





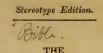






Susan Hathaway

duran hallowers



NEW TESTAMENT

OF

OUR LORD AND SAVIOUR

JESUS CHRIST:

WITH REFERENCES AND A KEY SHEET OF QUESTIONS, HISTORICAL, DOCTRINAL, AND PRACTICAL:

Designed to

FACILITATE THE ACQUISITION OF SCRIPTURAL KNOWLEDGE,
IN BIBLE CLASSES, SUNDAY SCHOOLS, COMMON SCHOOLS,

AND PRIVATE FAMILIES, OF CONGACO

BY HERVEY WILBUR, A. M.

Boston:

PUBLISHED BY R. BANNISTER;
And sold by the principal Booksellers in the United States.

STEREOTYPED BY T. H. CARTER AND CO.

1823.

DISTRICT OF MASSACHUSETTS, to wit: 35208

District Clerk's Office.

BE IT REMEMBERED, that on the thirteenth day of L.S. November, A. D. 1822, in the forty-seventh year of the Independence of the United States of America, Hervey'

Wilbur, A. M. of the said District, has deposited in this office the itle of a book, the right whereof he claims as Author, in the words ollowing, to wit:—"The New Testament of our Lord and Saviour lesus Christ: with References and a Key Sheet of Questions, Hisorical, Doctrinal, and Practical: designed to facilitate the acquisition of scriptural knowledge in Bible Classes, Sunday Schools, Common Schools, and Private Families. By Hervey Wilbur, A. M." In conformity to the Act of the Congress of the United States, entitled, 'An Act for the encouragement of learning, by securing the copies of maps, charts and books, to the authors and proprietors of such copies during the times therein mentioned:" and also to an Act entitled, "An Act supplementary to an Act, entitled. An Act for the encouragement of learning, by securing the copies of maps, charts and books, to the authors and proprietors of such copies, during the times therein mentioned; and extending the benefits thereof to the arts of designing, engraving and extending the storical, and other prints."

JNO. W. DAVIS, { Clerk of the District of Massachusetts.

.ADVERTISEMENT.

Ir being the particular design of Sabbath Schools and Bible Classes to imbue the youthful mind with religious knowledge, the humblest attempt to aid the INSTRUCTOR, and benefit the PUPIL, will be examined with interest, and treated with candour. It has been thought advisable, that the instructions imparted to the rising generation should be diversified, yet simple and easy, and tending to rouse all the dormant energies of the pupil's mind. To analyze what is read or committed, is calculated to produce the happiest effects. If children and youth are encouraged by parents in the family to analyze the Scriptures, it will much increase their acquaintance with their Eibles. Besides, it is believed, that if youth in Common Schools were requently questioned in their reading lessons, it would excite more interest in what was read, and a greater thirst for reading, than is done by the ordinary method in schools. And if advantages would attend marking all our reading books according to Walker's pronunciation, it is believed that greater benefit may result from whatever should SUCCESSFULLY engage the puril's attention to ideas-a subject which is lamentably neglected in the community.

It is hoped that this edition of the New Testament may contribute to facilitate improvement in reading, but especially in the acquisition of religious knowledge. To promote this last object is its primary design, an object dear to the heart of every

pious parent.

What FACTS are here relat-What EVANGELICAL EXPE ed? RIENCE? or what Exhor Is any doctrine or duty con-TATION is here given? nected with them? What BLESSING is her What doctrinal TRUTH is sought, or acknowledged here inculcated? or promised? Is it directly or indirectly b taught? t) How illustrated? How applied? promised? What practical influence should it have? What Dury is here enjoined? On whom? Is it taught by precept, by whom given? example, or by inference? How enforced ? CORDED? What Prohibition is here When? directly or indirectly made? S. Why is this deed, or word, or thought forbidden? COMPLISHED? Where is it found? and lat Instructions are im- a "at arted in this parable? or this metaphor? written? Want is their practical ten-

dency?

What HEAVENLY Disposi- m TION is here manifested? What corresponding affections does it demand?

What trait of moral CHA-RACTER is here given? Is it morally good or evil? Does it belong to a natural

or to a renewed state?

How great? How durable For whom sought? By whom acknowledged? To whom What Wo is here denounce ed? or WARNING given. What is its import? Against whom denounced? or t What prophecy is here RE Has it been fulfilled? How What prophecy is here Ac How many years had it bee What MIRACLE is her recorded? By whom an, for what purpose wrough In whose name, and be whose authority? What affecting Scene is her exhibited? What feelings should it pro * Denotes the propriety of profound attention.

In the marking, perhaps on experiment the characters may b' found too few or too many. It was thought best to limit ther Some texts contain both doctrines an

to a small number. duties, and might be marked for either: e.g. in Mark vi. 12 Repentance is a doctrine. It is the minister's duty to preach i and the duty of all to exercise it. Sometimes the same passage inculcates more than one doctrine, or enjoins more than one duty. In that case questions should be repeated. Some passages are designedly left without marking them; these wi present only the common course before the instructor and pupil

If this copy of the New Testament contribute to the improve ment of any, the labour bestowed on it will not be in vain.

RECOMMENDATIONS.

From Rev. Drs. GRIFFIN, MOORE, and others.

Williams' College, April 16, 1322.

Reverend and dear Sir,

WE have examined a specimen of your New Edition of the New Testament, with the accompanying Key and References. Whether the Key is yet made sufficiently full, or what alteration it may profitably receive, remains for experience to indicate. But we hesitate not to give it as our opinion, that, as it now stands, its influence will be only good, and that it will materially assist the parent and the teacher of schools, particularly of Sunday Schools, in the important work of forming the infant mind to knowledge and virtue. We wish you every success in this new step of a most benevolent course.

E. D. GRIFFIN, CHESTER DEWEY.

I HAVE examined a specimen of a New Edition of the New Testament, with a Key Sheet of Questions, Historical, Doctrinal, and Practical, by Rev. Hervey Wilbur. The plan is simple and easy, and excellently fitted to facilitate the acquisition of scriptural knowledge. I cheerfully recommend this edition of the New Testamos schools and private families, as being better calculated that thing I have seen, to excite an interest in reading and analyzing sacred Scriptures.

ZEPH. SWIFT MOC

Amherst, May 9, 1822.

BF

I HAVE carefully examined the Edition of the New Testament, by the Rev. Hervey Wilbur, accompanied with References and a Ken. The plan is, in my view, new, simple, and judicious. The References, without increasing the price or the size of the volume, present a series of questions relative to the various facts, miracles, doctrines, precepts, prohibitions, and promises, as they occur; and are peculiarly calculated to promote an attentive perusal of the sacred volume. I believe it will be found very useful to parents in instructing their children in the Scriptures, as well as to the teachers of Common and of Sabbath Schools; and sincerely hope that it will meet with a very extensive circulation.

SERENO E. DWIGHT.

Boston, Nov. 13, 1822.

CONDITIONS.

THE work is in stereotype, will be accurately and elegantly executed, and, according to the style of execution, and the different qualities of paper and binding used, will be afforded as low as any other

Testament in the market.

Those literary and clerical gentlemen to whom this sheet is sent, will greatly oblige the Editor by sending him their names, with an expression of their approbation, where they approve it; and, by lending their influence, to introduce it wherever they think it will subserve the increase of knowledge and piety. In a few weeks it is expected the work will be for sale in the principal bookstores in the Union.

CHAP. I.

David, the son of Abraham.

gat Judas and his brethren;

Zara of Thamar; and Phares begat Christ are fourteen generations. Esrom; and Esrom begat Aram; | 13 ¶ Now the birth of Jesu

Naasson begat Salmon; .

5 And Salmon begat Booz of she was found with child of th Rachab; and Booz begat Obed of Holy Ghost. Ruth; and Obed begat Jesse;

king; and David the king begat to make her a public example, wa Solomon of her that had been the minded to put her away privily. wife of Urias;

and Roboam begat Abia; and Abia Lord appeared to him in a dream

begat Asa;

Josaphat begat Joram; and Joram wife: for that which is conceiv begat Ozias;

begat Ezekias;

10 And Ezekias begat Manas-ple from their sins. ses; and Manasses begat Amon; 22 Now all this was done, the

and Amon begat Josias;

and his brethren, about the time saying, they were carried away to Baby- a 23 Behold, a virgin shall be w

to Babylon, Jechonias begat Sala-manuel, which being interpret thiel; and Salathiel begat Zoro-is, God with us. babel;

and Abiud begat Eliakim; and Lord had bidden him, and to Eliakim begat Azor;

14 And Azor begat Sadoc; and 25 And knew her not till she l Sadoc begat Achim; and Achim brought forth her first-born so begat Eliud;

15 And Eliud hegat Eleazar; and Eleazar begat Matthan; and Mat-f TOW when Jesus was b

in Bethlehem of Judea than begat Jacob; 16 And Jacob begat Jeseph the the days of Herod the king,

husband of Mary, of whom wa THE book of the generation born Jesus, who is called Christ. of Jesus Christ, the son of f 17 So all the generations from

Abraham to David are fourteen ge 2 Abraham begat Isaac; and nerations; and from David until th Isaac begat Jacob; and Jacob be-carrying away into Babylen ar fourteen generations; and from th 3 And Judas begat Phares and carrying away into Babylon unt

4 And Aram begat Aminadab; Christ was on this wise: When a and Aminadab begat Naasson; and his mother Mary was espoused Joseph, before they came togethe

c 19 Then Joseph her husban 6 And Jesse begat David the being a just man, and not willing

f 20 But while he thought on the 7 And Solomon begat Roboam; things, behold, the angel of th saying, Joseph, thou son of Davi 8 And Asa begat Josaphat; and fear not to take unto thee Mary th in her is of the Holy Ghost.

9 And Ozias begat Joatham; and t 21 And she shall bring forth Joatham begat Achaz; and Achaz son, and thou shalt call his nar JESUS: for he shall save his pe

it might be fulfilled which w 11 And Josias begat Jechonias spoken of the Lord by the proph

child, and shall bring forth a so 12 And after they were brought and they shall call his name E

f 24 Then Joseph, being rais 13 And Zorobabel begat Abind; from sleep, did as the angel of

unto him his wife:

and he called his name JESUS.

CHAP. II.

he east to Jerusalem, '

2 Saying, Where is he that is child and his mother, and flee into form king of the Jews? for we have Egypt, and be thou there until I een his star in the east, and are bring thee word: for Herod will

ome to worship him.

nd all Jerusalem with him.

5 And they said unto him, In have I called my Son.

sethlehem of Judea: for thus it is s 16 7 Then Herod, when he saw

ritten by the prophet,

6 And thou Bethlehem, in the men, was exceeding wroth, and and of Juda, art not the least sent forth, and slew all the children mong the princes of Juda: for out that were in Bethlehem, and in all f thee shall come a Governor, that the coasts thereof, from two years

7 Then Herod, when he had time which he had diligently inrivily called the wise men, in-quired of the wise men.

me the star appeared.

8 And he sent them to Bethle-phet, saying, em, and said, Go, and search

orgain him also.

eat before them, till it came and Egypt, ood over where the young child

10 When they saw the star, they go into the land of Israel: for they joiced with exceeding great joy, are dead which sought the young II & And when they were come child's life.

I down, and worshipped him : came into the land of Israel.

m to Herod, they departed into parts of Galilee: ir own country another way.

hold, there came wise men from appeareth to Joseph in a dream. saving, Arise, and take the young

seek the young child to destroy him.

3 When Herod the king had f 14 When he arose, he took the leard these things, he was troubled, young child and his mother by night, and departed into Egypt:

4 And when he had gathered all a 15 And was there until the death he chief priests and scribes of the of Herod: that it might be fulfilled eople together, he demanded of which was spoken of the Lord by hem where Christ should be born, the prophet, saving, Out of Egypt

that he was mocked of the wise

rall rule my people Israel. old and under, according to the

wired of them diligently what a 17 Then was fulfilled that which was spoken by Jeremy the pro-

13 In Rama was there a voice ligently for the young child; and heard, lamentation, and weeping, hen ye have found him, bring me and great mourning, Rachel weepord again, that I may come and ing for her children, and would not be comforted, because they are not. 9 When they had heard the m 19 T But when Herod was dead, ng, they departed; and lo, the behold, an angel of the Lord apar, which they saw in the east, peareth in a dream to Joseph in

> 20 Saying, Arise, and take the young child and his mother, and

to the house, they saw the young f 21 And he arose, and took the ild with Mary his mother, and young child and his mother, and

d when they had opened their 22 But when he heard that Arasures, they presented unto him chelaus did reign in Judea in the is; gold, and frankincense, and room of his father Herod, he was afraid to go thither: notwithstand-

12 And being warned of God in ing, being warned of God in a fream that they should not re-dream, he turned aside into the

a 23 And he came and dwelt in a 13 And when they were depart-city called Nazareth: that it might behold, the angel of the Lord be fulfilled which was spoken by the prophets, He shall be called a Galilee to Jordan unto John, to be baptized of him. Nazarene.

CHAP. III.

Baptist, preaching in the wil-thee, and comest thou to me?

derness of Judea,

kingdom of heaven is at hand.

a 3 For this is he that was spoken righteousness. Then he suffered of by the prophet Esaias, saying, him.

Lord, make his paths straight. thern girdle about his loins; and dove, and lighting upon him:

honev.

5 Then went out to him Jerusa- whom I am well pleased. lem, and all Judea, and all the re-

gion round about Jordan,

Jordan, confessing their sins.

t 7 T But when he saw many of m 2 And when he had fasted forty the Pharisees and Sadducees come days and forty nights, he was afto his baptism, he said unto them, terward a hungered. to come?

d 8 Dring forth therefore fruits be made bread.

meet for repentance:

God is able of these stones to raise of God. up children unto Abraham.

unto the root of the trees: there-on a pinnacle of the temple, fore every tree which bringeth not 6 And saith unto him, If thou be

cast into the fire.

whose shoes I am not worthy to thy foot against a stone. bear: he shall baptize you with the d 7 Jesus said unto him, It is writ-Holy Ghost, and with fire:

t 12 Whose fan is in his hand, and the Lord thy God. he will thoroughly purge his floor, f 8 Again, the devil taketh him up with unquenchable fire.

14 But John forbade him, say-IN those days came John the ing, I have need to be baptized of

15 And Jesus answering said d 2 And saying, Repent ye: for the unto him, Suffer it to be so now: for thus it becometh us to fulfil all

The voice of one crying in the wil- m 16 And Jesus, when he was bapderness, Prepare ye the way of the tized, went up straightway out of the water: and lo, the heavens f 4 And the same John had his rai-were opened unto him, and he saw ment of camel's hair, and a lea-the Spirit of God descending like a

his meat was locusts and wild m 17 And lo, a voice from heaven, saying, This is my beloved Son, in

CHAP. IV.

on round about Jordan,
6 And were baptized of him in
Spirit into the wilderness to be tempted of the devil.

O generation of vipers, who hath f 3 And when the tempter came warned you to flee from the wrath to him, he said, If thou be the Son of God, command that these stones

d 4 But he answered and said, It 9 And think not to say within is written, Man shall not live by yourselves, We have Abraham to bread alone, but by every word our father: for I say unto you, that that proceedeth out of the mouth

children unto Abraham. f 5 Then the devil taketh him up. 19 And now also the axe is laid into the holy city, and setteth him

forth good fruit is hewn down, and the Son of God, cast thyself down, for it is written, He shall give his t 11 I indeed baptize you with angels charge concerning thee: water unto repentance: but he that and in their hands they shall bear cometh after me is mightier than I, thee up, lest at any time thou dash

ten again, Thou shalt not tempt

and gather his wheat into the gar-into an exceeding high mountain, ner; but he will burn up the chaff and sheweth him all the kingdoms of the world, and the glory of them,

f 13 Then cometh Jesus from 9 And saith anto him, All these

things will I give thee, if thou wilt gogues, and preaching the gospel fall down and worship me. of the kingdom, and healing all d 10 Then saith Jesus unto him, manner of sickness, and all manner

Get thee hence, Satan: for it is of disease among the people. written. Thou shalt worship the h 24 And his fame went through-

thou serve. m 11 Then the devil leaveth him, taken with divers diseases and tor-

istered unto him.

f 12 T Now when Jesus had heard were lunatic, and those that had that John was cast into prison, he the palsy; and he healed them.

departed into Galilee;

came and dwelt in Capernaum, and from Decapolis, and from Jewhich is upon the sea-coast, in the rusalem, and from Judea, and from borders of Zabulon and Nephtha-beyond Jordan. lim:

prophet, saying, 15 The land of Zabulon, and the disciples came unto him.

land of Nephthalim, by the way of 2 And he opened his mouth, and the sea, beyond Jordan, Galilee of taught them, saying,

the Gentiles:

ness, saw great light; and to them b 4 Blessed are they that mourn: which sat in the region and shadow for they shall be comforted. of death, light is sprung up.

d 17 T From that time Jesus began shall inherit the earth. f 13 \ And Jesus, walking by the ness: for they shall be filled. sea of Galilee, saw two brethren, b 7 Blessed are the merciful: for Simon called Peter, and Andrew they shall obtain mercy. his brother, casting a net into the b 8 Blessed are the pure in heart: sea; for they were fishers.

d 19 And he saith unto them, Fol- b 9 Blessed are the peace-makers: low me, and I will make you fish- for they shall be called the chil-

ers of men.

their nets, and followed him.

saw other two brethren, James the b 11 Blessed are ye when men shall son of Zebedee, and John his bro-revile you, and persecute you, and ther, in a ship with Zebedee their shall say all manner of evil against father, mending their nets: and he you falsely, for my sake. called them.

the ship, and their father, and fol-heaven: for so persecuted they the

lowed him.

m 23 \ And Jesus went about all t 13 \ Ye are the salt of the earth:

Lord thy God, and him only shalt out all Syria: and they brought unto him all sick people that were and behold, angels came and min-ments, and those which were possessed with devils, and those which

f 25 And there followed him great 13 And leaving Nazareth, he multitudes of people from Galilee.

CHAP. V.

a 14 That it might be fulfilled f AND sceing the multitudes, which was spoken by Esaias the tain: and when he was set, his

b 3 Blessed are the poor in spirit: 16 The people which sat in dark-for theirs is the kingdom of heaven.

b 5 Blessed are the meek: for they

to preach, and to say, Repent: for b 6 Blessed are they which do the kingdom of heaven is at hand, hunger and thirst after righteous-

for they shall see God.

dren of God.

f 20 And they straightway left b 10 Blessed are they which are persecuted for righteousness' sake: 21 And going on from thence, he for theirs is the kingdom of heaven.

12 Rejoice, and be exceeding 22 And they immediately left glad: for great is your reward in prophets which were before you.

Galilee, teaching in their syna-but if the salt have lost his savour,

wherewith shall it be salted? it is 24 Leave there thy gift before thenceforth good for nothing, but the altar, and go thy way; first be to be cast out, and to be trodden reconciled to thy brother, and then under foot of men.

t 14 Ye are the light of the world. d 25 Agree with thine adversary

be hid.

unto all that are in the house. works, and glorify your Father farthing. which is in heaven.

t 17 Think not that I am come said by them of old time, Thou to destroy the law, or the pro-shalt not commit adultery: phets: I am not come to destroy, 28 But, I say unto you, That who-

but to fulfil.

heaven and earth pass, one jot or with her already in his heart. one tittle shall in no wise pass from d 29 And if thy right eye offend

the law, till all be fulfilled.

ments, and shall teach men so, he perish, and not that thy whole body shall be called the least in the king-should be cast into hell. dom of heaven: but whosoever t 30 And if thy right hand offend dom of heaven.

cept your righteousness shall ex- be cast into hell. ceed the righteousness of the scribes 31 It hath been said, Whosoever and Pharisees, ye shall in no case shall put away his wife, let him give enter into the kingdom of heaven. her a writing of divorcement: d 21 T Ye have heard that it was p 32 But I say unto you, That said by them of old time, Thou whosoever shall put away his wife shalt not kill; and whosoever shall saving for the cause of fornication kill, shall be in danger of the judg-causeth her to commit adultery

soever is angry with his brother tery. whosoever shall say, Thou fool, Lord thine oaths: gift to the altar, and there remem- it is God's throne: berest that thy brother hath aught 35 Nor by the earth; for it is his against thee;

come and offer thy gift.

A city that is set on a hill cannot quickly, while thou art in the way with him; lest at any time the ad-15 Neither do men light a candle, versary deliver thee to the judge, and put it under a bushel, but on a and the judge deliver thee to the candlestick: and it giveth light officer, and thou be cast into prison. t 26 Verily, I say unto thee, Thou d 16 Let your light so shine before shalt by no means come out thence, men, that they may see your good till thou hast paid the uttermost

p 27 % Ye have heard that it was

soever looketh on a woman to lust 18 For verily I say unto you, Till after her, hath committed adultery

thee, pluck it out, and cast it from 19 Whosoever therefore shall thee: for it is profitable for thee break one of these least command-that one of thy members should

shall do, and teach them, the same thee, cut it off, and cast it from shall be called great in the king-thee: for it is profitable for thee that one of thy members should perish. t 20 For I say unto you, That ex- and not that thy whole body should

and whosoever shall marry her 22 But I say unto you, That who-that is divorced, committeth adul-

without a cause, shall be in danger 33 T Again, ye have heard that of the judgment: and whosever it hath been said by them of old shall say to his brother, Raca, shall time, Thou shalt not forswear thy be in danger of the council: but self, but shalt perform unto the

shall be in danger of hell-fire. p 34 But I say unto you, Swear d 23 Therefore, if thou bring thy not at all: neither by heaven; for

footstool: neither by Jerusalem:

for it is the city of the great King: thine alms, do not sound a trumpet 36 Neither shalt thou swear by before thee, as the hypocrites do, thy head; because thou canst not in the synagogues, and in the streets, that they may have glory make one hair white or black. d 37 But let your communication of men. Verily, I say unto you. be, Yea, yea; Nay, nay: for what- They have their reward.

of evil. 38 T Ve have heard that it hath right hand doeth:

a tooth for a tooth.

d 39 But I say unto you, That ye in secret; himself shall reward thee resist not evil: but whosoever shall openly. smite thee on thy right cheek, turn p 5 T And when thou prayest, thou

to him the other also.

at the law, and take away thy the synagogues, and in the corners coat, let him have thy cloak also. of the streets, that they may be

thee to go a mile, go with him you, They have their reward. twain.

of thee, turn not thou away. 43 T Ye have heard that it hath thy Father, which seeth in secret,

been said, Thou shalt love thy shall reward thee openly. neighbour, and hate thine enemy: p 7 But when ye pray, use not vain d 44 But I say unto you, Love your repetitions, as the heathen do: for do good to them that hate you, for their much speaking.

h 45 That ye may be the children what things ye have need of before of your Father which is in heaven : ye ask him. for he maketh his sun to rise on the d 9 After this manner therefore

evil and on the good, and sendeth pray ye: Our Father which art in rain on the just and on the unjust. heaven, Hallowed be thy name.

love you, what reward have ye? do will be done in earth as it is in not even the publicans the same? heaven.

47 And if ye salute your brethren only, what do ye more than others? bread.

do not even the publicans so? d 48 Be ye therefore perfect, even we forgive our debtors. as your Father which is in heaven

is perfect. CHAP. VI.

seen of them: otherwise ye have trespasses, your heavenly Father t no reward of your Father which is will also forgive you : l in heaven.

15 But if ye forgive not men 1 d 2 Therefore, when thou doest their trespasses, neither will your

soever is more than these, cometh 3 But when thou doest alms, let not thy left hand know what thy

been said, An eye for an eye, and b 4 That thine alms may be in secret: and thy Father which seeth

shalt not be as the hypocrites are:

40 And if any man will sue thee for they love to pray standing in 41 And whosoever shall compel seen of men. Verily, I say unto

d 42 Give to him that asketh thee, enter into thy closet, and when and from him that would borrow thou hast shut thy door, pray to thy Father which is in secret; and

enemies, bless them that curse you, they think that they shall be heard

and pray for them which despite- 3 Be not ye therefore like unto fully use you, and persecute you; them: for your Father knoweth

46 For if ye love them which 10 Thy kingdom come. Thy

11 Give us this day our daily

12 And forgive us our debts, as

13 And lead us not into temptation, but deliver us from evil. For thine is the kingdom, and the pow-AKE heed that ye do not er, and the glory, for ever. Amen. your alms before men, to be b 14 For, if ye forgive men their

Father forgive your trespasses. 27 Which of you by taking p 16 ¶ Moreover, when ye fast, thought can add one cubit unto his be not as the hypocrites, of a sad stature? countenance: for they disfigure 28 And why take ye thought for their faces, that they may appear raiment? Consider the lilies of the unto men to fast. Verily, I say unto field how they grow; they toil not, you, They have their reward.

d 17 But thou, when thou fastest, 29 And yet I say unto you, That anoint thine head, and wash thy even Solomon, in all his glory, was

face;

18 That thou appear not unto thee openly.

and rust doth corrupt, and where what shall we drink? or, where-

20 But lay up for yourselves 32 (For after all these things do treasures in heaven, where neither the Gentiles seek) for your heavenmoth nor rust doth corrupt, and ly Father knoweth that ye have where thieves do not break through need of all these things. nor steal.

there will your heart be also. b 22 The light of the body is the you. eye: if therefore thine eye be sin-

light.

whole body shall be full of dark-the evil thereof. ness. If therefore the light that is in thee be darkness, how great is p

t 24 \ No man can serve two mas- 2 For with what judgment ye ters: for either he will hate the judge, ye shall be judged; and with one, and love the other; or else he what measure ye mete, it shall be will hold to the one, and despise measured to you again. the other. Ye cannot serve God

and mammon.

d 25 Therefore I say unto you, but considerest not the beam that Take no thought for your life, what is in thine own eye? ye shall eat, or what ye shall drink; 4 Or how wilt thou say to thy nor yet for your body, what'ye brother, Let me pull out the mote shall put on. Is not the life more out of thine eye; and behold, a than meat, and the body than rai- beam is in thine own eye? ment?

26 Behold the fowls of the air: for the beam out of thine own eye; they sow not, neither do they reap, and then shalt thou see clearly to nor gather into barns; yet your cast out the mote out of thy broheavenly Father feedeth them. ther's eve.

Are ye not much better than they? d 6 T Give not that which is holy

neither do they spin;

not arrayed like one of these.

30 Wherefore, if God so clothe men to fast, but unto thy Father, the grass of the field, which to-day which is in secret: and thy Father, is, and to-morrow is cast into the which seeth in secret, shall reward oven, shall he not much more clothe

you, O ye of little faith?

d 19 T Lay not up for yourselves p 31 Therefore take no thought, treasures upon earth, where moth saying, What shall we eat? or, thieves break through and steal. | withal shall we be clothed?

d 33 But seek ye first the kingdom 21 For where your treasure is, of God, and his righteousness, and all these things shall be added unto

34 Take therefore no thought gle, thy whole body shall be full of for the morrow: for the morrow shall take thought for the things

23 But if thine eye be evil, thy of itself. Sufficient unto the day is

CHAP. VII.

TUDGE not, that ye be not judged.

3 And why beholdest thou the mote that is in thy brother's eye,

d 5 Thou hypocrite, first cast out

, unto the dogs, neither cast ye your t 21 T Not every one that saith pearls before swine, lest they tram-unto me, Lord, Lord, shall enter ple them under their feet, and turn into the kingdom of heaven; but he that doeth the will of my Father again and rend you. d 7 ¶ Ask, and it shall be given which is in heaven.

you; seek, and ye shall find; 22 Many will say to me in that

you:

ceiveth; and he that seeketh, find-thy name done many wonderful eth; and to him that knocketh, it works? shall be opened.

give him a stone?

give him a serpent?

how to give good gifts unto your upon a rock : children, how much more shall 25 And the rain descended, and your Father which is in heaven give the floods came, and the winds good things to them that ask him? blew, and beat upon that house:

ever ve would that men should do upon a rock.

this is the law and the prophets. these sayings of mine, and doeth d*13 T Enter ye in at the strait them not, shall be likened unto a gate; for wide is the gate, and foolish man, which built his house broad is the way, that leadeth to upon the sand :

destruction, and many there be 27 And the rain descended, and which go in thereat:

14 Because strait is the gate, and blew, and beat upon that house: narrow is the way, which leadeth and it fell: and great was the fall unto life, and few there be that of it.

d 15 T Beware of false prophets, Jesus had ended these sayings, the which come to you in sheep's people were astonished at his docclothing, but inwardly they are trine. ravening wolves.

fruits. Do men gather grapes of scribes.

thorns, or figs of thistles

t 17 Even so every good-tree f WHEN he was come down bringeth forth good fruit; but a corrupt tree bringeth forth evil fruit. multitudes followed him.

rupt tree bring forth good fruit.

19 Every tree that bringeth not me clean.

cast into the fire.

shall know them.

knock, and it shall be opened unto day, Lord, Lord, have we not prophesied in thy name? and in thy

8 For every one that asketh, re-name have cast out devils? and in

23 And then will I profess unto 9 Or what man is there of you, them, I never knew you: depart whom if his son ask bread, will he from me, ye that work iniquity.

i 24 Therefore whosoever hear-10 Or if he ask a fish, will he eth these sayings of mine, and doeth them, I will liken him unto t 11 If ye then, being evil, know a wise man, which built his house

d*12 Therefore all things whatso- and it fell not; for it was founded

to you, do ye even so to them: for 26 And every one that heareth

the floods came, and the winds

f 28 ¶ And it came to pass when

29 For he taught them as one 16 Ye shall know them by their baving authority, and not as the

CHAP. VIII.

18 A good tree cannot bring 2 And behold, there came a forth evil fruit, neither can a cor-leper and worshipped him, saying, Lord, if thou wilt, thou canst make

forth good fruit is hewn down, and m3 And Jesus put forth his hand, and touched him, saying, I will; be 20 Wherefore by their fruits ye thou clean. And immediately his leprosy was cleansed.

CHAPTER VIII.

4 And Jesus saith unto him, See and healed all that were sick; thou tell no man: but go thy way, a 17 That it might be fulfilled shew thyself to the priest, and offer which was spoken by Esaias the the gift that Moses commanded, prophet, saying, Himself took our linfirmities, and hare our sicknesses. for a testimony unto them.

f 5 ¶ And when Jesus was entered f 18 Now when Jesus saw great into Capernaum, there came unto multitudes about him, he gave him a centurion, beseeching him, commandment to depart unto the

6 And saying, Lord, my servant other side. lieth at home sick of the palsy, f 19 And a certain scribe came, and grievously tormented.

7 And Jesus saith unto him, I thee whithersoever thou goest.

will come and heal him.

thou shouldest come under my man hath not where to lay his head. roof: but speak the word only, and 21 And another of his disciples my servant shall be healed.

9 For I am a man under autho- to go and bury my father. rity, having soldiers under me: and d 22 But Jesus said unto him, Fol-I say to this man, Go, and he goeth; low me; and let the dead bury and to another, Come, and he their dead. cometh; and to my servant, Do f 23 \ And when he was entered

this, and he doeth it.

f 10 When Jesus heard it, he mar- him. velled, and said to them that followed, Verily I say unto you, I great tempest in the sea, insomuch have not found so great faith, no, that the ship was covered with not in Israel.

t 11 And I say unto you, That 25 And his disciples came to him, many shall come from the east and and awoke him, saying, Lord, save west, and shall sit down with us: we perish. Abraham, and Isaac, and Jacob, m 26 And he saith unto them, Why

in the kingdom of heaven: darkness: there shall be weeping a great calm.

and gnashing of teeth. 27 But the men marvelled, saym 13 And Jesus said unto the cen-ling, What manner of man is this,
turion, Go thy way; and as thou that even the winds and the sea hast believed, so be it done unto obey him!

in the self-same hour.

mother laid, and sick of a fever. m 15 And he touched her hand, and no man might pass by that way. the fever left her: and she arose, t 29 And behold, they cried out, and ministered unto them.

m 16 ¶ When the even was come, thee, Jesus, thou Son of God? art they brought unto him many that thou come hither to torment us bewere possessed with devils: and he fore the time?

cast out the spirits with his word, f 30 And there was a good way

said unto him, Master, I will follow

t 20 And Jesus saith unto him, The c 8 The centurion answered and foxes have holes, and the birds of said, Lord, I am not worthy that the air have nests; but the Son of

said unto him, Lord, suffer me first

into a ship, his disciples followed

the waves: but he was asleep.

are ye fearful, O ye of little faith? 12 But the children of the king- Then he arose, and rebuked the dom shall be cast out into outer winds and the sea; and there was

thee. And his servant was healed f 23 \ And when he was come to the other side, into the country of f 14 ¶ And when Jesus was come the Gergesenes, there met him two into Peter's house, he saw his wife's possessed with devils, coming out of the tombs, exceeding fierce, so that

saying, What have we to do with

off from them an herd of many from thence, he saw a man named swine, feeding.

31 So the devils besought him, custom: and he saith unto him, saving. If thou cast us out, suffer us Follow me. And he grose, and to go away into the herd of swine. followed him.

m 32 And he said unto them, Go. f 10 \ And it came to pass, as Je-And when they were come out, sus sat at meat in the house, bethey went into the herd of swine: hold, many publicans and sinners and behold, the whole herd of came and sat down with him and swine ran violently down a steep his disciples. place into the sea, and perished in

the waters. f 33 And they that kept them, fled, eateth your Master with publiand went their ways into the city, cans and sinners? and told every thing; and what 12 But when Jesus heard that,

devils.

t 34 And behold, the whole city they that are sick. came out to meet Jesus: and when d 13 But go ye and learn what they saw him, they be sought him that meaneth. I will have mercy. that he would depart out of their and not sacrifice: for I am not coasts.

CHAP. IX.

into his own city.

2 And behold, they brought to disciples fast not? forgiven thee.

3 And behold, certain of the shall be taken from them, and then

This man blasphemeth.

ve evil in your hearts?

5 For whether is easier to say, made worse.

say, Arise, and walk?

t 6 But that ye may know that the break, and the wine runneth out, Son of man hath power on earth and the bottles perish: but they to forgive sins, (then saith he to the put new wine into new bottles, sick of the palsy,) Arise, take up and both are preserved. thy bed, and go unto thine house. | f 18 \ While he spake these things

to his house. f 8 But when the multitude saw saying, My daughter is even now it, they marvelled, and glorified dead: but come and lay thy hand

unto men. d 9 T And as Jesus passed forth ed him, and so did his disciples.

Matthew, sitting at the receipt of

11. And when the Pharisees saw it, they said unto his disciples. Why

was befallen to the possessed of the he said unto them, They that be

whole need not a physician, but

come to call the righteous, but sinners to reventance.

A ND he entered into a ship, f 14 T Then came to him the disand passed over, and came ciples of John, saying, Why do we and the Pharisees fast oft, but thy

him a man sick of the palsy, lying t 15 And Jesus said unto them, on a bed: and Jesus, seeing their Can the children of the bride-chamfaith, said unto the sick of the palsy, ber mourn, as long as the bride-Son, be of good cheer; thy sins be groom is with them? but the days will come, when the bridegroom

scribes said within themselves, shall they fast.

16 No man putteth a piece of new t 4 And Jesus, knowing their cloth unto an old garment: for that thoughts, said, Wherefore think which is put in to fill it up, taketh from the garment, and the rent is

Thy sins be forgiven thee; or to 17 Neither do men put new wine into old bottles: else the bottles

m 7 And he arose, and departed unto them, behold, there came a certain ruler, and worshipped him,

God, which had given such power upon her, and she shall live.

19 And Jesus arose, and follow-

f 20 T (And behold, a woman casteth out devils, through the which was diseased with an issue prince of the devils.

garment.

If I may but touch his garment, I every sickness, and every disease

shall be whole.

m 22 But Jesus turned him about, h 36 T But when he saw the multiand when he saw her, he said, tudes, he was moved with compas-Daughter, be of good comfort: thy sion on them, because they faintfaith hath made thee whole. And ed, and were scattered abroad, the woman was made whole from as sheep having no shepherd. that hour.)

f 23 And when Jesus came into ples, The harvest truly is plente-the ruler's house, and saw the min-ous, but the labourers are few.

24 He said unto them, Give forth labourers into his harvest. place: for the maid is not dead, but sleepeth. And they laughed him to scorn.

m 25 But when the people were gave them power against unclean put forth, he went in, and took her spirits, to cast them out, and to by the hand, and the maid arose. heal all manner of sickness, and f 26 And the fame hereof went all manner of disease.

abroad into all that land.

f 27 \ And when Jesus departed apostles are these; The first, Sithence, two blind men followed mon, who is called Peter, and Anhim, crying, and saying, Thou son drew his brother; James the son of David, have mercy on us.

be it unto you.

m 33 And their eyes were opened; d 5 These twelve Jesus sent forth,

parted, spread abroad his fame in tans, enter ye not.

all that country.

f 32 T As they went out, behold, of the house of Israel. they brought to him a dumb man d 7 And as ye go, preach, saying,

possessed with a devil.

m 33 And when the dev | was cast | 8 Heal the sick, cleanse the leout, the dumb spake: and the mul-pers, raise the dead, cast out titudes marvelled, saying, It was devils: freely ye have received, never so seen in Israel.

f 34 But the Pharisees said, He 9 Provide neither gold, nor sil-

of blood twelve years, came behind m 35 And Jesus went about all the him, and touched the hem of his cities and villages, teaching in their synagogues, and preaching the gos-21 For she said within herself, pel of the kingdom, and healing

among the people.

37 Then saith he unto his disci-

strels and the people making a d 38 Pray ye therefore the Lord of the harvest, that he will send

CHAP. X.

ND when he had called unto him his twelve disciples, he

2 Now the names of the twelve

of Zebedee; and John his brother; t 23 And when he was come into 3 Philip, and Bartholomew; the house, the blind men came to Thomas, and Matthew the publihim: and Jesus saith unto them, can; James the son of Alpheus, Believe ye that I am able to do this? and Lebbeus, whose surname was

They said unto him, Yea, Lord.

29 Then touched he their eyes, saying, According to your faith, das Iscariot, who also betrayed

him.

and Jesus straitly charged them, and commanded them, saying, Go saying, See that no man know it.

31 But they, when they were de-and into any city of the Samari-

6 But go rather to the lost sheep

The kingdom of heaven is at hand.

freely give.

ver, nor brass, in your purse; |d 23 But when they persecute you 10 Nor scrip for your journey, in this city, flee ye into another; neither two coats, neither shoes, for verily I say unto you, Ye shall nor yet staves: (for the workman not have gone over the cities of is worthy of his meat.)

11 And into whatsoever city or 24 The disciple is not above his town ve shall enter, inquire who master, nor the servant above his in it is worthy; and there abide lord.

till ye go thence.

house, salute it. if it be not worthy, let your peace they call them of his household?

return to you.

ceive you, nor hear your words, not be revealed; and hid, that when ye depart out of that house, shall not be known. or city, shake off the dust of your

be more tolerable for the land of upon the house-tops. of judgment, than for that city. ve therefore wise as serpents, and body in hell.

harmless as doves. r 17 But beware of men; for they for a farthing? and one of them will deliver you up to the councils, shall not fall on the ground withand they will scourge you in their out your Father.

synagogues.

18 And we shall be brought be-head are all numbered. fore governors and kings for my d 31 Fear ye not therefore, ve are

and the Gentiles.

ve shall speak, for it shall be given which is in heaven. you in that same hour what ye shall speak.

20 For it is not ye that speak, before my Father which is in heabut the Spirit of your Father which ven.

speaketh in you.

up the brother to death, and the to send peace, but a sword. father the child: and the children 35 For I am come to set a man

men for my name's sake ; but he her mother-in-law. that endureth to the end shall be saved.

Israel till the Son of man be come.

25 It is enough for the disciple 12 And when ye come into an that he be as his master, and the servant as his lord: if they have 13 And if the house be worthy, called the master of the house let your peace come upon it : but Beelzebub, how much more shall

d 26 Fear them not therefore: for 14 And whosoever shall not re-there is nothing covered, that shall

27 What I tell you in darkness, that speak ye in light: and what w 15 Verily, I say unto you, It shall be hear in the ear, that preach ve

Sodom and Gomorrha, in the day d 28 And fear not them which kill the body, but are not able to kill d 16 T Behold, I send you forth as the soul: but rather fear him which sheep in the midst of wolves: be is able to destroy both soul and

29 Are not two sparrows sold

t 30 But the very hairs of your

sake, for a testimony against them of more value than many sparrows. d*32 Whosoever therefore shall d 19 But when they deliver you confess me before men, him will I up, take no thought how or what confess also before my Father

> 33 But whosoever shall deny me before men, him will I also deny

r 34 Think not that I am come to r 21 And the brother shall deliver send peace on earth; I came not

shall rise up against their parents, at variance against his father, and and cause them to be put to death. the daughter against her mother, 22 And ye shall be hated of all and the daughter-in-law against

> 36 And a man's foes shall be they of his own household.

t. 37 He that loveth father or mo-jout into the wilderness to see? A ther more than me, is not worthy reed shaken with the wind? of me : and he that loveth son or 8 But what went we out for to daughter more than me, is not wor- see? A man clothed in soft rai-

33 And he that taketh not his soft clothing are in kings' houses.

not worthy of me.

39 He that findeth his life shall you, and more than a prophet. lose it: and he that loseth his life a 10 For this is he of whom it is for my sake, shall find it.

ceiveth me, and he that receiveth prepare thy way before thee.

in the name of a prophet, shall re- hath not risen a greater than John ceive a prophet's reward; and he the Baptist: notwithstanding he that receiveth a righteous man in that is least in the kingdom of hea-the name of a righteous man, shall ven, is greater than he. a cup of cold water only, in the and the violent take it by force. name of a disciple, verily, I say 13 For all the prophets and the unto you, He shall in no wise lose law prophesied until John. his reward.

CHAP. XI.

f ND it came to pass when Je- 15 He that hath ears to hear, let sus had made an end of com- him hear. preach in their cities.

2 Now when John had heard in and calling unto their fellows,

sent two of his disciples,

he that should come, or do we ve have not lamented.

look for another?

them, Go and shew John again He hath a devil. those things which ye do hear and 19 The Son of man came eating

m 5 The blind receive their sight, hold, a man gluttonous, and a and the lame walk, the lepers are wine-bibber, a friend of publicans cleansed, and the deaf hear, the and sinners. But Wisdom is jusdead are raised up, and the poor tified of her children. have the gospel preached to 20 T Then began he to upbraid

b 6 And blessed is he whosoever mighty works were done, because shall not be offended in me.

7 ¶ And as they departed, Jesus w 21 Wo unto thee, Chorazin! wo

ment? Behold, they that wear

cross, and followeth after me, is 9 But what went ye out for to see? A prophet? yea, I say unto

written, Behold, I send my mes-40 T He that receiveth you, re-senger before thy face, which shall

me, receiveth him that sent me.

11 Verily, I say unto you, Among
41 He that receiveth a prophet them that are born of women, there

receive a righteous man's reward. t 12 And from the days of John b 42 And whosoever shall give to the Baptist, until now, the kingdrink unto one of these little ones, dom of heaven suffereth violence,

14 And if ye will receive it, this is Elias which was for to come.

manding his twelve disciples, he i 16 T But whereunto shall I liken departed thence to teach and to this generation? It is like unto children sitting in the markets,

the prison the works of Christ, he 17 And saying, We have piped unto you, and ye have not danced; 3 And said unto him, Art thou we have mourned unto you, and

13 For John came neither eat-4 Jesus answered and said unto ing nor drinking, and they say,

and drinking, and they say, Be-

the cities wherein most of his

they repented not.

began to say unto the multitudes unto thee, Bethsaida! for if the concerning John, What went ye mighty works which were done in

you had been done in Tyre and he was a hungered, and they that Sidon, they would have repented were with him;

22 But I say unto you, It shall be of God, and did eat the shew-bread, more tolerable for Tyre and Sidon which was not lawful for him to eat, at the day of judgment, than for neither for them which were with

mighty works which have been the sabbath, and are blameless?

until this day.

land of Sodom, in the day of judg-condemned the guiltless.

ment, than for thee.

t 25 T At that time Jesus answered even of the sabbath-day. thou hast hid these things from the gogue. wise and prudent, and hast re- 10 T And behold, there was a

vealed them unto babes.

seemed good in thy sight. t 27 All things are delivered unto that they might accuse him. soever the Son will reveal him. d 23 T Come unto me, all ye that and lift it out?

I will give you rest.

b 29 Take my yoke upon you, and is lawful to do well on the sabbathlearn of me : for I am meek and days. lowly in heart; and ye shall find m 13 Then saith he to the man, rest unto your souls.

burden is light.

CHAP. XII.

f T that time Jesus went on the out, and held a council against him, sabbath-day through the how they might destroy him. ears of corn, and to eat.

2 But when the Pharisees saw and he healed them all. it, they said unto him, Behold, thy 16 And charged them that they disciples do that which is not law-should not make him known:

ye not read what David did when prophet, saying,

long ago in sackcloth and ashes. 4 How he entered into the house

him, but only for the priests?

w 23 And thou, Capernaum, which 5 Or have ye not read in the art exalted unto heaven, shalt be law how that on the sabbath-days brought down to hell: for if the the priests in the temple profane

done in thee, had been done in 6 But I say unto you, that in this Sodom, it would have remained place is one greater than the temple.

7 But if ye had known what this 24 But I say unto you, That it meaneth, I will have mercy, and shall be more tolerable for the not sacrifice, ye would not have

t 8 For the Son of man is Lord

and said, I thank thee, O Father, f 9 And when he was departed Lord of heaven and earth, because thence, he went into their syna-

man which had his hand withered. 26 Even so, Father, for so it And they asked him, saying, Is it

lawful to heal on the sabbath-days?

me of my Father; and no man 11 And he said unto them, What knoweth the Son, but the Father; man shall there be among you, neither knoweth any man the Fa-that shall have one sheep, and if ther, save the Son, and he to whom- it fall into a pit on the sabbathday, will he not lay hold on it,

labour, and are heavy laden, and 12 How much then is a man better than a sheep? wherefore it

Stretch forth thine hand. And he 30 For my yoke is easy, and my stretched it forth; and it was restored whole, like as the other.

f 14 T Then the Pharisees went

corn, and his disciples were a m 15 But when Jesus knew it, he hungered, and began to pluck the withdrew himself from thence : and great multitudes followed him.

ful to do upon the sabbath-day. 17 That it might be fulfilled 3 But he said unto them, Have which was spoken by Esaias the

CHAPTER XII.

a 18 Behold my servant, whom I blasphemy against the Holy Ghost have chosen: my beloved, in whom shall not be forgiven unto men. my soul is well pleased: I will put 32 And whosoever speaketh a

my Spirit upon him, and he shall word against the Son of man, it

shew judgment to the Gentiles. | shall be forgiven him: but whoso-19. He shall not strive, nor cry; ever speaketh against the Holy neither shall any man hear his Ghost, it shall not be forgiven him, neither in this world, neither in

voice in the streets. h 20 A bruised reed shall he not the world to come.

break, and smoking flax shall he t 33 Either make the tree good,

ment unto victory.

Gentiles trust.

m22 Then was brought unto him t 34 O generation of vipers, how one possessed with a devil, blind can ye, being evil, speak good and dumb; and he healed him, things? for out of the abundance of insomuch that the blind and dumb the heart, the mouth speaketh.

both spake and saw.

f 23 And all the people were treasure of the heart, bringeth amazed, and said, Is not this the forth good things: and an evil son of David?

c 24 But when the Pharisees heard bringeth forth evil things.

cast out devils, but by Beelzebub every idle word that men shall the prince of the devils.

thoughts, and said unto them, 37 For by thy words thou shalt Every kingdom divided against be justified, and by thy words itself, is brought to desolation; thou shalt be condemned.

26 And if Satan cast out Satan, saying, Master, we would see a he is divided against himself; how sign from thee. shall then his kingdom stand?

shall be your judges.

23 But if I cast out devils by the Jonas.

of God is come unto you.

29 Or else, how can one enter belly: so shall the Son of man be into a strong man's house, and three days and three nights in the spoil his goods, except he first bind heart of the earth. the strong man? and then he will 41 The men of Nineveh shall

spoil his house.

t 31 \ Wherefore I say unto you, than Jonas is here. All manner of sin and blasphemy r 42 The queen of the south shall shall be forgiven unto men: but the rise up in the judgment with this

not quench, till he send forth judg- and his fruit good; or else make the tree corrupt, and his fruit cor-

21 And in his name shall the rupt: for the tree is known by his

fruit.

35 A good man, out of the good

man, out of the evil treasure,

it, they said, This fellow doth not t 36 But I say unto you, That

speak, they shall give account 25 And Jesus knew their thereof in the day of judgment.

and every city or house divided f 38 Then certain of the scribes against itself, shall not stand. and of the Pharisees answered,

39 But he answered and said to 27 And if I by Beelzebub cast them, An evil and adulterous

out devils, by whom do your chil-generation seeketh after a sign, dren cast them out? therefore they and there shall no sign be given to it, but the sign of the prophet

Spirit of God, then the kingdom r 40 For as Jonas was three days and three nights in the whale's

rise in judgment with this genera-

30 He that is not with me, is tion, and shall condemn it: beagainst me; and he that gathereth cause they repented at the preachnot with me, scattereth abroad. | ing of Jonas; and behold, a greater

generation, and shall condemn it : fowls came and devoured them

for she came from the uttermost up: parts of the earth to hear the wis- 5 Some fell upon stony places, dom of Solomon; and behold, a where they had not much earth: greater than Solomon is here. and forthwith they sprung up, be-

gone out of a man, he walketh earth: through dry places, seeking rest,

and findeth none.

44 Then he saith, I will return they had no root, they withered into my house from whence I came away. out; and when he is come, he find- 7 And some fell among thorns;

45 Then goeth he, and taketh choked them: with himself seven other spirits 8 But other fell into good ground, more wicked than himself, and and brought forth fruit, some an they enter in and dwell there: and hundred-fold, some sixty-fold, some the last state of that man is worse thirty-fold. than the first. Even so shall it be also unto this wicked generation. him hear.

people, behold, his mother and his said unto him, Why speakest thou brethren stood without, desiring unto them in parables?

to speak with him.

hold, thy mother and thy brethren you to know the mysteries of the stand without, desiring to speak kingdom of heaven, but to them with thee.

49 And he stretched forth his hath not, from him shall be taken hand toward his disciples, and away even that he hath. said, Behold my mother and my t 13 Therefore speak I to them in brethren!

will of my Father which is in hea-neither do they understand. ven, the same is my brother, and a 14 And in them is fulfilled the

sister, and mother.

CHAP. XIII.

THE same day went Jesus not understand; and seeing ve out of the house, and sat shall see, and shall not perceive: by the sea-side.

f 2 And great multitudes were ed gross, and their ears are dull of gathered together unto him, so hearing, and their eyes they have that he went into a ship, and sat; closed; lest at any time they should and the whole multitude stood on see with their eyes, and hear with the shore.

seeds fell by the way-side, and the hear.

t 43 When the unclean spirit is cause they had no deepness of

6 And when the sun was up, they were scorched; and because

eth it empty, swept, and garnished, and the thorns sprung up, and

9 Who hath ears to hear, let

f 46 T While he yet talked to the f 10 And the disciples came, and

t 11 He answered and said unto 47 Then one said unto him, Be-them, Because it is given unto

it is not given.

t 48 But he answered and said 12 For whosoever hath, to him unto him that told him, Who is my shall be given, and he shall have mother? and who are my brethren? more abundance: but whosoever

parables: because they seeing, see b 50 For whosoever shall do the not; and hearing, they hear not;

> prophecy of Esaias, which saith, By hearing ye shall hear, and shall

15 For this people's heart is waxtheir ears, and should understand

i 3 And he spake many things with their heart, and should be unto them in parables, saying, Be-converted, and I should heal them.

hold, a sower went forth to sow; b 16 But blessed are your eyes, for 4 And when he sowed, some they see: and your cars, for they

CHAPTER XIII.

17 For verily I say unto you, hath done this. The servants said That many prophets and righteous unto him, Wilt thou then that we men have desired to see those things go and gather them up? which ye see, and have not seen 29 But he said, Nay; lest while

them; and to hear those things which ye gather up the tares, ye root up ye hear, and have not heard them. also the wheat with them.

18 ¶ Hear ye therefore the para- 30 Let both grow together until

ble of the sower.

t 19 When any one heareth the harvest I will say to the reapers, word of the kingdom, and under-Gather ye together first the tares, standeth it not, then cometh the and bind them in bundles to burn wicked one, and catcheth away them: but gather the wheat into that which was sown in his heart, my barn. This is he which receiveth seed by i 31 \ T Another parable put he the way-side.

into stony places, the same is he mustard-seed, which a man took, that heareth the word, and anon and sowed in his field:

with joy receiveth it;

self, but dureth for a while: for is the greatest among herbs, and when tribulation or persecution becometh a tree, so that the birds ariseth because of the word, by of the air come and lodge in the and by he is offended.

cometh unfruitful.

to the good ground is he that hear-unto the multitude in parables; and eth the word, and understandeth without a parable spake he not it: which also beareth fruit, and unto them: bringeth forth, some a hundred- a 35 That it might be fulfilled fold, some sixty, some thirty. | which was spoken by the prophet,

forth unto them, saying, The king-parables; I will utter things which dom of heaven is likened unto a have been kept secret from the man which sowed good seed in his foundation of the world. field:

25 But while men slept, his ene-tude away, and went into the the wheat, and went his way.

then appeared the tares also.

27 So the servants of the house- seed is the Son of man; holder came and said unto him, 38 The field is the world; the Sir, didst not thou sow good seed good seed are the children of the in thy field? from whence then kingdom; but the tares are the

the harvest: and in the time of

forth unto them, saying, The king-20 But he that received the seed dom of heaven is like to a grain of

32 Which indeed is the least of 21 Yet hath he not root in him- all seeds: but when it is grown, it

branches thereof.

22 He also that received seed i 33 \ Another parable spake he among the thorns is he that hear-unto them; The kingdom of heaeth the word; and the care of this ven is like unto leaven, which a world, and the deceitfulness of woman took, and hid in three riches choke the word, and he be-measures of meal, till the whole was leavened.

23 But he that received seed in- 34 All these things spake Jesus

i 24 T Another parable put he saying, I will open my mouth in

f 36 Then Jesus sent the multi-

my came and sowed tares among house: and his disciples came unto him, saying, Declare unto us 26 But when the blade was the parable of the tares of the field.

sprung up, and brought forth fruit, t 37 He answered and said unto them. He that soweth the good

children of the wicked one;

28 He said unto them, An enemy 39 The enemy that sowed them

is the devil; the harvest is the end out of his treasure things new and of the world; and the reapers are old.

the angels.

thered and burned in the fire; so rables, he departed thence. shall it be in the end of this world. 54 And when he was come into t 41 The Son of man shall send his own country, he taught them forth his angels, and they shall ga- in their synagogue, insomuch that ther out of his kingdom all things they were astonished, and said, that offend, and them which do Whence hath this man this wisiniquity;

furnace of fire: there shall be is not his mother called Mary? and

43 Then shall the righteous shine and Simon, and Judas? forth as the sun in the kingdom of 56 And his sisters, are they not their Father. Who hath ears to all with us? Whence then hath hear, let him hear.

heaven is like unto treasure hid in him. But Jesus said unto them, A a field; the which when a man prophet is not without honour, hath found, he hideth, and for joy save in his own country, and in his thereof goeth and selleth all that own house.

i 45 ¶ Again, The kingdom of works there, because of their unheaven is like unto a merchant-belief. man seeking goodly pearls:

all that he had, and bought it.

i 47 ¶ Again, The kingdom of heaven is like unto a net, that was This is John the Baptist; he is risen

48 Which, when it was full selves in him.

but cast the bad away. the world: the angels shall come 4 For John said unto him, It is forth, and sever the wicked from not lawful for thee to have her. among the just,

50 And shall cast them into the him to death, he feared the multifurnace of fire: there shall be tude, because they counted him as

ye understood all these things? was kept, the daughter of Herodias They say unto him, Yea, Lord. danced before them, and pleased i 52 Then said he unto them, Herod.

structed unto the kingdom of hea-lan oath to give her whatsoever ven, is like unto a man that is a she would ask. householder, which bringeth forth 8 And she, being before instruct-

e angels. f 53 \P And it came to pass, that 40 As therefore the tares are gawhen Jesus had finished these pa-

dom, and these mighty works?

42 And shall cast them into a 55 Is not this the carpenter's son? wailing and gnashing of teeth. his brethren, James, and Joses,

this man all these things?

i 44 ¶ Again, The kingdom of c 57 And they were offended in

he hath, and buyeth that field. 58 And he did not many mighty

CHAP. XIV.

46 Who, when he had found one f A T that time Herod the Tepearl of great price, went and sold tranch heard of the fame of

cast into the sea, and gathered of from the dead; and therefore mighty works do shew forth them-

they drew to shore, and sat down, f 3 T For Herod had laid hold on and gathered the good into vessels, John, and bound him, and put him at cast the bad away. in prison for Herodias' sake, his
49 So shall it be at the end of brother Philip's wife.

5 And when he would have put

wailing and gnashing of teeth. a prophet. f 51 Jesus saith unto them, Have f 6 But when Herod's birth-day

Therefore every scribe which is in- p 7 Whereupon he promised with

ed of her mother, said, Give me f 22 \ And straightway Jesus conhere John Baptist's head in a strained his disciples to get into a ship, and to go before him unto the charger.

theless for the oath's sake, and titudes away. them which sat with him at meat, d 23 And when he had sent the he commanded it to be given her. | multitudes away, he went up into f 10 And he sent, and beheaded a mountain apart to pray: and John in the prison.

11 And his head was brought in was there alone. a charger, and given to the dam-f 24 But the ship was now in the sel: and she brought it to her midst of the sea, tossed with waves:

mother.

took up the body, and buried it, the night Jesus went unto them,

and went and told Jesus.

f 13 \ When Jesus heard of it, he 26 And when the disciples saw ple had heard thereof, they follow-they cried out for fear. ed him on foot out of the cities.

saw a great multitude, and was cheer; it is I; be not afraid. moved with compassion toward f 28 And Peter answered him and them, and he healed their sick,

disciples came to him, saying, This m 29 And he said, Come. And when is a desert place, and the time is Peter was come down out of the now past; send the multitude away, ship, he walked on the water, to that they may go into the villages, go to Jesus. and buy themselves victuals.

them to eat.

fishes.

18 He said, Bring them hither to faith, wherefore didst thou doubt?

titude to sit down on the grass, and t* 33 Then they that were in the took the five loaves, and the two ship came and worshipped him. fishes, and looking up to heaven, saying, Of a truth thou art the Son he blessed, and brake, and gave of God. the loaves to his disciples, and the f 34 \ And when they were gone disciples to the multitude.

m 20 And they did all eat, and were Gennesaret. filled: and they took up of the frag- 35 And when the men of that

kets full.

about five thousand men, besides him all that were diseased; women and children.

9 And the king was sorry: never-other side, while he sent the mul-

when the evening was come, he

for the wind was contrary.

12 And his disciples came, and m 25 And in the fourth watch of

walking on the sea.

departed thence by ship into a de-him walking on the sea, they were sert place apart: and when the peo-troubled, saying, It is a spirit; and

27 But straightway Jesus spake h 14 And Jesus went forth, and unto them, saying, Be of good

said, Lord, if it be thou, bid me f 15 \ And when it was evening, his come unto thee on the water.

30 But when he saw the wind 16 But Jesus said unto them, boisterous, he was afraid; and be-They need not depart; give ye ginning to sink, he cried, saying, Lord, save me.

17 And they say unto him, We 31 And immediately Jesus stretchhave here but five loaves, and two ed forth his hand, and caught him, and said unto him. O thou of little

32 And when they were come 19 And he commanded the mul-into the ship, the wind ceased.

over, they came into the land of

ments that remained twelve bas-place had knowledge of him, they sent out into all that country 21 And they that had eaten were round about, and brought unto

m 36 And besought him that they

might only touch the hem of his leaders of the blind. And if the garment: and as many as touched blind lead the blind, both shall fall were made perfectly whole. into the ditch.

CHAP, XV.

THEN came to Jesus scribes said unto him, Declare unto us this and Pharisees, which were parable. of Jerusalem, saying,

2 Why do thy disciples trans-yet without understanding?

when they eat bread.

3 But he answered and said unto cast out into the draught? them, Why do ye also transgress 18 But those things which protradition?

4 For God commanded, saying, man. Honour thy father and mother: t 19 For out of the heart proceed. mother, let him die the death.

5 But ye say, Whosoever shall blasphemies : say to his father or his mother, It is 20 These are the things which

est be profited by me;

his mother, he shall be free. Thus and departed into the coasts of have ye made the commandment Tyre and Sidon. of God of none effect by your tra- t 22 And behold, a woman of Cadition.

prophesy of you, saying,

me with their mouth, and honour-vexed with a devil. heart is far from me.

me, teaching for doctrines the away; for she crieth after us.

tude, and said unto them, Hear, of the house of Israel. and understand:

11 Not that which goeth into the ped him, saying, Lord, help me. which cometh out of the mouth, is not meet to take the children's this defileth a man.

they heard this saying?

f 15 Then answered Peter and

16 And Jesus said, Are ye also

gress the tradition of the elders? 17 Do not ye yet understand, for they wash not their hands that whatsoever entereth in at the: mouth goeth into the belly, and is

the commandment of God by your ceed out of the mouth come forth. from the heart; and they defile the

and, He that curseth father or evil thoughts, murders, adulteries, fornications, thefts, false witness,

a gift, by whatsoever thou might-defile a man: but to eat with unwashen hands defileth not a man. 6 And honour not his father or f 21 Then Jesus went thence,

naan came out of the same coast & a 7 Ye hypocrites, well did Esaias and cried unto him, saying, Have mercy on me, O Lord, thou son cf 8 This people draweth nigh unto David; my daughter is grievously

oth me with their lips; but their f 23 But he answered her not a, word. And his disciples came and 9 But in vain they do worship besought him, saying, Send her.

f 10 T And he called the multi- am not sent but unto the lost sheep

t 25 Then came she and worshipmouth defileth a man; but that 26 But he answered and said, It:

bread and to cast it to dogs.

12 Then came his disciples, and 27 And she said, Truth, Lord: said unto him. Knowest thou that yet the dogs eat of the crun by the Pharisees were offended after which fall from their masters' table. m 23 Then Jesus answered and said t 13 But he answered and said, unto her, O weman, great is thy Every plant, which my heavenly faith: be it unto thee even as the u Father hath not planted, shall be wilt. And her daughter was made whole from that very hour.

14 Let them alone: they be blind f 29 And Jesus departed from

therice, and came nigh unto the sea them, When it is evening, ye say, of Galilee; and went up into a It will be fair weather: for the sky mountain, and sat down there.

unto him, having with them those foul weather to-day: for the sky is that were lame, blind, dumb, maim- red and lowering. O ye hypocrites, ed, and many others, and cast them ye can discern the face of the sky; down at Jesus' feet; and he healed but can ye not discern the signs of

blind to see: and they glorified the And he left them, and departed.

ples unto him, and said, I have com- forgotten to take bread. I will not send them away fasting, Sadducees. lest they faint in the way.

him, Whence should we have so we have taken no bread.

to fill so great a multitude?

they said, Seven, and a few little no bread? fishes.

36 And he took the seven loaves baskets ve took up? and the fishes, and gave thanks, 10 Neither the seven loaves of and brake them, and gave to his the four thousand, and how many disciples, and the disciples to the baskets ye took up? multitude.

baskets full.

and children.

f 39 And he cent away the multi-trine of the Pharisces and of the tude, and took ship, and came into Sadducees. the coasts of Magdala.

CHAP. XVI.

ing, desired him that he would am? shew them a sign from heaven.

we them a sign from heaven. 14 And they said, Some say that 2 He answered and said unto thou act John the Baptist: some,

is red.

m 30 And great multitudes came 3 And in the morning, It will be the times?

31 Insomuch that the multitude t 4 A wicked and adulterous gewondered, when they saw the neration seeketh after a sign; and dumb to speak, the maimed to be there shall no sign be given unto it, whole, the lame to walk, and the but the sign of the prophet Jonas.

God of Israel. f 5 And when his disciples were f 32 Then Jesus called his disci-come to the other side, they had

passion on the multitude, because 6 % Then Jesus said unto them, they continue with me now three Take heed and beware of the leadays, and have nothing to eat: and ven of the Pharisees and of the

7 And they reasoned among. 33 And his disciples say unto themselves, saying, It is because

much bread in the wilderness, as t 8 Which when Jesus perceived, he said unto them, O ye of little 34 And Jesus saith unto them, faith, why reason ye among your-How many loaves have ye? And selves, because ye have brought

9 Do ye not yet understand, nei-35 And he commanded the mul-ther remember the five loaves of titude to sit down on the ground. | the five thousand, and how many

11 How is it that ye do not unm 37 And they did all eat, and were derstand that I spake it not to you filled: and they took up of the concerning bread, that ye should broken meat that was left seven beware of the leaven of the Pharisees and of the Sadducees?

38 And they that did eat were t 12 Then understood they how four thousand men, besides women that he bade them not beware of the leaven of bread, but of the doc-

f 13 T When Jesus came into the coasts of Cesarea Philippi, he ask-THE Pharisees also and the ed his disciples, saying, Who do Sadducees came, and, tempt-men say that I the Son of man

S. MATTHEW.

Elias; and others, Jeremias, or shall a man give in exchange for one of the prophets. his soul?

15 He saith unto them, But r 27 For the Son of man shall come whom say ye that I am? in the glory of his Father, with his t*16 And Simon Peter answered angels; and then he shall reward and said. Thou art the Christ, the every man according to his works.

28 Verily I say unto you, There Son of the living God. t 17 And Jesus answered and said be some standing here, which shall unto him, Blessed art thou, Simon not taste of death, till they see the Bar-jona: for flesh and blood hath Son of man coming in his kingnot revealed it unto thee, but my dom.

Father which is in heaven.

t 13 And I say also unto thee, That f ND after six days, Jesus tathou art Peter, and upon this rock keth Peter, James, and John I will build my church: and the his brother, and bringeth them up gates of hell shall not prevail into a high mountain apart. against it.

keys of the kingdom of heaven; sun, and his raiment was white as and whatsoever thou shalt bind on the light. earth, shall be bound in heaven; 3 And behold, there appeared and whatsoever thou shalt loose unto them Moses and Elias talking

on earth, shall be loosed in heaven. with him.

that he was Jesus the Christ. Jesus to shew unto his disciples, for thee, and one for Moses, and how that he must go unto Jerusa- one for Elias. lem, and suffer many things of t 5 While he yet spake, behold, a raised again the third day.

gan to rebuke him, saying, Be it pleased: hear ye him.

be unto thee.

t 23 But he turned, and said unto sore afraid. thou art an offence unto me: for them, and said, Arise, and be not thou savourest not the things that afraid.

be of God, but those that be of f 8 And when they had lifted up

d 24 Then said Jesus unto his dis-Jesus only. ciples, If any man will come after 9 And as they came down from

me, let him deny himself, and take the mountain, Jesus charged them, up his cross, and follow me. saying, Tell the vision to no man, 25 For whosoever will save his until the Son of man be risen again

life, shall lose it; and whosoever will from the dead. lose his life for my sake, shall find it. 10 And his disciples asked him,

26 For what is a man profited, saying, Why then say the scribes, if he shall gain the whole world, that Elias must first come? and lose his own soal? or what II And Jesus answered and said

CHAP. XVII.

t* 2 And was transfigured before

19 And I will give unto thee the them; and his face did shine as the

20 Then charged he his disci- 4 Then answered Peter, and said ples that they should tell no man unto Jesus, Lord, it is good for us to be here: if thou wilt, let us r 21 T From that time forth began make here three tabernacles; one

the elders, and chief priests, and bright cloud overshadowed them : scribes, and be killed, and be and behold, a voice out of the cloud, which said, This is my be-22 Then Peter took him, and be-loved Son, in whom I am well

far from thee, Lord: this shall not f 6 And when the disciples heard it, they fell on their face, and were

Peter, Get thee behind me, Satan; 7 And Jesus came and touched

their eyes, they saw no man, save

CHAPTER XVIII.

unto them, Elias truly shall first tribute-money, came to Peter, and come, and restore all things: said, Doth not your Master pay t 12 But I say unto you, That tribute?

fer of them.

stood that he spake unto them of of strangers?

John the Baptist.

f 14 \ And when they were come strangers. Jesus saith unto him, to the multitude, there came to Then are the children free. him a certain man kneeling down r 27 Notwithstanding, lest we to him, and saying,

and oft into the water.

ciples, and they could not cure him. me and thee. t 17 Then Jesus answered and said, O faithless and perverse generation, how long shall I be with you? how long shall I suffer you? Who is the greatest in the kingdom Bring him hither to me.

and he departed out of him: and unto him, and set him in the midst the child was cured from that very of them,

hour.

not we cast him out?

t 20 And Jesus said unto them, Be-cause of your unbelief: for verily humble himself as this little child, I say unto you, If ye have faith as the same is greatest in the kinga grain of mustard-seed, ye shall dom of heaven. say unto this mountain, Remove 5 And whoso shall receive one hence to yonder place; and it shall such little child in my name, reremove; and nothing shall be im-ceiveth me. possible unto you.

Son of man shall be betrayed into the depth of the sea.

the hands of men:

the third day he shall be raised that offences come; but wo to that again. And they were exceeding man by whom the offence cometh! sorry.

Elias is come already, and they 25 He saith, Yes. And when he knew him not, but have done unto was come into the house, Jesus prehim whatsoever they listed: like-vented him, saying, What thinkest wise shall also the Son of man suf-thou, Simon? of whom do the r of them. kings of the earth take custom or 13 Then the disciples under-tribute? of their own children, or

26 Peter saith unto him, Of

should offend them, go theu to the 15 Lord, have mercy on my son; sea, and cast a hook, and take up for he is lunatic, and sore vexed, the fish that first cometh up: and for oft-times he falleth into the fire, when thou hast opened his mouth, thou shalt find a piece of money: 16 And I brought him to thy dis- that take, and give unto them for

CHAP. XVIII.

of heaven?

m 18 And Jesus rebuked the devil, 2 And Jesus called a little child

t*3 And said, Verily I say unto you, f 19 Then came the disciples to Except ye be converted, and be-Jesus apart, and said, Why could come as little children, ye shall not enter into the kingdom of heaven. .

t 6 But whoso shall offend one of d 21 Howbeit, this kind goeth not these little ones which believe in out, but by prayer and fasting. Ime, it were better for him that a r 22 \P And while they abode in millstone were hanged about his Galilee, Jesus said unto them, The neck, and that he were drowned in

w 7 T Wo unto the world because 23 And they shall kill him, and of offences! for it must needs be

d 3 Wherefore, if thy hand or thy f 24 T And when they were come foot offend thee, cut them off, and to Capernaum, they that received cast them from thee; it is better for

S. MATTHEW.

thee to enter into life halt or maim-ishall ask, it shall be done for them ed, rather than having two hands of my Father which is in heaven. or two feet, to be cast into ever- t* 20 For where two or three are

pluck it out, and cast it from thee: f 21 Then came Peter to him. it is better for thee to enter into life and said, Lord, how oft shall my with one eye, rather than having brother sin against me, and I fortwo eyes, to be cast into hell-fire. give him? till seven times?

d 10 Take heed that ye despise not d 22 Jesus saith unto him, I say one of these little ones: for I say not unto thee, Until seven times: unto you, That in heaven their angels do always behold the face of i 23 Therefore is the kingdom of my Father which is in heaven.

to save that which was lost.

a hundred sheep, and one of them reckon, one was brought unto him be gone astray, doth he not leave which owed him ten thousand tathe ninety and nine, and goeth in-lents. to the mountains, and seeketh that which is gone astray?

verily I say unto you, he rejoiceth dren, and all that he had, and paymore of that sheep, than of the nine- ment to be made.

that one of these little ones should I will pay thee all.

d* 15 T Moreover, if thy brother was moved with compassion, and shall trespass against thee, go and loosed him, and forgave him the tell him his fault between thee and debt.

bim alone; if he shall hear thee. thou hast gained thy brother.

three witnesses every word may saying, Pay me that thou owest. be established.

d 17 And if he shall neglect to hear down at his feet, and besought them, tell it unto the church: but him, saying, Have patience with if he neglect to hear the church, me, and I will pay thee all.

soever ye shall bind on earth, shall 31 So when his fellow-servants be loosed in heaven.

if two of you shall agree on earth, had called him, said unto him, O as touching any thing that they thou wicked servant, I forgave

lasting fire.

gathered together in my name,

f 9 And if thine eve offend thee, there am I in the midst of them.

heaven likened unto a certain king t 11 For the Son of man is come which would take account of his

save that which was lost.

12 How think ye? If a man have servants.

24 And when he had begun to

25 But forasmuch as he had not to pay, his lord commanded him 13 And if so be that he find it, to be sold, and his wife and chil-

ty and nine which went not astray. 26 The servant therefore fell t 14 Even so it is not the will of down, and worshipped him, saying, your Father which is in heaven, Lord, have patience with me, and

27 Then the lord of that servant

28 But the same servant went out, and found one of his fellowd 16 But if he will not hear thee, servants, which owed him a hunthen take with thee one or two dred pence: and he laid hands on more, that in the mouth of two or him, and took him by the throat,

29 And his fellow-servant fell

let him be unto thee as a heathen 30 And he would not: but went

man and a publican.

and cast him into prison, till he t 13 Verily, I say unto you, What-should pay the debt.

be bound in heaven: and whatso-saw what was done, they were ever ye shall loose on earth, shall very sorry, and came and told unto their lord all that was done.

b 19 Again I say unto you, That 32 Then his lord, after that he

CHAPTER XIX.

thee all that debt, because thou desiredst me:

had compassion on thy fellow-ser- 11 But he said unto them, All vant, even as I had pity on thee? men cannot receive this saying,

34 And his lord was wroth, and save they to whom it is given. delivered him to the tormentors,

unto him.

t 35 So likewise shall my heaven-eunuchs, which were made euly Father do also unto you, if ye nuchs of men: and there be eufrom your hearts forgive not every nuchs, which have made them-one his brother their trespasses. selves eunuchs for the kingdom of one his brother their trespasses.

CHAP, XIX.

A ND it came to pass, that receive it, let him receive it. when Jesus had finished f* 13 Then were there brought of Judea, beyond Jordan: pray: and the disciples rebuked m 2 And great multitudes follow-them.

ed him, and he healed them there. d 14 But Jesus said, Suffer little f 3 The Pharisees also came un-children, and forbid them not, to to him, tempting him, and saying come unto me: for of such is the unto him, Is it lawful for a man to kingdom of heaven. put away his wife for every cause? f 15 And he laid his hands on

4 And he answered and said them, and departed thence.

5 And said, For this cause shall have eternal life? twain, but one flesh. What there-commandments.

her away?

because of the hardness of your neighbour as thyself.

ning it was not so.

not man put asunder.

ever shall put away his wife, ex-wilt be perfect, go and sell that cept it be for fornication, and shall thou hast, and give to the poer, marry another, committeth adul-and thou shalt have treasure in tery: and whoso marrieth her heaven: and come and follow me. which is put away, doth commit c 22 But when the young man adultery. C 2

10 T His disciples say unto him, If the case of the man be so with d 33 Shouldest not thou also have his wife, it is not good to marry.

12 For there are some eunuchs, till he should pay all that was due which were so born from their mother's womb: and there are some heaven's sake. He that is able to

these sayings, he departed from unto him little children, that he Galilee, and came into the coasts should put his hands on them, and

unto them, Have ye not read, that f 16 T And behold, one came and he which made them at the begin-said unto him, Good Master, what ning, made them male and female, good thing shall I do that I may

a man leave father and mother, t 17 And he said unto him, Why and shall cleave to his wife: and callest thou me good? there is none they twain shall be one flesh? | good but one, that is, God: but if t 6 Wherefore they are no more thou wilt enter into life, keep the

fore God hath joined together, let d 18 He saith unto him, Which? Jesus said, Thou shalt do no mur-7 They say unto him, Why did der, Thou shalt not commit adul-Moses then command to give a tery, Thou shalt not steal, Thou writing of divorcement, and to put shalt not bear false witness,

d 19 Honour thy father and thy 8 He saith unto them, Moses, mother: and, Thou shalt love thy

hearts, suffered you to put away f 20 The young man saith unto your wives: but from the begin-him, All these things have I kept from my youth up: what lack I yet? p 9 And I say unto you, Whose-d 21 Jesus said unto him, If thou licard that saying, he went away:

S. MATTHEW.

sorrowful: for he had great pos- 5 Again he went out about the sessions. sixth and ninth hour, and did like-

t 23 Then said Jesus unto his wise.

disciples, Verily I say unto you, 6 And about the eleventh hour That a rich man shall hardly en-he went out, and found others standing idle, and saith unto them, ter into the kingdom of heaven.

24 And again I say unto you. It is Why stand we here all the day

casier for a camel to go through the lidle?

eye of a needle, than for a rich man 7 They say unto him, Because to enter into the kingdom of God. no man hath hired us. He saith f 25 When his disciples heard it, unto them, Go ve also into the they were exceedingly amazed, vineyard; and whatsoever is right, saying, Who then can be saved? that shall ye receive.

t 26 But Jesus beheld them, and 8 So when evening was come. said unto them, With men this is the lord of the vineyard saith unto impossible, but with God all things his steward, Call the labourers, and give them their hire, begin-

are possible.

t 27 Then answered Peter, and ning from the last unto the first. said unto him, Behold, we have 9 And when they came that forsaken all, and followed thee; were hired about the eleventh hour, they received every man a penny. what shall we have therefore?

b 28 And Jesus said unto them, 10 But when the first came, Verily I say unto you, That ye they supposed that they should which have followed me in the re-have received more; and they likegeneration, when the Son of man wise received every man a penny, shall sit in the throne of his glo-c 11 And when they had received ry, ye also shall sit upon twelve it, they murmured against the thrones, judging the twelve tribes good man of the house,

12 Saying, These last have of Israel. b 29 And every one that hath for-wrought but one hour, and thou saken houses, or brethren, or sis-hast made them equal unto us, ters, or father, or mother, or wife, which have borne the burden and

or children, or lands, for my name's heat of the day.

sake, shall receive a hundred-fold, 13 But he answered one of them, and shall inherit everlasting life. and said, Friend, I do thee no 30 But many that are first shall wrong: didst not theu agree with

be last, and the last shall be first. me for a penny?

14 Take that thine is, and go thy CHAP. XX. OR the kingdom of heaven is way: I will give unto this last, like unto a man that is a even as unto thee.

householder, which went out ear-b 15 Is it not lawful for me to do ly in the morning to hire labourers what I will with mine own? is into his vineyard. thine eve evil because I am good?

2 And when he had agreed with 16 So the last shall be first, and the labourers for a penny a day, the first last: for many be called.

he sent them into his vineyard. but few chosen.

3 And he went out about the f 17 T And Jesus, going up to Jethird hour, and saw others stand-rusalem, took the twelve disciples ing idle in the market-place, apart in the way, and said unto 4 And said unto them, Go ye them,

also into the vineyard; and what-r 18 Behold, we go up to Jerusasoever is right, I will give you. lem; and the Son of man shall be And they went their way. betrayed unto the chief priests, and mmo the scribes, and they shall sitting by the way-side, when they condemn him to death,

heard that Jesus passed by, cried t 19 And shall deliver him to the out, saying, Have mercy on us, O

Gentiles to mock, and to scourge, Lord, thou son of David. and to crucify him: and the third d 31 And the multitude rebuked

day he shall rise again. | them, because they should hold f 20 T Then came to him the mo-their peace: but they cried the ther of Zebedee's children, with more, saying, Have mercy on us, her sons, worshipping him, and de-O Lord, thou son of David.

siring a certain thing of him. c 21 And he said unto her, What called them, and said, What will wilt thou? She saith unto him, ye that I shall do unto you? Grant that these my two sons may t 33 They say unto him, Lord, sit, the one on thy right hand, and that our eyes may be opened. the other on the left, in thy king- m 34 So Jesus had compassion on dom.

t 22 But Jesus answered and said, immediately their eyes received Ye know not what ye ask. Are ye sight, and they followed him able to drink of the cup that I shall CHAP. XXI. drink of, and to be baptized with the baptism that I am baptized with? shall drink indeed of my cup, and two disciples, given to them for whom it is pre-them, and bring them unto me. pared of my Father.

against the two brethren.

kim, and said, Ye know that the be fulfilled which was spoken by princes of the Gentiles exercise do-minion over them, and they that 5 Tell ye the daughter of Sion, them.

d 26 But it shall not be so among ass, and a celt the foal of an ass. you: but whosoever will be great f 6 And the disciples went, and among you, let him be your minis-did as Jesus commanded them,

d 27 And whosoever will be chief colt, and put on them their clothes, among you, lethim be your servant: and they set him thereon.

som for many.

f 29 And as they departed from d 9 And the multitudes that went

32 And Jesus stood still, and

them, and touched their eyes: and

They say unto him, We are able. come to Bethphage, unto the t 23 And he saith unto them, Ye mount of Olives, then sent Jesus

be baptized with the baptism that 2 Saying unto them, Go into the I am baptized with: but to sit on village over against you, and my right hand, and on my left, is straightway ye shall find an ass not mine to give, but it shall be tied, and a colt with ber: loose

3 And if any man say aught f 24 And when the ten heard it, unto you, ye shall say, The Lord they were moved with indignation hath need of them; and straight-

way he will send them.

25 But Jesus called them unto a 4 All this was done, that it might

are great exercise authority upon Behold, thy King cometh unto thee, meek, and sitting upon an

7 And brought the ass and the

t 28 Even as the Son of man came 8 And a very great multitude not to be ministered unto, but to spread their garments in the way; minister, and to give his life a ran-others cut down branches from the trees, and strewed them in the way.

Jericho, a great multitude followed before, and that followed, cried, saying. Hosanna to the son of Daf 30 ¶ And behold, two blind men vid Elessed is he that cometh in

the name of the Lord; Hosanna in say unto this mountain, Be thou the highest. removed, and be thou cast into

10 And when he was come into the sea; it shall be done.

Jerusalem, all the city was moved, b 22 And all things whatsoever saving. Who is this? ve shall ask in prayer, believing.

f 11 And the multitude said, This ye shall receive.

is Jesus the prophet of Nazarcth f 23 \ And when he was come of Galilee. into the temple, the chief priests f 12 And Jesus went into the and the elders of the people came temple of God, and cast out all unto him as he was teaching, and them that sold and bought in the said, By what authority doest thou temple, and overthrew the tables these things? and who gave thee of the money-changers, and the this authority?

scats of them that sold doves, a 13 And said unto them, It is unto them, I also will ask you one written, My house shall be called thing, which if ve tell me, I in the house of prayer, but ye have like wise will tell you by what aumade it a den of thieves. thority I do these things.

m 14 And the blind and the lame 25 The baptism of John, whence

he healed them.

t 15 And when the chief priests selves, saving, If we shall sav, and scribes saw the wonderful From heaven; he will say unto things that he aid, and the chil-us, Why did ye not then believe then crying in the temple, and him? saving, Hosanna to the son of Da- 26 But if we shall sav. Of men; vid; they were sere displeased, we fear the people: for all hold a 16 And said unto him, Hearest John as a prophet. thou what these say? And Jesus 27 And they answered Jesus, saith unto them, Yea: have ye and said, We cannot tell. And he never read, Out of the mouth of said unto them, Neither tell I you babes and sucklings thou hast per- by what authority I do these things. fected praise?

and he lodged there.

18 Now in the morning, as he re- 29 He answered and said, I will turned into the city, he hungered. not; but afterward he repented, m 19 And when he saw a fig-tree and went. in the way, he came to it, and 30 And he came to the second, found nothing thereon, but leaves and said likewise. And he answeronly, and said unto it, Let no fruit ed and said, I go, sir: and went not. grow on thee henceforward for t 31 Whether of them twain did ever. And presently the fig-tree the will of his father? They say withered away.

t 21 Jesus answered and said un-before you. to them, Verily I say unto you, If 32 For John came unto you in ve have faith, and doubt not, ye the way of righteousness, and ye shall not only do this which is done believed him not : but the publito the fig-tree, but also, if ye shall cans and the harlots believed him:

24 And Jesus answered and said

came to him in the temple; and was it? from heaven, or of men? And they reasoned with them-

i 28 T But what think ye? A cerf 17 T And he left them, and tain man had two sons; and he went out of the city into Bethany, came to the first, and said, Son, go work to-day in my vineyard.

unto him, The first. Jesus saith 20 And when the disciples saw unto them, Verily I say unto you, it, they marvelled, saying, How That the publicans and the harsoon is the fig-tree withered away! lots go into the kingdom of God

and ye, when ye had seen it, re-whomsoever it shall fall, it will

pented not afterward, that ye grind him to powder. might believe him.

i 33 T Hear another parable; and Pharisees had heard his para-There was a certain householder, bles, they perceived that he spake which planted a vineyard, and of them. hedged it round about, and digged f 46 But when they sought to lay a wine-press in it, and built a hands on him, they feared the mul-

men, and went into a far country: a prophet.

34 And when the time of the fruit drew near, he sent his ser-vants to the husbandmen, that A unto them again by parables. they might receive the fruits of it. and said,

his servants, and beat one, and unto a certain king, which made killed another, and stoned ano-la marriage for his son,

ther.

more than the first: and they did wedding: and they would not unto them likewise.

reverence my son.

saw the son, they said among lings are killed, and all things are themselves, This is the heir; come, ready: come unto the marriage. let us kill him, and let us seize on 5 But they made light of it, and his inheritance.

t 39 And they caught him, and another to his merchandise. cast him out of the vineyard, and 6 And the remnant took his ser-

slew him.

40 When the lord therefore of fully, and slew them.

do unto those husbandmen?

miserably destroy those wicked murderers, and burned up their city. men, and will let out his vineyard 8 Then saith he to his servants, shall render him the fruits in their which were bidden were not worseasons.

t 42 Jesus saith unto them, Did ye 9 Go ye therefore into the highnever read in the scriptures, The ways, and as many as ye shall stone which the builders rejected, find, bid to the marriage. the same is become the head of the 10 So those servants went out

kingdom of God shall be taken ding was furnished with guests. from you, and given to a nation t 11 \mathbb{T} And when the king came in bringing forth the fruits thereof. to see the guests, he saw there a t 44 And whosoever shall fall on man which had not on a weddingthis stone, shall be broken: but on garment:

45 And when the chief priests

tower, and let it out to husband-titude, because they took him for

CHAP. XXII.

35 And the husbandmen took i 2 The kingdom of heaven is like

3 And sent forth his servants to 36 Again, he sent other servants call them that were bidden to the come.

37 But last of all he sent unto t 4 Again, he sent forth other serthem his son, saying, They will vants, saying, Tell them which are bidden, Behold, I have prepared 38 But when the husbandmen my dinner: my oxen and my fat-

went their ways, one to his farm,

vants, and entreated them spite-

the vineyard cometh, what will helt 7 But when the king heard thereof, he was wroth: and he sent forth t 41 They say unto him, He will his armies, and destroyed those

unto other husbandmen, which The wedding is ready, but they

thy.

corner: this is the Lord's doing, into the highways, and gathered and it is marvellous in our eyes? together all as many as they found, 43 Therefore say I unto you, The both bad and good: and the wed-

how camest thou in hither, not the third, unto the seventh. having a wedding-garment? And

he was speechless.

t 13 Then said the king to the servants. Bind him hand and foot, and whose wife shall she be of the take him away, and cast him into seven? for they all had her. outer darkness: there shall be

weeping and gnashing of teeth. t 14 For many are called, but few scriptures, nor the power of God.

are chosen.

and took counsel how they might marriage, but are as the angels of

entangle him in his talk. 16 And they sent out unto him t 31 But as touching the resurrec-

saying, Master, we know that thou that which was spoken unto you art true, and teachest the way of by God, saying, God in truth, neither carest thou t 32 I am the God of Abraham. for any man: for thou regardest and the God of Isaac, and the God not the person of men.

17 Tell us therefore, What think- the dead, but of the living.

bute unto Cesar, or not?

19 13 But Jesus perceived their at his doctrine. wickedness, and said, Why tempt t 34 T But when the Pharisces had ye me, ye hypocrites? 19 Shew me the tribute-money, cees to silence, they were gathered

And they brought unto him a together.

29 And he saith unto them, a lawyer, asked him a question, Whose is this image, and super-tempting him, and saying,

sprintion?

t 21 They say unto him, Cesar's. commandment in the law? Ther saith he unto them, Render d 37 Jesus said unto him, Thou therefore unto Cesar, the things shalt love the Lord thy God with which are Cesar's; and unto God, all thy heart, and with all thy soul, the things that are God's.

words, they marvelled, and left commandment.

him, and went their way. f 23 The same day came to him it, Thou shalt love thy neighbour

is no resurrection, and asked him, 40 On these two commandments a man die, having no children, his f 41 TWhile the Pharisees were ga-

brother shall marry his wife, and thered together, Jesus asked them, raise up seed unto his brother.

brethren: and the first, when he unto him, The son of David. had married a wife, deceased; and 43 He saith unto them, How his brother.

12 And he saith unto him, Friend, | 26 Likewise the second also, and

27 And last of all the woman

died also.

28 Therefore in the resurrection.

29 Jesus answered and said unto them, Ye do err, not knowing the

t 30 For in the resurrection they f 15 Then went the Pharisees, neither marry, nor are given in

God in heaven.

their disciples, with the Herodians, tion of the dead, have ye not read

of Jacob? God is not the God of

est thou? Is it lawful to give tri- 33 And when the multitude heard this, they were astonished

heard that he had put the Saddu-

35 Then one of them which was

36 Master, which is the great

and with all thy mind.

f 22 When they had heard these 33 This is the first and great

d 39 And the second is like unto

the Saddacees, which say that there as thyself.

24 Saving, Master, Moses said, If hang all the law and the prophets.

42 Saying, What think ye of 25 Now there were with us seven Christ? whose son is he? They say.

having no issue, left his wife unto then doth David in spirit call him Lord, saying,

n 44 The LORD said unto my Lord, w 14 Wo unto you, scribes and Sit thou on my right hand, till I Pharisees, hypocrites! for ye demake thine enemies thy footstool? vour widows' houses, and for a

45 If David then call him Lord, pretence make long prayer: there-

how is he his son?

f 46 And no man was able to an-damnation. swer him a word, neither durst w 15 Wo unto you, scribes and any man, from that day forth, ask Pharisees, hypocrites! for ye comhim any more questions.

CHAP. XXIII.

titude, and to his disciples, of hell than yourselves.

Pharisees sit in Moses' seat:

do: but do not ye after their works: of the temple, he is a debtor, for they say, and do not.

and grievous to be borne, and lay temple that sanctifieth the gold? them on men's shoulders; but they 18 And whosever shall swear

one of their fingers.

5 But all their works they do for that is upon it, he is guilty. to be seen of men: they make w 19 Ye fools, and blind! for whebroad their phylacteries, and en-ther is greater, the gift, or the large the borders of their garments, altar that sanctifieth the gift?

6 And love the uppermost rooms 20 Whoso therefore shall swear

synagogues,

7 And greetings in the markets,

Rabbi.

and all ve are brethren. 9 And call no man your father thereon.

Father which is in heaven.

you, shall be your servant.

himself, shall be abased; and he other undone.

exalted.

w 13 ¶ But wo unto you, scribes w 25 Wo unto you, scribes and yourselves, neither suffer ve them of extortion and excess. that are entering, to go in. Id 26 Thou blind Pharisee, cleanse

fore ye shall receive the greater pass sea and land to make one pro-

selvte; and when he is made, ve HEN spake Jesus to the mul- make him two-fold more the child

2 Saying, The scribes and the w 16 Wo unto you, ye blind guides, which say, Whosoever shall swear d 3 All therefore whatsoever they by the temple, it is nothing; but bid you observe, that observe and whosoever shall swear by the gold

10 17 Ye fools, and blind! for who-4 For they bind heavy burdens, ther is greater, the gold, or the

themselves will not move them with by the altar, it is nothing; but whosoever sweareth by the gift

at feasts, and the chief seats in the by the aliar, sweareth by it, and

by all things thereon.

21 And whoso shall swear by and to be called of men, Rabbi, the temple, swearcth by it, and by him that dwelleth therein.

8 But be not ye called Rabbi: t 22 And he that shall swear by for one is your Master, even Christ; heaven, sweareth by the throne of God, and by him that sitteth

upon the earth: for one is your w 23 Wo unto you, scribes and Pharisees, hypocrites! for ye pay

10 Neither be ye called masters: tithe of mint, and anise, and cumfor one is your Master, even Christ. min, and have omitted the weighd 11 But he that is greatest among tier matters of the law, judgment, you, shall be your servant. mercy, and faith: these ought ye t 12. And whosoever shall exalt to have done, and not to leave the

that shall humble himself, shall be w 24 Ye blind guides, which strain

and Pharisees, hypocrites! for ye Pharisees, hypocrites! for ye make shut up the kingdom of heaven clean the outside of the cup and of against men: for ye neither go in the platter, but within they are full

first that which is within the cup under her wings, and ye would not! and platter, that the outside of them may be clean also.

w 27 Wo unto you, scribes and 39 For I say unto you. Ye shall Pharisees, hypocrites! for ye are not see me henceforth, till ye shall like unto whited sepulchres, which say, Blessed is he that cometh in indeed appear beautiful outward, the name of the Lord. but are within full of dead men's bones, and of all uncleanness.

appear righteous unto men, but his disciples came to him for to shew within ye are full of hypocrisy and him the buildings of the temple.

iniquity.

w 29 Wo unto you, scribes and ye not all these things? verily I say Pharisees, hypocrites! because ye unto you, There shall not be left build the tombs of the prophets, here one stone upon another, that and garnish the sepulchres of the shall not be thrown down. righteous,

the days of our fathers, we would unto him privately, saving, Tell us, not have been partakers with them when shall these things be? and

in the blood of the prophets. 31 Wherefore ye be witnesses and of the end of the world?

prophets.

32 Fill ye up then the measure

of your fathers.

w 33 Ye serpents, ye generation of shall deceive many.

unto you prophets, and wise men, must come to pass, but the end is and scribes; and some of them ye not yet. from city to city:

35 That upon you may come all in divers places. the righteous blood shed upon the earth, from the blood of righteous sorrows. Abel, unto the blood of Zacharias. son of Barachias, whom ye slew be- to be afflicted, and shall kill you: tween the temple and the altar.

36 Verily I say unto you, All for my name's sake. these things shall come upon this

generation.

h 37 O Jerusalem, Jerusalem, thou ther, and shall hate one another. that killest the prophets, and r 11 And many false prophets stonest them which are sent unto shall rise, and shall deceive many. thee, how often would I have ga- 12 And because iniquity shall thered thy children tegether, even abound, the love of many shall as a hen gathereth her chickens wax cold.

38 Behold, your house is left

unto you desolate.

CHAP. XXIV.

nes, and of all uncleanness.

23 Even so ye also outwardly A parted from the temple: and

r 2 And Jesus said unto them, See

f 3 \P And as he sat upon the 30 And say, If we had been in mount of Olives, the disciples came what shall be the sign of thy coming.

unto yourselves, that ye are the d 4 And Jesus answered and said children of them which killed the unto them. Take heed that no man

deceive you.

5 For many shall come in my name, saying, I am Christ; and

vipers, how can ye escape the r 6 And ye shall hear of wars, and damnation of hell? 34 T Wherefore behold, I send not troubled; for all these things

shall kill and crucify, and some of 7 For nation shall rise against them shall ve scourge in your nation, and kingdom against kingsynagogues, and persecute them dom: and there shall be famines, and pestilences, and earthquakes

8 All these are the beginning of

9 Then shall they deliver you up and ye shall be hated of all nations

10 And then shall many be offended, and shall betray one ano-

36

CHAPTER XXIV.

d 13 But he that shall endure unto is, there will the eagles be gather: the end, the same shall be saved. |ed together.

dom shall be preached in all the bulation of those days, shall the world, for a witness unto all na-sun be darkened, and the mcon

the abomination of desolation, spo-the powers of the heavens shall be ken of by Daniel the prophet, stand shaken :

in the holy place, (whoso readeth, t 30 And then shall appear the let him understand:)

Judea flee into the mountains:

any thing out of his house:

18 Neither let him which is in t 31 And he shall send his angels

with child, and to them that give end of heaven to the other. suck in those days!

be not in the winter, neither on tender, and putteth forth leaves,

the sabbath-day:

bulation, such as was not since the see all these things, know that it beginning of the world to this time, is near, even at the doors. no, nor ever shall be.

be shortened, there should no flesh these things be fulfilled. be saved: but for the elect's sake 35 Heaven and earth shall pass those days shall be shortened.

23 Then if any man shall say away.

there; believe it not.

24 For there shall arise false gels of heaven, but my Father only. Christs, and false prophets, and 37 But as the days of Noe were, ders; insomuch that, if it were pos- of man be. sible, they shall deceive the very

d 26 Wherefore, if they shall say in marriage, until the day that Noe unto you, Behold, he is in the de-entered into the ark, sert; go not forth: behold, he is in 39 And knew not until the flood

t 27 For as the lightning cometh man be. out of the east, and shineth even 40 Then shall two be in the coming of the Son of man be.

14 And this gospel of the king- 29 ¶ Immediately after the tri-

tions; and then shall the end come. shall not give her light, and the 15 When ye therefore shall see stars shall fall from heaven, and

sign of the Son of man in heaven: d 16 Then let them which be in and then shall all the tribes of the learth mourn, and they shall see

17 Let him which is on the the Son of man coming in the clouds house-top not come down to take of heaven with power and great

glory.

the field return back to take his with a great sound of a trumpet, and they shall gather together his 19 And wo unto them that are elect from the four winds, from one

32 Now learn a parable of the 20 But pray ye that your flight fig-tree; When his branch is yet ye know that summer is nigh:

21 For then shall be great tri- 33 Solikewise ye, when ye shall

34 Verily I say unto you, This t 22 And except those days should generation shall not pass, till all

away, but my words shall not pass

unto you, Lo, here is Christ, or t 36 T But of that day and hour knoweth no man, no, not the an-

shall shew great signs and won-so shall also the coming of the Son

38 For as in the days that were before the flood, they were eating 25 Behold, I have told you before, and drinking, marrying and giving

the secret chambers; believe it came, and took them all away, so shall also the coming of the Son of

unto the west; so shall also the field; the one shall be taken, and the other left.

28 For wheresoever the carcass 41 Two women shall be grinding

at the mill; the one shall be taken, ery made, Behold, the bridegroom and the other left. cometh; go ye out to meet him.

d 42 \ Watch therefore; for ye 7 Then all those virgins arose, know not what hour your Lord and trimmed their lamps.

doth come.

good man of the house had known lamps are gone out. in what watch the thief would 9 But the wise answered, say-come, he would have watched, and ing, Not so; lest there be not would not have suffered his house chough for us and you: but go ye to be broken up.

d 44 Therefore be ve also ready: for vourselves. for in such an hour as we think t 10 And while they went to buy,

not, the Son of man cometh. made ruler over his household, to shut.

give them meat in due season? 46 Blessed is that servant, other virgins, saying, Lord, Lord, whom his lord, when he cometh, open to us.

shall find so doing.

shall say in his heart, My lord de-i 14 T For the kingdom of heaven layeth his coming;

49 And shall begin to smite his country, who called his own ser-fellow-servants, and to eat and vants, and delivered unto them his

drink with the drunken;

50 The lord of that servant shall

is not aware of. w 51 And shall cut him asunder, way took his journey. and appoint him his portion with t 16 Then he that had received the hypocrites: there shall be the five talents, went and traded

CHAP. XXV.

2 And five of them were wise, hid his lord's money.

and five were foolish.

3 They that were foolish took those servants cometh, and reck-their lamps, and took no oil with oneth with them. them:

vessels with their lamps.

ssels with their lamps. other five talents, saying, Lord, 5 While the bridegroom tarried, thou deliveredst unto me five tathey all slambered and slept. | lents : behold, I have gained be-6 And at midnight there was a sides them five talents more.

8 And the foolish said unto the 43 But know this, that if the wise, Give us of your oil; for our

rather to them that sell, and buy

the bridegroom came; and they 45 Who then is a faithful and that were ready, went in with him wise servant, whom his lord hath to the marriage: and the door was

11 Afterward came also the

12 But he answered and said, Ve-47 Verily I say unto you, That rily I say unto you, I know you not he shall make him ruler over all d 13 Watch therefore, for ye know neither the day nor the hour

48 But and if that evil servant wherein the Son of man cometh.

is as a man travelling into a far

goods.

15 And unto one he gave five come in a day when he looketh talents, to another two, and to anonot for him, and in an hour that he ther one; to every man according to his several ability; and straight-

weeping and gnashing of teeth. with the same, and made them other five talents.

i FIHEN shall the kingdom of d 17 And likewise he that had reheaven be likened unto ten ccived two, he also gained other two. virgins, which took their lamps, and t 18 But he that had received one, went forth to meet the bridegroom. went and digged in the earth, and

19 After a long time the lord of

20 And so he that had received

t 4 But the wise took oil in their five talents, came and brought

CHAPTER XXV.

done, thou good and faithful ser-separate them one from another, vant: thou hast been faithful over as a shepherd divideth his sheep a few things, I will make thee ru-from the goats: ler over many things: enter thou 33 And he shall set the sheep

into the joy of thy lord. 22 He also that had received two the left.

talents besides them.

done, good and faithful servant; 35 For I was a hungered, and thou hast been faithful over a few ye gave me meat: I was thirsty, things, I will make thee ruler over and ye gave me drink: I was a many things: enter thou into the stranger, and ye took me in: joy of thy lord.

the one talent came, and said, Lord, was in prison, and ye came unto me. I knew thee that thou art a hard 37 Then shall the righteous anman, reaping where thou hast not swer him, saying, Lord, when saw

hast not strewed:

25 And I was afraid, and went 38 When saw we thee a stranand hid thy talent in the earth : ger, and took thee in? or naked, lo, there thou hast that is thine. and clothed thee? w 26 His lord answered and said 39 Or when saw we thee sick. unto him, Thou wicked and sloth-or in prison, and came unto thee ?

have put my money to the ex-these my brethren, ye have done changers, and then at my coming it unto me.

from him, and give it unto him prepared for the devil and his anwhich hath ten talents.

t 29 For unto every one that hath abundance: but from him that and ye gave me no drink: hath not, shall be taken away even 43 I was a stranger, and ye took that which he hath.

t 30 And cast ye the unprofitable me not: sick, and in prison, and servant into outer darkness: there ye visited me not. shall be weeping and gnashing of

come in his glory, and all the holy stranger, or naked, or sick, or in angels with him, then shall he sit prison, and did not minister unto upon the throne of his glory:

b 21 His lord said unto him, Well thered all nations: and he shall

on his right hand, but the goats on

talents came, and said, Lord, thou 34 Then shall the King say unto deliveredst unto me two talents: them on his right hand, Come, ye behold, I have gained two other blessed of my Father, inherit the kingdom prepared for you from b 23 His lord said unto him, Well the foundation of the world:

36 Naked, and ye clothed me : c 24 Then he which had received I was sick, and ye visited me: I

sown, and gathering where thou we thee a hungered, and fed thee? or thirsty, and gave thee drink?

ful servant, thou knewest that I 40 And the King shall answer reap where I sowed not, and and say unto them, Verily I say gather where I have not strewed: unto you, Inasmuch as ye have 27 Thou oughtest therefore to done it unto one of the least of

I should have received mine own t 41 Then shall he say also unto them on the left hand, Depart from 28 Take therefore the talent me, ye cursed, into everlasting fire,

gels:

42 For I was a hungered, and shall be given, and he shall have ye gave me no meat: I was thirsty,

me not in: naked, and ye clothed

44 Then shall they also answer him, saying, Lord, when saw we t 31 T When the Son of man shall thee a hungered, or athirst, or a thee?

32 And before him shall be ga- 45 Then shall he answer them,

saying, Verily I say unto you, In-|called Judas Iscariot, went unto asmuch as ye did it not to one of the chief priests,

tue least of these, ye did it not to me. t* 46 And these shall go away into will ye give me, and I will deliver everlasting punishment: but the him unto you? And they coverighteous into life eternal.

CHAP, XXVI.

is the feast of the passover, and the ciples came to Jesus, saying unto Son of man is betrayed to be cru-him, Where wilt thou that we pre-

called Caiaphas,

4 And consulted that they might 19 And the disciples did as Je-

5 But they said, Not on the made ready the passover.

among the people. 6 T Now when Jesus was in 21 And as they did eat, he said,

Bethany, in the house of Simon Verily I say unto you, That one the leper,

f 7 There came unto him a wo-man having an alabaster-box of rowful, and began every one of very precious ointment, and pour-them to say unto him, Lord, is it I?

they had indignation, saying, To the dish, the same shall betray me. what purpose is this waste?

t 24 The Son of man goeth, as it

the poor. 10 When Jesus understood it, he that man if he had not been born. said unto them, Why trouble ye 25 Then Judas, which betrayed

a good work upon me.

11 For ye have the poor always said.

with you; but me ye have not d 26 T And as they were eating,

for my burial.

13 Verily I say unto you, Where-d 27 And he took the cup, and it for my burial.

soever this gospel shall be preach-gave thanks, and gave it to them, ed in the whole world, there shall saying, Drink ye all of it; also this, that this woman hath 28 For this is my blood of the done, be told for a memorial of her. new testament, which is shed for

of silver.

A ND it came to pass, when 16 And from that time he sought passings, he said unto his disciples, f 17 \(\bar{1}\) Now the first day of the 2 Ye know that after two days feast of unleavened bread, the disciples are the large same to leave sa pare for thee to eat the passover?

f 3 Then assembled together the 18 And he said, Go into the city chief priests, and the scribes, and to such a man, and say unto him, the elders of the people, unto the The Master saith, My time is at palace of the high priest, who was hand; I will keep the passover at thy house with my disciples.

take Jesus by subtilty, and kill him. sus had appointed them; and they

feast-day, lest there be an uproar f 20 Now when the even was come, he sat down with the twelve.

of you shall betray me.

ed it on his head as he sat at meat. 23 And he answered and said, 8 But when his disciples saw it, He that dippeth his hand with me in

9 For this coutment might have is written of him: but wo unto been sold for much, and given to that man by whom the Son of man is betrayed! it had been good for

the woman? for she hath wrought him, answered and said, Master, is it I? He said unto him, Thou hast

Jesus took bread, and blessed it, 12 For in that she hath poured and brake it, and gave it to the this ointment on my body, she did disciples, and said, Take, eat; this

1 14 T Then one of the twelve, many for the remission of sins.

CHAPTER XXVI.

29 But I say unto you, I will not spirit indeed is willing, but the drink henceforth of this fruit of the flesh is weak.

vine, until that day when I drink d 42 He went away again the sckingdom.

hymn, they went out into the it, thy will be done.

mount of Olives.

All ye shall be offended because of heavy. me this night: for it is written, I 44 And he left them, and went will smite the Shepherd, and the away again, and prayed the third sheep of the flock shall be scattered time, saying the same words. abroad.

t 32 But after I am risen again, I ples, and saith unto them, Sleep on will go before you into Galilee. | now, and take your rest: behold,

to him, Though all men shall be of man is betrayed into the hands offended because of thee, yet will of sinners. I never be offended.

deny me thrice.

I should die with thee, yet will not priests and elders of the people. I deny thee. Likewise also said 48 Now he that betrayed him,

all the disciples.

36 T Then cometh Jesus with soever I shall kiss, that same is he; them unto a place called Geth-hold him fast. semane, and saith unto the disci-s 49 And forthwith he came to

pray yonder.

37 And he took with him Peter, f 50 And Jesus said unto him, and the two sons of Zebedec, and Friend, wherefore art hou come began to be sorrowful and very Then came they, and laid hands

heavy.

38 Then saith he unto them, My f 51 And behold, one of them soul is exceeding sorrowful, even which were with Jesus, stretched

watch with me.

and fell on his face, and prayed, 52 Then said Jesus unto him, saying, O my Father, if it be possible, let this cup pass from me: place: for all they that take the thou wilt.

ciples, and findeth them asleep, shall presently give me more than and saith unto Peter, What! could twelve legions of angels? ye not watch with me one hour? | 54 But how then shall the scripd 41 Watch and pray, that ye tures be fulfilled, that thus it must enter not into temptation: the be?

it new with you in my Father's cond time, and prayed, saying, O my Father, if this cup may not

30 And when they had sung a pass away from me, except I drink

f 43 And he came and found them 31 Then saith Jesus unto them, asleep again: for their eyes were

45 Then cometh he to his disci-33 Peter answered and said un-the hour is at hand, and the Son

46 Rise, let us be going: behold, 34 Jesus said unto him, Verily I he is at hand that doth betray me. say unto thee, That this night, be- f 47 \ And while he yet spake, lo, fore the cock crow, thou shalt Judas, one of the twelve, came, and with him a great multitude with 35 Peter said unto him, Though swords and staves, from the chief

gave them a sign, saying, Whom-

ples, Sit ye here, while I go and Jesus, and said, Hail, Master; and

on Jesus, and took him.

unto death: tarry ye here, and out his hand, and drew his sword, and struck a servant of the high s* 39 And he went a little further, priest, and smote off his ear.

nevertheless, not as I will, but as sword, shall perish with the sword. t 53 Thinkest thou that I cannot 40 And he cometh unto the dis-now pray to my Father, and he

41

55 In that same hour said Jesus him with the palms of their hands, to the multitudes, Are ye come out 63 Saying, Prophesy unto us, thou as against a thief with swords and Christ, Who is he that smote thee? staves for to take me? I sat daily f 69 \mathbb{T} Now Peter sat without in with you teaching in the temple, the palace: and a damsel came and ye laid no hold on me. unto him, saying, Thou also wast 56 But all this was done, that with Jesus of Galilee.

the scriptures of the prophets might be fulfilled. Then all the disci-saying, I know not what thou savest.

ples forsook him, and fled.

1 57 \ And they that had laid hold on Jesus, led him away to Caiaphas into the porch, another maid saw ; the high priest, where the scribes him, and said unto them that were and the elders were assembled. there, This fellow was also with

58 But Peter followed him afar Jesus of Nazareth. off, unto the high priest's palace, 72 And again he denied with an and went in, and sat with the ser- oath, I do not know the man.

vants to see the end.

73 And after a while came unto 59 Now the chief priests and el- him they that stood by, and said to ders, and all the council, sought Peter, Surely thou also art one of false witness against Jesus, to put them; for thy speech bewrayeth him to death: thee.

60 But found none: yea, though a 74 Then began he to curse and many false witnesses came. yet to swear, saying, I know not the found they none. At the last came man. And immediately the cock

two false witnesses.

61 And said, This fellow said, I a 75 And Peter remembered the am able to destroy the temple of word of Jesus, which said unto God, and to build it in three days. him, Before the cock crow, thou

62 And the high priest arose, shalt deny me thrice. And he and said unto him, Answerest thou went out, and wept bitterly. CHAP. XXVII.

nothing? what is it which these

witness against thee?

f 63 But Jesus held his peace.

f WHEN the morning was come, all the chief priests And the high priest answered and and elders of the people took counsaid unto him, I adjure thee by the sel against Jesus to put him to living God, that thou tell us whether death. thou be the Christ, the Son of God. 2 And when they had bound t 64 Jesus saith unto him, Thou him, they led him away, and dehast said: nevertheless I say unto livered him to Pontius Pilate the vou, Hereaster shall ye see the governor. Son of man sitting on the right f 3 Then Judas, which had behand of power, and coming in the trayed him, when he saw that he clouds of heaven.

blasphemy; what further need elders, have we of witnesses? behold, 4 Saying, I have sinned in that

ed and said, He is guilty of death. see thou to that. s* 67 Then did they spit in his face, 5 And he cast down the pieces and buffeted him; and others smote of silver in the temple, and de-

70 But he denied before them all.

71 And when he was gone out

was condemned, repented himself, 65 Then the high priest rent his and brought again the thirty pieces clothes, saying, He hath spoken of silver to the chief priests and

now ye have heard his blasphemy. I have betrayed the innocent blood. 66 What think ve? They answer- And they said, What is that to us?

parted, and went and hanged him-they should ask Barabbas, and

f 6 And the chief priests took the 21 The governor answered and silver pieces, and said, It is not law-said unto them, Whether of the ful for to put them into the treasu-twain will ye that I release unto ry, because it is the price of blood. you? They said, Barabbas.

to bury strangers in.

8 Wherefore that field was call-him, Let him be crucified. ed, The field of blood, unto this day. 23 And the governor said, Why a 9 Then was fulfilled that which what evil hath he done? But they was spoken by Jeremy the pro-cried out the more, saying, Let phet, saying, And they took the him be crucified. thirty pieces of silver, the price of 24 T When Pilate saw that he

governor: and the governor ask-person: see ye to it. ed him, saying, Art thou the King 25 Then answered all the peoof the Jews? And Jesus said unto ple, and said, His blood be on us, him, Thou sayest.

answered nothing.

13 Then saith Pilate unto him, to be crucified. they witness against thee?

governor marvelled greatly.

or was wont to release unto the peo- s 29 \ And when they had platted

prisoner, called Barabbas.

which is called Christ?

they had delivered him.)

the judgment-seat, his wife-sent un-him, and led him away to crucify to him, saying, Have thou nothing him. to do with that just man: for I have 32 And as they came out, they suffered many things this day in a found a man of Cyrene, Simon by dream, because of him.

20 But the chief priests and el- his cross. ders persuaded the multitude that 33 And when they were come

destroy Jesus.

7 And they took counsel, and 22 Pilate saith unto them, What

bought with them the potter's field, shall I do then with Jesus, which is called Christ? They all say unto

him that was valued, whom they could prevail nothing, but that of the children of Israel did value; rather a tumult was made, he took 10 And gave them for the potter's water, and washed his hands be-

field, as the Lord appointed me. fore the multitude, saying, I am f 11 And Jesus stood before the innocent of the blood of this just.

and on our children.

12 And when he was accused of 26 Then released he Barabbas the chief priests and elders, he unto them: and when he had scourged Jesus, he delivered him

Hearest thou not how many things f 27 Then the soldiers of the governor took Jesus into the common c 14 And he answered him to hall, and gathered unto him the never a word; insomuch that the whole band of soldiers.

28 And they stripped him, and

15 Now at that feast, the govern-put on him a scarlet robe.

ple a prisoner, whom they would, a crown of thorns, they put it upon 16 And they had then a notable his head, and a reed in his right hand: and they bowed the knee 17 Therefore when they were before him, and mocked him, say-

gathered together, Pilate said unto ing, Hail, King of the Jews! them, Whom will ye that I release 30 And they spit upon him, and unto you? Barabbas, or Jesus, took the reed, and smote him on

the head.

13 (For he knew that for envy 31 And after that they had mocked him, they took the robe off from f* 19 T When he was set down on him, and put his own raiment on

name: him they compelled to bear

unto a place called Golgotha, that it with vinegar, and put it on a is to say, A place of a skull, reed, and gave him to drink.

drink, mingled with gall: and when see whether Elias will come to he had tasted thereof, he would not save him.

parted his garments, casting lots: up the ghost.

ed him there:

f 37 And set up over his head his slept, arose, accusation written, THIS IS JE- 53 And came out of the graves

crucified with him: one on the unto many.

right hand, and another on the left. t 54 Now, when the centurion, and

it in three days, save thyself. If was the Son of God. thou be the Son of God, come f 55 And many women were there down from the cross.

41 Likewise also the chief priests ed Jesus from Galilee, ministering mecking him, with the scribes and unto him:

elders, said.

cannot save. If he be the King of of James and Joses, and the mother Israel, let him now come down from of Zebedee's children.

liver him now if he will have him: thea, named Joseph, who also

44 The thieves also which were 58 He went to Pilate, and beg-

in his teeth.

45 Now from the sixth hour livered. there was darkness over all the land unto the ninth hour. s* 46 And about the ninth hour Je-linen cloth. sus cried with a loud voice, saying,

thou forsaken me 47 Some of them that stood and departed. there, when they heard that, said, 61 And there was Mary Magda-

This man calleth for Elias.

ran, and took a spunge, and filled 62 Now the next day that follow-

a 34 They gave him vinegar to 49 The rest said, Let be, let us

drink.

| f 50 | I Jesus, when he had cried a 35 And they crucified him, and again with a loud voice, yielded

that it might be fulfilled which was 51 And behold, the vail of the spoken by the prophet, They part-temple was rent in twain from the ed my garments among them, and top to the bottom: and the earth upon my vesture did they cast lots. did quake, and the rocks rent;

36 And sitting down, they watch- m 52 And the graves were opened, and many bodies of saints which

SUSTHE KING OF THE JEWS. after his resurrection, and went · 33 Then were there two thieves into the holy city, and appeared

39 ¶ And they that passed by, they that were with him, watching reviled him, wagging their heads, Jesus, saw the earthquake, and c 40 And saying, Thou that de-those things that were done, they stroyest the temple, and buildest feared greatly, saying, Truly this

(beholding afar off) which follow-

56 Among which was Mary 42 He saved others; himself he Magdalene, and Mary the mother

the cross, and we will believe him. f 57 T When the even was come, 43 He trusted in God; let him de-there came a rich man of Arimafor he said, I am the Son of God. himself was Jesus' disciple:

crucified with him, cast the same ged the body of Jesus. Then Pilate commanded the body to be de-

59 And when Joseph had taken the body, he wrapped it in a clean

60 And laid it in his own new Eli, Eli, lama sabachthani? that is tomb, which he had hewn out in to say, My God, my God, why hast the rock; and he rolled a great stone to the door of the sepulchre,

lene, and the other Mary, sitting 43 And straightway one of them over against the sepulchre.

CHAPTER XXVIII.

ed the day of the preparation, the from the sepulchre, with fear and chief priests and Pharisees came great joy; and did run to bring together unto Pilate, this disciples word.

that that deceiver said, while he disciples, behold, Jesus met them,

will rise again.

64 Command therefore that the worshipped him. sepulchre be made sure until the 10 Then said Jesus unto them, third day, lest his disciples come Be not afraid: go tell my brethren, by night, and steal him away, and that they go into Galilee, and there say unto the people, He is risen shall they see me. from the dead; so the last error f 11 \P Now, when they were goshall be worse than the first.

it as sure as ye can.

66 So they went and made the sepulchre sure, sealing the stone, bled with the elders, and had taken and setting a watch.

CHAP. XXVIII.

f IN the end of the sabbath, as first day of the week, came Mary while we slept. Magdalene, and the other Mary to see the sepulchre.

m 2 And behold, there was a great him, and secure you. earthquake: for the angel of the 15 So they took the money, and Lord descended from heaven, and did as they were taught: and this came and rolled back the stone saving is commonly reported among from the door, and sat upon it. m 3 His countenance was like light- f 16 T Then the eleven disciples ning, and his raiment white as went away into Galilee, into a snow.

4 And for fear of him the keep-pointed them.

ers did shake, and became as dead men. 5 And the angel answered and doubted. said unto the women, Fear not t 18 And Jesus came, and spake un-

which was crucified.

where the Lord lav.

disciples, that he is risen from the d 20 Teaching them to observe all dead, and behold, he goeth before things whatsoever I have comyou into Galilee; there shall ye see manded you: and lo, I am with

c 63 Saying, Sir, we remember d 9 T And as they went to tell his was yet alive, After three days I saying, All hail. And they came, and held him by the feet, and

ing, behold, some of the watch 65 Pilate said unto them, Ye came into the city, and shewed have a watch: go your way, make unto the chief priests all the things that were done.

> 12 And when they were assemcounsel, they gave large money

unto the soldiers,

13 Saying, Say ye, His disciples I it began to dawn toward the came by night, and stole him away

> 14 And if this come to the governor's ears, we will persuade

the Jews until this day.

mountain where Jesus had ap-

17 And when they saw him, they worshipped him: but some

ye: for I know that ye seek Jesus, to them, saying, All power is given unto me in heaven and in earth.

t 6 He is not here: for he is risen, d 19 \ Go ye therefore and teach as he said. Come, see the place all nations, baptizing them in the name of the Father, and of the 7 And go quickly, and tell his Son, and of the Holy Ghost;

him: lo, I have told you. you always, even unto the end of 8 And they departed quickly the world. Amen.

A The Gospel according to Saint MARK.

CHAP. I. preaching the gospel of the king-HE beginning of the gospel of dom of God.

Jesus Christ the Son of God; d 15 And saying, The time is ful-2 As it is written in the prophets, filled, and the kingdom of God is Behold, I send my messenger be-at hand: repent ye, and believe fore thy face, which shall prepare the gospel.

thy way before thee;

f 16 Now as he walked by the sea 3 The voice of one crying in the of Galilee, he saw Simon, and An-wilderness, Prepare ye the way of drew his brother, casting a net the Lord, make his paths straight, into the sea: for they were fishers. t 4 John did baptize in the wilder- d 17 And Jesus said unto them, ness, and preach the baptism of re-Come ye after me, and I will make pentance, for the remission of sins. you to become fishers of men.

Jerusalem, and were all baptized 19 And when he had gone a lit-

fessing their sins.

camels' hair, and with a girdle of mending their nets. a skin about his loins; and he did 20 And straightway he called

unloose.

t 8 I indeed have baptized you synagogue and taught. with water: but he shall baptize

you with the Holy Ghost.

days, that Jesus came from Naza-as the scribes. reth of Galilee, and was baptized f 23 And there was in their synaof John in Jordan.

t 10 And straightway coming up rit; and he cried out, dove descending upon him.

heaven, saying, Thou art my be-art, the Holy One of God. loved Son, in whom I am well . 25 And Jesus rebuked him, saypleased.

f 12 And immediately the Spirit of him.

driveth him into the wilderness. t 13 And he was there in the wil-had torn him, and cried with a derness forty days tempted of Sa-loud voice, he came out of him. tan; and was with the wild beasts; t 27 And they were all amazed, and the angels ministered unto insomuch that they questioned him.

in prison, Jesus came into Galilee, this? for with authority command-

f 5 And there went out unto him f 18 And straightway they for all the land of Judea, and they of sook their nets, and followed him.

of him in the river of Jordan, con-tle further thence, he saw James the son of Zebedee, and John his f 6 And John was clothed with brother, who also were in the ship

eat locusts and wild honey; them: and they left their father 7 And preached, saying, There Zebedee in the ship with the hired cometh one mightier than I after servants, and went after him.

me, the latchet of whose shoes I d 21 And they went into Cape: am not worthy to stoop down and naum; and straightway on the sabbath-day he entered into the

22 And they were astonished at his doctrine: for he taught them f 9 And it came to pass in those as one that had authority, and not

gogue a man with an unclean spi-

out of the water, he saw the hea- t 24 Saving, Let us alone; what vens opened, and the Spirit like a have we to do with thee, thou Jesus of Nazareth? art thou come to t 11 And there came a voice from destroy us? I know thee who thou

ing, Hold thy peace, and come out

m 26 And when the unclean spirit

among themselves, saying, What f 14 Now, after that John was put thing is this? what new doctrine is eth he even the unclean spirits, m 42 And as soon as he had spoken, and they do obey him. immediately the leprosy departed

spread abroad throughout all the 43 And he straitly charged him,

region round about Galilee.

f 29 And forthwith, when they 44 And saith unto him, See thou were come out of the synagogue, say nothing to any man; but go they entered into the house of Si-thy way, shew thyself to the priest, mon and Andrew, with James and and offer for thy cleansing those John.

30 But Simon's wife's mother for a testimony unto them. lay sick of a fever; and anon they f 45 But he went out, and began

tell him of her.

m 31 And he came and took her abroad the matter, insomuch that by the hand, and lifted her up; Jesus could no more openly enter and immediately the fever left her, into the city, but was without in and she ministered unto them.

f 32 And at even when the sun him from every quarter. did set, they brought unto him all that were diseased, and them that that were diseased, and them that were possessed with devils.

ND again he entered into Cawere possessed with devils.

ed together at the door.

they knew him.

d 35 And in the morning, rising up them. out and departed into a solitary bringing one sick of the palsy,

place, and there prayed.

seek for thee.

38 And he said unto them, Let sick of the palsy lay. us go into the next towns, that I t* 5 When Jesus saw their faith, may preach there also: for there-he said unto the sick of the palsy, fore came I forth.

m 39 And he preached in their

and cast out devils.

d 40 And there came a leper to t 7 Why doth this man thus speak him, beseeching him, and kneeling blasphemies? who can forgive sins down to him, and saying unto him, but God only? If thou wilt, thou canst make me f 8 And immediately, when Jesus clean.

t 41 And Jesus, moved with com- so reasoned within themselves, he passion, put forth his hand, and said unto them, Why reason ye touched him, and saith unto him, these things in your hearts?

I will: be thou clean.

28 And immediately his fame from him, and he was cleansed.

and forthwith sent him away;

things which Moses commanded,

to publish it much, and to blaze desert places: and they came to

CHAP. II.

33 And all the city was gather- and it was noised that he was in

the house.

in 34 And he healed many that f 2 And straightway many were were sick of divers diseases, and gathered together, insomuch that cast out many devils; and suffered there was no room to receive them, not the devils to speak, because no, not so much as about the door; and he preached the word unto

a great while before day, he went 3 And they come unto him.

which was borne of four.

36 And Simon, and they that 4 And when they could not come were with him, followed after him. nigh unto him for the press, they 37 And when they had found uncovered the roof where he was: him, they said unto him, All men and when they had broken it up, they let down the bed wherein the

Son, thy sins be forgiven thee.

6 But there were certain of the synagogues throughout all Galilee, scribes sitting there, and reasoning

in their hearts,

perceived in his spirit that they

9 Whether is it easier to say to

the sick of the palsy, Thy sins be have the bridegroom with them, forgiven thee; or to say, Arise, and they cannot fast.

take up thy bed, and walk? 20 But the days will come, when t* 10 But that ye may know that the bridegroom shall be taken away the Son of man hath power on from them, and then shall they fast earth to forgive sins, (he saith to in those days. the sick of the palsy,)

take up thy bed, and go thy way else the new piece that filled it up,

into thine house.

m 12 And immediately he arose, rent is made worse, took up the bed, and went forth 22 And no man putteth new before them all; insomuch that wine into old bottles; else the new they were all amazed, and glori-wine doth burst the bottles, and fied God, saying, We never saw it the wine is spilled, and the bottles on this fashion.

f 13 And he went forth again by must be put into new bottles. the sea-side; and all the multitude f 23 And it came to pass, that he resorted unto him, and he taught went through the corn-fields on

them.

d 14 And as he passed by, he saw began, as they went, to pluck the Levi the son of Alpheus, sitting at ears of corn. the receipt of custom, and said 24 And the Pharisees said unto unto him, Follow me. And he him, Behold, why do they on the sabarose, and followed him.

disciples; for there were many, with him?

and they followed him.

eth and drinketh with publicans to them which were with him? and sinners?

unto them, They that are whole, not man for the sabbath: have no need of the physician, but 28 Therefore the Son of man is they that are sick: I came not to Lord also of the sabbath. call the righteous, but sinners, to

and they come, and say unto him, withered hand. Why do the disciples of John, and c 2 And they watched him, whe-

ciples fast not?

t 19 And Jesus said unto them, him. Can the children of the bride- 3 And he saith unto the man chamber fast, while the bridegroom which had the withered hand, is with them? As long as they Stand forth.

e sick of the palsy,)

t 21 No man also seweth a piece
of new cloth on an old garment:

taketh away from the old, and the

will be marred: but new wine

the sabbath-day; and his disciples

bath-day that which is not lawful?

f 15 And it came to pass, that as 25 And he said unto them, Have Jesus sat at meat in his house, ye never read what David did, many publicans and sinners sat when he had need, and was a also together with Jesus and his hungered, he and they that were

26 How he went into the house 16 And when the scribes and of God, in the days of Abiathar the Pharisees saw him eat with publi-high priest, and did eat the shewcans and sinners, they said unto bread, which is not lawful to eat, his disciples, How is it that he eat-but for the priests, and gave also

t 27 And he said unto them, The t 17 When Jesus heard it, he saith sabbath was made for man, and

CHAP. III,

repentance.

f 18 And the disciples of John, and of the Pharisees, used to fast: was a man there which had a

of the Pharisees fast, but thy dis-ther he would heal him on the sabbath-day; that they might accuse

CHAPTER III.

4 And he saith unto them, Is it[which is, The sons of thunder.) lawful to do good on the sabbath- 18 And Andrew, and Philip, and days, or to do evil? to save life, or Bartholomew, and Matthew, and to kill? But they held their peace. I homas, and James the son of Alm 5 And when he had looked round pheus, and Thaddeus, and Simon about on them with anger, being the Canaanite, grieved for the hardness of their 19 And Judas Iscariot, which hearts, he saith unto the man, also betrayed him: and they went

Stretch forth thine hand. And he into a house. stretched it out: and his hand was f 20 And the multitude cometh

and straightway took counsel with 21 And when his friends heard

they might destroy him.

f 7 But Jesus withdrew himself nimself. with his disciples to the sea: and a t 22 \ And the scribes which great multitude from Galilee fol-came down from Jerusalem, said,

Idumea, and from beyond Jordan; devils. and they about Tyre and Sidon, a great multitude, when they had and said unto them in parables, heard what great things he did, How can Satan cast out Satan?

came unto him. 9 And he spake to his disciples, against itself, that kingdom cannot that a small ship should wait on stand.

they should throng him.

m 10 For he had healed many; stand. insomuch that they pressed upon 23 And if Satan rise up against

had plagues.

t 11 And unclean spirits, when 27 No man can enter into a they saw him, fell down before strong man's house and spoil his him, and cried, saying, Thou art goods, except he will first bind the the Son of God.

12 And he straitly charged them, his house. that they should not make him 28 Verily I say unto you, All sins

known. t 13 And he goeth up into a moun-men, and blasphemies wherewith tain, and calleth unto him whom he soever they shall blaspheme:

he might send them forth to preach, eternal damnation:

sicknesses, and to cast out devils. an unclean spirit.

16 And Simon he surnamed Pe- f 31 There came then his bre-

17 And James the son of Zebe-without, sent unto him, calling him. dee, and John the brother of James, 32 And the multitude sat about (and he surnamed them Boanerges, him; and they said unto him, Be-

restored whole as the other. together again, so that they could f 6 And the Pharisees went forth, not so much as eat bread.

the Herodians against him, how of it, they went out to lay hold on him: for they said, He is beside

lowed him, and from Judea, He hath Beelzebub, and by the 8 And from Jerusalem, and from prince of the devils casteth he out

23 And he called them unto him,

24 And if a kingdom be divided

him, because of the multitude, lest 25 And if a house be divided against itself, that house cannot

him for to touch him, as many as himself, and be divided, he cannot

stand, but hath an end.

strong man; and then he will spoil

shall be forgiven unto the sons of

would: and they came unto him. t 29 But he that shall blaspheme f 14 And he ordained twelve, that against the Holy Ghost hath never they should be with him, and that forgiveness, but is in danger of

15 And to have power to heal 30 Because they said, He hath

thren and his mother, and standing

hold, thy mother and thy brethren these things are done in parables: 12 That seeing they may see, without seek for thee.

ing, Who is my mother, or my they may hear, and not under-

brethren?

34 And he looked round about be converted, and their sins should on them which sat about him, and be forgiven them. said, Behold, my mother and my brethren!

t 35 For whosoever shall do the will ye know all parables? will of God, the same is my brother, and my sister, and mother.

CHAP, IV.

by the sea-side: and there cometh immediately, and taketh was gathered unto him a great away the word that was sown in multitude, so that he entered into their hearts. a ship, and sat in the sea; and the 16 And these are they likewise whole multitude was by the sea, which are sown on stony ground; on the land.

things by parables, and said unto gladness;

them in his doctrine.

out a sower to sow.

the fowls of the air came and de-offended. voured it up.

5 And some fell on stony ground, are sown among thorns; such as where it had not much earth; and hear the word,

it had no depth of earth:

no root, it withered away.

and did yield fruit that sprang up, some sixty, and some a hundred. and increased, and brought forth, d 21 T And he said unto them, Is some thirty, and some sixty, and a candle brought to be put under some a hundred.

9 And he said unto them, He to be set on a candlestick?

that were about him, with the neither was any thing kept secret, twelve, asked of him the parable.

11 And he said unto them, Unto

23 If any man have ears to hear,

you it is given to know the myste-let him hear.

33 And he answered them, say- and not perceive; and hearing stand; lest at any time they should

13 And he said unto them, Know ve not this parable? and how then

14 The sower soweth the word.

15 And these are they by the way-side, where the word is sown; A ND he began again to teach but when they have heard, Satan

who, when they have heard the 2 And he taught them many word, immediately receive it with

17 And have no root in themi 3 Hearken; Behold, there went selves, and so endure but for a time: afterward, when affliction 4 And it came to pass as he sow-or persecution ariseth for the ed, some fell by the way-side, and word's sake, immediately they are

18 And these are they which

immediately it sprang up, because 19 And the cares of this world, and the deceitfulness of riches, and 6 But when the sun was up, it the lusts of other things entering was scorched; and because it had in, choke the word, and it becometh unfruitful.

7 And some fell among thorns, 20 And these are they which are and the thorns grew up, and sown on good ground; such as choked it, and it yielded no fruit. hear the word, and receive it, and 8 And other fell on good ground, bring forth fruit, some thirty-fold,

a bushel, or under a bed? and not

that hath ears to hear, let him hear. 22 For there is nothing hid, 10 And when he was alone, they which shall not be manifested;

ry of the kingdom of God: but d 24 And he said unto them, Take unto them that are without, all heed what ye hear: With what

measure ye mete, it shall be mea- 38 And he was in the hinder sured to you: and unto you that part of the ship, asleep on a pillow: hear shall more be given.

25 For he that hath, to him him, Master, carest thou not that shall be given: and he that hath we perish? not, from him shall be taken even m 39 And he arose, and rebuked that which he hath.

night and day, and the seed should have no faith? spring and grow up, he knoweth t 41 And they feared exceedingly, not how.

fruit of herself; first the blade, the wind and the sea obey him? then the ear, after that the full

corn in the ear.

forth, immediately he putteth in the country of the Gadarenes. sickle, because the harves? is come. 2 And when he was come out i 30 \ And he said, Whereunto of the ship, immediately there met shall we liken the kingdom of God? him out of the tombs a man with or with what comparison shall we an unclean spirit, compare it?

31 It is like a grain of mustard-the tombs; and no man could bind seed, which, when it is sown in the him, no, not with chains:

be in the earth:

all herbs, and shooteth out great broken in pieces: neither could branches; so that the fowls of the any man tame him. air may lodge under the shadow 5 And always, night and day, of it.

33 And with many such para-the tombs, crying, and cutting himbles spake he the word unto them, self with stones.

as they were able to hear it. 34 But without a parable spake off, he ran and worshipped him, he not unto them: and when they t* 7 And cried with a loud voice, were alone, he expounded all and said, What have I to do with things to his disciples.

even was come, he saith unto them, that thou torment me not.

away the multitude, they took him 9 And he asked him, What is even as he was in the ship. And thy name? And he answered, saythere were also with him other ing, My name is Legion: for we

f 37 And there arose a great storm 10 And he besought him much of wind, and the waves beat into that he would not send them away the ship, so that it was now full. out of the country.

and they awake him, and say unto

the wind, and said unto the sea, i 26 ¶ And he said, So is the king-Peace, be still: and the wind ceasdom of God, as if a man should ed, and there was a great calm.

cast seed into the ground; 40 And he said unto them, Why 27 And should sleep, and rise are ye so fearful? how is it that ye

and said one to another, What 28 For the earth bringeth forth manner of man is this, that even CHAP, V.

orn in the ear.

23 But when the fruit is brought f ND they came over unto the

3 Who had his dwelling among

earth, is less than all the seeds that t 4 Because that he had been often bound with fetters and chains. 32 But when it is sown, it grow- and the chains had been plucked eth up, and becometh greater than asunder by him, and the fetters

he was in the mountains, and in

6 But when he saw Jesus afar

thee, Jesus, thou Son of the most f 35 And the same day, when the high God? I adjure thee by God,

Let us pass over unto the other side. 8 (For he said unto him, Come out 36 And when they had sent of the man, theu unclean spirit.)

are many.

11 Now there was there night come and lay thy hands on her, unto the mountains a great herd of that she may be healed; and she shall live.

12 And all the devils besought f 24 And Jesus went with him; him, saying, Send us into the swine, and much people followed him,

that we may enter into them.

13 And forthwith Jesus gave them leave. And the unclean had an issue of blood twelve years, spirits went out, and entered into t 26 And had suffered many things the swine: and the herd ran vio- of many physicians, and had spent lently down a steep place into the all that she had, and was nothing sea, (they were about two thou-bettered, but rather grew worse, sand) and were choked in the sea. 27 When she had heard of Je-

14 And they that fed the swine sus, came in the press behind, and fled, and told it in the city, and in touched his garment:

the country. And they went out t 28 For she said, If I may touch to see what it was that was done. but his clothes, I shall be whole. m 15 And they come to Jesus, and m 29 And straightway the fountain see him that was possessed with of her blood was dried up; and she the devil, and had the legion, sit-felt in her body that she was healed ting, and clothed, and in his right of that plague.

mind: and they were afraid. | t 30 And Jesus, immediately know-16 And they that saw it told ing in himself that virtue had gone them how it befell to him that was out of him, turned him about in possessed with the devil, and also the press, and said, Who touched

concerning the swine.

to depart out of their coasts.

the ship, he that had been possess- Who touched me?

he might be with him.

d 19 Howheit Jesus suffered him d 33 But the woman, fearing and not, but saith unto him, Go home trembling, knowing what was done to thy friends, and tell them how in her, came and fell down before great things the Lord hath done him, and told him all the truth. for thee, and hath had compassion t 34 And he said unto her, Daugh-

f 20 And he departed, and began go in peace, and be whole of thy to publish in Decapolis how great plague. things Jesus had done for him. f 35 While he yet spake, there

And all men did marvel. came from the ruler of the syna- f 21 And when Jesus was passed gogue's house certain which said, over again by ship unto the other Thy daughter is dead: why trouside, much people gathered unto blest thou the Master any further? him: and he was nigh unto the sea. d 36 As soon as Jesus heard the f 22 And behold, there cometh word that was spoken, he saith

Jairus by name; and when he saw Be not afraid, only believe. him, he fell at his feet, d 23 And be sought him greatly, follow him, save Peter, and James, saying, My little daughter lieth at and John the brother of James. the point of death: I pray thee, 38 And he cometh to the house

one of the rulers of the synagogue, unto the ruler of the synagogue.

my clothes?

c 17 And they began to pray him c 31 And his disciples said unto him, Thou seest the multitude f 18 And when he was come into thronging thee, and sayest thou.

ed with the devil prayed him that 32 And he looked round about to see her that had done this thing.

ter, thy faith hath made thee whole;

of the ruler of the synagogue, and hands upon a few sick folk, and seeth the tumult, and them that healed them.

wept and wailed greatly.

he said unto them, Why make ye about the villages teaching. this ado, and weep? the damsel $f \in \mathbb{T}$ And he called unto him the

e 40 And they laughed him to forth by two and two; and gave scorn. But, when he had put them power over unclean spirits; them all out, he taketh the father d 8 And commanded them that and the mother of the damsel, and they should take nothing for their them that were with him, and journey, save a staff only; no scrip, entereth in where the damsel was no bread, no money in their purse :

the hand, and said unto her, Tali-tha-cumi: which is, being inter-what place soever ye enter into a

m 42 And straightway the damsel d 11 And whosoever shall not reastonishment.

try; and his disciples follow him. that were sick, and healed them. given unto him, that even such 15 Others said, That it is Eliasmighty works are wrought by his And others said, That it is a pro-

mon? and are not his sisters here dead. with us? And they were offended 17 For Herod himself had sent

at him.

in his own country, and among his wife: for he had married her. own kin, and in his own house. p 18 For John had said unto Hem 5 And he could there do no rod, It is not lawful for thee to mighty work, save that he laid his have thy brother's wife.

d 6 And he marvelled because of 39 And when he was come in, their unbelief. And he went round

is not dead, but sleepeth. twelve, and began to send them

9 But be shod with sandals; and

41 And he took the damsel by not put on two coats.

preted, Damsel, (I say unto thee,) house, there abide till ye depart

from that place.

arose, and walked; for she was ceive you, nor hear you, when ye of the age of twelve years. And depart thence, shake off the dust they were astonished with a great under your feet, for a testimony against them. Verily I say unto 43 And he charged them strait-you, It shall be more tolerable for ly that no man should know it ; Sodom and Gomorrah in the day

and commanded that something of judgment, than for that city.

should be given her to eat.

CHAP. VI.

t 12 And they went out, and preached that men should repent. MD he went out from thence, m 13 And they cast out many de-

t 2 And when the subbath-day f 14 And king Herod heard of was come, he began to teach in him, (for his name was spread the synagogue: and many hearing abroad,) and he said, That John him were astonished, saying, From the Baptist was risen from the whence hath this man these things? dead, and therefore mighty works and what wisdom is this which is do shew forth themselves in him.

phet, or as one of the prophets. c 3 Is not this the carpenter, the t 16 But when Herod heard there-

son of Mary, the brother of James, of, he said, It is John, whom I and Joses, and of Juda, and Si-beheaded: he is risen from the

forth and laid hold upon John, 4 But Jesus said unto them, A and bound him in prison for Heprophet is not without honour, but rodias' sake, his brother Philip's

E 2

c 19 Therefore Herodias had a they had done, and what they had quarrel against him, and would taught. have killed him; but she could 31 And he said unto them, Come

not:

when he heard him, he did many eat. things, and heard him gladly.

was come, that Herod on his birthday made a supper to his lords, parting, and many knew him, and

Galilee:

22 And when the daughter of gether unto him. the said Herodias came in, and c 34 And Jesus, when he came danced, and pleased Herod, and out, saw much people, and was them that sat with him, the king moved with compassion toward said unto the damsel, Ask of me them, because they were as sheep whatsoever thou wilt, and I will not having a shepherd: and he give it thee.

soever thou shalt ask of me, I will far spent, his disciples came unto

kingdom.

24 And she went forth, and said unto her mother, What shall

John the Baptist.

25 And she came in straightway have nothing to eat. of John the Baptist.

c 26 And the king was exceeding of bread, and give them to eat? sorry; yet for his oath's sake, and

he would not reject her.

f 27 And immediately the king Five, and two fishes. sent an executioner, and comand he went and beheaded him in upon the green grass. the prison;

28 And brought his head in a by hundreds, and by fifties. charger, and gave it to the dam-d 41 And when he had taken the sel; and the damsel gave it to her five loaves, and the two fishes, he

mother.

f 29 And when his disciples heard and brake the loaves, and gave of it, they came and took up his them to his disciples to set before

corpse, and laid it in a tomb. f 30 And the apostles gathered he among them all.

themselves together unto Jesus, m 42 And they did all cat, and and told him all things, both what were filled.

ve vourselves apart into a desert c 20 For Herod feared John, place, and rest a while: for there knowing that he was a just man were many coming and going, and and a holy, and observed him: and they had no leisure so much as to

f 32 And they departed into a f 21 And when a convenient day desert place by ship privately.

33 And the people saw them dehigh captains, and chief estates of ran afoot thither out of all cities, and outwent them, and came to-

began to teach them many things.

23 And he sware unto her, What- f 35 And when the day was now give it thee, unto the half of my him, and said, This is a desert place, and now the time is far passed :

36 Send them away, that they may go into the country round ask? And she said, The head of about, and into the villages, and buy themselves bread: for they

with haste unto the king, and ask- t 37 He answered and said unto ed, saving, I will that thou give me, them, Give ye them to eat. And by and by in a charger, the head they say unto him, Shall we go and buy two hundred pennyworth

38 He saith unto them, How for their sakes which sat with him, many loaves have ye? go and see. And when they knew, they sav.

39 And he commanded them to manded his head to be brought: make all sit down by companies

40 And they sat down in ranks.

looked up to heaven, and blessed,

them; and the two fishes divided

CHAPTER VII.

43 And they took up twelve has touch, if it were but the border kets full of the fragments, and of of his garment: and as many as touched him, were made whole. the fishes.

f 44 And they that did eat of the loaves, were about five thousand f

men.

ed his disciples to get into the ship, from Jerusalem. and to go to the other side before 2 And when they saw some of unto Bethsaida, while he sent away his disciples eat bread with defiled the people.

d 46 And when he had sent them hands, they found fault. away, he departed into a moun-

tain to pray.

f 47 And when even was come, oft, eat not, holding the tradition of the ship was in the midst of the the elders. sea, and he alone on the land. f 4 And when they come from the m 48 And he saw them toiling in market, except they wash, they rowing; for the wind was contrary eat not. And many other things unto them: and about the fourth there be, which they have receivwatch of the night he cometh unto ed to hold, as the washing of cups, them, walking upon the sea, and and pots, and brazen vessels, and would have passed by them. tables.

t 49 But when they saw him walk
5 Then the Pharisees and scribes

ing upon the sea, they supposed it asked him, Why walk not thy dis-

were troubled.) And immediately washen hands? he talked with them, and saith un-a 6 He answered and said unto to them, Be of good cheer: it is I; them, Well hath Esaias prophesied

ed: and they were sore amazed in from me.

wondered. c 52 For they considered not the the commandments of men. miracle of the loaves; for their p 8 For laying aside the command-

heart was hardened. f 53 And when they had passed of men, as the washing of pots over, they came into the land of and cups: and many other such Gennesaret, and drew to the shore. like things ye do.

out of the ship, straightway they well ve reject the commandment knew him,

55 And ran through that whole own tradition. region round about, and began to d 10 For Moses said, Honour thy. carry about in beds those that were father and thy mother; and, Whosick, where they heard he was, so curseth father or mother, let m 56 And whithersoever he enter-him die the death:

ed, into villages, or cities, or coun- p 11 But ye say, If a man shall try, they laid the sick in the streets, say to his father or mother, It is and besought him that they might Corban, that is, to say, a gift, by

CHAP. VII.

THEN came together unto him the Pharisees, and 45 And straightway he constrain- certain of the scribes, which came

(that is to say, with unwashen) 3 For the Pharisees, and all the Jews, except they wash their hands

had been a spirit, and cried out. |ciples according to the tradition of

50 (For they all saw him, and the elders, but eat bread with un-

of you hypocrites, as it is written,

m 51 And he went up unto them This people honoureth me with into the ship; and the wind ceas-their lips, but their heart is far

themselves beyond measure, and 7 Howbeit, in vain do they worship me, teaching for doctrines

ment of God, ye hold the tradition

54 And when they were come 9 And he said unto them, Full

of God, that ye may keep your

mother:

13 Making the word of God of the children first be filled: for it none effect through your tradition, is not meet to take the children's which ye have delivered: and many bread, and to cast it unto the dogs. such like things do ye.

all the people unto him, he said un-under the table eat of the chilto them, Hearken unto me every dren's crumbs.

one of you, and understand. out a man, that entering into him, is gone out of thy daughter. can defile him: but the things 30 And when she was come to

they that defile the man.

let him hear.

disciples asked him concerning the through the midst of the coasts of

parable.

ever thing from without entereth seech him to put his hand upon him. into the man, it cannot defile him: 33 And he took him aside from

his heart, but into the belly, and into his ears, and he spit, and goeth out into the draught, purg-touched his tongue:

cometh out of the man, that defil-phatha, that is, Be opened. eth the man.

t 21 For from within, out of the opened, and the string of his tongue heart of men, proceed evil thoughts, was loosed, and he spake plain.

adulteries, fornications, murders, 23 And he charged them that 22 Thefts covetousness, wicked-they should tell no man: but the

23 All these evil things come lished it;

house, and would have no man speak. know it: but he could not be hid. f 25 For a certain woman, whose to the multitude beyong daughter had an unclean spirit, heard of him, and came and thing to eat, Jesus called his discifell at his feet : *

whatsoever thou mightest be pro- 26 (The woman was a Greek, a fitted by me; he shall be free. Syrophenician by nation,) and she 12 And ye suffer him no more besought him that he would cast

to do aught for his father or his forth the devil out of her daughter.

27 But Jesus said unto her, Let c 28 And she answered and said d 14 T And when he had called unto him, Yes, Lord: yet the dogs

m 29 And he said unto her, For t 15 There is nothing from with-this saying, go thy way; the devil

which come out of him, those are her house, she found the devil gone ey that defile the man.

out, and her daughter laid upon
the left any man have ears to hear, the bed.

t him hear. f 31 ¶ And again, departing from 17 And when he was entered the coasts of Tyre and Sidon, he into the house from the people, his came unto the sea of Galilee,

Decapolis.

13 And he saith unto them, Are f 32 And they bring unto him one ye so without understanding also? that was deaf, and had an impedition ye not perceive, that whatsoment in his speech; and they be-

19 Because it entereth not into the multitude, and put his fingers

34 And looking up to heaven, he 20 And he said, That which sighed, and saith unto him, Eph-

m 35 And straightway his ears were

ness, deceit, lasciviousness, an evil more he charged them, so much eye, blasphemy, pride, foolishness; the more a great deal they pub-

from within, and defile the man. | t 37 And were beyond measure f 24 T And from thence he arose, astonished, saving, He hath done and went into the borders of Tyre all things well; he maketh both and Sidon, and entered into a the deaf to hear, and the dumb to

CHAP. VIII.

ples unto him. and saith unto them.

& 2 I have compassion on the mul-|leaven of the Pharisees, and of the titude, because they have now leaven of Herod. been with me three days, and have

nothing to eat:

ing to their own houses, they will t 17 And when Jesus knew it, he them came from far.

tisfy these men with bread here in hardened?

the wilderness?

many loaves have ye? And they ye not remember?

said, Seven.

ple to sit down on the ground: and baskets full of fragments took ye he took the seven loaves, and gave up? They say unto him, Twelve. thanks, and brake, and gave to 20 And when the seven among his disciples to set before them; four thousand, how many baskets and they did set them before the full of fragments took ye up? And people.

7 And they had a few small fishes: and he blessed, and command-is it that ye do not understand? ed to set them also before them. m.8 So they did eat, and were filled: saida; and they bring a blind man and they took up of the broken unto him, and besought him to meat that was left, seven baskets. touch him.

them away.

and came into the parts of Dalmanutha.

c 11 And the Pharisees came forth, m 25 After that, he put his hands and began to question with him, again upon his eyes, and made

tempting him.

h 12 And he sighed deeply in his 26 And he sent him away to his

to the other side.

14 T Now the disciples had for-lam? gotten to take bread, neither had 28 And they answered, John the they in the ship with them more Baptist: but some say, Elias; and than one loaf.

d 15 And he charged them, say- 29 And he saith unto them, But ing, Take heed, beware of the whom say ye that I am? And Pe-

16 And they reasoned among themselves, saying, It is because

3 And if I send them away fast- we have no bread.

faint by the way: for divers of saith unto them, Why reason ye, because ye have no bread? per-4 And his disciples answered ceive ye not yet, neither under-him, From whence can a man sa-stand? have ye your heart yet

18 Having eyes, see ye not? and 5 And he asked them, How having cars, hear ye not? and do

19 When I brake the five loaves d 6 And he commanded the peo- among five thousand, how many

they said. Seven.

21 And he said unto them, How

f 22 ¶ And he cometh to Beth-

f 9 And they that had eaten were 23 And he took the blind man about four thousand: and he sent by the hand, and led him out of the town; and when he had spit f' 10 And straightway he enter-on his eyes, and put his hands upon ed into a ship with his disciples, him, he asked him if he saw aught.

24 And he looked up, and said,

I see men as trees walking.

seeking of him a sign from heaven, him look up: and he was restored,

and saw every man clearly.

spirit, and saith, Why doth this house, saying, Neither go into the generation seek after a sign? Veri-town, nor tell it to any in the town. ly I say unto you, There shall no f 27 \ And Jesus went out, and sign be given to this generation. his disciples, into the towns of Cef 13 And he left them, and enter-sarea Philippi: and by the way ing into the ship again, departed he asked his disciples, saying unto them, Who do men say that I

others. One of the prophets.

ter answereth and saith unto him, selves; and he was transfigured Thou art the Christ. before them.

30 And he charged them that s 3 And his raiment became shinthey should tell no man of him. t 31 And he began to teach them, no fuller on earth can white them. that the Son of man must suffer 4 And there appeared unto them many things, and be rejected of Elias, with Moses: and they were the elders, and of the chief priests, talking with Jesus. and scribes, and be killed, and after three days rise again.

began to rebuke him.

p 33 But when he had turned about, and looked on his disciples, for they were sore afraid. he rebuked Peter, saving, Get thee t* 7 And there was a cloud that behind me, Satan: for thou sa-overshadowed them: and a voice vourest not the things that be of came out of the cloud, saving, This God, but the things that be of is my beloved Son: hear him. men.

the people unto him with his disci-man any more, save Jesus only ples also, he said unto them, Who- with themselves. soever will come after me, let him t 9 And as they came down from

and follow me.

35 For whosoever will save his things they had seen, till the Son life, shall lose it; but whosoever of man were risen from the dead. shall lose his life for my sake and 10 And they kept that saying the gospel's, the same shall save it. with themselves, questioning one t* 36 For what shall it profit a with another what the rising from man, if he shall gain the whole the dead should mean.

world, and lose his own soul? 37 Or what shall a man give in ing, Why say the scribes that Elias

exchange for his soul?

cometh in the glory of his Father and be set at nought. with the holy angels.

CHAP. IX. A ND he said unto them, Verily have done unto him whatsoever be some of them that stand here f 14 T And when he came to his which shall not taste of death, till disciples, he saw a great multitude they have seen the kingdom of about them, and the scribes ques-God come with power. tioning with them. f 2 And after six days, Jesus 15 And straightway all the peo-

ing, exceeding white as snow; so as

5 And Peter answered and said to Jesus, Master, it is good for us 32 And he spake that saying to be here: and let us make three openly. And Peter took him, and tabernacles; one for thee, and one for Moses, and one for Elias.

6 For he wist not what to say:

f 8 And suddenly, when they had d* 34 \ And when he had called looked round about, they saw no

deny himself, and take up his cross, the mountain, he charged them that they should tell no man what

f 11 T And they asked him, say-

must first come?

t 33 Whosoever therefore shall be t 12 And he answered and told ashamed of me, and of my words, them, Elias verily cometh first, in this adulterous and sinful gene- and restoreth all things; and how ration; of him also shall the Son it is written of the Son of man, of man be ashamed, when he that he must suffer many things.

> 13 But I say unto you, That Elias is indeed come, and they

I say unto you, That there they listed, as it is written of him.

taketh with him Peter, and James, ple, when they beheld him, were and John, and leadeth them up into greatly amazed, and running to a high mountain apart by them-him, saluted him.

CHAPTER IX.

16 And he asked the scribes, d 29 And he said unto them, This What question ye with them? kind can come forth by nothing, f 17 And one of the multitude an- but by prayer and fasting.

swered and said, Master, I have f 30 And they departed thence, brought unto thee my son, which and passed through Galilee; and hath a dumb spirit; he would not that any man should

t 18 And wheresoever he taketh know it. him, he teareth him; and he foam- t 31 For he taught his disciples, eth and gnasheth with his teeth, and said unto them, The Son of and pineth away; and I spake to man is delivered into the hands of thy disciples that they should cast men, and they shall kill him; and him out, and they could not. after that he is killed, he shall rise c 19 He answereth him, and saith, the third day.

O faithless generation, how long 32 But they understood not that shall I be with you? how long shall saying, and were afraid to ask him.

him: and when he saw him, asked them, What was it that ye straightway the spirit tare him; disputed among yourselves by the and he fell on the ground, and way?

wallowed, foaming. long is it ago since this came unto among themselves, who should be him? And he said, Of a child.

us, and help us.

canst believe, all things are possi- when he had taken him in his ble to him that believeth.

c 24 And straightway the father of d 37 Whosoever shall receive one

mine unbelief. 25 When Jesus saw that the him that sent me.

enter no more into him. m 26 And the spirit cried, and rent t 39 But Jesus said, Forbid him him sore, and came out of him: not: for there is no man which

that many said. He is dead.

hand, and lifted him up; and he is on our part.

28 And when he was come into a cup of water to drink in my the house, his disciples asked him name, because ve belong to Christ, privately, Why could not we cast verily I say unto you, he shall not him out? lose his reward.

I suffer you? Bring him unto me. | f 33 ¶ And he came to Caperna-20 And they brought him unto um: and being in the house, he

34 But they held their peace: 21 And he asked his father, How for by the way they had disputed

the greatest.

c 22 And oft-times it hath cast him d 35 And he sat down, and called into the fire, and into the waters the twelve, and saith unto them, If to destroy him: but if thou canst any man desire to be first, the same do any thing, have compassion on shall be last of all, and servant of all.

36 And he took a child, and set t 23 Jesus said unto him, If thou him in the midst of them: and

arms, he said unto them,

the child cried out, and said with of such children in my name, retears, Lord, I believe; help thou ceiveth me: and whosoever shall receive me, receiveth not me, but

people came running together, he f 38 T And John answered him, rebuked the foul spirit, saying unto saying, Master, we saw one casting him, Thou dumb and deaf spirit, I out devils in thy name, and he fol-charge thee, come out of him, and loweth not us; and we forbade him, because he followeth not us.

and he was as one dead; insomuch shall do a miracle in my name,

at many said, He is dead.

27 But Jesus took him by the 40 For he that is not against us,

d 41 For whosoever shall give you

42 And whosoever shall offend hearts, he wrote you this precept: one of these little ones that believe 6 But from the beginning of the in me, it is better for him that a creation, God made them male and millstone were hanged about his female.

cut it off: it is better for thee to cleave to his wife;

fire that never shall be quenched: twain, but one flesh.

and the fire is not quenched.

d 45 And if thy foot offend thee,
cut it off: it is better for thee to
asked him again of the same matter. enter halt into life, than having p 11 And he saith unto them, two feet to be cast into hell, into the Whosoever shall put away his fire that never shall be quenched: wife, and marry another, commit-t 46 Where their worm dieth not, teth adultery against her.

and the fire is not quenched. p 12 And if a woman shall put d 47 And if thine eye offend thee, away her husband, and be married pluck it out: it is better for thee to to another, she committeth adul-

enter into the kingdom of God with tery. be cast into hell-fire:

48 Where their worm dieth not, touch them; and his disciples reand the fire is not quenched.

be salted with salt. have lost his saltness, wherewith not: for of such is the kingdom of will ve season it? Have salt in God.

with another.

CHAP. X.

Jordan: and the people resort unto and blessed them. him again; and, as he was wont, f 17 \ And when he was gone

he taught them again. him, and asked him, Is it lawful asked him, Good Master, what shall for a man to put away his wife? I do that I may inherit eternal life? tempting him.

unto them, What did Moses com- is none good, but one, that is God. mand you?

4 And they said, Moses suffered ments, Do not commit adultery, 10 put her away.

p 5 And Jesus answered and said Honour thy father and mother. unto them, For the hardness of your 20 And he answered and said

neck, and he were cast into the sea. 7 For this cause shall a man d 43 And if thy hand offend thee, leave his father and mother, and

enter into life maimed, than having 8 And they twain shall be one two hands to go into hell, into the flesh: so then they are no more

t 44 Where their worm dieth not, d 9 What therefore God hath joined

one eye, than having two eyes, to d 13 T And they brought young children to him, that he should

buked those that brought them. t 49 For every one shall be salted d 14 But when Jesus saw it, he with fire, and every sacrifice shall was much displeased, and said unto them, Suffer the little children be salted with salt. to them, Suffer the little children d 50 Salt is good: but if the salt to come unto me, and forbid them

yourselves, and have peace one t 15 Verily I say unto you, Whosoever shall not receive the kingdom of God as a little child, he

A ND he arose from thence, shall not enter therein.

and cometh into the coasts of 16 And he took them up in his of Judea, by the further side of arms, put his hands upon them,

forth into the way, there came one

c 2 T And the Pharisees came to running, and kneeled to him, and

13 And Jesus said unto him. 3 And he answered and said Why callest thou me good? there

d 19 Thou knowest the command-

to write a bill of divorcement, and Do not kill, Do not steal, Do not bear false witness, Defraud not,

unto him, Master, all these have I went before them: and they were observed from my youth.

loved him, and said unto him, One twelve, and began to tell them what thing thou lackest: go thy way, sell things should happen unto him, whatsoever thou hast, and give to r 33 Saying, Behold, we go up to the poor, and thou shalt have trea-Jerusalem; and the Son of man sure in heaven; and come, take up shall be delivered unto the chief

he had great possessions.

riches enter into the kingdom of the third day he shall rise again. God!

answereth again, and saith unto thou shouldest do for us whatsothem, Children, how hard is it for ever we shall desire. them that trust in riches to enter 36 And he said unto them, What into the kingdom of God!

through the eye of a needle, than unto us that we may sit, one on

kingdom of God.

t 27 And Jesus looking upon them, and be baptized with the baptism saith, With men it is impossible, that I am baptized with? but not with God: for with God 39 And they said unto him, We all things are possible.

have followed thee.

Verily I say unto you, There is no 40 But to sit on my right hand ther, or wife, or children, or lands, them for whom it is prepared. for my sake, and the gospel's, | c 41 And when the ten heard it,

b 30 But he shall receive a hun-they began to be much displeased dred-fold now in this time, houses, with James and John. and brethren, and sisters, and mo- p 42 But Jesus called them to him, thers, and children, and lands, and saith unto them, Ye know that with persecutions; and in the they which are accounted to rule world to come, eternal life.

be last; and the last first.

32 ¶ And they were in the way, d 43 But so shall it not be among going up to Jerusalem; and Jesus you: but whosoever will be great

amazed; and as they followed, they d 21 Then Jesus beholding him, were afraid. And he took again the

the cross, and follow me.

f 22 And he was sad at that saying, and went away grieved: for and shall deliver him to the Gen-

tiles;

t 23 ¶ And Jesus looked round 34 And they shall mock him, and about, and saith unto his disciples, shall scourge him, and shall spit How hardly shall they that have upon him, and shall kill him: and

35 ¶ And James and John, the p 24 And the disciples were asto-sons of Zebedee, come unto him. nished at his words. But Jesus saying, Master, we would that

to the kingdom of God! would ye that I should do for you? 25 It is easier for a camel to go 37 They said unto him, Grant for a rich man to enter into the thy right hand, and the other on thy left hand, in thy glory.

. 26 And they were astonished out 38 But Jesus said unto them, Ye of measure, saying among them-know not what ye ask: can ye selves, Who then can be saved? drink of the cup that I drink of?

can. And Jesus said unto them. d 28 Then Peter began to say Ye shall indeed drink of the cup unto him, Lo, we have left all, and that I drink of; and with the baptism that I am baptized withal 29 And Jesus answered and said, shall ve be baptized:

man that hath left house, or bre- and on my left hand, is not mine thren, or sisters, or father, or mo- to give; but it shall be given to

over the Gentiles, exercise lordship 31 But many that are first shall over them; and their great ones exercise authority upon them.

among you, shall be your minister: straightway he will send him hither. 44 And whosoever of you will be 4 And they went their way, and the chiefest, shall be servant of all. found the colt tied by the door t 45 For even the Son of man came without, in a place where two not to be ministered unto, but to ways met; and they loose him. minister, and to give his life a ran- 5 And certain of them that stood

there said unto them, What do ve. som for many.

f 46 T And they came to Jericho: loosing the colt? and as he went out of Jericho with 6 And they said unto them even his disciples, and a great number as Jesus had commanded: and of people, blind Bartimeus, the son they let them go.

of Timeus, sat by the highway side a 7 And they brought the colt to begging.

t 47 And when he heard that it him; and he sat upon him. was Jesus of Nazareth, he began f 8 And many spread their garto cry out. and say, Jesus, thou ments in the way: and others cut son of David, have mercy on me. down branches off the trees, and d 48 And many charged him that strewed them in the way.

d 49 And Jesus stood still, and eth in the name of the Lord. commanded him to be called: and 10 Blessed be the kingdom of our they call the blind man, saying father David, that cometh in the

rise; be calleth thee.

50 And he, casting away his f 11 And Jesus entered into Jeruman said unto him, Lord, that I Bethany, with the twelve.

might receive my sight. m 52 And Jesus said unto him, Go they were come from Bethany, he thy way; thy faith hath made was hungry. thee whole. And immediately he 13 And seeing a fig-tree afar off,

Jesus in the way.

CHAP. XI.

f ND when they came nigh to nothing but leaves: for the time Jerusalem, unto Bethphage, of figs was not yet. and Bethany, at the mount of 14 And Jesus answered and said Olives, he sendeth forth two of unto it. No man eat fruit of thee

his disciples,

2 And saith unto them, Go your ples heard it. way into the village over against f 15 T And they come to Jerusayou : and as soon as ye be entered lem: and Jesus went into the teminto it, ye shall find a colt tied, plc, and began to cast out them whereon never man sat; loose that sold and bought in the temhim, and bring him.

Why do ye this? say ye that the of them that sold doves;

Lord hath need of him; and 16 And would not suffer that

Jesus, and cast their garments on

he should hold his peace: but he t 9 And they that went before, and cried the more a great deal, Thou they that followed, cried, saying, son of David, have mercy on me. Hosanna: Blessed is he that com-

unto him, Be of good comfort, name of the Lord : Hosanna in the

highest.

garment, rose, and came to Jesus. salem, and into the temple: and t 51 And Jesus answered and said when he had looked round about unto him, What wilt thou that I upon all things, and now the evenshould do unto thee? The blind tide was come, he went out unto

f 12 T And on the morrow, when

received his sight, and followed having leaves, he came, if haply he might find any thing thereon: and when he came to it, he found

hereafter for ever. And his disci-

ple, and overthrew the tables of 3 And if any man say unto you, the money-changers, and the seats

any man should carry any vessel unto them, I will also ask of you through the temple.

them, Is it not written, My house I do these things. shall be called of all nations the 30 The baptism of John, was it house of prayer? but ye have made from heaven, or of men? answer me.

it a den of thieves.

they might destroy him: for they did ye not believe him? feared him, because all the people was astonished at his doctrine.

19 And when even was come, men counted John, that he was a

he went out of the city.

tree dried up from the roots.

brance, saith unto him, Master, thority I do these things. behold, the fig-tree which thou cursedst is withered away.

d 22 And Jesus answering, saith A ND he began to speak unto unto them, Have faith in God.

23 For verily I say unto you, a hedge about it, and digged a That whosoever shall say unto place for the wine-fat, and built a this mountain, Be thou removed, tower, and let it out to husbandand be thou cast into the sea; and men, and went into a far country. shall not doubt in his heart, but 2 And at the season he sent to shall believe that those things the husbandmen a servant, that he which he saith shall come to pass; might receive from the husbandhe shall have whatsoever he saith. men of the fruit of the vineyard. b 24 Therefore I say unto you, 3 And they caught him, and beat What things soever ye desire when him, and sent him away empty.

any: that your Father also which fully handled.

trespasses.

26 But if ye do not forgive, nei-beating some, and killing some. ther will your Father which is in 6 Having yet therefore one son, heaven forgive your trespasses.

Jerusalem: and as he was walk-reverence my son. ing in the temple, there come to 7 But those husbandmen said him the chief priests, and the among themselves, This is the scribes, and the elders,

authority doest thou these things? | 8 And they took him, and killed and who gave thee this authority him, and cast him out of the vineto do these things?

one question, and answer me, and d 17 And he taught, saying unto I will tell you by what authority

31 And they reasoned with themc 18 And the scribes and chief selves, saying, If we shall say, From priests heard it, and sought how heaven; he will say, Why then

> 32 But if we shall say, Of men; they feared the people: for all

prophet indeed.

in 20 T And in the morning, as t 33 And they answered and said they passed by, they saw the fig- unto Jesus, We cannot tell. And Jesus answering saith unto them, 21 And Peter calling to remem- Neither do I tell you by what au-

CHAP. XII.

man planted a vineyard, and set

ye pray, believe that ye receive 4 And again, he sent unto them them, and ye shall have them. | another servant: and at him they d 25 And when ye stand praying, cast stones, and wounded him in the forgive, if ye have aught against head, and sent him away shame-

is in heaven may forgive you your 5 And again he sent another; and him they killed, and many others;

his well-beloved, he sent him also f 27 ¶ And they come again to last unto them, saying, They will

heir; come, let us kill him, and 23 And say unto him, By what the inheritance shall be ours.

yard.

29 And Jesus answered and said 9 What shall therefore the lord

of the vineyard do? He will come and died, neither left he any seed: and destroy the husbandmen, and and the third likewise.

a 10 And have ye not read this left no seed: last of all the woman scripture: The stone which the died also. builders rejected is become the head of the corner:

and it is marvellous in our eves? had her to wife.

on him, but feared the people; for unto them, Do ye not therefore they knew that he had spoken the err, because ye know not the scripparable against them: and they tures, neither the power of God? left him, and went their way.

t 25 For when they shall rise from

f 13 \ And they send unto him cer- the dead, they neither marry, nor tain of the Pharisees, and of the He- are given in marriage; but are as rodians, to catch him in his words, the angels which are in heaven. c 14 And when they were come, t 26 And as touching the dead, they say unto him, Master, we that they rise; have ye not read know that thou art true, and car-in the book of Moses, how in the est for no man: for thou regard-bush God spake unto him, saying, est not the person of men, but I am the God of Abraham, and the teachest the way of God in truth : God of Isaac, and the God of Jacob? Is it lawful to give tribute to Cesar, or not?

t 15 Shall we give, or shall we've therefore do greatly err. not give? But he, knowing their f 23 \(\) And one of the scribes hypocrisy, said unto them, Why came, and having heard them reatempt ye me? bring me a penny, soning together, and perceiving that I may see it.

16 And they brought it. And he asked him. Which is the first comsaith unto them, Whose is this mandment of all? they said unto him, Cesar's. unto them, Render to Cesar the God is one Lord:

they marvelled at him.

Sadducees, which say there is no this is the first commandment. resurrection; and they asked him, d 31 And the second is like, namesaving,

If a man's brother die, and leave commandment greater than these. his wife behind him, and leave no t 32 And the scribe said unto him, children, that his brother should Well, Master, thou hast said the take his wife, and raise up seed truth: for there is one God; and unto his brother.

thren: and the first took a wife, heart, and with all the underand dying left no seed.

21 And the second took her, and with all the strength, and to

will give the vineyard unto others. 22 And the seven had her, and

23 In the resurrection therefore. when they shall rise, whose wife

11 This was the Lord's doing, shall she be of them? for the seven

12 And they sought to lay hold 24 And Jesus answering, said

27 He is not the God of the dead, but the God of the living:

that he had answered them well,

image and superscription? And t 29 And Jesus answered him, The first of all the commandments d* 17 And Jesus answering, said is, Hear, O Israel; The Lord our

things that are Cesar's, and to God d 30 And thou shalt love the Lord the things that are God's. And thy God with all thy heart, and with all thy soul, and with all thy f 18 T Then come unto him the mind, and with all thy strength:

ly this, Thou shalt love thy neigh-19 Master, Moses wrote unto us, bour as thyself: there is none other

there is none other but he:

20 Now there were seven bre- d 33 And to love him with all the standing, and with all the soul,

love his neighbour as himself, is saith unto him, Master, see what more than all whole burnt-offer-manner of stones, and what build-

ings and sacrifices.

34 And when Jesus saw that he r 2 And Jesus answering, said answered discreetly, he said unto unto him, Seest thou these great him, Thou art not far from the buildings? there shall not be left kingdom of God. And no man after one stone upon another, that shall that durst ask him any question. | not be thrown down.

Christ is the son of David?

**Andrew, asked him privately,

**t 36 For David himself said by the Holy Ghost, The Lord said things be? and what shall be the unto my Lord, Sit thou on my sign when all these things shall be right hand, till I make thine ene-fulfilled? mies thy footstool.

eth him Lord, and whence is he man deceive you:

people heard him gladly.

d 38 \ And he said unto them in shall deceive many. his doctrine, Beware of the scribes, 7 And when ye shall hear of which love to go in long clothing, wars, and rumours of wars, be ye and love salutations in the market- not troubled : for such things must places,

39 And the chief seats in the yet.

rooms at feasts:

poor widow, and she threw in two against them. mites, which make a farthing.

43 And he called unto him his dispublished among all nations. ciples, and saith unto them, Verily d 11 But when they shall lead

their abundance: but she of her in that hour, that speak ye: for it want did cast in all that she had, is not ye that speak, but the Holy even all her living.

CHAP. XIII.

ings are here!

f 35 ¶ And Jesus answered and f 3 And as he sat upon the mount said, while he taught in the tem-of Olives, over against the temple, ple, How say the scribes that Peter, and James, and John, and

5 And Jesus answering them, t 37 David therefore himself call-began to say, Take heed lest any

then his son? And the common 6 For many shall come in my name, saying, I am Christ; and

needs be; but the end shall not be

synagogues, and the uppermost r 8 For nation shall rise against nation, and kingdom against kingp 40 Which devour widows' dom: and there shall be earthhouses, and for a pretence make quakes in divers places, and there long prayers: these shall receive shall be famines, and troubles:

greater damnation. these are the beginnings of sorrows. f 41 \P And Jesus sat over against 9 \P But take heed to yourselves: the treasury, and beheld how the for they shall deliver you up to people cast money into the treasu-councils; and in the synagogues ry: and many that were rich cast ye shall be beaten: and ye shall be brought before rulers and kings d 42 And there came a certain for my sake, for a testimony

10 And the gospel must first be

I say unto you, That this poor wi- you, and deliver you up, take no dow hath cast more in, than all they thought beforehand what ye shall which have cast into the treasury. speak, neither do ye premeditate:

44 For all they did cast in of but whatsoever shall be given you

12 Now the brother shall betrav A ND as he went out of the the brother to death, and the fatemple, one of his disciples ther the son: and children shall rise

up against their parents, and shall clouds with great power and glory. cause them to be put to death. | t 27 And then shall he send his t 13 And ye shall be hated of all angels, and shall gather together men for my name's sake: but he his elect from the four winds, from that shall endure unto the end, the uttermost part of the earth to the same shall be saved. the uttermost part of heaven. a 14 But when ye shall see the i 28 Now learn a parable of the

abomination of desolation, spoken fig-tree: When her branch is yet of by Daniel the prophet, standing tender, and putteth forth leaves, where it ought not, (let him that ye know that summer is near: readeth understand) then let them 29 So ye in like manner, when that be in Judea flee to the moun-ve shall see these things come to

tains:

15 And let him that is on the the doors. house-top not go down into the 30 Verily I say unto you, That house, neither enter therein, to take this generation shall not pass, till any thing out of his house:

take up his garment.

17 But wo to them that are suck in those days!

affliction, such as was not from the i 34 For the Son of man is as a beginning of the creation which man taking a far journey, who God created unto this time, nei-left his house, and gave authority

t 20 And except that the Lord his work; and commanded the had shortened those days, no flesh porter to watch.

hath shortened the days.

say to you, Lo, here is Christ; or the morning: to, he is there; believe him not.

prophets shall rise, and shall shew d 37 And what I say unto you, I signs and wonders, to seduce, if it say unto all, Watch. were possible, even the elect.

have foretold you all things,

tribulation, the sun shall be dark-priests, and the scribes, sought how ened, and the moon shall not give they might take him by craft, and

25 And the stars of heaven shall 2 But they said, Not on the feastfall, and the powers that are in doy, lest there be an uproar of the beaven shall be shaken.

heaven shall be shaken.

† 26 And then shall they see d 3 ¶ And being in Bethany, in the the Son of man coming in the house of Simon the leper, as he sat

pass, know that it is nigh, even at

all these things be done.

16 And let him that is in the 3. Heaven and earth shall pass field not turn back again for to away: but my words shall not

pass away.

32 T But of that day and that with child, and to them that give hour knoweth no man, no, not the angels which are in heaven, nei-

13 And pray ye that your flight be not in the winter.

13 And pray ye that your flight ther the Son, but the Father.

23 Take ve heedwatch and d 33 Take ve heed, watch and pray: 19 For in those days shall be for ye know not when the time is.

to his servants, and to every man

should be saved: but for the elect's d 35 Watch ve therefore: for ve sake, whom he hath chosen, he know not when the master of the house cometh, at even, or at midd 21 And then, if any man shall night, or at the cock-crowing, or in

36 Lest coming suddenly, he

22 For false Christs, and false find you sleeping.

CHAP. XIV.

23 But take ye heed: behold, I f FTER two days was the ve foretold you all things. 24 T But in those days, after that of unleavened bread: and the chief

put him to death.

at meat, there came a woman hav-pared: there make ready for us. ing an alabaster-box of ointment 16 And his disciples went forth, of spikenard, very precious; and and came into the city, and found she brake the box, and poured it as he had said unto them: and they on his head.

c 4 And there were some that had indignation within themselves, and with the twelve.

ointment made?

for more than three hundred pence, shall betray me.

6 And Jesus said, Let her alone: Is it I? and another said, Is it I? why trouble ye her? she hath 20 And he answered and said

wrought a good work on me. me ye have not always.

she is come aforehand to anoint man if he had never been born.

my body to the burying.

soever this gospel shall be preach-it, and gave to them, and said, ed throughout the whole world, this Take, eat: this is my body. also that she hath done shall be 23 And he took the cup, and spoken of, for a memorial of her. when he had given thanks, he gave f 10 \(\) And Judas Iscariot, one of it to them: and they all drank the twelve, went unto the chief of it. priests, to betray him unto them. c 11 And when they heard it, they is my blood of the new testament, were glad, and promised to give which is shed for many. . vened bread, when they killed the new in the kingdom of God.

the passover? meet you a man bearing a pitcher sheep shall be scattered. of water: follow him.

14 And wheresoever he shall go will go before you into Galilee. in, say ye to the good man of the c 29 But Peter said unto him, Alhouse. The Master saith, Where is though all shall be offended, yet the guest-chamber, where I shall will not I. eat the passover with my disciples? 30 And Jesus saith unto him,

upper room furnished and pre-day, even in this night, before the

made ready the passover.

17 And in the evening he cometh

said, Why was this waste of the f 18 And as they sat, and did eat, Jesus said, Verily I say unto you, 5 For it might have been sold One of you which eateth with me,

and have been given to the poor. d 19 And they began to be sorrow-And they murmured against her. ful, and to say unto him one by one,

unto them, It is one of the twelve d 7 For ye have the poor with that dippeth with me in the dish. you always, and whensoever ye t 21 The Son of man indeed goeth, will ye may do them good: but as it is written of him: but wo to that man by whom the Son of man d 8 She hath done what she could: is betrayed! good were it for that

y body to the burying. d^* 22 ¶ And as they did cat, Jesus 9 Verily I say unto you, Where-took bread, and blessed, and brake

24 And he said unto them, This

him money. And he sought how 25 Verily I say unto you, I will he might conveniently betray him. drink no more of the fruit of the f 12 I And the first day of unlea-vine, until that day that I drink it

passover, his disciples said unto 26 \(\text{And when they had sung him, Where wilt thou that we go a hymn, they went out into the

and prepare, that thou mayest eat mount of Olives.

27 And Jesus saith unto them, r 13 And he sendeth forth two of All ye shall be offended because of his disciples, and saith unto them, me this night: for it is written, I Go ye into the city, and there shall will smite the shepherd, and the

28 But after that I am risen, I

15 And he will show you a large Verily I say unto thee, That this

cock crow twice, thou shalt denyle 44 And he that betrayed him. me thrice.

I will not deny thee in any wise, safely,

Likewise also said they all.

and he saith to his disciples, Sit ye him. here, while I shall pray. s 33 And he taketh with him Pe-on him, and took him. ter, and James, and John, and be- f 47 And one of them that stood

very heavy; 34 And saith unto them, My soul off his ear.

tarry ve here, and watch.

35 And he went forward a little, against a thief, with swords and and fell on the ground, and prayed with stayes to take me?

might pass from him. all things are possible unto thee; fulfilled.

take away this cup from me: ne-a 50 And they all forsook him and vertheless, not what I will, but fled. what thou wilt.

37 And he cometh, and findeth certain young man, having a linen them sleeping, and saith unto Pe-cloth cast about his naked body; ter, Simon, sleepest thou? couldest and the young men laid hold on not thou watch one hour? him.

d 38 Watch ye and pray, lest ye c 52 And he left the linen cloth,

enter into temptation. The spirit and fled from them naked.

40 And when he returned, he and the elders and the scribes. they what to answer him.

time, and saith unto them, Sleep the fire. on now, and take your rest: it is 55 And the chief priests, and all enough, the hour is come; behold, the council sought for witness the Son of man is betrayed into against Jesus to put him to death; the hands of sinners.

betraveth me is at hand.

f 43 And immediately while he yet agreed not together. spake, cometh Judas, one of the 57 And there arose certain, and twelve, and with him a great mul-bare false witness against him, titude with swords and staves, from saying, the chief priests, and the scribes, 58 We heard him say, I will deand the elders.

had given them a token, saying, 31 But he spake the more vehe- Whomsoever I shall kiss, that same mently, If I should die with thee, is he; take him, and lead him away

c 45 And as soon as he was come. f 32 And they came to a place he goeth straightway to him, and which was named Gethsemane : saith, Master, Master; and kissed

46 T And they laid their hands

gan to be sore amazed, and to be by drew a sword, and smote a servant of the high priest, and cut

is exceeding sorrowful unto death: 48 And Jesus answered and said unto them, Are ye come out as

that, if it were possible, the hour 49 I was daily with you in the temple, teaching, and ye took me d 36 And he said, Abba, Father, not: but the scriptures must be

f 51 And there followed him a

truly is ready, but the flesh is weak. 53 T And they led Jesus away 39 And again he went away, and to the high priest: and with him prayed, and spake the same words, were assembled all the chief priests,

found them asleep again, (for their 54 And Peter followed him afar eyes were heavy;) neither wist off, even into the palace of the high priest: and he sat with the t 41 And he cometh the third servants, and warmed himself at

and found none:

42 Rise up, let us go; lo, he that 56 For many bare false witness against him, but their witness

stroy this temple that is made with

hands, and within three days I will d 72 And the second time the cock build another made without hands, crew. And Peter called to mind

59 But neither so did their wit- the word that Jesus said unto him,

ness agree together.

60 And the high priest stood up shalt deny me thrice. And when in the midst, and asked Jesus, say- he thought thereon, he wept. ing, Answerest thou nothing? what is it which these witness against f

answered nothing. Again the high scribes, and the whole council, priest asked him, and said unto and bound Jesus, and carried him him, Art thou the Christ, the Son away, and delivered him to Pilate.

of the Blessed?

t 62 And Jesus said, I am' and thou the King of the Jews? And ye shall see the Son of man sitting he answering, said unto him, Thou on the right hand of power, and sayest it. coming in the clouds of heaven.

63 Then the high priest rent his him of many things: but he an-

any further witnesses?

64 Ye have heard the blasphe-saying, Answerest thou nothing? my: what think ye? And they all behold how many things they witcondemned him to be guilty of ness against thee.

death.

him, and to cover his face, and to 6 Now at that feast he released buffet him, and to say unto him, unto them one prisoner, whomso-Prophesy: and the servants did ever they desired. strike him with the palms of their 7 And there was one named Bahands.

the maids of the high priest:

him, and said, And thou also wast had ever done unto them.

with Jesus of Nazareth. a 68 But he denied, saying, I know saying, Will ye that I release unto not, neither understand I what you the King of the Jews? thou sayest. And he went out into

the porch; and the cock crew. priests had delivered him for envy.)
69 And a maid saw him again, 11 But the chief priests moved the porch; and the cock crew.

stood by, This is one of them.

a little after, they that stood by again unto them, What will ye said again to Peter, Surely thou art then that I shall do unto him whom one of them: for thou art a Galile-ye call the King of the Jews?

f 71 But he began to curse and to Crucify him.

swear, saying, I know not this man's 14 Then Pilate said unto them, of whom ye speak. Why? what evil hath he done?

CHAP. XV.

Before the cock crow twice, thou

ND straightway in the morning the chief priests held a t 61 But he held his peace, and consultation with the elders and

2 And Pilate asked him, Art

3 And the chief priests accused

clothes, and saith, What need we swered nothing.

4 And Pilate asked him again

5 But Jesus vet answered nos 65 And some began to spit on thing: so that Pilate marvelled.

rabbas, which lay bound with them f 66 T And as Peter was beneath that had made insurrection with in the palace, there cometh one of him, who had committed murder in the insurrection.

67 And when she saw Peter 8 And the multitude crying aloud. warming himself, she looked upon began to desire him to do as he

9 But Pilate answered them.

10 (For he knew that the chief

and began to say to them that the people that he should rather release Barabbas unto them.

70 And he denied it again. And 12 And Pilate answered, and said

an, and thy speech agreeth thereto. 13 And they cried out again,

And they cried out the more ex-jest the temple, and buildest it in ceedingly, Crucify him. three days,

c 15 T And so Pilate, willing to 30 Save thyself, and come down content the people, released Barab- from the cross. bas unto them, and delivered Je- 31 Likewise also the chief priests sus, when he had scourged him, mocking, said among themselves to be crucified.

16 And the soldiers led him away himself he cannot save. into the hall, called Pretorium; and c 32 Let Christ the King of Israel

purple, and platted a crown of they that were crucified with him, thorns, and put it about his head, reviled him.

Hail. King of the Jews!

head with a reed, and did spit up-s 34 And at the ninth hour Jesus on him, and bowing their knees, cried with a loud voice, saying, worshipped him.

him, they took off the purple from God, my God, why hast thou forhim, and put his own clothes on saken me? him, and led him out to crucify

f 21 And they compel one Simon hold, he calleth Elias. a Cyrenian, who passed by, coming cross.

place Golgotha, which is, being him down. interpreted, The place of a skull. is 37 And Jesus cried with a loud s 23 And they gave him to drink, voice, and gave up the ghost.

received it not.

24 And when they had crucified the bottom. him, they parted his garments t 39 T And when the centurion casting lots upon them, what every which stood over against him, saw man should take.

and they crucified him.

KING OF THE JEWS.

two thieves, the one on his right Joses, and Salome; hand, and the other on his left.

e 29 And they that passed by, unto Jerusalem. railed on him, wagging their heads, 42 \ And now, when the even

with the scribes. He saved others;

they call together the whole band; descend now from the cross, that 17 And they clothed him with we may see and believe. And

18 And began to salute him, m 33 And when the sixth hour was come, there was darkness over s 19 And they smote him on the the whole land, until the ninth hour.

Eloi, Eloi, lama sabachthani 20 And when they had mocked which is, being interpreted, My

35 And some of them that stood by, when they heard it, said, Be-

36 And one ran and filled a out of the country, the father of spunge full of vinegar, and put it Alexander and Rufus, to hear his on a reed, and gave him to drink, saying, Let alone; let us see 22 And they bring him unto the whether Elias will come to take

wine mingled with myrrh: but he a 33 And the vail of the temple was rent in twain, from the top to

that he so cried out, and gave up 25 And it was the third hour, the ghost, he said, Truly this man

was the Son of God.

26 And the superscription of his f 40 There were also women lookaccusation was written over, THE ing on afar off, among whom was Mary Magdalene, and Mary the 27 And with him they crucify mother of James the less, and of

41 Who also, when he was in a 28 And the scripture was ful-Galilee, followed him, and minisfilled, which saith, And he was tered unto him; and many other numbered with the transgressors. women which came up with him

and saying, Ah, thou that destroy-was come, (because it was the

CHAPTER XVI.

preparation, that is, the day before f 8 And they went out quickly, the sabbath,) and fled from the sepulchre; for

c 43 Joseph of Arimathea, an ho-they trembled, and were amazed: nourable counsellor, which also neither said they any thing to any waited for the kingdom of God, man; for they were afraid.

came, and went in boldly unto Pi-t 9 1 Now when Jesus was risen late, and craved the body of Jesus, early, the first day of the week, he

already dead; and calling unto him out of whom he had cast seven the centurion, he asked him whe-devils.

45 And when he knew it of the cen-that had been with him, as they

f 46 And he bought fine linen, and c 11 And they, when they had took him down, and wrapped him heard that he was alive, and had in the linen, and laid him in a se-been seen of her, believed not. pulchre which was hewn out of a f 12 T After that, he appeared in

door of the sepulchre. 47 And Mary Magdalene and country. Mary the mother of Joses beheld

where he was laid.

CHAP. XVI.

lome, had bought sweet spices, that belief, and hardness of heart, bethey might come and anoint him. | cause they believed not them which

2 And very early in the morn-had seen him after he was risen.

rising of the sun:

3 And they said among them- t* 16 He that believeth and is bapstone from the door of the sepul-believeth not, shall be damned.

chre? 4 (And when they looked, they them that believe: In my name saw that the stone was rolled shall they cast out devils; they

chre, they saw a young man sit-and if they drink any deadly thing, ting on the right side, clothed in a it shall not hurt them; they shall long white garment; and they were lay hands on the sick, and they affrighted.

ye see him, as he said unto you. Amen.

44 And Pilate marvelled if he were appeared first to Mary Magdalene,

ther he had been any while dead. 10 And she went and told them turion, he gave the body to Joseph. mourned and wept.

rock, and rolled a stone unto the another form unto two of them, as they walked, and went into the

13 And they went and told it unto the residue: neither believed they them.

A ND when the sabbath was c 14 7 Afterward he appeared un-Past, Mary Magdalene, and to the eleven, as they sat at meat, Mary the mother of James, and Sa- and upbraided them with their un-

ing, the first day of the week, they d* 15 And he said unto them, Go came unto the sepulchre at the ve into all the world, and preach the gospel to every creature.

selves, Who shall roll us away the tized, shall be saved; but he that

17 And these signs shall follow

away.) for it was very great. shall speak with new tongues; m 5 And entering into the sepul-

shall recover.

t 6 And he saith unto them, Be t 19 T So then, after the Lord had not affrighted: ye seek Jesus of spoken unto them, he was received Nazareth, which was crucified: he up into heaven, and sat on the

is risen; he is not here: behold the place where they laid him.

7 But go your way, tell his disciples and Peter, that he goeth be working with them, and confirmfore you into Galilee: there shall ing the word with signs following.

CHAP. I.

NORASMUCH as many have shalt call his name John. taken in hand to set forth in 14 And thou shalt have joy and order a declaration of those things gladness, and many shall rejoice which are most surely believed at his birth. among us,

were eye-witnesses, and ministers he shall be filled with the Holy

of the word:

3 It seemed good to me also, wombhaving had perfect understanding 16 And many of the children of of all things from the very first, to Israel shall he turn to the Lord write unto thee in order, most ex-their God. cellent Theophilus.

thou hast been instructed.

of Herod the king of Ju- a people prepared for the Lord. dea, a certain priest named Zacha- 18 And Zacharias said unto the rias, of the course of Abia: and his angel, Whereby shall I know this? wife was of the daughters of Aaron, for I am an old man, and my wife and her name was Elisabeth. | well stricken in years.

the Lord blameless.

7 And they had no child, be-shew thee these glad tidings. stricken in years.

he executed the priest's office be-not my words, which shall be ful-

fore God in the order of his course, filled in their season.

burn incense when he went into tarried so long in the temple.

the temple of the Lord. d 10 And the whole multitude of could not speak unto them; and the people were praying without, they perceived that he had seen a at the time of incense. m 11 And there appeared unto him oned unto them, and remained

an angel of the Lord, standing on speechless.

12 And when Zacharias saw him, soon as the days of his ministration him.

the right side of the altar of incense. 23 And it came to pass, that as

he was troubled, and fear fell upon were accomplished, he departed to his own house.

13 But the angel said unto him, 24 And after those days his wife Fear not, Zacharias: for thy prayer, Elisabeth conceived, and hid her is heard; and thy wife Elisabeth self five months, saying,

shall bear thee a son, and thou

t 15 For he shall be great in the 2 Even as they delivered them sight of the Lord, and shall drink unto us, which from the beginning neither wine nor strong drink; and Ghost, even from his mother's

17 And he shall go before him in 4 That thou mightest know the the spirit and power of Elias, to certainty of those things wherein turn the hearts of the fathers to the children, and the disobedient to the f 5 THERE was in the days wisdom of the just; to make ready

c* 6 And they were both righteous 19 And the angel answering, before God, walking in all the said unto him, I am Gabriel, that commandments and ordinances of stand in the presence of God; and am sent to speak unto thee, and to

cause that Elisabeth was barren; 20 And behold, thou shalt be and they both were now well dumb, and not able to speak, until the day that these things shall be 8 And it came to pass, that, while performed, because thou believest

9 According to the custom of f 21 And the people waited for the priest's office, his lot was to Zacharias, and marvelled that he a 22 And when he came out, he

vision in the temple; for he beck-

CHAPTER I.

25 Thus hath the Lord dealt handmaid of the Lord, be it unto with me in the days wherein he me according to thy word. And looked on me, to take away my the angel departed from her.

reproach among men.

angel Gabriel was sent from God try with haste, into a city of Juda, unto a city of Galilee, named Na- 40 And entered into the house of

27 To a virgin espoused to a

man whose name was Joseph, of when Elisabeth heard the salutathe house of David; and the vir-tion of Mary, the babe leaped in gin's name was Mary.

f 28 And the angel came in unto filled with the Holy Ghost. her, and said, Hail, thou that art 42 And she spake out with a highly favoured, the Lord is with loud voice and said, Blessed art thee: blessed art thou among thou among women, and blessed is

women.

was troubled at his saying, and that the mother of my Lord should cast in her mind what manner of come to me?

salutation this should be.

Fear not, Mary: for thou hast ears, the babe leaped in my womb found favour with God.

ceive in thy womb, and bring forth lieved: for there shall be a perform-

JESUS.

t 32 He shall be great, and shall be 46 And Mary said, My soul doth called the Son of the Highest; and magnify the Lord, the Lord God shall give unto him d 47 And my spirit hath rejoiced

the throne of his father David. | in God my Saviour. t 33 And he shall reign over the 43 For he hath regarded the

34 Then said Mary unto the rations shall call me blessed. angel, How shall this be, seeing I 49 For he that is mighty hath know not a man?

t 35 And the angel answered and is his name. said unto her, The Holy Ghost h 50 And his mercy is on them power of the Highest shall over-generation. shadow thee: therefore also that 51 He hath shewed strength holy thing which shall be born of with his arm; he hath scattered

thee, shall be called the Son of God. the proud in the imagination of 36 And behold, thy consin Elisa-their hearts.

in her old age; and this is the sixth from their seats, and exalted them month with her who is called of low degree. barren:

t 37 For with God nothing shall with good things, and the rich he be impossible.

39 And Mary arose in those f 26 And in the sixth month the days, and went into the hill-coun-

Zacharias, and saluted Elisabeth.

41 And it came to pass, that her womb: and Elisabeth was

the fruit of thy womb. 29 And when she saw him, she 43 And whence is this to me,

44 For lo, as soon as the voice

30 And the angel said unto her, of thy salutation sounded in mine for joy.

31 And behold, thou shalt con- b 45 And blessed is she that bea son, and shalt call his name ance of those things which were told her from the Lord.

house of Jacob for ever; and of his low estate of his handmaiden: for kingdom there shall be no end. | behold, from henceforth all gene-

done to me great things; and holy

shall come upon thee, and the that fear him, from generation to

beth, she hath also conceived a son 52 He hath put down the mighty

53 He hath filled the hungry hath sent empty away.

d 38 And Mary said, Behold the 54 He hath holpen his servant Is-

rael, in remembrance of his mercy; of his holy prophets, which have 55 As he spake to our fathers, to been since the world began:

about three months, and returned hand of all that hate us;

to her own house.

came that she should be delivered; ber his holy covenant;

and she brought forth a son. 58 And her neighbours and her our father Abraham.

and they rejoiced with her. hand of our enemies, might serve 59 And it came to pass, that on him without fear,

the eighth day they came to cir- d* 75 In holiness and righteousness cumcise the child; and they called before him, all the days of our life. him Zacharias, after the name of t* 76 And thou, child, shalt be

and said, Not so; but he shall be the Lord to prepare his ways;

61 And they said unto her, tion unto his people, by the remis-

is called by this name.

father, how he would have him spring from on high hath visited us,

f 63 And he asked for a writing-in darkness and in the shadow of table, and wrote, saying, His name death, to guide our feet into the is John. And they marvelled all. way of peace.

65 And fear came on all that ing unto Israel. dwelt round about them: and all

66 And all they that heard them, all the world should be taxed. laid them up in their hearts, saying, 2 (And this taxing was first

with him.

67 And his father Zacharias every one into his own city.

and prophesied, saving,

Israel; for he hath visited and re-David, which is called Bethlehem, deemed his people,

69 And hath raised up a horn lineage of David,) of salvation for us, in the house of 5 To be taxed with Mary his eshis servant David:

70 As he spake by the mouth 6 And so it was, that while they

Abraham, and to his seed, for ever. 71 That we should be saved 56 And Mary abode with her from our enemies, and from the

72 To perform the mercy pro-57 Now Elisabeth's full time mised to our fathers, and to remem-

73 The oath which he sware to

cousins heard how the Lord had 74 That he would grant unto us, shewed great mercy upon her; that we being delivered out of the

called the Prophet of the Highest, 60 And his mother answered for thou shalt go before the face of

t 77 To give knowledge of salva-

There is none of thy kindred that sion of their sins,

78 Through the tender mercy 62 And they made signs to his of our God; whereby the day-

79 To give light to them that sit

m 64 And his mouth was opened f 80 And the child grew, and immediately, and his tongue loosed, waxed strong in spirit, and was in and he spake, and praised God. the deserts till the day of his shew-

CHAP, II.

these sayings were noised abroad throughout all the hill-country of Judea.

A ND it came to pass in those days, that there went out a decree from Cesar Augustus, that

What manner of child shall this made when Cyrenius was govern-

be! And the hand of the Lord was or of Syria.)

3 And all went to be taxed.

was filled with the Holy Ghost, f 4 And Joseph also went up from Galilee, out of the city of Naza-68 Blessed be the Lord God of reth, into Judea, unto the city of

(because he was of the house and

poused wife, being great with child.

were there, the days were accom-glorifying and praising God for all plished that she should be deliv-the things that they had heard and ered.

7 And she brought forth her 21 And when eight days were no room for them in the inn.

 f^* 8 And there were in the same in the womb. country shepherds abiding in the 22 And when the days of her

flock by night.

9 And lo, the angel of the Lord brought him to Jerusalem, to precame upon them, and the glory of sent him to the Lord; the Lord shone round about them; 23 (As it is written in the law of and they were sore afraid.

them, Fear not: for behold, I bring the Lord;) you good tidings of great joy, which 24 And to offer a sacrifice ac-

shall be to all people.

t 11 For unto you is born this day, law of the Lord, A pair of turtlein the city of David, a Saviour, doves, or two young pigeons. which is Christ the Lord.

13 And suddenly there was with Ghost was upon him. the angel a multitude of the hea-t 26 And it was revealed unto venly host praising God, and saying, him by the Holy Ghost, that he and on earth peace, good will to-seen the Lord's Christ. ward men.

f 15 And it came to pass, as the into the temple; and when the angels were gone away from them parents brought in the child Jesus, into heaven, the shepherds said to do for him after the custom of one to another, Let us now go the law, even unto Bethlehem, and see this f 28 Then took he him up in his thing which is come to pass, which arms, and blessed God, and said, the Lord hath made known unto us. d 29 Lord, now lettest thou thy

and found Mary and Joseph, and to thy word:

the babe lying in a manger.

17 And when they had seen it, thy salvation, they made known abroad the say-ing which was told them concern-before the face of all people; ing this child.

wondered at those things which Israel.

and pondered them in her heart. were spoken of him.

seen, as it was told unto them.

first-born son, and wrapped him accomplished for the circumcising in swaddling-clothes; and laid him of the child, his name was called in a manger; because there was JESUS, which was so named of the angel before he was conceived

field, keeping watch over their purification according to the law of Moses were accomplished, they

the Lord, Every male that openeth 10 And the angel said unto the womb shall be called holy to

cording to that which is said in the

t 25 And behold, there was a man 12 And this shall be a sign unto in Jerusalem, whose name was Siyou; Ye shall find the babe wrap-meon; and the same man was just ped in swaddling-clothes, lying in and devout, waiting for the consolation of Israel: and the Holy

d 14 Glory to God in the highest, should not see death, before he had

27 And he came by the Spirit

16 And they came with haste, servant depart in peace, according

30 For mine eyes have seen

32 A light to lighten the Gen-18 And all they that heard it, tiles, and the glory of thy people

were told them by the shepherds. 33 And Joseph and his mother 19 But Mary kept all these things, marvelled at those things which

d 20 And the shepherds returned, 34 And Simeon blessed them,

and said unto Mary his mother, after three days they found him in Behold, this child is set for the fall the temple, sitting in the midst of and rising again of many in Israel; the doctors, both hearing them, and for a sign which shall be spo-and asking them questions. ken against:

through thy own soul also; that and answers. the thoughts of many hearts may 48 And w

be revealed.

f 36 And there was one Anna, a ther said unto him, Son, why hast prophetess, the daughter of Pha-thou thus dealt with us? behold, nuel, of the tribe of Aser: she was thy father and I have sought thee of a great age, and had lived with sorrowing. a husband seven years from her t 49 And he said unto them, How virginity:

fourscore and four years, which ther's business? departed not from the temple, but 50 And they understood not the

prayers night and day.

stant, gave thanks likewise unto subject unto them : but his mother the Lord, and spake of him to all kept all these sayings in her heart. them that looked for redemption t 52 And Jesus increased in wisin Jerusalem.

39 And when they had perform- with God and man. ed all things according to the law

f 41 Now his parents went to Je- of the region of Trachonitis, and rusalem every year at the feast of Lysanias the tetrarch of Abilene,

the passover.

years old, they went up to Jerusa- unto John the son of Zacharias in lem after the custom of the feast. the wilderness.

salem; and Joseph and his mother mission of sins;

knew not of it.

a day's journey; and they sought the wilderness, Prepare ye the way him among their kinsfolk and ac- of the Lord, make his paths straight. quaintance.

f 45 And when they found him and every mountain and hill shall not, they turned back again to Je-be brought low; and the crooked rusalem, seeking him.

47 And all that heard him were 35 (Yea, a sword shall pierce astonished at his understanding

48 And when they saw him, they were amazed: and his mo-

rginity; is it that ye sought me? wist ye 37 And she was a widow of about not that I must be about my Fa-

served God with fastings and saying which he spake unto them. d 51 And he went down with them. t 38 And she coming in that in-land came to Nazareth, and was dom and stature, and in favour

CHAP. III.

of the Lord, they returned into Galilee, to their own city Nazareth.

40 And the child grew, and waxed strong in spirit, filled with wis-nor of Judea, and Herod being dom; and the grace of God was tetrarch of Galilee, and his brother Philip tetrarch of Iturea and

2 Annas and Caiaphas being the 42 And when he was twelve high priests, the word of God came

43 And when they had fulfilled t 3 And he came into all the counthe days, as they returned, the try about Jordan, preaching the child Jesus tarried behind in Jeru-baptism of repentance, for the re-

a 4 As it is written in the book of 44 But they, supposing him to the words of Esaias the prophet, have been in the company, went saying, The voice of one crying in

5 Every valley shall be filled,

shall be made straight, and the t 46 And it came to pass, that rough ways shall be made smooth;

CHAPTER III.

6 And all flesh shall see the sal-will burn with fire unquenchavation of God. ble.

that came forth to be baptized of exhortation preached he unto the him, O generation of vipers, who people. hath warned you to flee from the f 19 But Herod the tetrarch, be-

wrath to come?

worthy of repentance, and begin all the evils which Herod had done, not to say within yourselves, We 20 Added yet this above all, that have Abraham to our father: for he shut up John in prison.

I say unto you, That God is able d 21 Now, when all the people of these stones to raise up children were baptized, it came to pass, that

unto Abraham.

9 And now also the axe is laid praying, the heaven was opened, unto the root of the trees: every t 22 And the Holy Ghost descendtree therefore which bringeth not ed in a bodily shape like a dove forth good fruit, is hewn down, upon him, and a voice came from and cast into the fire.

saying, What shall we do then? pleased.
d 11 He answereth and saith unto f 23 And Jesus himself began to them. He that hath two coats, let be about thirty years of age, being him impart to him that hath none; (as was supposed) the son of Joand he that hath meat, let him do seph, which was the son of Heli, likewise.

Master, what shall we do?

d 13 And he said unto them, Ex-the son of Joseph,

appointed you. d 14 And the soldiers likewise de- which was the son of Naum, which manded of him, saying, And what was the son of Esli, which was the shall we do? And he said unto son of Nagge, them, Do violence to no man, nei- 25 Which was the son of Maath, ther accuse any falsely; and be which was the son of Mattathias, content with your wages.

f 15 And as the people were in was the son of Joseph, which was expectation, and all men mused in the son of Juda,

were the Christ, or not;

t 16 John answered, saying unto was the son of Zorobabel, which them all, I indeed baptize you with was the son of Salathiel, which was water; but one mightier than I the son of Neri, cometh, the latchet of whose shoes 28 Which was the son of Melchi, I am not worthy to unloose: he which was the son of Addi, which shall baptize you with the Holy was the son of Cosam, which was Ghost, and with fire :

t 17 Whose fan is in his hand, son of Er. and he will thoroughly purge his 29 Which was the son of Jose, floor, and will gather the wheat which was the son of Eliezer, which into his garner; but the chaff he was the son of Jorim, which was

t 7 Then said he to the multitude 18 And many other things in his

ing reproved by him for Herodias d 8 Bring forth therefore fruits his brother Philip's wife, and for

Jesus also being baptized, and

heaven, which said, Thou art my

10 And the people asked him, beloved Son; in thee I am well

24 Which was the son of Mat-

12 Then came also publicans that, which was the son of Levi, to be baptized, and said unto him, which was the son of Melchi, which lwas the son of Janna, which was

act no more than that which is 25 Which was the son of Mattathias, which was the son of Amos,

which was the son of Semei, which

their hearts of John, whether he 27 Which was the son of Joanna, which was the son of Rhesa, which

the son of Elmodam, which was the

the son of Matthat, which was the eat nothing: and when they were son of Levi. ended, he afterward hungered.

30 Which was the son of Sime- 3 And the devil said unto him. If on, which was the son of Juda, thou be the Son of God, command which was the son of Joseph, which this stone that it be made bread. was the son of Jonan, which was d 4 And Jesus answered him, saying. It is written, That man shall the son of Eliakim,

31 Which was the son of Melea, not live by bread alone, but by which was the son of Menan, which every word of God. was the son of Mattatha, which was 5 And the devil, taking him up

son of David.

32 Which was the son of Jesse, world in a moment of time. which was the son of Obed, which was the son of Booz, which was the All this power will I give thee, and son of Salmon, which was the son the glory of them; for that is deof Naasson.

33 Which was the son of Ami-ever I will, I give it. nadab, which was the son of Aram, 7 If thou therefore wilt worship which was the son of Esrom, which me, all shall be thine. was the son of Phares, which was d 8 And Jesus answered and said

the son of Juda,

was the son of Abraham, which him only shalt thou serve.

the son of Nachor,

which was the son of Ragau, which thou be the Son of God, cast thywas the son of Phalec, which was self down from hence. the son of Heber, which was the a 10 For it is written, He shall son of Sala,

36 Which was the son of Cainan, to keep thee: was the son of Noe, which was the dash thy foot against a stone.

son of Lamech,

37 Which was the son of Mathu-unto him, It is said, Thou shalt not sala, which was the son of Enoch, tempt the Lord thy God. which was the son of Jared, which 13 And when the devil had andwas the son of Maleleel, which was ed all the temptation, he departed ihe son of Cainan,

38 Which was the son of Enos, f 14 T And Jesus returned in the which was the son of Seth, which power of the Spirit into Galilee : was the son of Adam, which was and there went out a fame of him

the son of God. CHAP. IV.

f A ND Jesus being full of the gogues, being glorified of all. Holy Ghost, returned from d 16 T And 1. came to Nazareth,

Jordan, and was led by the Spirit where he had been brought up: and, as his custom was, he went into the wilderness, t 2 Being forty days tempted of into the synagogue on the sabbaththe devil. And in those days he did day, and stood up for to read.

the son of Nathan, which was the into a high mountain, shewed unto him all the kingdoms of the

livered unto me, and to whomso-

unto him, Get thee behind me. Sa-34 Which was the son of Jacob, tan: for it is written, Thou shalt which was the son of Isaac, which worship the Lord thy God, and

was the son of Thara, which was 9 And he brought him to Jerusalem, and set him on a pinnacle of

35 Which was the son of Saruch, the temple, and said unto him, If

give his angels charge over thee,

which was the son of Arphaxad, 11 And in their hands they shall which was the son of Sem, which bear thee up, lest at any time thou

d 12 And Jesus answering, said

from him for a season.

through all the region round about. 15 And he taught in their syna-

f 17 And there was delivered unto things, were filled with wrath, him the book of the prophet Esaias. 29 And rose up, and thrust him And when he had opened the out of the city, and led him unto book, he found the place where it the brow of the hill (whereon their

was written,

18 The Spirit of the Lord is upon cast him down headlong. me, because he hath anointed me m 30 But he, passing through the to preach the gospel to the poor; midst of them, went his way, the captives, and recovering of them on the sabbath-days. sight to the blind, to set at liberty t 32 And they were astonished at them that are bruised,

19 To preach the acceptable with power.

year of the Lord.

he gave it again to the minister, an unclean devil; and he cried and sat down. And the eyes of all out with a loud voice, were fastened on him.

fulfilled in your ears.

wondered at the gracious words ing, Hold thy peace, and come out which proceeded out of his mouth. of him. And when the devil had And they said, Is not this Joseph's thrown him in the midst, he came son?

country.

own country.

t 25 But I tell you of a truth, many widows were in Israel in the synagogue, and entered into Sidays of Elias, when the heaven mon's house. And Simon's wife's was shut up three years and six mother was taken with a great femonths, when great famine was ver; and they be sought him for her. throughout all the land:

Elias sent, save unto Sarepta, a and immediately she arose and city of Sidon, unto a woman that ministered unto them.

was a widow.

city was built) that they might

he hath sent me to heal the broken- d 31 And came down to Capernahearted, to preach deliverance to um, a city of Galilee, and taught

his doctrine; for his word was

f 33 And in the synagogue there 20 And he closed the book, and was a man which had a spirit of

them that were in the synagogue t 34 Saying, Let us alone; what have we to do with thee, thou Jea 21 And he began to say unto sus of Nazareth? art thou come to them, This day is this scripture destroy us? I know thee who thou art, the Holy One of God.

22 And all bare him witness, and m 35 And Jesus rebuked him, sayout of him, and hurt him not.

23 And he said unto them, Ye t 36 And they were all amazed, will surely say unto me this pro- and spake among themselves, sayverb, Physician, heal thyself: what-ing, What a word is this! for with soever we have heard done in Ca-authority and power he compernaum, do also here in thy mandeth the unclean spirits, and they come out.

24 And he said, Verily I say unto 37 And the fame of him went you, No prophet is accepted in his out into every place of the country

round about.

38 ¶ And he arose out of the m 39 And he stood over her, and

26 But unto none of them was rebuked the fever; and it left her:

m 40 ¶ Now, when the sun was t 27 And many lepers were in Is-setting, all they that had any sick rael in the time of Eliseus the pro- with divers diseases, brought them phet; and none of them was cleans- unto him: and he laid his hands on ed, saving Naaman the Syrian. every one of them, and healed them. c 28 And all they in the syna-t 41 And devils also came out of gogue, when they heard these many, crying out, and saying,

Thou art Christ the Son of God. 9 For he was astonished, and all And he, rebuking them, suffered that were with him, at the draught them not to speak: for they knew of the fishes which they had taken:

that he was Christ.

parted, and went into a desert were partners with Simon. And place; and the people sought him, Jesus said unto Simon, Fear not; and came unto him, and stayed from henceforth thou shalt catch him, that he should not depart men. from them.

must preach the kingdom of God all, and followed him.

am I sent.

gogues of Galilee.

CHAP. V.

f A ND it came to pass, that as thou canst make me clean. by the lake of Gennesaret.

2 And saw two ships standing the leprosy departed from him. by the lake: but the fishermen 14 And he charged him to tell

washing their nets.

ships, which was Simon's, and commanded, for a testimony unto prayed him that he would thrust them. out a little from the land. And he m 15 But so much the more went sat down, and taught the people there a fame abroad of him: and out of the ship.

ing, he said unto Simon, Launch their infirmities.

your nets for a draught.

5 And Simon answering, said 17 And it came to pass on a cerunto him, Master, we have toiled tain day, as he was teaching, that all the night, and have taken no-there were Pharisees and doctors thing; nevertheless, at thy word of the law sitting by, which were I will let down the net.

of fishes: and their net brake. to heal them.

7 And they beckened unto their f 13 ¶ And behold, men brought partners, which were in the other in a bed a man which was taken ship, that they should come and with a palsy: and they sought help them. And they came, and means to bring him in, and to lay filled both the ships, so that they him before him. began to sink.

c 8 When Simon Peter saw it, he find by what way they might bring fell down at Jesus' knees, saying, him in, because of the multitude, Depart from me; for I am a sinful they went upon the house-top, and man, O Lord.

10 And so was also James and

42 And when it was day, he de-John the sons of Zebedee, which

d 11 And when they had brought 43 And he said unto them, I their ships to land, they forsook

to other cities also, for therefore f 12 \ And it came to pass, when he was in a certain city, behold, a 44 And he preached in the syna-man full of leprosy: who seeing Jesus, fell on his face, and besought him, saving, Lord, if thou wilt.

the people pressed upon him m 13 And he put forth his hand to hear the word of God, he stood and touched him, saying, I will: Be thou clean. And immediately

were gone out of them, and were no man: but go, and shew thyself to the priest, and offer for thy 3 And he entered into one of the cleansing, according as Moses

at of the ship.

4 Now, when he had left speak-hear and to be healed by him of

out into the deep, and let down d 16 \ And he withdrew himself into the wilderness, and prayed.

come out of every town of Galilee, m 6 And when they had this done, and Judea, and Jerusalem: and they enclosed a great multitude the power of the Lord was present

19 And when they could not let him down through the tiling

with his couch, into the midst be- | 33 T And they said unto him, fore Jesus.

forgiven thee.

risees began to reason, saying, ye make the children of the bride-Who is this which speaketh blas-chamber fast, while the bridephemies? Who can forgive sins but groom is with them? God alone?

t 22 But when Jesus perceived the bridegroom shall be taken away their thoughts, he answering, said from them, and then shall they fast unto them, What reason ye in in those days.

your hearts?

t 23 Whether is easier, to say, ble unto them: No man putteth a Thy sins be forgiven thee; or to piece of a new garment upon an

say, Rise up and walk?

the Son of man hath power upon that was taken out of the new, earth to forgive sins (he said unto agreeth not with the old. the sick of the palsy,) I say unto 37 And no man putteth new thee, Arise, and take up thy couch, wine into old bottles; else the new and go unto thine house.

up before them, and took up that 38 But new wine must be put whereon he lay, and departed to into new bottles, and both are pre-

his own house, glorifying God.

d 26 And they were all amazed,
and they glorified God, and were old wine, straightway desireth new: filled with fear, saying, We have for he saith, The old is better. seen strange things to-day.

Follow me.

28 And he left all, rose up, and bing them in their hands.

followed him.

feast in his own house; and there which is not lawful to do on the was a great company of publicans, sabbath-days? and of others that sat down with 3 And Jesus answering them, them.

sees murmured against his disci-self was a hungered, and they ples, saying, Why do ye eat and which were with him; drink with publicans and sinners? 4 How he went into the house unto them, They that are whole shew-bread, and gave also to them that are sick.

32 I came not to call the right-alone? eous, but sinners to repentance. | t 5 And he said unto them. That

Why do the disciples of John fast m 20 And when he saw their faith, often, and make prayers, and likehe said unto him, Man, thy sins are wise the disciples of the Pharisees: but thine eat and drink?

t 21 And the scribes and the Pha- 34 And he said unto them. Can

35 But the days will come, when

i 36 ¶ And he spake also a paraold: if otherwise, then both the

24 But that ye may know that new maketh a rent, and the piece

wine will burst the bottles, and be m 25 And immediately he arose spilled, and the bottles shall perish.

CHAP. VI.

d 27 \mathbb{I} And after these things he f \mathbf{A} ND it came to pass on the went forth, and saw a publican f \mathbf{A} second sabbath after the named Levi, sitting at the receipt first, that he went through the cornof custom: and he said unto him, fields; and his disciples plucked the ears of corn, and did eat, rub-

2 And certain of the Pharisees f 29 And Levi made him a great said unto them, Why do ye that

said, Have ye not read so much as 30 But their scribes and Pharithis, what David did, when him-

t 31 And Jesus answering, said of God, and did take and eat the need not a physician; but they that were with him, which it is not lawful to eat but for the priests

sabbath

another sabbath, that he entered be healed of their diseases; into the synagogue, and taught: m 18 And they that were vexed

hand was withered:

c 7 And the scribes and Pharisees 19 And the whole multitude watched him, whether he would sought to touch him; for there heal on the sabbath-day; that they went virtue out of him, and healed might find an accusation against them all. him.

and said to the man which had the be ye poor; for yours is the kingwithered hand, Rise up, and stand dom of God. forth in the midst. And he arose, b 21 Blessed are ye that hunger

and stood forth.

9 Then said Jesus unto them, I are ye that weep now: for ye shall will ask you one thing; Is it law-laugh. ful on the sabbath-days to do good, b 22 Blessed are ye when men

upon them all, he said unto the cast out your name as evil, for the man, Stretch forth thy hand. And Son of man's sake. he did so: and his hand was re- 23 Rejoice ye in that day, and

madness; and communed one with the like manner did their fathers another what they might do to unto the prophets.

Jesus. d 12 And it came to pass in those rich! for ye have received your days, that he went out into a consolation. mountain to pray, and continued w 25 Wo unto you that are full!

all night in prayer to God.

called unto him his disciples: and and weep. of them he chose twelve, whom w 26 Wo unto you, when all men

also he named Apostles; 14 Simon (whom he also named did their fathers to the false pro-

tholomew, 15 Matthew and Thomas, James to them which hate you,

the son of Alpheus, and Simon

called Zelotes,

16 And Judas the brother of fully use you. James, and Judas Iscariot, which also was the traitor.

the company of his disciples, and thy coat also. a great multitude of people out of d 30 Give to every man that ask-

the Son of man is Lord also of the all Judea and Jerusalem, and from the sea-coast of Tyre and Sidon. d 6 And it came to pass also on which came to hear him, and to

and there was a man whose right with unclean spirits: and they were

healed.

b 20 T And he lifted up his eves t 8 But he knew their thoughts, on his disciples, and said, Blessed

now: for ye shall be filled. Blessed

or to do evil? to save life, or to shall hate you, and when they destroy it? m 10 And looking round about pany, and shall reproach you, and

stored whole as the other. | leap for joy: for behold, your re-

w 24 But wo unto you that are

for ye shall hunger. Wo unto you f 13 And when it was day, he that laugh now! for ye shall mourn

shall speak well of you! for so

Peter) and Andrew his brother, phets.

James and John, Philip and Bar- d* 27 T But I say unto you which hear, Love your enemies, do good

28 Bless them that curse you, and pray for them which despite-

29 And unto him that smiteth thee on thee one cheek, offer also

17 T And he came down with the other; and him that taketh them, and stood in the plain; and away thy cloak, forbid not to take

CHAPTER VII.

eth of thee; and of him that ta-when thou thyself beholdest not keth away thy goods, ask them not the beam that is in thine own eye?

again.

them likewise.

c 32 For if ye love them which ther's eye. love you, what thank have ye? t 43 For a good tree bringeth not love them.

have ye? for sinners also do even do not gather figs, nor of a bram-

the same.

whom ye hope to receive, what treasure of his heart, bringeth thank have ye? for sinners also forth that which is good; and an lend to sinners, to receive as much evil man out of the evil treasure

again.

and do good, and lend, hoping for dance of the heart his mouth nothing again; and your reward speaketh. shall be great, and ye shall be the 46 T And why call ye me Lord, children of the Highest: for he is Lord, and do not the things which kind unto the unthankful and to I say?

your Father also is merciful.

d 37 Judge not, and ye shall not is like.

and ye shall be forgiven:

unto you; good measure, pressed beat vehemently upon that house, down, and shaken together, and and could not shake it: for it was running over, shall men give into founded upon a rock. your bosom. For with the same i 49 But he that heareth and measure that ye mete withal, it doeth not, is like a man that withshall be measured to you again.

them; Can the blind lead the stream did beat vehemently, and blind? shall they not both fall into immediately it fell, and the ruin of

the ditch?

40 The disciple is not above his

mote that is in thy brother's eye, pernaum. but perceivest not the beam that 2 And a certain centurion's seris in thine own eve?

42 Either how canst thou say to sick, and ready to die.

thy brother, Brother, let me pull 3 And when he heard of Jesus,

Thou hypocrite, cast out first the d* 31 And as ye would that men beam out of thine own eye, and should do to you, do ye also to then shalt thou see clearly to pull

out the mote that is in thy bro-

for sinners also love those that forth corrupt fruit; neither doth a corrupt tree bring forth good fruit.

c 33 And if ye do good to them 44 For every tree is known by which do good to you, what thank his own fruit: for of thorns men

ble-bush gather they grapes. c 34 And if ye lend to them of t 45 A good man out of the good

of his heart, bringeth forth that d 35 But love ye your enemies, which is evil for of the abun-

i 47 Whosoever cometh to me. d 36 Be ye therefore merciful, as and heareth my sayings, and doeth them, I will shew you to whom he

be judged; condemn not, and ye 43 He is like a man which built shall not be condemned: forgive, a house, and digged deep, and laid the foundation on a rock: and d 38 Give, and it shall be given when the flood arose, the stream

out a foundation built a house i 39 And he spake a parable unto upon the earth, against which the

that house was great.

CHAP. VII.

master: but every one that is per-f NOW when he had ended all fect, shall be as his master. d 41 And why beholdest thou the of the people, he entered into Ca-

vant, who was dear unto him, was

out the mote that is in thine eye, he sent unto him the elders of the

come and heal his servant.

4 And when they came to Je- 16 And there came a fear on all:

whom he should do this:

he hath built us a synagogue.

And when he was now not far throughout all the region round from the house, the centurion sent about. friends to him, saying unto him, Lord, trouble not thyself: for I shewed him of all these things. am not worthy that thou shouldest 19 ¶ And John calling unto him enter under my roof;

myself worthy to come unto thee; come? or look we for another? but say in a word, and my servant

shall be healed.

authority, having under me sol-thou he that should come? or look diers, and I say unto one, Go, and we for another? he goeth; and to another, Come, m 21 And in that same hour he and he cometh; and to my ser-cured many of their infirmities, and

vant, Do this, and he doeth it. plagues, and of evil spirits; and 9 When Jesus heard these things, unto many that were blind he gave

he marvelled at him, and turned sight.

turning to the house, found the cleansed, the deaf hear, the dead servant whole that had been sick. are raised, to the poor the gospel f 11 \P And it came to pass the is preached.

day after, that he went into a city b 23 And blessed is he, whosoever called Nain: and many of his dis-shall not be offended in me.

people.

the gate of the city, behold, there ing John, What went ye out into was a dead man carried out, the the wilderness for to see? A reed only son of his mother, and she shaken with the wind? was a widow: and much people 25 But what went ye out for to of the city was with her.

said unto her, Weep not.

the bier: And they that bare him see? A prophet? Yea, I say unto you, stood still. And he said, Young and much more than a prophet. man, I say unto thee, Arise.

Jews, beseeching him that he would and began to speak: and he delivered him to his mother.

sus, they besought him instantly, and they glorified God, saying, saying, That he was worthy for That a great prophet is risen up among us; and, That God hath 5 For he loveth our nation, and visited his people.

17 And this rumour of him went d 6 Then Jesus went with them, forth throughout all Judea, and

18 And the disciples of John

two of his disciples, sent them to Je-7 Wherefore neither thought I sus, saying, Art thou he that should

20 When the men were come unto him, they said, John Baptist t 8 For I also am a man set under hath sent us unto thee, saying, Art

him about and said unto the peo- d 22 Then Jesus answering, said ple that followed him, I say unto unto them, Go your way, and tell you, I have not found so great John what things ye have seen faith, no, not in Israel. and heard; how that the blind m 10 And they that were sent, resee, the lame walk, the lepers are

ciples went with him, and much 24 \ And when the messengers of John were departed, he began s 12 Now when he came nigh to to speak unto the people concern-

see? A man clothed in soft raih 13 And when the Lord saw her, ment? Behold, they which are he had compassion on her, and gorgeously apparelled, and live

delicately, are in kings' courts. 14 And he came and touched 26 But what went ye out for to

p 27 This is he, of whom it is writm 15 And he that was dead sat up, ten, Behold, I send my messenger

pare thy way before thee.

t 28 For I say unto you, Among have known who, and what manthose that are born of women, ner of woman this is that toucheth there is not a greater prophet than him: for she is a sinner.

least in the kingdom of God, is unto him, Simon, I have somewhat greater than he.

29 And all the people that heard Master, say on. him, and the publicans, justified God, being baptized with the bap- which had two debtors: the one

tism of John.

p 30 But the Pharisees and law-other fifty. yers rejected the counsel of God 42 And when they had nothing against themselves, being not bap- to pay, he frankly forgave them tized of him.

unto then shall I liken the men of this generation? and to what are suppose that he, to whom he for-

they like? gave most. And he said unto him, i 32 They are like unto children Thou hast rightly judged. sitting in the market-place, and d 44 And he turned to the woman, calling one to another, and saying, and said unto Simon, Seest thou We have piped unto you, and ye this woman? I entered into thine have not danced; we have mourn-house, thou gavest me no water

neither eating bread, nor drinking them with the hairs of her head.

ing and drinking; and ye say, Be-in, hath not ceased to kiss my feet. bibber, a friend of publicans and not anoint: but this woman hath sinners.

all her children.

desired him that he would eat with to whom little is forgiven, the same him. And he went into the Phari-loveth little. see's house, and sat down to meat. 48 And he said unto her, Thy d 37 And behold, a woman in the sins are forgiven. city, which was a sinner, when 49 And they that sat at meat she knew that Jesus sat at meat in with him, began to say within the Pharisee's house, brought an themselves, Who is this that for-

alahaster-box of ointment, 38 And stood at his feet behind d 50 And he said to the woman,

his feet with tears, and did wipe peace. them with the hairs of her head,

and kissed his feet, and anointed f ND it came to pass after-them with the ointment.

before thy face, which shall pre-|spake within himself, saying, This man, if he were a prophet, would

John the Baptist: but he that is c 40 And Jesus answering, said to say unto thee. And he saith,

41 There was a certain creditor. owed five hundred peace, and the

both. Tell me therefore, which

31 T And the Lord said, Where- of them will love him most?

43 Simon answered and said, I

ed to you, and ye have not wept. for my feet: but she hath washed 33 For John the Baptist came my feet with tears, and wiped

wine; and ye say, He hath a devil. 45 Thou gavest me no kiss: but 34 The Son of man is come eat-this woman, since the time I came

hold a gluttonous man, and a wine- 46 My head with oil thou didst anointed my feet with ointment.

35 But Wisdom is justified of t 47 Wherefore I say unto thee, Her sins, which are many, are f 33 ¶ And one of the Pharisees forgiven; for she loved much: but

giveth sins also?

him weeping, and began to wash Thy faith hath saved thee; go in

CHAP. VIII.

39 Now, when the Pharisee out every city and village, preachwhich had bidden him, saw it, he ing and shewing the glad tidings

H

of the kingdom of God: and the have heard, go forth, and are choked

had been healed of evil spirits and to-perfection.

many others, which ministered un-patience. to him of their substance.

by a parable: i 5 A sower went out to sow his light. seed: and as he sowed, some fell by the way-side; and it was trod-shall not be made manifest; nei-

and as soon as it was sprung up, it hear: for whosoever hath, to him

moisture.

devoured it.

and the thorns sprang up with it, f 19 Then same to him his mo-

and choked it.

8 And other fell on good ground, not come at him for the press. and sprang up, and bare fruit a 20 And it was told him by cer-hundred-fold. And when he had tain, which said, Thy mother and said these things, he cried, He that thy brethren stand without, desiring hath ears to hear, let him hear.

saying, What might this parable be? unto them, My mother and my t 10 And he said, Unto you it is brethren are these which hear the given to know the mysteries of the word of God, and do it. kingdom of God: but to others in f 22 \ Now it came to pass on a not understand.

11 Now the parable is this: The other side of the lake. And they

seed is the word of God.

they that hear; then cometh the asleep; and there came down a devil, and taketh away the word storm of wind on the lake; and out of their hearts, lest they should they were filled with water, and believe and be saved.

which, when they hear, receive awoke him, saying, Master, Masthe word with joy; and these have ter, we perish. Then he arose, no root, which for a while believe, and rebuked the wind, and the and in time of temptation fall away. raging of the water: and they

14 And that which fell among ceased, and there was a calm. thorns, are they, which, when they t 25 And he said unto them, Where

twelve were with him, with cares, and riches, and plea-t 2 And certain women, which sures of this life, and bring no fruit

infirmities, Mary called Magdalene, c 15 But that on the good ground out of whom went seven devils, are they, which in an honest and d 3 And Joanna the wife of Chuza, good heart, having heard the word, Herod's steward, and Susanna, and keep it, and bring forth fruit with

d 16 T No man, when he hath 4 T And when much people were lighted a candle, covereth it with gathered together, and were come a vessel, or putteth it under a bed: to him out of every city, he spake but setteth it on a candlestick, that they which enter in may see the

17 For nothing is secret, that den down, and the fowls of the air ther any thing hid, that shall not be known, and come abroad.

6 And some fell upon a rock; d 18 Take heed therefore how ve withered away, because it lacked shall be given; and whosoever bath not, from him shall be taken even 7 And some fell among thorns; that which he seemeth to have.

ther and his brethren, and could

to see thee.

9 And his disciples asked him, d 21 And he answered and said

parables; that seeing they might certain day, that he went into a not see, and hearing they might ship with his disciples: and he said unto them, Let us go over unto the

launched forth.

12 Those by the way-side, are 23 But as they sailed, he fell were in jeopardy.

13 They on the rock are they, m 24 And they came to him, and

CHAPTER VIII.

is your faith? And they being sitting at the feet of Jesus, clothed, afraid, wondered, saying one to and in his right mind: and they another, What manner of man is were afraid. this! for he commandeth even the 36 They also which saw it, told

him.

f 26 ¶ And they arrived at the healed.

is over against Galilee.

t 27 And when he went forth to round about, besought him to deland, there met him out of the city part from them; for they were a certain man, which had devils taken with great fear. And he long time, and ware no clothes, went up into the ship, and returned neither abode in any house, but in back again. the tombs.

out, and fell down before him, and him that he might be with him. with a loud voice said, What have But Jesus sent him away, saying, I to do with thee, Jesus, thou Son d 39 Return to thine own house. of God most high? I beseech thee and shew how great things God

torment me not.

29 (For he had commanded the his way and published throughout man. For oftentimes it had caught Jesus had done unto him. him: and he was kept bound with 40 And it came to pass, that, chains, and in fetters; and he when Jesus was returned, the peo-

30 And Jesus asked him, saying, f 41 \ And behold, there came a

entered into him.

he would not command them to go house :

out into the deep.

of many swine feeding on the she lay a-dying. But as he went, mountain: and they be sought him the people thronged him. that he would suffer them to enter 43 T And a woman having an

the man, and entered into the sicians, neither could be healed of swine: and the herd ran violently any, down a steep place into the lake, m 44 Came behind him and touch-

and were choked.

what was done, they fled, and stanched. went and told it in the city and in 45 And Jesus said, Who touchthe country.

whom the devils were departed, Who touched me?

winds and water, and they obey them by what means he that

was possessed of the devils was

country of the Gadarenes, which c* 37 ¶ Then the whole multitude of the country of the Gadarenes

38 Now the man out of whom t 28 When he saw Jesus, he cried the devils were departed, besought

hath done unto thee. And he went

unclean spirit to come out of the the whole city, how great things

brake the bands, and was driven ple gladly received him: for they of the devil into the wilderness.) were all waiting for him.

What is thy name? And he said, man named Jairus, and he was a Legion: because many devils were ruler of the synagogue: and he fell down at Jesus' feet, and besought t 31 And they be sought him, that him that he would come into his

42 For he had one only daugh-32 And there was there a herd ter, about twelve years of age, and

into them. And he suffered them. issue of blood twelve years, which 33 Then went the devils out of had spent all her living upon phy-

ed the border of his garment: and 34 When they that fed them saw immediately her issue of blood

ed me? When all denied, Peter, m 35 Then they went out to see and they that were with him, said, what was done; and came to Je-Master, the multitude throng thee, sus, and found the man out of and press thee, and sayest thou, 46 And Jesus said, Somebody neither money; neither have two hath touched me: for I perceive coats apiece. that virtue is gone out of me.

4 And whatsoever house ve enter

that she was not hid, she came 5 And whosoever will not retrembling, and falling down before ceive you, when ye go out of that him, she declared unto him before city, shake off the very dust from all the people for what cause she your feet for a testimony against had touched him, and how she was them. healed immediately.

cometh one from the ruler of the and he was perplexed, because it synagogue's house, saying to him, was said of some, that John was Thy daughter is dead: trouble not risen from the dead;

d 50 But when Jesus heard it, he appeared; and of others, that one

whole.

51 And when he came into the I hear such things? And he desired house, he suffered no man to go in, to see him. save Peter, and James, and John, 10 \ And the apostles, when and the father and the mother of they were returned, told him all the maiden.

not dead, but sleepeth.

saying, Maid, arise.

nished: but he charged them that to the towns and country round they should tell no man what was about, and lodge, and get victuals: done.

CHAP. IX.

t HEN he called his twelve ye them to eat. And they said, disciples together, and gave We have no more but five loaves them power and authority over all and two fishes; except we should devils, and to cure diseases.

the sick.

d 3 And he said unto them, Take by fifties in a company.

nothing for your journey, neither 15 And they did so, and made staves, nor scrip, neither bread, them all sit down.

47 And when the woman saw into, there abide, and thence depart.

m 6 And they departed, and went t 48 And he said unto her, Daugh-through the towns, preaching the ter, be of good comfort: thy faith gospel, and healing every where.

hath made thee whole; go in peace. f 7 \ Now Herod the tetrarch 49 T While he yet spake, there heard of all that was done by him:

8 And of some, that Elias had answered him, saying, Fear not: of the old prophets was risen again, believe only, and she shall be made 9 And Herod said, John have I

beheaded; but who is this of whom

that they had done. And he took

52 And all wept and bewailed them, and went aside privately her: but he said, Weep not: she is into a desert place, belonging to

the city called Bethsaida. c 53 And they laughed him to m 11 And the people, when they scorn, knowing that she was dead. knew it, followed him: and he re-54 And he put them all out, and ceived them, and spake unto them took her by the hand, and called, of the kingdom of God, and healed

them that had need of healing. m 55 And her spirit came again, f 12 And when the day began to and she arose straightway: and he wear away, then came the twelve, commanded to give her meat.

56 And her parents were asto-titude away, that they may go infor we are here in a desert place.

13 But he said unto them. Give go and buy meat for all this people.

2 And he sent them to preach 14 (For they were about five the kingdom of God, and to heal thousand men.) And he said to his disciples, Make them sit down

d 16 Then he took the five loaves, James, and went up into a mounand the two fishes, and looking up tain to pray.

33 And it came to pass, as they

to heaven, he blessed them, and 29 And as he prayed, the fashion brake, and gave to the disciples to of his countenance was altered, and his raiment was white and

set before the multitude.

m 17 And they did eat, and were glistering. all filled: and there was taken up 30 And behold, there talked with of fragments that remained to them him two men, which were Moses and Elias:

twelve baskets.

18 ¶ And it came to pass, as he 31 Who appeared in glory, and was alone praying, his disciples spake of his decease which he were with him; and he asked them, should accomplish at Jerusalem. saying, Who say the people that 32 But Peter and they that were with him were heavy with sleep: I am

19 They answering, said, John and when they were awake, they the Baptist; but some say, Elias; saw his glory, and the two men and others say, That one of the old that stood with him.

prophets is risen again.

t 20 He said unto them, But who departed from him, Peter said unto say ye that I am? Peter answer-Jesus, Master, it is good for us to ing, said, The Christ of God. be here: and let us make three ta-

21 And he straitly charged them, bernacles; one for thee, and one and commanded them to tell no for Moses, and one for Elias: not knowing what he said.

man that thing,

t 22 Saying, The Son of man must 34 While he thus spake, there suffer many things, and be reject-came a cloud, and overshadowed ed of the elders, and chief priests, them: and they feared as they and scribes, and be slain, and be entered into the cloud.

t 35 And there came a voice out raised the third day. d 23 1 And he said to them all, If of the cloud, saying, This is my

any man will come after me, let beloved Son: hear him. him deny himself, and take up his 36 And when the voice was past,

cross daily, and follow me. Jesus was found alone. And they 24 For whosoever will save his kept it close, and told no man in life, shall lose it: but whosoever those days any of those things

will lose his life for my sake, the which they had seen. f 37 T And it came to pass, that

same shall save it.

25 For what is a man advan-on the next day, when they were taged, if he gain the whole world, come down from the hill, much and lose himself, or be cast away? people met him. t 26 For whosoever shall be asha- 38 And behold, a man of the

med of me, and of my words, of company cried out, saying, Mashim shall the Son of man be asha-ter, I beseech thee look upon my med, when he shall come in his son: for he is mine only child. own glory, and in his Father's, and 39 And lo, a spirit taketh him,

of the holy angels. and he suddenly crieth out; and it

27 But I tell you of a truth, teareth him that he foameth again, there be some standing here which and bruising him, hardly departed shall not taste of death till they from him. see the kingdom of God. 40 And I besought thy disciples

f 28 \ And it came to pass, about to cast bim out, and they could not. an eight days after these sayings, 41 And Jesus answering, said, O he took Peter, and John, and faithless and perverse generation,

how long shall I be with you, and c 54 And when his disciples James suffer you? Bring thy son hither. and John saw this, they said, Lord, m 42 And as he was yet a coming, wilt thou that we command fire the devil threw him down, and to come down from heaven, and tare him. And Jesus rebuked the consume them, even as Elias did? unclean spirit, and healed the child, 55 But he turned, and rebuked and delivered him again to his them, and said, Ye know not what father.

t 43 ¶ And they were all amazed at the mighty power of God. But come to destroy men's lives but while they wondered every one at to save them. And they went to all things which Jesus did, he said another village.

unto his disciples.

of men.

45 But they understood not this

46 Then there grose a reason-head.

should be greatest.

thought of their heart, took a child, father.

and set him by him,

48 And said unto them, Whoso-dead bury their dead: but go thou ever shall receive this child in my and preach the kingdom of God. name, receiveth me; and whoso- 61 And another also said, Lord, ever shall receive me, receiveth I will follow thee; but let me first him that sent me: for he that is go bid them farewell which are at least among you all, the same shall home at my house. be great.

said, Master, we saw one casting plough, and looking back, is fit for out devils in thy name; and we the kingdom of God. forbade him, because he followeth

not with us.

50 And Jesus said unto him,

against us, is for us.

the time was come that he should come. be received up, he steadfastly set d* 2 Therefore said he unto them, his face to go to Jerusalem,

his face: and they went and en-fore the Lord of the harvest, that tered into a village of the Samari- be would send forth labourers into tans, to make ready for him.

him, because his face was as you forth as lambs among wolves. though he would go to Jerusalem. 4 Carry neither purse, nor scrip,

manner of spirit ye are of.

56 For the Son of man is not

57 ¶ And it came to pass, that t 44 Let these sayings sink down as they went in the way, a certain into your ears: for the Son of man man said unto him, Lord, I will shall be delivered into the hands follow thee whithersoever thou goest.

58 And Jesus said unto him. saying, and it was hid from them, Foxes have holes, and birds of that they perceived it not: and they the air have nests; but the Son of feared to ask him of that saying. man hath not where to lay his

ing among them, which of them d 59 And he said unto another, Follow me. But he said. Lord. 47 And Jesus perceiving the suffer me first to go and bury my

60 Jesus said unto him, Let the

d 62 And Jesus said unto him, No 49 \ And John answered and man having put his hand to the

f FTER these things, the Lord appointed other seventy Forbid him not: for he that is not also, and sent them two and two before his face into every city, and 51 T And it came to pass, when place, whither he himself would

The harvest truly is great, but the 52 And sent messengers before labourers are few: pray ye therehis harvest.

53 And they did not receive 3 Go your ways: behold, I send

nor shoes: and salute no man by t 18 And he said unto them, I be-

5 And into whatsoever house ye heaven. enter, first say, Peace be to this

if not, it shall turn to you again. means hurt you. 7 And in the same house re- 20 Notwithstanding in this re-

from house to house. 8 And into whatsoever city ye t 21 ¶ In that hour Jesus rejoiced enter, and they receive you, eat in spirit, and said, I thank thee, O

kingdom of God is come nigh unto hast revealed them unto babes: you.

10 But into whatsoever city ye good in thy sight. enter, and they receive you not, 22 All things are delivered to

of the same, and sav,

which cleaveth on us, we do wipe but the Son, and he to whom the off against you: notwithstanding, Son will reveal him. be ye sure of this, that the king- b 23 \ And he turned him unto

shall be more tolerable in that day things that ye see.

for Sodom than for that city. done in you, they had a great while and have not heard them. ago repented, sitting in sackcloth 25 \ And behold, a certain lawand ashes.

14 But it shall be more tolera-saying, Master, what shall I do to ble for Tyre and Sidon at the judg- inherit eternal life?

ment, than for you.

art exalted to heaven, shalt be thou?

thrust down to hell.

f 17 T And the seventy returned bour as thyself.

again with joy, saying, Lord, even 28 And he said unto him, Thou the devils are subject unto us hast answered right: this do, and through thy name.

held Satan as lightning fall from

19 Behold, I give unto you power to tread on serpents and scorpions, 6 And if the son of peace be and over all the power of the enethere, your peace shall rest upon it: my: and nothing shall by any

main, eating and drinking such joice not, that the spirits are sub-things as they give: for the labour-ject unto you; but rather rejoice, er is worthy of his hire. Go not because your names are written

in heaven.

such things as are set before you. Father, Lord of heaven and earth, 9 And heal the sick that are that thou hast hid these things therein, and say unto them, The from the wise and prudent, and even so, Father; for so it seemed

go your ways out into the streets me of my Father: and no man knoweth who the Son is, but the 11 Even the very dust of your city Father; and who the Father is,

dom of God is come nigh unto you. his disciples, and said privately, 12 But I say unto you, That it Blessed are the eyes which see the

24 For I tell you, That many w 13 Wo unto thee, Chorazin! wo prophets and kings have desired unto thee, Bethsaida! for if the to see those things which ye see, mighty works had been done in and have not seen them; and to Tyre and Sidon, which have been hear those things which ye hear,

yer stood up, and tempted him,

26 He said unto him, What is w 15 And thou, Capernaum, which written in the law? how readest

d 27 And he answering said, Thou 16 He that heareth you, heareth shalt love the Lord thy God with me; and he that despiseth you, all thy heart, and with all thy despiseth me; and he that despiseth soul, and with all thy strength, and me, despiseth him that sent me. with all thy mind; and thy neigh-

thou shalt live.

29 But he, willing to justify him- p 41 And Jesus answered, and said

my neighbour?

i 30 And Jesus answering, said, things: A certain man went down from Je- d 42 But one thing is needful; rusalem to Jericho, and fell among and Mary hath chosen that good thieves, which stripped him of his part, which shall not be taken raiment, and wounded him, and away from her. departed, leaving him half dead.

by on the other side.

he was at the place, came and disciples. the other side.

was: and when he saw him, he done, as in heaven, so in earth.

had compassion on him,

34 And went to him, and bound bread. up his wounds, pouring in oil and 4 And forgive us our sins; for wine, and set him on his own beast, we also forgive every one that is and brought him to an inn, and indebted to us. And lead us not took care of him.

35 And on the morrow, when from evil. when I come again, I will repay three loaves:

36 Which now of these three, journey is come to me, and I have thinkest thou, was neighbour unto nothing to set before him? him that fell among the thieves? 7 And he from within shall and 37 And he said, He that shewed swer and say, Trouble me not: the mercy on him. Then said Jesus un-door is now shut, and my children to him, Go, and do thou likewise. are with me in bed; I cannot rise f 38 T Now it came to pass, as and give thee. they went, that he entered into a d 8 I say unto you, Though he will certain village: and a certain not rise and give him, because he woman, named Martha, received is his friend, yet because of his him into her house.

39 And she had a sister called him as many as he needeth.

feet, and heard his word.

40 But Martha was cumbered ye shall find; knock, and it shall about much serving, and came to be opened unto you. him, and said, Lord, dost thou not 10 For every one that asketh, care that my sister hath left me to receiveth; and he that seeketh, serve alone? bid her therefore that findeth; and to him that knocketh, she help me.

self, said unto Jesus, And who is unto her, Martha, Martha, thou art careful, and troubled about many

31 And by chance there came of ND it came to pass, that as down a certain priest that way: and when he saw him, he passed place, when he ceased, one of his disciples said unto him, Lord, teach 32 And likewise a Levite, when us to pray, as John also taught his

looked on him, and passed by on d* 2 And he said unto them, When ye pray, say, Our Father which art 33 But a certain Samaritan, as in heaven, Hallowed be thy name. he journeyed, came where he Thy kingdom come. Thy will be

3 Give us day by day our daily

into temptation; but deliver us

he departed, he took out two pence, 5 And he said unto them, Which and gave them to the host, and said of you shall have a friend, and unto him, Take care of him: and shall go unto him at midnight, and whatsoever thou spendest more, say unto him, Friend, lend me

6 For a friend of mine in his

importunity he will rise and give

Mary, which also sat at Jesus' d 9 And I say unto you, Ask, and it shall be given you; seek, and

lit shall be opened.

11 If a son shall ask bread of return unto my house whence I any of you that is a father, will he came out.

fish, will he for a fish give him a findeth it swept and garnished.

serpent?

12 Or if he shall ask an egg, him seven other spirits more wicked

will he offer him a scorpion? than himself; and they enter in, t 13 If ye then, being evil, know and dwell there: and the last state how to give good gifts unto your of that man is worse than the first. children: how much more shall 27 \ And it came to pass, as he came to pass when the devil was the paps which thou hast sucked. the people wondered.

c 15 But some of them said, He God, and keep it.

bub, the chief of the devils.

16 And others tempting him, to say, This is an evil generation: 17 But he, knowing their thoughts, no sign be given it, but the sign of said unto them, Every kingdom di-Jonas the prophet.

against a house falleth.

18 If Satan also be divided w 31 The queen of the south shall

cast them out? therefore shall they a greater than Solomon is here. be your judges.

cast out devils, no doubt the king-generation, and shall condemn it. dom of God is come upon you.

21 When a strong man armed of Jonas; and behold, a greater keepeth his palace, his goods are than Jonas is here.

in peace:

his armour wherein he trusted, and come in may see the light. divideth his spoils.

t 23 He that is not with me is eye: therefore when thine eye is against me: and he that gathereth single, thy whole body also is full

not with me scattereth.

24 When the unclean spirit is thy body also is full of darkness. gone out of a man, he walketh 35 Take heed therefore, that the through dry places, seeking rest: light which is in thee be not darkand finding none, he saith, I will ness.

give him a stone? or if he ask a 25 And when he cometh, he

26 Then goeth he, and taketh to

your heavenly Father give the spake these things, a certain wo-Holy Spirit to them that ask him? man of the company lifted up her m 14 T And he was casting out a voice, and said unto him, Blessed devil, and it was dumb. And it is the womb that bare thee, and gone out, the dumb spake; and b 28 But he said, Yea, rather bless-

ed are they that hear the word of

casteth out devils through Beelze- f 29 \ And when the people were

sought of him a sign from heaven, they seek a sign; and there shall

vided against itself is brought to 30 For as Jonas was a sign unto desolation; and a house divided the Ninevites, so shall also the Son of man be to this generation.

against himself, how shall his king-rise up in the judgment with the dom stand? because ye say that I men of this generation, and concast out devils through Beelzebub. demn them: for she came from the 19 And if I by Beelzebub cast utmost parts of the earth, to hear out devils, by whom do your sons the wisdom of Solomon; and behold,

w 32 The men of Nineveh shall 20 But if I with the finger of God rise up in the judgment with this for they repented at the preaching

d 33 No man when he hath light-22 But when a stronger than ed a candle, putteth it in a secret he shall come upon him, and over-place, neither under a bushel, but come him, he taketh from him all on a candlestick, that they which

34 The light of the body is the of light; but when thine eye is evil,

be full of light, having no part dark, ye build their sepulchres. the whole shall be full of light; as 49 Therefore also said the wiswhen the bright shining of a candle dom of God, I will send them prodoth give thee light.

Pharisee besought him to dine with

first washed before dinner.

Now do ye Pharisees make clean temple: verily I say unto you, It the outside of the cup and the shall be required of this generation. platter; but your inward part is w 52 Wo unto you, lawyers! for full of ravening and wickedness. t 40 Ye fools, did not he that made knowledge: ye entered not in yourthat which is without, make that selves, and them that were enterwhich is within also?

things are clean unto you.

w 42 But wo unto you, Pharisees! mently, and to provoke him to for ye tithe mint, and rue, and all speak of many things; manner of herbs, and pass over 54 Laying wait for him, and judgment and the love of God: seeking to catch something out of these ought ye to have done, and his mouth, that they might accuse not to leave the other undone. 20 43 Wo unto you, Pharisees! for

markets.

not aware of them.

lawyers, and said unto him, Mas-that shall not be revealed; neither ter, thus saying, thou reproachest hid, that shall not be known.

w 46 And he said, Wo unto you spoken in darkness, shall be heard also, ye lawyers! for ye lade men in the light; and that which ye have with burdens grievous to be borne, spoken in the ear in closets, shall be and ye yourselves touch not the proclaimed upon the house-tops. burdens with one of your fin- d 4 And I say unto you, my friends,

w 47 Wo unto you! for ye build body, and after that, have no more the sepulchres of the prophets, and that they can do.

your fathers killed them. 48 Truly ye bear witness, that ye shall fear: Fear him, which ve allow the deeds of your fathers: after he hath killed, hath power

36 If thy whole body therefore for they indeed killed them, and

phets and apostles, and some of them f 37 \ And as he spake, a certain they shall slay and persecute:

50 That the blood of all the pro-

him: and he went in and sat down phets, which was shed from the foundation of the world, may be 33 And when the Pharisee saw required of this generation:

it, he marvelled that he had not 51 From the blood of Abel unto the blood of Zacharias, which pe-39 And the Lord said unto him, rished between the altar and the ye have taken away the key of ing in ye hindered.

d 41 But rather give alms of such c 53 And as he said these things things as ye have; and behold, all unto them, the scribes and the Pharisees began to urge him vehe-

him.

CHAP. XII.

ye love the uppermost seats in the f N the mean time, when there synagogues, and greetings in the innumerable multitude of people. w 44 Wo unto you, scribes and insomuch that they trode one upon Pharisees, hypocrites! for ye are another, he began to say unto his as graves which appear not, and disciples first of all, Beware ye of the men that walk over them are the leaven of the Pharisees, which is hypocrisy.

45 Then answered one of the t 2 For there is nothing covered.

3 Therefore, whatsoever ye have

Be not afraid of them that kill the

d 5 But I will forewarn you whom

you, Fear him.

two farthings, and not one of them ease, eat, drink, and be merry.

is forgotten before God?

your head are all numbered. Fear required of thee: then whose shall not therefore: ye are of more those things be which thou hast

value than many sparrows. provided?

d 3 Also I say unto you, Whoso- 21 So is he that layeth up treaever shall confess me before men, sure for himself, and is not rich tohim shall the Son of man also con-ward God.

fess before the angels of God. p* 9 But he that denieth me before ciples, Therefore I say unto you, men, shall be denied before the Take no thought for your life, what

angels of God.

t 10 And whosoever shall speak what we shall put on. a word against the Son of man, it 23 The life is more than meat,

gistrates, and powers, take ye no more are ye better than the fowls? thought how or what thing ye 25 And which of you with taking

12 For the Holy Ghost shall cubit?

ye ought to say.

f 13 \ And one of the company ye thought for the rest? said unto him, Master, speak to my brother, that he divide the inheri-grow: They toil not, they spin tance with me.

14 And he said unto him, Man, Solomon in all his glory was not who made me a judge, or a divi-arrayed like one of these.

der over you?

d 15 And he said unto them, Take grass, which is to-day in the field, heed, and beware of covetousness: and to-morrow is cast into the for a man's life consisteth not in oven; how much more will he the abundance of the things which clothe you, O ye of little faith? he possesseth.

them, saying, The ground of a cer-neither be ye of doubtful mind, tain rich man brought forth plen- 30 For all these things do the

tifully:

self, saying, What shall I do, be-have need of these things. cause I have no room where to d 31 T But rather seek ye the

bestow my fruits? 18 And he said, This will I do: things shall be added unto you.

I will pull down my barns, and b 32 Fear not, little flock; for it build greater; and there will I be-is your Father's good pleasure to stow all my fruits and my goods. give you the kingdom,

to cast into hell; yea, I say unto 19 And I will say to my soul, Soul, thou hast much goods laid 6 Are not five sparrows sold for up for many years; take thine

20 But God said unto him, Thou t 7 But even the very hairs of fool, this night thy soul shall be

d 22 I And he said unto his disye shall eat; neither for the body.

shall be forgiven him: but unto him and the body is more than raiment. 24 Consider the ravens: for they Ghost, it shall not be forgiven. d 11 And when they bring you unto the synagogues, and unto mand God feedeth them. How much shall answer, or what ye shall say: thought can add to his stature one

teach you in the same hour what 26 If ye then be not able to do that thing which is least, why take

not; and yet I say unto you, that

28 If then God so clothe the

d 29 And seek not ye what ye i 16 And he spake a parable unto shall eat, or what ye shall drink.

nations of the world seek after:

17 And he thought within him- and your Father knoweth that ye

kingdom of God, and all these

d 33 Sell that we have, and give eat and drink, and to be drunken; alms: provide yourselves bags w 46 The lord of that servant will which wax not old, a treasure in come in a day when he looketh the heavens that faileth not, where not for him, and at an hour when no thief approacheth, neither moth he is not aware, and will cut him

34 For where your treasure is, portion with the unbelievers. there will your heart be also.

and your lights burning; 36 And ye yourselves like unto his will, shall be beaten with many

men that wait for their lord, when stripes. he will return from the wedding; 48 But he that knew not, and did that, when he cometh and knock-commit things worthy of stripes, eth, they may open unto him im-shall be beaten with few strives.

mediately.

b 37 Blessed are those servants, given, of him shall be much rewhom the lord when he cometh quired; and to whom men have shall find watching: verily I say un-committed much, of him they will to you, that he shall gird himself, ask the more. and make them to sit down to meat, and will come forth and serve them. the earth, and what will I, if it be b 38 And if he shall come in the already kindled? second watch, or come in the third watch, and find them so, blessed baptized with; and how am I are those servants.

39 And this know, that if the good man of the house had known give peace on earth? I tell you, what hour the thief would come, Nay; but rather division: he would have watched, and not have suffered his house to be shall be five in one house divided.

broken through.

d 40 Be ye therefore ready also: three.

for the Son of man cometh at an 53 The father shall be divided hour when ye think not.

Lord, speakest thou this parable daughter, and the daughter against

unto us, or even to all?

is that faithful and wise steward, the daughter-in-law against her whom his lord shall make ruler mother-in-law. over his household, to give them 54 \ And he said also to the peoso doing.

That he will make him ruler over heat; and it cometh to pass.

all that he hath.

his heart, My lord delayeth his earth; but how is it, that ye do coming; and shall begin to beat the not discern this time? men-servants, and maidens, and to 57 Yea, and why even of your-

in sunder, and will appoint him his

47 And that servant which knew d 35 Let your loins be girded about, his lord's will, and prepared not himself, neither did according to

For unto whomsoever much is

49 T I am come to send fire on

50 But I have a baptism to be

straitened till it be accomplished! 51 Suppose ye that I am come to

52 For from henceforth there three against two, and two against

against the son, and the son against 41 Then Peter said unto him, the father; the mother against the

the mother; the mother-in-law 42 And the Lord said, Who then against her daughter-in-law, and

their portion of meat in due season? ple, When ye see a cloud rise out b 43 Blessed is that servant, whom of the west, straightway ye say, his lord when he cometh shall find There cometh a shower; and so it is.

doing. 44 Of a truth I say unto you, wind blow, ye say, There will be

56 Ye hypocrites, ye can discern 45 But and if that servant say in the face of the sky, and of the

selves judge ye not what is right? bowed together, and could in no d 58 TWhen thou goest with thine wise lift up herself. adversary to the magistrate, as 12 And when Jesus saw her, he thou art in the way, give diligence called her to him, and said unto that thou mayest be delivered her, Woman, thou art loosed from from him; lest he hale thee to the thine infirmity. judge, and the judge deliver thee m 13 And he laid his hands on her: to the officer, and the officer cast and immediately she was made thee into prison.

very last mite.

CHAP. XIII.

had mingled with their sacrifices. not on the sabbath-day.

ed such things?

t 3 I tell you, Nay; but except ye watering?

the tower in Siloam fell, and slew whom Satan hath bound, lo, these them, think ye that they were sin-leighteen years, be loosed from this ners above all men that dwelt in bond on the sabbath-day? Jerusalem ?

i 6 THe spake also this parable: joiced for all the glorious things A certain man had a fig-tree plant-that were done by him. and sought fruit thereon, and found is the kingdom of God like? and none.

7 Then said he unto the dresser 19 It is like a grain of mustard-of his vineyard, Behold, these three seed, which a man took, and cast

8 And he answering, said unto of it. him, Lord, let it alone this year i 20 And again he said, Where-

dung it:

9 And if it bear fruit, well; and 21 It is like leaven, which a cut it down.

d 10 And he was teaching in one leavened. of the synagogues on the sabbath. | 22 And he went through the

firmity eighteen years, and was 23 Then said one unto him, Lord.

straight, and glorified God.

59 I tell thee, thou shalt not de-c 14 And the ruler of the synapart thence, till thou hast paid the gogue answered with indignation, because that Jesus had healed on the sabbath-day, and said unto the THERE were present at that people, There are six days in season some that told him of which men ought to work: in them the Galileans, whose blood Pilate therefore come and be healed, and

2 And Jesus answering, said un- 15 The Lord then answered to them, Suppose ye that these him, and said, Thou hypocrite, Galileans were sinners above all doth not each one of you on the the Galileans, because they suffer-sabbath loose his ox or his ass from the stall, and lead him away to

repent, ye shall all likewise perish. 16 And ought not this woman, 4 Or those eighteen, upon whom being a daughter of Abraham,

17 And when he had said these d 5 I tell you, Nay; but, except ye things, all his adversaries were repent, ye shall all likewise perish ashamed: and all the people re-

ed in his vineyard; and he came i 18 T Then said he, Unto what whereunto shall I resemble it?

years I come seeking fruit on this into his garden, and it grew, and fig-tree, and find none: cut it down; waxed a great tree; and the fowls why cumbereth it the ground? of the air lodged in the branches

also, till I shall dig about it, and unto shall I liken the kingdom of God?

if not, then after that thou shalt woman took and hid in three measures of meal, till the whole was

11 ¶ And behold, there was a cities and villages, teaching, and woman which had a spirit of in-journeying toward Jerusalem.

ere there few that be saved? And hen doth gather her brood under her wings, and ye would not! he said unto them.

d 24 T Strive to enter in at the 35 Behold, your house is left unstrait gate: for many, I say unto to you desolate. And verily I say you, will seek to enter in, and shall unto you. Ye shall not see me. un-

not be able.

t 25 When once the Master of the Blessed is he that cometh in the house is risen up, and hath shut to name of the Lord. the door, and ye begin to stand without, and to knock at the door, saying, Lord, Lord, open unto us; and he shall answer and say unto of the chief Pharisees to eat bread you. I know you not whence we are : on the sabbath-day, that they watch-

26 Then shall ye begin to say, ed him. We have eaten and drunk in thy 2 And behold, there was a cer-

our streets.

27 But he shall say, I tell you, I know you not whence ye are; de-unto the lawyers and Pharisees,

iniquity.

t 28 There shall be weeping and m 4 And they held their peace. gnashing of teeth, when ye shall And he took him, and healed him, see Abraham, and Isaac, and Ja- and let him go: cob, and all the prophets, in the 5 And answered them, saving, thrust out.

29 And they shall come from the straightway pull him out on the east, and from the west, and from sabbath-day? the north, and from the south, and 6 And they could not answer shall sit down in the kingdom of him again to these things.

God.

first, which shall be last.

hence: for Herod will kill thee.

32 And he said unto them, Go of him;

shall be perfected. day and to-morrow, and the day and sit down in the lowest room; following: for it cannot be that a that when he that bade thee prophet perish out of Jerusalem. cometh, he may say unto thee, h 34 O Jerusalem, Jerusalem, Friend, go up higher: then shalt which killest the prophets, and thou have worship in the presence stonest them that are sent unto of them that sit at meat with thee. thee; how often would I have ga- 11 For whosoever exalteth himthered thy children together, as a self shall be abased, and he that

til the time come when ye shall say,

presence, and thou hast taught in tain man before him which had

the dropsy.

3 And Jesus answering, spake part from me, all ye workers of saying, Is it lawful to heal on the sabbath-day?

kingdom of God, and you yourselves Which of you shall have an ass or an ox fallen into a pit, and will not

i 7 T And he put forth a parable 30 And behold, there are last, to those which were bidden, when which shall be first; and there are he marked how they chose out the chief rooms; saying unto them,

f 31 The same day there came 8 When thou art bidden of any certain of the Pharisees, saying man to a wedding, sit not down in unto him, Get thee out, and depart the highest room, lest a more honourable man than thou be bidden

ve and tell that fox, Behold, I cast 9 And he that bade thee and him out devils, and I do cures to-day come and say to thee, Give this and to-morrow, and the third day I man place; and thou begin with

shame to take the lowest room. 33 Nevertheless, I must walk to- 10 But when thou art bidden, go

bumbleth himself shall be exalted servant, Go out into the highways d 12 Then said he also to him and hedges, and compel them to that bade him, When thou ma-come in, that my house may be kest a dinner or a supper, call not filled. thy friends, nor thy brethren, nei- 24 For I say unto you, that none ther thy kinsmen, nor thy rich of those men which were bidden, neighbours; lest they also bid thee shall taste of my supper. again, and a recompense be made

13 But when thou makest a feast, and said unto them, call the poor, the maimed, the lame, d 26 If any man come to me, and

the resurrection of the just.

that sat at meat with him heard his cross, and come after me, canthese things, he said unto him, not be my disciple.

in the kingdom of God.

i 16 Then said he unto him, A first, and counteth the cost, whecertain man made a great supper, ther he have sufficient to finish it? and bade many:

per-time, to say to them that were finish it, all that behold it begin to bidden, Come, for all things are mock him,

now ready.

c 18 And they all with one con-build, and was not able to finish. sent began to make excuse. The i 31 Or what king going to make go and see it: I pray thee have me ther he be able with ten thousand excused.

19 And another said, I have him with twenty thousand? bought five yoke of oxen, and I go 32 Or else, while the other is to prove them: I pray thee have yet a great way off, he sendeth an me excused.

20 And another said, I have of peace. married a wife: and therefore I

cannot come.

shewed his lord these things. Then t 34 \ Salt is good: but if the the master of the house being salt have lost his savour, whereangry, said to his servant, Go out with shall it be seasoned? quickly into the streets and lanes 35 It is neither fit for the land, of the city, and bring in hither the nor yet for the dunghill; but men poor, and the maimed, and the cast it out. He that hath ears to halt, and the blind.

22 And the servant said, Lord, it is done as thou hast commanded.

If I HEN drew near unto him and yet there is room.

23 And the lord said unto the ners for to hear him.

25 ¶ And there went great multitudes with him: and he turned,

hate not his father, and mother, b 14 And thou shalt be blessed: and wife, and children, and brefor they cannot recompense thee: thren, and sisters, yea, and his for thou shalt be recompensed at own life also, he cannot be my disciple.

b 15 F And when one of them d 27 And whosoever doth not bear

Blessed is he that shall eat bread i 28 For which of you intending to build a tower, sitteth not down

29 Lest haply after he hath laid 17 And sent his servant at sup-the foundation, and is not able to

30 Saying, This man began to

first said unto him, I have bought war against another king, sitteth a piece of ground, and I must needs not down first, and consulteth wheto meet him that cometh against

ambassage, and desireth conditions

33 So likewise, whosoever he be of you that forsaketh not all that 21 So that servant came, and he hath, he cannot be my disciple.

hear, let him hear. CHAP. XV.

all the publicans and sin-

2 And the Pharisees and scribes land; and he began to be in want. murmured, saying, This man re- 15 And he went and joined himceiveth sinners, and eateth with self to a citizen of that country;

i 3 \ And he spake this parable feed swine.

unto them, saying,

4 What man of you having a his belly with the husks that the hundred sheep, if he lose one of swine did eat; and no man gave them, doth not leave the ninety unto him. and nine in the wilderness, and go 17 And when he came to himafter that which is lost, until he self, he said, How many hired serfind it?

he layeth it on his shoulders, re- with hunger!

joicing.

he calleth together his friends and Father, I have sinned against neighbours, saying unto them, Re- heaven, and before thee, joice with me; for I have found my 19 And am no more worthy to sheep which was lost.

t 7 I say unto you, that likewise of thy hired servants. joy shall be in heaven over one h 20 And he arose, and came to sinner that repenteth, more than his father. But when he was yet a over ninety and nine just persons great way off, his father saw him, which need no repentance.

i 8 T Either what woman having fell on his neck, and kissed him. ten pieces of silver, if she lose one c 21 And the son said unto him, piece, doth not light a candle, and Father, I have sinned against Hea-

gently till she find it?

9 And when she hath found it, 22 But the father said to his sershe calleth her friends and her vants, Bring forth the best robe, neighbours together, saying, Rejoice with me; for I have found on his hand, and shoes on his feet: the piece which I had lost.

t 10 Likewise, I say unto you, calf, and kill it; and let us eat, There is joy in the presence of the and be merry: angels of God over one sinner that repenteth.

had two sons:

12 And the younger of them me. And he divided unto them his and dancing. living.

younger son gathered all together, meant. and took his journey into a far 27 And he said unto him, Thy country, and there wasted his sub-brother is come; and thy father stance with riotous living.

there arose a mighty famine in that sound.

and he sent him into his fields to

16 And he would fain have filled

vants of my father's have bread 5 And when he hath found it, enough and to spare, and I perish

18 I will arise and go to my 6 And when he cometh home, father, and will say unto him,

be called thy son: make me as one

and had compassion, and ran, and

sweep the house, and seek dili-ven, and in thy sight, and am no more worthy to be called thy son.

23 And bring hither the fatted

24 For this my son was dead, and is alive again; he was lost, i 11 T And he said, A certain man and is found. And they began to be merry.

25 Now his elder son was in the

said to his father, Father, give me field: and as he came and drew the portion of goods that falleth to nigh to the house, he heard music

26 And he called one of the ser-13 And not many days after, the vants, and asked what these things

ance with riotous living. hath killed the fatted calf, because 14 And when he had spent all, he hath received him safe and

c 28 And he was angry, and would And he said unto him, Take thy not go in; therefore came his fa-bill, and write four-score.

father, Lo, these many years do I done wisely: for the children of serve thee, neither transgressed I this world are in their generation at any time thy commandment; wiser than the children of light. my friends:

30 But as soon as this thy son was fail, they may receive you into come, which hath devoured thy everlasting habitations.

for him the fatted calf.

thou art ever with me; and all least, is unjust also in much.

that I have is thine.

make merry, and be glad: for mon, who will commit to your this thy brother was dead, and is trust the true riches? alive again; and was lost, and is 12 And if ye have not been found.

CHAP. XVI.

A ND he said also unto his diswhich is your own? ciples, There was a certain t=13 T No servant can serve two

unto him, How is it that I hear God and mammon.

be no longer steward.

himself, What shall I do? for my are they which justify yourselves lord taketh away from me the before men; but God knoweth stewardship: I cannot dig; to beg your hearts: for that which is I am ashamed.

4 I am resolved what to do, that abomination in the sight of God. when I am put out of the steward- 16 The law and the prophets ship, they may receive me into were until John: since that time

their houses.

5 So he called every one of his and every man presseth into it. lord's debtors unto him, and said t 17 And it is easier for heaven unto the first, How much owest and earth to pass, than one tittle thou unto my lord?

6 And he said, A hundred mea- p 18 Whosoever putteth away his sures of oil. And he said unto wife, and marrieth another, comhim, Take thy bill, and sit down mitteth adultery; and whosoever

how much owest thou? And he said, i 19 There was a certain rich

ther out, and entreated him.

3 And the lord commended the
29 And he answering, said to his unjust steward, because he had

and yet thou never gavest me a d 9 And I say unto you, Make to kid, that I might make merry with yourselves friends of the mammon.

of unrighteousness; that when ye

living with harlots, thou hast killed 10 He that is faithful in that which is least, is faithful also in 31 And he said unto him, Son, much; and he that is unjust in the

11. If therefore ye have not been 32 It was meet that we should faithful in the unrighteous mam-

faithful in that which is another man's, who shall give you that

rich man which had a steward; masters: for either he will hate and the same was accused unto the one, and love the other; or him that he had wasted his goods. else he will hold to the one, and 2 And he called him, and said despise the other. Ye cannot serve

this of thee? give an account of c 14 And the Pharisees also, who thy stewardship: for thou mayest were covetous, heard all these things, and they derided him.

3 Then the steward said within t 15 And he said unto them, Ye highly esteemed among men, is

the kingdom of God is preached,

of the law to fail.

quickly, and write fifty.

7 Then said he to another, And her husband, committeth adultery.

A hundred measures of wheat man, which was clothed in purple

and fine linen, and fared sumptuously every day:

20 And there was a certain beg-

at his gate, full of sores,

21 And desiring to be fed with the crumbs which fell from the millstone were hanged about his rich man's table: moreover, the neck, and he cast into the sea, dogs came and licked his sores.

22 And it came to pass, that the these little ones.

his bosom.

24 And he cried, and said, Fa-give him. ther Abraham, have mercy on me, d 5 And the apostles said unto and send Lazarus, that he may dip the Lord, Increase our faith.
the tip of his finger in water, and 6 And the Lord said, If ye had cool my tongue : for I am torment-faith as a grain of mustard-seed, ed in this flame.

receivedst thy good things, and sea; and it should obey you. likewise Lazarus evil things: but 7 But which of you having a

termented. us and you there is a great gulf and sit down to meat?

would come from thence.

27 Then he said, I pray thee afterward thou shalt eat and drink? therefore, father, that thou would- 9 Doth he thank that servant,

28 For I have five brethren; commanded him? I trow not. that he may testify unto them, lest d 10 So likewise ye, when ye shall they also come into this place of have done all those things which

29 Abraham saith unto him, unprofitable servants: we have They have Bloses and the pro-done that which was our duty to do.

phets; let them hear them.

30 And he said, Nay, father Abra-went to Jerusalem, that he passed ham: but if one went unto them through the midst of Samaria and

from the dead, they will repent. t 31 And he said unto him, If they 12 And as he entered into a hear not Moses and the prophets, certain village, there met him ten neither will they be persuaded, men that were lepers, which stood though one rose from the dead. |afar off:

CHAP. XVII.

w THEN said he unto the disciples, It is impossible but that gar named Lazarus, which was laid offences will come; but wo unto him through whom they come!

2 It were better for him that a than that he should offend one of

beggar died, and was carried by d 3 T Take heed to yourselves: the angels into Abraham's bosom. If thy brother trespass against thee, The rich man also died, and was rebuke him; and if he repent, for

give him.

23 And in hell he lifted up his. d* 4 And if he trespass against thee eyes, being in torments, and seeth seven times in a day, and seven Abraham afar off, and Lazarus in times in a day turn again to thee, saving, I repent: thou shalt for-

in this flame.

ye might say unto this sycaminetree, Be thou plucked up by the member that thou in thy lifetime root, and be thou planted in the

now he is comforted, and thou art servant ploughing, or feeding cattle, will say unto him by and by, t* 26 And besides all this, between when he is come from the field, Go

fixed: so that they which would 8 And will not rather say unto pass from hence to you, cannot; him, Make ready wherewith I may neither can they pass to us, that sup, and gird thyself, and serve me, till I have eaten and drunken; and

est send him to my father's house : because he did the things that were

are commanded you, say, We are

Galilee.

CHAPTER XVIII.

d 13 And they lifted up their voices, they married wives, they were and said, Jesus, Master, have mercy given in marriage, until the day that Noe entered into the ark, and on us. m 14 And when he saw them, he the flood came, and destroyed them

said unto them, Go shew your-all. selves unto the priests. And it 28 Likewise also as it was in the

they were cleansed.

d 15 And one of them, when he planted, they builded; saw that he was healed, turned 29 But the same day that Lot back, and with a loud voice glori-went out of Sodom, it rained fire fied God,

16 And fell down on his face at destroyed them all: his feet, giving him thanks: and he r 30 Even thus shall it be in the day

was a Samaritan.

17 And Jesus answering, said, 31 In that day, he which shall Were there not ten cleansed? but be upon the house-top, and his

where are the nine?

turned to give glory to God, save is in the field, let him likewise not this stranger.

19 And he said unto him, Arise, d 32 Remember Lot's wife.

thee whole.

ed of the Pharisees, when the king-serve it. dom of God should come, he and 34 I tell you, in that night there swered them and said, The king-shall be two men in one bed; the dom of God cometh not with ob-one shall be taken, and the other servation.

t 21 Neither shall they say, Lo 35 Two women shall be grinding

22 And he said unto the disci- 36 Two men shall be in the field; ples, The days will come, when ye the one shall be taken, and the shall desire to see one of the days other left. of the Son of man, and ye shall not 37 And they answered and said see it.

r 23 And they shall say to you, said unto them, Wheresoever the See here! or, See there! go not body is, thither will the eagles be

after them, nor follow them.

24 For as the lightning that lighteneth out of the one part under d A ND he spake a parable unto Son of man be in his day.

25 But first must be suffer many 2 Saving. There was in a city a things, and be rejected of this ge-judge, which feared not God, nei-

neration.

26 And as it was in the days of Noe, so shall it be also in the days city; and she came unto him, sayof the Son of man.

27 They did eat, they drank, 4 And he would not for a while:

came to pass, that, as they went, days of Lot: they did eat, they drank, they bought, they sold, they

and brimstone from heaven, and

when the Son of man is revealed.

stuff in the house, let him not come 18 There are not found that re-down to take it away: and he that

return back.

go thy way: thy faith hath made 33 Whosoever shall seek to save his life, shall lose it; and whoso-20 ¶ And when he was demand-ever shall lose his life, shall pre-

shall be left.

here! or, Lo there! for behold, the together; the one shall be taken, kingdom of God is within you. and the other left.

unto him, Where, Lord? And he gathered together.

CHAP. XVIII.

heaven, shineth unto the other part them to this end, that men under heaven; so shall also the ought always to pray, and not to faint;

ther regarded man.

3 And there was a widow in that ing, Avenge me of mine adversary.

but afterward he said within him-dom of God as a little child, shall self, Though I fear not God, nor in no wise enter therein.

regard man; 18 And a certain ruler asked

5 Yet because this widow trou- him, saying, Good Master, what bleth me, I will avenge her, lest by shall I do to inherit eternal life? her continual coming she weary t 19 And Jesus said unto him, Why callest thou me good? none

6 And the Lord said, Hear what is good, save one, that is God. d 20 Thou knowest the command-

the unjust judge saith.

t 7 And shall not God avenge his ments, Do not commit adultery, own elect, which cry day and night Do not kill, Do not steal, Do not unto him, though he bear long with bear false witness, Honour thy fathem? ther and thy mother.

8 I tell you that he will avenge 21 And he said, All these have them speedily. Nevertheless, when I kept from my youth up.

find faith on the earth? to certain which trusted in them-thou hast, and distribute unto the

and despised others:

10 Two men went up into the 23 And when he heard this, he temple to pray; the one a Phari-was very sorrowful: for he was see, and the other a publican.

are, extortioners, unjust, adulte-enter into the kingdom of God! rers, or even as this publican.

give tithes of all that I possess. d 13 And the publican, standing dom of God. as his eves unto heaven, but smote Who then can be saved?

merciful to me a sinner.

14 I tell you, this man went sible with God. down to his house justified rather d 28 Then Peter said, Lo, we have than the other: for every one that left all, and followed thee. exalteth himself shall be abased; 29 And he said unto them, Ve-

it, they rebuked them.

him, and said, Suffer little children 31 ¶ Then he took unto him the to come unto me, and forbid them twelve, and said unto them, Benot: for of such is the kingdom of hold, we go up to Jerusalem, and

d 17 Verily I say unto you, Who-prophets concerning the Son of soever shall not receive the king-man shall be accomplished.

the Son of man cometh, shall he d 22 Now, when Jesus heard these things, he said unto him, Yet lacki 9 And he spake this parable un-est thou one thing; sell all that

selves that they were righteous, poor, and thou shalt have treasure in heaven; and come, follow me.

very rich. c 11 The Pharisee stood and pray- 24 And when Jesus saw that he ed thus with himself, God, I thank was very sorrowful, he said, How thee, that I am not as other men hardly shall they that have riches

25 For it is easier for a camel to 12 I fast twice in the week, I go through a needle's eye, than for a rich man to enter into the king-

afar off, would not lift up so much 26 And they that heard it, said,

upon his breast, saying, God be t 27 And he said, The things which are impossible with men, are pos-

and he that humbleth himself shall rily I say unto you, There is no be exalted. f* 15 And they brought unto him rents, or brethren, or wife, or chilalso infants, that he would touch dren, for the kingdom of God's sake, them: but when his disciples saw b 30 Who shall not receive manifold more in this present time, and in t 16 But Jesus called them unto the world to come life everlasting.

all things that are written by the

r 32 For he shall be delivered un- 4 And he ran before, and climbto the Gentiles, and shall be mock-ed up into a sycamore-tree to see ed, and spitefulty entreated, and him; for he was to pass that way.

spitted on; 33 And they shall scourge him, place, he looked up, and saw him,

34 And they understood none of I must abide at thy house. these things: and this saying was c 6 And he made haste, and came hid from them, neither knew they down, and received him joyfully.

he was come nigh unto Jericho, a gone to be guest with a man that certain blind man sat by the way- is a sinner.

side begging;

of Nazareth passeth by.

d 38 And he cried, saying, Jesus, restore him four-fold. theu son of David, have mercy on 9 And Jesus said unto him, This

39 And they which went before for asmuch as he also is a son of rebuked him, that he should hold Abraham. his peace: but he cried so much t 10 For the Son of man is come the more, Thou son of David, have to seek and to save that which

manded him to be brought unto things, he added and spake a para-

he asked him.

41 Saying, What wilt thou that that the kingdom of God should I shall do unto thee? And he said, immediately appear.

saved thee.

in 43 And immediately he received 13 And he called his ten serhis sight, and followed him, glori-vants, and delivered them ten fying God: and all the people, pounds, and said unto them, Occuwhen they saw it, gave praise unto py till I come. God.

CHAP. XIX.

ded through Jericho.

2 And behold, there was a man 15 And it came to pass, that named Zaccheus, which was the when he was returned, having rcchief among the publicans, and he ceived the kingdom, then he comwas rich.

who he was; and could not for the the money, that he might know press, because he was little of how much every man had gained stature.

5 And when Jesus came to the

and put him to death: and the and said unto him, Zaccheus, make third day he shall rise again. haste, and come down: for to-day

the things which were spoken. 7 And when they saw it, they f 35 ¶ And it came to pass, that as all murmured, saying, That he was

d 8 And Zaccheus stood, and said 36 And hearing the multitude unto the Lord; Behold, Lord, the pass by, he asked what it meant. half of my goods I give to the poor; 37 And they told him, that Jesus and if I have taken any thing from any man by false accusation, I

day is salvation come to this house,

was lost.

40 And Jesus stood and com- i 11 And as they heard these him: and when he was come near, ble, because he was nigh to Jerusalem, and because they thought

Lord, that I may receive my sight. 12 He said therefore, A certain 42 And Jesus said unto him, Re-nobleman went into a far country ceive thy sight: thy faith bath to receive for himself a kingdom, and to return.

c 14 But his citizens hated him, and sent a message after him, say-ND Jesus entered and pass-ing, We will not have this man to

reign over us.

manded these servants to be called 3 And he sought to see Jesus unto him, to whom he had given

by trading.

16 Then came the first, saying, mount of Olives, he sent two of his Lord, thy pound hath gained ten disciples. pounds.

thou good servant: because thou your entering ye shall find a colt hast been faithful in a very little, tied, whereon yet never man sat: have thou authority over ten loose him, and bring him hither. cities.

Lord, thy pound hath gained five ye say unto him, Because the Lord

pounds.

Be thou also over five cities.

20 And another came, saying, had said unto them. Lord, behold here is thy pound. 33 And as they were loosing the which I have kept laid up in a colt, the owners thereof said unto napkin:

c 21 For I feared thee, because 34 And they said. The Lord thou art an austere man: thou hath need of him. takest up that thou layedst not 35 And they brought him to Jedown, and reapest that thou didst sus: and they cast their garments

not sow.

22 And he saith unto him, Out thereon. of thine own mouth will I judge 36 And as he went, they spread thee, thou wicked servant. Thou their clothes in the way. knewest that I was an austere man, d 37 And when he was come nigh. rearing that I did not sow:

that at my coming I might have voice, for all the mighty works

24 And he said unto them that a 38 Saying, Blessed be the King pounds.

25 (And they said unto him, 39 And some of the Pharisees

Lord, he hath ten pounds.)

26 For I say unto you, That un- unto him, Master, rebuke thy disto every one which hath, shall be ciples. not, even that he hath shall be unto them, I tell you, that if these

taken away from him. t 27 But those mine enemies, would immediately cry out.

slav them before me. spoken, he went before, ascending even thou, at least in this thy day,

up to Jerusalem. 29 And it came to pass, when he peace! but now they are hid from was come nigh to Bethphage and thine eyes.

f 28 T And when he had thus 42 Saying, If thou hadst known,

30 Saving, Go ve into the village 17 And he said unto him, Well, over against you; in the which at

31 And if any man ask you, 19 And the second came, saying, Why do ye loose him? thus shall

hath need of him.

19 And he said likewise to him, a 32 And they that were sent went their way, and found even as he

them, Why loose ye the colt?

upon the colt, and they set Jesus

taking up that I laid not down, and even now at the descent of the mount of Olives, the whole multi-23 Wherefore then gavest not tude of the disciples began to rethou my money into the bank, joice and praise God with a loud

required mine own with usury? that they had seen,

stood by, Take from him the pound, that cometh in the name of the and give it to him that hath ten Lord: Peace in heaven, and glory in the highest.

from among the multitude said

given; and from him that hath 40 And he answered and said

should hold their peace, the stones

which would not that I should s 41 T And when he was come reign over them, bring hither, and near, he beheld the city, and wept

over it,

the things which belong unto thy

Bethany, at the mount called the 43 For the days shall come upon

thee, that thine enemies shall cast i 9 Then began he to speak to the a trench about thee, and compass people this parable: A certain man thee round, and keep thee in on planted a vineyard, and let it forth

every side.

44 And shall lay thee even with far country for a long time. the ground, and thy children with- 10 And at the season he sent a in thee: and they shall not leave servant to the husbandmen, that in thee one stone upon another: they should give him of the fruit because thou knewest not the time of the vineyard: but the husbandof thy visitation.

45 And he went into the temple, empty. and began to cast out them that 11 And again he sent another sold therein, and them that bought, servant: and they beat him also, d 46 Saying unto them, It is writ- and entreated him shamefully, and ten, My house is the house of sent him away empty.

of thieves.

47 And he taught daily in the cast him out. temple. But the chief priests, and 13 Then said the lord of the the scribes, and the chief of the vineyard, What shall I do? I will

might do: for all the people were see him. very attentive to hear him.

CHAP. XX.

f A ND it came to pass, that on themselves, saying, This is the taught the people in the temple, the inheritance may be ours. and preached the gospel, the chief 15 So they cast kim out of the priests and the scribes came upon vineyard, and killed him. What him, with the elders,

2 And spake unto him, saying, yard do unto them?

3 And he answered and said they heard it, they said, God forbid.

thing; and answer me:

4 The baptism of John, was it ten, The stone which the builders

from heaven, or of men?

then believed ye him not? 6 But and if we say, Of men; all grind him to powder.

the people will stone us: for they f 19 \ And the chief priests and be persuaded that John was a pro-the scribes the same hour sought

could not tell whence it was.

8 And Jesus said unto them, against them.

rity I do these things.

to husbandmen, and went into a

men beat him, and sent him away

prayer, but ye have made it a den 12 And again he sent a third: and they wounded him also, and

people sought to destroy him, send my beloved son: it may be 48 And could not find what they they will reverence him when they

14 But when the husbandmen saw him, they reasoned among one of those days, as he heir: come, let us kill him, that

therefore shall the lord of the vine-

Tell us, By what authority doest 16 He shall come and destroy thou these things? or who is he these husbandmen, and shall give that gave thee this authority? | the vineyard to others. And when

unto them, I will also ask you one t 17 And he beheld them, and said. What is this then that is writ-

rejected, the same is become the

5 And they reasoned with them-head of the corner?

selves, saying, If we shall say, 1 18 Whosoever shall fall upon From heaven; he will say, Why that stone, shall be broken: but on whomsoever it shall fall, it will

to lay hands on him; and they 7 And they answered, That they feared the people: for they perceived that he had spoken this parable

Neither tell I you by what autho- 20 And they watched him, and sent forth spies, which should feign

might take hold of his words, that counted worthy to obtain that so they might deliver him unto the world, and the resurrection from power and authority of the go-the dead, neither marry, nor are vernor.

21 And they asked him, saying, Master, we know that thou sayest more: for they are equal unto the and teachest rightly, neither ac-angels; and are the children of ceptest thou the person of any, but God, being the children of the teachest the way of God truly:

bute unto Cesar, or no? ness, and said unto them, Why of Abraham, and the God of Isaac,

tempt ye me?

24 Shew me a penny. Whose image and superscription bath it? dead, but of the living: for all live They answered and said, Cesar's. unto him. d* 25 And he said unto them, Ren- 39 Then certain of the scribes der therefore unto Cesar the things answering, said, Master, thou hast which be Cesar's, and unto God well said. the things which be God's.

26 And they could not take hold not ask him any question at all. of his words before the people:

and held their peace.

there is any resurrection) and they hand, asked him,

23 Saying, Master, Moses wrote footstool. unto us, If any man's brother die, having a wife, and he die without Lord, how is he then his son? children, that his brother should unto his brother.

29 There were therefore seven d 46 Beware of the scribes, which brethren: and the first took a wife, desire to walk in long robes, and

and died without children.

wife, and he died childless. in like manner the seven also: and and for a shew make long prayers: they left no children, and died.

32 Last of all the woman died nation.

seven had her to wife.

world marry, and are given in mites. marriage:

themselves just men, that they | 35 But they which shall be ac-

given in marriage:

36 Neither can they die any resurrection.

22 Is it lawful for us to give tri-t 37 Now that the dead are raised. even Moses shewed at the bush, 23 But he perceived their crafti- when he calleth the Lord the God

and the God of Jacob.

38 For he is not a God of the

40 And after that, they durst

41 And he said unto them, How and they marvelled at his answer, say they that Christ is David's son? t 42 And David himself saith in the f 27 Then came to him certain book of Psalms, The LORD said of the Sadducees (which deny that unto my Lord, Sit thou on my right

43 Till I make thine enemies thy

44 David therefore calleth him

45 Then in the audience of all take his wife, and raise up seed the people, he said unto his disciples,

love greetings in the markets, and 30 And the second took her to the highest seats in the synagogues, and the chief rooms at feasts;

31 And the third took her; and 47 Which devour widows' houses, the same shall receive greater dam-

CHAP. XXI.

33 Therefore in the resurrection, AND he looked up and saw whose wife of them is she? for the rich men casting their gifts into the treasury.

t 34 And Jesus answering, said d 2 And he saw also a certain poor unto them, The children of this widow, casting in thither two

3 And he said, Of a truth I say 108

CHAPTER XXI.

unto you, That this poor widow r 16 And ye shall be betrayed both hath cast in more than they all. by parents, and brethren, and

4 For all these have of their kinsfolks, and friends; and some of abundance cast in unto the offer- you shall they cause to be put to ings of God: but she of her penury death. hath cast in all the living that she 17 And ye shall be hated of all

temple, how it was adorned with your head perish. goodly stones, and gifts, he said, |d 19 In your patience possess ye r 6 As for these things which ye your souls. behold, the days will come, in the 20 And when ye shall see Jeru-

be thrown down.

7 And they asked him, saying, 21 Then let them which are in Master, but when shall these Judea flee to the mountains; and things be? and what sign will there let them which are in the midst of be when these things shall come to it depart out; and let not them that pass?

d 8 And he said. Take heed that into.

come in my name, saying, I am geance, that all things which are Christ; and the time draweth near: written may be fulfilled. go ye not therefore after them. 23 But wo unto them that are

wars, and commotions, be not ter-suck in those days! for there shall rified: for these things must first be great distress in the land, and come to pass; but the end is not wrath upon this people. by and by.

tion shall rise against nation, and away captive into all nations: and kingdom against kingdom:

be in divers places, and famines, the Gentiles be fulfilled. and pestilences: and fearful sights, 25 T And there shall be signs in

heaven.

lay their hands on you, and perse-the sea and the waves roaring; cute you, delivering you up to the 26 Men's hearts failing them for synagogues, and into prisons, being fear, and for looking after those brought before kings and rulers things which are coming on the for my name's sake.

13 And it shall turn to you for a shall be shaken.

testimony.

14 Settle it therefore in your Son of man coming in a cloud, hearts, not to meditate before what with power and great glory.

ye shall answer. b 15 For I will give you a mouth to come to pass, then look up, and and wisdom, which all your adver-lift up your heads: for your resaries shall not be able to gainsay demption draweth nigh. nor resist.

men for my name's sake.

5 T And as some spake of the 18 But there shall not a hair of

which there shall not be left one salem compassed with armies, then stone upon another, that shall not know that the desolation thereof

is nigh.

are in the countries enter there-

ye be not deceived: for many shall 22 For these be the days of ven-

9 But when ye shall hear of with child, and to them that give

24 And they shall fall by the 10 Then said he unto them, Na-edge of the sword, and shall be led Jerusalem shall be trodden down

11 And great earthquakes shall of the Gentiles, until the times of

and great signs shall there be from the sun, and in the moon, and in the stars; and upon the earth dis-12 But before all these they shall tress of nations, with perplexity;

earth: for the powers of heaven

t 27 And then shall they see the

28 And when these things begin

i 29 And he spake to them a pa-7(33)

rable; Behold the fig-tree, and all | 6 And he promised, and sought the trees:

ye see and know of your ownselves tude. that summer is now nigh at hand.

these things come to pass, know ye must be killed. that the kingdom of God is nigh at hand.

32 Verily I say unto you. This passover, that we may eat. generation shall not pass away, till

all be fulfilled.

away: but my words shall not pass hold, when we are entered into the

away.

selves, lest at any time your hearts him into the house where he enbe overcharged with surfeiting and tereth in. drunkenness, and cares of this life, 11 And ye shall say unto the and so that day come upon you un-good man of the house, The Masawares.

on all them that dwell on the face the passover with my disciples?

of the whole earth.

d 36 Watch ve therefore, and pray upper room furnished: there make always, that ye may be accounted ready. worthy to escape all these things a 13 And they went and found as

teaching in the temple; and at come, he sat down, and the twelve

stand before the Son of man.

the mount that is called the mount of Olives. 38 And all the people came passover with you before I suffer. early in the morning to him in the

temple, for to hear him. CHAP. XXII.

TOW the feast of unleavened called the Passover.

2 And the chief priests and scribes sought how they might kill him: drink of the fruit of the vine, until for they feared the people.

t 3 Then entered Satan into Ju-d 19 T And he took bread, and das surnamed Iscariot, being of the gave thanks, and brake it, and gave number of the twelve.

4 And he went his way, and which is given for you: this do in communed with the chief priests remembrance of me. and captains, how he might betray 20 Likewise also the cup after him unto them.

venanted to give him money.

opportunity to betray him unto 30 When they now shoot forth, them in the absence of the multi-

7 Then came the day of un-31 So likewise ye, when ye see leavened bread, when the passover

> 8 And he sent Peter and John. saying, Go and prepare us the

9 And they said unto him, Where wilt thou that we prepare? 33 Heaven and earth shall pass r 10 And he said unto them. Becity, there shall a man meet you, d 34 T And take heed to your bearing a pitcher of water; follow

ter saith unto thee. Where is the 35 For as a snare shall it come guest-chamber, where I shall eat

12 And he shall shew you a large

that shall come to pass, and to be had said unto them: and they made ready the passover.

37 And in the day-time he was 14 And when the hour was

night he went out, and abode in apostles with him.

15 And he said unto them, With desire I have desired to eat this

16 For I say unto you, I will not any more eat thereof, until it be fulfilled in the kingdom of God.

17 And he took the cup, and bread drew nigh, which is gave thanks, and said, Take this, and divide it among yourselves.

18 For I say unto you, I will not the kingdom of God shall come.

unto them, saying, This is my body

supper, saying, This cup is the new 5 And they were glad, and co-testament in my blood, which is

shed for you.

CHAPTER XXII.

21 T But behold, the hand of and scrip, and shoes, lacked ye him that betrayeth me is with me any thing? And they said, Nothing. 36 Then said he unto them, But on the table.

w 22 And truly the Son of man now, he that hath a purse, let him goeth as it was determined: but take it, and likewise his scrip: and wo unto that man by whom he is he that hath no sword, let him sell

betrayed!

among themselves, which of them that is written must yet be accomit was that should do this thing. plished in me, And he was reck-c 24 \(\Pi \) And there was also a strife oned among the transgressors: for among them, which of them should the things concerning me have an be accounted the greatest.

kings of the Gentiles exercise lord-here are two swords. And he said ship over them; and they that ex- unto them, It is enough.

called benefactors.

that is greatest among you, let him lowed him. be as the younger; and he that is 40 And when he was at the chief, as he that doth serve.

27 For whether is greater, he that ye enter not into temptation. that sitteth at meat, or he that 41 And he was withdrawn from serveth? is not he that sitteth at them about a stone's cast, and meat? but I am among you as he kneeled down, and prayed,

tinued with me in my temptations; nevertheless, not my will, but thine, b 29 And I appoint unto you a be done. pointed unto me;

30 That ye may eat and drink ening him. at my table in my kingdom, and s* 44 And being in an agony, he

tribes of Israel.

t 31 ¶ And the Lord said, Simon, of blood falling down to the ground. Simon, behold, Satan hath desired 45 And when he rose up from to have you, that he may sift you prayer, and was come to his discias wheat:

d 32 But I have prayed for thee, sorrow, that thy faith fail not: and when d 46 And said unto them, Why thou art converted, strengthen thy sleep ye? rise and pray, lest ye brethren.

33 And he said unto him, Lord, f 47 ¶ And while he yet spake, I am ready to go with thee, both behold a multitude, and he that was

into prison, and to death. 34 And he said, I tell thee, Pe-went before them, and drew near

ter, the cock shall not crow this unto Jesus to kiss him. day, before that thou shalt thrice's 43 But Jesus said unto him, Judeny that thou knowest me. das, betrayest thou the Son of man

35 ¶ And he said unto them, with a kiss? When I sent you without purse, p 49 When they which were about

his garment, and buy one. 23 And they began to inquire t 37 For I say unto you, that this

25 And he said unto them, The 38 And they said, Lord, behold,

ercise authority upon them are f 39 \ And he came out, and went, as he was wont, to the mount of 26 But ye shall not be so: but he Olives; and his disciples also fol-

place, he said unto them, Pray

d 42 Saying, Father, if thou be 28 Ye are they which have con-willing, remove this cup from me;

kingdom, as my Father hath ap-t 43 And there appeared an angel unto him from heaven, strength-

sit on thrones, judging the twelve prayed more earnestly: and his sweat was as it were great drops

ples, he found them sleeping for

enter into temptation.

called Judas, one of the twelve,

him, saw what would follow, they! f 63 \ And the men that held Jesaid unto him, Lord, shall we smite sus, mocked him, and smote him. s 64 And when they had blindwith the sword?

servant of the high priest, and cut face, and asked him, saying, Prooff his right ear. m 51 And Jesus answered and said.

Suffer ye thus far. And he touch-phemously spake they against him. ed his ear, and healed him.

priests, and captains of the temple, chief priests, and the scribes, came and the elders which were come to together, and led him into their

him, Be ve come out as against a council, thief, with swords and staves?

in the temple, ye stretched forth no If I tell you, ye will not believe. hands against me: but this is your 68 And if I also ask you, ye will hour, and the power of darkness. not answer me, nor let me go.

him, and brought him into the high man sit on the right hand of the priest's house. And Peter follow-power of God. ed afar off.

a fire in the midst of the hall, and unto them, Ye say that I am. were set down together. Peter sat

down among them.

him as he sat by the fire, and earnestly looked upon him, and said, f ND the whole multitude of This man was also with him. a 57 And he denied him, saying, unto Pilate.

Woman, I know him not.

Man, I am not.

59 And about the space of one 3 And Pilate asked him, saying, low also was with him; for he is Thou sayest it.

a Galilean.

a 69 And Peter said, Man, I know priests, and to the people, I find not what thou sayest. And imme-no fault in this man. diately, while he vet spake, the 5 And they were the more fierce.

cock crew.

61 And the Lord turned, and teaching throughout all Jewry, belooked upon Peter. And Peter re-ginning from Galilee to this place. membered the word of the Lord, 6 When Pilate heard of Galilee, how he had said unto him, Before he asked whether the man were a the cock crow, thou shalt deny me Galilean.

d 62 And Peter went out and wept he belonged unto Herod's jurisdicbitterly.

f 50 \ And one of them smote a folded him, they struck him on the phesy, who is it that smote thee?

65 And many other things blas-

66 ¶ And as soon as it was day. 52 Then Jesus said unto the chief the elders of the people, and the

67 Saving, Art thou the Christ? 53 When I was daily with you tell us. And he said unto them,

f 54 Then took they him, and led t 69 Hereafter shall the Son of

70 Then said they all. Art thou 55 And when they had kindled then the Son of God? And he said

71 And they said. What need we any further witness? for we our-56 But a certain maid beheld selves have heard of his own mouth.

CHAP. XXIII.

2 And they began to accuse him. 58 And after a little while ano-saying, We found this fellow perther saw him, and said, Thou art verting the nation, and forbidding also of them. And Peter said, to give tribute to Cesar, saying, That he himself is Christ, a King.

hour after, another confidently af- Art thou the King of the Jews? firmed, saying, Of a truth this fel- And he answered him and said,

4 Then said Pilate to the chief

saying, He stirreth up the people,

7 And as soon as he knew that

tion, he sent him to Herod, who

himself was also at Jerusalem at death in him; I will therefore

that time.

c 8 ¶ And when Herod saw Jesus, he was exceeding glad: for he was loud voices, requiring that he might desirous to see him of a long sea- be crucified: and the voices of them, son, because he had heard many and of the chief priests prevailed. things of him; and he hoped to have 24 And Pilate gave sentence that seen some miracle done by him. it should be as they required.

in many words; but he answered him that for sedition and murder

him nothing.

scribes stood and vehemently ac-sus to their will.

cused him.

geous robe, and sent him again to that he might bear it after Jesus. Pilate.

c 12 T And the same day Pilate great company of people, and of and Herod were made friends to-women, which also bewailed and gether; for before they were at lamented him. enmity between themselves.

called together the chief priests, not for me, but weep for yourselves, and the rulers, and the people,

14 Said unto them, Ye have before you, have found no fault in paps which never gave suck. this man, touching those things 30 Then shall they begin to say whereof ye accuse him;

15 No, nor yet Herod: for I sent to the hills, Cover us. you to him; and lo, nothing wor- 31 For if they do these things in thy of death is done unto him:

16 I will therefore chastise him, in the dry?

and release him.

lease one unto them at the feast.) to be put to death.

18 And they cried out all at 33 And when they were come once, saying, Away with this man, to the place which is called Caland release unto us Barabbas:

made in the city, and for murder, hand, and the other on the left.

was cast into prison.)

s 21 But they cried, saying, Cru-his raiment, and cast lots.

cify him, crucify him.

third time, Why? what evil hath derided him, saying, He saved he done? I have found no cause of others; let him save himself, if

chastise him, and let him go.

23 And they were instant with

9 Then he questioned with him 25 And he released unto them was cast into prison, whom they 10 And the chief priests and had desired; but he delivered Je-

f 26 And as they led him away, s 11 And Herod with his men of they laid hold upon one Simon a war set him at nought, and mock-Cyrenian, coming out of the couned him, and arrayed him in a gor-try, and on him they laid the cross.

f 27 T And there followed him a

28 But Jesus turning unto them, f 13 \ And Pilate, when he had said, Daughters of Jerusalem, weep

and for your children.

29 For behold, the days are combrought this man unto me, as one ing, in the which they shall say, that perverteth the people: and Blessed are the barren, and the behold, I, having examined him wombs that never bare, and the

to the mountains, Fall on us; and

a green tree, what shall be done

f 32 And there were also two 17 (For of necessity he must re-lothers, malefactors, led with him

vary, there they crucified him, and 19 (Who, for a certain sedition the malefactors; one on the right

s 34 Then said Jesus, Father, 20 Pilate therefore, willing to re-lease Jesus, spake again to them. what they do. And they parted

35 And the people stood behold-22 And he said unto them the ing. And the rulers also with them

he be Christ, the chosen of God. man named Joseph, a counsellor: s 36 And the soldiers also mocked and he was a good man, and a just: him, coming to him, and offering 51 (The same had not consented him vinegar.

33 And a superscription also for the kingdom of God. was written over him, in letters of 52 This man went unto Pilate, Greek, and Latin, and Hebrew, and begged the body of Jesus.

JEWS.

which were hanged, railed on him, wherein never man before was saving, If thou be Christ, save thy-laid.

self and us.

c 40 But the other answering, re-ration, and the sabbath drew on. buked him, saying, Dost not thou same condemnation?

we receive the due reward of our 56 And they returned, and pre-

nothing amiss.

d'42 And he said unto Jesus, Lord, to the commandment. reniember me when thou comest!

into thy kingdom.

b 43 And Jesus said unto him, shalt thou be with me in paradise. pulchre, bringing the spices which m 44 And it was about the sixth they had prepared, and certain hour, and there was a darkness over others with them.

spirit: and having said thus, he shining garments.

gave up the ghost.

saw what was done, he glorified earth, they said unto them, Why righteous man.

together to that sight, beholding when he was yet in Galilee,

f 49 And all his acquaintance, ful men, and be crucified, and the and the women that followed him third day rise again.

from Galilee, stood afar off, be- 8 And they remembered his holding these things.

c 50 1 And behold, there was a 9 And returned from the sepul-

their breasts and returned.

to the counsel and deed of them:) 37 And saying, If thou be the he was of Arimathea, a city of the

King of the Jews, save thyself. Jews; who also himself waited

THIS IS THE KING OF THE f 53 And he took it down, and wrapped it in linen, and laid it in c 39 And one of the malefactors, a sepulchre that was hewn in stone,

d 54 And that day was the prepa-

55 And the women also, which tear God, seeing thou art in the came with him from Galilee, followed after, and beheld the sepul-41 And we indeed justly; for chre, and how his body was laid.

deeds: but this man hath done pared spices and ointments; and rested the sabbath-day, according

CHAP. XXIV.

d OW upon the first day of the week, very early in the Verily I say unto thee, To-day morning, they came unto the se-

all the earth until the ninth hour. m 2 And they found the stone roll-45 And the sun was darkened, ed away from the sepulchre. and the vail of the temple was rent | 3 And they entered in, and found

not the body of the Lord Jesus. 46 \ And when Jesus had cried m 4 And it came to pass, as they with a loud voice, he said, Father, were much perplexed thereabout, into thy hands I commend my behold, two men stood by them in

5 And as they were afraid, and

47 Now, when the centurion bowed down their faces to the God, saying, Certainly this was a seek ye the living among the dead? t 6 He is not here, but is risen. c 48 And all the people that came Remember how he spake unto you

the things which were done, smote a 7 Saying, The Son of man must be delivered into the hands of sin-

words.

chre, and told all these things un-|day is the third day since these

to the eleven, and to all the rest. things were done.

10 It was Mary Magdalene, and 22 Yea, and certain women also Joanna, and Mary the mother of of our company made us astonish-James, and other women that were ed, which were early at the sewith them, which told these things pulchre. unto the apostles.

lieved them not.

12 Then arose Peter, and ran unto the sepulchre, and stooping were with us, went to the sepuldown, he beheld the linen clothes chre, and found it even so as the laid by themselves, and departed, women had said: but him they wondering in himself at that which saw not. was come to pass.

f 13 \ And behold, two of them fools, and slow of heart to believe went that same day to a village all that the prophets have spoken! called Emmaus, which was from t 26 Ought not Christ to have

14 And they talked together of all these things which had hap-all the prophets, he expounded un-

15 And it came to pass, that, things concerning himself. while they communed together, and 28 And they drew nigh unto reasoned, Jesus himself drew near, the village whither they went: and went with them.

16 But their eyes were holden, have gone further.

that they should not know him. manner of communications are toward evening, and the day is these that ye have one to another, far spent. And he went in to

as ye walk, and are sad? 18 And the one of them, whose 30 And it came to pass, as he name was Cleopas, answering, sat at meat with them, he took said unto him, Art thou only a bread, and blessed it, and brake, stranger in Jerusalem, and hast and gave to them. not known the things which are t 31 And their eyes were opened,

come to pass there in these days? and they knew him: and he va-19 And he said unto them, What nished out of their sight.

things? And they said unto him, d 32 And they said one to another, Concerning Jesus of Nazareth, Did not our heart burn within us which was a prophet mighty in while he talked with us by the deed and word before God, and way, and while he opened to us all the people:

and our rulers delivered him to be hour, and returned to Jerusalem, condemned to death, and have and found the eleven gathered to-

21 But we trusted that it had them, been he which should have redeem- t 34 Saving, The Lord is risen ined Israel: and besides all this, to-deed, and hath appeared to Simon.

t 23 And when they found not his 11 And their words seemed to body, they came, saying, that they them as idle tales, and they be-had also seen a vision of angels, which said that he was alive.

24 And certain of them which

25 Then he said unto them, O Jerusalem about threescore fur-suffered these things, and to enter into his glory?

27 And beginning at Moses, and to them in all the scriptures the

and he made as though he would

29 But they constrained him, 17 And he said unto them, What saying, Abide with us: for it is

tarry with them.

the scriptures?

20 And how the chief priests f 33 And they rose up the same gether, and them that were with

35 And they told what things which were written in the law of were done in the way, and how he Moses, and in the prophets, and in was known of them in breaking of the psalms, concerning me.

36 ¶ And as they thus spake, standing, that they might under-Jesus himself stood in the midst stand the scriptures. of them, and saith unto them, Peace be unto you.

37 But they were terrified and Christ to suffer, and to rise from affrighted, and supposed that they the dead the third day:

had seen a spirit.

thoughts arise in your hearts?

39 Behold my hands and my 48 And ye are witnesses of these feet, that it is I myself: handle things. me, and see; for a spirit hath not 49 \ And behold, I send the pro-

40 And when he had thus spotarry ye in the city of Jerusalem, ken, he shewed them his hands until ye be endued with power

and his feet.

not for joy, and wondered, he said far as to Bethany: and he lifted unto them, Have ye here any meat? up his hands, and blessed them.

42 And they gave him a piece f 51 And it came to pass, while he of a broiled fish, and of a honey-blessed them, he was parted from comb.

before them.

44 And he said unto them, These great joy: are the words which I spake unto d 53 And were continually in the you, while I was yet with you, temple, praising and blessing God. that all things must be fulfilled Amen.

t 45 Then opened he their under-

46 And said unto them, Thus it is written, and thus it behoved

d 47 And that repentance and re-38 And he said unto them, Why mission of sins should be preached are ye troubled? and why do in his name among all nations, beginning at Jerusalem.

flesh and bones, as ye see me have. mise of my Father upon you: but

from on high.

41 And while they yet believed 50 \ And he led them out as

them, and carried up into heaven.

43 And he took it, and did eat t 52 And they worshipped him. and returned to Jerusalem with

¶ The Gospel according to Saint JOHN.

ning with God. t 3 All things were made by him; to the world.

made that was made. t 4 In him was life; and the life world knew him not.

was the light of men.

5 And the light shineth in dark- his own received him not. hended it not.

God, whose name was John.

to bear witness of the Light, that all t* N the beginning was the men through him might believe.
Word, and the Word was 8 He was not that Light, but was

with God, and the Word was God. sent to bear witness of that Light.

2 The same was in the begin- 9 That was the true Light, which lighteth every man that cometh in-

and without him was not any thing t 10 He was in the world, and the world was made by him, and the

11 He came unto his own, and

ness; and the darkness compre- t 12 But as many as received him, to them gave he power to become f 6 There was a man sent from the sons of God, even to them that believe on his name :

7 The same came for a witness, t 13 Which were born, not of

blood, nor of the will of the flesh, 23 These things were done in nor of the will of man, but of God. Bethabara beyond Jordan, where t* 14 And the Word was made John was baptizing.

flesh, and dwelt among us, (and t 29 T The next day John seeth we beheld his glory, the glory as Jesus coming unto him, and saith, of the only begotten of the Father,) Behold the Lamb of God, which

full of grace and truth.

and cried, saying, This was he of After me cometh a man which is whom I spake, He that cometh preferred before me; for he was after me, is preferred before me; before me. for he was before me.

we received, and grace for grace. to Israel, therefore am I come bap-

17 For the law was given by tizing with water. Moses, but grace and truth came 32 And John bare record, say-

by Jesus Christ. t 18 No man hath seen God at any from heaven like a dove, and it

hath declared him. f 19 \ And this is the record of the same said unto me, Upon whom

him. Who art thou?

20 And he confessed, and denied Ghost.

Christ.

then? Art thou Elias? And he John stood, and two of his discisaith, I am not. Art thou that pro-ples; phet? And he answered, No.

22 Then said they unto him, walked, he saith, Behold the Lamb Who art thou? that we may give of God! an answer to them that sent us. 37 And the two disciples heard What sayest thou of thyself?

a 23 He said, I am the voice of one sus. crying in the wilderness, Make 38 Then Jesus turned, and saw straight the way of the Lord, as them following, and saith unto said the prophet Esaias.

were of the Pharisees.

25 And they asked him, and said dwellest thou?

I baptize with water: but there tenth hour. standeth one among you, whom ye 40 One of the two which heard

c 27 He it is, who coming after me, Andrew, Simon Peter's brother. is preferred before me, whose shoe's 41 He first findeth his own bro-

taketh away the sin of the world! f 15 T John bare witness of him, 30 This is he of whom I said,

31 And I knew him not: but 16 And of his fulness have all that he should be made manifest

ing, I saw the Spirit descending

time; the only begotten Son, which abode upon him.

is in the bosom of the Father, helt 33 And I knew him not: but he that sent me to baptize with water, John, when the Jews sent priests thou shalt see the Spirit descending and Levites from Jerusalem, to ask and remaining on him, the same is he which baptizeth with the Holy

not; but confessed, I am not the t 34 And I saw and bare record,

that this is the Son of God. 21 And they asked him, What f 35 T Again the next day after,

t 36 And looking upon Jesus as he

him speak, and they followed Je-

them, What seek ye? They said 24 And they which were sent unto him, Rabbi, (which is to say, being interpreted, Master,) where

unto him, Why baptizest thou 39 He saith unto them, Come then, if thou be not that Christ, nor and see. They came and saw Elias, neither that prophet? where he dwelt, and abode with 26 John answered them, saying, him that day: for it was about the

John speak, and followed him, was

latchet I am not worthy to unloose. ther Simon, and saith unto him,

We have found the Messias; which the mother of Jesus saith unto him. is, being interpreted, the Christ. They have no wine.

t 42 And he brought him to Jesus. 4 Jesus saith unto her. Woman. And when Jesus beheld him, he what have I to do with thee? mine said, Thou art Simon the son of hour is not yet come. Jona: thou shalt be called Cephas: 5 His mother saith unto the ser-

43 The day following Jesus you, do it. would go forth into Galilee, and 6 And there were set there six findeth Philip, and saith unto him, water-pots of stone, after the man-Follow me.

the city of Andrew and Peter.

45 Philip findeth Nathanael, and saith unto him, We have found water-pots with water. And they him of whom Moses in the law, tilled them up to the brim. and the prophets, did write, Jesus 8 And he saith unto them, Draw

Can there any good thing come m9 When the ruler of the feast had out of Nazareth? Philip saith unto tasted the water that was made him, Come and see.

an Israelite indeed, in whom is no feast called the bridegroom,

guile!

t 48 Nathanael saith unto him, man at the beginning doth set forth Whence knowest thou me? Jesus good wine; and when men have answered and said unto him, Be-well drenk, then that which is fore that Philip called thee, when worse: but thou hast kept the good thou wast under the fig-tree, I saw wine until now. thee.

the Son of God; thou art the King disciples believed on him.

of Israel. saw thee under the fig-tree, be- and they continued there not many lievest thou? thou shalt see greater days.

things than these.

rily, verily, I say unto you, Here-rusalem, after ye shall see heaven open, and 14 And found in the temple those

the angels of God ascending and that sold oxen, and sheep, and descending upon the Son of man. doves, and the changers of money, CHAP. II.

f ND the third day there was a

3 And when they wanted wine, overthrew the tables;

which is, by interpretation, a stone. vants, Whatsoever he saith unto

ner of the purifying of the Jews, 44 Now Philip was of Bethsaida, containing two or three firking apiece.

7 Jesus saith unto them. Fill the

of Nazareth, the son of Joseph. out now, and bear unto the govern-46 And Nathanael said unto him, or of the feast. And they bare it. wine, and knew not whence it was, c 47 Jesus saw Nathanael coming (but the servants which drew the to him, and saith of him, Behold water knew,) the governor of the

10 And saith unto him, Every

t 11 This beginning of miracles t 49 Nathanael answered and did Jesus in Cana of Galilee, and saith unto him, Rabbi, thou art manifested forth his glory; and his

f 12 T After this he went down to 50 Jesus answered and said unto Capernaum, he, and his mother, him, Because I said unto thee, I and his brethren, and his disciples;

f 13 T And the Jews' passover was t 51 And he saith unto him, Ve- at hand, and Jesus went up to Je-

sitting:

15 And when he had made a marriage in Cana of Galilee; scourge of small cords, he drove and the mother of Jesus was there. them all out of the temple, and the d 2 And both Jesus was called, sheep, and the oxen; and poured and his disciples, to the marriage, out the changers' money, and

16 And said unto them that sold is old? can he enter the second doves, Take these things hence: time into his mother's womb, and make not my Father's house a be born?

house of merchandise.

a 17 And his disciples remembered I say unto thee, Except a man be that it was written, The zeal of born of water, and of the Spirit, thine house hath eaten me up.

18 Then answered the Jews, of God. and said unto him, What sign t 6 That which is born of the shewest thou unto us, seeing that flesh, is flesh; and that which is thou doest these things?

r 19 Jesus answered and said unto t 7 Marvel not that I said unto them, Destroy this temple, and in thee, Ye must be born again.

three days I will raise it up.

building, and wilt thou rear it up it cometh, and whither it goeth: in three days? 21 But he spake of the temple Spirit.

of his body.

t 22 When therefore he was risen unto him, How can these things be? from the dead, his disciples remem- 10 Jesus answered and said unto bered that he had said this unto him, Art thou a master of Israel, them: and they believed the scrip- and knowest not these things? ture, and the word which Jesus t 11 Verily, verily, I say unto thee, had said.

salem at the passover, in the feast-receive not our witness. day, many believed in his name, 12 If I have told you earthly

he did.

24 But Jesus did not commit heavenly things? himself unto them, because he t 13 And no man hath ascended knew all men.

t 25 And needed not that any down from heaven, even the Son should testify of man: for he knew of man which is in heaven. what was in man.

CHAP. III.

Pharisees named Nicode- t 15 That whosoever believeth in mus, a ruler of the Jews:

2 The same came to Jesus by eternal life. night, and said unto him, Rabbi, t 16 \ For God so loved the world. we know that thou art a teacher that he gave his only begotten Son,

except God be with him. t* 3 Jesus answered and said unto 17 For God sent not his Son into him, Verily, verily, I say unto thee, the world to condemn the world, Except a man be born again, he but that the world through him cannot see the kingdom of God. might be saved.

4 Nicodemus saith unto him, t 13 ¶ He that believeth on him,

It 5 Jesus answered, Verily, verily, he cannot enter into the kingdom

born of the Spirit, is spirit.

8 The wind bloweth where it 20 Then said the Jews, Forty listeth, and thou hearest the sound and six years was this temple in thereof, but canst not tell whence so is every one that is born of the

9 Nicodemus answered and said

We speak that we do know, and

23 Now, when he was in Jeru-testify that we have seen; and ye

when they saw the miracles which things, and ve believe not, how shall ye believe if I tell you of

up to heaven, but he that came

14 ¶ And as Moses lifted up the serpent in the wilderness, even so HERE was a man of the must the Son of man be lifted up:

him should not perish, but have

come from God: for no man can that whosoever believeth in him, do these miracles that thou doest, should not perish, but have everlasting life.

How can a man be born when he is not condemned: but he that be-

lieveth not, is condemned already, earth: he that cometh from heabecause he hath not believed in ven is above all. the name of the only begotten Son

of God.

t 19 And this is the condemnation, man receive th his testimony. that light is come into the world, 33 He that hath received his tesand men loved darkness rather timony, hath set to his seal that than light, because their deeds God is true. were evil.

c 20 For every one that doeth evil speaketh the words of God: for hateth the light, neither cometh God giveth not the Spirit by meato the light, lest his deeds should sure unto him.

be reproved.

cometh to the light, that his deeds hand. may be made manifest, that they t 36 He that believeth on the Son, are wrought in God.

f 22 \ After these things came Je-believeth not the Son, shall not see sus and his disciples into the land life; but the wrath of God abideth of Judea; and there he tarried on him.

with them, and baptized.

13 ¶ And John also was baptiz-23 ¶ And John also was baptiz-7 in Enon, near to Salim, being in Ænon, near to Salim, because there was much water there; had heard that Jesus made and and they came, and were baptized. baptized more disciples than John,

24 For John was not yet cast

into prison.

tion between some of John's disci- again into Galilee.

26 And they came unto John, Samaria. and said unto him, Rabbi, he that 5 Then cometh he to a city of the same baptizeth, and all men Jacob gave to his son Joseph.

it be given him from heaven.

bridegroom: but the friend of the away unto the city to buy meat.) bridegroom, which standeth and heareth him, rejoiceth greatly, be-maria unto him, How is it that cause of the bridegroom's voice: thou, being a Jew, askest drink of this my joy therefore is fulfilled.

decrease.

31 He that cometh from above, is earthly, and speaketh of the and who it is that saith to thee,

32 And what he hath seen and heard, that he testifieth; and no

34 For he whom God hath sent.

35 The Father loveth the Son. 21 But he that doeth truth, and hath given all things into his

hath everlasting life: and he that

CHAP. IV.

2 (Though Jesus himself bantized not, but his disciples,)

25 Then there arose a ques- 3 He left Judea, and departed

ples and the Jews, about purifying. 4 And he must needs go through

was with thee beyond Jordan, to Samaria, which is called Sychas. whom thou barest witness, behold, near to the parcel of ground that

come to him.

f 6 Now Jacob's well was there.

t 27 John answered and said, A Jesus therefore being wearied with man can receive nothing, except his journey, sat thus on the well: and it was about the sixth hour.

28 Ye yourselves bear me wit- f 7 There cometh a woman of Saness, that I said, I am not the Christ, maria to draw water: Jesus saith but that I am sent before him. unto her, Give me to drink.

29 He that hath the bride, is the 8 (For his disciples were gone

9 Then saith the woman of Same, which am a woman of Sama-30 He must increase, but I must ria? for the Jews have no dealings with the Samaritans.

10 Jesus answered and said unto is above all: he that is of the earth her, If thou knewest the gift of God, Give me to drink; thou wouldes | d* 24 God is a Spirit: and they have asked of him, and he would that worship him, must worship ve given thee living water.

11 The woman saith unto him,

25 The woman saith unto him, have given thee living water.

Sir, thou hast nothing to draw with, I know that Messias cometh, which and the well is deep: from whence is called Christ; when he is come,

then hast thou that living water? he will tell us all things.

12 Art thou greater than our t 26 Jesus saith unto her, I that father Jacob, which gave us the speak unto thee am he.

well, and drank thereof himself, f 27 T And upon this came his and his children, and his cattle? disciples, and marvelled that he

water, shall thirst again: t 14 But whosoever drinketh of 28 The woman then left her the water that I shall give him, water-pot, and went her way into shall never thirst; but the water the city, and saith to the men, that I shall give him, shall be in t 29 Come, see a man which told him a well of water springing up me all things that ever I did: is into everlasting life.

Sir, give me this water, that I thirst city, and came unto him.

16 Jesus saith unto her, Go call ciples prayed him, saying, Master, thy husband, and come hither.

said, I have no husband. Jesus meat to eat that ye know not of. said unto her, Thou hast well said, 33 Therefore said the disciples I have no husband;

18 For thou hast had five hus-brought him aught to eat? bands, and he whom thou now d 34 Jesus saith unto them, My hast, is not thy husband: in that meat is to do the will of him that saidst thou truly.

Sir, I perceive that thou art a four months, and then cometh har-

prophet.

20 Our fathers worshipped in up your eyes, and look on the in Jerusalem is the place where to harvest. men ought to worship.

21 Jesus saith unto her, Woman, wages, and gathereth fruit unto life believe me, the hour cometh, when eternal: that both he that soweth, ye shall neither in this mountain, and he that reapeth, may rejoice nor yet at Jerusalem, worship the together. Father.

22 Ye worship ye know not One soweth, and another reapeth. what: we know what we worship, 33 I sent you to reap that wherefor salvation is of the Jews.

now is, when the true worship-into their labours. pers shall worship the Father in f 39 T And many of the Samarispirit and in truth: for the Father tans of that city believed on him seeketh such to worship him. for the saying of the woman, which

13 Jesus answered and said un-talked with the woman: yet no to her, Whosoever drinketh of this man said, What seekest thou? or,

Why talkest thou with her?

not this the Christ?

15 The woman saith unto him, 30 Then they went out of the

not, neither come hither to draw. 31 \ In the mean while his dis-

17 The woman answered and t 32 But he said unto them, I have

one to another, Hath any man

sent me, and to finish his work.

19 The woman saith unto him, 35 Say not ye, There are yet vest? behold, I say unto you, Lift

this mountain; and ye say, that fields; for they are white already

t 36 And he that reapeth receiveth

37 And herein is that saying true,

on ye bestowed no labour: other d 23 But the hour cometh, and men laboured, and ye are entered

testified. He told me all that ever m 53 So the father knew that it I did. was at the same hour, in the which

40 So when the Samaritans were Jesus said unto him, Thy son come unto him, they be sought him liveth: and himself believed, and that he would tarry with them : his whole house. and he abode there two days.

because of his own word: d 42 And said unto the woman, Now we believe, not because of thy free this there was a feast saying: for we have heard him ourselves, and know that this is indeed went up to Jerusalem. the Christ, the Saviour of the world. 2 Now there is at Jerusalem, by

f 43 \ Now, after two days he the sheep market, a pool, which is departed thence, and went into called in the Hebrew tongue, Be-

Galilee.

44 For Jesus himself testified that a prophet hath no honour in of impotent folk, of blind, halt, his own country.

45 Then when he was come into of the water. having seen all the things that he certain season into the pool, and

Cana of Galilee, where he made of whatsoever disease he had. the water wine. And there was 5 And a certain man was there, a certain nobleman, whose son which had an infirmity thirty and

was sick at Capernaum.

was come out of Judea into Gali-knew that he had been now a long lee, he went unto him, and be-time in that case, he saith unto him, sought him that he would come Wilt thou be made whole? down, and heal his son: for he 7 The impotent man answered was at the point of death.

ve will not believe.

d 49 The nobleman saith unto him, Sir, come down ere my child die. up thy bed, and walk.

50 Jesus saith unto him, Go thy m 9 And immediately the man was way; thy son liveth. And the made whole, and took up his bed, man believed the word that Jesus and walked: and on the same day had spoken unto him, and he went was the sabbath. his way.

down, his servants met him, and sabbath-day; it is not lawful for told him, saying, Thy son liveth. thee to carry thy bed.

And they said unto him, Yesterday to me, Take up thy bed, and walk. him.

54 This is again the second mi-41 And many more believed, racle that Jesus did, when he was come out of Judea into Galilee.

thesda, having five porches.

3 In these lay a great multitude withered, waiting for the moving

Galilee, the Galileans received him, 4 For an angel went down at a did at Jerusalem at the feast: for troubled the water: whosoever they also went unto the feast. then first after the troubling of the 46 So Jesus came again into water, stepped in, was made whole

eight vears.

47 When he heard that Jesus 6 When Jesus saw him lie, and

him, Sir, I have no man, when the 48 Then said Jesus unto him, water is troubled, to put me into Except ve see signs and wonders, the pool: but while I am coming,

> another steppeth down before me. 8 Jesus saith unto him. Rise, take

51 And as he was now going unto him that was cured, it is the

52 Then inquired he of them the hour when he began to amend. made me whole, the same said un-

at the seventh hour the fever left 12 Then asked they him, What man is that which said unto

122

thee, Take up thy bed, and walk? hath everlasting life, and shall not 13 And he that was healed wist come into condemnation; but is not who it was: for Jesus had passed from death unto life.

conveyed himself away, a multi- t 25 Verily, verily, I say unto you,

The hour is coming, and now is, tude being in that place. 14 Afterward Jesus findeth him when the dead shall hear the voice in the temple, and said unto him, of the Son of God: and they that Behold, thou art made whole: sin hear shall live. no more, lest a worse thing come

unto thee. 15 The man departed, and told Son to have life in himself;

had made him whole.

c 16 And therefore did the Jews cause he is the Son of man. persecute Jesus, and sought to slay t 28 Marvel not at this: for the him, because he had done these hour is coming, in the which all things on the sabbath-day.

t 17 T But Jesus answered them, his voice, My Father worketh hitherto, and t 29 And shall come forth; they

I work.

not only had broken the sabbath, tion of damnation. but said also, that God was his 30 I can of mine own self do no-Father, making himself equal with thing: as I hear, I judge: and my God.

19 Then answered Jesus, and not mine own will, but the will of said unto them, Verily, verily, I the Father which hath sent me. say unto you, The Son can do 31 If I bear witness of myself, nothing of himself, but what he my witness is not true. seeth the Father do: for what 32 I There is another that bearthings soever he doeth, these also eth witness of me, and I know

doeth the Son likewise.

20 For the Father loveth the eth of me is true. Son, and sheweth him all things 33 Ye sent unto John, and he that himself doeth: and he will bare witness unto the truth. shew him greater works than these, 34 But I receive not testimony

that ye may marvel. t 21 For as the Father raiseth up that ye might be saved.

the dead, and quickeneth them; 35 He was a burning and a even so the Son quickeneth whom shining light: and ye were willing he will.

22 For the Father judgeth no 36 ¶ But I have greater witness man; but hath committed all than that of John: for the works

judgment unto the Son: Father. He that honoureth not ther hath sent me. the Son, honoureth not the Father 37 And the Father himself which

which hath sent him.

t 24 Verily, verily, I say unto of me. Ye have neither heard you, He that heareth my word, his voice at any time, nor seen and believeth on him that sent me, his shape.

26 For as the Father hath life

in himself, so hath he given to the

the Jews that it was Jesus which 27 And hath given him authori-

ty to execute judgment also, be-

that are in the graves shall hear

that have done good unto the ret 13 Therefore the Jews sought surrection of life; and they that the more to kill him, because he have done evil, unto the resurrec-

judgment is just; because I seek

that the witness which he witness-

from man: but these things I say,

for a season to rejoice in his light.

which the Father hath given me d* 23 That all men should honour to finish, the same works that I do, the Son, even as they honour the bear witness of me, that the Fa-

hath sent me, hath borne witness

123

38 And ye have not his word hundred pennyworth of bread is abiding in you: for whom he hath not sufficient for them, that every sent, him ye believe not. one of them may take a little.

d 39 \ Search the scriptures; for 8 One of his disciples, Andrew. in them ye think ye have eternal Simon Peter's brother, saith unto in them ye think ye have contained him, him, 9 There is a lad here, which test him,

that ye might have life. small fishes: bu
41 I receive not honour from among so many?

not the love of God in you.

43 I am come in my Father's men sat down in number about

name, and ye receive me not: if five thousand. another shall come in his own m 11 And Jesus took the loaves; name, him ye will receive.

eth from God only?

cuse you to the Father: there is said unto his disciples, Gather up one that accuseth you, even Moses, the fragments that remain, that

in whom ye trust.

ye would have believed me: for together, and filled twelve baskets he wrote of me.

47 But if ve believe not his wri-ley-loaves, which remained over tings, how shall ye believe my and above unto them that had words?

CHAP. VI.

lee, which is the sea of Tiberias. Prophet that should come into the 2 And a great multitude follow-world.

ed him, because they saw his f 15 T When Jesus therefore perthat were diseased.

mountain, and there he sat with mountain himself alone. his disciples.

the Jews, was nigh.

f 5 T When Jesus then lifted up 17 And entered into a ship, and his eyes, and saw a great compa-ny come unto him, he saith unto naum. And it was now dark, and Philip, Whence shall we buy bread Jesus was not come to them. that these may eat?

6 (And this he said to prove of a great wind that blew.

7 Philip answered him, Two furlongs, they see Jesus walking

40 And ye will not come to me, hath five barley-loaves, and two small fishes: but what are they

10 And Jesus said, Make the c 42 But I know you, that we have men sit down. (Now there was much grass in the place.) So the

and when he had given thanks, c 44 How can ve believe, which he distributed to the disciples, and receive honour one of another, the disciples to them that were set and seek not the honour that com-down; and likewise of the fishes, as much as they would.

45 Do not think that I will ac- 12 When they were filled, he

nothing be lost.

46 For had ve believed Moses, 13 Therefore they gathered them with the fragments of the five bar-

eaten.

14 Then those men, when they f FTER these things Jesus had seen the miracle that Jesus went over the sea of Gali-did, said, This is of a truth that

miracles which he did on them ceived that they would come and take him by force, to make him a 3 And Jesus went up into a king, he departed again into a

16 And when even was now

4 And the passover, a feast of come, his disciples went down unto the sea.

18 And the sea arose by reason

him: for he himself knew what m 19 So when they had rowed he would do.)

the ship: and they were afraid. the desert; as it is written, He

I: be not afraid.

m 21 Then they willingly received 32 Then Jesus said unto them, him into the ship: and immedi-Verily, verily, I say unto you, Moately the ship was at the land ses gave you not that bread from whither they went.

f 22 T The day following, when the true bread from heaven. the people which stood on the t 33 For the bread of God is he

other side of the sea saw that there which cometh down from heaven, was none other boat there, save and giveth life unto the world. that one whereinto his disciples 34 Then said they unto him, were entered, and that Jesus went Lord, evermore give us this bread. not with his disciples into the boat, b 35 And Jesus said unto them, I but that his disciples were gone am the bread of life: he that away alone;

boats from Tiberias nigh unto the never thirst. place where they did eat bread, 36 But I said unto you, That ye

thanks:)

saw that Jesus was not there, nei-that cometh to me, I will in no ther his disciples, they also took wise cast out.

seeking for Jesus. 25 And when they had found the will of him that sent me.

camest thou hither?

t 26 Jesus answered them and lose nothing, but should raise it up said, Verily, verily, I say unto you, again at the last day. Ye seek me, not because ye saw 40 And this is the will of him the miracles, but because ye did that sent me, that every one which eat of the loaves, and were filled. seeth the Son, and believeth on d 27 Labour not for the meat him, may have everlasting life: which perisheth, but for that meat and I will raise him up at the last which endureth unto everlasting day. life, which the Son of man shall 41 The Jews then murmured at give unto you: for him hath God him, because he said, I am the

the Father sealed. 23 Then said they unto him, heaven.

work the works of God?

d 29 Jesus answered and said un-father and mother we know? how to them, This is the work of God, is it then that he saith, I came that ye believe on him whom he down from heaven?

30 They said therefore unto said unto them, Murmur not among him, What sign shewest thou then, yourselves. that we may see, and believe thee? It 44 No man can come to me, exwhat dost theu work? L 2

on the sea, and drawing nigh unto 31 Our fathers did eat manna in

20 But he saith unto them, It is gave them bread from heaven to

eat.

heaven; but my Father giveth you

cometh to me, shall never hunger; 23 (Howbeit there came other and he that believeth on me, shall

after that the Lord had given also have seen me, and believe not. t 37 All that the Father giveth

24 When the people therefore me, shall come to me; and him

shipping, and came to Capernaum, 38 For I came down from heaven, not to do mine own will, but

him on the other side of the sea. t 39 And this is the Father's will they said unto him, Rabbi, when which hath sent me, that of all which he hath given me, I should

bread which came down from

What shall we do, that we might 42 And they said, Is not this Jesus the son of Joseph, whose

43 Jesus therefore answered and

cept the Father which hath sent 125

me draw him: and I will raise him synagogue, as he taught in Caper-

up at the last day.

And they shall be all taught of ples, when they had heard this, God. Every man therefore that said, This is a hard saying; who hath heard, and hath learned of can hear it? the Father, cometh unto me.

the Father, save he which is of he said unto them, Doth this offend God, he hath seen the Father. b 47 Verily, verily, I say unto you, t 62 What and if ye shall see the

lasting life.

48 I am that bread of life.

in the wilderness, and are dead,

50 This is the bread which they are spirit, and they are life. cometh down from heaven, that a t 64 But there are some of you man may eat thereof, and not die. that believe not. For Jesus knew

came down from heaven: if any that believed not, and who should man eat of this bread, he shall live betray him. for ever; and the bread that I will t 65 And he said. Therefore said give is my flesh, which I will give I unto you, that no man can come for the life of the world.

52 The Jews therefore strove him of my Father. among themselves, saying, How c 66 T From that time many of

eat?

d 53 Then Jesus said unto them, 67 Then said Jesus unto the Verily, verily, I say unto you, Ex-twelve, Will ye also go away? cept ye eat the flesh of the Son of 68 Then Simon Peter answered man, and drink his blood, ye have him, Lord, to whom shall we go? no life in you.

drinketh my blood, hath eternal that thou art that Christ, the Son life; and I will raise him up at the of the living God.

last day.

and my blood is drink indeed.

56 He that eateth my flesh, and drinketh my blood, dwelleth in me, the son of Simon: for he it was and I in him.

57 As the living Father hath of the twelve. sent me, and I live by the Father: so he that eateth me, even he shall f FTER these things Jesus live by me.

came down from heaven: not as the Jews sought to kill him. your fathers did eat manna, and 2 Now the Jews' feast of taberare dead: be that eateth of this nacles was at hand.

bread shall live forever. 59 These things said he in the unto him, Depart hence, and go

naum. a 45 It is written in the prophets, 60 Many therefore of his disci-

61 When Jesus knew in himself 46 Not that any man hath seen that his disciples murmured at it, vou?

He that believeth on me hath ever-Son of man ascend up where he

was before?

63 It is the Spirit that quicken-49 Your fathers did eat manna eth; the flesh profiteth nothing: the words that I speak unto you.

51 I am the living bread which from the beginning who they were

unto me, except it were given unto

can this man give us his flesh to his disciples went back, and walked

no more with him.

thou hast the words of eternal life. 54 Whoso eateth my flesh, and t 69 And we believe, and are sure

70 Jesus answered them, Have 55 For my flesh is meat indeed, not I chosen you twelve, and one

of you is a devil?

71 He spake of Judas Iscariot that should betray him, being one

CHAP VII.

58 This is that bread which would not walk in Jewry, because

3 His brethren therefore said

into Judea, that thy disciples also the law? Why go ye about to kill may see the works that thou doest. me?

any thing in secret, and he himself said, Thou hast a devil: who goeth seeketh to be known openly. If about to kill thee? thou do these things, shew thyself to the world.

5 (For neither did his brethren and ye all marvel.

believe in him.)

My time is not yet come: but your is of Moses, but of the fathers;) and time is always ready.

c 7 The world cannot hate you; a man. but me it hateth, because I testify 23 If a man on the sabbath-day

8 Go ye up unto this feast: I go of Moses should not be broken; not up yet unto this feast; for my are ye angry at me, because I have

time is not yet full come.

9 When he had said these words the sabbath-day? were gone up, then went he also judgment. up unto the feast, not openly, but 25 Then said some of them of as it were in secret.

11 Then the Jews sought him at they seek to kill?

muring among the people concern- Do the rulers know indeed that this ing him: for some said, He is a is the very Christ? good man: others said, Nay; but 27 Howbeit, we know this man, he deceiveth the people.

13 Howheit, no man spake open-leth, no man knoweth whence he is.

ly of him, for fear of the Jews.

temple and taught.

ing, How knoweth this man letters, ve know not. having never learned?

his that sent me. d 17 If any man will do his will, cause his hour was not yet come. he shall know of the doctrine, 31 And many of the people be-

speak of myself. seeketh his own glory : but he that hath done?

seeketh his glory that sent him, 32 The Pharisees heard that the same is true, and no unright-the people murmured such things eousness is in him.

19 Did not Moses give you the sees and the chief priests sent law, and yet none of you keepeth officers to take him.

4 For there is no man that doeth 20 The people answered and

21 Jesus answered and said unto them, I have done one work,

22 Moses therefore gave unto 6 Then Jesus said unto them, you circumcision, (not because it ve on the sabbath-day circumcise

of it, that the works thereof are evil. receive circumcision, that the law

made a man every whit whole or

unto them, he abode still in Galilee. d 24 Judge not according to the f 10 T But when his brethren appearance, but judge righteous

Jerusalem, Is not this he whom

the feast, and said, Where is he? 26 But lo, he speaketh boldly, 12 And there was much mur-and they say nothing unto him.

whence he is: but when Christ com-

28 Then cried Jesus in the tem-14 T Now, about the midst of ple, as he taught, saying, Ye both the feast, Jesus went up into the know me, and ye know whence I am: and I am not come of myself, t 15 And the Jews marvelled, say-but he that sent me is true, whom

29 But I know him; for I am 16 Jesus answered them, and from him, and he hath sent me.

said, My doctrine is not mine, but 30 Then they sought to take him: but no man laid hands on him, be-

whether it be of God, or whether I lieved on him, and said, When Christ cometh, will he do more

13 He that speaketh of himself, miracles than these which this man

concerning him: and the Phari-

33 Then said Jesus unto them, 49 But this people who knoweth Yet a little while am I with you, not the law are cursed.

and then I go unto him that sent me. 50 Nicodemus saith unto them, 34 Ye shall seek me, and shall (he that came to Jesus by night.

not find me: and where I am, being one of them,) thither ve cannot come.

35 Then said the Jews among before it hear him, and know what themselves, Whither will he go, he doeth? that we shall not find him? will he 52 They answered and said un-

36 What manner of saying is lee ariseth no prophet. this that he said, Ye shall seek me, 53 And every man went unto and shall not find me: and where I his own house.

am, thither he cannot come?

37 In the last day, that great day f TESUS went unto the mount the feast, Jesus stood and cried, of Olives: of the feast, Jesus stood and cried, saying, If any man thirst, let him 2 And early in the morning he come unto me, and drink.

the scripture hath said, out of his he sat down and taught them. belly shall flow rivers of living

water.

rit, which they that believe on him set her in the midst, should receive, for the Holy Ghost 4 They say unto him, Master, was not yet given, because that this woman was taken in adultery, Jesus was not yet glorified.)

41 Others said, This is the Christ. 6 This they said, tempting him, out of Galilee?

That Christ cometh of the seed of as though he heard them not.

David, and out of the town of Bethlehem, where David was?

the people because of him.

44 And some of them would stone at her. have taken him; but no man laid

hands on him.

f 45 T Then came the officers to the chief priests and Pharisees; ing convicted by their own conand they said unto them, Why science, went out one by one, behave ye not brought him?

man spake like this man.

the Pharisees believed on him?

51 Doth our law judge any man

go unto the dispersed among the to him, Art thou also of Galilee? Gentiles, and teach the Gentiles? | Search, and look: for out of Gali-

CHAP. VIII.

came again into the temple, and 38 He that believeth on me, as all the people came unto him; and

3 And the scribes and Pharisees brought unto him a woman taken t 39 (But this spake he of the Spi-[in adultery: and when they had

in the very act.

40 T Many of the people there- 5 Now Moses in the law comfore, when they heard this saying, manded us, that such should be said, Of a truth this is the Prophet. stoned: but what sayest thou?

But some said, Shall Christ come that they might have to accuse him. But Jesus stooped down, and 42 Hath not the scripture said, with his finger wrote on the ground,

7 So when they continued asking him, he lifted up himself, and 43 So there was a division among said unto them, He that is without sin among you, let him first cast a

8 And again he stooped down,

and wrote on the ground.

9 And they which heard it, beginning at the eldest, even unto the t 46 The officers answered, Never last: and Jesus was left alone, and the woman standing in the midst.

47 Then answered them the 10 When Jesus had lifted up Pharisees, Are ye also deceived? himself, and saw none but the wo-48 Have any of the rulers, or of man, he said unto her, Woman,

where are those thine accusers?

Jesus said unto her, Neither do I unto them, Even the same that I condemn thee: go, and sin no more. said unto you from the beginning. t 12 Then spake Jesus again 26 I have many things to say, unto them, saying, I am the light and to judge of you: but he that of the world: he that followeth me sent me, is true; and I speak to shall not walk in darkness, but the world those things which I shall have the light of life.

unto him, Thou bearest record of spake to them of the Father.

thyself; thy record is not true. them, Though I bear record of my-man, then shall ye know that I am self, yet my record is true: for I he, and that I do nothing of myself; know whence I came, and whither but as my Father hath taught me, I go: but ye cannot tell whence I I speak these things.

come, and whither I go.

judge no man.

16 And yet if I judge, my judg-that please him. ment is true: for I am not alone, 30 As he spake these words, but I and the Father that sent me. many believed on him.

that the testimony of two men is Jews which believed on him, If ye

18 I am one that bear witness my disciples indeed; of myself; and the Father that 32 And ye shall know the truth,

my Father: if ye had known me, ye est thou, Ye shall be made free? should have known my Father also. 34 Jesus answered them, Verily,

the treasury, as he taught in the committeth sin, is the servant of temple: and no man laid hands on sin.

them, I go my way, and ye shall abideth ever. seek me, and shall die in your sins: t 36 If the Son therefore shall make

whither I go, ye cannot come.

22 Then said the Jews, Will 37 I know that ye are Abrahe kill himself? because he saith, ham's seed; but ye seek to kill Whither I go, ye cannot come. me, because t 23 And he said unto them, Ye place in you.

are from beneath; I am from 38 I speak that which I have above: ye are of this world; I am seen with my Father: and ye do not of this world.

w 24 I said therefore unto you, father.

if ye believe not that I am he, ye to him, Abraham is our father. shall die in your sins.

hath no man condemned thee? 25 Then said they unto him, 11 She said, No man, Lord. And Who art thou? And Jesus saith

have heard of him.

13 The Pharisees therefore said 27 They understood not that he

28 Then said Jesus unto them, 14 Jesus answered and said unto When ye have lifted up the Son of

29 And he that sent me is with 15 Ye judge after the flesh, I me: the Father hath not left me alone; for I do always those things

17 It is also written in your law, 31 Then said Jesus to those continue in my word, then are ye

sent me, beareth witness of me. and the truth shall make you free.

19 Then said they unto him, 33 ¶ They answered him, We Where is thy Father? Jesus an- be Abraham's seed, and were never swered, Ye neither know me, nor in bondage to any man: how say-

20 These words spake Jesus in verily, I say unto you, Whosoever

him, for his hour was not yet come. 35 And the servant abideth not t 21 Then said Jesus again unto in the house for ever, but the Son

me, because my word hath no

that which ye have seen with your

that ye shall die in your sins: for 39 They answered and said un-Jesus saith unto them, If ye were

Abraham's children, ye would do 53 Art thou greater than our the works of Abraham.

man that hath told you the truth, makest thou thyself? which I have heard of God: this 54 Jesus answered, If I honour

did not Abraham.

41 Ye do the deeds of your fa- my Father that honoureth me, of Then said they to him, We whom ye say, that he is your God. be not born of fornication; we 55 Yet ye have not known him; have one Father, even God.

were your Father, ye would love liar like unto you: but I know him, me: for I proceeded forth and came and keep his saying. from God: neither came I of myself, but he sent me.

43 Why do ve not understand it, and was glad.

not hear my word.

t 44 Ve are of your father the de- and hast thou seen Abraham? vil, and the lusts of your father ye t 53 Jesus said unto them, Verily, will do: he was a murderer from verily, I say unto you, Before Abrathe beginning, and abode not in ham was, I am. the truth; because there is no truth 59 Then took they up stones to in him. When he speaketh a lie, cast at him : but Jesus hid himself, he speaketh of his own: for he is and went out of the temple, going a liar, and the father of it.

45 And because I tell you the passed by.

truth, ve believe me not.

do ve not believe me?

48 Then answered the Jews, and born blind? said unto him, Say we not well that 3 Jesus answered. Neither hath

49 Jesus answered, I have not a be made manifest in him. devil; but I honour my Father, 4 I must work the works of him

and ye do dishonour me. 50 And I seek not mine own night cometh, when no man can

glory: there is one that seeketh work.

never see death.

Now we know that thou hast a eyes of the blind man with the devil. Abraham is dead, and the clay, never taste of death.

father Abraham, which is dead? 40 But now ye seek to kill me, a and the prophets are dead: whom

myself, my honour is nothing; it is

but I know him: and if I should

42 Jesus said unto them, If God say, I know him not, I shall be a

56 Your father Abraham rejoiced to see my day: and he saw

my speech? even because ye can- 57 Then said the Jews unto him, Thou art not yet fifty years old,

through the midst of them, and so

CHAP, IX.

46 Which of you convinceth me of sin? And if I say the truth, why from his birth.

c 47 He that is of God, heareth 2 And his disciples asked him. God's words: ye therefore hear saying, Master, who did sin, this them not, because we are not of God. man, or his parents, that he was

thou art a Samaritan, and hast a this man sinned, nor his parents: but that the works of God should

that sent me, while it is day: the

t 5 As long as I am in the world.

51 Verily, verily, I say unto you, I am the light of the world. If a man keep my saying, he shall 6 When he had thus spoken, he

spat on the ground, and made clay 52 Then said the Jews unto him, of the spittle, and he anointed the

prophets; and thou sayest, If a 7 And said unto him, Go, wash man keep my saying, he shall in the pool of Siloam, (which is by interpretation, Sent.) He went

his way therefore, and washed, seeth, we know not; or who hath and came seeing. lopened his eyes, we know not : he

and they which before had seen for himself. him that he was blind, said. Is not 22 These words spake his pa-

9 Some said, This is he: others Jews: for the Jews had agreed

10 Therefore said they unto him, be put out of the synagogue. How were thine eyes opened?

11 He answered and said, A man He is of age; ask him. that is called Jesus, made clay, 24 Then again called they the and anointed mine eyes, and said man that was blind, and said unto unto me, Go to the pool of Siloam, him, Give God the praise: we and wash: and I went and washed, know that this man is a sinner. and I received sight.

13 T They brought to the Phari-as I was blind, now I see.

when Jesus made the clay, and he thine eyes?

opened his eyes.

so asked him how he had received hear: wherefore would ye hear it his sight. He said unto them, He again? will ye also be his disciples? put clay upon mine eyes, and I 28 Then they reviled him, and washed, and do see,

16 Therefore said some of the we are Moses' disciples. Pharisees, This man is not of God, 29 We know that God spake because he keepeth not the sub- unto Moses; as for this fellow, we bath-day. Others said, How can know not from whence he is. a man that is a sinner do such mi- 30 The man answered and said racles? And there was a division unto them, Why, herein is a maramong them.

17 They say unto the blind man from whence he is, and yet he hath again, What sayest thou of him, opened mine eyes.

concerning him, that he had been doeth his will, him he heareth. that had received his sight. | eyes of one that was born blind.

Is this your son, who ye say was he could do nothing.

and said, We know that this is our And they cast him out. son, and that he was born blind: | 35 Jesus heard that they had cast

f 8 The neighbours therefore, is of age; ask him: he shall speak

this he that sat and begged? | rents, because they feared the

said, He is like him: but he said, I already, that if any man did confess that he was Christ, he should

23 Therefore said his parents.

t 25 He answered and said, Whe-12 Then said they unto him, ther he be a sinner or no, I know Where is he? He said, I know not. not: one thing I know, that, where-

sees him that aforetime was blind. 26 Then said they to him again, 14 And it was the sabbath-day What did he to thee? how opened

27 He answered them, I have 15 Then again the Pharisees al-told you already, and ye did not

said, Thou art his disciple; but

vellous thing, that ye know not

that he hath opened thine eyes? 31 Now we know that God He said, He is a prophet. heareth not sinners: but if any 18 But the Jews did not believe man be a worshipper of God, and

blind, and received his sight, until t 32 Since the world began was it they called the parents of him not heard that any man opened the

19 And they asked them, saying, 33 If this man were not of God,

born blind? How then doth he f 34 They answered and said unto him, Thou wast altogether born 20 His parents answered them in sins, and dost thou teach us?

21 But by what means he now him out: and when he had found

131

him, he said unto him, Dost thou man enter in, he shall be saved. believe on the Son of God?

36 He answered and said. Who pasture.

is he. Lord, that I might believe on

him?

Thou hast both seen him, and it is have life, and that they might have he that talketh with thee.

And he worshipped him. t 39 ¶ And Jesus said, For judg-the sheep.

ment I am come into this world; 12 But he that is a hircling. that they which see not, might see, and not the shepherd, whose own and that they which see, might be the sheep are not, seeth the wolf made blind.

which were with him heard these and scattereth the sheep. words, and said unto him, Are we 13 The hireling fleeth, because

blind also?

\$ 41 Jesus said unto them, If ye for the sheep. were blind, ye should have no sin: 14 I am the good shepherd, and but now ye say, We see; there-know my sheep, and am known of fore your sin remaineth.

CHAP. X.

t TERILY, verily, I say unto even so know I the Father: and the door into the sheepfold, but 16 And other sheep I have, climbeth up some other way, the which are not of this fold: them same is a thief and a robber.

door, is the shepherd of the sheep, one fold, and one shepherd. 3 To him the porter openeth; 17 Therefore doth my Father

and leadeth them out.

know his voice.

5 And a stranger will they not fol-Father. low, but will flee from him: for they know not the voice of strangers.

6 This parable spake Jesus un-these sayings. to them: but they understood not what things they were which he hath a devil, and is mad; why spake unto them.

7 Then said Jesus unto them again, Verily, verily, I say unto the words of him that hath a devil. you, I am the door of the sheep.

8 All that ever came before me blind? are thieves and robbers: but the 22 And it was at Jerusalem the sheep did not hear them.

9 I am the door: by me if any winter.

and shall go in and out, and find

10 The thief cometh not, but for to steal, and to kill, and to de-37 And Jesus said unto him, stroy: I am come that they might it more abundantly.

d 33 And he said, Lord, I believe. t 11 I am the good shepherd: the good shepherd giveth his life for

coming, and leaveth the sheep, and 40 And some of the Pharisees fleeth; and the welf catcheth them.

he is a hireling, and careth not

mine.

t 15 As the Father knoweth me. you, He that entereth not by I lay down my life for the sheep.

also I must bring, and they shall i 2 But he that entereth in by the hear my voice; and there shall be

and the sheep hear his voice: and love me, because I lay down my he calleth his own sheep by name, life, that I might take it again.

18 No man taketh it from me, 4 And when he putteth forth his but I lay it down of myself. I have own sheep, he goeth before them, power to lay it down, and I have and the sheep follow him: for they power to take it again. This commandment have I received of my

> 19 There was a division therefore again among the Jews for

20 And many of them said, He hear ye him?

21 Others said, These are not Can a devil open the eyes of the

feast of the dedication, and it was

23 And Jesus walked in the to take him; but he escaped out of temple in Solomon's porch.

Itheir hand, doubt? If thou be the Christ, tell he abode. us plainly.

you, and ye believed not: the all thing's that John spake of this works that I do in my Father's man were true.

name, they bear witness of me. 26 But ye believe not, because there.

ye are not of my sheep, as I said

27 My sheep hear my voice, and t 28 And I give unto them eternal sister Martha. life; and they shall never perish, 2 (It was that Mary which anointneither shall any pluck them out ed the Lord with ointment, and of my hand.

t* 29 My Father, which gave them brother Lazarus was sick.) me, is greater than all; and none is able to pluck them out of my him, saying, Lord, behold, he whom

Father's hand.

t 30 I and my Father are one.

again to stone him.

32 Jesus answered them, Many that the Son of God might be glogood works have I shewed you rified thereby. from my Father; for which of b 5 Now Jesus loved Martha, and

those works do ye stone me? her sister, and Lazarus.

because that thou, being a man, he was. makest thyself God.

34 Jesus answered them, Is it disciples, Let us go into Judea not written in your law, I said, Ye again.

are gods?

whom the word of God came, and stone thee; and goest thou thither

the scripture cannot be broken;

37 If I do not the works of my this world. Father, believe me not.

lieve not me, believe the works: is no light in him. that ye may know and believe that 11 These things said he: and

39 Therefore they sought again friend Lazarus sleepeth; but I go

24 Then came the Jews round 40 And went away again beabout him, and said unto him, yond Jordan, into the place where How long dost thou make us to John at first baptized; and there

41 And many resorted unto him, 25 Jesus answered them, I told and said, John did no miracle; but

42 And many believed on him

CHAP. XI.

f TOW a certain man was sick, named Lazarus, of Beth-I know them, and they follow me: any, the town of Mary and her

wiped his feet with her hair, whose

3 Therefore his sisters sent unto

thou lovest is sick.

t 4 When Jesus heard that, he 31 Then the Jews took up stones said, This sickness is not unto death, but for the glory of God,

33 The Jews answered him, 6 When he had heard therefore saying, For a good work we stone that he was sick, he abode two thee not; but for blasphemy, and days still in the same place where

7 Then after that saith he to his

8 His disciples say unto him, 35 If he called them gods, unto Master, the Jews of late sought to

again?

36 Say ye of him whom the Fa- d 9 Jesus answered, Are there not ther hath sanctified, and sent into twelve hours in the day? If any the world, Thou blasphemest; be-man walk in the day, he stumbleth cause I said, I am the Son of God? not, because he seeth the light of

10 But if a man walk in the 33 But if I do, though ye be-night, he stumbleth, because there

the Father is in me, and I in him. after that he saith unto them, Our

that I may awake him out of sleep. she went her way, and called 12 Then said his disciples, Lord, Mary her sister secretly, saying, if he sleep, he shall do well. The Master is come, and calleth

13 Howbeit Jesus spake of his for thee. death: but they thought that he 29 As soon as she heard that, she had spoken of taking of rest in arose quickly, and came unto him. sleep.

14 Then said Jesus unto them into the town, but was in that place

plainly, Lazarus is dead.

that I was not there, to the intent with her in the house, and comye may believe; nevertheless, let forted her, when they saw Mary us go unto him.

called Didymus, unto his fellow-unto the grave to weep there.

may die with him.

found that he had lain in the grave unto him, Lord, if thou hadst been four days already.

Jerusalem, about fifteen furlongs weeping, and the Jews also weep-

off:)

19 And many of the Jews came ed in the spirit, and was troubled, to Martha and Mary, to comfert them concerning their brother.

20 Then Martha, as soon as she Lord, come and see. heard that Jesus was coming, s 35 Jesus wept. went and met him: but Mary sat

still in the house. 21 Then said Martha unto Je-

my brother had not died.

22 But I know that even now, even this man should not have died? whatsoever thou wilt ask of God, 38 Jesus therefore again groan-

God will give it three.

brother shall rise again.

the resurrection at the last day. resurrection, and the life: he that he hath been dead four days. believeth in me, though he were 40 Jesus saith unto her, Said I dead, yet shall he live:

b 26 And whosoever liveth, and est believe, thou shouldest see the believeth in me, shall never die. glory of God?

Believest thou this?

should come into the world.

30 Now Jesus was not yet come

where Martha met him.

15 And I am glad for your sakes 31 The Jews then which were that she rose up hastily, and went 16 Then said Thomas, which is out, followed her, saying, She goeth

disciples, Let us also go, that we 32 Then when Mary was come where Jesus was, and saw him, 17 Then when Jesus came, he she fell down at his feet, saying

here, my brother had not died. 18 (Now Bethany was nigh unto 33 When Jesus therefore saw her ing which came with her, he groan-

> 34 And said, Where have ye laid him? They say unto him,

36 Then said the Jews, Behold how he loved him!

37 And some of them said, Could sus, Lord, if thou hadst been here, not this man, which opened the eyes of the blind, have caused that

ing in himself, cometh to the grave. 23 Jesus saith unto her, Thy It was a cave, and a stone lay

upon it.

24 Martha saith unto him; I d 39 Jesus said, Take ye away the know that he shall rise again in stone. Martha, the sister of him that was dead, saith unto him, t 25 Jesus said unto her, I am the Lord, by this time he stinketh: for

not unto thee, that if thou would-

41 Then they took away the 27 She saith unto him, Yea, stone from the place where the dead Lord: I believe that thou art the was laid. And Jesus lifted up his Christ, the Son of God, which eyes, and said, Father, I thank thee that thou hast heard me:

28 And when she had so said, 42 And I knew that thou hearest

43 And when he thus had spoken, selves. he cried with a loud voice, Laza- 56 Then sought they for Jesus,

rus, come forth.

forth, bound hand and foot with think ye, that he will not come to grave-clothes: and his face was the feast? let him go.

came to Mary, and had seen the that they might take him. things which Jesus did, believed

f 47 T Then gathered the chief from the dead. priests and the Pharisees a coun- 2 There they made him a supcil, and said, What do we? for this per; and Martha served: but Laman doeth many miracles.

48 If we let him thus alone, all the table with him.

both our place and nation.

same year, said unto them, Ye of the ointment. know nothing at all,

50 Nor consider that it is expe-Judas Iscariot, Simon's son, which dient for us, that one man should should betray him,

whole nation perish not.

51 And this spake he not of him-given to the poor? self: but being high priest that c 6 This he said, not that he cared year, he prophesied that Jesus for the poor; but because he was should die for that nation;

52 And not for that nation only, what was put therein. but that also he should gather to- 7 Then said Jesus, Let her alone: gether in one the children of God against the day of my burying hath that were scattered abroad.

53 Then from that day forth

put him to death.

54 Jesus therefore walked no his disciples.

me always: but because of the f 55 T And the Jews' passover people which stand by, I said it, was nigh at hand: and many went that they may believe that thou out of the country up to Jerusalem before the passover, to purify them-

and spake among themselves, as m 44 And he that was dead came they stood in the temple, What

bound about with a napkin. Jesus 57 Now both the chief priests saith unto them, Loose him, and and the Pharisees had given a commandment, that, if any man knew 45 Then many of the Jews which where he were, he should shew it,

CHAP. XII.

n him.

46 But some of them went their the passover, came to Beways to the Pharisees, and told thany, where Lazarus was which them what things Jesus had done. had been dead, whom he raised

zarus was one of them that sat at

men will believe on him: and the 3 Then took Mary a pound of Romans shall come, and take away ointment of spikenard, very costly, th our place and nation.

49 And one of them, named Caia-wiped his feet with her hair: and phas, being the high priest that the house was filled with the odour

4 Then saith one of his disciples,

die for the people, and that the 5 Why was not this ointment sold for three hundred pence, and

a thief, and had the bag, and bare

she kept this.

8 For the poor always ye have they took counsel together for to with you; but me ye have not

always.

9 Much people of the Jews theremore openly among the Jews; but fore knew that he was there: and went thence unto a country near they came, not for Jesus' sake only, to the wilderness, into a city called but that they might see Lazarus Ephraim, and there continued with also, whom he had raised from the dead.

135

10 T But the chief priests con-the ground and die, it abideth sulted that they might put Lazarus alone: but if it die, it bringeth forth also to death:

him many of the Jews went away, lose it; and he that hateth his life

and believed on Jesus.

12 T On the next day, much eternal. people that were come to the feast. d 26 If any man serve me, let him when they heard that Jesus was follow me; and where I am, there coming to Jerusalem,

and went forth to meet him, and honour. cried, Hosanna; Blessed is the 27 Now is my soul troubled; and King of Israel that cometh in the what shall I say? Father, save me

name of the Lord.

14 And Jesus, when he had came I unto this hour. found a young ass, sat thereon; as t 28 Father, glorify thy name.

behold, thy King cometh, sitting on fied it, and will glorify it again.

his disciples at the first: but when thundered. Others said, An angel Jesus was glorified, then remem-spake to him. bered they that these things were 30 Jesus answered and said, This written of him, and that they had voice came not because of me, but done these things unto him.

was with him when he called La-world: now shall the prince of zarus out of his grave, and raised this world be cast out.

him from the dead, bare record. 18 For this cause the people also earth, will draw all men unto me. met him, for that they heard that

he had done this miracle.

19 The Pharisees therefore said the world is gone after him.

Greeks among them, that came up

to worship at the feast.

21 The same came therefore to you. Walk while ye have the Philip, which was of Bethsaida of light, lest darkness come upon you: Galilee, and desired him, saying, for he that walketh in darkness Sir, we would see Jesus.

saying, The hour is come, that the did hide himself from them. Son of man should be glorified.

24 Verily, verily, I say unto you, many miracles before them, yet

much fruit.

11 Because that by reason of 25 He that loveth his life shall in this world, shall keep it unto life

shall also my servant be: if any a 13 Took branches of palm-trees, man serve me, him will my Father

from this hour; but for this cause

Then came there a voice from a 15 Fear not, daughter of Sion: heaven, saying, I have both glori-

29 The people therefore that 16 These things understood not stood by, and heard it, said that it

for your sakes. 17 The people therefore that 31 Now is the judgment of this

32 And I, if I be lifted up from the

33 (This he said, signifying what

death he should die.)

34 The people answered him, among themselves, Perceive ye We have heard out of the law that how ye prevail nothing? behold, Christ abideth for ever: and how sayest thou, The Son of man must 20 T And there were certain be lifted up? Who is this Son of man?

35 Then Jesus said unto them, Yet a little while is the light with

knoweth not whither he goeth. 22 Philip cometh and telleth d 36 While ye have light, believe

Andrew: and again, Andrew and in the light, that ye may be the Philip tell Jesus. Children of light. These things t 23 T And Jesus answered them, spake Jesus, and departed, and

37 T But though he had done so

Except a corn of wheat fall into they believed not on him;

a 38 That the saying of Esaias the should depart out of this world our report? and to whom hath the loved them unto the end. arm of the Lord been revealed?

nor understand with their heart, God, and went to God; and be converted, and I should 4 He riseth from supper, and

41 These things said Esaias, when a towel, and girded himself.

chief rulers also many believed on the disciples' feet, and to wipe them. him: but because of the Pharisees with the towel wherewith he was they did not confess him, lest they girded. should be put out of the synagogue: 6 Then cometh he to Simon Pec 43 For they loved the praise of ter: and Peter saith unto him, men more than the praise of God. Lord, dost thou wash my feet?

on me, but on him that sent me.

45 And he that seeth me, seeth after.

him that sent me.

me should not abide in darkness. thou hast no part with me.

not: for I came not to judge the my hands and my head.

ceiveth not my words, hath one his feet, but is clean every whit: that judgeth him: the word that and ye are clean, but not all. I have spoken, the same shall judge t 11 For he knew who should behim in the last day. 49 For I have not spoken of my- are not all clean.

self; but the Father which sent me, 12 So after he had washed their he gave me a commandment, what feet, and had taken his garments, I should say, and what I should and was set down again, he said

speak.

50 And I know that his com-done to you? mandment is life everlasting: what- 13 Ye call me Master, and Lord: soever I speak therefore, even as and ye say well; for so I am. the Father said unto me, so I speak. d 14 If I then, your Lord and Mas-

CHAP. XIII. passover, when Jesus knew feet. that his hour was come that he 15 For I have given you an ex-M 2

prophet might be fulfilled, which unto the Father, having loved his he spake, Lord, who hath believed own which were in the world, he

2 And supper being ended, (the 39 Therefore they could not be-devil having now put into the heart lieve, because that Esaias said of Judas Iscariot, Simon's son, to

betray him,)

a 40 He hath blinded their eyes, t 3 Jesus knowing that the Faand hardened their heart; that ther had given all things into his they should not see with their eyes, hands, and that he was come from

laid aside his garments; and took

he saw his glory, and spake of him. 5 After that, he poureth water 42 ¶ Nevertheless, among the into a bason, and began to wash

44 T Jesus cried, and said, Helt 7 Jesus answered and said unto that believeth on me, believeth not him, What I do thou knowest not now; but thou shalt know here-

8 Peter saith unto him, Thou 46 I am come a light into the shalt never wash my feet. Jesus world, that whosoever believeth on answered him, If I wash thee not,

47 And if any man hear my 9 Simon Peter saith unto him, words, and believe not, I judge him Lord, not my feet only, but also

world, but to save the world. 10 Jesus saith to him, He that t 48 He that rejecteth me, and re-is washed needeth not save to wash

tray him: therefore said he, Ye

unto them, Know ye what I have

ter, have washed your feet; ye TOW before the feast of the also ought to wash one another's

emple, that ye should do as I have the feast; or, that he should give

The servant is not greater than sop, went immediately out: and his lord; neither he that is sent it was night.

that the scripture may be fulfilled, shall also glorify him in himself, He that eateth bread with me, and shall straightway glorify him.

may believe that I am he. d 20 Verily, verily, I say unto you, come; so now I say to you.

He that receiveth whomsoever I d*34 A new commandment I give

send, receiveth me; and he that unto you, That ye love one anoreceiveth me, receiveth him that ther; as I have loved you, that ye sent me.

fied, and said, Verily, verily, I say love one to another. unto you, that one of you shall be- 36 \ Simon Peter said unto him.

whom Jesus loved.

26 Jesus answered, He it is to whom I shall give a sop, when I have dipped it. And when he had dipped the sop, he gave it to Judas believe also in me. Iscariot the son of Simon.

tered into him. Then said Jesus have told you. I go to prepare a unto him. That thou doest, do place for you.

quickly.

knew for what intent he spake this ceive you unto myself; that where

because Judas had the bag, that and the way ye know. Jesus had said unto him, Buy those 5 Thomas saith unto him, Lord,

something to the poor.

16 Verily, verily, I say unto you, 30 He then, having received the

greater than he that sent him.

17 If ye know these things, happy are ye if ye do them.

t 18 I speak not of you all; I know whom I have chosen; but that the cripture was light.

21 I Therefore, when he was gone out, Jesus said, Now is the Son of man glorified, and God is glorified in him.

32 If God be glorified in him, God

hath lifted up his heel against me. 33 Little children, yet a little 19 Now I tell you before it come, while I am with you. Ye shall that when it is come to pass, ye seek me; and, as I said unto the Jews, Whither I go, ye cannot

also love one another.

21 When Jesus had thus said, he 35 By this shall all men know was troubled in spirit, and testi-that ye are my disciples, if ye have

Lord, whither goest thou? Jesus 22 Then the disciples looked one answered him, Whither I go, thou on another, doubting of whom he canst not follow me now; but thou shalt follow me afterwards.

23 Now there was leaning on 37 Peter said unto him, Lord, Jesus' bosom, one of his disciples, why cannot I follow thee now? I will lay down my life for thy sake.

24 Simon Peter therefore beck- 38 Jesus answered him, Wilt oned to him, that he should ask thou lay down thy life for my sake? who it should be of whom he spake. Verily, verily, I say unto thee, 25 He then, lying on Jesus' breast, The cock shall not crow, till thou saith unto him, Lord, who is it?

2 In my Father's house are many 27 And after the sop Satan en-mansions: if it were not so, I would

3 And if I go and prepare a place, 28 Now no man at the table for you, I will come again and re-I am, there ye may be also.

29 For some of them thought, 4 And whither I go ye know,

things that we have need of against we know not whither thou goest;

and how can we know the way? world seeth me no more; but ye

6 Jesus saith unto him, I am the see me: because I live, ye shall way, and the truth, and the life : live also. but by me.

7 If ye had known me, ye should me, and I in you. have known my Father also: and d 21 He that hath my command-

have seen him.

ceth us.

been so long time with you, and yet Iscariot) Lord, how is it that thou hast thou not known me, Philip? wilt manifest thyself unto us, and he that hath seen me, hath seen not unto the world? then, Shew us the Father?

you, I speak not of myself: but the with him.

doeth the works.

11 Believe me that I am in the which ye hear is not mine, but the Father, and the Father in me: or Father's which sent me. else believe me for the very works' 25 These things have I spoken un-

12 Verily, verily, I say unto you, t 26 But the Comforter, which is He that believeth on me, the works the Holy Ghost, whom the Father that I do shall he do also; and will send in my name, he shall greater works than these shall he teach you all things, and bring all do; because I go unto my Father. things to your remembrance, whatd 13 And whatsoever ye shall ask soever I have said unto you. in my name, that will I do, that the b 27 Peace I leave with you, my

my name, I will do it.

c 15 ¶ If ye love me, keep my com- let it be afraid.

mandments:

and he shall give you another again unto you. If ye loved me, Comforter, that he may abide with ye would rejoice, because I said,

you for ever;

17 Even the Spirit of truth; ther is greater than I. whom the world cannot receive; 29 And now I have told you bebecause it seeth him not, neither fore it come to pass, that when it knoweth him: but ye know him; is come to pass, ye might believe. for he dwelleth with you, and shall 30 Hercafter I will not talk he in you.

less: I will come to you.

no man cometh unto the Father, 20 At that day ye shall know

that I am in my Father, and ye in

from henceforth ye know him, and ments, and keepeth them, he it is that loveth me: and he that loveth 8 Philip saith unto him, Lord, me, shall be loved of my Father, shew us the Father, and it suffi- and I will love him, and will manifest myself to him.

9 Jesus saith unto him, Have I 22 Judas saith unto him, (not

the Father; and how sayest thou b 23 Jesus answered and said unto him, If a man love me, he will t 10 Believest thou not that I am keep my words: and my Father in the Father, and the Father in will love him, and we will come me? the words that I speak unto unto him, and make our abode

Father, that dwelleth in me, he 24 He that loveth me not, keepeth not my sayings: and the word

to you, being yet present with you.

Father may be glorified in the Son. peace I give unto you: not as the 14 If ye shall ask any thing in world giveth, give I unto you. Let not your heart be troubled, neither

28 Ye have heard how I said 16 And I will pray the Father, unto you, I go away, and come I go anto the Father: for my Fa-

much with you: for the prince b 18 I will not leave you comfort-of this world cometh, and hath nothing in me.

19 Yet a little while, and the 31 But that the world may know

Father gave me commandment, whatsoever I command you. even so I do. Arise, let us go hence. 15 Henceforth I call you not

CHAP, XV.

t 2 Every branch in me that bear-things that I have heard of my eth not fruit, he taketh away: and Father, I have made known unto every branch that beareth fruit, he you. purgeth it, that it may bring forth t 16 Ye have not chosen me, but

word which I have spoken unto forth fruit, and that your fruit

the branch cannot bear fruit of it- name, he may give it you. self, except it abide in the vine: no d 17 These things I command more can ye, except ye abide in me. you, That ye love one another.

branches: He that abideth in me, know that it hated me before it and I in him, the same bringeth hated you. forth much fruit: for without me t 19 If ye were of the world, the

ye can do nothing.

is cast forth as a branch, and is but I have chosen you out of the withered; and men gather them, world, therefore the world hateth and cast them into the fire, and you. they are burned.

unto you.

that ye bear much fruit; so shall also. ye be my disciples.

so have I loved you: continue ye because they know not him that

in my love.

b 10 If ye keep my command-ments, ye shall abide in my love; ken unto them, they had not had even as I have kept my Father's sin: but now they have no cloak commandments, and abide in his for their sin-

11 These things have I spoken my Father also. unto you, that my joy might re-main in you, and that your joy the works which none other man might be full.

That ye love one another, as I hated both me and my Father. have loved you.

than this, that a man lay down his written in their law, They hated life for his friends.

that I love the Father; and as their 14 Ye are my friends, if ye do

servants: for the servant knowi AM the true vine, and my eth not what his lord doeth: but I Father is the husbandman. have called you friends; for all

I have chosen you, and ordained

3 Now ye are clean through the you, that ye should go and bring should remain: that whatsoever 4 Abide in me, and I in you. As ye shall ask of the Father in my

5 I am the vine, ye are the c 18 If the world hate you, ye

world would love his own; but 6 If a man abide not in me, he because ye are not of the world,

20 Remember the word that I 7 If ye abide in me, and my said unto you, The servant is not words abide in you, ye shall ask greater than his lord. If they what ye will, and it shall be done have persecuted me, they will also persecute you: if they have kept d* 8 Herein is my Father glorified, my saying, they will keep yours

21 But all these things will they 9 As the Father hath loved me, do unto you for my name's sake,

sent me.

c 23 He that hateth me, hateth

did, they had not had sin: but d 12 This is my commandment, now have they both seen, and

a 25 But this cometh to pass, that 13 Greater love hath no man the word might be fulfilled that is me without a cause.

b 26 But when the Comforter is speak of himself; but weatsoever come, whom I will send unto you he shall bear, that shall he speak: from the Father, even the Spirit of and he will shew you things to truth, which proceedeth from the come.

Father, he shall testify of me. 27 And ye also shall bear wit-shall receive of mine, and shall ness, because ye have been with shew it unto you.

me from the beginning.

CHAP. XVI.

unto you, that ye should not shall shew it unto you. be offended.

synagogues: yea, the time cometh, while, and ye shall see me, bethat whosoever killeth you, will cause I go to the Father. think that he doeth God service. | 17 Then said some of his disci-

you, that when the time shall shall see me: and, Because I go to come, ye may remember that I the Father? told you of them. And these things 18 They said therefore, What is I said not unto you at the begin-this that he saith, A little while? ning, because I was with you.

5 But now I go my way to him t 19 Now Jesus knew that they eth me, Whither goest thou?

your heart.

b 7 Nevertheless, I tell you the shall see me? truth: It is expedient for you that 20 Verily, verily, I say unto you, I go away: for if I go not away, that ye shall weep and lament, but the Comforter will not come unto the world shall rejoice: and ye shall you; but if I depart, I will send be sorrowful, but your sorrow shall him unto you.

t 8 And when he is come, he will 21 A woman when she is in trareprove the world of sin, and of vail hath sorrow, because her

not on me;

go to my Father, and ye see me no world. more;

prince of this world is judged. | and your heart shall rejoice, and

12 I have yet many things to say your joy no man taketh from you. unto you, but ye cannot bear them 23 And in that day ye shall ask

of truth is come, he will guide you ask the Father in my name, be into all truth: for he shall not will give it you.

14 He shall glorify me: for he

t 15 All things that the Father hath are mine: therefore said I, HESE things have I spoken that he shall take of mine, and

16 A little while, and ye shall 2 They shall put you out of the not see me: and again, a little

3 And these things will they do ples among themselves, What is unto you, because they have not this that he saith unto us, A little known the Father, nor me. while, and ye shall not see me: 4 But these things have I told and again, a little while, and ye

we cannot tell what he saith.

that sent me, and none of you ask-were desirous to ask him, and said unto them, Do ye inquire among 6 But because I have said these yourselves of that I said, A little things unto you, sorrow hath filled while, and ye shall not see me: and again, a little while, and ye

be turned into joy.

righteousness, and of judgment: hour is come: but as soon as she 9 Of sin, because they believe is delivered of the child, she remembereth no more the anguish, 10 Of righteousness, because I for joy that a man is born into the

22 And ve now therefore have 11 Of judgment, because the sorrow: but I will see you again,

me nothing. Verily, verily, I say 13 Howbeit, when he, the Spirit unto you. Whatsoever ye shall

d 24 Hitherto have ye asked no-they might know thee the only thing in my name: ask, and ye true God, and Jesus Christ whom shall receive, that your joy may thou hast sent.

d 4 I have glorified thee on the be full. 25 These things have I spoken earth: I have finished the work unto you in proverbs: but the which thou gavest me to do.

I shall shew you plainly of the the glory which I had with thee Father.

my name: and I say not unto you, unto the men which thou gavest that I will pray the Father for you: me out of the world: thine they b 27 For the Father himself loveth were, and thou gavest them me; you, because ye have loved me, and they have kept thy word. and have believed that I came out 7 Now they have known that all from God.

23 I came forth from the Fa-me are of thee: ther, and am come into the world: 8 For I have given unto them again, I leave the world, and go to the words which thou gavest me;

the Father.

speakest no proverb.

t 30 Now are we sure that thou 9 I pray for them: I pray not knowest all things, and needest for the world, but for them which not that any man should ask thee: thou hast given me; for they are by this we believe that thou camest thine. forth from God.

now believe?

32 Behold, the hour cometh, yea, is now come, that ye shall be the world, but these are in the scattered every man to his own, world, and I come to thee. Holy and shall leave me alone: and yet Father, keep through thine own I am not alone, because the Fa-name those whom thou hast given ther is with me.

b 33 These things I have spoken are. unto you, that in me ye might t 12 While I was with them in have peace. In the world ve shall the world, I kept them in thy have tribulation, but be of good name: those that thou gavest me

CHAP. XVII.

HESE words spake Jesus, and the scripture might be fulfilled. and said, Father, the hour is come; these things I speak in the world, glorify thy Son, that thy Son also that they might have my joy fulmay glorify thee:

t 2 As thou hast given him power c 14 I have given them thy word; given him.

3 And this is life eternal, that

time cometh when I shall no more t 5 And now, O Father, glorify speak unto you in proverbs, but thou me with thine own self, with

before the world was.

26 At that day ye shall ask in t 6 I have manifested thy name

things whatsoever thou hast given

and they have received them, and f 29 His disciples said unto him, have known surely that I came Lo, now speakest thou plainly, and out from thee, and they have believed that thou didst send me.

t 10 And all mine are thinc, and 31 Jesus answered them, Do ye thine are mine; and I am glorified

in them.

11 And now I am no more in me, that they may be one, as we

cheer: I have overcome the world. I have kept, and none of them is lost, but the son of perdition; that

lifted up his eyes to heaven, 13 And now come I to thee, and

filled in themselves.

over all flesh, that he should give and the world hath hated them, eternal life to as many as thou hast because they are not of the world, even as I am not of the world.

15 I pray not that thou should

est take them out of the world, but | 2 And Judas also, which betraythat thou shouldest keep them from ed him, knew the place: for Jesus c 16 They are not of the world, disciples.

even as I am not of the world. f 3 Judas then, having received a

truth: thy word is truth.

world, even so have I also sent and weapons.

them into the world.

sanctified through the truth.

in thee, that they also may be one backward, and fell to the ground.

that thou hast sent me. 22 And the glory which thou Jesus of Nazareth.

that they may be made perfect in filled which he spake, Of them one; and that the world may which thou gavest me, have I lost know that thou hast sent me, and none. hast leved them as thou hast leved f 10 Then Simon Peter, having a

whom thou hast given me be with right ear. The servant's name was me where I am; that they may Malchus. t 25 O righteous Father, the world given me, shall I not drink it? hath not known thee: but I have 12 Then the band, and the capknown thee, and these have known tain, and officers of the Jews took that thou hast sent me.

them thy name, and will declare first, (for he was father-in-law to it: that the love wherewith thou Caiaphas, which was the high hast loved me, may be in them, priest that same year.)

and I in them.

CHAP. XVIII. gave counsel to the Jews, that it these words, he went forth die for the people.

oft-times resorted thither with his

17 Sanctify them through thy band of men and officers from the chief priests and Pharisees, cometh 18 As thou hast sent me into the thither with lanterns, and torches,

t 4 Jesus therefore, knowing all 19 And for their sakes I sanctify things that should come upon him, myself, that they also might be went forth, and said unto them. Whom seek ye?

20 Neither pray I for these 5 They answered him, Jesus of alone; but for them also which Nazareth. Jesus saith unto them, shall believe on me through their I am he. And Judas also, which

betrayed him, stood with them. 21 That they all may be one; t 6 As soon then as he had said as thou, Father, art in me, and I unto them, I am he, they went

in us: that the world may believe 7 Then asked he them again, Whom seek ye? And they said,

gavest me, I have given them; 8 Jesus answered, I have told that they may be one, even as we you that I am he. If therefore ye seek me, let these go their way:

23 I in them, and thou in me, a 9 That the saying might be ful-

sword, drew it, and smote the high t 24 Father, I will that they also priest's servant, and cut off the

behold my glory which thou hast d 11 Then said Jesus unto Peter, given me: for thou lovedst me be- Put up thy sword into the sheath : fore the foundation of the world. the cup which my Father hath

Jesus, and bound him,

26 And I have declared unto 13 And led him away to Annas

14 Now Caiaphas was he which

with his disciples over the brook Ce- f 15 \ And Simon Peter followed dron, where was a garden, into the Jesus, and so did another disciple. which he entered and his disciples. That disciple was known unto the

high priest, and went in with Jesus, a 27 Peter then denied again: and into the palace of the high priest, immediately the cock crew.

16 But Peter stood at the door f 28 Then led they Jesus from without. Then went out that other Caiaphas unto the hall of judgdisciple which was known unto the ment; and it was early; and they high priest, and spake unto her themselves went not into the judgthat kept the door, and brought in ment-hall, lest they should be de-

a 17 Then saith the damsel that passover. kept the door unto Peter, Art not 29 Pilate then went out unto thou also one of this man's disci-them, and said, What accusation

ples? He saith, I am not.

stood there, who had made a fire him. If he were not a malefactor, of coals; (for it was cold) and they we would not have delivered him warmed themselves: and Peter up unto thee. stood with them, and warmed himself.

doctrine.

20 Jesus answered him, I spake death: ple, whither the Jews always re-fying what death he should die. thing.

21 Why askest thou me? ask Jesus, and said unto him, Art thou them which heard me, what I have the King of the Jews? said unto them : behold, they know

what I said.

f 22 And when he had thus spo-others tell it thee of me? ken, one of the officers which stood the high priest so?

d 23 Jesus answered him, If I have t 36 Jesus answered, My kingdom spoken evil, bear witness of the is not of this world: if my kingdom evil: but if well, why smitest thou were of this world, then would my

and said, I am not.

high priest (being his kinsman truth, heareth my voice. whose ear Peter cut off) saith, Did c 38 Pilate saith unto him. What not I see thee in the garden with is truth? And when he had said

him?

filed; but that they might eat the

bring ye against this man? 18 And the servants and officers 30 They answered and said unto

31 Then said Pilate unto them, Take ye him, and judge him acf 19 The high priest then asked cording to your law. The Jews Jesus of his disciples, and of his therefore said unto him, It is not lawful for us to put any man to

openly to the world; I ever taught a 32 That the saying of Jesus might in the synagogue, and in the tem- be fulfilled, which he spake, signi-

33 Then Pilate entered into the judgment-hall again, and called

34 Jesus answered him, Savest thou this thing of thyself, or did

35 Pilate answered, Am I a Jew? by, struck Jesus with the palm of Thine own nation, and the chief

his hand, saying, Answerest thou priests, have delivered thee unto me. What hast thou done?

servants fight, that I should not be 24 (Now Annas had sent him delivered to the Jews: but now is

bound unto Caiaphas the high my kingdom not from hence. c 37 Pilate therefore said unto him,

a 25 And Simon Peter stood and Art thou a king then? Jesus anwarmed himself. They said there-swered, Thou sayest that I am a fore unto him, Art not thou also king. To this end was I born, and one of his disciples? He denied it, for this cause came I into the world, that I should bear witness unto the 26 One of the servants of the truth. Every one that is of the

this, he went out again unto the

Jews, and saith unto them, I find above: therefore he that delivered him no fault at all.

39 But ye have a custom that I

me unto thee hath the greater sin.

12 And from thenceforth Pilate in him no fauit at all.

should release unto you one at the sought to release him: but the passover: will ye therefore, that I Jews cried out, saying, If thou let release unto you the King of the this man go, thou art not Cesar's

saying, Not this man, but Barab- c 13 T When Pilate therefore heard bas. Now Barabbas was a robber. that saving, he brought Jesus forth,

CHAP. XIX.

s 2 And the soldiers platted a 14 And it was the preparation of crown of thorns, and put it on his the passover, and about the sixth head, and they put on him a pur-hour: and he saith unto the Jews, ple robe.

3 And said, Hail, King of the s 15 But they cried out, Away with

their hands.

hold, I bring him forth to you, that Cesar. ye may know that I find no fault in him.

to them, Behold the man! s 6 When the chief priests there-brew, Golgotha: fore and officers saw him, they 18 Where they crucified him, cried out, saving, Crucify him, cru- and two others with him, on either cify him. Pilate saith unto them, side one, and Jesus in the midst. Take ye him, and crucify him: f 19 T And Pilate wrote a title, and

have a law, and by our law he THE KING OF THE JEWS. ought to die, because he made him- 20. This title then read many of

self the Son of God.

9 And went again into the judg-and Greek, and Latin. ment-hall, and saith unto Jesus, 21 Then said the chief priests of Whence art thou? But Jesus gave the Jews to Pilate, Write not, The him no answer.

10 Then saith Pilate unto him, I am King of the Jews. Speakest thou not unto me? know- 22 Pilate answered, What I have est thou not, that I have power to written, I have written. crucify thee, and have power to f 23 T Then the soldiers, when

t 11 Jesus answered, Thou could-garments, and made four parts, to est have no power at all against every soldier a part; and also his

friend. Whosoever maketh him-40 Then cried they all again, self a king, speaketh against Cesar.

and sat down in the judgment-seat, s THEN Pilate therefore took in a place that is called the Pave-Jesus, and scourged him. ment, but in the Hebrew, Gabbatha.

Behold your King!

Jews! and they smote him with him, away with him, crucify him. Pilate saith unto them, Shall I cru-4 Pilate therefore went forth cify your King? The chief priests again, and saith unto them, Be-lanswered, We have no king but

16 Then delivered he him therefore unto them to be crucified. And 5 Then came Jesus forth, wear-they took Jesus, and led him away.

ing the crown of thorns, and the f 17 And he bearing his cross went purple robe. And Pilate saith un-forth into a place called the place of a skull, which is called in the He-

for I find no fault in him. put it on the cross. And the wri-t 7 The Jews answered him, We ting was, JESUS OF NAZARETH,

the Jews: for the place where Jef 8 T When Pilate therefore heard sus was crucified was nigh to the that saying, he was the more afraid; city: and it was written in Hebrew,

King of the Jews; but that he said,

they had crucified Jesus, took his me, except it were given thee from coat: now the coat was without

out. a 24 They said therefore among he knoweth that he saith true, that themselves, Let us not rend it, but ye might believe.

cast lots for it whose it shall be: a 36 For these things were done. that the scripture might be fulfil-that the scripture should be fulfilled, which saith, They parted my led, A bone of him shall not be raiment among them, and for my broken. vesture they did cast lots. These a 37 And again another scripture

things therefore the soldiers did. saith, They shall look on him f 25 I Now there stood by the whom they pierced. whom he loved, he saith unto his sus: and Pilate gave him leave, mother, Woman, behold thy son! He came therefore and took the d 27 Then saith he to the disciple, body of Jesus.

his own home. that all things were now accom- a hundred pounds weight.

be fulfilled, saith, I thirst.

29 Now there was set a vessel with the spices, as the manner of full of vinegar: and they filled a the Jews is to bury. received the vinegar, he said, It is wherein was never man yet laid. finished: and he bowed his head, f 42 There laid they Jesus thereand gave up the ghost.

f 31 The Jews therefore, because ration-day; for the sepulchre was it was the preparation, that the nigh at hand. bodies should not remain upon the bothes should not remain upon the cross on the sabbath-day, (for that first day of the week comsabbath-day was a high-day) betaken away.

32 Then came the soldiers, and 2 Then she runneth, and cometh

him. they brake not his legs:

s 34 But one of the soldiers with a spear pierced his side, and forth-that other disciple, and came to the with came thereout blood and sepulchre. svater.

seam, woven from the top through- 35 And he that saw it. bare record, and his record is true: and

cross of Jesus, his mother, and his f 38 T And after this, Joseph of mother's sister, Mary the wife of Arimathea (being a disciple of Je-Cleophas, and Mary Magdalene. sus, but secretly for fear of the s 26 When Jesus therefore saw his Jews) besought Pilate that he mother, and the disciple standing by might take away the body of Je-

Behold thy mother! And from that 39 And there came also Nicodehour that disciple took her unto mus (which at the first came to Jesus by night) and brought a a 28 T After this, Jesus knowing mixture of myrrh and aloes, about

plished, that the scripture might 40 Then took they the body of Jesus, and wound it in linen clothes

spunge with vinegar, and put it up- 41 Now in the place where he on hyssop, and put it to his mouth. was crucified, there was a garden; s* 30 When Jesus therefore had and in the garden a new sepulchre,

fore, because of the Jews' prepa-

CHAP, XX.

sought Pilate that their legs might when it was yet dark, unto the be broken, and that they might be sepulchre, and seeth the stone taken away from the sepulchre.

brake the legs of the first, and of to Simon Peter, and to the other the other which was crucified with disciple whom Jesus loved, and saith unto them, They have taken 33 But when they came to Jesus, away the Lord out of the sepuland saw that he was dead already, chre, and we know not where they

have laid him.

4 So they ran both together:

and the other disciple did outrun brethren, and say unto them, I as-Peter, and came first to the sepul-cend unto my Father and your Fa-

looking in, saw the linen clothes told the disciples that she had seen

lying; yet went he not in.

6 Then cometh Simon Peter fol-these things unto her. lowing him, and went into the se-d 19 Then the same day at pulchre, and seeth the linen clothes evening, being the first day of the lie:

his head, not lying with the linen bled for fear of the Jews, came Jeclothes, but wrapped together in a sus and stood in the midst, and

place by itself. c 8 Then went in also that other c 20 And when he had so said, disciple which came first to the se-he shewed unto them his hands

9 For as yet they knew not the ples glad when they saw the Lord. scripture, that he must rise again b 21 Then said Jesus to them

from the dead.

10 Then the disciples went away Father hath sent me, even so send

again unto their own home.

f 11 T But Mary stood without at t 22 And when he had said this, the sepulchre weeping: and as she he breathed on them, and saith unwept she stooped down and looked to them, Receive ye the Holy into the sepulchre,

m 12 And seeth two angels in the body of Jesus had lain.

h 13 And they say unto her, Wo- 24 \ But Thomas, one of the man, why weepest thou? She saith twelve, called Didymus, was not unto them, Because they have ta-with them when Jesus came. ken away my Lord, and I know p 25 The other disciples therefore not where they have laid him.

she turned herself back, and saw cept I shall see in his hands the

it was Jesus.

15 Jesus saith unto her, Wo-thrust my hand into his side, I will man, why weepest thou? whom not believe. seekest thou? She, supposing him f 26 \P And after eight days again to be the gardener, saith unto him, his disciples were within, and Sir, if thou have borne him hence, Thomas with them: then came Jetell me where thou hast laid him, sus, the doors being shut, and and I will take him away.

s 16 Jesus saith unto her, Mary. be unto you. She turned herself, and saith unto h 27 Then saith he to Thomas,

17 Jesus saith unto her, Touch thy hand, and thrust it into my me not: for I am not yet ascend-side; and be not faithless, but beed to my Father: but go to my lieving.

ther, and to my God and your God.

5 And he stooping down, and 18 Mary Magdalene came and the Lord, and that he had spoken

week, when the doors were shut 7 And the napkin that was about where the disciples were assem-

saith unto them, Peace be unto you. pulchre, and he saw, and believed. and his side. Then were the disci-

again; Peace be unto you: as my

I you.

Ghost.

23 Whose soever sins ye remit, white, sitting, the one at the head, they are remitted unto them; and and the other at the feet, where whose soever sins ye retain, they are retained.

said unto him. We have seen the 14 And when she had thus said, Lord. But he said unto them, Ex-Jesus standing, and knew not that print of the nails, and put my finger into the print of the nails, and

stood in the midst, and said, Peace

him, Rabboni, which is to say, Reach hither thy finger, and behold my hands; and reach hither

147

t 28 And Thomas answered and f 8 And the other disciples came

mas, because thou hast seen me, with fishes. thou hast believed: blessed are 9 As soon then as they were they that have not seen, and yet come to land, they saw a fire of have believed.

30 T And many other signs truly and bread. did Jesus in the presence of his dis- 10 Jesus saith unto them. Bring ciples, which are not written in this of the fish which ye have now

book.

d 31 But these are written, that ve might believe that Jesus is the drew the net to land full of great Christ, the Son of God; and that fishes, a hundred and fifty and believing ve might have life through three; and for all there were so his name.

CHAP. XXI.

shewed himself again to the ples durst ask him, Who art thou? disciples at the sea of Tiberias: knowing that it was the Lord. and on this wise shewed he himself. 13 Jesus then cometh, and ta-

Peter, and Thomas called Didy-fish likewise. mus, and Nathanael of Cana in 14 This is now the third time Galilee, and the sons of Zebedee, that Jesus shewed himself to his and two other of his disciples.

f 3 Simon Peter saith unto them, from the dead. We also go with thee. They went Jesus saith to Simon Peter, Simon, forth, and entered into a ship im-son of Jonas, lovest thou me more mediately; and that night they than these? He saith unto him, caught nothing.

4 But when the morning was love thee. He saith unto him, Feed now come, Jesus stood on the my lambs.

that it was Jesus.

answered him, No.

m 6 And he said unto them, Cast Feed my sheep. the net on the right side of the t 17 He saith unto him the third ship, and ye shall find. They cast time, Simon, son of Jonas, lovest therefore, and now they were not thou me? Peter was grieved beable to draw it for the multitude cause he said unto him the third of fishes.

Jesus loved saith unto Peter, It is est all things; thou knowest that the Lord. Now when Simon Peter I love thee. Jesus saith unto him, heard that it was the Lord, he girt Feed my sheep.

into the sea.

said unto him, My Lord and my in a little ship (for they were not far from land, but as it were two b 29 Jesus saith unto him, Tho-hundred cubits) dragging the net

coals there, and fish laid thereon,

caught.

11 Simon Peter went up, and many, yet was not the net broken.

12 Jesus saith unto them. Come FTER these things Jesus and dine. And none of the disci-

2 There were together Simon keth bread, and giveth them, and

disciples, after that he was risen

I go a fishing. They say unto him, s 15 \ So when they had dined. Yea, Lord: thou knowest that I

shore; but the disciples knew not 16 He saith to him again the second time, Simon, son of Jonas. 5 Then Jesus saith unto them, lovest thou me? He saith unto him, Children, have yeany meat? They Yea, Lord: thou knowest that I love thee. He saith unto him,

time, Lovest thou me? And he

7 Therefore that disciple whom said unto him, Lord, thou know-

his fisher's coat unto him, (for he r 18 Verily, verily, I say unto thee, was naked) and did cast himself When thou wast young, thou girdedst thyself, and walkedst whither

CHAPTER I.

thou wouldest: but when thou shall that he tarry till I come, what is be old, thou shalt stretch forth thy that to thee? Follow thou me. hands, and another shall gird thee, 23 Then went this saying abroad and carry thee whither thou would-among the brethren, that that disest not.

d 19 This spake he, signifying by said not unto him, He shall not what death he should glorify God. die; but, if I will that he tarry till And when he had spoken this, he I come, what is that to thee? saith unto him, Follow me.

seeth the disciple whom Jesus these things: and we know that his loved, following; (which also lean-testimony is true. ed on his breast at supper, and 25 And there are also many trayeth thee?)

man do?

d 22 Jesus saith unto him, If I will Amen.

ciple should not die: yet Jesus

24 This is the disciple which tes-20 Then Peter, turning about, tifieth of these things, and wrote

said, Lord, which is he that be-other things which Jesus did, the which, if they should be written 21 Peter seeing him, saith to every one, I suppose that even the Jesus, Lord, and what shall this world itself could not contain the books that should be written.

I The ACTS of the Apostles.

CHAP. I. HE former treatise have I the seasons which the Father hath made, O Theophilus, of all put in his own power. that Jesus began both to do and r 8 But ye shall receive power after teach,

had chosen:

f 3 To whom also he shewed him-things, while they beheld, he was self alive after his passion, by many taken up; and a cloud received infallible proofs, being seen of them him out of their sight. forty days, and speaking of the m 10 And while they looked stead-

of God:

d 4 And being assembled together in white apparel; with them, commanded them that t 11 Which also said, Ye men of they should not depart from Jeru-Galilee, why stand ye gazing up salem, but wait for the promise of into heaven? this same Jesus which the Father, which, saith he, ye is taken up from you into heaven, have heard of me.

t 5 For John truly baptized with have seen him go into heaven. water; but ye shall be baptized 12 Then returned they unto Je-

days hence.

6 When they therefore were sabbath day's journey. come together, they asked of him, f 13 And when they were come saying, Lord, wilt thou at this time in, they went up into an upper

not for you to know the times or

that the Holy Ghost is come upon t 2 Until the day in which he was you: and ye shall be witnesses untaken up, after that he through the to me, both in Jerusalem, and in Holy Ghost had given command-all Judea, and in Samaria, and unments unto the apostles whom he to the uttermost part of the earth.

m 9 And when he had spoken these

things pertaining to the kingdom fastly toward heaven as he went up, behold, two men stood by them

shall so come in like manner as ye

with the Holy Ghost not many rusalem, from the mount called Olivet, which is from Jerusalem a

restore again the kingdom to Israel? room, where abode both Peter, and 7 And he said unto them, It is James, and John, and Andrew,

and Matthew, James the son of Al-this ministry and apostleship, from pheus, and Simon Zelotes, and Ju-which Judas by transgression fell,

das the brother of James.

with the women, and Mary the mo- as; and he was numbered with the ther of Jesus, and with his brethren. eleven apostles. 15 \ And in those days Peter

names together were about a hun-were all with one accord in one dred and twenty.)

mouth of David spake before con-house where they were sitting. cerning Judas, which was guide 3 And there appeared unto them

to them that took Jesus. 17 For he was numbered with it sat upon each of them.

field with the reward of iniquity; gave them utterance.

bowels gushed out.

19 And it was known unto all to sav, The field of blood.

of Psalms, Let his habitation be and maryelled, saying one to anodesolate, and let no man dwell ther, Behold, are not all these therein: and, His bishoprick let which speak, Galileans? another take.

21 Wherefore of these men which in our own tongue, wherein we have companied with us, all the were born? time that the Lord Jesus went in

and out among us,

22 Beginning from the baptism sepotamia, and in Judea, and Capof John, unto that same day that padocia, in Pontus, and Asia, he was taken up from us, must one be ordained to be a witness with Egypt, and in the parts of Libya us of his resurrection.

seph called Barsabas, who was 11 Cretes and Arabians, we do surnamed Justus, and Matthias. hear them speak in our tongues the

24 And they prayed, and said, wonderful works of God. Thou, Lord, which knowest the 12 And they were all amazed, hearts of all men, shew whether and were in doubt, saying one to of these two thou hast chosen, another. What meaneth this?

Philip, and Thomas, Bartholomew, t 25 That he may take part of that he might go to his own place.

d 14 These all continued with one f 26 And they gave forth their accord in prayer and supplication, lots; and the lot fell upon Matthi-

CHAP. II. stood up in the midst of the disci-ples, and said, (the number of the cost was fully come, they

place. a 16 Men and brethren, this scrip- m 2 And suddenly there came a ture must needs have been fulfil-sound from heaven, as of a rushing led, which the Holy Ghost by the mighty wind, and it filled all the

cloven tongues like as of fire, and

us, and had obtained part of this t 4 And they were all filled with the Holy Ghost, and began to speak 18 Now this man purchased a with other tongues, as the Spirit

and falling headlong, he burst f 5 And there were dwelling at asunder in the midst, and all his Jerusalem Jews, devout men, out of every nation under heaven.

6 Now when this was noised the dwellers at Jerusalem; inso-abroad, the multitude came tomuch as that field is called in their gether, and were confounded, beproper tongue, Aceldama, that is cause that every man heard them speak in his own language.

a 20 For it is written in the book 7 And they were all amazed,

3 And how hear we every man

9 Parthians, and Medes, and Elamites, and the dwellers in Me-

10 Phrygia, and Pamphylia, in

about Cyrene, and strangers of 23 And they appointed two, Jo-Rome, Jews and proselytes,

CHAPTER II.

c 13 Others mocking, said, These hand, that I should not be moved:

men are full of new wine.

the eleven, lifted up his voice, and moreover also, my flesh shall rest said unto them, Ye men of Judea, in hope : and all we that dwell at Jerusalem. 27 Because thou wilt not leave be this known unto you, and heark- my soul in hell, neither wilt thou en to my words:

15 For these are not drunken, ruption.

third hour of the day.

spoken by the prophet Joel, a 17 And it shall come to pass in freely speak unto you of the patrithe last days, saith God, I will arch David, that he is both dead pour out of my Spirit upon all flesh: and buried, and his sepulchre is and your sons and your daughters with us unto this day. shall prophesy, and your young 30 Therefore being a prophet, men shall see visions, and your old and knowing that God had sworn

18 And on my servants, and on fruit of his loins, according to the my hand-maidens, I will pour out flesh, he would raise up Christ to

they shall prophesy:

men shall dream dreams:

earth beneath; blood, and fire, ther his flesh did see corruption.

and vapour of smoke.

20 The sun shall be turned into up, whereof we all are witnesses. of the Lord come.

of the Lord, shall be saved. 22 Ye men of Israel, hear these t 34 For David is not ascended words: Jesus of Nazareth, a man into the heavens, but he saith himapproved of God among you by self, The LORD said unto my Lord, miracles, and wonders, and signs, Sit thou on my right hand,

which God did by him in the midst 35 Until I make thy foes thy of you, as ye yourselves also know: footstool.

t 23 Him, being delivered by the 36 Therefore let all the house of determinate counsel and foreknow-Israel know assuredly, that God ledge of God, ye have taken, and hath made that same Jesus whom by wicked hands have crucified ve have crucified, both Lord and and slain:

having loosed the pains of death: they were pricked in their heart, because it was not possible that he and said unto Peter and to the rest should be holden of it.

a 25 For David speaketh concern-what shall we do?

26 Therefore did my heart re-14 T But Peter, standing up with joice, and my tongue was glad;

suffer thine Holy One to see cor-

as ye suppose, seeing it is but the c 28 Thou hast made known to me the ways of life; thou shalt make 16 But this is that which was me full of joy with thy countenance.

29 Men and brethren, let me

with an oath to him, that of the

in those days of my Spirit; and sit on his throne; t 31 He seeing this before, spake 19 And I will shew wonders in of the resurrection of Christ, that heaven above, and signs in the his soul was not left in hell, nei-

32 This Jesus hath God raised

darkness, and the moon into blood, t 33 Therefore being by the right before that great and notable day hand of God exalted, and having received of the Father the promise d 21 And it shall come to pass, that of the Holy Ghost, he hath shed whosoever shall call on the name forth this, which ye now see and

hear.

24 Whom God hath raised up, f 37 \ Now when they heard this, of the apostles, Men and brethren,

ing him, I foresaw the Lord always d 38 Then Peter said unto them, before my face; for he is on my right Repent, and be baptized every one

receive the gift of the Holy Ghost, them.

that are afar off, even as many as have give I thee: In the name of the Lord our God shall call.

d 40 And with many other words and walk. did he testify and exhort, saying, 7 And he took him by the right Save yourselves from this unto-hand, and lifted him up: and im-

ward generation.

f 41 Then they that gladly re-received strength. ceived his word, were baptized: m 8 And he, leaping up, stood, and and the same day there were walked, and entered with them into added unto them about three thou- the temple, walking, and leaping, sand souls.

42 And they continued stead- 9 And all the people saw him fastly in the apostles' doctrine and walking and praising God: fellowship, and in breaking of 10 And they knew that it was bread, and in prayers.

were done by the apostles.

44 And all that believed were to- unto him. gether, and had all things common: 11 And as the lame man which

as every man had need. d 46 And they, continuing daily Solomon's, greatly wondering. with one accord in the temple, 12 ¶ And when Peter saw it, he and breaking bread from house to answered unto the people, Ye men

vour with all the people. And the boliness we had made this man to Lord added to the church daily walk? such as should be saved.

CHAP. III.

f 2 And a certain man lame from to let him go. his mother's womb was carried, t 14 But we denied the Holy One. whom they laid daily at the gate and the Just, and desired a murof the temple which is called Beau-derer to be granted unto you; tiful, to ask alms of them that en- 15 And killed the Prince of life, tered into the temple;

about to go into the temple, asked c 16 And his name, through faith

4 And Peter fastening his eyes up-strong, whom ye see and know; on him with John, said, Look on us, yea, the faith which is by him,

of you in the name of Jesus Christ, d 5 And he gave heed unto them, for the remission of sins, and ye shall expecting to receive something of

39 For the promise is unto you, 6 Then Peter said, Silver and and to your children, and to all gold have I none; but such as I Jesus Christ of Nazareth, rise up

mediately his feet and ancle-bones

and praising God.

he which sat for alms at the Beau-43 And fear came upon every tiful gate of the temple: and they soul: and many wonders and signs were filled with wonder and amazement at that which had happened

45 And sold their possessions and was healed held Peter and John, goods, and parted them to all men, all the people ran together unto them in the porch that is called

house, did eat their meat with of Israel, why murvel ye at this? gladness and singleness of heart, or why look ye so earnestly on us, 47 Praising God, and having fa- as though by our own power or

t 13 The God of Abraham, and of Isaac, and of Jacob, the God of d* TOW Peter and John went our fathers hath glorified his Son up together into the tem- Jesus; whom ye delivered up, and ple, at the hour of prayer, being denied him in the presence of the ninth hour.

whom God hath raised from the 3 Who, seeing Peter and John dead; whereof we are witnesses.

in his name, hath made this man

CHAPTER IV.

hath given him this perfect sound-the people, and preached through ness in the presence of you all. Jesus the resurrection from the

17 And now, brethren, I wot dead.

as did also your rulers.

18 But those things which God day: for it was now even-tide. before hath shewed by the mouth d 4 Howbeit, many of them which of all his prophets, that Christ heard the word, believed; and should suffer, he hath so fulfilled. the number of the men was about d 19 T Repent ye therefore, and five thousand.

be converted, that your sins may 5 \ And it came to pass on the be blotted out, when the times of morrow, that their rulers, and elrefreshing shall come from the ders, and scribes,

presence of the Lord;

Christ, which before was preached Alexander, and as many as were

unto you:

ceive, until the times of restitution salem. of all things, which God hath spo- 7 And when they had set them ken by the mouth of all his holy in the midst, they asked, By what prophets, since the world began. power, or by what name have ye a 22 For Moses truly said unto done this?

him shall ye hear in all things, Israel, w 23 And it shall come to pass, the good deed done to the impotent that every soul which will not man, by what means he is made hear that Prophet, shall be de-whole;

days.

25 Ye are the children of the here before you whole. prophets, and of the covenant 11 This is the stone which was which God made with our fathers, set at nought of you builders, saying unto Abraham, And in thy which is become the head of the seed shall all the kindreds of the corner. earth be blessed.

o 26 Unto you first, God having any other: for there is none other to bless you, in turning away every men whereby we must be saved. one of you from his iniquities.

CHAP. IV.

captain of the temple, and the velled; and they took knowledge c 2 Being grieved that they taught Jesus.

that through ignorance ye did it, 3 And they laid hands on them, and put them in hold unto the next

esence of the Lord; f 6 And Annas the high priest, 20 And he shall send Jesus and Caiaphas, and John, and of the kindred of the high priest,

21 Whom the heaven must re-were gathered together at Jeru-

the fathers, A Prophet shall the t 8 Then Peter, filled with the Lord your God raise up unto you, Holy Ghost, said unto them, Ye of your brethren, like unto me; rulers of the people, and elders of

whatsoever he shall say unto you. 9 If we this day be examined of

stroyed from among the people. |t 10 Be it known unto you all, 24 Yea, and all the prophets and to all the people of Israel, that from Samuel, and those that fol-by the name of Jesus Christ of low after, as many as have spoken, Nazareth, whom ye crucified, have likewise foretold of these whom God raised from the dead. even by him doth this man stand

t 12 Neither is there salvation in raised up his son Jesus, sent him name under heaven given among

13 ¶ Now, when they saw the boldness of Peter and John, and A ND as they spake unto the perceived that they were unlearn-people, the priests, and the ed and ignorant men, they mar-Sadducees came upon them, of them, that they had been with

153

was healed standing with them, together against the Lord, and they could say nothing against it. against his Christ.

these men? for that indeed a nota-together. ble miracle hath been done by t* 28 For to do whatsoever thy them is manifest to all them that hand and thy counsel determined dwell in Jerusalem, and we cannot before to be done.

among the people, let us straitly servants, that with all boldness they threaten them, that they speak may speak thy word, henceforth to no man in this name. 30 By stretching forth thine hand

all, nor teach in the name of holy child Jesus.

d 19 But Peter and John answer-led, the place was shaken where ed and said unto them, Whether it they were assembled together; be right in the sight of God to and they were all filled with the hearken unto you more than unto Holy Ghost, and they spake the God, judge ve.

heard.

finding nothing how they might but they had all things common. for all men glorified God for that the apostles witness of the resurwhich was done.

22 For the man was above forty great grace was upon them all. years old on whom this miracle of

healing was shewed.

went to their own company, and sold them, and brought the prices reported all that the chief priests of the things that were sold, and elders had said unto them.

they lifted up their voice to God made unto every man according as with one accord, and said, Lord, he had need. thou art God, which hast made 36 And Joses, who by the aposheaven, and earth, and the sea, tles was surnamed Barnabas, and all that in them is;

servant David hast said, Why did of the country of Cyprus, the heathen rage, and the people

imagine vain things? a 26 The kings of the earth stood the apostles' feet.

14 And beholding the man which up, and the rulers were gathered

15 But when they had com- 27 For of a truth against thy manded them to go aside out of holy child Jesus, whom thou hast the council, they conferred among anointed, both Herod, and Pontius Pilate, with the Gentiles, and the 16 Saying, What shall we do to people of Israel, were gathered

29 And now, Lord, behold their 17 But that it spread no further threatenings: and grant unto thy

13 And they called them, and to heal; and that signs and wonders commanded them not to speak at may be done by the name of thy

m 31 ¶ And when they had prayword of God with boldness.

20 For we cannot but speak the d 32 And the multitude of them things which we have seen and that believed were of one heart, and of one soul: neither said any 21 So, when they had further of them that aught of the things threatened them, they let them go, which he possessed was his own,

punish them, because of the people: 33 And with great power gave rection of the Lord Jesus: and

34 Neither was there any among them that lacked: for as many as f 23 ¶ And being let go, they were possessors of lands or houses

35 And laid them down at the 24 And when they heard that, apostles' feet: and distribution was

(which is, being interpreted, The 25 Who, by the mouth of thy son of consolation,) a Levite, and

> 37 Having land, sold it, and brought the money, and laid it at

> > 154

CHAP. V. TUT a certain man named join himself to them: but the peo-Ananias, with Sapphira his ple magnified them. wife, sold a possession,

price, (his wife also being privy to of men and women;)

laid it at the apostles' feet.

hath Satan filled thine heart to lie at the least the shadow of Peter to the Holy Ghost, and to keep passing by might overshadow some back part of the price of the land? of them.

thine own? and after it was sold, out of the cities round about unto was it not in thine own power? Jerusalem, bringing sick folks, and why hast thou conceived this thing them which were vexed with unin thine heart? thou hast not lied clean spirits; and they were heal-

unto men, but unto God.

m 5 And Ananias hearing these f 17 Then the high priest rose them that heard these things.

6 And the young men arose, dignation,

out, and buried him.

7 And it was about the space of mon prison.

8 And Peter answered unto her, Tell me whether ye sold the land temple to the people all the words for so much? And she said, Yea, of this life.

for so much.

is it that ye have agreed together in the morning, and taught. to tempt the Spirit of the Lord? the high priest came, and they that behold the feet of them which have were with him, and called the buried thy husband are at the door, council together, and all the senate and shall carry thee out.

way at his feet, and yielded up the 22 But when the officers came, ghost. And the young men came and found them not in the prison, in, and found her dead, and carry-they returned, and told, ing her forth, buried her by her 23 Saying, The prison truly found husband.

heard these things.

m 12 \ And by the hands of the 24 Now, when the high priest, ders wrought among the people; the chief priests heard these things, (and they were all with one accord they doubted of them whereunto in Solomon's porch.

13 And of the rest durst no man

d 14 And believers were the more 2 And kept back part of the added to the Lord, multitudes both

it,) and brought a certain part, and 15 Insomuch that they brought forth the sick into the streets, and t* 3 But Peter said, Ananias, why laid them on beds and couches, that

4 While it remained, was it not m 16 There came also a multitude

ed every one.

words, fell down, and gave up the up, and all they that were with ghost. And great fear came on all him, (which is the sect of the Sad. ducees,) and were filled with in-

wound him up, and carried him 18 And laid their hands on the apostles, and put them in the com-

three hours after, when his wife, m 19 But the angel of the Lord by not knowing what was done, came night opened the prison-doors, and brought them forth, and said,

20 Go, stand and speak in the

f 21 And when they heard that, 9 Then Peter said unto her, How they entered into the temple early of the children of Israel, and sent to m 10 Then fell she down straight-the prison to have them brought.

we shut with all safety, and the 11 And great fear came upon all keepers standing without before the church, and upon as many as the doors: but when we had opened, we found no man within.

apostles were many signs and won- and the captain of the temple, and this would grow.

26 Then went the captain with were dispersed. been stoned.

27 And when they had brought nought: them, they set them before the coun-

28 Saying, Did not we straitly found even to fight against God. command you, that ye should not 40 And to him they agreed; and man's blood upon us.

apostles answered and said, We presence of the council, rejoicing ought to obey God rather than men, that they were counted worthy to

up Jesus, whom ye slew and hanged on a tree:

t 31 Him hath God exalted with teach and preach Jesus Christ. his right hand to be a Prince and a

to them that obey him.

33 \ When they heard that, they tration.

counsel to slay them.

the council, a Pharisee, named Ga-should leave the word of God, and maliel, a doctor of the law, had in serve tables. reputation among all the people, 3 Wherefore, brethren, look ve forth a little space;

of Israel, take heed to yourselves point over this business. what we intend to do as touching d 4 But we will give ourselves

these men:

36 For before these days rose up ministry of the word. Theudas, boasting himself to be f 5 \ And the saying pleased the somebody; to whom a number of whole multitude: and they chose men, about four hundred, joined Stephen, a man full of faith and of themselves: who was slain; and the Holy Ghost, and Philip, and all, as many as obeyed him, were Prochorus, and Nicanor, and Tiscattered, and brought to nought. mon, and Parmenas, and Nicolas

25 Then came one and told them, of Galilee, in the days of the taxsaying, Behold, the men whom ye ing, and drew away much people put in prison are standing in the after him: he also perished; and temple, and teaching the people. | all, even as many as obeyed him,

the officers, and brought them d 38 And now I say unto you. Rewithout violence: for they feared frain from these men, and let them the people, lest they should have alone: for if this counsel or this work be of men, it will come to

39 But if it be of God, ve cannot cil: and the high priest asked them, overthrow it; lest haply ye be

teach in this name? and behold, when they had called the apostles. ye have filled Jerusalem with your and beaten them, they commanded doctrine, and intend to bring this that they should not speak in the name of Jesus, and let them go.

d 29 Then Peter and the other f 41 T And they departed from the 30 The God of our fathers raised suffer shame for his name.

42 And daily in the temple, and in every house, they ceased not to

CHAP, VI.

Saviour, for to give repentance to f ND in those days, when the Israel, and forgiveness of sins. t 32 And we are his witnesses of multiplied, there arose a murmurthese things; and so is also the ing of the Grecians against the Holy Ghost, whom God hath given Hebrews, because their widows were neglected in the daily minis-

were cut to the heart, and took 2 Then the twelve called the multitude of the disciples unto them, f 34 Then stood there up one in and said. It is not reason that we

and commanded to put the apostles out among you seven men of honest report, full of the Holy Ghost 35 And said unto them, Ye men and wisdom, whom we may ap-

continually to prayer, and to the

37 After this man rose up Judas a proselyte of Antioch;

apostles: and when they had pray-the Chaldeans, and dwelt in Chared, they laid their hands on them. ran. And from thence, when his faf 7 And the word of God increasther was dead, he removed him ined; and the number of the discito this land wherein ye now dwellples multiplied in Jerusalem great- 5 And he gave him none inhe-

synagogue of the Libertines, and strange land; and that they should Cyrenians, and Alexandrians, and bring them into bondage, and enof them of Cilicia, and of Asia, dis-treat them evil four hundred years.

puting with Stephen.

racles among the people.

resist the wisdom and the spirit by said God: and after that shall they

which he spake.

Moses, and against God.

and came upon him, and caught patriarchs. him, and brought him to the council, c 9 And the patriarchs, moved with

which said, This man ceaseth not to God was with him, speak blasphemous words against 10 And delivered him out of all his holy place, and the law:

the customs which Moses deliver-house. ed us.

cil, looking steadfastly on him, saw Chanaan, and great affliction; and his face as it had been the face of our fathers found no sustenance. an angel.

CHAP. VII.

HEN said the high priest, out our fathers first. Are these things so?

and fathers, hearken; The God of thren: and Joseph's kindred was glory appeared unto our father made known unto Pharaoh. Abraham when he was in Mesopo- f 14 Then sent Joseph, and called tamia, before he dwelt in Charran, his father Jacob to him, and all

out of thy country, and from thy souls. kindred, and come into the land 15 So Jacob went down into which I shall shew thee.

6 Whom they set before the 4 Then came he out of the land of

ly; and a great company of the ritance in it, no, not so much as to priests were obedient to the faith. set his foot on: yet he promised c 8 And Stephen, full of faith and that he would give it to him for a power, did great wonders and mi-possession, and to his seed after him, when as yet he had no child.

f 9 Then there arose certain of the synagogue, which is called the That his seed should sojourn in a

7 And the nation to whom they 10 And they were not able to shall be in bondage will I judge, come forth, and serve me in this

11 Then they suborned men, place.

which said, We have heard him f 8 And he gave him the covenant speak blasphemous words against of circumcision. And so Abraham begat Isaac, and circumcised him 12 And they stirred up the peo- the eighth day; and Isaac begat Japle, and the elders, and the scribes, cob, and Jacob begat the twelve

13 And set up false witnesses, envy, sold Joseph into Egypt: but

his afflictions, and gave him favour 14 For we have heard him say, and wisdom in the sight of Pharaoh that this Jesus of Nazareth shall king of Egypt; and he made him destroy this place, and shall change governor over Egypt, and all his

11 Now there came a dearth 15 And all that sat in the coun-over all the land of Egypt and

12 But when Jacob heard that there was corn in Egypt, he sent

13 And at the second time Jo-2 And he said, Men, brethren, seph was made known to his bre-

3 And said unto him, Get thee his kindred, threescore and fifteen

Egypt, and died, he, and our fathers,

16 And were carried over into of Madian, where he begat two Sychem, and laid in the sepulchreisons.

that Abraham bought for a sum 30 And when forty years were of money of the sons of Emmor, expired, there appeared to him in the father of Sychem.

promise drew nigh, which God in a bush.

knew not Joseph.

our kindred, and evil-entreated our fathers, the God of Abraham, and fathers, so that they cast out their the God of Isaac, and the God of young children, to the end they Jacob. Then Moses trembled, and might not live.

f 20 In which time Moses was born, and was exceeding fair, and Put off thy shoes from thy feet; nourished up in his father's house for the place where thou standest

three months:

21 And when he was cast out, f 34 I have seen, I have seen the Pharaoh's daughter took him up, affliction of my people which is

22 And Moses was learned in groaning, and am come down to and was mighty in words and in will send thee into Egypt. deeds.

Israel.

and smote the Egyptian:

would have understood how that forty years.

God by his hand would deliver t 37 This is that Moses, which

and would have set them at one thren, like unto me; him shall ye again, saying, Sirs, ye are bre-hear. thren; why do ye wrong one to another?

judge over us?

didst the Egyptian yesterday?

29 Then fled Moses at this say-them, and in their hearts turned ing, and was a stranger in the land back again into Egypt,

the wilderness of mount Sina, an 17 But when the time of the angel of the Lord in a flame of fire

had sworn to Abraham, the peo- m 31 When Moses saw it, he wonple grew and multiplied in Egypt, dered at the sight; and as he drew 13 Till another king arose, which near to behold it, the voice of the

Lord came unto him,

19 The same dealt subtilely with t 32 Saying, I am the God of thy durst not behold.

33 Then said the Lord to him.

is holy ground.

and nourished him for her own son. in Egypt, and I have heard their

all the wisdom of the Egyptians, deliver them. And now come, I

35 This Moses, whom they re-23 And when he was full forty fused, saying, Who made thee a years old, it came into his heart to ruler and a judge? the same did visit his brethren the children of God send to be a ruler and a deliverer by the hand of the angel 24 And seeing one of them suf-which appeared to him in the bush.

fer wrong, he defended him, and 36 He brought them out, after avenged him that was oppressed, that he had shewed wonders and

signs in the land of Egypt, and in 25 For he supposed his brethren the Red sea, and in the wilderness

them: but they understood not. | said unto the children of Israel, A 26 And the next day he shewed prophet shall the Lord your God himself unto them as they strove, raise up unto you of your bre-

38 This is he, that was in the church in the wilderness with the 27 But he that did his neighbour angel which spake to him in the wrong, thrust him away, saying, mount Sina, and with our fathers: Who made thee a ruler and a who received the lively oracles to give unto us;

23 Wilt thou kill me, as thou 39 To whom our fathers would not obey, but thrust him from

CHAPTER VIII.

40 Saying unto Aaron, Make us not your fathers persecuted? and gods to go before us: for as for they have slain them which shewthis Moses, which brought us out ed before of the coming of the of the land of Egypt, we wot not Just One; of whom ye have been what is become of him. | now the betrayers and murderers;

c 41 And they made a calf in 53 Who have received the law those days, and offered sacrifice by the disposition of angels, and unto the idol, and rejoiced in the have not kept it.

works of their own hands.

54 ¶ When they heard these t 42 Then God turned, and gave things, they were cut to the heart, them up to worship the host of and they gnashed on him with heaven; as it is written in the their teeth. book of the prophets, O ye house t 55 But he, being full of the Holy

of Israel, have ye offered to me Ghost, looked up steadfastly into slain beasts and sacrifices by the heaven, and saw the glory of God, space of forty years in the wilder-land Jesus standing on the right

ness ?

cle of Moloch, and the star of your heavens opened, and the Son of god Remphan, figures which ye man standing on the right hand made to worship them: and I will of God.

cle of witness in the wilderness, as and ran upon him with one accord, seen.

45 Which also our fathers, that was Saul. came after, brought in with Jesus t 59 And they stoned Stephen, into the possession of the Gentiles, calling upon God, and saying, Lord whom God drave out before the Jesus, receive my spirit. face of our fathers, unto the days d 60 And he kneeled down and

of David;

nacle for the God of Jacob.

47 But Solomon built him a

house.

or what is the place of my rest? | cept the apostles.

these things?

t 52 Which of the prophets have men, committed them to prison.

hand of God, 43 Yea, ye took up the taberna- 56 And said, Behold, I see the

carry you away beyond Babylon. f 57 Then they cried out with a 44 Our fathers had the taberna-loud voice, and stopped their ears,

he had appointed, speaking unto 53 And cast him out of the city, Moses, that he should make it ac- and stoned him: and the witnesscording to the fashion that he had es laid down their clothes at a young man's feet, whose name

cried with a loud voice, Lord, lay 46 Who found favour before not this sin to their charge. And God, and desired to find a taber-when he had said this, he fell asleep.

CHAP. VIII.

ouse.

48 Howbeit, the Most High dwelleth not in temples made with there was a great persecution hands; as saith the prophet, against the church which was at t 49 Heaven is my throne, and Jerusalem; and they were all scatearth is my footstool: what house tered abroad throughout the rewill ye build me? saith the Lord: gions of Judea and Samaria, ex-

50 Hath not my hand made all f 2 And devout men carried Stephen to his burial, and made great

c 51 T Ye stiff-necked, and uncir-lamentation over him.

cumcised in heart and ears, ye do 3 As for Saul, he made havock of always resist the Holy Ghost: as the church, entering into every your fathers did, so do ye. house, and haling men and wo-

4 Therefore they that were scat-jon them, and they received the tered abroad went every where Holy Ghost. preaching the word.

f 5 Then Philip went down to the through laving on of the apostles' city of Samaria, and preached hands the Holy Ghost was given.

Christ unto them. d 6 And the people with one ac- 19 Saying, Give me also this

cord gave heed unto those things power, that on whomsoever I lay

which Philip spake, hearing and hands, he may receive the Holy seeing the miracles which he did. Ghost. m 7 For unclean spirits, crying 20 But Peter said unto him, Thy with loud voice, came out of many money perish with thee, because that were possessed with them: and thou hast thought that the gift of many taken with palsies, and that God may be purchased with mowere lame, were healed.

8 And there was great joy in that c 21 Thou hast neither part nor

city.

f 9 But there was a certain man, not right in the sight of God. called Simon, which beforetime in d 22 Repent therefore of this thy the same city used sorcery, and wickedness, and pray God, if perbewitched the people of Samaria, haps the thought of thine heart giving out that himself was some may be forgiven thee. great one:

10 To whom they all gave heed, in the gall of bitterness, and in the from the least to the greatest, say-bond of iniquity.

of God.

11 And to him they had regard, that none of these things which because that of long time he had ye have spoken come upon me. bewitched them with sorceries.

name of Jesus Christ, they were villages of the Samaritans. baptized both men and women.

also: and when he was baptized, and go toward the south, unto the he continued with Philip, and won- way that goeth down from Jerusadered, beholding the miracles and lem unto Gaza, which is desert. signs which were done.

were at Jerusalem heard that Sa-eunuch of great authority under God, they sent unto them Peter who had the charge of all her treaand John:

t 15 Who, when they were come for to worship, down, prayed for them that they might receive the Holy Ghost:

16 (For as yet he was fallen up-phet. on none of them: only they were Jesus.)

18 And when Simon saw that

he offered them money,

nev.

lot in this matter: for thy heart is

t 23 For I perceive that thou art

ing, This man is the great power 24 Then answered Simon, and said, Pray ye to the Lord for me,

f 25 And they, when they had

12 But when they believed Phi-testified and preached the word of lip, preaching the things concern-the Lord, returned to Jerusalem, ing the kingdom of God, and the and preached the gospel in many 26 And the angel of the Lord

13 Then Simon himself believed spake unto Philip, saying, Arise,

f 27 And he arose, and went: f 14 Now when the apostles which and behold, a man of Ethiopia, an maria had received the word of Candace queen of the Ethiopians, sure, and had come to Jerusalem

> 28 Was returning; and sitting in his chariot, read Esaias the pro-

29 Then the Spirit said unto baptized in the name of the Lord Philip, Go near and join thyself to this chariot.

t 17 Then laid they their hands 30 And Philip ran thither to him,

and heard him read the prophet Damascus to the synagogues, that

thou what thou readest?

cept some man should guide me? rusalem. And he desired Philip that he would m 3 And as he journeyed, he came

t 32 The place of the scripture there shined round about him a which he read was this, He was light from heaven : led as a sheep to the slaughter; and 4 And he fell to the earth, and

33 In his humiliation his judg- t 5 And he said, Who art thou, ment was taken away: and who Lord? And the Lord said, I am shall declare his generation? for Jesus whom thou persecutest. It

34 And the eunuch answered pricks. Philip, and said, I pray thee, of d 6 And he trembling, and astowhom speaketh the prophet this? nished, said, Lord, what wilt thou

and preached unto him Jesus. | thou must do.

way, they came unto a certain wa- with him stood speechless, hearing ter: and the eunuch said, See, here a voice, but seeing no man.

be baptized?

lievest with all thine heart, thou by the hand, and brought him into mayest. And he answered and Damascus. said, I believe that Jesus Christ is m 9 And he was three days without the Son of God.

riot to stand still: and they went disciple at Damascus, named Anadown both into the water, both nias; and to him said the Lord in Philip and the eunuch; and he a vision, Ananias. And he said,

baptized him.

m 39 And when they were come c 11 And the Lord said unto him, up out of the water, the Spirit of Arise, and go into the street which the Lord caught away Philip, that is called Straight, and inquire in the eunuch saw him no more: and the house of Judas for one called he went on his way rejoicing.

40 But Philip was found at prayeth, Azotus: and passing through, he 12 And hath seen in a vision a

came to Cesarea.

CHAP. IX.

ND Saul, yet breathing out 13 Then Ananias answered, Lord, against the disciples of the Lord, how much evil he hath done to thy went unto the high priest,"

Esaias, and said, Understandest if he found any of this way, whether they were men or women, he 31 And he said, How can I, ex-might bring them bound unto Je-

come up, and sit with him. | near Damascus : and suddenly

like a lamb dumb before his shear-heard a voice saying unto him, Saul, er, so opened he not his mouth: |Saul, why persecutest thou me?

his life is taken from the earth. is hard for thee to kick against the

of himself, or of some other man? have me to do? And the Lord said 35 Then Philip opened his mouth, anto him, Arise, and go into the and began at the same scripture, city, and it shall be told thee what

36 And as they went on their 7 And the men which journeyed

is water; what doth hinder me to 8 And Saul arose from the earth; and when his eyes were opened, d 37 And Philip said, If thou be- he saw no man: but they led him

sight, and neither did eat nor drink. 33 And he commanded the cha- f 10 T And there was a certain

Behold, I am here, Lord.

Saul of Tarsus: for behold, he

preached in all the cities, till he man named Ananias, coming in, and putting his hand on him, that lire might receive his sight.

threatenings and slaughter I have heard by many of this man, saints at Jerusalem :

2 And desired of him letters to 14 And here he hath authority

from the chief priests, to bind all were all afraid of him, and believed that call on thy name. not that he was a disciple.

the children of Israel. 16 For I will shew him how had preached boldly at Damascus great things he must suffer for my in the name of Jesus.

name's sake. 17 And Ananias went his way, in and going out at Jerusalem. and entered into the house: and d 29 And he spake boldly in the putting his hands on him, said, name of the Lord Jesus, and dispu-Brother Saul, the Lord (even Jesus ted against the Grecians: but they

that appeared unto thee in the way went about to slay him. as thou camest) hath sent me, that thou mightest receive thy sight, and knew, they brought him down to be filled with the Holy Ghost. m 18 And immediately there fell Tarsus.

meat, he was strengthened. Then Lord, and in the comfort of the was Saul certain days with the Holy Ghost, were multiplied. disciples which were at Damas- 32 ¶ And it came to pass, as Pe-

ed Christ in the synagogues, that which dwelt at Lydda.

he is the Son of God.

that destroyed them which called of the palsy. the chief priests?

in strength, and confounded the and Saron saw him, and turned to Jews which dwelt at Damascus, the Lord. proving that this is very Christ. | c* 36 ¶ Now there was at Joppa a

known of Saul. And they watched she did.

wall in a basket.

f 26 ¶ And when Saul was come 38 And forasmuch as Lydda was to Jerusalem, he assayed to join nigh to Joppa, and the disciples himself to the disciples: but they had heard that Peter was there,

To but the Lord said unto him,

Go thy way: for he is a chosen brought him to the apostles, and devessel unto me, to bear my name before the Gentiles, and kings, and the Lord in the way, and that he had spoken to him, and how he

28 And he was with them coming

Cesarea, and sent him forth to

from his eyes as it had been scales: f 31 Then had the churches rest and he received sight forthwith, throughout all Judea, and Galilee, and arose, and was baptized. and Samaria, and were edified:

19 And when he had received and walking in the fear of the

ter passed throughout all quarters, t 20 And straightway he preach- he came down also to the saints

33 And there he found a certain 21 But all that heard him were man named Eneas, which had kept amazed, and said, Is not this he his bed eight years, and was sick

on this name in Jerusalem, and m 34 And Peter said unto him, came hither for that intent, that Eneas, Jesus Christ maketh thee he might bring them bound unto whole: arise, and make thy bed. And he arose immediately.

22 But Saul increased the more 35 And all that dwelt in Lydda

f 23 And after that many days certain disciple named Tabitha, were fulfilled, the Jews took coun-which by interpretation is called sel to kill him. 24 But their laying wait was good works and alms-deeds which

the gates day and night to kill him. 37 And it came to pass in those 25 Then the disciples took him days, that she was sick, and died : by night, and let him down by the whom when they had washed, they laid her in an upper chamber.

they sent unto him two men, de-jed, he called two of his household siring him that he would not delay servants, and a devout soldier of them that waited on him continu-

to come to them.

chamber: and all the widows stood to Joppa. by him weeping, and shewing the f 9 T On the morrow, as they coats and garments which Dorcas went on their journey, and drew made, while she was with them. nigh unto the city. Peter went up in 40 But Peter put them all forth, upon the house-top to pray, about and kneeled down, and prayed; the sixth hour: and turning him to the body, said, 10 And he became very hungry, Tabitha, arise. And she opened and would have eaten: but while her eyes: and when she saw Peter, they made ready, he fell into a

and lifted her up; and when he a certain vessel descending unto had called the saints and widows, him, as it had been a great sheet

he presented her alive.

she sat up.

42 And it was known through-down to the earth: out all Joppa: and many believed 12 Wherein were all manner of in the Lord.

43 And it came to pass, that he wild beasts, and creeping things, tarried many days in Joppa with and fowls of the air. one Simon a tanner.

CHAP, X.

f HERE was a certain man in 14 But Peter said, Not so, Lord; a centurion of the band called the that is common or unclean. Italian band,

which gave much alms to the peo-common.

about the ninth hour of the day, into heaven. an angel of God coming in to him, 17 Now, while Peter doubted in and saying unto him, Cornelius. himself what this vision which he d 4 And when he looked on him, had seen should mean, behold, the he was afraid, and said, What is men which were sent from Corneit, Lord? And he said unto him, lius had made inquiry for Simon's Thy prayers and thine alms are house, and stood before the gate,

and call for one Simon, whose sur-Peter, were lodged there.

name is Peter:

tanner, whose house is by the sea-Behold, three men seek thee. side: he shall tell thee what thou 20 Arise therefore, and get thee oughtest to do.

spake unto Cornelius was depart- 21 Then Peter went down to

39 Then Peter arose, and went ally; with them. When he was come, 3 And when he had declared all they brought him into the upper these things unto them, he sent them

trance,

41 And he gave her his hand, 11 And saw heaven opened, and knit at the four corners, and let

fourfooted beasts of the earth, and

13 And there came a voice to him, Rise, Peter; kill, and eat.

Cesarea, called Cornelius, for I have never eaten any thing

d 15 And the voice spake unto him c 2 A devout man, and one that again the second time, What God feared God with all his house, bath cleansed, that call not thou

ple, and prayed to God always. 16 This was done thrice: and m3 He saw in a vision evidently, the vessel was received up again

come up for a memorial before God. 18 And called, and asked whe-5 And now send men to Joppa, ther Simon, which was surnamed

f 19 T While Peter thought on the 6 He lodgeth with one Simon a vision, the Spirit said unto him,

down, and go with them, doubting c 7 And when the angel which nothing: for I have sent them.

the men which were sent unto remembrance in the sight of God. him from Cornelius; and said, Be- 32 Send therefore to Joppa, and hold, I am he whom ye seek: call hither Simon, whose surname what is the cause wherefore ye is Peter; he is lodged in the house

c 22 And they said, Cornelius the side: who, when he cometh, shall centurion, a just man, and one speak unto thee.

that feareth God, and of good re-d 33 Immediately therefore I sent port among all the nation of the to thee; and thou hast well done Jews, was warned from God by that thou art come. Now therea holy angel to send for thee into fore are we all here present before his house, and to hear words of God, to hear all things that are thee.

lodged them. And on the morrow mouth, and said, Of a truth I Peter went away with them, and perceive that God is no respecter certain brethren from Joppa ac-of persons:

companied him.

d 24 And the morrow after they feareth him and worketh rightentered into Cesarea. And Cor-eousness, is accepted with him.; nelius waited for them, and had 36 The word which God sent called together his kinsmen and unto the children of Israel, preachnear friends.

25 T And as Peter was coming Lord of all:) in, Cornelius met him, and fell 37 That word, I say, ye know, down at his feet, and worshipped which was published throughout

p 26 But Peter took him up, say-after the baptism which John ing, Stand up: I myself also am a preached;

were come together.

23 And he said unto them, Ye oppressed of the devil; for God know how that it is an unlawful was with him. thing for a man that is a Jew to 39 And we are witnesses of all keep company, or come unto one things which he did, both in the of another nation; but God hath land of the Jews, and in Jerusashewed me that I should not call lem; whom they slew and hanged any man common or unclean.

without gainsaying, as soon as I day, and shewed him openly;

me? 30 And Cornelius said, Four with him after he rose from the days ago I was fasting until this dead.

hour; and at the ninth hour I t 42 And he commanded us to prayed in my house, and behold, a preach unto the people, and to man stood before me in bright testify that it is he which was ordained of God to be the Judge of

31 And said, Cornelius, thy prayer quick and dead. is heard, and thine alms are had in t 43 To him give all the prophets

of one Simon a tanner, by the sea-

commanded thee of God.

23 Then called he them in, and t 34 T Then Peter opened his

35 But in every nation he that

ing peace by Jesus Christ: (he is

all Judea, and began from Galilee,

t 38 How God anointed Jesus of 27 And as he talked with him, Nazareth with the Holy Ghost and he went in, and found many that with power: who went about doing good, and healing all that were

on a tree:

29 Therefore came I unto you't 40 Him God raised up the third

was sent for: I ask therefore for f 41 Not to all the people, but unwhat intent ye have sent for to witnesses chosen before of Goe, even to us, who did eat and drink witness, that through his name nothing common or unclean hath whosoever believeth in him shall at any time entered into my mouth. receive remission of sins.

words, the Holy Ghost fell on all hath cleansed, that call not thou

them which heard the word.

which believed, were astonished, times: and all were drawn up as many as came with Peter, be- again into heaven. cause that on the Gentiles also was 11 And behold, immediately poured out the gift of the Holy there were three men already

46 For they heard them speak sent from Cesarea unto me. with tongues, and magnify God. t 12 And the Spirit bade me go

Then answered Peter,

which have received the Holy man's house:

Ghost as well as we?

be baptized in the name of the which stood and said unto him, Lord. Then prayed they him to Send men to Joppa, and call for tarry certain days.

CHAP. XI.

A ND the apostles and brethren whereby thou and all thy house that were in Judea, heard shall be saved. that the Gentiles had also received 15 And as I began to speak, the the word of God.

2 And when Peter was come up at the beginning. to Jerusalem, they that were of 16 Then remembered I the word the circumcision contended with of the Lord, how that he said, John

3 Saying, Thou wentest in to ve shall be baptized with the Holy men uncircumcised, and didst eat Ghost. with them.

from the beginning, and expound-who believed on the Lord Jesus

5 I was in the city of Joppa withstand God? down from heaven by four cor- to the Gentiles granted repentance ners; and it came even to me:

6 Upon the which when I had f 19 T Now they which were fastened mine eyes, I considered, scattered abroad upon the perseand saw fourfooted beasts of the cution that arose about Stephen, earth, and wild beasts, and creep-travelled as far as Phenice, and ing things, and fowls of the air. | Cyprus, and Antioch, preaching

7 And I heard a voice saying the word to none but unto the unto me, Arise, Peter; slay, and Jews only.

20 And some of them were men eat. 8 But I said, Not so, Lord: for of Cyprus and Cyrene, which when

9 But the voice answered me t 44 ¶ While Peter yet spake these again from heaven, What God

common. 45 And they of the circumcision 10 And this was done three

come unto the house where I was,

with them, nothing doubting. More-47 Can any man forbid water, over, these six brethren accompathat these should not be baptized, nied me, and we entered into the

13 And he shewed us how he d 48 And he commanded them to had seen an angel in his house, Simon, whose surname is Peter;

14 Who shall tell thee words.

Holy Ghost fell on them, as on us

indeed baptized with water; but

17 Forasmuch then as God gave 4 But Peter rehearsed the matter them the like gift as he did unto us, ed it by order unto them, saying, Christ, what was I, that I could

praying: and in a trance I saw a t 18 When they heard these things, vision, A certain vessel descending, they held their peace, and glorified as it had been a great sheet, let God, saying, Then bath God also

unto life.

they were come to Antioch, spake the Jews, he proceeded further to unto the Grecians, preaching the take Peter also. Then were the Lord Jesus. days of unleavened bread.

21 And the hand of the Lord was with them: and a great num-him, he put him in prison, and deber believed, and turned unto the livered him to four quaternions of soldiers to keep him; intending

Lord.

22 Then tidings of these things after Easter to bring him forth to came unto the ears of the church the people. which was in Jerusalem: and they d 5 Peter therefore was kept in sent forth Barnabas, that he should prison: but prayer was made withgo as far as Antioch.

d 23 Who, when he came, and had God for him. seen the grace of God, was glad, 6 And when Herod would have and exhorted them all, that with brought him forth, the same night purpose of heart they would cleave Peter was sleeping between two

unto the Lord.

full of the Holy Ghost, and of faith: kept the prison. and much people was added unto the Lord.

Tarsus, for to seek Saul:

tians first in Antioch.

2 28 And there stood up one of thought he saw a vision. them named Agabus, and signified m 10 When they were past the first by the Spirit, that there should be and the second ward, they came great dearth throughout all the unto the iron gate that leadeth world: which came to pass in the unto the city; which opened to days of Claudius Cesar.

to send relief unto the brethren departed from him.

which dwelt in Judea.

Barnabas and Saul. CHAP. XII.

TOW about that time, Herod from all the expectation of the the king stretched forth his people of the Jews.

hands to vex certain of the church. d 12 And when he had considered

ther of John with the sword. of Mary the mother of John,

out ceasing of the Church unto

4 And when he had apprehended

soldiers, bound with two chains c* 24 For he was a good man, and and the keepers before the door

7 And behold, the angel of the Lord came upon him, and a light 25 Then departed Barnabas to shined in the prison; and he smote Peter on the side, and raised him f*26 And when he had found him, up, saying, Arise up quickly. And he brought him unto Antioch. And his chains fell off from his hands. it came to pass, that a whole year m 8 And the angel said unto him, they assembled themselves with the Gird thyself, and bind on thy sanchurch, and taught much people. dals: and so he did. And he saith And the disciples were called Chris-unto him, Cast thy garment about thee, and follow me.

27 And in these days came pro- 9 And he went out, and followed phets from Jerusalem unto Anti-him, and wist not that it was true which was done by the angel; but

them of his own accord: and they d 29 Then the disciples, every man went out, and passed on through

according to his ability, determined one street; and forthwith the angel

11 And when Peter was come to 30 Which also they did, and sent himself, he said, Now I know of a it to the elders by the hands of surety, that the Lord hath sent his angel, and hath delivered me out of the hand of Herod, and

2 And he killed James the bro-the thing, he came to the house

3 And because he saw it pleased whose surname was Mark; where

many were gathered together, was eaten of worms, and gave up praying. the ghost.

f 13 And as Peter knocked at the door of the gate, a damsel came to and multiplied.

hearken, named Rhoda.

Peter stood before the gate.

15 And they said unto her, Thou art mad. But she constantly afford that it was even so. Then

said they, It is his angel.

ing. And when they had opened was called Niger, and Lucius of the door, and saw him, they were Cyrene, and Manaen, which had

astonished.

b 17 But he beckoning unto them tetrarch, and Saul. with the hand to hold their peace, t 2 As they ministered to the Lord, declared unto them how the Lord and fasted, the Holy Ghost said, had brought him out of the prison. Separate me Barnabas and Saul, And he said, Go show these things for the work whereunto I have unto James, and to the brethren. called them. And he departed, and went into d 3 And when they had fasted and another place.

f 13 Now as soon as it was day, them, they sent them away. there was no small stir among t 4 \ \mathbb{T} So they being sent forth by

c 19 And when Herod had sought ed to Cyprus. for him, and found him not, he ex- 5 And when they were at Salaamined the keepers, and command-mis, they preached the word of ed that they should be put to death. God in the synagogue of the Jews. And he went down from Judea to And they had also John to their

Cesarea, and there abode.

Blastus the king's chamberlain Bar-jesus: their friend, desired peace, because d 7 Which was with the deputy their country was nourished by of the country, Sergius Paulus, a the king's country.

c 21 And upon a set day, Herod nabas and Saul, and desired to arrayed in royal apparel, sat upon hear the word of God.

unto them.

saying, It is the voice of a god, and away the deputy from the faith. not of a man.

f 23 And immediately the angel Paul) filled with the Holy Ghost, of the Lord smote him, because he set his eyes on him, gave not God the glory: and he c 10 And said, O full of all subtil-

24 T But the word of God grew

f 25 And Barnabas and Saul re-14 And when she knew Peter's turned from Jerusalem, when they voice, she opened not the gate for had fulfilled their ministry, and gladness, but ran in, and told how took with them John, whose surname was Mark.

CHAP. XIII.

tioch certain prophets and teach-16 But Peter continued knock-ers; as Barnabas, and Simeon that been brought up with Herod the

prayed, and laid their hands on

the soldiers, what was become of the Holy Ghost, departed unto Seleucia; and from thence they sail-

minister. f 20 T And Herod was highly dis- f 6 And when they had gone pleased with them of Tyre and through the isle unto Paphos, they Sidon. But they came with one found a certain sorcerer, a false accord to him, and having made prophet, a Jew, whose name was

prudent man; who called for Bar-

his throne, and made an oration c 8 But Elymas the sorcerer (for so is his name by interpretation) 22 And the people gave a shout, withstood them, seeking to turn

t 9 Then Saul, (who also is called

ty, and all mischief, thou child of a king: and God gave unto them the devil, thou enemy of all right-Saul the son of Cis, a man of the eousness, wilt thou not cease to tribe of Benjamin, by the space of pervert the right ways of the Lord? forty years.

the Lord is upon thee, and thou him, he raised up unto them David shalt be blind, not seeing the sun to be their king: to whom also he for a season. And immediately gave testimony, and said, I have

some to lead him by the hand. 12 Then the deputy, when he t 23 Of this man's seed hath God. saw what was done, believed, be-according to his promise, raised ing astonished at the doctrine of unto Israel a Saviour, Jesus:

the Lord. f 13 Now when Paul and his com-ed, before his coming, the baptism pany loosed from Paphos, they of repentance to all the people of came to Perga in Pamphylia: And Israel. John departing from them, return-c 25 And as John fulfilled his

ed to Jerusalem.

from Perga, they came to Antioch hold, there cometh one after me, gogue on the sabbath-day, and sat worthy to loose, down.

law and the prophets, the rulers soever among you feareth God, to of the synagogue sent unto them, you is the word of this salvation saying, Ye men and brethren, if ye sent. have any word of exhortation for the people, say on.

audience.

rael chose our fathers, and exalted cause of death in him, yet desired the people when they dwelt as they Pilate that he should be slain. strangers in the land of Egypt, and 29 And when they had fulfilled with a high arm brought he them all that was written of him, they

18 And about the time of forty laid him in a sepulchre. years suffered he their manners in t 30 But God raised him from the

the wilderness.

seven nations in the land of Cha- of them which came up with him naan, he divided their land to them from Galilee to Jerusalem, who are by lot.

f 20 And after that, he gave unto 32 And we declare unto you them judges, about the space of glad tidings, how that the promise four hundred and fifty years, until which was made unto the fathers, Samuel the prophet.

w 11 And now behold, the hand of t 22 And when he had removed there fell on him a mist and a dark-found David the son of Jesse, a ness; and he went about seeking man after mine own heart, which shall fulfil all my will.

24 When John had first preach

course, he said, Whom think ye d 14 T But when they departed that I am? I am not he. But bein Pisidia, and went into the syna- whose shoes of his feet I am not

b 26 Men and brethren, children 15 And after the reading of the of the stock of Abraham, and who-

27 For they that dwell at Jerusalem, and their rulers, because c 16 Then Paul stood up, and they knew him not, nor yet the beckoning with his hand, said, Men voices of the prophets which are of Israel, and ye that fear God, give read every sabbath-day, they have fulfilled them in condemning him.

17 The God of this people of Is- 28 And though they found no

took him down from the tree, and

dead:

19 And when he had destroyed 31 And he was seen many days his witnesses unto the people.

a 33 God hath fulfilled the same 21 And afterward they desired unto us their children, in that he hath raised up Jesus again; as it c 46 Then Paul and Barnabas is also written in the second psalm, waxed bold, and said, It was ne-Thou art my Son, this day have I cessary that the word of God should first have been spoken to

begotten thee.

34 And as concerning that he you: but seeing ye put it from you, raised him up from the dead, now and judge yourselves unworthy of no more to return to corruption, everlasting life, lo, we turn to the he said on this wise, I will give Gentiles: you the sure mercies of David. |a 47 For so hath the Lord coma 35 Wherefore he saith also in manded us, saying, I have set thee another psalm, Thou shalt not suffer to be a light of the Gentiles, that

his own generation by the will of t 43 And when the Gentiles heard God, fell on sleep, and was laid un-this, they were glad, and glorified

again, saw no corruption.

t 33 T Be it known unto you the 19- 49 And the word of the Lord fore, men and brethren, that through was published throughout all the this man is preached unto you the region. forgiveness of sins;

the law of Moses.

w 40 Beware therefore, lest that of their coasts. come upon you which is spoken of

in the prophets;

a 41 Behold, ye despisers, and unto Iconium. wonder, and perish: for I work a t 52 And the disciples were filled work in your days, a work which with joy and with the Holy Ghost. ye shall in no wise believe, though a man declare it unto you.

next sabbath.

was broken up, many of the Jews red up the Gentiles, and made their and religious proselytes followed minds evil-affected against the Paul and Barnabas; who speaking brethren. to them, persuaded them to con- d 3 Long time therefore abode they speaking boldly in the Lord,

tinue in the grace of God.

f 44 \ And the next sabbath-day which gave testimony unto the came almost the whole city to-word of his grace, and granted gether to hear the word of God. signs and wonders to be done by c 45 But when the Jews saw the their hands.

envy, and spake against those was divided: and part held with the things which were spoken by Paul, Jews, and part with the apostles.

multitudes, they were filled with f 4 But the multitude of the city

thine Holy One to see corruption. thou shouldest be for salvation un-36 For David, after he had served to the ends of the earth.

to his fathers, and saw corruption: the word of the Lord: and as 37 But he, whom God raised many as were ordained to eternal

life, believed.

f 50 But the Jews stirred up the b 39 And by him all that believe devout and honourable women, are justified from all things, from and the chief men of the city, and which ye could not be justified by raised persecution against Paul and Barnabas, and expelled them out

51 But they shook off the dust of their feet against them, and came

CHAP. XIV.

f A ND it came to pass in Icof 42 And when the Jews were inium, that they went both gone out of the synagogue, the together into the synagogue of the Gentiles besought that these words Jews, and so spake, that a great might be preached to them the multitude, both of the Jews, and also of the Greeks, believed.

t 43 Now, when the congregation c 2 But the unbelieving Jews stir-

contradicting and blaspheming. | 5 And when there was an as-

and also of the Jews, with their hearts with food and gladness. rulers, to use them despitefully, 18 And with these savings scarce and to stone them.

6 They were ware of it, and fled they had not done sacrifice unto unto Lystra and Derbe, cities of them.

lieth round about:

d 7 And there they preached the Iconium, who persuaded the peo-

at Lystra, impotent in his feet, be-had been dead. ing a cripple from his mother's m 20 Howbeit, as the disciples womb, who never had walked. | stood round about him, he rose up.

who steadfastly beholding him, and next day he departed with Barnaperceiving that he had faith to be bas to Derbe.

healed.

ed and walked.

f 11 And when the people saw Antioch, what Paul had done, they lifted b 22 Confirming the souls of the up their voices, saying in the disciples, and exhorting them to speech of Lycaonia, The gods are continue in the faith, and that we come down to us in the likeness of must through much tribulation men.

12 And they called Barnabas, f 23 And when they had ordaincause he was the chief speaker.

which was before their city, brought whom they believed. oxen and garlands unto the gates, the people.

f 14 Which when the apostles, Barnabas and Paul, heard of, they ed the word in Perga, they went rent their clothes, and ran in among down into Attalia:

the people, crying out,

like passions with you, and preach work which they fulfilled. unto you, that ye should turn from b 27 And when they were come, these vanities unto the living God, and had gathered the church towhich made heaven, and earth, gether, they rehearsed all that and the sea, and all things that God had done with them, and how are therein:

16 Who in times past suffered unto the Gentiles. all nations to walk in their own

wavs.

t 17 Nevertheless he left not himself without witness, in that he did f ND certain men which came good, and gave us rain from hea-

sault made both of the Gentiles, ven, and fruitful seasons, filling our

restrained they the people, that

Lycaonia, and unto the region that f 19 \ And there came thither certain Jews from Antioch, and

gospel. ple, and having stoned Paul, drew f 8 And there sat a certain man him out of the city, supposing he

9 The same heard Paul speak: and came into the city: and the

f 21 And when they had preachon 10 Said with a loud voice, Stand ed the gospel to that city, and had upright on thy feet. And he leap-taught many, they returned again to Lystra, and to Iconium, and to

enter into the kingdom of God.

Jupiter; and Paul, Mercurius, be-ed them elders in every church, and had praved with fasting, they 13 Then the priest of Jupiter, commended them to the Lord, on

24 And after they had passed and would have done sacrifice with throughout Pisidia, they came to

Pamphylia.

25 And when they had preach-

d 26 And thence sailed to Antioch, d 15 And saying, Sirs, why do ye from whence they had been recomthese things? We also are men of mended to the grace of God, for the

he had opened the door of faith

28 And there they abode long time with the disciples.

CHAP. XV.

the brethren, and said, Except ye we shall be saved, even as they. be circumcised after the manner 12 Then all the multitude kept silence, and gave audience of Moses, ye cannot be saved.

2 When therefore Paul and to Barnabas and Paul, declaring Barnabas had no small dissension what miracles and wonders God and disputation with them, they had wrought among the Gentiles determined that Paul and Barna- by them. bas, and certain other of them, f 13 \ And after they had held should go up to Jerusalem unto their peace, James answered, saythe apostles and elders about this ing, Men and brethren, hearken

question. e 3 And being brought on their 14 Simeon hath declared how way by the church, they passed God at the first did visit the Genthrough Phenice and Samaria, de-tiles, to take out of them a people claring the conversion of the Gen-for his name.

unto all the brethren.

Jerusalem, they were received of will build again the tabernacle of the church, and of the apostles David which is fallen down; and and elders, and they declared all I will build again the ruins thereof, things that God had done with and I will set it up:

them.

the sect of the Pharisees, which the Gentiles, upon whom my name believed, saying, That it was need-is called, saith the Lord, who doeth ful to circumcise them, and to all these things. command them to keep the law of t 18 Known unto God are all his

6 T And the apostles and elders world. came together for to consider of d 19 Wherefore my sentence is,

this matter.

7 And when there had been from among the Gentiles are turnmuch disputing, Peter rose up and ed to God: that the Gentiles, by my mouth, from things strangled, and from should hear the word of the gos-blood. pel, and believe.

hearts, bare them witness, giving him, being read in the synagogues them the Holy Ghost, even as he every sabbath-day.

us and them, purifying their hearts to send chosen men of their own by faith.

10 Now therefore why tempt ye and Barnabas; namely, Judas sur-God, to put a yoke upon the neck named Barsabas, and Silas, chief of the disciples, which neither our men among the brethren:

unto me.

tiles: and they caused great joy 15 And to this agree the words of the prophets; as it is written,

4 And when they were come to a 16 After this I will return, and

17 That the residue of men f 5 But there rose up certain of might seek after the Lord, and all

works from the beginning of the

that we trouble not them, which

said unto them, Men and brethren, d 20 But that we write unto them ye know how that a good while that they abstain from pollutions ago, God made choice among us, of idols, and from fornication, and

21 For Moses of old time hath t 8 And God, which knoweth the in every city them that preach

f 22 Then pleased it the apostles c 9 And put no difference between and elders, with the whole church, company to Antioch, with Paul

fathers nor we were able to bear? 23 And they wrote letters by t 11 But we believe, that through them after this manner; The aposthe grace of the Lord Jesus Christ, tles, and elders, and brethren, send

greeting unto the brethren which again and visit our brethren, in are of the Gentiles in Antioch, and every city where we have preached the word of the Lord, and see Syria, and Cilicia.

24 Forasmuch as we have heard, how they do. that certain which went out from 37 And Barnahas determined to us, have troubled you with words, take with them John, whose sursubverting your souls, saying, Ye name was Mark.

nust be circumcised, and keep the 38 But Paul thought not good to law; to whom we gave no such take him with them, who departed commandment:

ing assembled with one accord, to c 39 And the contention was so send chosen men unto you, with sharp between them, that they our beloved Barnabas and Paul: departed asunder one from the c 26 Men that have hazarded other: and so Barnabas took Mark. their lives for the name of our and sailed unto Cyprus.

Lord Jesus Christ.

das and Silas, who shall also tell the brethren unto the grace of God. you the same things by mouth.

Holy Ghost, and to us, to lay upon churches. you no greater burden than these

necessary things:

d 29 That ye abstain from meats Fare ye well.

30 So when they were dismiss-ed, they came to Antioch: and by the brethren that were at when they had gathered the multi-Lystra and Iconium.

epistle.

31 Which when they had read, cumcised him, because of the they rejoiced for the consolation. Jews which were in those quard 32 And Judas and Silas, being ters: for they knew all that his prophets also themselves, exhorted father was a Greek: the brethren with many words, and 4 And as they went through the

there a space, they were let go in dained of the apostles and elders

34 Notwithstanding, it pleased established in the faith, and in-

Silas to abide there still.

35 Paul also and Barnabas con-t 6 Now, when they had gone tinued in Antioch, teaching and throughout Phrygia, and the repreaching the word of the Lord, gion of Galatia, and were forbidwith many others also.

den of the Holy Ghost to preach f 36 ¶ And some days after, Paul the word in Asia; said unto Barnabas, Let us go 7 After they were come to

from them from Pamphylia, and c 25 It seemed good unto us, be-went not with them to the work.

d 40 And Paul chose Silas, and 27 We have sent therefore Ju-departed, being recommended by

41 And he went through Syt 28 For it seemed good to the ria and Cilicia, confirming the

CHAP. XVI.

fTHEN came he to Derbe and Lystra: and behold, offered to idols, and from blood, a certain disciple was there, named and from things strangled, and Timotheus, the son of a certain from fornication: from which if ye woman which was a Jewess, and keep yourselves, ye shall do well. believed, but his father was a Greek:

tude together, they delivered the 3 Him would Paul have to go forth with him; and took and cir-

cities, they delivered them the 33 And after they had tarried decrees for to keep, that were or-

peace from the brethren unto the which were at Jerusalem.

CHAPTER XVI.

Mysia, they assayed to go into God, which shew unto us the way Bithynia: but the Spirit suffered of salvation.

them not.

came down to Troas. d 9 And a vision appeared to Paul thee in the name of Jesus Christ in the night: There stood a man to come out of her. And he came of Macedonia, and prayed him, out the same hour.

nia, and help us.

vision, immediately we endeavour-and drew them into the marketed to go into Macedonia, assuredly place unto the rulers, gathering, that the Lord had called 20 And brought them to the us for to preach the gospel unto magistrates, saying, These men,

11 Therefore loosing from Troas, our city, we came with a straight course to 21 And teach customs which

Neapolis;

12 And from thence to Philippi, 22 And the multitude rose up which is the chief city of that together against them: and the part of Macedonia, and a colony : magistrates rent off their clothes, and we were in that city abiding and commanded to beat them.

certain days. d 13 And on the sabbath we went many stripes upon them, they cast out of the city by a river side, them into prison, charging the jailer where prayer was wont to be to keep them safely.

sorted thither.

t 14 \ And a certain woman nathe stocks. med Lydia, a seller of purple, of d 25 I And at midnight Paul and the city of Thyatira, which wor-Silas prayed, and sang praises unshipped God, heard us: whose to God: and the prisoners heard heart the Lord opened, that she them.

were spoken of Paul.

to be faithful to the Lord, come were loosed.

went to prayer, a certain damsel his sword, and would have killed possessed with a spirit of divina-himself, supposing that the prisontion, met us, which brought her ers had been fied. masters much gain by soothsay- e 23 But Paul cried with a loud

c 17 The same followed Paul and for we are all here. us, and cried, saying, These men 29 Then he called for a light,

m 18 And this did she many days. 8 And they passing by Mysia, But Paul being grieved, turned and said to the spirit, I command

saying, Come over into Macedo-c 19 T And when her masters saw that the hope of their gains was 10 And after he had seen the gone, they caught Paul and Silas,

being Jews, do exceedingly trouble

Samothracia, and the next day to are not lawful for us to receive, neither to observe, being Romans.

23 And when they had laid

made; and we sat down, and 24 Who having received such a spake unto the women which re-charge, thrust them into the inner prison, and made their feet fast in

attended unto the things which m 26 And suddenly there was a great earthquake, so that the found 15 And when she was baptized, dations of the prison were shaken: and her household, she besought and immediately all the doors were us, saying, If ye have judged me opened, and every one's bands

into my house, and abide there: 27 And the keeper of the prison And she constrained us. awaking out of his sleep, and seeing f 16 \ And it came to pass as we the prison-doors open, he drew out

voice, saying, Do thyself no harm:

are the servants of the most high and sprang in, and came trem-

and Silas;

said, Sirs, what must I do to be of the scriptures,

d 31 And they said, Believe on the Christ must needs have suffered. Lord Jesus Christ, and thou shalt and risen again from the dead; be saved, and thy house.

32 And they spake unto him the unto you, is Christ. word of the Lord, and to all that c 4 And some of them believed.

were in his house.

hour of the night, and washed multitude, and of the chief women their stripes; and was baptized, not a few. he and all his, straightway.

saying, Let those men go.

ying, Let those men go.

36 And the keeper of the prison 6 And when they found them

peace.

37 But Paul said unto them, come hither also; They have beaten us openly un- 7 Whom Jason hath received: condemned, being Romans, and and these all do contrary to the have cast us into prison; and now decrees of Cesar, saying, that there do they thrust us out privily? nay is another king, one Jesus. verily; but let them come them- 8 And they troubled the people, selves and fetch us out.

38 And the sergeants told these they heard these things. words unto the magistrates: and 9 And when they had taken sethey feared when they heard that curity of Jason and of the other,

they were Romans.

city.

f 40 And they went out of the of the Jews. prison, and entered into the house d* 11 These were more noble than of Lydia: and when they had those in Thessalonica, in that they seen the brethren, they comforted received the word with all readithem, and departed.

CHAP. XVII. TOW when they had passed things were so. through Amphipolis, and 12 Therefore Apollonia, they came to Thessalo-lieved; also of honourable women nica, where was a synagogue of which were Greeks, and of men the Jews.

bligg, and fell down before Paulid 2 And Paul, as his manner was went in unto them, and three sahd 30 And brought them out, and bath-days reasoned with them out

t 3 Opening and alleging, that

and that this Jesus, whom I preach

and consorted with Paul and Silas: d 33 And he took them the same and of the devout Greeks a great

c 5 ¶ But the Jews which believd 34 And when he had brought ed not, moved with envy, took unthem into his house, he set meat to them certain lewd fellows of before them, and rejoiced, believ-the baser sort, and gathered a ing in God with all his house. company, and set all the city on f 35 And when it was day, the an uproar, and assaulted the house magistrates sent the sergeants, of Jason, and sought to bring them

told this saying to Paul, The ma-not, they drew Jason and certain gistrates have sent to let you go : brethren unto the rulers of the now therefore depart, and go in city, crying, These that have turned the world upside down, are

and the rulers of the city, when

they let them go.

39 And they came and besought f 10 \ And the brethren immedithem, and brought them out, and ately sent away Paul and Silas by desired them to depart out of the night unto Berea: who coming thither, went into the synagogue

ness of mind, and searched the

scriptures daily, whether those

through Amphipolis, and 12 Therefore many of them benot a few.

13 But when the Jews of Thes-|THE UNKNOWN GOD. Whom salonica had knowledge that the therefore ye ignorantly worship, word of God was preached of Paul him declare I unto you. at Berea, they came thither also, t 24 God that made the world,

and stirred up the people. 14 And then immediately the he is Lord of heaven and earth, brethren sent away Paul, to go as dwelleth not in temples made with it were to the sea: but Silas and hands;

Timotheus abode there still.

and receiving a commandment life, and breath, and all things; unto Silas and Timotheus for to t 26 And hath made of one blood come to him with all speed, they all nations of men for to dwell on departed.

for them at Athens, his spirit was pointed, and the bounds of their stirred in him, when he saw the babitation; city wholly given to idolatry.

synagogue with the Jews, and with him, and find him, though he be the devout persons, and in the not far from every one of us: with him.

the Epicureaus, and of the Stoics, For we are also his offspring. encountered him. And some said, e 29 Forasmuch then as we are some, He seemeth to be a setter to think that the Godhead is like preached unto them Jesus, and the ven by art and man's device. resurrection.

ing, May we know what this new to repent :

strange things to our ears; we the world in righteousness, by that

things mean. 21 (For all the Athenians and unto all men, in that he hath raised strangers which were there, spent him from the dead. their time in nothing else, but f 32 \ And when they heard of either to tell, or to hear some new the resurrection of the dead, some

thing.) 22 Then Paul stood in the hear thee again of this matter. midst of Mars-hill, and said, Ye 33 So Paul departed from among men of Athens, I perceive that in them. tious.

held your devotions, I found an opagite, and a woman named Daaltar with this inscription, TO maris, and others with them.

and all things therein, seeing that

b 25 Neither is worshipped with 15 And they that conducted men's hands, as though he needed Paul brought him unto Athens: any thing, seeing he giveth to all

all the face of the earth, and hath f 16 T Now, while Paul waited determined the times before ap-

d 27 That they should seek the 17 Therefore disputed he in the Lord, if haply they might feel after

market daily with them that met b 28 For in him we live, and move, and have our being; as certain t 13 Then certain philosophers of also of your own poets have said,

What will this babbler say? other the offspring of God, we ought not forth of strange gods: because he unto gold, or silver, or stone, gra-

d 30 And the times of this igno-19 And they took him, and rance God winked at; but now brought him unto Areopagus, say- commandeth all men every where

doctrine, whereof thou speakest, is? t 31 Because he hath appointed a 20 For thou bringest certain day, in the which he will judge would know therefore what these man whom he bath ordained: whereof he hath given assurance

mocked: and others said. We will

all things ye are too supersti- 34 Howbeit, certain men clave unto him, and believed: among 23 For as I passed by, and be-the which was Dionysius the Are-

CHAP, XVIII. departed from Athens, and to the law.

came to Corinth;

med Aquila, born in Pontus, late-said unto the Jews, If it were a ly come from Italy, with his wife matter of wrong, or wicked lewd-Priscilla, (because that Claudius ness, O ye Jews, reason would that had commanded all Jews to depart I should bear with you:

same craft, he abode with them, look ye to it: for I will be no judge and wrought, (for by their occupa- of such matters. tion they were tent-makers.)

d 4 And he reasoned in the syna- judgment-seat. ded the Jews and the Greeks.

us were come from Macedonia, judgment-seat. And Gallio cared Paul was pressed in the spirit, and for none of those things. was Christ.

heads: I am clean: from hence-he had a vow.

and entered into a certain man's self entered into the synagogue, house, named Justus, one that wor- and reasoned with the Jews.

hard to the synagogue.

ed, and were baptized.

d 8 And Crispus, the chief ruler consented not: of the synagogue, believed on the d 21 But hade them farewell, say-

in the night by a vision, Be not Ephesus.

thy peace: man shall set on thee, to hurt thee: tioch. for I have much people in this city. f 23 And after he had spent some

word of God among them.

12 ¶ And when Gallio was the the disciples. ment-seat.

13 Saying, This fellow persuaf A FTER these things, Paul deth men to worship God contrary

14 And when Paul was now 2 And found a certain Jew na- about to open his mouth, Gallio

from Rome) and came unto them. 15 But if it be a question of 3 And because he was of the words and names, and of your law,

16 And he drave them from the

gogue every sabbath, and persua- 17 Then all the Greeks took-Sosthenes, the chief ruler of the t 5 And when Silas and Timothe-synagogue, and beat him before the

testified to the Jews, that Jesus f 18 T And Paul, after this tarried there yet a good while, and then c 6 And when they opposed them-took his leave of the brethren, and selves, and blasphemed, he shook sailed thence into Syria, and with his raiment, and said unto them, him Priscilla, and Aquila; having Your blood be upon your own shorn his head in Cenchrea: for

forth I will go unto the Gentiles. 19 And he came to Ephesus, 7 \ And he departed thence, and left them there: but he him-

shipped God, whose house joined 20 When they desired him to tarry longer time with them, he

Lord with all his house : and many ing, I must by all means keep this of the Corinthians hearing, believ-feast that cometh in Jerusalem: but I will return again unto you, 9 Then spake the Lord to Paul if God will. And he sailed from

afraid, but speak, and hold not 22 And when he had landed at Cesarea, and gone up and saluted t 10 For I am with thee, and no the church, he went down to An-

11 And he continued there a time there, he departed and went year and six months, teaching the over all the country of Galatia and Phrygia in order, strengthening all

deputy of Achaia, the Jews made in- 24 \ And a certain Jew, named surrection with one accord against Apollos, born at Alexandria, an Paul, and brought him to the judg-eloquent man, and mighty in the scriptures, came to Ephesus.

e 25 This man was instructed in space of three months, disputing the way of the Lord: and being and persuading the things confervent in the spirit, he spake and cerning the kingdom of God. taught diligently the things of the c 9 But when divers were hard-Lord, knowing only the baptism ened, and believed not, but spake of John.

Aquila and Priscilla had heard, daily in the school of one Tyrannus. they took him unto them, and ex- 10 And this continued by the

more perfectly.

t 27 And when he was disposed word of the Lord Jesus, both Jews to pass into Achaia, the brethren and Greeks. wrote, exhorting the disciples to m 11 And God wrought special receive him: who, when he was miracles by the hands of Paul: come, helped them much which 12 So that from his body were had believed through grace.

the Jews, and that publicly, shew-departed from them, and the evil

was Christ.

CHAP. XIX.

coasts, came to Ephesus; and find- Jesus whom Paul preacheth. ing certain disciples,

t 2 He said unto them, Have ye of one Sceva a Jew, and chief of received the Holy Ghost since ye the priests, which did so. believed? And they said unto him, t 15 And the evil spirit answered We have not so much as heard and said, Jesus I know, and Paul whether there be any Holy Ghost. I know; but who are ye?

what then were ye baptized? And evil spirit was, leaped on them,

4 Then said Paul, John verily against them, so that they fled pentance, saying unto the people, wounded. that they should believe on him 17 And this was known to all which should come after him, that the Jews and Greeks also dwelling is, on Christ Jesus.

were baptized in the name of the was magnified.

Lord Jesus.

hands upon them, the Holy Ghost their deeds. came on them; and they spake 19 Many also of them which with tongues, and prophesied. 19 Many also of them which used curious arts, brought their

twelve.

f 8 And he went into the syna-the price of them, and found it fifty gogue, and spake boldly for the thousand pieces of silver.

evil of that way before the multi-26 And he began to speak bold-tude, he departed from them, and

ly in the synagogue: Whom, when separated the disciples, disputing

pounded unto him the way of God space of two years; so that all they which dwelt in Asia heard the

brought unto the sick handker-28 For he mightily convinced chiefs, or aprons, and the diseases

ing by the scriptures, that Jesus spirits went out of them.

t 13 Then certain of the vagabond Jews, exorcists, took upon ND it came to pass, that while them to call over them which had Apollos was at Corinth, Paul evil spirits, the name of the Lord having passed through the upper Jesus, saying, We adjure you by

14 And there were seven sons

3 And he said unto them, Unto 16 And the man in whom the they said, Unto John's baptism. | and overcame them, and prevailed

baptized with the baptism of re-out of that house naked and

at Ephesus: and fear fell on them f 5 When they heard this, they all, and the name of the Lord Jesus

d 18 And many that believed t 6 And when Paul had laid his came, and confessed, and shewed

7 And all the men were about books together, and burned them before all men; and they counted

20 So mightily grew the word of junto him desiring him that he would not adventure himself into God, and prevailed.

f 21 T After these things were the theatre. ended, Paul purposed in the spirit, 32 Some therefore cried one when he had passed through Ma-thing, and some another: for the cedonia, and Achaia, to go to Je- assembly was confused, and the rusalem, saying, After I have been more part knew not wherefore there, I must also see Rome.

two of them that ministered unto out of the multitude, the Jews puthim, Timotheus and Erastus; but ting him forward. And Alexanhe himself stayed in Asia for a der beckoned with the hand, and

season.

23 And the same time there arose the people. no small stir about that way.

f 24 For a certain man named was a Jew, all with one voice about Demetrius, a silver-smith, which the space of two hours cried out. made silver shrines for Diana, Great is Diana of the Ephesians.

craftsmen;

with the workmen of like occupa-there that knoweth not how that tion, and said, Sirs, ye know that the city of the Ephesians is a worby this craft we have our wealth : shipper of the great goddess Diana, f 26 Moreover, ye see and hear, and of the image which fell down that not alone at Ephesus, but al-from Jupiter? most throughout all Asia, this Paul 36 Seeing then that these things hath persuaded and turned away cannot be spoken against, ye ought much people, saying, that they to be quiet, and to do nothing be no gods which are made with rashly. hands.

is in danger to be set at nought; bers of churches, nor yet blasphebut also that the temple of the mers of your goddess. the world worshippeth.

sayings, they were full of wrath, ther. and cried out, saying, Great is

Diana of the Ephesians.

29 And the whole city was fill-be determined in a lawful assembly. accord into the theatre.

entered in unto the people, the dis-ken, he dismissed the assembly.

ciales suffered him not.

they were come together.

22 So he sent into Macedonia f 33 And they drew Alexander would have made his defence unto

f 34 But when they knew that he

brought no small gain unto the 35 And when the town-clerk had appeased the people, he said, 25 Whom he called together Ye men of Ephesus, what man is

37 For ye have brought hither 27 So that not only this our craft these men, which are neither rob-

great goddess Diana should be de- 38 Wherefore, if Demetrius, and spised, and her magnificence should the craftsmen which are with him. be destroyed, whom all Asia, and have a matter against any man, the law is open, and there are dec 23 And when they heard these puties: let them implead one ano-

> 39 But if ye inquire any thing concerning other matters, it shall

ed with confusion: and having 40 For we are in danger to be caught Galus and Aristarchus, men called in question for this day's of Macedonia, Paul's companions uproar, there being no cause wherein travel, they rushed with one by we may give an account of this concourse.

30 And when Paul would have 41 And when he had thus spo-

CHAP. XX. Asia, which were his friends, sent

And certain of the chief of Asia, which were his friends, sent

AND after the uproar was ceasaged.

disciples, and embraced them, and ship, and sailed unto Assos, there departed for to go into Macedonia. intending to take in Paul: for so 2 And when he had gone over had he appointed, minding himself

those parts, and had given them to go afoot. much exhortation, he came into 14 And when he met with us at

3 And there abode three months. to Mitylene. Macedonia.

into Asia, Sopater of Berea; and came to Miletus. of the Thessalonians, Aristarchus 16 For Paul had determined to and Secundus; and Gaius of Derbe, sail by Ephesus, because he would and Timotheus; and of Asia, Ty-not spend the time in Asia: for he chicus, and Trophimus.

us at Troas.

Philippi, after the days of unlea- to Ephesus, and called the elders vened bread, and came unto them of the church.

abode seven days.

d 7 And upon the first day of the know, from the first day that I week, when the disciples came came into Asia, after what manner together to break bread, Paul I have been with you at all seapreached unto them, (ready to sons, depart on the morrow) and con- d 19 Serving the Lord with all hu-

in the upper chamber, where they fell me by the laying in wait of the

were gathered together.

t 9 And there sat in a window a d 20 And how I kept back nothing certain young man named Euty-that was profitable unto you, but chus, being fallen into a deep sleep: have shewed you, and have taught and as Paul was long preaching, you publicly, and from house to he sunk down with sleep, and fell house, down from the third loft, and was t 21 Testifying both to the Jews, taken up dead.

fell on him, and embracing him, Lord Jesus Christ. said, Trouble not yourselves; for 22 And now behold, I go bound

his life is in him.

11 When he therefore was come knowing the things that shall beup again, and had broken bread, fall me there: and eaten, and talked a long while, 23 Save that the Holy Ghost

comforted.

13 T And we went before to finish my course with joy, and the

Assos, we took him in, and came

And when the Jews laid wait for 15 And we sailed thence, and him, as he was about to sail into came the next day over against Syria, he purposed to return through Chios; and the next day we arrived at Samos, and tarried at

4 And there accompanied him Trogyllium; and the next day we

hasted, if it were possible for him, 5 These going before, tarried for to be at Jerusalem the day of Pen-

tecost.

6 And we sailed away from 17 T And from Miletus he sent

to Troas in five days; where we 18 And when they were come to him, he said unto them, Ye

tinued his speech until midnight. | mility of mind, and with many 8 And there were many lights tears and temptations, which be-

Jews:

and also to the Greeks, repentance 10 And Paul went down, and toward God, and faith toward our

in the spirit unto Jerusalem, not

even till break of day, so he de-witnesseth in every city, saying, that bonds and afflictions abide me. m 12 And they brought the young d 24 But none of these things man alive, and were not a little move me, neither count I my life dear unto myself, so that I might

ministry which I have received of fell on Paul's neck, and kissed him, the Lord Jesus, to testify the gos-

pel of the grace of God. words which he spake, that they 25 And now behold, I know should see his face no more. And

that ye all, among whom I have they accompanied him unto the gone preaching the kingdom of ship. God, shall see my face no more.

the blood of all men.

d* 28 T Take heed therefore unto 2 And finding a ship sailing over yourselves, and to all the flock, unto Phenicia, we went aboard. over the which the Holy Ghost and set forth.

my departing shall grievous wolves unlade her burden.

the flock.

shall men arise, speaking perverse should not go up to Jerusalem.

after them.

you up, and to give you an inheri-and they returned home again.

ver, or gold, or apparel.

34 Yea, ye yourselves know, day. that these hands have ministered 8 And the next day we that were

that were with me.

how that so labouring ye ought to evangelist, which was one of the support the weak, and to remem-seven; and abode with him. ber the words of the Lord Jesus, 9 And the same man had four how he said, It is more blessed to daughters, virgins, which did progive than to receive.

prayed with them all.

CHAP, XXI.

d 25 Wherefore I take you to re-cord this day, that I am pure from we were gotten from them. and had launched, we came with a d 27 For I have not shunned to straight course unto Coos, and the declare unto you all the counsel day following unto Rhodes, and from thence unto Patara:

hath made you overseers, to feed 3 Now when we had discovered the church of God, which he hath Cyprus, we left it on the left hand, purchased with his own blood. and sailed into Syria, and landed 29 For I know this, that after at Tyre: for there the ship was to

enter in among you, not sparing 4 And finding disciples, we tarried there seven days: who said to 30 Also of your own selves Paul through the Spirit, that he

things, to draw away disciples d 5 And when we had accomplished those days, we departed, and d 31 Therefore watch, and re-member, that by the space of three brought us on our way, with wives years I ceased not to warn every and children, till we were out of the one night and day with tears. city: and we kneeled down on the b 32 And now, brethren, I com-shore, and prayed.

mend you to God, and to the word 6 And when we had taken our of his grace, which is able to build leave one of another, we took ship;

tance among all them which are f 7 And when we had finished our course from Tyre, we came to d 33 I have coveted no man's sil- Ptolemais, and saluted the brethren, and abode with them one

unto my necessities, and to them of Paul's company departed, and came unto Cesarea; and we end 35 I have shewed you all things, tered into the house of Philip the

phesy.

d 36 ¶ And when he had thus f 10 And as we tarried there many spoken, he kneeled down, and days, there came down from Judea a certain prophet, named Agabus. f 37 And they all wept sore, and r 11 And when he was come unto

CHAPTER XXI.

us, he took Paul's girdle, and bound for they will hear that thou art his own hands and feet, and said, come.

Thus saith the Holy Ghost, So shall 23 Do therefore this that we say the Jews at Jerusalem bind the to thee: We have four men which man that owneth this girdle, and have a vow on them;

shall deliver him into the hands of 24 Them take, and purify thythe Gentiles. self with them, and be at charges

12 And when we heard these with them, that they may shave things, both we, and they of that their heads: and all may know place, besought him not to go up that those things whereof they were informed concerning thee, to Jerusalem.

d 13 Then Paul answered, What are nothing; but that thou thyself mean ye to weep, and to break also walkest orderly, and keepest mine heart? for I am ready not to the law.

be bound only, but also to die at d 25 As touching the Gentiles

Lord Jesus.

will of the Lord be done. 15 And after those days we took from strangled, and from fornica-

up our carriages, and went up to tion.

whom we should lodge.

17 And when we were come to for every one of them.

us gladly. 18 And the day following Paul which were of Asia, when they all the elders were present.

19 And when he had saluted him, them, he declared particularly c 28 Crying out, Men of Israel, what things God had wrought help. This is the man that teach-among the Gentiles by his ministry. eth all men every where against e 20 And when they heard it, they the people, and the law, and this glorified the Lord, and said unto place: and further, brought Greeks him, Thou seest, brother, how many also into the temple; and hath thousands of Jews there are which polluted this holy place. believe; and they are all zealous 29 (For they had seen before

that thou teachest all the Jews that Paul had brought into the which are among the Gentiles to temple.) forsake Moses, saying, That they 30 And all the city was moved, ought not to circumcise their chil- and the people ran together: and dren, neither to walk after the cus-they took Paul and drew him out toms.

22 What is it therefore? the mul-doors were shut.

titude must needs come together: f 31 And as they went about to

Jerusalem for the name of the which believe, we have written and concluded that they observe d 14 And when he would not be no such thing, save only that they persuaded, we ceased, saying, The keep themselves from things offered to idols, and from blood, and

26 Then Paul took the men, and f 16 There went with us also cer- the next day purifying himself tain of the disciples of Cesarea, with them, entered into the temand brought with them one Mna-ple, to signify the accomplishment son of Cyprus, an old disciple, with of the days of purification, until that an offering should be offered

Jerusalem, the brethren received f 27 And when the seven days were almost ended, the Jews,

went in with us unto James: and saw him in the temple, stirred up all the people, and laid hands on

with him in the city, Trophimus, 21 And they are informed of thee, an Ephesian, whom they supposed

of the temple. And forthwith the

kill him, tidings came unto the he spake in the Hebrew tongue to chief captain of the band, that all them, they kept the more silence:

Jerusalem was in an uproar, and he saith,)

32 Who immediately took sol- 3 I am verily a man which am a diers and centurions, and ran Jew, born in Tarsus, a city in Cilidown unto them. And when they cia, yet brought up in this city as saw the chief captain and the sol-the feet of Gamaliel, and taught ed him to be bound with two this day. chains: and demanded who he 4 And I persecuted this way

was, and what he had done. 34 And some cried one thing, ering into prisons both men and some another, among the multi-women. tude: and when he could not 5 As also the high priest doth

into the castle.

of the soldiers, for the violence of Jerusalem, for to be punished.

f 37 And as Paul was to be led a great light round about me. into the castle, he said unto the 7 And I fell unto the ground, chief captain. May I speak unto and heard a voice saying unto me, thee? Who said, Canst thou speak Saul, Saul, why persecutest thou Greek?

wilderness four thousand men that persecutest.

were murderers?

which am a Jew of Tarsus, a city in afraid; but they heard not the Cilicia, a citizen of no mean city: voice of him that spake to me. and I beseech thee suffer me to d 10 And I said, What shall I do,

speak unto the people.

the people. And when there was to do. made a great silence, he spake 11 And when I could not see for unto them in the Hebrew tongue, the glory of that light, being led by saying,

CHAP. XXII.

EN, brethren, and fathers, c 12 And one Ananias, a devout I make now unto you. 2 (And when they heard that dwelt there,

diers, they left beating of Paul. | according to the perfect manner f 33 Then the chief captain came of the law of the fathers, and was near and took him, and command-zealous toward God, as ve all are

unto the death, binding and deliv-

know the certainty for the tumult, bear me witness, and all the estate he commanded him to be carried of the elders; from whom also I received letters unto the brethren, 35 And when he came upon the and went to Damascus, to bring stairs, so it was that he was borne them which were there bound unto

6 And it came to pass, that, as 36 For the multitude of the peo- I made my journey, and was come ple followed after, crying, Away nigh unto Damascus about noon, suddenly there shone from heaven

38 Art not thou that Egyptian, 8 And I answered, Who art which before these days madest thou, Lord? And he said unto me, an uproar, and leddest out into the I am Jesus of Nazareth, whom thou

9 And they that were with me 39 But Paul said, I am a man saw indeed the light, and were

Lord? And the Lord said unto me, f 40 And when he had given him Arise, and go into Damascus, and license, Paul stood on the stairs, there it shall be told thee of all and beckoned with the hand unto things which are appointed for thee

the hand of them that were with me, I came into Damascus.

hear ye my defence which man according to the law, having a good report of all the Jews which 13 Came unto me, and stood, rion that stood by, Is it lawful for and said unto me, Brother Saul, you to scourge a man that is a receive thy sight. And the same Roman, and uncondemned? hour I looked up upon him.

fathers hath chosen thee, that thou captain, saying, Take heed what

the voice of his mouth. 15 For thou shalt be his witness thou a Roman? He said, Yea.

unto all men of what thou hast seen and heard.

arise, and be baptized, and wash But I was free-born. away thy sins, calling on the name 29 Then straightway they deof the Lord.

when I was come again to Jeru-tain also was atraid, after he knew salem, even while I prayed in the that he was a Roman, and because

temple, I was in a trance;

e 18 And saw him saying unto f 30 On the morrow, because he me, Make haste, and get thee would have known the certainty quickly out of Jerusalem; for they wherefore he was accused of the will not receive thy testimony con-Jews, he loosed him from his bands, cerning me.

that I imprisoned, and beat in and brought Paul down, and set every synagogue them that be-him before them.

lieved on thee:

20 And when the blood of thy martyr Stephen was shed, I also was standing by, and consenting and brethren, I have lived in all unto his death, and kept the rai-good conscience before God until ment of them that slew him.

21 And he said unto me, Depart: 2 And the high priest Ananias

the Gentiles.

f 22 And they gave him audience w 3 Then said Paul unto him, God unto this word, and then lifted up shall smite thee, thou whited wall: their voices, and said, Away with for sittest thou to judge me after such a fellow from the earth: for the law, and commandest me to be it is not fit that he should live. | smitten contrary to the law?

cast off their clothes, and threw Revilest thou God's high priest?

dust into the air,

ed him to be brought into the cas-priest: for it is written, Thou shalt tle, and bade that he should be not speak evil of the ruler of thy examined by scourging; that he people. might know wherefore they cried t 6 But when Paul perceived that so against him.

26 When the centurion heard 14 And he said, The God of our that, he went and told the chief shouldest know his will, and see thou doest; for this man is a Roman.

that Just One, and shouldest hear 27 Then the chief captain came, and said unto him, Tell me, art

28 And the chief captain answered, With a great sum obtaind 16 And now why tarriest thou? ed I this freedom. And Paul said,

parted from him which should have

17 And it came to pass, that, examined him: and the chief cap-

he had bound him.

and commanded the chief priests 19 And I said, Lord, they know and all their council to appear,

CHAP. XXIII.

this day.

for I will send thee far hence unto commanded them that stood by him, to smite him on the mouth.

· 23 And as they cried out, and 4 And they that stood by, said,

5 Then said Paul, I wist not, 24 The chief captain command-brethren, that he was the high

the one part were Sadducees, and f 25 And as they bound him with the other Pharisees, he cried out thongs, Paul said unto the centu- in the council, Men and brethren,

I am a Fharisee, the son of a Pharisee: of the hope and resurrection heard of their lying in wait, he of the dead I am called in question, went and entered into the castle. 7 And when he had so said, and told Paul.

there arose a dissension between f 17 Then Paul called one of the

there is no resurrection, neither tain thing to tell him.

sees confess both.

and the scribes that were of the him, and prayed me to bring this Pharisees' part arose, and strove, young man unto thee, who hath saying, We find no evil in this man: something to say unto thee. but if a spirit or an angel hath f 19 Then the chief captain took

f 10 And when there arose a great What is that thou hast to tell me? dissension, the chief captain, fear- 20 And he said, The Jews have ing lest Paul should have been agreed to desire thee, that thou pulled in pieces of them, com-wouldest bring down Paul to-mormanded the soldiers to go down, row into the council, as though

the castle.

against God.

c 12 And when it was day, cer-ready, looking for a promise from tain of the Jews banded together, thee. and bound themselves under a curse, saying, that they would the young man depart, and charneither eat nor drink till they had ged him, See thou tell no man that

13 And they were more than forty me. which had made this conspiracy. f 23 And he called unto him two f 14 And they came to the chief centurions, saying, Make ready two thing until we have slain Paul. third hour of the night;

15 Now therefore ye with the 24 And provide them beasts, that council signify to the chief captain, that he bring him down unto him safe unto Felix the governor. you to-morrow, as though ye would inquire something more this manner: perfectly concerning him: and we, 26 Claudius Lysias, unto the most or ever he come near, are ready excellent governor Felix, sendeth to kill him.

the Pharisees and the Sadducees: centurions unto him, and said. and the multitude was divided.

8 For the Sadducees say that chief captain; for he hath a cer-

angel, nor spirit: but the Phari- 18 So he took him, and brought him to the chief captain, and said, 9 And there arose a great cry: Paul the prisoner called me unto

spoken to him, let us not fight him by the hand and went with him aside privately, and asked him,

and to take him by force from they would inquire somewhat of among them, and to bring him into him more perfectly.

21 But do not thou yield unto 11 And the night following the them: for there lie in wait for Lord stood by him, and said, Be of him of them more than forty men, good cheer, Paul: for as thou hast which have bound themselves testified of me in Jerusalem, so with an oath, that they will neimust thou bear witness also at ther eat nor drink till they have killed him: and now are they

thou hast shewed these things to

priests and elders, and said, We hundred soldiers to go to Cesarea, have bound ourselves under a and horsemen threescore and ten, great curse, that we will eat no- and spearmen two hundred, at the

25 And he wrote a letter after

greeting.

184

CHAPTER XXIV.

27 This man was taken of the further tedious unto thee, I pray Jews, and should have been killed thee, that thou wouldest hear us of them: then came I with an of thy clemency a few words. army, and rescued him, having 5 For we have found this man understood that he was a Roman. a pestilent fellow, and a mover of se-

him, I brought him forth into their the sect of the Nazarenes:

council:

cused of questions of their law, but and would have judged according to have nothing laid to his charge to our law: worthy of death, or of bonds.

that the Jews laid wait for the lence took him away out of our man, I sent straightway to thee, hands, commanded them, took Paul, and we accuse him. brought him by night to Antipatris. 9 And the Jews also assented,

turned to the castle:

before him.

34 And when the governor had myself: f 35 I will hear thee, said he, when Jerusalem for to worship. thine accusers are also come. And 12 And they neither found me

Herod's judgment-hall. CHAP. XXIV.

f ND after five days, Ananias the city: the high priest descended 13 Neither can they prove the with the elders, and with a certain things whereof they now accuse orator named Tertullus, who in- me.

saying, Seeing that by thee we en-my fathers, believing all things joy great quietness, and that very which are written in the law and worthy deeds are done unto this in the prophets: nation by thy providence,

all places, most noble Felix, with that there shall be a resurrection

all thankfulness.

4 Notwithstanding, that I be not unjust.

28 And when I would have known dition among all the Jews throughthe cause wherefore they accused out the world, and a ring-leader of

6 Who also hath gone about to 29 Whom I perceived to be ac-profane the temple: whom we took,

7 But the chief captain Lysias 30 And when it was told me how came upon us, and with great vio-

and gave commandment to his ac- 8 Commanding his accusers to cusers also, to say before thee what come unto thee: by examining of they had against him. Farewell. whom, thyself mayest take knowf 31 Then the soldiers, as it was ledge of all these things whereof

32 On the morrow they left the saying, That these things were so. horsemen to go with him, and re- b 10 Then Paul, after that the governor had beckoned unto him to 33 Who, when they came to Ce-speak, answered, Forasmuch as I sarea, and delivered the epistle to know that thou hast been of many the governor, presented Paul also years a judge unto this nation, I do the more cheerfully answer for

read the letter, he asked of what 11 Because that thou mayest province he was. And when he understand, that there are yet but understood that he was of Cilicia; twelve days since I went up to

he commanded him to be kept in in the temple disputing with any man, neither raising up the people, neither in the synagogues, nor in

formed the governor against Paul. d 14 But this I confess unto thee, 2 And when he was called forth, that after the way which they call Tertullus began to accuse him, heresy, so worship I the God of

t 15 And have hope toward God, 3 We accept it always, and in which they themselves also allow,

of the dead, both of the just and

d 16 And hercin do I exercise myself, to have always a conscience void of offence toward God, and toward men.

d 17 Now, after many years, I sarea to Jerusalem. came to bring alms to my nation,

and offerings.

ple, neither with multitude, nor that he would send for him to Jewith tumult:

19 Who ought to have been here kill him. before thee, and object, if they had 4 But Festus answered, that

anght against me.

20 Or else let these same here say, and that he himself would depart if they have found any evil-doing in shortly thither. dead I am called in question by him. you this day.

and said, When Lysias the chief ment-seat, commanded Paul to be captain shall come down, I will brought.

minister, or come unto him.

the faith in Christ.

answered, Go thy way for this salem, and there be judged of these time; when I have a convenient things before me? season, I will call for thee.

Paul, that he might loose him: have I done no wrong, as thou wherefore he sent for him the of-very well knowest. tener, and communed with him.

Festus came into Felix' room : of death, I refuse not to die: but and Felix, willing to shew the Jews if there be none of these things a pleasure, left Paul bound.

CHAP. XXV.

OW when Festus was come into the province, after three days he ascended from Ce-

2 Then the high priest and the chief of the Jews informed him 18 Whereupon certain Jews from against Paul, and besought him,

Asia found me purified in the tem- 3 And desired favour against him, rusalem, laying wait in the way to

Paul should be kept at Cesarea,

me, while I stood before the council, 5 Let them therefore, said he, t 21 Except it be for this one voice, which among you are able, go that I cried, standing among them, down with me, and accuse this Touching the resurrection of the man, if there be any wickedness in

6 And when he had tarried f 22 And when Felix heard these among them more than ten days, things, having more perfect know- he went down unto Cesarea; and ledge of that way, he deferred them, the next day sitting on the judg-

know the uttermost of your matter. f 7 And when he was come, the 23 And he commanded a cen-Jews which came down from Jeturion to keep Paul, and to let him rusalem stood round about, and have liberty, and that he should laid many and grievous complaints forbid none of his acquaintance to against Paul, which they could not prove;

f 24 And after certain days, when 8 While he answered for him-Felix came with his wife Drusilla, self, Neither against the law of the which was a Jewess, he sent for Jews, neither against the temple, Paul, and heard him concerning nor yet against Cesar have I of-

fended any thing at all.

25 And as he reasoned of right-eousness, temperance, and judg-ment to come, Felix trembled, and and said, Wilt thou go up to Jeru-9 But Festus, willing to do the

10 Then said Paul, I stand at c 23 He hoped also that money Cesar's judgment-seat, where I should have been given him of ought to be judged: to the Jews

Il For if I be an offender, or 27 But after two years Porcius have committed any thing worthy whereof these accuse me, no man

may deliver me unto them. I ap- Agrippa was come, and Bernice, peal unto Cesar. with great pomp, and was entered

12 Then Festus, when he had into the place of hearing, with the conferred with the council, an-chief captains and principal men swered, Hast thou appealed unto of the city, at Festus' command-Cesar? unto Cesar shalt thou go. |ment Paul was brought forth.

f 13 And after certain days, king 24 And Festus said, King Agrip-Agrippa and Bernice came unto pa, and all men which are here

Cesarea, to salute Festus.

present with us, ye see this man 14 And when they had been about whom all the multitude of there many days, Festus declared the Jews have dealt with me, both Paul's cause unto the king, saying, at Jerusalem, and also here, crying There is a certain man left in that he ought not to live any longer. bonds by Felix: 25 But when I found that he

15 About whom, when I was at had committed nothing worthy of Jerusalem, the chief priests and the death, and that he himself hath elders of the Jews informed me, desi- appealed to Augustus, I have de-

ring to have judgment against him. termined to send him.

not the manner of the Romans to thing to write unto my lord. deliver any man to die, before that Wherefore I have brought him he which is accused have the ac-forth before you, and specially becusers face to face, and have li-fore thee, O king Agrippa, that afcense to answer for himself con-ter examination had, I might have cerning the crime laid against him. somewhat to write.

come hither, without any delay sonable to send a prisoner, and not on the morrow I sat on the judg-withal to signify the crimes laid ment-seat, and commanded the against him.

man to be brought forth;

18 Against whom, when the accusers stood up, they brought none
Thou art permitted to speak

posed:

19 But had certain questions himself: against him of their own supersti- 2 I think myself happy, king tion, and of one Jesus, which was Agrippa, because I shall answer dead, whom Paul affirmed to be for myself this day before thee, alive.

20 And because I doubted of am accused of the Jews:

21 But when Paul had appealed to hear me patiently. to be reserved unto the hearing of 4 My manner of life from my Augustus, I commanded him to be youth, which was at the first

tus, I would also hear the man my- 5 Which knew me from the beshalt hear him.

16 To whom I answered, It is 26 Of whom I have no certain

17 Therefore, when they were 27 For it seemeth to me unrea-

CHAP. XXVI.

accusation of such things as'I sup-for thyself. Then Paul stretched forth the hand, and answered for

touching all the things whereof I

such manner of questions, I asked 3 Especially, because I know him whether he would go to Jeru-thee to be expert in all customs salem, and there be judged of these and questions which are among the Jews: wherefore I beseech thee

kept till I might send him to Cesar. among mine own nation at Jeru-22 Then Agrippa said unto Fes-salem, know all the Jews,

To-morrow, said he, thou ginning, (if they would testify,) that after the most straitest sect of our f 23 And on the morrow, when religion, I lived a Pharisee.

6 And now I stand, and ample, and from the Gentiles, unto judged for the hope of the promise whom now I send thee,

made of God unto our fathers :

7 Unto which promise our turn them from darkness to light. twelve tribes, instantly serving and from the power of Satan unto God day and night, hope to come. God, that they may receive for-For which hope's sake, king Agrip-giveness of sins, and inheritance pa, I am accused of the Jews. pa, I am accused of the Jews.

alloing them willen a by faith that is in me.

thing incredible with you, that God 19 Whereupon, O king Agrippa,

should raise the dead? 9 I verily thought with myself, heavenly vision:

that I ought to do many things d 20 But shewed first unto them contrary to the name of Jesus of of Damascus, and at Jerusalem.

rusalem: and many of the saints that they should repent and turn did I shut up in prison, having re- to God, and do works meet for received authority from the chief pentance. priests; and when they were put 21 For these causes the Jews to death, I gave my voice against caught me in the temple, and went

them.

cities. mission from the chief priests,

the way a light from heaven, above and to the Gentiles.

journeved with me.

14 And when we were all fallen learning doth make thee mad. to the earth, I heard a voice speak- 25 But he said, I am not mad, ing unto me, and saying in the He-most noble Festus; but speak forth brew tongue, Saul, Saul, why per-the words of truth and soberness. secutest thou me? It is hard for 26 For the king knoweth of these thee to kick against the pricks.

Lord? And he said, I am Jesus none of these things are hidden

thee for this purpose, to make thee the prophets? I know that thou a minister and a witness both of believest.

these things which thou hast seen, 28 Then Agrippa said anto Paul, and of those things in the which I Almost thou persuadest me to be a Christian. will appear unto thee;

17 Delivering thee from the peo- 29 And Paul said, I would to

t 18 To open their eyes, and to among them which are sanctified

I was not disobedient unto the

and throughout all the coasts of 10 Which thing I also did in Je-Judea, and then to the Gentiles,

about to kill me.

c 11 And I punished them oft in t 22 Having therefore obtained every synagogue, and compelled help of God, I continue unto this them to blaspheme; and being ex-day, witnessing both to small and ceedingly mad against them, I great, saying none other things persecuted them even unto strange than those which the prophets and Moses did say should come :

12 Whereupon, as I went to Da- t 23 That Christ should suffer. mascus, with authority and com-and that he should be the first that should rise from the dead, and m 13 At mid-day, O king, I saw in should shew light unto the people,

the brightness of the sun, shining 24 And as he thus spake for himround about me, and them which self, Festus said with a loud voice. Paul, thou art beside thyself; much

ee to kick against the pricks.

15 And I said, Who art thou, freely. For I am persuaded that whom thou persecutest. If from him; for this thing was not r 16 But rise, and stand upon thy feet: for I have appeared unto 27 King Agrippa, believest thou

CHAPTER XXVII.

God, that not only thou, but also spent, and when sailing was now all that hear me this day, were dangerous, because the fast was both almost, and altogether such now already past, Paul admonished them, as I am, except these bonds.

ken, the king rose up, and the perceive that this voyage will be governor, and Bernice, and they with hurt and much damage, not

that sat with them:

31 And when they were gone also of our lives.

32 Then said Agrippa unto Fes- which were spoken by Paul. tus, This man might have been set 12 And because the haven was at liberty, if he had not appealed not commodious to winter in, the unto Cesar.

CHAP. XXVII.

f ND when it was determined, attain to Phenice, and there to that we should sail into Italy, winter; which is a haven of Crete, they delivered Paul and certain and lieth toward the south-west other prisoners unto one named and north-west.

Adramyttium, we launched, mean-thence, they sailed close by Crete. ing to sail by the coasts of Asia, 14 But not long after there arose one Aristarchus, a Macedonian of against it a tempestuous wind, Thessalonica, being with us.

at Sidon. And Julius courteously caught, and could not bear up into entreated Paul, and gave him the wind, we let her drive. liberty to go unto his friends to f 16 And running under a certain refresh himself.

from thence, we sailed under Cy-boat:

we came to Myra, a city of Lycia. strake sail, and so were driven.

Italy; and he put us therein.

ly many days, and scarce were out with our own hands the tackcome over against Cnidus, the ling of the ship. wind not suffering us, we sailed 20 And when neither sun nor

unto a place which is called, The hope that we should be saved was Fair Havens; nigh whereunto was then taken away.

f 30 And when he had thus spo- 10 And said unto them, Sirs, I only of the lading and ship, but

aside, they talked between them- 11 Nevertheless, the centurion selves, saying, This man doeth no-believed the master and the owner thing worthy of death, or of bonds. of the ship more than those things

> more part advised to depart thence also, if by any means they might

Julius, a centurion of Augustus' f 13 And when the south wind blew softly, supposing that they 2 And entering into a ship of had obtained their purpose, loosing

hessalonica, being with us.

3 And the next day we touched 15 And when the ship was

island which is called Clauda, we 4 And when we had launched had much work to come by the

prus, because the winds were con- 17 Which when they had taken up, they used helps, undergirding 5 And when we had sailed over the ship; and fearing lest they the sea of Cilicia and Pamphylia, should fall into the quicksands,

6 And there the centurion found 18 And we being exceedingly a ship of Alexandria sailing into tossed with a tempest, the next day they lightened the ship;

f 7 And when we had sailed slow- 19 And the third day we cast

under Crete, over against Salmone: stars in many days appeared, and 8 And hardly passing it, came no small tempest lay on us, all

21 But after long abstinence, f 9 Now, when much time was Paul stood forth in the midst of

189

them, and said, Sirs, ye should some meat; for this is for your have hearkened unto me, and not health; for there shall not a hair have loosed from Crete, and to fall from the head of any of you. have gained this harm and loss. | d 35 And when he had thus spo r 22 And now I exhort you to be ken, he took bread, and gave thanks of good cheer: for there shall be to God in presence of them all: no loss of any man's life among and when he had broken it, he you, but of the ship.

am, and whom I serve,

24 Saying, Fear not, Paul; thou f 37 And we were in all in the ship must be brought before Cesar: and two hundred threescore and sixlo, God hath given thee all them teen souls. that sail with thee.

cheer: for I believe God, that it and cast out the wheat into the sea.

upon a certain island.

night was come, as we were driven minded, if it were possible, to up and down in Adria, about mid-thrust in the ship. night the shipmen deemed that 40 And when they had taken up they drew near to some country; the anchors, they committed them-

twenty fathoms: and when they rudder-bands, and hoisted up the had gone a little further, they mainsail to the wind, and made sounded again, and found it fifteen toward shore. fathoms.

have fallen upon rocks, they cast ship aground; and the forepart four anchors out of the stern, and stuck fast, and remained unmove-

wished for the day.

30 And as the shipmen were broken with the violence of the about to flee out of the ship, when waves. they had let down the boat into 42 And the soldiers' counsel was the sea, under colour as though to kill the prisoners, lest any of they would have cast anchors out them should swim out, and escape. of the foreship,

32 Then the soldiers cut off the get to land: ropes of the boat, and let her fall off. a 44 And the rest, some on boards,

33 And while the day was and some on broken pieces of the coming on, Paul besought them all ship. And so it came to pass, that to take meat, saying, This day is they escaped all safe to land. the fourteenth day that ye have tarried, and continued fasting, having taken nothing.

A ND when they were escahaving taken nothing.

A ND when they were escahaving taken nothing.

A ND when they knew that the island was called Melita.

began to eat. t 23 For there stood by me this 36 Then were they all of good

night the angel of God, whose I cheer, and they also took some meat.

38 And when they had eaten

25 Wherefore, sirs, be of good enough, they lightened the ship, shall be even as it was told me.

39 And when it was day, they r 26 Howbeit, we must be cast knew not the land: but they dis-

covered a certain creek with a 27 But when the fourteenth shore, into the which they were

28 And sounded, and found it selves unto the sea, and loosed the

41 And falling into a place f 29 Then fearing lest they should where two seas met, they ran the able, but the hinder part was

43 But the centurion, willing to

d 31 Paul said to the centurion, save Paul, kept them from their and to the soldiers, Except these purpose, and commanded that they abide in the ship, ye cannot be which could swim, should cast themselves first into the sea, and

CHAP. XXVIII.

CHAPTER XXVIII.

2 And the barbarous people blew, and we came the next day shewed us no little kindness: for to Puteoli:

they kindled a fire, and received 14 Where we found brethren. us every one, because of the pre- and were desired to tarry with sent rain, and because of the cold. them seven days: and so we went f 3 And when Paul had gathered toward Rome.

on the fire, there came a viper out brethren heard of us, they came

hand.

4 And when the barbarians saw when Paul saw, he thanked God, the venomous beast hang on his and took courage. hand, they said among themselves, 16 And when we came to Rome, No doubt this man is a murderer, the centurion delivered the priwhom, though he hath escaped soners to the captain of the guard: the sea, yet vengeance suffereth but Paul was suffered to dwell by not to live.

m 5 And he shook off the beast him. into the fire, and felt no harm.

he should have swollen, or fallen chief of the Jews together. And down dead suddenly: but after when they were come together, they had looked a great while, he said unto them, Men and breand saw no harm come to him, thren, though I have committed they changed their minds, and nothing against the people, or cussaid that he was a god.

possessions of the chief man of the into the hands of the Romans: island, whose name was Publius; 18 Who when they had examwho received us, and lodged us ined me, would have let me go,

three days courteously.

m 8 And it came to pass, that death in me. the father of Publius lay sick of a 19 But when the Jews spake fever, and of a bloody-flux: to against it, I was constrained to whom Paul entered in, and pray-appeal unto Cesar; not that I had ed, and laid his hands on him, aught to accuse my nation of. and healed him.

island, came, and were healed: 10 Who also honoured us with this chain. many honours; and when we de- 21 And they said unto him, We

things as were necessary. f 11 And after three months we of the brethren that came shewed departed in a ship of Alexandria, or spake any harm of thee.

which had wintered in the isle, 22 But we desire to hear of

tarried there three days.

13 And from thence we fetched t 23 And when they had appointa compass, and came to Rhegium: ed him a day, there came many

a bundle of sticks, and laid them e 15 And from thence, when the of the heat, and fastened on his to meet us as far as Appii-forum, and the Three Taverns; whom

himself, with a soldier that kept

17 And it came to pass, that 6 Howbeit, they looked when after three days, Paul called the toms of our fathers, yet was I def 7 In the same quarters were livered prisoner from Jerusalem

because there was no cause of

t 20 For this cause therefore have m 9 So when this was done, others I called for you, to see you, and to also which had diseases in the speak with you: because that for the hope of Israel I am bound with

parted, they laded us with such neither received letters out of Judea concerning thee, neither any

whose sign was Castor and Pollux, thee, what thou thinkest: for as 12 And landing at Syracuse, we concerning this sect, we know that every where it is spoken against.

and after one day the south wind to him into his lodging; to whom

he expounded and testified the have they closed; lest they should kingdom of God, persuading them see with their eyes, and hear with concerning Jesus, both out of the their ears, and understand with law of Moses, and out of the pro-phets, from morning till evening. ed, and I should heal them.

24 And some believed the things | 28 Be it known therefore unto which were spoken, and some be-you, that the salvation of God is

lieved not.

t 25 And when they agreed not they will hear it. among themselves, they departed, after that Paul had spoken one words, the Jews departed, and word, Well spake the Holy Ghost had great reasoning among themby Esaias the prophet unto our selves.

fathers. a 26 Saying, Go unto this people, years in his own hired house, and and say, Hearing ye shall hear, received all that came in unto him, and shall not understand; and see- d 31 Preaching the kingdom of ing ye shall see, and not perceive. God, and teaching those things f 27 For the heart of this people which concern the Lord Jesus is waxed gross, and their ears are Christ, with all confidence, no man dull of hearing, and their eyes forbidding him.

sent unto the Gentiles, and that

29 And when he had said these

30 And Paul dwelt two whole

The Epistle of PAUL, the Apostle, to the ROMANS.

CHAP. I. faith is spoken of throughout the AUL, a servant of Jesus whole world.

tle, separated unto the gospel of I serve with my spirit in the gosof God, 2 (Which he had promised ing I make mention of you always

afore by his prophets in the holy in my prayers.

scriptures.)

3 Concerning his Son Jesus means now at length I might have Christ our Lord, which was made a prosperous journey by the will of the seed of David according to of God) to come unto you. the flesh:

t 4 And declared to be the Son of may impart unto you some spirit-God with power, according to the ual gift, to the end ye may be es-Spirit of holiness, by the resurrec-tablished;

tion from the dead:

grace and apostleship, for obedi-mutual faith both of you and me. ence to the faith among all nations, 13 Now I would not have you for his name:

called of Jesus Christ:

t 7 To all that be in Rome, belov-some fruit among you also, even ed of God, called to be saints: as among other Gentiles. Grace to you, and peace from God 14 I am debtor both to the our Father, and the Lord Jesus Greeks, and to the Barbarians; Christ.

8 First, I thank my God through wise.

Christ, called to be an apos- d 9 For God is my witness, whom pel of his Son, that without ceas-

b 10 Making request (if by any

11 For I long to see you, that I

d 12 That is, that I may be comd 5 By whom we have received forted together with you, by the

ignorant, brethren, that oftentimes 6 Among whom are ye also the I purposed to come unto you (but was let hitherto) that I might have

both to the wise, and to the un-

Jesus Carist for you all, that your 15 So, as much as in me is, I am

that are at Rome also.

first, and also to the Greek.

shall live by faith.

t 18 For the wrath of God is re-which are not convenient: vealed from heaven against all c 29 Being filled with all unrightungodliness, and unrighteousness eousness, fornication, wickedness, of men, who hold the truth in un-covetousness, maliciousness; full

righteousness.

known of God, is manifest in them; c 30 Backbiters, haters of God, for God hath shewed it unto them. despiteful, proud, boasters, inventt 20 For the invisible things of ors of evil things, disobedient to him from the creation of the world parents, are clearly seen, being understood c 31 Without understanding, coby the things that are made, even venant-breakers, without natural his eternal power and Godhead; affection, implacable, unmerciful: so that they are without excuse: |c 32 Who, knowing the judgment c 21 Because that when they knew of God, that they which commit God, they glorified him not as God, such things are worthy of death; neither were thankful, but became not only do the same, but have vain in their imaginations, and their pleasure in them that do them. foolish heart was darkened.

wise, they became fools;

man, and to birds, and fourfooted the same things. beasts, and creeping things.

them up to uncleanness, through against them which commit such the lusts of their own hearts, to things. dishonour their own bodies be-

tween themselves:

and served the creature more than God? the Creator, who is blessed forever. 4 Or despisest thou the riches of

them up unto vile affections. For the goodness of God leadeth thee even their women did change the to repentance? natural use into that which is w 5 But after thy hardness and

ready to preach the gospel to you leaving the natural use of the woman, burned in their lust one d 16 For I am not ashamed of the toward another; men with men gospel of Christ: for it is the pow-working that which is unseemly, er of God unto salvation to every and receiving in themselves that one that believeth; to the Jew recompense of their error which was meet.

t 17 For therein is the righteous- t 28 And even as they did not ness of God revealed from faith to like to retain God in their knowfaith: as it is written, The just ledge, God gave them over to a reprobate mind, to do those things

of enty, murder, debate, deceit,

19 Because that which may be malignity; whisperers,

CHAP. II.

Offship heart was distributed to be 22 Professing themselves to be sable, O man, whosoever thou 23 And changed the glory of art, that judgest: for wherein thou the incorruptible God into an judgest another, thou condemnest image made like to corruptible thyself; for thou that judgest, doesn

t 2 But we are sure that the judgc 24 Wherefore God also gave ment of God is according to truth,

3 And thinkest thou this, O man, that judgest them which do such 25 Who changed the truth of things, and doest the same, that God into a lie, and worshipped thou shalt escape the judgment of

his goodness, and forbearance, and 26 For this cause God gave long-suffering; not knowing that

impenitent heart, treasurest up 27 And likewise also the men, unto thyself wrath against the

day of wrath, and revelation of light of them which are in darkness, the righteous judgment of God; 20 An instructor of the foolish,

6 Who will render to every man a teacher of babes, which hast the

according to his deeds:

b 7 To them who by patient con-truth in the law: tinuance in well-doing, seek for p 21 Thou therefore which teachglory, and honour, and immortali-lest another, teachest thou not thytv; eternal life:

tentious, and do not obey the truth, p 22 Thou that savest, a man but obey unrighteousness; indig-should not commit adultery, dost

nation and wrath.

9 Tribulation and anguish, upon abhorrest idols, dost thou commit every soul of man that doeth evil; sacrilege? Gentile:

b 10 But glory, honour, and peace, law dishonourest thou God? to every man that worketh good; p 24 For the name of God is to the Jew first, and also to the blasphemed among the Gentiles, Gentile:

11 For there is no respect of

persons with God. t 12 For as many as have sinned thou be a breaker of the law, thy cirwithout law, shall also perish with-cumcision is made uncircumcision. out law: and as many as have sinned in the law, shall be judged cision keep the righteousness of the by the law.

13 (For not the hearers of the be counted for circumcision? law are just before God, but the 27 And shall not uncircumcision

things contained in the law, these the law? having not the law, are a law unto t 28 For he is not a Jew, which themselves.

15 Which shew the work of the circumcision, which is outward in law written in their hearts, their the flesh: conscience also bearing witness, t 29 But he is a Jew which is one and their thoughts the mean while inwardly; and circumcision is that accusing, or else excusing one of the heart, in the spirit, and not

t 16 In the day when God shall of men, but of God. judge the secrets of men by Jesus

Christ, according to my gospel.

makest thy boast of God,

approvest the things that are more mitted the oracles of God. excellent, being instructed out of t 3 For what if some did not bethe law.

19 And art confident that thou the faith of God without effect? thyself art a guide of the blind, a 4 God forbid: yea, let God be

form of knowledge, and of the

self? thou that preachest, a man w 8 But unto them that are con-should not steal, dost thou steal?

thou commit adultery? thou that

of the Jew first, and also of the p 23 Thou that makest thy boast of the law, through breaking the

through you, as it is written.

25 For circumcision verily profiteth, if thou keep the law; but if

26 Therefore, if the uncircumlaw, shall not his uncircumcision

doers of the law shall be justified. which is by nature, if it fulfil the 14 For when the Gentiles, which law, judge thee, who by the letter have not the law, do by nature the and circumcision dost transgress

is one outwardly; neither is that

in the letter; whose praise is not

CHAP. III.

That advantage then hath 17 Behold, thou art called a the Jew? or what profit is

Jew, and restest in the law, and there of circumcision? 2 Much every way: chiefly, he-

18 And knowest his will, and cause that unto them were com-

lieve? shall their unhelief make

written, That thou mightest be jus-law, there shall no flesh be justitified in thy sayings, and mightest fied in his sight: for by the law is overcome when thou art judged. | the knowledge of sin.

t 5 But if our unrighteousness commend the righteousness of God, God without the law is manifested, what shall we say? Is God un-being witnessed by the law and righteous who taketh vengeance? the prophets;

(I speak as a man.)

God judge the world? 7 For if the truth of God hath that believe; for there is no difmore abounded through my lie ference:

judged as a sinner?

derously reported, and as some grace, through the redemption that affirm that we say) Let us do evil, is in Christ Jesus: that good may come? whose dam- t 25 Whom God hath set forth to

nation is just.

before proved both Jews and Gen- are past, through the forbearance tiles, that they are all under sin; of God;

none righteous, no, not one:

eth after God.

12 They are all gone out of the excluded. By what law? of works? way, they are together become Nay; but by the law of faith.

doeth good, no, not one. 13 Their throat is an open se-the deeds of the law.

asps is under their lips:

ing and bitterness.

16 Destruction and misery are in their ways:

17 And the way of peace have yea, we establish the law.

they not known.

fore their eyes.

19 Now we know that what taining to the flesh, hath found? things soever the law saith, it saith 2 For if Abraham were justified to them who are under the law: by works, he hath whereof to glory, that every mouth may be stopped, but not before God. and all the world may become t 3 For what saith the scripture? guilty before God.

true, but every man a liar; as it is t 20 Therefore by the deeds of the

21 But now the righteousness of

t 22 Even the righteousness of 6 God forbid: for then how shall God, which is by faith of Jesus Christ unto all, and upon all them

unto his glory; why yet am I also t* 23 For all have sinned, and come short of the glory of God;

8 And not rather (as we be slan- t 24 Being justified freely by his

be a propitiation, through faith in t* 9 What then? are we better than his blood, to declare his righteousthey? No, in no wise: for we have ness for the remission of sins that

10 As it is written, There is t 26 To declare, I say, at this time his righteousness: that he might t 11 There is none that under-be just, and the justifier of him standeth, there is none that seek- which believeth in Jesus,

27 Where is boasting then? It is

unprofitables there is none that t 28 Therefore we conclude, that a man is justified by faith without

pulchre; with their tongues they 29 Is he the God of the Jews have used deceit; the poison of only? is he not also of the Gentiles?

Yes, of the Gentiles also:

· 14 Whose mouth is full of curs-t 30 Seeing it is one God which shall justify the circumcision by 15 Their feet are swift to shed faith, and uncircumcision through faith.

> 31 Do we then make void the law through faith? God forbid:

CHAP. IV.

t* 18 There is no fear of God be- THAT shall we then say that fore their eyes. Abraham our father, as per-

Abraham believed God, and it was

counted unto him for righteousness, the promise might be sure to all 4 Now to him that worketh, is the seed: not to that only which is the reward not reckoned of grace, of the law, but to that also which but of debt. is of the faith of Abraham, who is t 5 But to him that worketh not, the father of us all.

for righteousness.

6 Even as David also describeth God, who quickeneth the dead, the blessedness of the man unto and calleth those things which be whom God imputeth righteousness not, as though they were.

b 7 Saying, Blessed are they whose in hope, that he might become the iniquities are forgiven, and whose father of many nations; according

sins are covered.

b 8 Blessed is the man to whom thy seed be. the Lord will not impute sin.

upon the circumcision only, or up-now dead, when he was about a on the uncircumcision also? For hundred years old, neither yet the we say that faith was reckoned to deadness of Sara's womb. Abraham for righteousness.

when he was in circumcision, or in was strong in faith, giving glory to

uncircumcision? Not in circumci- God; sion, but in uncircumcision. t 11 And he received the sign of that what he had promised, he circumcision, a seal of the right-was able also to perform. eousness of the faith which he had 22 And therefore it was imputed yet being uncircumcised: that he to him for righteousness.

circumcised, that righteousness to him; might be imputed unto them also; d 24 But for us also, to whom it

cumcision only, but who also walk from the dead, in the steps of that faith of our fa- t 25 Who was delivered for our

net uncircumcised.

t 13 For the promise that he should be the heir of the world by HEREFORE being justified was not to Abraham, or to his seed, by faith, we have peace with through the law, but through the God, through our Lord Jesus Christ: righteousness of faith.

t 14 For if they which are of the by faith into this grace wherein the promise made of none effect. the glory of God.

15 Because the law worketh c 3 And not only so, but we glory wrath: for where no law is, there in tribulations also; knowing that is no transgression.

it might be by grace; to the end experience, hope:

but believeth on him that justifieth a 17 (As it is written. I have made the ungodly, his faith is counted thee a father of many nations) before him whom he believed, even

18 Who against hope believed to that which was spoken, So shall

19 And being not weak in faith, t 9 Cometh this blessedness then he considered not his own body d 20 He staggered not at the pro-

10 How was it then reckoned? mise of God through unbelief; but

21 And being fully persuaded,

might be the father of all them 23 Now, it was not written for that believe, though they be not his sake alone, that it was imputed

12 And the father of circumcision shall be imputed, if we believe on to them who are not of the cir-him that raised up Jesus our Lord

ther Abraham, which he had being offences, and was raised again for

our justification.

CHAP. V.

2 By whom also we have access

law be heirs, faith is made void, and we stand, and rejoice in hope of

tribulation worketh patience;

t* 16 Therefore it is of faith, that 4 And patience, experience; and

t 5 And hope maketh not asha-they which receive abundance of med; because the love of God is grace, and of the gift of righteousshed abroad in our hearts by the ness, shall reign in life by one, Holy Ghost which is given unto us. Jesus Christ.)

out strength, in due time Christ of one judgment came upon all men

died for the ungodly.

7 For scarcely for a righteous righteousness of one the free gift man will one die: yet peradven-came upon all men unto justificature for a good man some would tion of life.

even dare to die.

yet sinners, Christ died for us. | many be made righteous.

t 9 Much more then, being now 20 Moreover the law entered, justified by his blood, we shall be that the offence might abound. saved from wrath through him. But where sin abounded, grace

10 For if when we were ene-did much more abound: mies, we were reconciled to God|t 21 That as sin hath reigned by the death of his Son; much unto death, even so might grace more, being reconciled, we shall reign through righteousness unto be saved by his life.

c. 11 And not only so, but we also Lord. joy in God, through our Lord Jesus

ceived the atonement.

t 12 Wherefore as by one man sin that grace may abound? entered into the world, and death 2 God forbid. How shall we, by sin; and so death passed upon that are dead to sin, live any all men, for that all have sinned. longer therein?

when there is no law.

to come.

t 15 But not as the offence, so also is the free gift. For if through the together in the likeness of his offence of one many be dead, much death, we shall be also in the likemore the grace of God, and the ness of his resurrection: gift by grace, which is by one man, d 6 Knowing this, that our old Jesus Christ, hath abounded unto man is crucified with him, that the many.

t 16 And not as it was by one that that henceforth we should not sinned, so is the gift. For the judg-serve sin. ment was by one to condemnation, 7 For he that is dead is freed

unto justification.

17 For if by one man's offence we believe that we shall also live death reigned by one; much more with him:

t 6 For when we were yet with- 18 Therefore, as by the offence to condemnation, even so by the

19 For as by one man's disobeh 8 But God commendeth his love dience many were made sinners, toward us, in that while we were so by the obedience of one shall

eternal life, by Jesus Christ our

CHAP. VI.

Christ, by whom we have now re- p WHAT shall we say then? Shall we continue in sin,

13 (For until the law, sin was in 3 Know ye not that so many of us the world: but sin is not imputed as were baptized into Jesus Christ,

were baptized into his death? t 14 Nevertheless, death reigned d 4 Therefore we are buried with from Adam to Moses, even over him by baptism into death: that them that had not sinned after the like as Christ was raised up from similitude of Adam's transgression, the dead by the glory of the Father, who is the figure of him that was even so we also should walk in newness of life.

5 For if we have been planted

body of sin might be destroyed,

but the free gift is of many offences from sin. e 8 Now, if we be dead with Christ,

197

t 9 Knowing that Christ, being asnamed? for the end of those raised from the dead, dieth no things is death.

more; death hath no more do-b 22 But now being made free

minion over him. 10 For in that he died, he died God, ye have your fruit unto holi-

unto sin once: but in that he liv-ness, and the end everlasting life. eth, he liveth unto God. d 11 Likewise reckon ye also your- but the gift of God is eternal life,

selves to be dead indeed unto sin, through Jesus Christ our Lord. but alive unto God through Jesus

obey it in the lusts thereof.

d 13 Neither yield ye your mem- he liveth? bers as instruments of unrighteous- 2 For the woman which hath a ness unto sin; but vield vourselves husband, is bound by the law to unto God, as those that are alive her husband so long as he liveth; from the dead, and your members but if the husband be dead, she is as instruments of righteousness loosed from the law of her husband. unto God:

because we are not under the law, she is no adulteress, though she be but under grace? God forbid.

were the servants of sin; but ye to God.

livered you.

sin, ye became the servants of death:

righteousness.

men, because of the infirmity of wherein we were held; that we your flesh: for as ye have yielded should serve in newness of spirit, your members servants to un- and not in the oldness of the cleanness and to iniquity, unto letter. iniquity; even so now yield your 7 What shall we say then? Is members servants to righteousness, the law sin? God forbid. Nay, I

unto holiness. vants of sin, ye were free from except the law had said, Thou-

righteousness.

21 What fruit had ye then in e 8 But sin, taking occasion by those things whereof ye are now the commandment, wrought in

from sin, and become servants to

23 For the wages of sin is death:

CHAP. VII.

Christ our Lord.

d 12 Let not sin therefore reign in your mortal body, that ye should the law) how that the law hath dominion over a man as long as

3 So then, if while her husband t 14 For sin shall not have do-liveth, she be married to another minion over you: for ye are not man, she shall be called an adulunder the law, but under grace. | teress : but if her husband be dead, p 15 What then? shall we sin, she is free from that law; so that

married to another man.

16 Know ye not, that to whom e 4 Wherefore, my brethren, ye ye yield yourselves servants to also are become dead to the law obey, his servants ve are to whom by the body of Christ; that ve ye obey; whether of sin unto death, should be married to another, even or of obedience unto righteousness? to him who is raised from the dead, d 17 But God be thanked, that we that we should bring forth fruit un-

have obeyed from the heart that c 5 For when we were in the form of doctrine which was de-flesh, the motions of sins, which were by the law, did work in our e 18 Being then made free from members to bring forth fruit unto

c 6 But now we are delivered d 19 I speak after the manner of from the law, that being dead

had not known sin, but by the t 20 For when ye were the ser-law: for I had not known lust.

shalt not covet.

me all manner of concupiscence. captivity to the law of sin which For without the law sin was is in my members.

dead. law once: but when the com-body of this death? mandment came, sin revived, and e 25 I thank God, through Jesus

I died.

unto death.

11 For sin, taking occasion by

t 12 Wherefore the law is holy, are in Christ Jesus, who walk not and the commandment holy, and after the flesh, but after the Spirit.

just, and good.

t 13 Was then that which is good in Christ Jesus, hath made me free made death unto me? God forbid, from the law of sin and death, But sin, that it might appear sin, t 3 For what the law could not working death in me by that do, in that it was weak through which is good; that sin by the the flesh, God sending his own Son commandment might become ex-lin the likeness of sinful flesh, and ceeding sinful.

e 15 For that which I do, I allow the Spirit. not: for what I would, that do I c 5 For they that are after the

16 If then I do that which I flesh: but they that are after the

that it is good.

e 17 Now then it is no more I that death; but to be spiritually minddo it, but sin that dwelleth in me. ed is life and peace:

t 18 For I know that in me (that t* 7 Because the carnal mind is me; but how to perform that indeed can be. which is good, I find not.

c 19 For the good that I would, I flesh cannot please God.

not, that I do.

it is no more I that do it, but sin if any man have not the Spirit of

that dwelleth in me.

e 21 I find then a law, that when 10 And if Christ be in you, the with me.

c 22 For I delight in the law of eousness.

God, after the inward man: | t 11 But if the Spirit of him that

c 24 O wretched man that I am! e 9 For I was alive without the who shall deliver me from the

Christ our Lord. So then, with 10 And the commandment which the mind I myself serve the law of was ordained to life, I found to be God; but with the flesh the law of sin.

CHAP. VIII.

the commandment, deceived me, b THERE is therefore now no and by it slew me.

2 For the law of the Spirit of life

for sin, condemned sin in the flesh:

14 For we know that the law is d 4 That the righteousness of the spiritual: but I am carnal, sold law might be fulfilled in us, who walk not after the flesh, but after

not; but what I hate, that do I. flesh, do mind the things of the

would not, I consent unto the law Spirit, the things of the Spirit. 6 For to be carnally minded is

is, in my flesh,) dwelleth no good enmity against God: for it is not thing: for to will is present with subject to the law of God, neither

t S So then they that are in the

do not; but the eyil which I would 9 But ye are not in the flesh, but in the Spirit, if so be that the 20 Now if I do that I would not, Spirit of God dwell in you. Now,

Christ, he is none of his

I would do good, evil is present body is dead because of sin; but the Spirit is life because of right-

23 But I see another law in my raised up Jesus from the dead members warring against the law dwell in you, he that raised up of my mind, and bringing me into Christ from the dead shall also

gaicken your mortal bodies by his c 25 But if we hope for that we Spirit that dwelleth in you. see not, then do we with patience

12 Therefore, brethren, we are wait for it.

after the flesh.

ve shall die: but if ve through the lought: but the Spirit itself maketh Spirit do mortify the deeds of the intercession for us with groanings body, ye shall live.

t 14 For as many as are led by t 27 And he that searcheth the

sons of God.

15 For ye have not received the intercession for the saints, accordspirit of bondage again to fear; ing to the will of God. but ye have received the Spirit of t 28 And we know that all things adoption, whereby we cry, Abba, work together for good, to them Father.

t 16 The Spirit itself beareth called according to his purpose. are the children of God: b 17 And if children, then heirs : formed to the image of his Son,

Christ; if so be that we suffer with among many brethren-

together.

ings of this present time are not justified: and whom he justified, worthy to be compared with the glo-them he also glorified.

ry which shall be revealed in us. | 31 What shall we then say to

of the creature waiteth for the who can be against us? manifestation of the sons of God. b 32 He that spared not his own

20 For the creature was made Son, but delivered him up for us subject to vanity, not willingly, all, how shall he not with him also but by reason of him who hath freely give us all things? subjected the same in hope; t 33 Who shall lay any thing to

21 Because the creature itself the charge of God's elect? It is

also shall be delivered from the God that justifieth:

rious liberty of the children of God. It is Christ that died, yea rather, 22 For we know that the whole that is risen again, who is even at creation groaneth, and travaileth the right hand of God, who also

in pain together until now: selves groan within ourselves, wait-famine, or nakedness, or peril, or ing for the adoption, to wit, the re-sword?

demption of our body. a 36 As it is written, For thy sake 24 For we are saved by hope, we are killed all the day long; But hope that is seen, is not hope: we are accounted as sheep for the

for what a man seeth, why doth he slaughter. vet hope for?

debtors not to the flesh, to live b 26 Likewise the Spirit also helpeth our infirmities; for we know 13 For if we live after the flesh, not what we should pray for as we

which cannot be uttered.

the Spirit of God, they are the hearts knoweth what is the mind of the Spirit, because he maketh

that love God, to them who are the

witness with our spirit, that we t 29 For whom he did foreknow. he also did predestinate to be conheirs of God, and joint-heirs with that he might be the first-born

him, that we may be also glorified t 30 Moreover, whom he did predestinate, them he also called; and 18 For I reckon, that the suffer-whom he called, them he also

19 For the earnest expectation these things? If God be for us.

bondage of corruption, into the glo- 34 Who is he that condemneth?

maketh intercession for us. c 23 And not only they, but our- 35 Who shall separate us from selves also, which have the first-the love of Christ? shall tribulafruits of the Spirit, even we our-tion, or distress, or persecution, or

b 37 Nay, in all these things we

200

are more than conquerors, through 12 It was said unto her, The him that loved us.

t 38 For I am persuaded, that 13 As it is written, Jacob have neither death, nor life, nor angels, I loved, but Esau have I hated. nor principalities, nor powers, nor 14 What shall we say then? Is things present, nor things to come, there unrighteousness with God?

39 Nor height, nor depth, nor God forbid.

any other creature, shall be able to t 15 For he saith to Moses, I will CHAP, IX.

t SAY the truth in Christ, I lie 16 So then, it is not of him that

2 That I have great heaviness 17 For the scripture saith unto

were accursed from Christ, for my might shew my power in thee, and brethren, my kinsmen according that my name might be declared to the flesh:

pertaineth the adoption, and the whom he will have mercy, and glory, and the covenants, and the whom he will he hardeneth.
giving of the law, and the service 19 Thou wilt say then unto me,

t* 5 Whose are the fathers, and of who hath resisted his will? whom, as concerning the flesh, 20 Nay but, O man, who art Christ came, who is over all, God thou that repliest against God? blessed for ever. Amen.

hath taken none effect. For they are made me thus?

seed of Abraham, are they all chil-make one vessel unto honour, and dren: but, In Isaac shall thy seed another unto dishonour?

be called.

t 8 That is, They which are the his wrath, and to make his power children of the flesh, these are not known, endured with much longthe children of God; but the chil-suffering the vessels of wrath fitted dren of the promise are counted to destruction: for the seed.

mise, At this time will I come, and the vessels of mercy, which he had

Sara shall have a son.

Rebecca also had conceived by ed, not of the Jews only, but also one, even by our father Isaac,

t 11 (For the children being not yet a 25 As he saith also in Osee, I good or evil, that the purpose of were not my people; and her be-God, according to election might loved, which was not beloved. stand, not of works, but of him 26 And it shall come to pass, that calleth;)

elder shall serve the younger.

separate us from the love of God have mercy on whom I will have which is in Christ Jesus our Lord. mercy, and I will have compassion on whom I will have compassion.

not, my conscience also bear-willeth, nor of him that runneth. ing me witness in the Holy Ghost, but of God that sheweth mercy.

and continual sorrow in my heart. Pharaoh, Even for this same pur-3 For I could wish that myself pose have I raised thee up, that I throughout all the earth.

4 Who are Israelites; to whom t 18 Therefore bath he mercy on

of God, and the promises; Why doth he yet find fault? for

Shall the thing formed say to him 6 Not as though the word of God that formed it, Why hast thou

not all Israel, which are of Israel: t 21 Hath not the potter power 7 Neither, because they are the over the clay, of the same lump to

22 What if God, willing to shew

23 And that he might make 9 For this is the word of pro-known the riches of his glory on

afore prepared unto glory,

10 And not only this; but when 24 Even us, whom he hath call-

of the Gentiles?

born, neither having done any will call them My people, which

that in the place where it was said

unto them, Ye are not my people; t 6 But the righteousness which there shall they be called, The is of faith speaketh on this wise, children of the living God.

27 Esaias also crieth concerning ascend into heaven? (that is, to Israel, Though the number of the bring Christ down from above:) children of Israel be as the sand of 7 Or, Who shall descend into the

28 For he will finish the work, again from the dead.) and cut it short in righteousness: because a short work will the Lord is nigh thee, even in thy mouth.

make upon the earth.

t 29 And as Esaias said before, Ex- of faith, which we preach: cent the Lord of Sabaoth had left d 9 That if thou shalt confess with us a seed, we had been as Sodoma, thy mouth the Lord Jesus, and and been made like unto Gomorrha, shalt believe in thine heart that

30 What shall we say then? God hath raised him from the dead. That the Gentiles which followed thou shalt be saved. not after righteousness, have at- 10 For with the heart, man betained to righteousness, even the lieveth unto righteousness; and righteousness which is of faith: with the mouth, confession is made

31 But Israel, which followed unto salvation. after the law of righteousness, hath 11 For the scripture saith, Whonot attained to the law of right-soever believeth on him shall not

eousness.

sought it not by faith, but as it tween the Jew and the Greek: for were by the works of the law, the same Lord over all, is rich unto For they stumbled at that stum-all that call upon him.

a 33 As it is written, Behold, I lay on the name of the Lord shall be in Sion a stumbling-stone, and rock saved.

CHAP, X.

Israel is, that they might be saved, without a preacher?

according to knowledge.

God's righteousness, and going peace, and bring glad tidings of about to establish their own right-good things! cousness, have not submitted them-selves unto the righteousness of the gospel. For Esaias saith, Lord, God.

t 4 For Christ is the end of the law 17 So then, faith cometh by hearfor righteousness to every one that ing, and hearing by the word of

believeth.

eousness which is of the law, That heard? Yes verily, their sound the man which doeth those things went into all the earth, and their shall live by them.

Say not in thine heart, Who shall

the sea, a remnant shall be saved: deep? (that is, to bring up Christ

8 But what saith it? The word and in thy heart : that is, the word

be ashamed.

32 Wherefore? Because they t 12 For there is no difference be-

b 13 For whosoever shall call un-

of offence: and whosoever believ-ld 14 How then shall they call on eth on him shall not be ashamed. him in whom they have not believed? and how shall they believe d TRETHREN, my heart's de-lin him of whom they have not sire and prayer to God for heard? and how shall they hear

2 For I bear them record that a 15 And how shall they preach. they have a zeal of God, but not except they be sent? as it is written. How beautiful are the feet of c 3 For they, being ignorant of them that preach the gospel of

who hath believed our report?

God.

5 For Moses describeth the right- 18 But I say. Have they not words unto the ends of the world.

19 But I say, Did not Israel and a stumbling-block, and a reknow? First, Moses saith, I will compense unto them: provoke you to jealousy by them 10 Let their eyes be darkened,

nation I will anger you.

saith, I was found of them that bled that they should fall? God sought me not; I was made mani-forbid; but rather through their

c 21 But to Israel he saith, All day jealousy. long I have stretched forth my 12 Now, if the fall of them be hands unto a disobedient and gain-the riches of the world, and the saying people.

CHAP. XI.

SAY then, Hath God cast away their fulness? his people? God forbid. For I 13 For I speak to you Gentiles, also am an Israelite, of the seed inasmuch as I am the apostle of the of Abraham, of the tribe of Ben-Gentiles, I magnify mine office:

people which he foreknew. Wot my flesh, and might save some of ye not what the scripture saith of them.

prophets, and digged down thine them be, but life from the dead?

they seek my life. God unto him? I have reserved to d 17 And if some of the branches myself seven thousand men, who be broken off, and thou, being a have not bowed the knee to the wild olive-tree, wert graffed in image of Baal.

t 5 Even so then at this present takest of the root and fatness of time also there is a remnant ac-the olive-tree;

t 6 And if by grace, then is it no es. But if thou boast, thou bearest more of works: otherwise grace is not the root, but the root thee. no more grace. But if it be of 19 Thou wilt say then, The works, then is it no more grace: branches were broken off, that I otherwise work is no more work. |might be graffed in.

obtained that which he seeketh they were broken off, and thou for; but the election hath obtain-standest by faith. Be not highed it, and the rest were blinded, minded, but fear:

a 8 (According as it is written, 21 For if God spared not the God hath given them the spirit of natural branches, take heed lest he slumber, eyes that they should not also spare not thee.

see, and ears that they should not t 22 Behold therefore the goodhear;) unto this day.

ble be made a snare, and a trap, thee, goodness, if thou continue in

that are no people, and by a foolish that they may not see, and bow

down their back alway.

20 But Esaias is very bold, and 11 I say then, Have they stumfest unto them that asked not after fall salvation is come unto the Gentiles, for to provoke them to

diminishing of them the riches of

the Gentiles; how much more

14 If by any means I may prot 2 God hath not cast away his voke to emulation them which are

Elias? how he maketh intercession to God against Israel, saying, them be the reconciling of the 3 Lord, they have killed thy world, what shall the receiving of

altars; and I am left alone, and 16 For if the first fruit be holy, the lump is also holy: and if the 4 But what saith the answer of root be holy, so are the branches. among them, and with them par-

cording to the election of grace. | 18 Boast not against the branch-

t 7 What then? Israel hath not p 20 Well; because of unbelief

ness and severity of God: on them a 9 And David saith, Let their ta- which fell, severity; but toward

his goodness: otherwise thou also him, and it shall be recompensed shalt be cut off. unto him again?

not still in unbelief, shall be graff- and to him are all things: to whom ed in: for God is able to graft them be glory for ever. Amen.

in again.

24 For if thou wert cut out of d BESEECH you therefore, the olive-tree which is wild by nature, and wert graffed contrary to God, that ye present your bodies nature into a good olive-tree; how a living sacrifice, holy, acceptable much more shall these, which be unto God, which is your reasonable the natural branches, be graffed service. into their own olive-tree?

that ye should be ignorant of this the renewing of your mind, that mystery, (lest ye should be wise in ye may prove what is that good, your own conceits) that blindness and acceptable, and perfect will in part is ha nened to Israel, until of God. the fulness the Gentiles be d 3 For I say, through the grace

come in.

from Jacob:

them, when I shall take away bers in one body, and all members

their sins.

t 28 As concerning the gospel, they are enemies for your sakes: but as body in Christ, and every one touching the election, they are be-members one of another.

God are without repentance.

not believed God, yet have now tion of faith; obtained mercy through their unbelief:

31 Even so have these also now on teaching: not believed, that through your 8 Or he that exhorteth, on ex-

mercy they also may obtain mercy. hortation : he that giveth, let him 32 For God hath concluded do it with simplicity: he that

have mercy upon all. t 33 O the depth of the riches d 9 Let love be without dissimuboth of the wisdom and knowledge lation. Abhor that which is evil; of God! how unsearchable are his cleave to that which is good. judgments, and his ways past find- d 10 Be kindly affectioned one to ing out!

34 For who hath known the honour preferring one another; mind of the Lord? or who hath d 11 Not slothful in business; fer-

been his counsellor?

b 23 And they also, if they abide t 36 For of him, and through him.

CHAP. XII.

p 2 And be not conformed to this 25 For I would not, brethren, world: but be ye transformed by

given unto me, to every man that 26 And so all Israel shall be is among you, not to think of himsaved: as it is written, There shall self more highly than he ought to come out of Sion the Deliverer, think; but to think soberly, acand shall turn away ungodliness cording as God hath dealt to every man the measure of faith.

27 For this is my covenant unto 4 For as we have many mem-

have not the same office: 5 So we, being many, are one

loved for the fathers' sakes.

t 29 For the gifts and calling of cording to the grace that is given to us, whether prophecy, let us 30 For as ye in times past have prophesy according to the propor-

> 7 Or ministry, let us wait on our ministering: or he that teacheth,

them all in unbelief, that he might ruleth, with diligence; he that sheweth mercy, with cheerfulness.

another with brotherly love; in

vent in spirit; serving the Lord;

35 Or who hath first given to d 12 Rejoicing in hope; patient in

CHAPTERS XIII, XIV.

tribulation; continuing instant in subject, not only for wrath, but also for conscience' sake.

of saints; given to hospitality.

you; bless, and curse not.

weep.

toward another. Mind not high whom honour.

things, but condescend to men of 8 Owe no man any thing, but to low estate. Be not wise in your love one another: for he that lovown conceits.

the sight of all men.

all men.

unto wrath: for it is written, Ven-thyself. geauce is mine; I will repay, saith t 10 Love worketh no ill to his

the Lord.

20 Therefore, if thine enemy fulfilling of the law. overcome evil with good.

CHAP. XIII.

d T ET every soul be subject un- the works of darkness, and let us I to the higher powers. For put on the armour of light. there is no power but of God: the p 13 Let us walk honestly, as in

the power, resisteth the ordinance tonness, not in strife and envying. of God: and they that resist shall receive to themselves damnation. Christ, and make not provision for d 3 For rulers are not a terror to the flesh, to fulfil the lusts thereof. good works, but to the evil. Wilt thou then not be afraid of the pow-er? do that which is good, and thou shalt have praise of the same: 4 For he is the minister of God 2 For one believeth that he may

to thee for good. But if thou do eat all things; another, who is that which is evil, be afraid; for weak, eateth herbs. he beareth not the sword in vain: p 3 Let not him that eateth, defor he is the minister of God, a re-spise him that eateth not; and let venger to execute wrath upon him not him which eateth not, judge

that doeth evil.

5 Wherefore ye must needs be ceived him.

d* 13 Distributing to the necessity d 6 For, for this cause pay ye tribute also: for they are God's mid 14 Bless them which persecute nisters, attending continually upon

this very thing.

d 15 Rejoice with them that do d 7 Render therefore to all their rejoice, and weep with them that dues: tribute to whom tribute is due; custom to whom custom; d 16 Be of the same mind one fear to whom fear; honour to

eth another hath fulfilled the law.

d 17 Recompense to no man evil 9 For this, Thou shalt not comfor evil. Provide things honest in mit adultery, Thou shalt not kill, Thou shalt not steal, Thou shalt d* 18 If it be possible, as much as not bear false witness, Thou shalt lieth in you, live peaceably with not covet; and if there be any other commandment, it is briefly comd 19 Dearly beloved, avenge not prehended in this saying, namely, yourselves, but rather give place Thou shalt love thy neighbour as

neighbour: therefore love is the

hunger, feed him; if he thirst, give 11 And that, knowing the time, him drink: for in so doing thou that now it is high time to awake shalt heap coals of fire on his head. out of sleep: for now is our salvad 21 Be not overcome of evil, but tion nearer than when we believed.

d 12 The night is far spent, the day is at hand: let us therefore cast off

powers that be, are ordained of God. the day; not in rioting and drunk-2 Whosoever therefore resisteth enness, not in chambering and wan-

CHAP. XIV.

to doubtful disputations.

him that eateth: for God hath re-

p 4 Who art thou that judgest 16 Let not then your good be another man's servant? to his own evil spoken of: master he standeth or falleth: yea, t 17 For the kingdom of God is

he shall be holden up: for God is not meat and drink, but righteousable to make him stand. ness, and peace, and joy in the

5 One man esteemeth one day Holy Ghost.

above another: another esteemeth 18 For he that in these things every day alike. Let every man be serveth Christ, is acceptable to fully persuaded in his own mind. God, and approved of men. 6 He that regardeth the day, d 19 Let us therefore follow after

regardeth it unto the Lord: and the things which make for peace. he that regardeth not the day, to and things wherewith one may the Lord he doth not regard it. edify another.

that eateth not, to the Lord he eat- are pure; but it is evil for that man eth not, and giveth God thanks. | who eateth with offence.

e 8 For whether we live, we live whereby thy brother stumbleth, or unto the Lord; and whether we is offended, or is made weak. die, we die unto the Lord: whether 22 Hast thou faith? have it to we live therefore, or die, we are thyself before God. Happy is he the Lord's.

t 9 For to this end Christ both that thing which he alloweth. died, and rose, and revived, that 23 And he that doubteth is damnhe might be Lord both of the dead ed if he eat, because he eateth not

and living.

t 10 But why dost thou judge thy faith is sin. brother? or why dost thou set at nought thy brother? for we shall Let then that are strong ought all stand before the judgment-seat of Christ.

saith the Lord, every knee shall neighbour for his good to edificabow to me, and every tongue shall tion.

confess to God.

give account of himself to God. p 13 Let us not therefore judge ed thee fell on me. one another any more: but judge 4 For whatsoever things were this rather, that no man put a written aforetime, were written stumbling-block, or an occasion to for our learning, that we through ll in his brother's way.

14 I know, and am persuaded tures might have hope. fall in his brother's way.

by the Lord Jesus, that there is b 5 Now the God of patience and nothing unclean of itself: but to consolation grant you to be likehim that esteemeth any thing to minded one toward another acbe unclean, to him it is unclean. | cording to Christ Jesus:

e 15 But if thy brother be grieved 6 That ye may with one mind with thy meat, now walkest thou not and one mouth glorify God, even charitably. Destroy not bim with the Father of our Lord Jesus Christ. thy meat, for whom Christ died. | d 7 Wherefore receive ye one an-

the that eateth, eateth to the Lord, for he giveth God thanks; and he work of God. All things indeed

d 7 For none of us liveth to him-self, and no man dieth to himself. nor to drink wine, nor any thing

that condemneth not himself in

of faith: for whatsoever is not of

CHAP. XV.

weak, and not to please ourselves. 11 For it is written, As I live, d 2 Let every one of us please his

3 For even Christ pleased not t 12 So then every one of us shall himself; but, as it is written, The reproaches of them that reproach-

other, as Christ also received us, to cum, I have fully preached the the glory of God. gospel of Christ.

was a minister of the circumcision preach the gospel, not where Christ for the truth of God, to confirm the was named, lest I should build uppromises made unto the fathers: on another man's foundation:
a 9 And that the Gentiles might
21 But as it written, To whom glorify God for his mercy; as it is he was not spoken of, they shall written, For this cause I will con-see : and they that have not heard fess to thee among the Gentiles, shall understand.

and sing unto thy name.

ve Gentiles, with his people.

ve people.

a 12 And again Esaias saith, There come unto you; hope, through the power of the 25 But now I go unto Jerusalem Holy Ghost.

with all knowledge, able also to saints which are at Jerusalem.

admonish one another.

written the more boldly unto you if the Gentiles have been made in some sort, as putting you in partakers of their spiritual things, mind, because of the grace that is their duty is also to minister unto

given to me of God,

t 16 That I should be the minister 28 When therefore I have perthe offering up of the Gentiles into Spain. might be acceptable, being sancti- d 29 And I am sure that when I fied by the Holy Ghost.

may glory through Jesus Christ, in pel of Christ.

of any of those things which Christ and for the love of the Spirit, that hath not wrought by me, to make ye strive together with me in your the Gentiles obedient, by word prayers to God for me;

lem, and round about unto Illyri-the saints;

t 8 Now I say that Jesus Christ 20 Yea, so have I strived to

22 For which cause also I have 10 And again he saith, Rejoice, been much hindered from coming

to you.

11 And again, Praise the Lord, 23 But now having no more all ye Gentiles; and laud him, all place in these parts, and having a great desire these many years to

shall be a root of Jesse, and he that 24 Whensoever I take my jourshall rise to reign over the Gen-ney into Spain, I will come to you: tiles; in him shall the Gentiles trust. for I trust to see you in my jourb 13 Now the God of hope fill ney, and to be brought on my way you with all joy and peace in be-thitherward by you, if first I be lieving, that ye may abound in somewhat filled with your company.

to minister unto the saints.

14 And I myself also am per- d 26 For it hath pleased them of suaded of you, my brethren, that Macedonia and Achaia to make a ye also are full of goodness, filled certain contribution for the poor

d 27 It hath pleased them verily: 15 Nevertheless, brethren, I have and their debtors they are. For

them in carnal things.

of Jesus Christ to the Gentiles, mi-formed this, and have sealed to nistering the gospel of God, that them this fruit, I will come by you

come unto you, I shall come in the 17 I have therefore whereof I fulness of the blessing of the gos-

those things which pertain to God. e 30 Now I beseech you, brethren, 18 For I will not dare to speak for the Lord Jesus Christ's sake,

31 That I may be delivered from t 19 Through mighty signs and them that do not believe in Judea; wonders, by the power of the Spi- and that my service which I have rit of God; so that from Jerusa-for Jerusalem, may be accepted of

207

32 That I may come unto you pas, and all the saints which are with joy by the will of God, and with them.

may with you be refreshed. 16 Salute one another with a b 33 Now the God of peace be holy kiss. The churches of Christ with you all. Amen. salute you.

CHAP. XVI.

d 17 Now I beseech you, brethren, COMMEND unto you Phebe mark them which cause divisions our sister, which is a servant and offences, contrary to the docof the church which is at Cenchrea: trine which we have learned; and d 2 That ye receive her in the avoid them. Lord, as becometh saints, and that 18 For they that are such serve

ye assist her in whatsoever busi-not our Lord Jesus Christ, but ness she hath need of you: for she their own belly; and by good hath been a succourer of many, words and fair speeches deceive and of myself also.

my helpers in Christ Jesus:

down their own necks: unto whom I would have you wise unto that not only I give thanks, but also all which is good, and simple conthe churches of the Gentiles.

fruits of Achaia unto Christ.

much labour on us.

- c 7 Salute Andronicus and Junia, pater, my kinsman, salute you. my kinsmen, and my fellow-prisoners, who are of note among the epistle, salute you in the Lord. anostles, who also were in Christ before me.
- the Lord.

Christ, and Stachys my beloved.

10 Salute Apelles approved in d 25 Now to him that is of power Aristobolus' household.

of Narcissus, which are in the Lord. secret since the world began, c 12 Salute Tryphena and Try-

laboured much in the Lord.

Lord, and his mother and mine.

the brethren which are with them. I Written to the Romans from Co-

Nereus, and his sister and Olym- vant of the church at Cenchrea.

the hearts of the simple.

3 Greet Priscilla and Aquila, c 19 For your obedience is come abroad unto all men. I am glad c 4 Who have for my life laid therefore on your behalf: but yet

cerning evil.

5 Likewise greet the church that b 20 And the God of peace shall is in their house. Salute my well-bruise Satan under your feet shortbeloved Epenetus, who is the first-ly. The grace of our Lord Jesus Christ be with you. Amen.

6 Greet Mary, who bestowed 21 Timotheus my work-fellow, and Lucius, and Jason, and Sosi-

22 I Tertius, who wrote this

23 Gaius mine host, and of the whole church, saluteth you. Eras-8 Greet Amplias my beloved in tus the chamberlain of the city saluteth you, and Quartus a brother. 9 Salute Urbane, our helper in b 24 The grace of our Lord Jesus Christ be with you all. Amen.

Salute them which are of to establish you according to my gospel, and the preaching of Jesus c 11 Salute Herodion my kinsman. Christ, according to the revelation Greet them that be of the household of the mystery, which was kept

26 But now is made manifest, phosa, who labour in the Lord, and by the scriptures of the pro-Salute the beloved Persis, which phets, according to the commandment of the everlasting God, made 13 Salute Rufus chosen in the known to all nations for the obedi-

ence of faith:

14 Salute Asyncritus, Phlegon, Hermas, Patrobas, Hermes, and through Jesus Christ for ever Amen. 15 Salute Philologus, and Julia, rinthus, and sent by Phebe ser-

The First Epistle of PAUL, the Apostle, to the CORINTHIANS.

Jesus Christ through the will 15 Lest any should say that I of God, and Sosthenes our brother, had baptized in mine own name. t 2 Unto the church of God which d 16 And I baptized also the houseis at Corinth, to them that are hold of Stephanas; besides, I know sanctified in Christ Jesus, called to not whether I baptized any other. be saints, with all that in every 17 For Christ sent me not to bapplace call upon the name of Jesus tize, but to preach the gospel: not Christ our Lord, both theirs and with wisdom of words, lest the ours:

b 3 Grace be unto you, and peace none effect. from God our Father, and from 18 For the preaching of the the Lord Jesus Christ.

your behalf, for the grace of God saved, it is the power of God.

and in all knowledge;

Christ was confirmed in you:

Lord Jesus Christ:

b 3 Who shall also confirm you of God the world by wisdom knew unto the end, that ye may be blame- not God, it pleased God by the less in the day of our Lord Jesus foolishness of preaching to save

by the name of our Lord Jesus block, and unto the Greeks fool-Christ, that ye all speak the same ishness;

among you; but that ye be per-called, both Jews and Greeks, fectly joined together in the same Christ the power of God, and the mind, and in the same judgment. wisdom of God.

there are contentions among you. men.

of you saith, I am of Paul; and I of thren, how that not many wise Apollos; and I of Cephas; and I men after the flesh, not many of Christ.

13 Is Christ divided? was Paul 27 But God hath chosen the crucified for you? or were ye bap-foolish things of the world to contized in the name of Paul?

CHAP. I. 14 I thank God that I baptized NAUL, called to be an apostle of none of you, but Crispus and Gaius;

cross of Christ should be made of

cross is to them that perish, fool-4 I thank my God always on ishness; but unto us which are

which is given you by Jesus Christ; 19 For it is written, I will destroy b 5 That in every thing ye are en-the wisdom of the wise, and will riched by him, in all utterance, bring to nothing the understand-

nd in all knowledge;
6 Even as the testimony of 20 Where is the wise? where is the scribe? where is the disputer d 7 So that ye come behind in no of this world? hath not God made gift; waiting for the coming of our foolish the wisdom of this world?

t 21 For after that in the wisdom

them that believe.

t 9 God is faithful, by whom ye 22 For the Jews require a sign, were called unto the fellowship of and the Greeks seek after wisdom: his Son Jesus Christ our Lord. c 23 But we preach Christ cruci-d 10 Now I beseech you, brethren, fied, unto the Jews a stumbling-

thing, and that there be no divisions c 24 But unto them which are

11 For it hath been declared un- 25 Because the foolishness of to me of you, my brethren, by them God is wiser than men; and the which are of the house of Chloe, that weakness of God is stronger than

12 Now this I say, that every one t 26 For ye see your calling, bremighty, not many noble are called :

found the wise; and God hath

chosen the weak things of the prepared for them that love him-

are mighty:

and things which are despised, things of God. hath God chosen, yea, and things t 11 For what man knoweth the which are not, to bring to nought things of a man, save the spirit of things that are:

t 30 But of him are ye in Christ t* 12 Now we have received, not Jesus, who of God is made unto us the spirit of the world, but the wisdom, and righteousness, and Spirit which is of God; that we santification, and redemption:

31 That, according as it is writ-freely given to us of God. ten. He that glorieth, let him glory d 13 Which things also we speak. in the Lord.

CHAP, II.

to you, came not with excel-ritual things with spiritual. God.

Christ, and him crucified.

f 3 And I was with you in weakness, and in fear, and in much eth all things, yet he himself is

trembling.

d 4 And my speech and my preaching was not with enticing words of mind of the Lord, that he may inman's wisdom, but in demonstra-struct him? But we have tion of the Spirit, and of power:

5 That your faith should not

in the power of God.

among them that are perfect: yet unto babes in Christ. not the wisdom of this world, nor 2 I have fed you with milk, and of the princes of this world, that not with meat: for hitherto ye come to nought:

7 But we speak the wisdom of now are ye able. fore the world unto our glory;

crucified the Lord of glory.

b 9 But as it is written, Eye hath 5 Who then is Paul, and who is not seen, nor ear heard, neither Apollos, but ministers by whom ye have entered into the heart of believed, even as the Lord gave to man, the things which God hathlevery man?

world to confound the things which t 10 But God hath revealed them unto us by his Spirit; for the Spirit t 28 And base things of the world, searcheth all things, yea, the deep

man which is in him? even so the

29 That no flesh should glory in things of God knoweth no man,

but the Spirit of God.

might know the things that are

not in the words which man's wisdom teacheth, but which the Holy f A ND I, brethren, when I came Ghost teacheth; comparing spi-

lency of speech, or of wisdom, de-t 14 But the natural man receivclaring unto you the testimony of eth not the things of the Spirit of God: for they are foolishness unto d 2 For I determined not to know him; neither can he know them, any thing among you, save Jesus because they are spiritually discerned.

15 But he that is spiritual judg-

judged of no man.

16 For who hath known the mind of Christ.

CHAP. III.

stand in the wisdom of men, but c A ND I, brethren, could not speak unto you as unto spi-6 Howbeit, we speak wisdom ritual, but as unto carnal, even as

were not able to bear it, neither yet

God in a mystery, even the hidden p 3 For ye are yet carnal: for wisdom which God ordained be-whereas there is among you envying, and strife, and divisions, are 8 Which none of the princes of ye not carnal, and walk as men?

this world knew: for had they 4 For while one saith, I am of known it, they would not have Paul; and another, I am of Apollos;

t 6 I have planted, Apollos wa-written, He taketh the wise in tered: but God gave the increase. their own craftiness.

7 So then, neither is he that 20 And again, The Lord knowplanteth any thing, neither he that eth the thoughts of the wise, that watereth: but God that giveth the they are vain.

that watereth are one: and every b 22 Whether Paul, or Apollos, man shall receive his own reward, or Cephas, or the world, or life, or according to his own labour.

9 For we are labourers together to come; all are yours;

ry, ye are God's building.

10 According to the grace of God which is given unto me, as a t ET a man so account of us, as wise master-builder, I have laid of the ministers of Christ, and the foundation, and another build-stewards of the mysteries of God. eth thereon. But let every man & 2 Moreover, it is required in stewtake heed how he buildeth there-ards that a man be found faithful.

man lay than that is laid, which is you, or of man's judgment: yea, I

Jesus Christ.

12 Now if any man build upon this foundation, gold, silver, pre-yet am I not hereby justified: but cious stones, wood, hay, stubble; he that judgeth me is the Lord.

sort it is.

14 If any man's work abide praise of God. which he hath built thereupon, he

shall receive a reward.

burned, he shall suffer loss: but that ye might learn in us not to he himself shall be saved; yet so think of men above that which is as by fire.

t 16 Know ye not that ye are the ed up for one against another. temple of God, and that the Spirit t 7 For who maketh thee to differ of God dwelleth in you? from another? and what hast thou w 17 If any man defile the temple that thou didst not receive? now of God, him shall God destroy: for if thou didst receive it, why dost the temple of God is holy, which thou glory, as if thou hadst not retemple ye are.

18 Let no man deceive himself. 8 Now ye are full, now ye are If any man among you seemeth rich, ye have reigned as kings to be wise in this world, let him without us: and I would to God

become a fool, that he may be ye did reign, that we also might wise.

reign with you. 19 For the wisdom of this world 9 For I think that God hath set is foolishness with God. For it is forth us the apostles last, as it were

p 21 Therefore let no man glory

8 Now he that planteth and he in men: for all things are yours; death, or things present, or things

with God: ye are God's husband- 23 And ye are Christ's: and Christ is God's.

CHAP. IV.

c 3 But with me it is a very small t 11 For other foundation can no thing that I should be judged of

> judge not mine own self. 4 For I know nothing by myself;

13 Every man's work shall be 5 Therefore judge nothing before made manifest: for the day shall the time, until the Lord come, who déclare it, because it shall be re-both will bring to light the hidden vealed by fire; and the fire shall things of darkness, and will make try every man's work, of what manifest the counsels of the hearts: and then shall every man have

> 6 And these things, brethren, I have in a figure transferred to my-

15 If any man's work shall be self, and to Apollos, for your sakes: written, that no one of you be pull-

ceived it?

211

appointed to death: for we are 2 And ye are puffed up, and have made a spectacle unto the world, not rather mourned, that he that and to angels, and to men.

10 We are fools for Christ's sake, away from among you. but ve are wise in Christ; we are 3 For I verily, as absent in body, weak, but ye are strong; ye are but present in spirit, have judged

11 Even unto this present hour concerning him that hath so done we both hunger, and thirst, and this deed, are naked, and are buffeted, and 4 In the name of our Lord Jesus

e 12 And labour, working with our gether, and my spirit, with the own hands. Being reviled, we bless; power of our Lord Jesus Christ, being persecuted, we suffer it;

world, and are the off-scouring of in the day of the Lord Jesus. all things unto this day.

shame you, but as my beloved sons leaveneth the whole lump?

I warn you.

sand instructors in Christ, yet have lump, as ye are unleavened. For ye not many fathers: for in Christ even Christ our passover is sacri-Jesus I have begotten you through ficed for us: the gospel.

ve followers of me.

17 For this cause have I sent ness; but with the unleavened unto you Timotheus, who is my bread of sincerity and truth. beloved son, and faithful in the 9 I wrote unto you in an epis-Lord, who shall bring you into re-tle, not to company with fornimembrance of my ways which be cators: in Christ, as I teach every where 10 Yet not altogether with the in every church.

19 But I will come to you short-needs go out of the world.

puffed up, but the power.

not in word, but in power. 21 What will ye? shall I come an extortioner: with such a one

unto you with a rod, or in love, no not to eat. and in the spirit of meekness? CHAP. V.

p TT is reported commonly that do not ye judge them that are there is fornication among within? ther's wife.

hath done this deed might be taken

honourable, but we are despised. already as though I were present,

have no certain dwelling-place; Christ, when we are gathered to-

d 5 To deliver such a one unto 13 Being defamed, we entreat: Satan for the destruction of the we are made as the filth of the flesh, that the spirit may be saved

6 Your glorying is not good. 14 I write not these things to Know ye not, that a little leaven

d 7 Purge out therefore the old 15 For though ye have ten thou-leaven, that ye may be a new

d 8 Therefore let us keep the feast. d 16 Wherefore, I beseech you, be not with old leaven, neither with the leaven of malice and wicked-

fornicators of this world, or with 18 Now some are puffed up, as the covetous, or extortioners, or though I would not come to you. with idolators: for then must ye

ly, if the Lord will, and will know, d* 11 But now I have written unto not the speech of them which are you not to keep company, if any man that is called a brother be a t 20 For the kingdom of God is fornicator, or covetous, or an idolater, or a railer, or a drunkard, or

> 12 For what have I to do to judge them also that are without?

you, and such fornication as is not 13 But them that are without so much as named among the Gen-God judgeth. Therefore put away tiles, that one should have his fa- from among yourselves that wicked person.

212

CHAPTERS VI. VII.

to law before the unjust, and not body is not for fornication, but for before the saints?

t 2 Do ye not know that the saints body. shall judge the world? and if the t 14 And God hath both raised world shall be judged by you, are up the Lord, and will also raise up ye unworthy to judge the smallest us by his own power.

4 If then ye have judgments of bers of a harlot? God forbid. things pertaining to this life, set 16 What! know ye not that he them to judge who are least es-which is joined to a harlot is one

teemed in the church.

5 I speak to your shame. Is it one flesh. so, that there is not a wise man 17 But he that is joined unto among you? no, not one that shall the Lord is one spirit. be able to judge between his bre- p 13 Flee fornication. Every sin thren?

brother, and that before the un-inication, sinneth against his own believers.

a fault among you, because ye go your body is the temple of the to law one with another. Why do Holy Ghost which is in you, which ye not rather take wrong? why ye have of God, and ye are not do ye not rather suffer yourselves your own?

to be defrauded?

fraud, and that your brethren. | your body, and in your spirit, t 9 Know ye not that the unright-which are God's. eous shall not inherit the kingdom of God? Be not deceived; neither OW concerning the things fornicators, nor idolaters, nor adul- whereof ye wrote unto me: of themselves with mankind,

dom of God.

t 11 And such were some of you : d 3 Let the husband render unto but ye are washed, but ye are the wife due benevolence: and likesanctified, but ye are justified in wise also the wife unto the husband. the name of the Lord Jesus, and 4 The wife hath not power of by the Spirit of our God.

me, but all things are not expedinot power of his own body, but the ent: all things are lawful for me, wife. but I will not be brought under the 5 Defraud ye not one the other, power of any.

13 Meats for the belly, and the ARE any of you, having a belly for meats: but God shall dematter against another, go stroy both it and them. Now the the Lord; and the Lord for the

p 15 Know ye not, that your bot 3 Know ye not that we shall dies are the members of Christ? judge angels? how much more, shall I then take the members of things that pertain to this life? | Christ, and make them the mem-

body? for two, saith he, shall be

that a man deeth, is without the 6 But brother goeth to law with body; but he that committeth for-

body.

p 7 Now therefore there is utterly t 19 What! know ye not that

d* 20 For ye are bought with a 8 Nay, ye do wrong, and de-price: therefore glorify God in

CHAP. VII.

terers, nor effeminate, nor abusers It is good for a man not to touch a woman.

10 Nor thieves, nor covetous, 2 Nevertheless, to avoid forning drunkards, nor revilers, nor tion, let every man have his own extortioners, shall inherit the king-wife, and let every woman have

her own husband.

her own body, but the husband: 12 All things are lawful unto and likewise also the husband hath

lexcept it be with consent for a time,

that ye may give yourselves to 18 Is any man called being cir-fasting and prayer; and come to-cumcised? let him not become ungether again, that Satan tempt you circumcised. Is any called in unnot for your incontinency.

6 But I speak this by permis-cumcised. sion, and not of commandment.

7 For I would that all men were uncircumcision is nothing, but the even as I myself. But every man keeping of the commandments of hath his proper gift of God, one after God. this manner, and another after that. d 20 Let every man abide in the

ried and widows, It is good for 21 Art thou called being a ser-

them if they abide even as I.

marry than to burn.

d 10 And unto the married I com-freeman: likewise also he that is mand, yet not I, but the Lord, Let called, being free, is Christ's sernot the wife depart from her hus- vant.

remain unmarried, or be reconci- 24 Brethren, let every man, led to her husband; and let not the wherein he is called, therein abide husband put away his wife.

12 But to the rest speak I, not the Lord, If any brother hath a have no commandment of the wife that believeth not, and she Lord: yet I give my judgment as be pleased to dwell with him, let one that hath obtained mercy of him not put her away.

13 And the woman which hath 25 I suppose therefore that this a husband that believeth not, and is good for the present distress; I

let her not leave him.

t 14 For the unbelieving husband 27 Art thou bound unto a wife? is sanctified by the wife, and the seek not to be loosed. Art thou unbelieving wife is sanctified by loosed from a wife? seek not a wife. the husband: else were your children unclean; but now are they hast not sinued: and if a virgin holy.

let him depart. A brother or a sis- in the flesh; but I spare you. ter is not under bondage in such e 29 But this I say, brethren, The cases; But God hath called us to time is short. It remaineth, that

16 For what knowest thou, O though they had none; O man, whether thou shalt save that rejoice, as though they rethu wife?

17 But as God hath distributed though they possessed not; to every man, as the Lord bath d 31 And they that use this world, called every one, so let him walk. as not abusing it. For the fashion And so ordain I in all churches. of this world passeth away.

circumcision? let him not be cir-

19 Circumcision is nothing, and

8 I say therefore to the unmar-same calling wherein he was called.

vant? care not for it; but if thou 9 But if they cannot contain, mayest be made free, use it rather. let them marry; for it is better to d 22 For he that is called in the

Lord, being a servant, is the Lord's

t 23 Ye are bought with a price; 11 But and if she depart, let her be not ye the servants of nien.

with God.

the Lord to be faithful.

if he be pleased to dwell with her, say, that it is good for a man so

to be.

marry she hath not sinned. Ne-15 But if the unbelieving depart, vertheless, such shall have trouble

both they that have wives, be as

wife, whether thou shalt save thy 30 And they that weep, as husband? or how knowest thou, though they wept not; and they joiced not; and they that buy, as

CHAPTERS VIII, IX.

d 32 But I would have you with-knoweth any thing, he knoweth out carefulness. He that is un-nothing yet as he ought to know. married, careth for the things that b 3 But if any man love God, the belong to the Lord, how he may same is known of him.

please the Lord: for the things that are of the world, fered in sacrifice unto idols, we

how he may please his wife. 34 There is difference also be-world, and that there is none other tween a wife and a virgin. The God but one. unmarried woman careth for the 5 For though there be that are things of the Lord, that she may called gods, whether in heaven or be holy, both in body and in spirit: in earth, (as there be gods many,

may please her husband.

profit; not that I may cast a snare sus Christ, by whom are all things, upon you, but for that which is and we by him. comely, and that ye may attend 7 Howbeit, there is not in every

behaveth himself uncomely toward this hour eat it as a thing offered his virgin, if she pass the flower of unto an idol; and their conscience, her age, and need so require, let being weak, is defiled.

not: let them marry.

37 Nevertheless, he that stand-we the better; neither if we eat eth steadfast in his heart, having not, are we the worse. no necessity, but hath power over 9 But take heed lest by any his own will, and hath so decreed means this liberty of yours become in his heart that be will keep his a stumbling-block to them that are virgin, doeth well.

marriage doeth well; but he that which hast knowledge, sit at meat

better.

d 39 The wife is bound by the be emboldened to eat those things law as long as her husband liveth; which are offered to idols; but if her husband be dead, she is t 11 And through the knowledge at liberty to be married to whom shall the weak brother perish, for she will; only in the Lord.

of God.

CHAP. VIII.

we all have knowledge. Know-I make my brother to offend. ledge puffeth up, but charity edifeth.

4 As concerning therefore the 33 But he that is married, careth eating of those things that are ofknow that an idol is nothing in the

but she that is married, careth for and lords many;)

the things of the world, how she t 6 But to us there is but one God, the Father, of whom are all things, 35 And this I speak for your own and we in him; and one Lord Je-

upon the Lord without distraction. man that knowledge: for some 36 But if any man think that he with conscience of the idol unto

him do what he will, he sinneth 8 But meat commendeth us not to God: for neither if we eat are

weak.

38 So then he that giveth her in 10 For if any man see thee, giveth her not in marriage doeth in the idol's temple, shall not the conscience of him which is weak

whom Christ died?

40 But she is happier if she so 12 But when ye sin so against abide, after my judgment: and I the brethren, and wound their think also that I have the Spirit weak conscience, ye sin against Christ.

d 13 Wherefore, if meat make TOW, as touching things offer- my brother to offend, I will eat no ed unto idols, we know that flesh while the world standeth, lest

CHAP. IX. eth. 2 And if any man think that he A I free? have I not seen Jesus

Christ our Lord? are not ye my things: neither have I written work in the Lord? these things, that it should be so

2 If I be not an apostle unto done unto me: for it were better others, yet doubtless I am to you: for me to die, than that any man for the seal of mine apostleship should nake my glorying void. are ye in the Lord.

examine me is this:

4 Have we not power to eat and is unto me, if I preach not the

to drink?

5 Have we not power to lead about a sister, a wife, as well as ly, I have a reward: but if against other apostles, and as the brethren my will, a dispensation of the gosof the Lord, and Cephas?

planteth a vineyard, and eateth not my power in the gospel. not of the fruit thereof? or who 19 For though I be free from feedeth a flock, and eateth not of all men, yet have I made myself the milk of the flock? 8 Say I these things as a man? the more.

Moses, Thou shalt not muzzle the Jews; to them that are under the mouth of the ox that treadeth outlaw, as under the law, that I might Doth God take care for gain them that are under the law; oxen?

this is written: that he that plough-law to Christ,) that I might gain eth should plough in hope; and them that are without law.
that he that thresheth in hope d 22 To the weak became I as spiritual things, is it a great thing I might by all means save some.
if we shall reap your carnal things?

23 And this I do for the gospel's

power over you, are not we rather? of with you. Nevertheless we have not used this d 24 Know ye not, that they which

Christ.

partakers with the altar?

d 14 Even so bath the Lord or- d 26 I therefore so run, not as undained that they which preach the certainly; so fight I, not as one gospel should live of the gospel. that beateth the air:

16 For though I preach the gos-

3 Mine answer to them that do pel, I have nothing to glory of: for necessity is laid upon me; yea, wo

gospel!

17 For if I do this thing willingpel is committed unto me.

6 Or I only and Barnabas, have 18 What is my reward then? not we power to forbear working? Verily that, when I preach the d 7 Who goeth a warfare at any gospel, I may make the gospel of time at his own charges? who Christ without charge, that I abuse

servant un:o all, that I might gain

or saith not the law the same also? 20 And unto the Jews I became 9 For it is written in the law of as a Jew, that I might gain the

21 To them that are without 10 Or saith he it altogether for law, as without law, (being not our sakes? For cursakes, no doubt, without law to God, but under the

should be partaker of his hope. weak, that I might gain the weak: d 11 If we have sown unto you I am made all things to all men, that

12 If others be partakers of this sake, that I may be partaker there-

power: but suffer all things, lest run in a race, run all, but one rewe should hinder the gospel of ceiveth the prize? So run, that ye

may obtain.

13 Do ye not know that they b 25 And every man that striveth which minister about holy things for the mastery is temperate in all live of the things of the temple, and things. Now they do it to obtain they which wait at the altar are a corruptible crown; but we an incorruptible.

15 But I have used none of these d 27 But I keep under my body

and bring it into subjection: lest way to escape, that ye may be that by any means when I have able to bear it.

preached to others, I myself should d 14 Wherefore, my dearly be-

be a cast-away.

CHAP, X.

TOREOVER, brethren, I judge ye what I say.

ritual meat;

t 4 And did all drink the same 18 Behold Israel after the flesh: spiritual drink: (For they drank of are not they which eat of the sathat spiritual Rock that followed crifices, partakers of the altar? them: and that Rock was Christ.) 19 What say I then? that the idol

was not well pleased: for they were ed in sacrifice to idols is any thing?

also lusted.

were some of them: as it is writ-the Lord, and the cup of devils: ye ten, The people sat down to eat cannot be partakers of the Lord's and drink, and rose up to play.

ted, and fell in one day three and 23 All things are lawful for me,

twenty thousand.

some of them also tempted, and all things edify not. were destroyed of serpents.

p 10 Neither murmur ye, as some but every man another's wealth. destroyed of the destroyer.

11 Now all these things hap-tion for conscience' sake: pened unto them for ensamples: 26 For the earth is the Lord's, and they are written for our ad- and the fulness thereof. the world are come.

b 13 There hath no temptation 28 But if any man say unto you, taken you but such as is common This is offered in sacrifice unto to man: but God is faithful, who idols, eat not for his sake that will not suffer you to be tempted shewed it, and for conscience' above that ye are able; but will sake: for the earth is the Lord's, with the temptation also make a and the fulness thereof :

loved, flee from idolatry.

15 I speak as to wise men;

would not that ye should 16 The cup of blessing which we be ignorant how that all our fa-bless, is it not the communion of thers were under the cloud, and the blood of Christ? The bread all passed through the sea; which we break, is it not the com-2 And were all baptized unto munion of the body of Christ?

Moses in the cloud and in the sea; 17 For we being many are one 3 And did all eat the same spi-bread, and one body: for we are all partakers of that one bread.

5 But with many of them God is any thing, or that which is offer-

overthrown in the wilderness. | t 20 But I say, that the things p 6 Now these things were our which the Gentiles sacrifice, they examples, to the intent we should sacrifice to devils, and not to God: not lust after evil things, as they and I would not that ye should have fellowship with devils.

p 7 Neither be ye idolaters, as 21 Ye cannot drink the cup of table, and of the table of devils.

p 8 Neither let us commit forni-cation, as some of them commit jealousy? are we stronger than he?

but all things are not expedient: p 9 Neither let us tempt Christ, as all things are lawful for me, but

d 24 Let no man seek his own.

of them also murmured, and were 25 Whatsoever is sold in the shambles, that eat, asking no ques-

monition, upon whom the ends of | 27 If any of them that believe not bid you to a feast, and ye be d 12 Wherefore let him that think-disposed to go; whatsoever is set eth he standeth, take heed lest he before you, eat, asking no question for conscience' sake.

I. CORINTHIANS.

29 Conscience, I say, not thine 11 Nevertheless, neither is the own, but of the other: for why is man without the woman, neither my liberty judged of another man's the woman without the man, in conscience?

ker, why am I evil spoken of for man, even so is the man also by that for which I give thanks? d*31 Whether therefore ye eat 13 Judge in yourselves: Is it or drink, or whatsoever ve do, do comely that a woman pray unto

all to the glory of God:

nor to the church of God. d 33 Even as I please all men in 15 But if a woman have long all things, not seeking mine own hair, it is a glory to her: for her

they may be saved.

CHAP. XI.

as I also am of Christ.

livered them to you.

t 3 But I would have you know, 18 For first of all, when ye come that the head of every man is together in the church, I hear that Christ; and the head of the wo-there be divisions among you; and man is the man; and the head of I partly believe it. Christ is God.

dishonoureth his head.

eth or prophesieth with her head therefore into one place, this is not uncovered, dishonoureth her head: to eat the Lord's supper.

were shaven.

6 For if the woman be not co-land one is hungry, and another is vered, let her also be shorn: but if drunken. it be a shame for a woman to be 22 What! have ye not houses shorn or shaven, let her be covered. to eat and to drink in? or despise d 7 For a man indeed ought not ye the church of God, and shame to cover his head, forasmuch as he them that have not? What shall is the image and glory of God: but I say to you? shall I praise you in the woman is the glory of the man. this? I praise you not.

for the woman, but the woman for the same night in which he was

man to have power on her head, thanks, he brake it, and said, Take, because of the angels.

the Lord. 30 For if I by grace be a parta- 12 For as the woman is of the

the woman; but all things of God.

God uncovered?

32 Give none offence, neither 14 Doth not even nature itself to the Jews, nor to the Gentiles, teach you, that if a man have long hair, it is a shame unto him?

profit, but the profit of many, that hair is given her for a covering.

p 16 But if any man seem to be contentious, we have no such d TE ye followers of me, even custom, neither the churches of

God.

d 2 Now I praise you, brethren, 17 Now in this that I declare that ye remember me in all things, unto you, I praise you not, that ye and keep the ordinances, as I de-come together not for the better, but for the worse.

19 For there must be also here-4 Every man praying or pro-sies among you, that they which phesying, having his head covered, are approved may be made manifest among you.

5 But every woman that pray- 20 When ye come together

for that is even all one as if she 21 For in eating every one taketh before other his own supper:

8 For the man is not of the wo- f 23 For I have received of the man, but the woman of the man. Lord, that which also I delivered 9 Neither was the man created unto you, That the Lord Jesus,

betrayed, took bread :

10 For this cause ought the wo-ld 24 And when he had given leat: this is my body, which is bro-

CHAPTER XII.

brance of me.

d 25 After the same manner also 5 And there are differences of

ped, saying, This cup is the new t 6 And there are diversities of testament in my blood: this do ye, operations, but it is the same God as oft as ye drink it, in remem- which worketh all in all. brance of me.

26 For as often as ye eat this Spirit is given to every man to bread, and drink this cup, ye do profit withal.

shew the Lord's death till he come. 8 For to one is given by the Spi-27 Wherefore, whosoever shall rit the word of wisdom; to ano-

of the Lord, unworthily, shall be the same Spirit; guilty of the body and blood of the 9 To another, faith by the same Lord.

d 28 But let a man examine him-healing by the same Spirit; self, and so let him eat of that bread, 10 To another, the working of

and drink of that cup.

eth unworthily, eateth and drinketh to another, divers kinds of tongues; damnation to himself, not dis-to another, the interpretation of cerning the Lord's body.

and sickly among you, and many one and the self-same Spirit, di-

31 For if we would judge our-will. selves, we should not be judged.

.33 Wherefore, my brethren,

ry one for another.

34 And if any man hunger, let we be bond or free; and have been him eat at home: that ye come all made to drink into one Spirit. not together unto condemnation. i 14 For the body is not one mem-And the rest will I set in order ber, but many. when I come.

CHAP. XII.

TOW concerning spiritual body; is it therefore not of the body? not have you ignorant.

tiles, carried away unto these dumb the body? idols, even as ye were led.

derstand, that no man speaking the whole were hearing, where by the Spirit of God, calleth Jesus were the smelling? accursed: and that no man can say 18 But now bath God set the that Jesus is the Lord, but by the members every one of them in the Holy Ghost.

ken for you: this do in remem- 4 Now there are diversities of gifts, but the same Spirit.

he took the cup, when he had sup-administrations, but the same Lord.

7 But the manifestation of the

eat this bread, and drink this cup ther, the word of knowledge by

Spirit; to another, the gifts of

miracles; to another, prophecy; 29 For he that eateth and drink- to another, discerning of spirits; tongues:

30 For this cause many are weak t* 11 But all these worketh that viding to every man severally as he

12 For as the body is one, and b 32 But when we are judged, we hath many members, and all the are chastened of the Lord, that we members of that one body, being should not be condemned with the many, are one body: so also is Christ.

13 For by one Spirit are we all when ye come together to eat, tar-baptized into one body, whether we be Jews or Gentiles, whether

15 If the foot shall say, Because I am not the hand, I am not of the

gifts, brethren, I would 16 And if the ear shall say, Because I am not the eye, I am not

2 Ye know that ye were Gen-of the body; is it therefore not of

17 If the whole body were an t 3 Wherefore I give you to un-eye, where were the hearing? If

body, as it hath pleased him.

19 And if they were all one! 2 And though I have the gift of member, where were the body? prophecy, and understand all mys-

members, yet but one body.

21 And the eye cannot say unto could remove mountains, and have the hand, I have no need of thee: not charity, I am nothing. nor again the head to the feet, 1 3 And though I bestow all my have no need of you.

more feeble, are necessary:

body, which we think to be less kind; charity envieth not; charity honourable, upon these we bestow vaunteth not itself, is not puffed up, more abundant honour; and our 5 Doth not behave itself unseemuncomely parts have more abun-ly, seeketh not her own, is not dant comeliness.

24 For our comely parts have no need: but God hath tempered rejoiceth in the truth: the body together, having given e 7 Beareth all things, believeth

which lacked:

schism in the body; but that the whether there be propecies, they members should have the same shall fail; whether there be tongues.

care one for another.

26 And whether one member knowledge, it shall vanish away. suffer, all the members suffer with 9 For we know in part, and we it; or one member be honoured, prophesy in part. all the members rejoice with it. t 27 Now we are the body of fect is come, then that which is in Christ, and members in particular. part shall be done away.

28 And God hath set some in the 11 When I was a child, I spake church, first apostles, secondarily as a child, I understood as a ings, helps, governments, diversi-childish things.

ties of tongues.

workers of miracles?

do all speak with tongues? do all charity, these three; but the greatinterpret?

d 31 But covet earnestly the best

CHAP. XIII.

t HOUGH I speak with the 2 For he that speaketh in an ungels, and have not charity, I am men, but unto God: for no man become as sounding brass, or a understandeth him; howbeit in the tinkling cymbal.

20 But now are they many teries, and all knowledge; and though I have all faith, so that I

goods to feed the poor, and though 22 Nay, much more those mem-I give my body to be burned, and bers of the body, which seem to be have not charity, it profiteth me nothing.

23 And those members of the e 4 Charity suffereth long, and is

easily provoked, thinketh no evil; 6 Rejoiceth not in iniquity, but

more abundant honour to that part all things, hopeth all things, endureth all things.

25 That there should be no 8 Charity never faileth: but they shall cease; whether there be

10 But when that which is per-

prophets, thirdly teachers, after child, I thought as a child: but that miracles, then gifts of heal-when I became a man, I put away 6 12 For now we see through a

29 Are all apostles? are all pro-glass, darkly; but then face to face: phets? are all teachers? are all now I know in part; but then shall I know even as also I am known.

30 Have all the gifts of healing? 13 And now abideth faith, hope,

est of these is charity. CHAP. XIV.

gifts. And yet shew I unto you a desire spiritual gifts, but rather that ye may prophesy.

tongues of men and of an-known tongue, speaketh not unto spirit he speaketh mysteries.

CHAPTER XIV.

3 But he that prophesieth, speak-with the spirit, and I will pray eth unto men to edification, and with the understanding also: I exhortation, and comfort.

known tongue edifieth himself; but 16 Else, when thou shalt bless

tongues, but rather that ye pro-thanks, seeing he understandeth phesied: for greater is he that not what thou sayest? prophesieth than he that speaketh 17 For thou verily givest thanks with tongues, except he interpret, well, but the other is not edified. that the church may receive edi- 18 I thank my God, I speak fying.

6 Now, brethren, if I come unto 19 Yet in the church I had rayou speaking with tongues, what ther speak five words with my unshall I profit you, except I shall derstanding, that by my voice I speak to you either by revelation, might teach others also, than ten

ing, or by doctrine?

giving sound, whether pipe or harp, understanding: howbeit, in malice except they give a distinction in be ye children, but in understandthe sounds, how shall it be known ing be men. what is piped or harped?

certain sound, who shall prepare lips will I speak unto this people;

himself to the battle?

9 So likewise ye, except ye utter hear me, saith the Lord. by the tongue words easy to be 22 Wherefore tongues are for a into the air.

10 There are, it may be, so ma-believe not, but for them which ny kinds of voices in the world, believe. and none of them is without signi-

fication.

meaning of the voice, I shall be there come in those that are ununto him that speaketh a barbarian, learned, or unbelievers, will they and he that speaketh shall be a not say that ye are mad?

barbarian unto me.

d 12 Even so ye, forasmuch as ye come in one that believeth not, or are zealous of spiritual gifts, seek one unlearned, he is convinced of that ye may excel to the edifying all, he is judged of all: of the church.

pray that he may interpret.

14 For if I pray in an unknown is in you of a truth.

understanding is unfruitful. d 15 What is it then? I will pray of you hath a psalm, bath a doc-

will sing with the spirit, and I will 4 He that speaketh in an un-sing with the understanding also.

he that prophesieth edifieth the with the spirit, how shall he that occupieth the room of the unlearn-5 I would that ye all spake with ed say Amen at thy giving of

with tongues more than ye all:

or by knowledge, or by prophesy-thousand words in an unknown tongue.

7 And even things without life d 20 Brethren, be not children in

21 In the law it is written, With 8 For if the trumpet give an un-men of other tongues and other and yet for all that will they not

understood, how shall it be known sign, not to them that believe, but what is spoken? for ye shall speak to them that believe not: but prophesying serveth not for them that

23 If therefore the whole church be come together into one place, 11 Therefore, if I know not the and all speak with tongues, and

24 But if all prophesy, and there

25 And thus are the secrets of 13 Wherefore, let him that his heart made manifest; and so speaketh in an unknown tongue, falling down on his face, he will worship God, and report that God

tongue, my spirit prayeth, but my d 26 How is it then, brethren? when ye come together, every one

trine, hath a tongue, hath a reve-lalso ve have received, and wherein lation, hath an interpretation. Let ye stand;

known tongue, let it be by two, or led unto you, unless ye have beat the most by three, and that by lieved in vain. course; and let one interpret. | t 3 For I delivered unto you first

church; and let him speak to him-according to the scriptures;

self, and to God.

or three, and let the other judge. according to the scriptures: d 30 If any thing be revealed to f 5 And that he was seen of Ceanother that sitteth by, let the phas, then of the twelve: first hold his peace.

may be comforted.

32 And the spirits of the pro- are fallen asleep.

t 33 For God is not the author of f 8 And last of all he was seen of me

churches of the saints.

p 34 Let your women keep silence tles, that am not meet to be called in the churches; for it is not per- an apostle, because I persecuted mitted unto them to speak: but the church of God.

women to speak in the church.

36 What! came the word of with me. God out from you? or came it unto 11 Therefore whether it were I

you only?

37 If any man think himself to believed. be a prophet, or spiritual, let him t' 12 Now if Christ be preached acknowledge that the things that that he rose from the dead, how I write unto you are the com-say some among you that there is mandments of the Lord.

let him be ignorant.

39 Wherefore, brethren, covet risen: to prophesy, and forbid not to 14 And if Christ be not risen, speak with tongues.

cently, and in order.

CHAP. XV.

all things be done unto edifying. | 2 By which also ye are saved, if 27 If any man speak in an un- ye keep in memory what I preach-

28 But if there be no interpre- of all, that which I also received, ter, let him keep silence in the how that Christ died for our sins

4 And that he was buried, and 29 Let the prophets speak two that he rose again the third day

st hold his peace.

f 6 After that, he was seen of 31 For ye may all prophesy one above five hundred brethren at by one, that all may learn, and all once; of whom the greater part remain unto this present, but some

phets are subject to the pro- f 7 After that, he was seen of James: then of all the apostles.

confusion, but of peace, as in all also, as of one born out of due time. le 9 For I am the least of the anos-

they are commanded to be under t 10 But by the grace of God I am chedience, as also saith the law. what I am: and his grace which

35 And if they will learn any was bestowed upon me, was not in thing, let them ask their husbands vain; but I laboured more abunat home; for it is a shame for dantly than they all: yet not I. but the grace of God which was

or they, so we preach, and so ye

no resurrection of the dead?

38 But if any man be ignorant, 13 But if there be no resurrection of the dead, then is Christ not

then is our preaching vain, and d 40 Let all things be done de-your faith is also vain.

15 Yea, and we are found false witnesses of God; because we

COREOVER, brethren, I de-have testified of God that he raised clare unto you the gospel up Chiist: whom he raised not up, which I preached unto you, which if so be that the dead rise not

16 For if the dead rise not, then | dead rise not? let us eat and drink; is not Christ raised:

your sins.

fallen asleep in Christ are perished. knowledge of God. I speak this to

19 If in this life only, we have your shame. hope in Christ, we are of all men t 35 But some man will say, How most miserable.

the dead, and become the first- 36 Thou fool, that which thou fruits of them that slept.

21 For since by man came death, die : by man came also the resurrection 37 And that which thou sowest,

t 22 For as in Adam all die, even shall be, but bare grain; it may

23 But every man in his own grain: order: Christ the first-fruits; af- t 38 But God giveth it a body as terward they that are Christ's at it hath pleased him, and to every his coming.

he shall have delivered up the but there is one kind of flesh of men, kingdom to God, even the Father; another flesh of beasts, another of when he shall have put down all fishes, and another of birds.

26 The last enemy that shall be glory of the terrestrial is another.

destroyed is death.

der his feet. But when he saith another glory of the stars; for one all things are put under him, it is star differeth from another star in manifest that he is excepted which glory. did put all things under him.

subdued unto him, then shall the tion, it is raised in incorruption: Son also himself be subject unto 43 It is sown in dishonour, it is him that put all things under him, raised in glory: it is sown in weak-

that God may be all in all.

29 Else what shall they do,
which are baptized for the dead, is raised a spiritual body. There if the dead rise not at all? why are is a natural body, and there is a they then baptized for the dead? spiritual body.

dy every hour?

which I have in Christ Jesus our ing spirit. Lord, I die daily.

sus, what advantageth it me, if the which is spiritual.

for to-morrow we die.

17 And if Christ be not raised, p 33 Be not deceived: Evil comyour faith is vain; ye are yet in munications corrupt good manners. d 34° Awake to righteousness, and

18 Then they also which are sin not; for some have not the

are the dead raised up? and with t 20 But now is Christ risen from what body do they come?

sowest is not quickened except it

thou sowest not that body that so in Christ shall all be made alive. chance of wheat, or of some other

seed his own body.

24 Then cometh the end, when 39 All flesh is not the same flesh;

rule, and all authority, and power. 40 There are also celestial bodies, 25 For he must reign, till he and bodies terrestrial: but the glohath put all enemies under his feet. ry of the celestial is one, and the

41 There is one glory of the sun, 27 For he hath put all things un- and another glory of the moon, and

t 42 So also is the resurrection of 23 And when all things shall be the dead. It is sown in corrup-

30 And why stand we in jeopar-y every hour? 45 And so it is written, The first man Adam was made a living soul,

e 31 I protest by your rejoicing the last Adam was made a quicken-

t 46 Howbeit, that was not first 32 If after the manner of men I which is spiritual, but that which have fought with beasts at Ephe-is natural; and afterward that

I. CORINTHIANS.

t 47 The first man is of the earth, that there be no gatherings when earthy: the second man is the I come.

Lord from heaven.

t 48 As is the earthy, such are ever ye shall approve by your letthey also that are earthy: and as ters, them will I send to bring your is the heavenly, such are they also liberality unto Jerusalem. that are heavenly.

b 49 And as we have borne the they shall go with me. image of the earthy, we shall also 5 Now I will come unto you. bear the image of the heavenly.

that flesh and blood cannot inhe-cedonia. rit the kingdom of God; neither 6 And it may be that I will doth corruption inherit incorrup-abide, yea, and winter with you, tion.

ry; We shall not all sleep, but we e 7 For I will not see you now by

shall all be changed,

52 In a moment, in the twink-while with you, if the Lord perling of an eve, at the last trump : mit. for the trumpet shall sound, and 8 But I will tarry at Ephesus the dead shall be raised incorrup-until Pentecost. tible, and we shall be changed. b 53 For this corruptible must put is opened unto me, and there are on incorruption, and this mortal many adversaries. must put on immortality.

have put on incorruption, and this fear; for he worketh the work of mortal shall have put on immorthe Lord, as I also do. tality, then shall be brought to pass 11 Let no man therefore despise the saying that is written, Death him: but conduct him forth in is swallowed up in victory.

55 O death, where is thy sting? for I look for him with the bre-

O grave, where is thy victory?

56 The sting of death is sin; and the strength of sin is the law.

Lord Jesus Christ.

thren, be ye steadfast, unmovea- d 13 Watch ye, stand fast in the ble, always abounding in the work faith, quit you like men, be strong. of the Lord, forasmuch as ye know d 14 Let all your things be done that your labour is not in vain in with charity. the Lord.

CHAP. XVI.

given order to the churches of to the ministry of the saints,) Galatia, even so do ve.

store, as God hath prospered him, 17 I am glad of the coming of

3 And when I come, whomso-

4 And if it be meet that I go also:

when I shall pass through Mace-50 Now this I say, brethren, donia: for I do pass through Ma-

that ye may bring me on my jourt 51 Behold, I shew you a myste-ney whithersoever I go.

the way; but I trust to tarry a

9 For a great door and effectual

c 10 Now if Timotheus come, see 54 So when this corruptible shall that he may be with you without

peace, that he may come unto me:

thren.

12 As touching our brother Apollos, I greatly desired him to come b 57 But thanks be to God, which unto you with the brethren: but giveth us the victory, through our his will was not at all to come at this time; but he will come when d 58 Therefore, my beloved bre-he shall have convenient time.

c 15 I beseech you, brethren, (ye know the house of Stephanas, that TOW concerning the collec- it is the first-fruits of Achaia, and tion for the saints, as I have that they have addicted themselves d 16 That ye submit yourselves

d 2 Upon the first day of the week unto such, and to every one that let every one of you lay by him in helpeth with us, and laboureth.

CHAPTER I.

Stephanas, and Fortunatus, and 21 The salutation of me Paul Achaicus: for that which was with mine own hand. lacking on your part, they have w* 22 If any man love not the

you. Aquila and Priscilla salute Christ Jesus. Amen.

church that is in their house. 20 All the brethren greet you. Greet ye one another with a holy

kiss.

Lord Jesus Christ, let him be

e 18 For they have refreshed my Anathema, Maran-atha. spirit and yours: therefore acknow-b 23 The grace of our Lord Jesus

ledge ye them that are such.

Christ be with you.

19 The churches of Asia salute e 24 My love be with you all in

you much in the Lord, with the The first epistle to the Corin-

thians was written from Philippi, by Stephanas, and Fortunatus, and Achaicus, and Timotheus.

I The Second Epistle of PAUL, the Apostle, to the CORINTHIANS.

CHAP. I. which came to us in Asia, that we c TAUL, an apostle of Jesus were pressed out of measure, above Christ by the will of God, strength, insomuch that we deand Timothy our brother, unto the spaired even of life :

church of God which is at Corinth, 9 But we had the sentence of with all the saints which are in all death in ourselves, that we should Achaia:

b 2 Grace be to you and peace which raiseth the dead: from God our Father, and from 10 Who delivered us from so the Lord Jesus Christ.

t 3 Blessed be God, even the Fa-in whom we trust that he will yet ther of our Lord Jesus Christ, the deliver us:

all comfort;

tribulation, that we may be able many persons, thanks may be to comfort them which are in any given by many on our behalf. also aboundeth by Christ.

it is for your consolation and sal-more abundantly to you-ward. vation, which is effectual in the 13 For we write none other enduring of the same sufferings things unto you, than what ye read which we also suffer: or whether or acknowledge; and I trust ye we be comforted, it is for your shall acknowledge even to the end;

fast, knowing, that as ye are par-joicing, even as ye also are ours in takers of the sufferings, so shall ye the day of the Lord Jesus. be also of the consolation.

not trust in ourselves, but in God

great a death, and doth deliver:

Father of mercies, and the God of 11 Ye also helping together by prayer for us, that for the gift beb 4 Who comforteth us in all our stowed upon us by the means of

trouble by the comfort wherewith t 12 For our rejoicing is this, the we ourselves are comforted of God. testimony of our conscience, that b 5 For as the sufferings of Christ in simplicity and godly sincerity, abound in us, so our consolation not with fleshly wisdom, but by so aboundeth by Christ.

6 And whether we be afflicted, conversation in the world, and

15 And in this confidence I was 8 For we would not, brethren, minded to come unto you before, have you ignorant of our trouble that ye might have a second benefit;

II. CORINTHIANS.

16 And to pass by you into Ma-might know the love which I have cedonia, and to come again out of more abundantly unto you. Macedonia unto you, and of you 5 But if any have caused grief, to be brought on my way toward he hath not grieved me, but in Judea.

17 When I therefore was thus you all. minded, did I use lightness? or 6 Sufficient to such a man is this the things that I purpose, do I pur-punishment, which was inflicted of pose according to the flesh, that many. with me there should be yea, yea,

and nav. nav?

toward you was not yea and nay. be swallowed up with overmuch t 19 For the Son of God, Jesus sorrow. Christ, who was preached among 8 Wherefore I beseech you that you by us, even by me, and Silva-ye would confirm your love tonus, and Timotheus, was not yea ward him. and nay, but in him was yea.

unto the glory of God by us.

anointed us. is God: t 22 Who hath also sealed us, and it, for your sakes forgave I it in given the earnest of the Spirit in the person of Christ;

our hearts.

record upon my soul, that to norant of his devices. spare you I came not as yet unto Corinth.

nion over your faith, but are help-the Lord, ers of your joy: for by faith ve stand.

CHAP. II.

myself, that I would not come cedonia. again to you in heaviness.

by me?

3 And I wrote this same unto t 15 For we are unto God a sweet you, lest, when I came, I should savour of Christ, in them that are have sorrow from them of whom saved, and in them that perish: I ought to rejoice; having confi- 16 To the one we are the savour dence in you all, that my joy is the of death unto death; and to the joy of you all.

anguish of heart I wrote unto you things? with many tears; not that ye d 17 For we are not as many, should be grieved, but that ye which corrupt the word of God:

part: that I may not overcharge

7 So that contrariwise, ye ought rather to forgive him, and comfort 18 But as God is true, our word him, lest perhaps such a one should

9 For to this end also did I t 20 For all the promises of God write, that I might know the proof in him are yea, and in him Amen, of you, whether ye be obedient in all things.

b 21 Now he which establisheth c 10 To whom ye forgive any us with you in Christ, and hath thing, I forgive also: for if I forgave any thing, to whom I forgave

11 Lest Satan should get an ad-23 Moreover, I call God for a vantage of us: for we are not ig-

12 Furthermore, when I came to Troas to preach Christ's gospel, t 24 Not for that we have domi- and a door was opened unto me of

13 I had no rest in my spirit, because I found not Titus my brother: but taking my leave of DUT I determined this with them, I went from thence into Ma-

b 14 Now thanks be unto God.

2 For if I make you sorry, who which always causeth us to triis he then that maketh me glad, umph in Christ, and maketh manibut the same which is made sorry fest the savour of his knowledge by

us in every place.

other the sayour of life unto life. 4 For out of much affliction and And who is sufficient for these

CHAPTERS III, IV.

but as of sincerity, but as of God, in ly look to the end of that which is the sight of God speak we in Christ. abolished:

CHAP. III.

we, as some others, epistles of com- the reading of the old testament; mendation to you, or letters of com- which vail is done away in Christ. mendation from you?

our hearts, known and read of all their heart.

t 3 Forasmuch as ye are manifestly turn to the Lord, the vail shall be declared to be the epistle of Christ taken away. ministered by us, written not with 17 Now the Lord is that Spirit: ink, but with the Spirit of the liv- and where the Spirit of the Lord ing God; not in tables of stone, but is, there is liberty. in fleshly tables of the heart.

selves to think any thing as of our-even as by the Spirit of the Lord. selves; but our sufficiency is of God;

not of the letter, but of the spirit : ceived mercy, we faint not ; for the letter killeth, but the spirit d 2 But have renounced the hid-

giveth life.

written and engraven in stones, the word of God deceitfully; but, was glorious, so that the children by manifestation of the truth, of Israel could not steadfastly be-commending ourselves to every hold the face of Moses for the glory man's conscience in the sight of of his countenance; which glory God. was to be done away:

8 How shall not the ministration hid to them that are lost:

demnation be glory, much more which believe not, lest the light of doth the ministration of righteous-the glorious gospel of Christ, who ness exceed in glory.

10 For even that which was unto them. made glorious had no glory in this d 5 For we preach not ourselves,

that excelleth.

11 For if that which was done t 6 For God, who commanded the which remaineth is glorious.

12 Seeing then that we have light of the knowledge of the glory such hope, we use great plainness of God in the face of Jesus Christ.

of speech :

13 And not as Moses, which put earthen vessels, that the excela vail over his face, that the chil-lency of the power may be of dren of Israel could not steadfast- God, and not of us.

14 But their minds were blind-O we begin again to com-ed: for until this day remaineth mend ourselves? or need the same vail untaken away in

15 But even unto this day, when 2 YF are our epistle written in Moses is read, the vail is upon

16 Nevertheless, when it shall

t 18 But we all, with open face 4 And such trust have we beholding as in a glass the glory of through Christ to God-ward: the Lord, are changed into the t 5 Not that we are sufficient of our-same image from glory to glory,

CHAP. IV.

6 Who also hath made us able ministers of the new testament; THEREFORE, seeing we have re-

den things of dishonesty; not 7 But if the ministration of death, walking in craftiness, nor handling

t 3 But if our gospel be hid, it is

of the Spirit be rather glorious? | t 4 In whom the god of this world 9 For if the ministration of con-hath blinded the minds of them is the image of God, should shine

respect, by reason of the glory but Christ Jesus the Lord; and ourselves your servants for Jesus' sake.

away was glorious, much more that light to shine out of darkness, hath shined in our hearts, to give the

t 7 But we have this treasure in

c 8 We are troubled on every side, | 3 If so be that being clothed we yet not distressed; we are perplex-shall not be found naked.

ed, but not in despair; 9 Persecuted, but not forsaken; nacle do groan, being burdened:

cast down, but not destroyed; e 10 Always bearing about in the thed, but clothed upon, that morbody the dying of the Lord Jesus, tality might be swallowed up of life. that the life also of Jesus might be t 5 Now, he that hath wrought made manifest in our body.

ways delivered unto death for Je-earnest of the Spirit. might be made manifest in our fident, knowing that, whilst we

mortal flesh.

12 So then death worketh in absent from the Lord :

us, but life in you.

13 We having the same spirit sight;) of faith, according as it is written, t 8 We are confident, I say, and I believed, and therefore have I willing rather to be absent from spoken; we also believe, and the body, and to be present with therefore speak;

t 14 Knowing, that he which d 9 Wherefore we labour, that, raised up the Lord Jesus, shall whether present or absent, we raise up us also by Jesus, and shall may be accepted of him.

present us with you.

newed day by day.

b 17 For our light affliction, which in your consciences. is but for a moment, worketh for 12 For we commend not our-

nal weight of glory;

things which are seen, but at the answer them which glory in apthings which are not seen: for the pearance, and not in heart. things which are seen are tempo- 13 For whether we be beside ral; but the things which are not ourselves, it is to God: or whether seen are eternal.

CHAP. V. earthly house of this taber-judge, that if one died for all, then nacle were dissolved, we have a were all dead:

our house which is from heaven : |again.

c 4 For we that are in this taber-

not for that we would be unclo-

lus for the self-same thing is God. 11 For we which live are al-who also hath given unto us the

sus' sake, that the life also of Jesus 6 Therefore we are always conare at home in the body, we are

7 (For we walk by faith, not by

the Lord.

t* 10 For we must all appear beb 15 For all things are for your fore the judgment-seat of Christ; sakes, that the abundant grace that every one may receive the might through the thanksgiving of things done in his body, according many redound to the glory of to that he hath done, whether it be good or bad.

d 16 For which cause we faint d 11 Knowing therefore the terror not; but though our outward man of the Lord, we persuade men; but perish, yet the inward man is re- we are made manifest unto God; and I trust also are made manifest

us a far more exceeding and eter-selves again unto you, but give you occasion to glory on our behalf, 18 While we look not at the that ye may have somewhat to

we be sober, it is for your cause. c 14 For the love of Christ con-

NOR we know that if our straineth us; because we thus

building of God, a house not made d 15 And that he died for all, that with hands, eternal in the heavens. they which live should not hencee 2 For in this we groan, earnest-forth live unto themselves, but unto ly desiring to be clothed upon with him which died for them, and rose

223

CHAPTERS VI, VII.

16 Wherefore henceforth know righteousness on the right hand we no man after the flesh: yea, and on the left,

though we have known Christ after 8 By honour and dishonour, by the flesh, yet now henceforth know evil report and good report; as

we him no more.

Christ, he is a new creature: old known; as dying, and behold, we things are passed away; behold, live; as chastened, and not killed;

by Jesus Christ, and hath given to possessing all things. us the ministry of reconciliation; 11 O ye Corinthians, our mouth t 19 To wit, that God was in is open unto you, our heart is en-

Christ, reconciling the world unto larged. himself, not imputing their tres- 12 Ye are not straitened in us, passes unto them; and hath com- but ye are straitened in your own mitted unto us the word of recon-bowels.

dors for Christ, as though God did be ye also enlarged. beseech you by us: we pray you in p 14 Be ye not unequally yoked

Christ's stead, be ye reconciled to together with unbelievers: for God.

sin for us, who knew no sin; that what communion hath light with we might be made the righteous-darkness?

ness of God in him.

CHAP. VI.

with him, beseech you also infidel?

time; behold, now is the day of he my people.

ourselves as the ministers of God, you;

in much patience, in afflictions, in b 13 And will be a Father unto you. necessities, in distresses,

5 In stripes, in imprisonments, ters, saith the Lord Almighty. in tumults, in labours, in watch-

7 By the word of truth, by the ing holiness in the fear of God. power of God, by the armonr of 2 Receive us; we have wronged

deceivers, and yet true;

e 17 Therefore, if any man be in e 9 As unknown, and yet well

all things are become new. e 10 As sorrowful, yet always ret 18 And all things are of God, joicing; as poor, yet making many
who hath reconciled us to himself rich; as having nothing, and yet

13 Now for a recompense in the d 20 Now then we are ambassa-same (I speak as unto my children,)

what fellowship hath righteoust 21 For he hath made him to be ness with unrighteousness? and

15 And what concord hath Christ with Belial? or what part e TATE then, as workers together hath he that believeth with an

that ye receive not the grace of b 16 And what agreement hath the temple of God with idols? for e 2 (For he saith, I have heard ve are the temple of the living thee in a time accepted, and in the God; as God hath said, I will dwell day of salvation have I succoured in them, and walk in them; and I thee: behold, now is the accepted will be their God, and they shall

d 17 Wherefore come out from d 3 Giving no offence in any thing, among them, and be ye separate, that the ministry be not blamed: saith the Lord, and touch not the d 4 But in all things approving unclean thing; and I will receive

and ye shall be my sons and daugh-

CHAP. VII.

ings, in fastings;
t 6 By pureness, by knowledge, t I AVING therefore these promises, dearly beloved, let us by long-suffering, by kindness, by cleanse ourselves from all filthithe Holy Ghost, by love unfeigned, ness of the flesh and spirit, perfect-

no man, we have corrupted not 12 Wherefore, though I wrote

with you.

e 4 Great is my boldness of speech toward you, great is my glorying in your comfort: yea, and exceedof you: I am filled with comfort, I ingly the more joyed we for the am exceeding joyful in all our joy of Titus, because his spirit tribulation.

e 5 For, when we were come into

were fears.

b 6 Nevertheless God, that com-Titus, is found a truth. forteth those that are cast down, c 15 And his inward affection is comforted us by the coming of more abundant toward you, whilst Titus;

7 And not by his coming only, you all, how with fear and trembut by the consolation wherewith bling ye received him. he was comforted in you, when he 16 I rejoice therefore that I have told us your earnest desire, your confidence in you in all things. mourning, your fervent mind to-

8 For though I made you sorry of God bestowed on the churches with a letter, I do not repent, of Macedonia; season.

d 9 Now I rejoice, not that ye 3 For to their power, I bear rewere made sorry, but that ye sor-cord, yea, and beyond their power, rowed to repentance: for ye were they were willing of themselves; made sorry after a godly manner, 4 Praying us with much entreathat ye might receive damage by ty, that we would receive the git. us in nothing.

e 10 For godly sorrow worketh the ministering to the saints.

world worketh death.

d 11 For behold this self-same the will of God: thing, that ye sorrowed after a 6 Insomuch that we desired Tigodly sort, what carefulness it tus, that as he had begun, so he wrought in you, yea, what clearing would also finish in you the same of yourselves, yea, what indigna-grace also. tion, yea, what yea, what ve-d. 7 Therefore, as ye abound in hement desire, yea, what zeal, yea, every thing, in faith, and utter-

what revenge! In all things ye ance, and knowledge, and in all have approved yourselves to be diligence, and in your love to us, clear in this matter.

man, we have defrauded no man. unto you, I did it not for his cause 3 I speak not this to condemn that had done the wrong, nor for you: for I have said before, that his cause that suffered wrong, but ye are in our hearts to die and live that our care for you in the sight of God might appear unto you.

14 For if I have boasted any Macedonia, our flesh had no rest, thing to him of you, I am not but we were troubled on every ashamed; but as we spake all side; without were fightings, within things to you in truth, even so our boasting, which I made before

he remembereth the obedience of

CHAP. VIII. ward me; so that I rejoiced the t OREOVER, brethren, we more.

though I did repent: for I perceive d 2 How that in a great trial of afthat the same epistle hath made fliction, the abundance of their joy, you sorry, though it were but for a and their deep poverty, abounded unto the riches of their liberality.

and take upon us the fellowship of

repentance to salvation not to be d 5 And this they did, not as we repented of: but the sorrow of the hoped, but first gave their own selves to the Lord, and unto us by

see that ye abound in this grace also,

230

8 I speak not by commandment, d 21 Providing for honest things, but by occasion of the forwardness not only in the sight of the Lord, of others, and to prove the since-but also in the sight of men.

rity of your love.

t 9 For ye know the grace of our our brother, whom we have often-Lord Jesus Christ, that though he times proved diligent in many was rich, yet for your sakes he things, but now much more dilibecame poor, that ye through his gent, upon the great confidence

poverty might be rich.

for this is expedient for you, who Titus, he is my partner and fellowhave begun before, not only to do, helper concerning you: or our but also to be forward a year ago. brethren be inquired of, they are the d 11 Now therefore perform the messengers of the churches, and doing of it; that as there was a the glory of Christ. readiness to will, so there may be a 24 Wherefore shew ye to them, performance also out of that which and before the churches, the proof

t 12 For if there be first a willing on your behalf. mind, it is accepted according to

13 For I mean not that other perfluous for me to write to you:

at this time your abundance may you to them of Macedonia, that be a supply for their want, that Achaia was ready a year ago; and their abundance also may be a your zeal hath provoked very supply for your want: that there many. may be equality:

gathered much had nothing over; in vain in this behalf; that, as I and he that had gathered little had said, ye may be ready: no lack.

heart of Titus for you.

17 For indeed he acceeptd the same confident boasting. exhortation; but being more for- d 5 Therefore I thought it neces-

the brother, whose praise is in the bounty, whereof ye had notice be-

was also chosen of the churches to of covetousness. travel with us with this grace, b 6 But this I say, He which sowwhich is administered by us to the eth sparingly, shall reap also spaglory of the same Lord, and decla-ringly; and he which soweth boun-

which is administered by us:

22 And we have sent with them

overty might be rich.

10 And herein I give my advice:

Which I have in you.

23 Whether any do inquire of

of your love, and of our boasting

CHAP. IX.

that a man hath, and not accordd FOR as touching the minising to that he hath not.

men be eased, and you burdened: 2 For I know the forwardness 14 But by an equality, that now of your mind, for which I boast of

3 Yet have I sent the brethren. 15 As it is written, He that had lest our boasting of you should be

4 Lest haply if they of Macedo-16 But thanks be to God, which nia come with me, and find you put the same earnest care into the unprepared, we (that we say not, ye) should be ashamed in this

ward, of his own accord he went sary to exhort the brethren, that they would go before unto you, 18 And we have sent with him and make up beforehand your

gospel throughout all the churches; fore, that the same might be ready, 19 And not that only, but who as a matter of bounty, and not as

ration of your ready mind:

20 Avoiding this, that no man d 7 Every man according as he should blame us in this abundance purposeth in his heart, so let him

give; not grudgingly, or of ne-

cessity: for God loveth a cheerful; and every high thing that exalteth giver.

grace abound toward you; that thought to the obedience of Christ: ye, always having all sufficiency 6 And having in a readiness to in all things, may abound to every revenge all disobedience, when good work:

a 9 (As it is written, He hath dis- 7 Do ye look on things after the persed abroad; he hath given to outward appearance? If any man the poor: his righteousness re-trust to himself that he is Christ's.

maineth for ever.

b 10 Now, he that ministereth that, as he is Christ's, even so are seed to the sower, both minister we Christ's. bread for your food, and multiply 8 For though I should boast your seed sown, and increase the somewhat more of our authority,

through us thanksgiving to God.

12 For the administration of this would terrify you by letters. service not only supplieth the want 10 For his letters (say they) are of the saints, but is abundant also weighty and powerful; but his by many thanksgivings unto God ; bodily presence is weak, and his c 13 While by the experiment of speech contemptible. this ministration they glorify God 11 Let such a one think this, for your professed subjection unto that such as we are in word by the gospel of Christ, and for your letters when we are absent, such liberal distribution unto them, and will we be also in deed when we unto all men;

which long after you, for the ex-selves of the number, or compare ceeding grace of God in you.

unspeakable gift.

CHAP. X.

d Now I Paul myself beseech themselves, are not wise.
you, by the meekness and t 13 But we will not boast of things. gentleness of Christ, who in pre-without our measure, but accordsence am base among you, but be-ing to the measure of the rule

not be bold when I am present 14 For we stretch not ourselves with that confidence, wherewith beyond our measure, as though we I think to be bold against some, reached not unto you; for we are which think of us as if we walked come as far as to you also in preachaccording to the flesh.

e 3 For though we walk in the 15 Not boasting of things withfare are not carnal, but mighty when your faith is increased, that through God to the pulling down we shall be enlarged by you, acof strong holds;)

e 5 Casting down imaginations, 16 To preach the gospel in the

itself against the knowledge of God, b 8 And God is able to make all and bringing into captivity every

your obedience is fulfilled.

let him of himself think this again,

fruits of your righteousness;) which the Lord hath given us for 11 Being enriched in every thing edification, and not for your deto all bountifulness, which causeth struction, I should not be ashamed :

9 That I may not seem as if I

are present.

t 14 And by their prayer for you, p 12 For we dare not make ourourselves with some that comt 15 Thanks be unto God for his mend themselves: but they, measuring themselves by themselves, and comparing themselves among

ing absent am bold toward you : | which God hath distributed to us, a 2 But I beseech you, that I may measure to reach even unto you.

ing the gospel of Christ:

flesh, we do not war after the flesh: out our measure, that is, of other t 4 (For the weapons of our war-men's labours; but having hope, cording to our rule abundantly,

CHAPTER XI.

regions beyond you, and not to 11 Wherefore? because I love boast in another man's line of you not? God knoweth. things made ready to our hand.

d 17 But he that glorieth, let him that I may cut off occasion from glory in the Lord.

himself is approved, but whom the found even as we. Lord commendeth.

CHAP. XI.

and indeed bear with me. e 2 For I am jealous over you himself is transformed into an anwith godly jealousy: for I have gel of light.

espoused you to one husband, that 15 Therefore it is no great thing

gin to Christ.

as the serpent beguiled Eve through their works. his subtilty, so your minds should 16 I say again, Let no man think be corrupted from the simplicity me a fool; if otherwise, yet as a

that is in Christ.

4 For if he that cometh preach-myself a little. eth another Jesus, whom we have 17 That which I speak, I speak not preached, or if ye receive it not after the Lord, but as it were another spirit, which ye have not foolishly, in this confidence of received, or another gospel, which boasting. ye have not accepted, ye might well bear with him.

5 For I suppose I was not a whit

fest among you in all things. 7 Have I committed an offence on the face. in abasing myself that ye might be 21 I speak as concerning re-

king wages of them, to do you ser- am bold also.

you, and wanted, I was chargeable they the seed of Abraham? so am I. to no man: for that which was 23 Are they ministers of Christ? lacking to me the brethren which (I speak as a fool) I am more; in came from Macedonia supplied : labours more aboundant, in stripes and in all things I have kept my-above measure, in prisons more self from being burdensome unto frequent, in deaths oft. you, and so will I keep myself.

ou, and so will I keep myself. f 24 Of the Jews five times receiv-10 As the truth of Christ is in me, ed I forty stripes save one. no man shall stop me of this boast- f 25 Thrice was I beaten with

12 But what I do, that I will do, them which desire occasion; that

18 For not he that commendeth wherein they glory, they may be

13 For such are false apostles, deceitful workers, transforming 7 OULD to God ve could bear themselves into the apostles of with me a little in my folly: Christ.

t 14 And no marvel; for Satan

I may present you as a chaste vir-if his ministers also be transformed as the ministers of righteousness; w 3 But I fear, lest by any means, whose end shall be according to

fool receive me, that I may boast

18 Seeing that many glory after the flesh, I will glory also.

19 For ye suffer fools gladly, behind the very chiefest apostles. seeing ye yourselves are wise.

6 But though I be rude in speech, 20 For ye suffer, if a man bring yet not in knowledge; but we you into bondage, if a man devour have been thoroughly made mani-you, if a man take of you, if a man exalt himself, if a man smite you

exalted, because I have preached proach, as though we had been to you the gospel of God freely? weak. Howbeit, whereinsoever 8 I robbed other churches, ta-any is bold, (I speak foolishly) I

22 Are they Hebrews? so am I. 9 And when I was present with Are they Israelites? so am I. Are

ing in the regions of Achaia. rods, once was I stoned, thrice I

suffered shipwreck, a night and appet of myself I will not glory, but

day I have been in the deep;

y I have been in the deep; in mine infirmities.

26 In journeyings often, in pe6 For though I would desire to rils of waters, in perils of robbers, glory, I shall not be a fool; for I in perils by mine own countrymen, will say the truth; but now I forin perils by the heathen, in perils bear, lest any man should think of in the city, in perils in the wilder- me above that which he seeth me ness, in perils in the sea, in perils to be, or that he heareth of me. among false brethren:

in watchings often, in hunger and dance of the revelations, there thirst, in fastings often, in cold and was given to me a thorn in the

nakedness.

without, that which cometh upon above measure. churches.

e 29 Who is weak, and I am not from me. weak? who is offended, and I burn b 9 And he said unto me, My

not?

mine infirmities.

31 The God and Father of our the power of Christ may rest Lord Jesus Christ, which is bless-upon me.

city of the Damascenes with a gar-I am weak, then am I strong.

and escaped his hands. CHAP. XII.

T is not expedient for me doubt- I be nothing. visions and revelations of the Lord. were wrought among you in all f 2 I knew a man in Christ above rationce, in signs, and wonders, fourteen years ago, (whether inland mighty deeds. the body, I cannot tell; or whe- 13 For what is it wherein ye ther out of the body, I cannot tell : were inferior to other churches, God knoweth;) such a one caught except it be that I myself was not up to the third heaven.

3 And I knew such a man, this wrong. (whether in the body, or out of d 14 Behold, the third time I am

knoweth;) m 4 How that he was caught up seek not yours, but you. For the into paradise, and heard unspeak-children ought not to lay up for able words, which it is not lawful the parents, but the parents for for a man to utter.

r a man to utter.

5 Of such a one will I glory: c 15 And I will very gladly spend

e 7 And lest I should be exalted 27 In weariness and painfulness, above measure through the abunflesh, the messenger of Satan to 28 Besides those things that are buffet me, lest I should be exalted

me daily, the care of all the 8 For this thing I besought the Lord thrice, that it might depart

grace is sufficient for thee; for my 30 If I must needs glory, I will strength is made perfect in weakglory of the things which concern ness. Most gladly therefore will I rather glory in my infirmities, that

ed for ever more, knoweth that I c 10 Therefore I take pleasure in infirmities, in reproaches, in nef 32 In Damascus the governor cessities, in persecutions, in disunder Aretas the king kept the tresses for Christ's sake : for when

rison, desirous to apprehend me: | 11 I am become a fool in glory-33 And through a window in a ing; we have compelled me: for I basket was I let down by the wall, ought to have been commended of you: for in nothing am I behind the very chiefest apostles, though

less to glory. I will come to 12 Truly the signs of an apostle

burdensome to you? forgive me

the body, I cannot tell: God ready to come to you; and I will not be burdensome to you: for I

and be spent for you; though the is not weak, but is mighty in you. more abundantly I love you, the t 4 For though he was crucified less I be loved.

you: nevertheless, being crafty, I are weak in him, but we shall live

caught you with guile.

17 Did I make a gain of you by toward you.

I sent a brother. Did Titus make selves. Know ye not your own a gain of you? walked we not in selves, how that Jesus Christ is in the same spirit? walked we not in you, except ye be reprobates? the same steps?

cuse ourselves unto you? we 7 Now I pray to God that ye do speak before God in Christ: but no evil; not that we should ap-

for your edifying.

20 For I fear, lest, when I come, we be as reprobates. I shall not find you such as I 8 For we can do nothing against would, and that I shall be found the truth, but for the truth. unto you such as ye would not: 9 For we are glad, when we are lest there be debates, envyings, weak, and ye are strong: and this wraths, strifes, backbitings, whis-also we wish, even your perfection.

have not repented of the unclean-destruction.

ness, and fornication, and lascivi- d 11 Finally, brethren, farewell. mitted.

CHAP. XIII.

HIS is the third time I am with you. coming to you: In the mouth 12 Greet one another with a of two or three witnesses shall holy kiss.

rery word be established.

2 I told you before, and foretell b 14 The grace of the Lord Jesus every word be established.

you, as if I were present, the se-Christ, and the love of God, and cond time; and being absent, now the communion of the Holy Ghost, I write to them which heretofore be with you all. Amen. have sinned, and to all other, that, The second epistle to the Co-

through weakness, yet he liveth

16 But be it so, I did not burden by the power of God. For we also with him by the power of God

any of them whom I sent unto you? d 5 Examine yourselves, whether 18 I desired Titus, and with him ye be in the faith; prove your own.

6 But I trust that ye shall know

19 Again, think ye that we ex-that we are not reprobates.

we do all things, dearly beloved, pear approved, but that ye should do that which is honest, though

perings, swellings, tumults:

10 Therefore I write these things
21 And lest, when I come again, being absent, lest being present I my God will humble me among should use sharpness, according you, and that I shall bewail many to the power which the Lord hath which have sinued already, and given me to edification, and not to

ousness, which they have com- Be perfect, be of good comfort, be of one mind, live in peace; and the God of love and peace shall be

if I come again, I will not spare:

3 Since ye seek a proof of Christ speaking in me, which to you-ward

Titus and Lucas.

I The Epistle of PAUL, the Apostle, to the GALATIANS.

CHAP. I. | who raised him from the dead;) AUL, an apostle, (not of 2 And all the brethren which are men, neither by man, but by with me, unto the churches of Ga-Jesus Christ, and God the Father, latia:

GALATIANS.

t 3 Grace be to you, and peace 17 Neither went I up to Jerusaour Lord Jesus Christ.

t 4 Who gave himself for our sins, and returned again unto Damascus. that he might deliver us from this f 18 Then after three years I present evil world, according to went up to Jerusalem to see Peter. the will of God and our Father: and abode with him fifteen days. d 5 To whom be glory for ever 19 But other of the apostles saw and ever. Amen.

6 I marvel that ye are so soon brother. removed from him that called you 20 Now the things which I write into the grace of Christ, unto ano-unto you, behold, before God. I

ther gospel:

c 7 Which is not another; but 21 Afterwards I came into the there be some that trouble you, regions of Syria and Cilicia; and would pervert the gospel of 22 And was unknown by face

Christ.

w 8 But though we, or an angel were in Christ: from heaven, preach any other 23 But they had heard only, gospel unto you than that which That he which persecuted us in we have preached unto you, let times past, now preacheth the him be accursed.

9 As we said before, so say I d 24 And they glorified God in me. now again, If any man preach any other gospel unto you than that ye have received, let him be accursed.

f THEN fourteen years after I went up again to Jerusalem p 10 For do I now persuade men, with Barnabas, and took Titus or God? or do I seek to please with me also.
men? for if I yet pleased men, I 2 And I went up by revelation, should not be the servant of Christ, and communicated unto them that

man, neither was I taught it, but run, in vain. by the revelation of Jesus Christ. 3 But neither Titus, who was 13 For ye have heard of my with me, being a Greek, was com-

conversation in time past in the pelled to be circumcised: Jews' religion, how that beyond 4 And that because of false bre-

of God, and wasted it; ligion above many my equals in Jesus, that they might bring us mine own nation, being more ex-into bondage :

of my fathers.

t 15 But when it pleased God, who that the truth of the gospel might separated me from my mother's continue with you. womb, and called me by his grace, 6 But of those, who seemed to d 16 To reveal his Son in me, that be somewhat, whatsoever they I might preach him among the were, it maketh no matter to me : heathen; immediately I conferred God accepteth no man's person: not with flesh and blood:

from God the Father, and from lem to them which were apostles before me: but I went into Arabia.

I none, save James the Lord's

lie not.

unto the churches of Judea which

faith which once he destroyed.

CHAP, II.

t 11 But I certify you, brethren, gospel which I preach among the that the gospel which was preach-Gentiles, but privately to them ed of me is not after man: which were of reputation, lest by t 12 For I neither received it of any means I should run, or had

measure I persecuted the church thren unawares brought in, who came in privily to spy out our 14 And profited in the Jews' re-liberty which we have in Christ

ceedingly zealous of the traditions d 5 To whom we gave place by subjection, no, not for an hour;

for they who seemed to be some-

CHAPTER III.

what, in conference added nothing works of the law shall no flesh be justified.

to me:

cumcision was committed unto also are found sinners, is therefore me, as the gospel of the circum-Christ the minister of sin? God

cision was unto Peter; forbid.

† 8 (For he that wrought effectu- 18 For if I build again the things ally in Peter to the apostleship of which I destroyed, I make myself the circumcision, the same was a transgressor. mighty in me toward the Gentiles:) d 19 For I through the law am t 9 And when James, Cephas, dead to the law, that I might live and John, who seemed to be pil-unto God. lars, perceived the grace that was e 20 I am crucified with Christ:

circumcision.

d 10 Only they would that we for me. should remember the poor; the 21 I do not frustrate the grace same which I also was forward of God: for if righteousness come to do.

d 11 But when Peter was come to vain. Antioch, I withstood him to the

himself, fearing them which were among you?

of the circumcision.

that Barnabas also was carried of faith? away with their dissimulation.

14 But when I saw that they gun in the Spirit, are ye now made walked not uprightly according to perfect by the flesh? the truth of the gospel, I said unto 4 Have ye suffered so many Peter before them all, If thou, being things in vain? if it be yet in vain. a Jew, livest after the manner of 5 He therefore that ministereth

15 We who are Jews by nature, hearing of faith? and not sinners of the Gentiles, t 6 Even as Abraham believed t 16 Knowing that a man is not God, and it was accounted to him justified by the works of the law, for righteousness. but by the faith of Jesus Christ, 7 Know ye therefore, that they even we have believed in Jesus which are of faith, the same are Christ, that we might be justified the children of Abraham.

7 But contrariwise, when they 17 But if, while we seek to be saw that the gospel of the uncir-justified by Christ, we ourselves

given unto me, they gave to me nevertheless, I live; yet not I, but and Barnabas the right hands of Christ liveth in me: and the life fellowship; that we should go unto which I now live in the flesh, I the heathen, and they unto the live by the faith of the Son of God, who loved me, and gave himself

by the law, then Christ is dead in

CHAP. III.

face, because he was to be blamed. FOOLISH Galatians, who f 12 For, before that certain came hath bewitched you, that ye from James, he did eat with the should not obey the truth, before Gentiles: but when they were whose eyes Jesus Christ hath come, he withdrew, and separated been evidently set forth, crucified

t 2 This only would I learn of p 13 And the other Jews dissem-you, Received ye the Spirit by the bled likewise with him; insomuch works of the law, or by the hearing

3 Are ye so foolish? having be-

Gentiles, and not as do the Jews, to you the Spirit, and worketh miwhy compellest thou the Gentiles racles among you, doeth he it by to live as do the Jews?

by the faith of Christ, and not by 8 And the scripture, foreseeing the works of the law: for by the that God would justify the heathen

through faith, preached before the made; and it was ordained by angospel unto Abraham, saying, In gels in the hand of a mediator.

thee shall all nations be blessed. | t 20 Now, a mediator is not a me-9 So then they which be of faith diator of one; but God is one.

all things which are written in the the law. book of the law to do them.

is evident: for, The just shall live be given to them that believe.

the curse of the law, being made school-master to bring us unto a curse for us: for it is written, Christ, that we might be justified Cursed is every one that hangeth by faith. on a tree:

b 14 That the blessing of Abra-we are no longer under a schoolham might come on the Gentiles master. might receive the promise of the God by faith in Christ Jesus.

Spirit through faith.

manner of men; Though it be but put on Christ. a man's covenant, yet if it be conaddeth thereto.

seed were the promises made. He Jesus. saith not, And to seeds, as of b 29 And if ye be Christ's, then many; but as of one, And to thy are ye Abraham's seed, and heirs

seed, which is Christ.

17 And this I say, That the covenant that was confirmed before of God in Christ, the law, which long as he is a child, differafter, cannot disannul, that it he be lord of all; should make the promise of none

18 For if the inheritance be of of the father. the law, it is no more of promise: 3 Even so we, when we were but God gave it to Abraham by children, were in bondage under

promise.

t 19 Wherefore then serveth the t 4 But when the fulness of the law? It was added because of time was come, God sent forth his transgressions, till the seed should Son, made of a woman, made uncome to whom the promise was der the law,

are blessed with faithful Abraham. 21 Is the law then against the w 10 For as many as are of the promises of God? God forbid; for works of the law, are under the if there had been a law given curse: for it is written, Cursed is which could have given life, verily every one that continueth not in righteousness should have been by

t 22 But the scripture hath cont 11 But that no man is justified cluded all under sin, that the proby the law in the sight of God, it mise by faith of Jesus Christ might

23 But before faith came, we 12 And the law is not of faith: were kept under the law, shut up but, The man that doeth them shall unto the faith which should afterwards be revealed.

t 13 Christ hath redeemed us from t 24 Wherefore the law was our

25 But after that faith is come,

through Jesus Christ; that we t 26 For ye are all the children of

27 For as many of you as have 15 Brethren, I speak after the been baptized into Christ, have

28 There is neither Jew nor firmed, no man disannulleth or Greek, there is neither bond nor free, there is neither male nor fet 16 Now to Abraham and his male, for we are all one in Christ

according to the promise.

CHAP, IV.

was four hundred and thirty years eth nothing from a servant, though

2 But is under tutors and governors until the time appointed

the elements of the world:

5 To redeem them that were you now, and to change my voice; under the law, that we might re- for I stand in doubt of you. ceive the adoption of sons.

hath sent forth the Spirit of his law?

Son into your hearts, crying, Abba, 22 For it is written, that Abra-Father.

servant, but a son; and if a son, woman. then an heir of God through Christ. c 23 But he who was of the bondc 8 Howbeit then, when ye knew woman, was born after the flesh; not God, ye did service unto them but he of the free-woman was by which by nature are no gods.

known God, or rather are known ry: for these are the two coveof God, how turn ye again to nants; the one from the mount Sithe weak and beggarly elements, nai, which gendereth to bondage, whereunto ye desire again to be in which is Agar. bondage?

and times, and vears.

11 I am afraid of you, lest I bondage with her children. have bestowed upon you labour

in vain.

12 Brethren, I beseech you, be have not injured me at all.

gospel unto you at the first.

was in my flesh ye despised not, was, are the children of promise. nor rejected; but received me as an c 29 But as then he that was born

ness ve spake of? for I bear you it is now.

c 16 Am I therefore become your with the son of the free-woman.

enemy because I tell you the truth? 31 So then, brethren, we are

not well; yea, they would exclude but of the free. you, that we might affect them.

with you.

t 19 My little children, of whom be formed in you,

20 I desire to be present with 3 For I testify again to every man

21 Tell me, ye that desire to be

t 6 And because ye are sons, God under the law, do ye not hear the

ham had two sons; the one by a b 7 Wherefore thou art no more a bond-maid, the other by a free-

promise.

t 9 But now, after that ye have 24 Which things are an allego-

25 For this Agar is mount Sinai 10 Ye observe days, and months, in Arabia, and answereth to Jerusalem which now is, and is in

> 26 But Jerusalem which is above is free, which is the mother of us all.

27 For it is written, Rejoice, thou as I am; for I am as ye are: ye barren that bearest not; break forth and cry, thou that travailest 13 Ye know how through in- not: for the desolate hath many firmity of the flesh I preached the more children than she which hath a husband.

d 14 And my temptation which b 28 Now we, brethren, as Isaac

angel of God, even as Christ Jesus. after the flesh persecuted him that 15 Where is then the blessed- was born after the Spirit, even so

record, that if it had been possible, d 30 Nevertheless, what saith the ye would have plucked out your scripture? Cast out the bondown eyes, and have given them woman and her son: for the son of the bond-woman shall not be heir

17 They zealously affect you, but not children of the bond-woman,

CHAP. V.

d 18 But it is good to be zealously d TAND fast therefore in the affected always in a good thing, and not only when I am present made us free, and he not entangled again with the yoke of bondage.

2 Behold, I Paul say unto you, I travail in birth again, until Christ that if ye be circumcised, Christ

shall profit you nothing.

that is circumcised, that he is a Adultery, fornication, uncleanness. debtor to do the whole law.

justified by the law; ye are fallen seditions, heresies. from grace.

wait for the hope of righteousness of the which I tell you before, as I

t 6 For in Jesus Christ neither that they which do such things circumcision availeth any thing, shall not inherit the kingdom of nor uncircumcision; but faith God. which worketh by love.

der you that ye should not obey gentleness, goodness, faith.

the truth?

8 This persuasion cometh not of such there is no law. him that calleth you.

whole lump.

10 I have confidence in you d 25 If we live in the Spirit, let us through the Lord, that ye will be also walk in the Spirit. judgment, whosoever he be.

offence of the cross ceased.

off which trouble you. d 13 For, brethren, ye have been tempted.

liberty for an occasion to the flesh, dens, and so fulfil the law of but by love serve one another.

love thy neighbour as thyself.

p 15 But if ye bite and devour one d 4 But let every man prove his consumed one of another.

d 16 This I say then, Walk in the in another.

lust of the flesh.

c 17 For the flesh lusteth against t*6 Let him that is taught in the the Spirit, and the Spirit against word, communicate unto him that the flesh: and these are contrary leacheth in all good things. the one to the other; so that ye 7 Be not deceived; God is not cannot do the things that ye would. mocked: for whatsoever a man

18 But if ye be led by the Spirit, soweth, that shall he also reap. ye are not under the law.

t 8 For he that soweth to his flesh, t 19 Now the works of the flesh shall of the flesh reap corruption: are manifest, which are these, but he that soweth to the Spirit,

lasciviousness. 4 Christ is become of no effect 20 Idolatry, witchcraft, hatred. unto you, whosoever of you are variance, emulations, wrath, strife,

t 21 Envyings, murders, drunke 5 For we through the Spirit enness, revellings, and such like; have also told you in time past.

t 22 But the fruit of the Spirit 7 Ye did run well; who did hin- is love, joy, peace, long-suffering,

23 Meekness, temperance: against

t 24 And they that are Christ's 9 A little leaven leaveneth the have crucified the flesh, with the affections and lusts.

none otherwise minded: but he p 26 Let us not be desirous of that troubleth you shall bear his vain-glory, provoking one another, envying one another.

11 And I, brethren, if I yet preach circumcision, why do I yet suffer persecution? then is the taken in a fault, ye which are spiritual, restore such a one 12 I would they were even cut in the spirit of meekness; considering thyself, lest thou also be

called unto liberty; only use not d 2 Bear ye one another's bur-

Christ.

14 For all the law is fufilled in 3 For if a man think himself to one word, even in this, Thou shalt be something, when he is nothing,

be deceiveth himself.

another, take heed that we be not own work, and then shall he have rejoicing in himself alone, and not

Spirit, and we shall not fulfil the 5 For every man shall bear his

own burden.

CHAPTER I.

shall of the Spirit reap life ever-id 14 But God forbid that I should glory, save in the cross of our Lord lasting. d 9 And let us not be weary in Jesus Christ, by whom the world well-doing: for in due season we is crucified unto me, and I unto the world.

shall reap if we faint not.

d 10 As we have therefore oppor- t 15 For in Christ Jesus neither tunity, let us do good unto all men, circumcision availeth any thing, especially unto them who are of nor uncircumcision, but a new the household of fa h.

have written unto you with mine ing to this rule, peace be on them,

own hand.

12 As many as desire to make a of God. fair shew in the flesh, they con- 17 From henceforth let no strain you to be circumcised; only man trouble me: for I bear in lest they should suffer persecution my body the marks of the Lord for the cross of Christ.

who are circumcised keep the law; Lord Jesus Christ be with your but desire to have you circum-spirit. Amen.

flesh.

creature. 11 Ye see how large a letter I b 16 And as many as walk accordand mercy, and upon the Israel

Jesus.

13 For neither they themselves t 13 Brethren, the grace of our

ciscd, that they may glory in your Tunto the Galatians, written from Rome.

the fulness of times he might ga-

¶ The Epistle of PAUL, the Apostle, to the EPHESIANS. CHAP. I. toward us in all wisdom and pru-

AUL, an apostle of Jesus dence; Christ by the will of God, to 9 Having made known unto us

the saints which are at Ephesus, the mystery of his will, according and to the faithful in Christ Jesus: to his good pleasure, which he b 2 Grace be to you, and peace, hath purposed in himself:

from God our Father, and from 10 That in the dispensation of the Lord Jesus Christ.

b 3 Blessed be the God and Father ther together in one all things in of our Lord Jesus Christ, who hath Christ, both which are in heaven, blessed us with all spiritual bless- and which are on earth; even in ings in heavenly places in Christ : him :

t* 4 According as he hath chosen t 11 In whom also we have obus in him, before the foundation of tained an inheritance, being prethe world, that we should be holy destinated according to the purand without blame before him in pose of him who worketh all things after the counsel of his own

5 Having predestinated us unto will: the adoption of children by Jesus 12 That we should be to the

Christ to himself, according to the praise of his glory, who first good pleasure of his will, trusted in Christ. 6 To the praise of the glory of t 13 In whom ye also trusted, after

his grace, wherein he hath made that ye heard the word of truth, us accepted in the Beloved: the gospel of your salvation: in t 7 In whom we have redemption whom also, after that ye believed, through his blood, the forgiveness ye were sealed with that Holy of sins, according to the riches of Spirit of promise,

his grace; 14 Which is the earnest of our 8 Wherein he hath abounded inheritance until the redemption

EPHESIANS.

the praise of his glory.

e 15 Wherefore I also, after Illoyed us. heard of your faith in the Lord t 5 Even when we were dead in Jesus, and love unto all the saints, sins, hath quickened us together d 16 Cease not to give thanks for with Christ; (by grace ve are

you, making mention of you in my saved;) pravers :

knowledge of him:

b 18 The eyes of your understand-us, through Christ Jesus. ing being enlightened; that ye t 8 For by grace are ye saved, may know what is the hope of his through faith; and that not of calling, and what the riches of the yourselves: it is the gift of God: glory of his inheritance in the saints.

b 19 And what is the exceeding t 10 For we are his workmanship, greatness of his power to us-ward created in Christ Jesus unto good who believe, according to the works, which God hath before orworking of his mighty power,

t 20 Which he wrought in Christ, them. when he raised him from the hand in the heavenly places,

21 Far above all principality, cumcision by that which is called and power, and might, and do-the Circumcision in the flesh made minion, and every name that is by hands; named, not only in this world, but t 12 That at that time ye were

23 Which is his body, the ful- out God in the world:

CHAP. II.

A ND you hath he quickened, made nigh by the blood of Christ. and sins :

ed according to the course of this partition between us; world, according to the prince of 15 Having abolished in his flesh the power of the air, the spirit that the enmity, even the law of comnow worketh in the children of mandments contained in ordidisobedience:

our conversation in times past in peace;

of wrath, even as others.

of the purchased possession, unto h 4 But God, who is rich in mercy. for his great love wherewith he

b 6 And hath raised us up togeb 17 That the God of our Lord ther, and made us sit together in Jesus Christ, the Father of glory, heavenly places, in Christ Jesus :

may give unto you the spirit of 7 That in the ages to come he wisdom and revelation in the might shew the exceeding riches of his grace in his kindness toward

9 Not of works, lest any man should boast.

dained that we should walk in

11 Wherefore remember, that dead, and set him at his own right ve being in time past Gentiles in the flesh, who are called Uncir-

also in that which is to come : without Christ, being aliens from t 22 And bath put all things under the commonwealth of Israel, and his feet, and gave him to be the strangers from the covenants of head over all things to the church, promise, having no hope, and with-

ness of him that filleth all in all. | b 13 But now, in Christ Jesus, ye, who sometime were far off, are

who were dead in trespasses 14 For he is our peace, who hath made both one, and hath

2 Wherein in time past ye walk-broken down the middle wall of

nances: for to make in himself of t 3 Among whom also we all had twain one new man, so making

the lusts of our flesh, fulfilling the t 16 And that he might reconcile desires of the flesh and of the mind; both unto God in one body by the and were by nature the children cross, having slain the enmity thereby:

CHAPTERS III, IV.

17 And came and preached world hath been hid in God, who peace to you which were afar off, created all things by Jesus Christ: and to them that were nigh. 10 To the intent that now unto

18 For through him we both the principalities and powers in have an access by one Spirit unto heavenly places might be known by the church the manifold wisthe Father.

b 19 Now therefore we are no more dom of God, strangers and foreigners, but fel- t 11 According to the eternal purlow-citizens with the saints, and of pose which he purposed in Christ the household of God;

t 20 And are built upon the foun- b 12 In whom we have boldness dation of the apostles and pro- and access with confidence by the phets, Jesus Christ himself being faith of him.

the chief corner-stone;

fitly framed together, groweth unto you, which is your glory. a holy temple in the Lord:

22 In whom ye also are builded knees unto the Father of our Lord together, for a habitation of God Jesus Christ, through the Spirit.

CHAP. III.

2 If ye have heard of the dis-by his Spirit in the inner man; pensation of the grace of God d 17 That Christ may dwell in which is given me to you-ward:

3 How that by revelation he ing rooted and grounded in love, made known unto me the mystery, as I wrote afore in few words;

4 Whereby, when ye read, ye and length, and depth, and height; may understand my knowledge in

the mystery of Christ, 5 Which in other ages was not that ye might be filled with all the made known unto the sons of men, fulness of God.

apostles and prophets by the Spirit; do exceeding abundantly above 6 That the Gentiles should be all that we ask or think, according

Christ by the Gospel:

ter, according to the gift of the Amen. grace of God given unto me by the effectual working of his power. c 8 Unto me, who am less than d THEREFORE, the prisoner of the Lord, beseech you that

given, that I should preach among wherewith ye are called,

9 And to make all men see what ing one another in love; is the fellowship of the mystery, 3 Endeavouring to keep the uniwhich from the beginning of the ty of the Spirit in the bond of peace.

Jesus our Lord:

13 Wherefore I desire that ye 21 In whom all the building faint not at my tribulations for

14 For this cause I bow my

15 Of whom the whole family in heaven and earth is named,

OR this cause, I Paul, the pri-b 16 That he would grant you, soner of Jesus Christ for you according to the riches of his glory, to be strengthened with might

your hearts by faith; that ye, be-

18 May be able to comprehend with all saints what is the breadth,

19 And to know the love of Christ, which passeth knowledge,

as it is now revealed unto his holy 20 Now unto him that is able to

fellow-heirs, and of the same body, to the power that worketh in us, and partakers of his promise in 21 Unto him be glory in the church by Christ Jesus through-

t 7 Whereof I was made a minis-out all ages, world without end.

CHAP. IV.

the least of all saints, is this grace ye walk worthy of the vocation

the Gentiles the unsearchable e 2 With all lowliness and meekness, with long-suffering, forbear-

4 There is one body, and one tify in the Lord, that ye hence-Spirit, even as ye are called in one forth walk not as other Gentiles hope of your calling;

5 One Lord, one faith, one bap- t 18 Having the understanding

who is above all, and through all, rance that is in them, because of and in you all.

7 But unto every one of us is

sure of the gift of Christ.

t 8 Wherefore he saith, When he with greediness. ascended up on high, he led captivity captive, and gave gifts unto Christ; men.

it but that he also descended first him, as the truth is in Jesus: into the lower parts of the earth? d 22 That ye put off concerning

same also that ascended up far man, which is corrupt according above all heavens, that he might to the deceitful lusts; fill all things.

11 And he gave some, apostles; of your mind; and some, prophets; and some, d 24 And that ye put on the new evangelists; and some, pastors and man, which after God is created

teachers;

12 For the perfecting of the d 25 Wherefore putting away lysaints, for the work of the minis-ing, speak every man truth with try, for the edifying of the body of his neighbour: for we are mem-Christ:

t 13 Till we all come in the unity p 26 Be ye angry, and sin not: let of the faith, and of the knowledge not the sun go down upon your of the Son of God, unto a perfect wrath:

ture of the fulness of Christ:

more children, tossed to and fro, and working with his hands the thing carried about with every wind of which is good, that he may have doctrine, by the sleight of men, to give to him that needeth.

and cunning craftiness, whereby d 29 Let no corrupt communicathey lie in wait to deceive:

love, may grow up into him in all of edifying, that it may minister things, which is the head, even grace unto the hearers.

Christ:

fitly joined together and compact-unto the day of redemption. ed by that which every joint sup- p 31 Let all bitterness, and wrath, plieth, according to the effectual and anger, and clamour, and evilworking in the measure of every speaking, he put away from you, part, maketh increase of the body with all malice:
unto the edifying of itself in love.

d 32 And be ye kind one to another, trender-hearted, forgiving one

walk, in the vanity of their mind.

darkened, being alienated from 6 One God and Father of all, the life of God through the igno-

the blindness of their heart: 19 Who, being past feeling, have given grace according to the mea-given themselves over unto lasciviousness, to work all uncleanness

20 But we have not so learned

21 If so be that we have heard 9 Now that he ascended, what is him, and have been taught by

10 He that descended is the the former conversation the old

23 And be renewed in the spirit

in righteousness and true holiness.

bers one of another.

man, unto the measure of the sta- 27 Neithergive place to the devil. d 28 Let him that stole, steal no p 14 That we henceforth be no more; but rather let him labour,

tion proceed out of your mouth, d 15 But speaking the truth in but that which is good to the use

t 30 And grieve not the Holy Spi-16 From whom the whole body rit of God, whereby ye are sealed

CHAPTER V.

another, even as God for Christ's d 16 Redeeming the time, because the days are evil. sake hath forgiven you.

CHAP. V. DE ye therefore followers of but understanding what the will of God as dear children;

also hath loved us, and hath given wherein is excess; but be filled himself for us an offering and a with the Spirit; sacrifice to God for a sweet-smell- d 19 Speaking to yourselves in

ing savour.

becometh saints; p* 4 Neither filthiness, nor foolish in the name of our Lord Jesus talking, nor jesting, which are not Christ;

nor covetous man, who is an idola-the Lord. ter, hath any inheritance in the 23 For the husband is the head kingdom of Christ and of God. of the wife, even as Christ is the w 6 Let no man deceive you with head of the church: and he is the vain words: for because of these Saviour of the body.

things cometh the wrath of God 24 Therefore as the church is

with them. ness, but now are ye light in the even as Christ also loved the

and truth;)

10 Proving what is acceptable

unto the Lord.

11 And have no fellowship with having spot or wrinkle, or any the unfruitful works of darkness, such thing; but that it should be

but rather reprove them.

done of them in secret.

manifest is light.

d 14 Wherefore he saith, Awake, thou that sleepest, and arise from body, of his flesh, and of his bones. the dead, and Christ shall give 31 For this cause shall a man thee light.

d 15 See then that ye walk cir-shall be joined unto his wife, and

d 17 Wherefore be ye not unwise,

the Lord is. h 2 And walk in love, as Christ d 18 And be not drunk with wine,

psalms, and hymns, and spiritual p 3 But fornication, and all un-songs, singing and making melody cleanness, or covetousness, let it in your heart to the Lord,

not be once named among you, as d 20 Giving thanks always for all

things unto God and the Father,

convenient: but rather giving of d 21 Submitting yourselves one to another in the fear of God.

c 5 For this ye know, that no d 22 Wives, submit yourselves whoremonger, nor unclean person, unto your own husbands, as unto

upon the children of disobedience. subject unto Christ, so let the 7 Be not ye therefore partakers wives be to their own husbands in every thing.

d 8 For ye were sometime dark- d 25 Husbands, love your wives, Lord: walk as children of light; | church, and gave himself for it;

9 (For the fruit of the Spirit is 26 That he might sanctify and in all goodness, and righteousness, cleanse it with the washing of

water by the word,

27 That he might present it to himself a glorious church, not

holy and without blemish.

12 For it is a shame even to d 28 So ought men to love their speak of those things which are wives, as their own bodies. He that loveth his wife loveth himself.

13 But all things that are re-proved, are made manifest by the his own flesh; but nourisheth and light: for whatsoever doth make cherisheth it, even as the Lord the

church:

30 For we are members of his

leave his father and mother, and

cumspectly, not as fools, but as wise, they two shall be one flesh.

32 This is a great mystery: but cipalities, against powers, against I speak concerning Christ and the the rulers of the darkness of this church.

d 33 Nevertheless, let every one ness in high places. of you in particular so love his d 13 Wherefore take unto you the band.

this is right.

2 Honour thy father and mo-

ment with promise,)

thee, and thou mayest live long able to quench all the fiery darts

on the earth.

d 4 And, ye fathers, provoke not your children to wrath: but bring vation, and the sword of the Spirit, them up in the nurture and admo- which is the word of God: nition of the Lord.

d 5 Servants, be obedient to them prayer and supplication in the that are your masters according to Spirit, and watching thereunto the flesh, with fear and trembling, with all perseverance and suppliin singleness of your heart, as unto cation for all saints:

Christ:

6 Not with eye-service, as men-Christ, doing the will of God from known the mystery of the gospel, the heart;

as to the Lord, and not to men:

8 Knowing that whatsoever good thing any man doeth, the same shall my affairs, and how I do, Tychi-

be bond or free.

d 9 And, ye masters, do the same things unto them, forbearing threatening: knowing that your Master for the same purpose, that ye also is in heaven; neither is there might know our affairs, and that respect of persons with him.

d 10 Finally, my brethren, be

power of his might.

d 11 Put on the whole armour of God, that we may be able to stand love our Lord Jesus Christ in sinagainst the wiles of the devil.

12 For we wrestle not against flesh and blood, but against prin-

world, against spiritual wicked-

wife even as himself: and the wife whole armour of God, that ye may see that she reverence her hus- be able to withstand in the evil day, and having done all, to stand. i 14 Stand therefore, having your HILDREN, obey your pa-loins girt about with truth, and rents in the Lord: for having on the breast-plate of righteousness:

15 And your feet shod with the ther, (which is the first command-preparation of the gospel of peace;

16 Above all, taking the shield 3 That it may be well with of faith, wherewith ye shall be of the wicked.

17 And take the helmet of sal-

18 Praying always with all

d 19 And for me, that utterance may be given unto me, that I may pleasers; but as the servants of open my mouth boldly, to make

20 For which I am an abassa-7 With good will doing service, dor in bonds: that therein I may speak boldly, as I ought to speak.

21 But that ve also may know he receive of the Lord, whether he cus, a beloved brother and faithful minister in the Lord, shall make known to you all things:

> 22 Whom I have sent unto you he might comfort your hearts.

23 Peace be to the brethren, and strong in the Lord, and in the love with faith from God the Father and the Lord Jesus Christ.

b 24 Grace be with all them that cerity. Amen,

Written from Rome unto the Ephesians, by Tychicus.

The Epistle of PAUL, the Apostle, to the PHILIPPIANS.

CHAP. I. servants of Jesus Christ, to also of good will. all the saints in Christ Jesus which

and deacons: b 2 Grace be unto you, and peace, from God our Father, and from the ing that I am set for the defence

Lord Jesus Christ.

3 I thank my God upon every

remembrance of you,

with joy,

gospel from the first day until now; turn to my salvation through your t 6 Being confident of this very prayer, and the supply of the Spirit thing, that he which hath begun a of Jesus Christ, good work in you, will perform it c 20 According to my earnest exuntil the day of Jesus Christ:

think this of you all, because I that with all boldness, as always, have you in my heart; inasmuch so now also, Christ shall be magas both in my bonds, and in the de-inified in my body, whether it be fence and confirmation of the gos- by life, or by death. e 8 For God is my record, how and to die is gain. greatly I long after you all in the

bowels of Jesus Christ.

d 9 And this I pray, that your love I shall choose I wot not. may abound yet more and more in knowledge and in all judgment; that are excellent; that ye may far better: be sincere and without offence till the day of Christ;

b 11 Being filled with the fruits of righteousness, which are by Jesus I know that I shall abide and con-

of God.

derstand, brethren, that the things more abundant in Jesus Christ for which happened unto me have fallen me by my coming to you again. the gospel:

are manifest in all the palace, and or else be absent, I may hear of

in all other places;

the Lord, waxing confident by my together for the faith of the gospel; bonds, are much more bold to 28 And in nothing terrified by speak the word without fear.

15 Some indeed preach Christ AUL and Timotheus, the even of envy and strife; and some

16 The one preach Christ of are at Philippi, with the bishops contention, not sincerely, suppo-

sing to add affliction to my bonds: 17 But the other of love, know-

of the gospel.

18 What then? notwithstanding, every way, whether in pre-4 Always in every prayer of tence or in truth, Christ is preachmine for you all making request ed; and I therein do rejoice, yea, and will rejoice.

5 For your fellowship in the t 19 For I know that this shall

pectation, and my hope, that in 7 Even as it is meet for me to nothing I shall be ashamed, but

pel, ye all are partakers of my grace. e 21 For to me to live is Christ,

22 But if I live in the flesh, this is the fruit of my labour: yet what

23 For I am in a strait betwixt two, having a desire to depart, d 10 That ye may approve things and to be with Christ; which is

> 24 Nevertheless, to abide in the flesh is more needful for you.

25 And having this confidence Christ, unto the glory and praise tinue with you all for your furtherance and joy of faith;

12 But I would ve should un- 26 That your rejoicing may be

out rather unto the furtherance of d 27 Only let your conversation be as it becometh the gospel of Christ: 13 So that my bonds in Christ that whether I come and see you,

your affairs, that ye stand fast in 14 And many of the brethren in one spirit, with one mind striving

your adversaries : which is to them

an evident token of perdition, but in you both to will and to do of his to you of salvation, and that of God. good pleasure.

behalf of Christ, not only to believe murings and disputings: on him, but also to suffer for his sake;

which ye saw in me, and now hear and perverse nation, among whom

to be in me.

CHAP, II.

of love, if any fellowship of the Spi- vain, neither laboured in vain.

like-minded, having the same love, faith, I joy, and rejoice with you all. being of one accord, of one mind. p 3 Let nothing be done through joy, and rejoice with me. strife or vain glory; but in lowliness 19 But I trust in the Lord Jesus of mind let each esteem other bet- to send Timotheus shortly unto ter than themselves.

d 4 Look not every man on his own comfort, when I know your state. things, but every man also on the

things of others.

d 5 Let this mind be in you, which your state. was also in Christ Jesus:

t*6 Who, being in the form of God, the things which are Jesus Christ's. thought it not robbery to be equal with God:

7 But made himself of no repu- hath served with me in the gospel. tation, and took upon him the form of a servant, and was made in the presently, so soon as I shall see likeness of men:

h 8 And being found in fashion as a man, he humbled himself, and also myself shall come shortly. became obedient unto death, even

the death of the cross.

ly exalted him, and given him a fellow-soldier, but your messenger, name which is above every name : and he that ministered to my wants, d 10 That at the name of Jesus 26 For he longed after you all, every knee should bow, of things in and was full of heaviness, because heaven, and things in earth, and that ye had heard that he had been things under the earth :

to the glory of God the Father.

have always obeyed, not as in my row upon sorrow. presence only, but now much more t 13 For it is God which worketh may be the less sorrowful.

t 29 For unto you it is given in the d 14 Do all things without mur-

15 That we may be blameless and harmless, the sons of God, without 30 Having the same conflict rebuke, in the midst of a crooked

ye shine as lights in the world; 16 Holding forth the word of F there be therefore any conso-life; that I may rejoice in the day lation in Christ, if any comfort of Christ, that I have not run in

rit, if any bowels and mercies, | e 17 Yea, and if I be offered upon 2 Fulfil ye my joy, that ye be the sacrifice and service of your

18 For the same cause also do ye

you, that I also may be of good

20 For I have no man like-minded, who will naturally care for

c 21 For all seek their own, not

22 But ye know the proof of him, that as a son with the father, he

23 Him therefore I hope to send

how it will go with me.

24 But I trust in the Lord that I

25 Yet I supposed it necessary to send to you Epaphroditus, my bro-9 Wherefore God also hath high-ther, and companion in labour, and

sick.

t 11 And that every tongue should f 27 For indeed he was sick nigh confess that Jesus Christ is Lord, unto death: but God had mercy on him; and not on him only, but d 12 Wherefore, my beloved, as ye on me also, lest I should have sor-

28 I sent him therefore the more in my absence, work out your own carefully, that, when ye see him salvation with fear and trembling. again, ye may rejoice, and that I d 29 Receive him therefore in the tain unto the resurrection of the Lord with all gladness; and hold dead.

such in reputation.

he was nigh unto death, not re-fect: but I follow after, if that I garding his life, to supply your may apprehend that for which also lack of service toward me.

CHAP. III.

the same things to you, to me in-which are behind, and reaching deed is not grievous, but for you forth unto those things which are it is safe.

w 2 Beware of dogs, beware of

cision.

c 3 For we are the circumcision, 15 Let us therefore, as many as which worship God in the Spirit, be perfect, be thus minded: and if and rejoice in Christ Jesus, and in any thing ye be otherwise mindhave no confidence in the flesh.

4 Though I might also have con-you. fidence in the flesh. If any other 16 Nevertheless, whereto we man thinketh that he hath whereof have already attained, let us walk

5 Circumcised the eighth day, same thing. Pharisee;

e 7 But what things were gain to t 19 Whose end is destruction, me, those I counted loss for Christ. whose God is their belly, and whose c 8 Yea doubtless, and I count all glory is in their shame, who mind things but loss for the excellency of earthly things.) the knowledge of Christ Jesus my t 20 For our conversation is in Lord: for whom I have suffered the heaven; from whence also we look loss of all things, and do count them for the Saviour, the Lord Jesus but dung, that I may win Christ; Christ:

t 9 And be found in him, not hav- b 21 Who shall change our vile faith:

10 That I may know him, and death;

11 If by any means I might at- 2 I beseech Euodias, and beseech

12 Not as though I had already 30 Because for the work of Christ attained, either were already per-I am apprehended of Christ Jesus.

d 13 Brethren, I count not myself d MNALLY, my brethren, re- to have apprehended: but this one joice in the Lord. To write thing I do, forgetting those things before,

14 I press toward the mark for evil-workers, beware of the con-the prize of the high calling of God

in Christ Jesus.

led, God shall reveal even this unto

he might trust in the flesh, I more: by the same rule, let us mind the

of the stock of Israel, of the tribe 17 Brethren, be followers togeof Benjamin, a Hebrew of the ther of me, and mark them which Hebrews; as touching the law, a walk so as ye have us for an ensample.

6 Concerning zeal, persecuting c 18 (For many walk, of whom I the church; touching the righte-have told you often, and now tell ousness which is in the law, blame- you even weeping, that they are the enemies of the cross of Christ:

ing mine own righteousness, which body, that it may be fashioned like is of the law, but that which is unto his glorious body, according through the faith of Christ, the to the working whereby he is able righteousness which is of God by even to subdue all things unto himself.

CHAP. IV.

the power of his resurrection, and the fellowship of his sufferings, bedearly beloved and longed ing made conformable unto his for, my joy and crown, so stand fast in the Lord, my dearly beloved.

COLOSSIANS.

Syntyche, that they be of the same every where and in all things I am mind in the Lord.

yoke-fellow, help those women suffer need. which laboured with me in the t 13 I can do all things through gospel, with Clement also, and Christ which strengtheneth me. with other my fellow-labourers, whose names are in the book of done, that ye did communicate

d 4 Rejoice in the Lord always:

and again I say, Rejoice.

d 5 Let your moderation be known gospel, when I departed from Maunto all men. The Lord is at hand. cedonia, no church communicated d 6 Be careful for nothing; but in with me as concerning giving and every thing by prayer and suppli-receiving, but ye only. cation with thanksgiving let your 16 For even in Thessalonica ve requests be made known unto God. sent once and again unto my neb 7 And the peace of God, which cessity. passeth all understanding, shall 17 Not because I desire a gift:

keep your hearts and minds through but I desire fruit that may abound

Christ Jesus.

d 8 Finally, brethren, whatsoever things are true, whatsoever things I am full, having received of Epaare honest, whatsoever things are phroditus the things which were just, whatsoever things are pure, sent from you, an odour of a sweet whatsoever things are lovely, what-smell, a sacrifice acceptable, wellsoever things are of good report; pleasing to God. if there be any virtue, and if there b 19 But my God shall supply all be any praise, think on these things. your need according to his riches b 9 Those things which we have in glory by Christ Jesus. both learned, and received, and 20 Now unto God and our Faheard, and seen in me, do: and the ther be glory for ever and ever. God of peace shall be with you. Amen.

greatly, that now at the last your Jesus. The brethren which are

care of me hath flourished again ; with me greet you. wherein ye were also careful, but 22 All the saints salute you,

ye lacked opportunity.

11 Not that I speak in respect household. whatsoever state I am, therewith Christ be with you all. Amen. to be content.

d 12 I know both how to be aba-

sed, and I know how to abound:

instructed both to be full and to be b 3 And I entreat thee also, true hungry, both to abound and to

14 Notwithstanding ye have well

with my affliction.

15 Now ye Philippians, know also, that in the beginning of the

to your account.

18 But I have all, and abound:

10 But I rejoiced in the Lord 21 Salute every saint in Christ

chiefly they that are of Cesar's

of want: for I have learned, in b 23 The grace of our Lord Jesus

I It was written to the Philippians from Rome, by Epa-

The Epistle of PAUL, the Apostle, to the COLOSSIANS.

|Colosse: Grace be unto you, and AUL, an apostle of Jesus peace, from God our Father and Christ, by the will of God, the Lord Jesus Christ.

and Timotheus our brother, 3 We give thanks to God, and c 2 To the saints and faithful the Father of our Lord Jesus Christ, brethren in Christ which are atlpraying always for you,

c 4 Since we heard of your faith t 17 And he is before all things, in Christ Jesus, and of the love and by him all things consist; which ye have to all the saints, 18 And he is the head of the

b 5 For the hope which is laid up body, the church : who is the befor you in heaven, whereof ye ginning, the first-born from the heard before in the word of the dead; that in all things he might truth of the gospel: have the pre-eminence.

6 Which is come unto you, as it t 19 For it pleased the Father is in all the world; and bringeth that in him should all fulness

forth fruit, as it doth also in you, dwell;

since the day ye heard of it, and t 20 And, having made peace knew the grace of God in truth: through the blood of his cross, by d 7 As ye also learned of Epaphras him to reconcile all things unto our dear fellow-servant, who is for himself; by him, I say, whether you a faithful minister of Christ; | they be things in earth, or things in

8 Who also declared unto us heaven.

your love in the Spirit.

the day we heard it, do not cease your mind by wicked works, yet to pray for you, and to desire that now hath he reconciled, ye might be filled with the know- b 22 In the body of his flesh ledge of his will in all wisdom and through death, to present you holy, spiritual understanding;

d 10 That ye might walk worthy able, in his sight:

of God:

according to his glorious power, ture which is under heaven; unto all patience and long-suffering whereof I Paul am made a mi-

with joyfulness;

the saints in light:

t 13 Who hath delivered us from sake, which is the church: the power of darkness, and hath translated us into the kingdom of ter, according to the dispensation his dear Son:

t 14 In whom we have redemption you, to fulfil the word of God; through his blood, even the for-

giveness of sins:

15 Who is the image of the in-nerations, but now is made manivisible God, the first-born of every fest to his saints:

creature: that are in earth, visible and invi-Gentiles; which is Christ in you, sible, whether they be thrones, or the hope of glory:

powers: all things were created by every man, and teaching every him, and for him:

t 21 And you, that were somee 9 For this cause we also, since time alienated and enemies in

and unblamable, and unreprov-

of the Lord unto all pleasing, bed 23 If ye continue in the faithing fruitful in every good work, grounded and settled, and be not and increasing in the knowledge moved away from the hope of the God; gospel, which ye have heard, and 11 Strengthened with all might, which was preached to every crea-

nister;

b 12 Giving thanks unto the Fa- 24 Who now rejoice in my sufther, which hath made us meet to ferings for you, and fill up that be partakers of the inheritance of which is behind of the afflictions of Christ in my flesh for his body's

> 25 Whereof I am made a minisof God which is given to me for

26 Even the mystery which hath been hid from ages, and from ge-

27 To whom God would make t* 16 For by him were all things known what is the riches of the created, that are in heaven, and glory of this mystery among the

dominions, or principalities, or 28 Whom we preach, warning man in all wisdom; that we may present every man perfect in of God, who hath raised him from Christ Jesus:

striving according to his working, sins and the uncircumcision of

which worketh in me mightily. CHAP. II.

OR I would that ye knew you all trespasses;
what great conflict I have 14 Blotting out the hand-writing for you, and for them at Laodicea, of ordinances that was against us, and for as many as have not seen which was contrary to us, and my face in the flesh;

d 2 That their hearts might be his cross; comforted, being knit together in 15 And having spoiled princilove, and unto all riches of the palities and powers, he made a full assurance of understanding, shew of them openly, triumphing to the acknowledgment of the over them in it. mystery of God, and of the Father. and of Christ;

sures of wisdom and knowledge.

4 And this I say, lest any man

flesh, yet am I with you in the spi-mility and worshipping of angels, rit, joying and beholding your or-intruding into those things which der, and the steadfastness of your he hath not seen, vainly puffed up faith in Christ.

and established in the faith, as creaseth with the increase of God. ve have been taught, abounding therein with thanksgiving.

d 8 Beware lest any man spoil you the world, why as though living in through philosophy and vain de-the world, are ve subject to ordiceit, after the tradition of men, nances, after the rudiments of the world, and not after Christ.

t* 9 For in him dwelleth all the fulness of the Godhead bodily. t 10 And ye are complete in him, ments and doctrines of men?

ty and power:

cised with the circumcision made body; not in any honour to the without hands, in putting off the satisfying of the flesh. body of the sins of the flesh by the circumcision of Christ:

through the faith of the operation right hand of God.

29 Whereunto I also labour, t 13 And you, being dead in your your flesh, hath he quickened together with him, having forgiven

took it out of the way, nailing it to

the dead.

16 Let no man therefore judge you in meat, or in drink, or in ret 3 In whom are hid all the trea-spect of a holy-day, or of the newmoon, or of the sabbath-days:

17 Which are a shadow of things should beguile you with enticing to come; but the body is of Christ. e '13 Let no man beguile you of 5 For though I be absent in the your reward in a voluntary huby his fleshly mind,

d 6 As we have therefore received 19 And not holding the Head, Christ Jesus the Lord, so walk ye from which all the body by joints and bands having nourishment d 7 Rooted and built up in him, ministered, and knit together, in-

> 20 Wherefore, if ye be dead with Christ from the rudiments of

21 (Touch not; taste not; han-

dle not;

22 Which all are to perish with the using;) after the command-

which is the head of all principali- 23 Which things have indeed a shew of wisdom in will-worship, t 11 In whom also ye are circum- and humility, and neglecting of the

retunction of Christ:

12 Buried with him in baptism,

d F ye then be risen with Christ,
seek those things which are wherein also ye are risen with him above, where Christ sitteth on the

CHAPTER IV.

d 2 Set your affection on things al songs, singing with grace in above, not on things on the earth. your hearts to the Lord.

t 3 For ye are dead, and your life d* 17 And whatsoever ye do in is hid with Christ in God.

shall appear, then shall ye also God and the Father by him. appear with him in glory. d 18 Wives, submit yourselves d 5 Mortify therefore your mem-unto your own husbands, as it is

bers which are upon the earth; fit in the Lord. fornication, uncleanness, inordi- d 19 Husbands, love your wives, nate affection, evil concupiscence, and be not bitter against them. and covetousness, which is idolatry: d 20 Children, obey your parents w 6 For which things' sake the in all things: for this is well-pleas-

dren of disobedience:

sometime, when ye lived in them. couraged.

8 But now ye also put off all d 22 Servants, obey in all things these; anger, wrath, malice, blas-your masters according to the

of your mouth.

d 9 Lie not one to another, seeing fearing God:

with his deeds;

c 10 And have put on the new unto men; ledge after the image of him that shall receive the reward of the increated him:

. 11 Where there is neither Greek Christ. nor Jew, circumcision nor uncir- 25 But he that doeth wrong, cumcision, Barbarian, Scythian, shall receive for the wrong which

and in all. d 12 Put on therefore, as the elect of God, holy and beloved, bowels d ASTERS, give unto your of mercies, kindness, humbleness of mind, meekness, long-suffering; just and equal; knowing that ye d 13 Forbearing one another, and also have a Master in heaven. forgiving one another, if any man d 2 Continue in prayer, and watch have a quarrel against any: even in the same with thanksgiving; as Christ forgave you, so also d 3 Withal praying also for us, that do ve.

of perfectness.

b 15 And let the peace of God as I ought to speak.

also ye are called in one body; that are without, redeeming the and be ye thankful.

ing and admonishing one another that ye may know how ye ought in psalms, and hymns, and spiritu- to answer every man.

word or deed, do all in the name b 4 When Christ, who is our life, of the Lord Jesus, giving thanks to

wrath of God cometh on the chil-ing unto the Lord.

d 21 Fathers, provoke not your 7 In the which ye also walked children to anger, lest they be dis-

phemy, filthy communication out flesh; not with eye-service, as menpleasers; but in singleness of heart.

that ye have put off the old man d 23 And whatsoever ye do, do it heartily, as to the Lord, and not

man, which is renewed in know- 6 24 Knowing that of the Lord ve heritance; for ye serve the Lord

bond nor free: but Christ is all, he hath done: and there is no

respect of persons.

CHAP. IV.

God would open unto us a door of d 14 And above all these things utterance, to speak the mystery of put on charity, which is the bond Christ, for which I am also in bonds:

4 That I may make it manifest,

rule in your hearts, to the which d 5 Walk in wisdom toward them time.

d 16 Let the word of Christ dwell d 6 Let your speech be always in you richly in all wisdom; teach-with grace, seasoned with salt,

J. THESSALONIANS.

7 All my state shall Tychicus you in prayers, that ye may stand declare unto you, who is a beloved perfect and complete in all the brother, and a faithful minister will of God.

and fellow-servant in the Lord: 13 For I bear him record, that 8 Whom I have sent unto you he hath a great zeal for you, and for the same purpose, that he them that are in Laodicea, and might know your estate, and com-them in Hierapolis.

fort your hearts:

9 With Onesimus, a faithful and and Demas, greet you. beloved brother, who is one of you. 15 Salute the brethren which They shall make known unto you are in Laodicea, and Nymphas, and all things which are done here. the church which is in his house.

er, saluteth you; and Marcus, sis-among you, cause that it be read ter's son to Barnabas, (touching also in the church of the Laodicewhom ye received command-ans; and that ye likewise read ments: if he come unto you, re-the epistle from Laodicea. ceive him :

Justus, who are of the circum-hast received in the Lord, that cision. These only are my fellow-thou fulfil it. workers unto the kingdom of God, 13 The salutation by the hand which have been a comfort unto of me Paul. Remember my bonds.

12 Epaphras, who is one of you, a servant of Christ, saluteth you, always labouring fervently for Onesimus.

14 Luke, the beloved physician.

10 Aristarchus, my fellow-prison- 16 And when this epistle is read

d 17 And say to Archippus, Take 11 And Jesus, which is called heed to the ministry which thou

Grace be with you.

Written from Rome to the

The First Epistle of PAUL, the Apostle, to the THESSALONIANS.

CHAP. I. Much assurance; as ye know AUL, and Silvanus, and Ti-what manner of men we were motheus, unto the church of among you for your sake. the Thessalonians which is in God e 6 And ye became followers of the Father, and in the Lord Jesus us, and of the Lord, having receiv-Christ: Grace be unto you, and ed the word in much affliction, peace, from God our Father and with joy of the Holy Ghost: the Lord Jesus Christ.

· 2 We give thanks to God always all that believe in Macedonia and for you all, making mention of you Achaia.

in our prayers:

God and our Father;

t 4 Knowing, brethren beloved, 9 For they themselves shew of

your election of God. t 5 For our gospel came not unto had unto you, and how ye turned

much assurance; as ye know

7 So that ye were ensamples to

e 8 For from you sounded out the d 3 Remembering without ceasing word of the Lord not only in Mayour work of faith, and labour of cedonia and Achaia, but also in love, and patience of hope in our every place your faith to God-Lord Jesus Christ, in the sight of ward is spread abroad; so that we need not to speak any thing.

us what manner of entering in we you in word only, but also in pow- to God from idols, to serve the liver, and in the Holy Ghost, and in ing and true God;

CHAPTERS II, III.

t 10 And to wait for his Son from t 12 That ye would walk worthy heaven, whom he raised from the of God, who hath called you unto dead, even Jesus, which delivered his kingdom and glory.

us from the wrath to come.

CHAP. II. that it was not in vain:

d 2 But even after that we had it is in truth) the word of God, suffered before, and were shame-which effectually worketh also in fully entreated, as ye know, at you that believe. Philippi, we were bold in our God 14 For ye, brethren, became

in guile :

to all men: 100 to speak to the 5 For neither at any time used 16 Forbidding us to speak to the we flattering words, as ye know, Gentiles that they might be saved,

is witness:

e 6 Nor of men sought we glory, uttermost. when we might have been burden-ken from you for a short time in some, as the apostles of Christ. presence, not in heart, endeavour-

you, even as a nurse cherisheth your face with great desire.

c 8 So being affectionately desi-come unto you, even I Paul, once rous of you, we were willing to and again; but Satan hindered us. have imparted unto you, not the b 19 For what is our hope, or joy, gospel of God only, but also our or crown of rejoicing? Are not own souls, because ye were dear even ye in the presence of our unto us.

9 For ye remember, brethren, our labour and travail: for la-joy. bouring night and day, because we would not be chargeable unto any of you, we preached unto you

the gospel of God.

d 10 Ye are witnesses, and God Athens alone; also, how holily, and justly, and 2 And sent Timotheus, our brounblamably we behaved our-ther, and minister of God, and selves among you that believe: d 11 As ye know how we exhort-of Christ, to establish you, and to ed, and comforted, and charged comfort you concerning your faith:

every one of you, as a father doth 3 That no man should be moved his children.

d 13 For this cause also thank we God without ceasing, because, OR yourselves, brethren, know when ye received the word of God our entrance in unto you, which ye heard of us, ye received it not as the word of men, but (as

to speak unto you the gospel of followers of the churches of God God with much contention. which in Judea are in Christ Jesus: 3 For our exhortation was not for ye also have suffered like things of deceit, nor of uncleanness, nor of your own countrymen, even as

they have of the Jews:

d 4 But as we were allowed of c 15 Who both killed the Lord God to be put in trust with the gos-Jesus, and their own prophets, pel, even so we speak; not as and have persecuted us; and they pleasing men, but God, which tri-please not God, and are contrary

nor a cloak of covetousness; God to fill up their sins always; for the wrath is come upon them to the

neither of you, nor yet of others, 17 But we, brethren, being tad 7 But we were gentle among ed the more abundantly to see

18 Wherefore we would have

Lord Jesus Christ at his coming? 20 For ye are our glory and

CHAP. III.

HEREFORE, when we could no longer forbear, we thought it good to be left at

our fellow-labourer in the gospel

by these afflictions : for yourselves

know that we are appointed there-|d 3 For this is the will of God. even your sanctification, that ve unto. 4 For verily, when we were should abstain from fornication:

with you, we told you before that 4 That every one of you should

5 For this cause, when I could 5 Not in the lust of concupisno longer forbear, I sent to know cence, even as the Gentiles which your faith, lest by some means the know not God:

our labour be in vain. brought us good tidings of your have forewarned you and testified. faith and charity, and that ye have 7 For God hath not called us ungood remembrance of us always, to uncleanness, but unto holiness. desiring greatly to see us, as we 8 He therefore that despiseth, also to see you:

comforted over you in all our af-Spirit.

fast in the Lord.

9 For what thanks can we ren- God to love one another. der to God again for you, for all 10 And indeed ye do it toward the joy wherewith we joy for all the brethren which are in all your sakes before our God;

10 Night and day praying ex-brethren, that ye increase more ceedingly that we might see your and more;

is lacking in your faith?

11 Now God himself and our to work with your own hands, Father, and our Lord Jesus Christ, as we commanded you;

direct our way unto you.

b 12 And the Lord make you to toward them that are without, and increase and abound in love one that ye may have lack of nothing, toward another, and toward all 13 But I would not have you to ness before God, even our Father, have no hope. at the coming of our Lord Jesus t 14 For if we believe that Jesus Christ with all his saints.

CHAP. IV.

d URTHERMORE then webe- bring with him. hort you by the Lord Jesus, that the word of the Lord, that we as ye have received of us how ye which are alive and remain unto ought to walk and to please God, the coming of the Lord shall not so ye would abound more and more. prevent them which are asleep.

2 For ye know what command-t 16 For the Lord himself shall

ments we gave you by the Lord descend from heaven with a shout,

Jesus.

we should suffer tribulation; even know how to possess his vessel in as it came to pass, and ye know. sanctification and honour;

tempter have tempted you, and d 6 That no man go beyond and defraud his brother in any matc 6 But now, when Timotheus ter: because that the Lord is the came from you unto us, and avenger of all such, as we also

despiseth not man, but God who 7 Therefore, brethren, we were bath also given unto us his Holy

fliction and distress by your faith: d 9 But as touching brotherly love 8 For now we live, if we stand we need not that I write unto you: for ye yourselves are taught of

Macedonia: but we beseech you,

face, and might perfect that which d 11 And that ye study to be quiet, and to do your own business, and

d 12 That ye may walk honestly

men, even as we do toward you: be ignorant, brethren, concerning b 13 To the end he may establish them which are asleep, that ye your hearts unblamable in holi-sorrow not, even as others which

also which sleep in Jesus will God

seech you, brethren, and ex- 15 For this we say unto you by

with the voice of the archangel,

and with the trump of God: and selves together, and edify one an-

the dead in Christ shall rise first: other, even as also ye do.

17 Then we which are alive and d 12 And we beseech you, breremain shall be caught up together thren, to know them which labour with them in the clouds, to meet among you, and are over you in the Lord in the air: and so shall the Lord, and admonish you; we ever be with the Lord.

18 Wherefore, comfort one ano-highly in love for their work's sake.

ther with these words.

CHAP. V. need that I write unto you. t 2 For yourselves know perfect- d 15 See that none render evil for

3 For when they shall say, yourselves, and to all men.

destruction cometh upon them, as d 17 Pray without ceasing. travail upon a woman with child; d 18 In every thing give thanks:

and they shall not escape.

darkness, that that day should d 19 Quench not the Spirit. overtake you as a thief.

and the children of the day: we that which is good. are not of the night, nor of dark-|d 22 Abstain from all appearance

d 6 Therefore let us not sleep, as t 23 And the very God of peace do others; but let us watch and be sanctify you wholly; and I pray sober.

en, are drunken in the night. d 8 But let us, who are of the day, you, who also will do it. be sober, putting on the breast- d 25 Brethren, pray for us. plate of faith and love; and for a 26 Greet all the brethren with

helmet, the hope of salvation.

9 For God hath not appointed us to wrath, but to obtain salvation that this epistle be read unto all by our Lord Jesus Christ, the holy brethren. t 10 Who died for us, that, whe-b 23 The grace of our Lord Jesus ther we wake or sleep, we should Christ be with you. Amen.

live together with him.

11 Wherefore, comfort your- lonians was written from Athens.

13 And to esteem them very And be at peace among yourselves.

d 14 Now we exhort you, bre-UT of the times and the sea-thren, warn them that are unruly, sons, brethren, ye have no comfort the feeble-minded, support the weak, be patient toward all men.

ly, that the day of the Lord so evil unto any man; but ever folcometh as a thief in the night. low that which is good, both among

Peace and safety; then sudden d 16 Rejoice evermore.

for this is the will of God in Christ 4 But ye, brethren, are not in Jesus concerning you.

20 Despise not prophesyings. t 5 Ye are all the children of light, d 21 Prove all things; hold fast

of evil. God your whole spirit, and soul, and

7 For they that sleep, sleep in body, be preserved blameless unto the night; and they that be drunk-the coming of our Lord Jesus Christ. t 24 Faithful is he that calleth

The first epistle unto the Thessa-

The Second Epistle of PAUL, the Apostle, to the THESSALONIANS.

CHAP. I. DAUL, and Silvanus, and Ti-b 2 Grace unto you, and peace, mothers, unto the abuseh of few days ther and the Lord Jesus Christ: motheus, unto the church of from God our Father and the Lord the Thessalonians in God our Fa-Jesus Christ.

e 3 We are bound to thank Godtmind, or be troubled, neither by always for you, brethren, as it is spirit, nor by word, nor by letter meet, because that your faith grow- as from us, as that the day of eth exceedingly, and the charity Christ is at hand.

each other aboundeth:

c 4 So that we ourselves glory in come, except there come a falling you in the churches of God, for away first, and that man of sin be your patience and faith in all your revealed, the son of perdition; persecutions and tribulations that ve endure :

the righteous judgment of God, he, as God, sitteth in the temple that we may be counted worthy of of God, shewing himself that he is the kingdom of God, for which ye God.

also suffer:

t 6 Seeing it is a righteous thing I was yet with you, I told you with God to recompense tribula-these things? tion to them that trouble you;

t 7 And to you, who are troubled, holdeth that he might be revealed rest with us, when the Lord Jesus in his time.

shall be revealed from heaven with his mighty angels,

geance on them that know not taken out of the way. of our Lord Jesus Christ:

presence of the Lord, and from the brightness of his coming:

glory of his power; t 10 When he shall come to be after the working of Satan, with glorified in his saints, and to be all power, and signs, and lying admired in all them that believe wonders,

was believed) in that day.

11 Wherefore also we pray al-perish; because they received not ways for you, that our God would the love of the truth, that they count you worthy of this calling, might be saved. and fulfil all the good pleasure of t 11 And for this cause God shall

his goodness, and the work of faith send them strong delusion, that they should believe a lie: with power:

12 That the name of our Lord 12 That they all might be damn-

Jesus Christ may be glorified in ed who believed not the truth, you, and ye in him, according to but had pleasure in unrighteousthe grace of our God, and of the ness. Lord Jesus Christ.

t 13 But we are bound to give thanks always to God for you, CHAP. II. TOW we beseech you, bre-brethren beloved of the Lord, bethren, by the coming of our cause God hath from the beginning Lord Jesus Christ, and by our ga-chosen you to salvation, through thering together unto him, sanctification of the Spirit, and be-

2 That ye be not soon shaken in lief of the truth:

of every one of you all toward r 3 Let no man deceive you by any means: for that day shall not

4 Who opposeth and exalteth himself above all that is called 5 Which is a manifest token of God, or that is worshipped; so that

5 Remember ye not, that when

6 And now ye know what with-

7 For the mystery of iniquity doth already work: only he who t 8 In flaming fire taking ven-now letteth will let, until he be

God, and that obey not the gospel 8 And then shall that Wicked be revealed, whom the Lord shall t* 9 Who shall be punished with consume with the spirit of his everlasting destruction from the mouth, and shall destroy with the

9 Even him, whose coming is

(because our testimony among you 10 And with all deceivableness of unrighteousness in them that

14 Whereunto he called you by ved not ourselves disorderly among our gospel, to the obtaining of the you;

glory of our Lord Jesus Christ. 8 Neither did we eat any man's
15 Therefore, brethren, stand bread for nought; but wrought fast, and hold the traditions which with labour and travail night and ye have been taught, whether by day, that we might not be chargeword, or our epistle. able to any of you:

b 16 Now our Lord Jesus Christ himself, and God, even our Father, power, but to make ourselves an which hath loved us, and hath ensample unto you to follow us.

establish you in every good word should he eat.

and work.

CHAP. III. d MINALLY, brethren, pray for orderly, working not at all, but us, that the word of the Lord are busybodies.

ed from unreasonable and wicked they work, and eat their own bread. men: for all men have not faith. | d 13 But ye, brethren, be not

3 But the Lord is faithful, who weary in well-doing. shall establish you, and keep you 14 And if any man obey not our

from evil.

the Lord touching you, that ye him, that he may be ashamed. both do and will do the things d 15 Yet count him not as an which we command you.

d 5 And the Lord direct your brother.
hearts into the love of God, and b 16 Now the Lord of peace himinto the patient waiting for Christ. self give you peace always by all d 6 Now we command you, bre-means. The Lord be with you all. thren, in the name of our Lord Je- 17 The salutation of Paul with sus Christ, that ye withdraw your-mine own hand, which is the toselves from every brother that ken in every epistle: so I write. walketh disorderly, and not after b 18 The grace of our Lord Jesus the tradition which he received Christ be with you all. Amen.

ought to follow us: for we beha-

9 Not because we have not

given us everlasting consolation and good hope through grace,
17 Comfort your hearts, and if any would not work, neither

11 For we hear that there are some which walk among you dis-

may have free course, and be glo- d 12 Now them that are such we rified, even as it is with you; command and exhort by our Lord 2 And that we may be deliver-Jesus Christ, that with quietness

word by this epistle, note that 4 And we have confidence in man, and have no company with

enemy, but admonish him as a

The second epistle to the Thes-7 For yourselves know how ye salonians, was written from

3 As I besought thee to abide

Athens.

¶ The First Epistle of PAUL, the Apostle, to TIMOTHY.

TAUL, an apostle of Jesus still at Ephesus, when I went into Christ by the command-Macedonia, that thou mightest ment of God our Saviour, and Lord charge some that they teach no Jesus Christ, which is our hope; other doctrine,

Christ our Lord.

CHAP. I.

b 2 Unto Timothy, my own son in p 4 Neither give heed to fables the faith; Grace, mercy, and peace, and endless genealogies, which mifrom God our Father and Jesus nister questions, rather than godly ledifying which is in faith: so do.

ment is charity out of a pure heart, and ever. Amen. and of a good conscience, and of 18 This charge I commit unto faith unfeigned:

swerved, have turned aside unto on thee, that thou by them mightest

vain jangling ;

law; understanding neither what conscience; which some having they say, nor whereof they affirm. put away, concerning faith have

8 But we know that the law is made shipwreck : good, if a man use it lawfully; good, if a man use it lawfully; 20 Of whom is Hymeneus and p 9 Knowing this, that the law is Alexander; whom I have delivernot made for a righteous man, but ed unto Satan, that they may for the lawless and disobedient, learn not to blaspheme. for the ungodly and for sinners, for unholy and profane, for murderers d EXHORT therefore, that, of fathers, and murderers of mothers, for manslayers,

that defile themselves with man- 2 For kings, and for all that are kind, for men-stealers, for liars, for in authority; that we may lead a perjured persons, and if there be quiet and peaceable life in all godany other thing that is contrary to liness and honesty.

sound doctrine,

gospel of the blessed God which d 4 Who will have all men to be was committed to my trust.

12 And I thank Christ Jesus our ledge of the truth. ting me into the ministry;

phemer, and a persecutor, and in- for all, to be testified in due time. jurious: but I obtained mercy, 7 Whereunto I am ordained a

was exceeding abundant with faith verity. and love which is in Christ Jesus. d 3 I will therefore that men pray t 15 This is a faithful saying, and every where, lifting up holy hands, worthy of all acceptation, that without wrath and doubting. Christ Jesus came into the world 9 In like manner also, that woto save sinners; of whom I am men adorn themselves in modest

chief. tained mercy, that in me first Je- or gold, or pearls, or costly array, sus Christ might shew forth all 10 But (which becometh women long-suffering, for a pattern to professing godliness) with good them which should hereafter be-works. lieve on him to life everlasting. t 17 Now unto the King eternal, lence with all subjection. immortal, invisible, the only wise 12 But I suffer not a woman to

d 5 Now the end of the command-God, be honour and glory for ever

thee, son Timothy, according to 6 From which some having the prophecies which went before war a good warfare;

7 Desiring to be teachers of the d 19 Holding faith and a good

CHAP. II.

prayers, intercessions, and giving p 10° For whoremongers, for them of thanks be made for all men:

t 3 For this is good and accepta-11 According to the glorious ble in the sight of God our Saviour: saved, and to come unto the know-

Lord, who hath enabled me, for t 5 For there is one God, and one that he counted me faithful, put-mediator between God and men, the man Christ Jesus;

13 Who was before a blas- 6 Who gave himself a ransom

because I did it ignorantly in un-preacher and an apostle, (I speak the truth in Christ, and lie not.) a 14 And the grace of our Lord teacher of the Gentiles in faith and

apparel, with shamefacedness and 16 Howbeit, for this cause I ob-sobriety; not with broidered hair,

d 11 Let the woman learn in si-

CHAPTERS III, IV.

teach, nor to usurp authority over office of a deacon well, purchase the man, but to be in silence. to themselves a good degree, and

13 For Adam was first formed, great boldness in the faith which

then Eve.

14 And Adam was not deceived, was in the transgression.

b 15 Notwithstanding, she shall be saved in child-bearing, if they mayest know how thou oughtest to continue in faith, and charity, and behave thyself in the house of God holiness, with sobriety.

CHAP. III.

THIS is a true saying, If a man truth.

he desireth a good work. c 2 A bishop then must be blame-God was manifest in the flesh, jusless, the husband of one wife, vi-tified in the Spirit, seen of angels, gilant, sober, of good behaviour, preached unto the Gentiles, begiven to hospitality, apt to teach; lieved on in the world, received p 3 Not given to wine, no striker, up into glory. not greedy of filthy lucre; but patient; not a brawler, not covetous; r TOW the Spirit speaketh ex-d 4 One that ruleth well his own house, having his children in sub-times some shall depart from the jection with all gravity;

to rule his own house, how shall 2 Speaking lies in hypocrisy,

6 Not a novice, lest being lifted with a hot iron;

demnation of the devil.

and the snare of the devil.

grave, not double-tongued, not it be received with thanksgiving: given to much wine, not greedy of

filthy lucre;

faith in a pure conscience.

office of a deacon, being found of faith and of good doctrine. blameless.

grave, not slanderers, sober, faith-wives' fables, and exercise thyself

ful in all things.

d 12 Let the deacons be the hus- b 8 For bodily exercise profiteth bands of one wife, ruling their little: but godliness is profitable children and their own houses unto all things, having promise of well.

13 For they that have used the which is to come.

is in Christ Jesus. 14 These things write I unto but the woman being deceived thee, hoping to come unto thee

shortly:

15 But if I tarry long, that thou which is the church of the nying God, the pillar and ground of the

desire the office of a bishop, t* 16 And without controversy, great is the mystery of godliness:

CHAP. IV.

faith, giving heed to seducing spi-5 (For if a man know not how rits, and doctrines of devils;

he take care of the church of God?) having their conscience seared

up with pride he fall into the con- 3 Forbidding to marry, and commanding to abstain from meats, 7 Moreover, he must have a which God hath created to be regood report of them which are ceived with thanksgiving of them without; lest he fall into reproach which believe and know the truth.

4 For every creature of God is c 8 Likewise must the deacons be good, and nothing to be refused, if

5 For it is sanctified by the word

of God, and prayer.

9 Holding the mystery of the d 6 If thou put the brethren in remembrance of these things, thou 10 And let these also first be shalt be a good minister of Jesus proved; then let them use the Christ, nourished up in the words

whereunto thou hast attained. d 11 Even so must their wives he 7 But refuse profane and old

rather unto godliness.

the life that now is, and of that

9 This is a faithful saying, and own, and especially for those of worthy of all acceptation.

t 10 For therefore we both labour faith, and is worse than an infidel. and suffer reproach, because we 9 Let not a widow be taken into trust in the living God who is the the number under threescore years Saviour of all men, especially of old, having been the wife of one those that believe. man.

in purity.

to reading; to exhortation; to doc-fuse: for when they have begun

trine.

14 Neglect not the gift that is in they will marry; thee, which was given thee by 12 Having damnation, because prophecy, with the laying on of they have cast off their first faith.

the hands of the presbytery. d 15 Meditate upon these things; be idle, wandering about from give thyself wholly to them; that house to house; and not only idle, thy profiting may appear to all. d 16 Take heed unto thyself, and speaking things which they ought unto the doctrine; continue in not.

them: for in doing this thou shalt both save thyself, and them that younger women marry, bear chil-

hear thee.

CHAP. V.

d TD EBUKE not an elder, but reproachfully. entreat him as a father; and 15 For some are already turned the vounger men as brethren;

3 Honour widows that are wi-church be charged; that it may

dows indeed.

d 4 But if any widow have chil-deed. dren or nephews, let them learn d 17 Let the elders that rule well, first to shew piety at home, and to be counted worthy of double horequite their parents: for that is nour, especially they who labour good and acceptable before God. in the word and doctrine.

and prayers night and day.

is dead while she liveth.

7 And these things give in three witnesses. charge, that they may be blame- d 20 Them that sin rebuke before less.

S But if any provide not for his t 21 I charge thee before God, and

his own house, he hath denied the

11 These things command and c 10 Well reported of for good works; if she have brought up d 12 Let no man despise thy children, if she have lodged stranyouth; but be thou an example of gers, if she have washed the saints' the believers, in word, in conver-feet, if she have relieved the afsation, in charity, in spirit, in faith, flicted, if she have diligently followed every good work.

d 13 Till I come, give attendance 11 But the younger widows reto wax wanton against Christ,

p 13 And withal they learn to but tattlers also, and busybodies,

14 I will therefore that the dren, guide the house, give none occasion to the adversary to speak

aside after Satan.

2 The elder women as mothers: 16 If any man or woman that the younger as sisters, with all believeth have widows, let them relieve them, and let not the

relieve them that are widows in-

c 5 Now she that is a widow in- 18 For the scripture saith, Thou deed, and desolate, trusteth in God, shalt not muzzle the ox that treadand continueth in supplications eth out the corn. And, The labourer is worthy of his reward.

6 But she that liveth in pleasure, 19 Against an elder receive not an accusation, but before two or

all, that others also may fear.

CHAPTER VI.

the Lord Jesus Christ, and the w9 But they that will be rich, fall elect angels, that thou observe into temptation, and a snare, and these things without preferring into many foolish and hurtful lusts. one before another, doing nothing which drown men in destruction by partiality. and perdition.

d 22 Lay hands suddenly on no

men's sins: keep thyself pure.

use a little wine for thy stomach's through with many sorrows.

sake, and thine often infirmities. t 24 Some men's sins are open be- these things; and follow after forehand, going before to judg-righteousness, godliness, faith, love, ment: and some men they follow patience, meekness. after.

of some are manifest beforehand; thou art also called, and hast proand they that are otherwise can-fessed a good profession before

not be hid.

CHAP. VI.

own masters worthy of all honour, who before Pontius Pilate witnessthat the name of God and his doc-ed a good confession;

trine be not blasphemed.

because they are brethren; but Jesus Christ: takers of the benefit. These things Potentate, the King of kings, and teach and exhort.

p 4 He is proud, knowing nothing, Amen. but doting about questions and d 17 Charge them that are rich in

sings,

corrupt minds, and destitute of the 18 That they do good, that they truth, supposing that gain is god-be rich in good works, ready to liness: from such withdraw thyself. distribute, willing to communicate; b 6 But godliness with content- 19 Laying up in store for them-

ment is great gain.

carry nothing out. let us be therewith content.

10 For the love of money is the man, neither be partaker of other root of all evil: which while some coveted after, they have erred from

23 Drink no longer water, but the faith, and pierced themselves

d 11 But thou, O man of God, flee

d 12 Fight the good fight of faith, 25 Likewise also the good works lay hold on eternal life, whereunto

many witnesses.

13 I give thee charge in the ET as many servants as are sight of God, who quickeneth all I under the voke count their things, and before Christ Jesus,

14 That thou keep this com-2 And they that have believing mandment without spot, unrebukamasters, let them not despise them, ble, until the appearing of our Lord

rather do them service, because t*15 Which in his times he shall they are faithful and beloved, par-shew, who is the blessed and only

Lord of lords;

3 If any man teach otherwise, 16 Who only hath immortality, and consent not to wholesome dwelling in the light which no man words, even the words of our Lord can approach unto: whom no man Jesus Christ, and to the doctrine hath seen, nor can see; to whom which is according to godliness, be honour and power everlasting.

strifes of words, whereof cometh this world, that they be not highenvy, strife, railings, evil surmi-minded, nor trust in uncertain riches, but in the living God, who p 5 Perverse disputings of men of giveth us richly all things to enjoy;

selves a good foundation against 7 For we brought nothing into the time to come, that they may

this world, and it is certain we can lay hold on eternal life.

d 20 O Timothy, keep that which d 8 And having food and raiment, is committed to thy trust, avoiding profane and vain bubblings, and op-

II. TIMOTHY.

positions of science falsely so called; 21 Which some professing, have erred concerning the faith. Grace, he with thee. Amen.

The first to Timothy was written from Laodicea, which is the chiefest city of Phrygia Pacatiana

The Second Epistle of PAUL, the Apostle, to TIMOTHY.

AUL, an apostle of Jesus gospel: Christ by the will of God, 11 Whereunto I am appointed a which is in Christ Jesus,

2 To Timothy, my dearly be-t 12 For the which cause I also loved son: Grace, mercy, and suffer these things: nevertheless I peace, from God the Father and am not ashamed: for I know

Christ Jesus our Lord.

from my forefathers with pure that which I have committed unto conscience, that without ceasing I him against that day. have remembrance of thee in my d 13 Hold fast the form of sound prayers night and day;

4 Greatly desiring to see thee, me, in faith and love which is in being mindful of thy tears, that I Christ Jesus.

may be filled with joy;

the unfeigned faith that is in thee, Holy Ghost which dwelleth in us, which dwelt first in thy grandmother Lois, and thy mother Eunice; they which are in Asia be turned also.

the putting on of my hands.

c 7 For God hath not given us 17 But, when he was in Rome. the spirit of fear; but of power, he sought me out very diligently, and of love, and of a sound mind. and found me.

d 8 Be not thou therefore a shamed t 18 The Lord grant unto him

t 9 Who hath saved us, and calling to his own purpose and grace, in Christ Jesus.

sus Christ, who hath abolished teach others also.

limmortality to light through the

according to the promise of life preacher, and an apostle, and a teacher of the Gentiles.

whom I have believed, and am e 3 I thank God, whom I serve persuaded that he is able to keep

words, which thou hast heard of

t 14 That good thing which was t 5 When I call to remembrance committed unto thee keep by the

and I am persuaded that in thee away from me; of whom are Phygellus and Hermogenes.

6 Wherefore I put thee in re- f 16 The Lord give mercy unto membrance, that thou stir up the the house of Onesiphorus; for he gift of God, which is in thee by oft refreshed me, and was not

ashamed of my chain:

of the testimony of our Lord, nor that he may find mercy of the of me his prisoner: but be thou Lord in that day: and in how partaker of the afflictions of the many things he ministered unto gospel according to the power of me at Ephesus, thou knowest very well.

CHAP. II.

ed us with a holy calling, not ac-cording to our works, but accord-strong in the grace that is

which was given us in Christ Je-c 2 And the things that thou hast sus before the world began; heard of me among many witnessb 10 But is now made manifest by es, the same commit thou to faiththe appearing of our Saviour Je-ful men, who shall be able to

death, and hath brought life and d 3 Thou therefore endure hard-

264

ness, as a good soldier of Jesus rection is past already; and overthrow the faith of some.

4 No man that warreth entan-d 19 Nevertheless the foundation gleth himself with the affairs of of God standeth sure, having this this life; that he may please him seal, The Lord knoweth them that who hath chosen him to be a are his. And, Let every one that soldier.

5 And if a man also strive for from iniquity. masteries, yet is he not crowned, 20 But in a great house there

except he strive lawfully.

eth must be first partaker of the earth; and some to honour, and fruits.

7 Consider what I say; and the Lord give thee understanding in himself from these, he shall be a

all things.

t 8 Remember that Jesus Christ, meet for the master's use, and preof the seed of David, was raised pared unto every good work. from the dead, according to my d 22 Flee also youthful lusts: but

evil-doer, even unto bonds; but Lord out of a pure heart.

the word of God is not bound. t 10 Therefore I endure all things questions avoid, knowing that for the elect's sake, that they may they do gender strifes. also obtain the salvation which is d 24 And the servant of the Lord

11 It is a faithful saying: For if all men, apt to teach, patient;

live with him:

he also will deny us:

13 If we believe not, yet he 26 And that they may recover

himself.

14 Of these things put them in him at his will. remembrance, charging them before the Lord that they strive not r HIS know also, that in the about words to no profit, but to the subverting of the hearers.

d 15 Study to shew thyself ap-c 2 For men shall be lovers of their proved unto God, a workman that own selves, covetous, boasters, needeth not to be ashamed, rightly proud, blasphemers, disobedient to

dividing the word of truth.

unto more ungodliness. 17 And their word will eat as that are good,

neus and Philetus:

18 Who concerning the truth levers of God;

nameth the name of Christ depart

are not only vessels of gold and of 6 The husbandman that labour-silver, but also of wood and of

some to dishonour.

21 If a man therefore purge vessel unto honour, sanctified, and

follow righteousness, faith, charity, 9 Wherein I suffer trouble, as an peace, with them that call on the

p 23 But foolish and unlearned

in Christ Jesus with eternal glory. must not strive; but be gentle unto

we be dead with him, we shall also t 25 In meekness instructing those that oppose themselves; if God b 12 If we suffer, we shall also peradventure will give them rereign with him: if we deny him, pentance to the acknowledging of

the truth:

abideth faithful: he cannot deny themselves out of the snare of the devil, who are taken captive by

CHAP. III.

last days perilous times shall come.

parents, unthankful, unholy,

16 But shun profane and vain c 3 Without natural affection, babblings: for they will increase truce-breakers, false accusers, incontinent, fierce, despisers of those

doth a canker: of whom is Hyme-c 4 Traitors, heady, high-minded, lovers of pleasures more than

have erred, saying that the resur- c 5 Having a form of godliness, but

denying the power thereof: from Christ, who shall judge the quick such turn away. and the dead at his appearing and 6 For of this sort are they which his kingdom;

creep into houses, and lead captive d 2 Preach the word; be instant silly women laden with sins, led in season, out of season; reprove, away with divers lusts:

7 Ever learning and never able fering and doctrine.

truth.

withstood Moses, so do these also shall they heap to themselves resist the truth: men of corrupt teachers, having itching ears; minds, reprobate concerning the 4 And they shall turn away their faith.

9 But they shall proceed no fur-turned unto fables.

c 10 But thou hast fully known thy ministry. my doctrine, manner of life, pur- 6 For I am now ready to be ofpose, faith, long-suffering, charity, fered, and the time of my deparpatience.

nium, at Lystra; what persecu-kept the faith : the Lord delivered me.

persecution.

c 13 But evil men and seducers them also that love his appearing. shall wax worse and worse, de- 9 Do thy diligence to come ceiving, and being deceived.

d 14 But continue thou in the c 10 For Demas hath forsaken me,

hast known the holy scriptures, 11 Only Luke is with me. Take which are able to make thee wise Mark, and bring him with thee: unto salvation through faith which for he is profitable to me for the is in Christ Jesus.

t 16 All scripture is given by inspiration of God, and is profitable Ephesus. cousness:

be perfect, thoroughly furnished unto all good works.

CHAP. IV.

CHARGE thee therefore be-works: fore God, and the Lord Jesus 15 Of whom he then ware also;

rebuke, exhort with all long-suf-

to come to the knowledge of the r 3 For the time will come, when they will not endure sound doc-8 Now as Jannes and Jambres trine; but after their own lusts

ears from the truth, and shall be

ther: for their folly shall be ma- d 5 But watch thou in all things, nifest unto all men, as theirs also endure afflictions, do the work of an evangelist, make full proof of

ture is at hand.

11 Persecutions, afflictions, which c 7 I have fought a good fight, I came unto me at Antioch, at Ico-have finished my course, I have

tions I endured: but out of them all | 8 Henceforth there is laid up for me a crown of righteousness, r 12 Yea, and all that will live which the Lord, the righteous godly in Christ Jesus shall suffer Judge, shall give me at that day: and not to me only, but unto all

shortly unto me:

things which thou hast learned having leved this present world, and hast been assured of, knowing and is departed unto Thessaloniof whom thou hast fearned them; ca; Crescens to Galatia, Titus
15 And that from a child thou unto Dalmatia.

ministry.

12 And Tychicus have I sent to

for doctrine, for reproof, for cor- 13 The cloak that I left at Troas rection, for instruction in right-with Carpus, when thou comest, bring with thee, and the books, but

17 That the man of God may especially the parchments. 14 Alexander the coppersmith

did me much evil: the Lord him according to his

CHAPTER I.

for he hath greatly withstood our 19 Salute Prisca and Aquila, and the household of Onesiphorus. words.

f 16 At my first answer no man 20 Erastus abode at Corinth: stood with me, but all men forsook but Trophimus have I left at Mileme: I pray God that it may not tum sick.

be laid to their charge. 21 Do thy diligence to come be-17 Notwithstanding, the Lord fore winter. Eubulus greeteth stood with me, and strengthened thee, and Pudens, and Linus, and me; that by me the preaching Claudia, and all the brethren. might be fully known, and that all b 22 The Lord Jesus Christ be the Gentiles might hear: and I with thy spirit. Grace be with

was delivered out of the mouth of you. Amen. the lion.

r 13 And the Lord shall deliver me from every evil work, and will preserve me unto his heavenly kindgom; to whom be glory for ever and ever. Amen.

The second epistle unto Timotheus, ordained the first bishop of the church of the Ephesians, was written from Rome, when Paul was brought before Nero the second time.

The Epistle of PAUL to TITUS.

CHAP. I. 1 8 But a lover of hospitality, a AUL, a servant of God, and lover of good men, sober, just,

an apostle of Jesus Christ, holy, temperate;

according to the faith of God's 9 Holding fast the faithful word elect, and the acknowledging of as he hath been taught, that he the truth which is after godliness; may be able by sound doctrine b 2 In hope of eternal life, which both to exhort and to convince the

God, that cannot lie, promised be-gainsayers.

t 3 But hath in due times mani-land vain talkers and deceivers, fested his word through preaching, especially they of the circumcision:

God our Saviour;

b 4 To Titus, mine own son after not, for filthy lucre's sake. the common faith: Grace, mercy, 12 One of themselves, even a and peace from God the Father, and prophet of their own, said, The

5 For this cause left I thee in beasts, slow bellies. Crete, that thou shouldest set in 13 This witness is true: whereorder the things that are wanting, fore rebuke them sharply, that and ordain elders in every city, as they may be sound in the faith; I had appointed thee:

had appointed thee:

6 If any be blameless, the hus-fables, and commandments of men band of one wife, having faithful that turn from the truth.

children, not accused of riot, or 15 Unto the pure all things are unruly.

less, as the steward of God: not pure; but even their mind and

self-willed, not soon angry, not conscience is defiled. given to wine, no striker, not given c 16 They profess that they know to filthy lucre;

fore the world began; | c 10 For there are many unruly

which is committed unto me, ac- 11 Whose mouths must be stopcording to the commandment of ped, who subvert whole houses, teaching things which they ought

the Lord Jesus Christ our Saviour. Cretians are always liars, evil

14 Not giving heed to Jewish

pure: but unto them that are ded 7 For a bishop must be blame-filed and unbelieving is nothing

God; but in works they deny him,

being abominable, and disobedient, quity, and purify unto himself a and unto every good work repro-peculiar people, zealous of good hate. works.

d DUT speak thou the things hort, and rebuke with all authoriwhich become sound doc-ty. Let no man despise thee.

trine:

in charity, in patience;

d 3 The aged women likewise, ready to every good work, that they be in behaviour as be- 2 To speak evil of no man, to cometh holiness; not false accu-be no brawlers, but gentle, shewing sers, not given to much wine, all meekness unto all men.

teachers of good things:

d 4 That they may teach the young sometimes foolish, disobedient, dewomen to be sober, to love their ceived, serving divers lusts and husbands, to love their children, pleasures, living in malice and d 5 To be discreet, chaste, keepers envy, hateful, and hating one anoat home, good, obedient to their ther. own husbands, that the word of t 4 But after that the kindness and

God be not blasphemed. d 6 Young men likewise exhort man appeared,

to be sober-minded.

vity, sincerity,

condemned; that he that is of the dantly, through Jesus Christ our contrary part may be ashamed, Saviour; not answering again;

viour in all things.

11 For the grace of God that to men. bringeth salvation hath appeared p 9 But avoid foolish questions,

to all men. d 12 Teaching us, that denying and strivings about the law; for ungodliness, and worldly lusts, we they are unprofitable and vain. should live soberly, righteously, d 10 A man that is a heretic, afand godly, in this present world; ter the first and second admonit* 13 Looking for that blessed hope, tion, reject; and the glorious appearing of the 11 Knowing that he that is such, great God, and our Saviour Jesus is subverted, and sinneth, being

14 Who gave himself for us, that he might redeem us from all ini-unto thee, or Tychicus, be diligent

15 These things speak, and ex-

d 2 That the aged men be sober, d UT them in mind to be sub-grave, temperate, sound in faith, ject to principalities and powers, to obey magistrates, to be

t 3 For we ourselves also were

love of God our Saviour toward

t 5 Not by works of righteousness d 7 In all things shewing thyself which we have done, but accorda pattern of good works: in doc-ing to his mercy he saved us, by trine shewing uncorruptness, gra-the washing of regeneration, and renewing of the Holy Ghost;

8 Sound speech that cannot be t 6 Which he shed on us abun-

having no evil thing to say of you. t 7 That being justified by his d 9 Exhort servants to be obedi-grace, we should be made heirs acent unto their own masters, and cording to the hope of eternal life. to please them well in all things; d 3 This is a faithful saying, and these things I will that thou affirm 10 Not purloining, but shewing constantly, that they which have all good fidelity; that they may believed in God might be careful adorn the doctrine of God our Sa- to maintain good works.

and genealogies, and contentions,

things are good and profitable un-

condemned of himself. 12 When I shall send Artemas

CHAPTER I.

to come unto me to Nicopolis: for 15 All that are with me salute I have determined there to winter thee. Greet them that love us in 13 Bring Zenas the lawyer and the faith. Grace be with you all.

Apollos on their journey diligently, Amen. that nothing be wanting unto them. d 14 And let ours also learn to maintain good works for necessary uses, that they be not unfruitful.

It was written to Titus, ordained the first bishop of the church of the Cretians, from Nicopolis of Macedonia.

¶ The Epistle of PAUL to PHILEMON.

AUL, a prisoner of Jesus have ministered unto me in the Christ, and Timothy our bonds of the gospel: brother, unto Philemon our dear- 14 But without thy mind would I

and Archippus our fellow-soldier, willingly. and to the church in thy house: b 3 Grace to you, and peace, from parted for a season, that thou God our Father and the Lord Jesus shouldest receive him for ever;

e 4 I thank my God, making men-above a servant, a brother beloved, tion of thee always in my prayers, especially to me, but how much c 5 Hearing of thy love and faith, more unto thee, both in the flesh,

which thou hast toward the Lord and in the Lord? Jesus; and toward all saints;

6 That the communication of partner, receive him as myself. thy faith may become effectual by 18 If he hath wronged thee, or the acknowledging of every good oweth thee aught, put that on mine thing which is in you in Christ account;

Jesus. e 7 For we have great joy and own hand, I will repay it: albeit I consolation in thy love, because do not say to thee how thou owest the bowels of the saints are re-untome even thine own self besides. freshed by thee, brother.

much bold in Christ to enjoin thee bowels in the Lord.

that which is convenient,

Paul the aged, and now also althan I say. prisoner of Jesus Christ.

Onesimus, whom I have begotten your prayers I shall be given unto

t 11 Which in time past was to 23 There salute thee Epaphras, fitable to thee and to me:

12 Whom I have sent again: Lucas, my fellow-labourers. thou therefore receive him, that b 25 The grace of our Lord Jesus is, mine own bowels:

13 Whom I would have retained with me, that in thy stead he might mon, by Onesimus a servant.

ly beloved, and fellow-labourer, do nothing; that thy benefit should 2 And to our beloved Apphia, not be as it were of necessity, but 15 For perhaps he therefore de-

16 Not now as a servant, but

17 If thou count me therefore a

19 I Paul have written it with mine

20 Yea, brother, let me have joy 8 Wherefore, though I might be of thee in the Lord: refresh my

21 Having confidence in thy f 9 Yet for love's sake I rather obedience I wrote unto thee, knowbeseech thee, being such a one as ing that thou wilt also do more

22 But withal prepare me also 10 I beseech thee for my son a lodging: for I trust that through

you.

thee unprofitable, but now pro-my fellow-prisoner in Christ Jesus: 24 Marcus, Aristarchus, Demas,

Christ be with your spirit. Amen.

The Epistle of PAUL, the Apostle, to the HEBREWS.

13 But to which of the angels OD, who at sundry times said he at any time, Sit on my right I and in divers manners hand, until I make thine enemies spake in time past unto the fathers thy footstool? by the prophets.

t 2 Hath in these last days spoken spirits, sent forth to minister for unto us by his Son, whom he hath them who shall be heirs of salvation?

appointed beir of all things, by whom also he made the worlds; defined the worlds; to 3 Who being the brightness of his glory, and the express image to the things which we have heard, of his person, and upholding all lest at any time we should let them things by the word of his power, slip.
when he had by himself purged 2 For if the word spoken by anour sins, sat down on the right gels was steadfast, and every trans-

than the angels, as he hath by in-w3 How shall we escape, if we heritance obtained a more excel-neglect so great salvation; which

lent name than they.

said he at any time, Thou art my us by them that heard him: Son, this day have I begotten thee? I 4 God also bearing them witness, And again, I will be to him a Fa-both with signs and wonders, and ther, and he shall be to me a Son? with divers miracles, and gifts of t 6 And again, when he bringeth the Holy Ghost, according to his in the first-begotten into the world, own will? he saith, And let all the angels of God worship him.

Who maketh his angels spirits, 6 But one in a certain place tesand his ministers a flame of fire. tified, saying, What is man, that t* 8 But unto the Son, he saith, thou art mindful of him? or the Thy throne, O God, is for ever and son of man, that thou visitest him? ever: a sceptre of righteousness is 7 Thou madest him a little low-

ness, and hated iniquity; there-and didst set him over the works fore God, even thy God, hath of thy hands; anointed thee with the oil of glad- 8 Thou hast put all things in

the earth; and the heavens are under him. But now we see not the works of thine hands.

r 11 They shall perish; but thou 9 But we see Jesus, who was

remainest: and they all shall wax made a little lower than the an-

fold them up, and they shall be that he by the grace of God should changed: but thou art the same, taste death for every man.

and thy years shall not fail. t 10 For it became him, for whom

t 14 Are they not all ministering

CHAP, II.

hand of the Majesty on high; gression and disobedience received
4 Being made so much better a just recompense of reward;

at the first began to be spoken by 5 For unto which of the angels the Lord, and was confirmed unto

5 For unto the angels hath he not put in subjection the world to

7 And of the angels he saith, come, whereof we speak.

the sceptre of thy kingdom.

er than the angels; thou crown9 Thou hast loved righteous edst him with glory and honour,

ness above thy fellows.

10 And, Thou, Lord, in the beginning hast laid the foundation of him, he left nothing that is not put

old as doth a garment; gels for the suffering of death, t 12 And as a vesture shalt thou crowned with glory and honour:

are all things, and by whom are the house, hath more honour than all things, in bringing many sons the house. unto glory, to make the Captain t 4 For every house is builded by of their salvation perfect through some man; but he that built all

sufferings.

11 For both he that sanctifieth, 5 And Moses verily was faithful and they who are sanctified, are in all his house, as a servant, for a all of one: for which cause he is testimony of those things which not ashamed to call them bre-were to be spoken after: thren,

a 12 Saying, I will declare thy own house: whose house are we, name unto my brethren, in the if we hold fast the confidence, and midst of the church will I sing the rejoicing of the hope firm unto praise unto thee.

trust in him. And again, Behold, saith, To-day if ye will hear his I, and the children which God voice,

hath given me.

dren are partakers of flesh and temptation in the wilderness: blood, he also himself likewise 9 When your fathers tempted took part of the same; that through me, proved me, and saw my works took partor might destroy him that forty years.

had the nower of death, that is, 10 Wherefore I was grieved the devil:

through fear of death, were all and they have not known my ways. their life-time subject to bondage. w 11 So I sware in my wrath, t 16 For verily he took not on They shall not enter into my rest. him the nature of angels; but he e 12 Take heed, brethren, lest took on him the seed of Abraham, there he in any of you an evil t 17 Wherefore in all things it heart of unbelief, in departing from

behooved him to be made like unto the living God.

the people.

suffered, being tempted, he is able of our confidence steadfast unto to succour them that are tempted. the end;

CHAP. III.

heavenly calling consider the Apos- 16 For some, when they had tle and High Priest of our profes- heard, did provoke: howbeit, not sion, Christ Jesus;

2 Who was faithful to him that Moses.

worthy of more glory than Moses, casses fell in the wilderness? inasmuch as he who hath builded 18 And to whom sware he that

things is God.

t 6 But Christ as a Son over his

the end. a 13 And again, I will put my t 7 Wherefore, as the Holy Ghost

p 8 Harden not your hearts, as in t 14 Forasmuch then as the chil-the provocation, in the day of

with that generation, and said, 15 And deliver them, who, They do always err in their heart;

his brethren; that he might be a d 13 But exhort one another daily, merciful and faithful High Priest while it is called To-day; lest any in things pertaining to God, to of you be hardened through the make reconciliation for the sins of deceitfulness of sin.

e 14 For we are made partakers 18 For in that he himself hath of Christ, if we hold the beginning

15 While it is said, To-day if ve THEREFORE, holy bre- will hear his voice, harden not thren, partakers of the your hearts, as in the provocation.

all that came out of Egypt by

appointed him, as also Moses was 17 But with whom was he grievfaithful in all his house. ed forty years? was it not with t 3 For this man was counted them that had sinned, whose car-

they should not enter into his rest, the thoughts and intents of the but to them that believed not?

not enter in because of unbelief. CHAP. IV.

d T ET us therefore fear, lest a ed unto the eyes of him with whom promise being left us of en- we have to do.

but the word preached did not 15 For we have not an high

faith in them that heard it.

do enter into rest, as he said, As I as we are, yet without sin. have sworn in my wrath, if they d 16 Let us therefore come boldly foundation of the world.

day from all his works.

shall enter into my rest.

ed entered not in because of un-also is compassed with infirmity. belief:

7 (Again, he limiteth a certain as for the people, so also for himday, saying in David, To-day, after self, to offer for sins. so long a time; as it is said, To- 4 And no man taketh this hoday, if ye will hear his voice, nour unto himself, but he that is harden not your hearts.

rden not your hearts.

8 For if Jesus had given them h 5 So also Christ glorified not

rest to the people of God. 10 For he that is entered into his rest, he also hath ceased from place, Thou art a priest for ever his own works, as God did from his.) after the order of Melchisedec. d 11 Let us labour therefore to en-s 7 Who in the days of his flesh, ter into that rest, lest any man fall when he had offered up prayers after the same example of unbelief, and supplications with strong cryt 12 For the word of God is quick, ing and tears unto him that was and powerful, and sharper than able to save him from death, and any two-edged sword, piercing was heard, in that he feared; even to the dividing asunder of a Though he were a Son, yet soul and spirit, and of the joints learned he obedience by the things and marrow, and is a discerner of which he suffered;

19 So we see that they could t 13 Neither is there any creature that is not manifest in his sight:

but all things are naked and open-

tering into his rest, any of you d 14 Seeing then that we have a

should seem to come short of it. great High Priest, that is passed 2 For unto us was the gospel into the heavens, Jesus the Son of preached, as well as unto them: God, let us hold fast our profession.

profit them, not being mixed with priest which cannot be touched with the feeling of our infirmities : e 3 For we which have believed but was in all points tempted like

shall enter into my rest: although unto the throne of grace, that we the works were finished from the may obtain mercy, and find grace to help in time of need.

CHAP. V.

d 4 For he spake in a certain place of the seventh day on this wise, and God did rest the seventh From among men, is ordained for men in things pertaining to 5 And in this place again, If they God, that he may offer both gifts and sacrifices for sins:

6 Seeing therefore it remaineth 2 Who can have compassion on that some must enter therein, and the ignorant, and on them that are they to whom it was first preach-out of the way; for that he himself

3 And by reason hereof he ought,

rest, then would he not afterward himself to be made an high priest; have spoken of another day.

but he that said unto him, Thou
by There remaines therefore a art my Son, to-day have I begotten thee.

6 As he saith also in another

? 9 And being made perfect, heithem by whom it is dressed, rebecame the author of eternal sal-ceiveth blessing from God: him;

after the order of Melchisedec.

11 Of whom we have many

ed, seeing ye are dull of hearing. that accompany salvation, though 12 For when for the time ye we thus speak.

ought to be teachers, ye have need e 10 For God is not unrighteous that one teach you again which to forget your work and labour of be the first principles of the oracles love, which ye have shewed to-of God; and are become such as ward his name, in that ye have have need of milk, and not of ministered to the saints, and do strong meat.

milk, is unskilful in the word of of you do shew the same diligence righteousness: for he is a babe.

14 But strong meat belongeth the end: to them that are of full age, even d 12 That ye be not slothful, but those who by reason of use have followers of them who through their senses exercised to discern faith and patience inherit the proboth good and evil.

CHAP. VI.

Christ, let us go on unto perfec-himself, tion, not laying again the foun- 14 Saying, Surely blessing I will

works, and of faith toward God, and of laying on of hands, and of ly endured, he obtained the proresurrection of the dead, and of mise.

eternal judgment.

permit.

w 4 For it is impossible for those strife. who were once enlightened, and 17 Wherein God, willing more and were made partakers of the of promise the immutability of his Holy Ghost,

5 And have tasted the good word t 18 That by two immutable things,

world to come,

new them again unto repentance; refuge to lay hold upon the hope seeing they crucify to themselves set before us: the Son of God afresh, and put d 19 Which hope we have as an

him to an open shame. i 7 For the earth which drinketh steadfast, and which entereth into

in the rain that cometh oft upon it, that within the vail; and bringeth forth herbs meet for 20 Whither the forerunner is

vation unto all them that obey t 8 But that which beareth thorns and briers is rejected, and is nigh

10 Called of God a high priest unto cursing; whose end is to be

burned.

9 But, beloved, we are persuadthings to say, and hard to be utter-ed better things of you, and things

minister.

13 For every one that useth 11 And we desire that every one to the full assurance of hope unto

mises.

13 For when God made promise THEREFORE leaving the to Abraham, because he could principles of the doctrine of swear by no greater, he swear by

dation of repentance from dead bless thee, and multiplying I will multiply thee.

2 Of the doctrine of baptisms, 15 And so, after he had patient-

16 For men verily swear by the 3 And this will we do, if God greater: and an oath for confirmation is to them an end of all

have tasted of the heavenly gift, abundantly to shew unto the heirs counsel, confirmed it by an oath:

of God, and the powers of the in which it was impossible for God

to lie, we might have a strong 6 If they shall fall away, to re-consolation, who have fled for

anchor of the soul, both sure and

HEBREWS.

for us entered, even Jesus, made an ter the order of Melchisedec, and high priest for ever after the order not be called after the order of of Melchisedec. Aaron?

CHAP, VII.

Salem, priest of the most ty a change also of the law. high God, who met Abraham re- 13 For he of whom these things

kings, and blessed him;

f 2 To whom also Abraham gave tendance at the altar.

a tenth part of all; first being by f 14 For it is evident that our interpretation King of righteous-Lord sprang out of Juda; of which ness, and after that also King of tribe Moses spake nothing con-Salem, which is, King of peace; |cerning priesthood.

ther, without descent, having nei-dent: for that after the similitude ther beginning of days, nor end of Melchisedec there ariseth anolife; but made like unto the Son ther priest, of God: abideth a priest con- 16 Who is made, not after the tinually.

man was, unto whom even the patriarch Abraham gave the tenth priest for ever after the order of

of the spoils.

- 5 And verily they that are of the sons of Levi, who receive the nulling of the commandment going office of the priesthood, have a before, for the weakness and uncommandment to take tithes of profitableness thereof. Abraham:
- 6 But he whose descent is not counted from them received tithes an oath he was made priest: of Abraham, and blessed him that had the promises.

the less is blessed of the better.

- 8 And here men that die receive pent, Thou art a priest for ever tithes; but there he receiveth them, after the order of Melchisedec:) of whom it is witnessed that he liveth.
- tithes in Abraham.

of his father, when Melchisedec continueth ever, hath

11 If therefore perfection were t 25 Wherefore he is able also to law,) what further need was there he ever liveth to make intercession that another priest should rise af-|for them.

12 For the priesthood being NOR this Melchisedec, king of changed, there is made of necessi-

turning from the slaughter of the are spoken pertaineth to another tribe, of which no man gave at-

3 Without father, without mo- 15 And it is yet far more evi-

law of a carnal commandment, but 4 Now consider how great this after the power of an endless life.

17 For he testifieth, Thou art a

Melchisedec.

18 For there is verily a disan-

the people according to the law, t 19 For the law made nothing that is, of their brethren, though perfect, but the bringing in of a they come out of the loins of better hope did; by the which we

draw nigh unto God.

20 And inasmuch as not without

21 (For those priests were made without an oath; but this with an 7 And without all contradiction oath, by him that said unto him, The Lord sware, and will not re-

22 By so much was Jesus made

a surety of a better testament. 9 And as I may so say, Levi 23 And they truly were many also, who receiveth tithes, payed priests, because they were not suf-

fered to continue by reason of death: 10 For he was yet in the loins t 24 But this man, because he

changeable priesthood.

by the Levitical priesthood, (for save them to the uttermost that under it the people received the come unto God by him, seeing

274

CHAPTERS VIII, IX.

c 26 For such a high priest be-a new covenant with the house came us, who is holy, harmless, of Israel and with the house of

undefiled, separate from sinners, Judah:

and made higher than the heavens; 9 Not according to the covenant t 27 Who needeth not daily, as that I made with their fathers, in those high priests, to offer up sa- the day when I took them by the crifice, first for his own sins, and hand to lead them out of the land then for the people's: for this he of Egypt; because they continued did once, when he offered up not in my covenant, and I regardhimself. ed them not, saith the Lord.

high priests which have infirmity; I will make with the house of but the word of the oath, which Israel, after those days, saith the was since the law, maketh the Son, Lord; I will put my laws into who is consecrated forevermore. their mind, and write them in their

CHAP. VIII.

we have spoken this is the people: sum: We have such a high priest, r 11 And they shall not teach who is set on the right hand of the every man his neighbour, and throne of the Majesty in the hea-every man his brother, saying, vens:

3 For every high priest is or- and their iniquities will I rememdained to offer gifts and sacrifices: ber no more. wherefore it is of necessity that this 13 In that he saith, A new cove-

there are priests that offer gifts away.

according to the law:

5 Who serve unto the example and shadow of heavenly things, as had also ordinances of divine Meses was admonished of God service, and a worldly sanctuary. when he was about to make the f 2 For there was a tabernacle tabernacle: for, See (saith he) made; the first wherein was the that thou make all things accord-leandlestick, and the table, and the ing to the pattern showed to thee show-bread; which is called the in the mount.

6 But now bath he obtained a much also he is the mediator of a Holiest of all;

better covenant, which was esta- f 4 Which had the golden censer, blished upon better promises. and the ark of the covenant over-

been faultless, then should no in was the golden pot that had place have been sought for the manna, and Aaron's rod that a 8 For finding fault with them, covenant;

he saith, Behold, the days come, 5 And over it the cherubins of saith the Lord, when I will make glory shadowing the mercy-seat;

28 For the law maketh men t 10 For this is the covenant that

hearts; and I will be to them a t TOW of the things which God, and they shall be to me a

Know the Lord : for all shall know 2 A minister of the sanctuary, me, from the least to the greatest. and of the true tabernacle, which b 12 For I will be merciful to their the Lord pitched, and not man. | unrighteousness, and their sins

man have somewhat also to offer.

4 For if he were on earth, he hath made the first old.

4 For if he were on earth, he should not be a priest, seeing that waxeth old, is ready to vanish

CHAP, IX.

Sanctuary.

3 And after the second vail, the more excellent ministry, by how tabernacle which is called the

7 For if that first covenant had laid round about with gold, where-

hudded, and the tables of the

of which we cannot now speak|ceive the promise of eternal inheparticularly. ritance.

thus ordained, the priests went there must also of necessity be the always into the first tabernacle, death of the testator.

f 7 But into the second went the after men are dead: otherwise it high priest alone once every year, is of no strength at all while the not without blood, which he offer-testator liveth.

ed for himself, and for the errors f 18 Whereupon neither the first of the people:

t 8 The Holy Ghost this signify-blood.

ing, that the way into the holiest of all was not yet made manifest, every precept to all the people while as the first tabernacle was according to the law, he took the vet standing:

offered both gifts and sacrifices, and all the people,

to the conscience:

and drinks, and divers washings, wise with blood both the tabernaand carnal ordinances, imposed cle, and all the vessels of the on them until the time of reforma-ministry. tion.

high priest of good things to come, without shedding of blood is no by a greater and more perfect ta- remission. place, having obtained eternal re-than these. demption for us.

to the purifying of the flesh:

t 14 How much more shall the for us: blood of Christ, who through the 25 Nor yet that he should offer eternal Spirit offered himself with-himself often, as the high priest out spot to God, purge your con-entereth into the holy place every science from dead works to serve year with blood of others;

the living God?

mediator of the new testament, the world: but now once in the that by means of death, for the end of the world hath he appeared redemption of the transgressions to put away sin by the sacrifice of that were under the first testament. himself.

6 Now when these things were 16 For where a testament is.

accomplishing the service of God: 17 For a testament is of force

testament was dedicated without

19 For when Moses had spoken blood of calves and of goats, with 9 Which was a figure for the water, and scarlet wool, and hystime then present, in which were sop, and sprinkled both the book

that could not make him that did 20 Saying, This is the blood of the service perfect, as pertaining the testament which God hath

enjoined unto you.

10 Which stood only in meats 21 Moreover, he sprinkled like-

t 22 And almost all things are by 11 But Christ being come althe law purged with blood; and

bernacle, not made with hands, f 23 It was therefore necessary that is to say, not of this building; that the patterns of things in the t* 12 Neither by the blood of goats heavens should be purified with and calves, but by his own blood, these; but the heavenly things he entered in once into the holy themselves with better sacrifices

t 24 For Christ is not entered into 13 For if the blood of bulls and the holy places made with hands, of goats, and the ashes of a heifer which are the figures of the true; sprinkling the unclean, sanctifieth but into heaven itself, now to appear in the presence of God

26 For then must he often have b 15 And for this cause he is the suffered since the foundation of

they which are called might re-it 27 And as it is appointed unto

276

men once to die, but after this the which can never take away sins: t 12 But this man, after he had

judgment:

bear the sins of many; and unto ever sat down on the right hand them that look for him shall he of God; appear the second time without 13 From henceforth expecting sin unto salvation.

CHAP. X.

not the very image of the things, sanctified. can never with those sacrifices 15 Whereof the Holy Ghostalso which they offered year by year is a witness to us: for after that continually, make the comers he had said before, thereunto perfect.

ceased to be offered? because days, saith the Lord; I will put that the worshippers once purged my laws into their hearts, and in should have had no more contheir minds will I write them;

science of sins.

3 But in those sacrifices there is will I remember no more. a remembrance again made of sins 18 Now, where remission of these

every year.

blood of bulls and of goats should boldness to enter into the holiest

take away sins.

a 5 Wherefore, when he cometh 20 By a new and living way, into the world, he saith, Sacrifice which he hath consecrated for us, and offering thou wouldest not, through the vail, that is to say, his but a body hast thou prepared me : flesh;

6 In burnt-offerings and sacri-fices for sin thou hast had no plea-over the house of God;

8 Above, when he said, Sacri-washed with pure water. wouldest not, neither hadst plea- for he is faithful that promised: sure therein; which are offered by d 24 And let us consider one anothe law;

9 Then said he, Lo, I come to good works: do thy will, O God. He taketh d 25 Not forsaking the assembling away the first, that he my establish of ourselves together, as the man-

the second.

t 10 By the which will we are another; and so much the more, sanctified through the offering of as ye see the day approaching. the body of Jesus Christ once w 26 For if we sin wilfully after

11 And every priest standeth ledge of the truth, there remaindaily ministering and offering eth no more sacrifice for sins, oftentimes the same acrifices, 27 But a certain fearful looking

r 28 So Christ was once offered to offered one sacrifice for sins, for

till his enemies be made his foot-

stool.

NOR the law having a shadow t 14 For by one offering he hath of good things to come, and perfected for ever them that are

t 16 This is the covenant that I 2 For then would they not have will make with them after those

17 And their sins and iniquities

is, there is no more offering for sin.

4 For it is not possible that the 19 Having therefore, brethren,

by the blood of Jesus,

d 22 Let us draw near with a true 7 Then said I, Lo, I come (in heart, in full assurance of faith, the volume of the book it is writ-ten of me) to do thy will, O God. having our hearts sprinkled from an evil conscience, and our bodies

fice and offering and burnt-offer- d 23 Let us hold fast the profesings and offering for sin thou sion of our faith without wavering;

ther, to provoke unto love, and to

ner of some is; but exhorting one

that we have received the know-

for of judgment and fiery indig-them that believe to the saving of nation, which shall devour the the soul. adversaries.

28 He that despised Moses' law, t NOW faith is the substance of died without mercy under two or things hoped for, the evi-

three witnesses:

w 29 Of how much sorer punish- 2 For by it the elders obtained a ment, suppose ye, shall he be good report. thought worthy, who hath trod- t 3 Through faith we understand den under foot the Son of God, that the worlds were framed by and hath counted the blood of the the word of God, so that things covenant, wherewith he was sanc- which are seen were not made of tified, an unholy thing, and hath things which do appear. done despite unto the Spirit of c 4 By faith Abel offered unto God grace?

said, Vengeance belongeth unto ness that he was righteous, God me, I will recompense, saith the testifying of his gifts; and by it he Lord. And again, The Lord shall being dead yet speaketh.

judge his people.

former days, in which, after ye translation he had this testimony, were illuminated, ye endured a that he pleased God. great fight of afflictions:

ve became companions of them them that diligently seek him.

that were so used.

stance.

d 35 Cast not away therefore your c 8 By faith Abraham, when he

compense of reward.

of God, ye might receive the pro-went.

mise.

will not tarry.

d 38 Now the just shall live by with him of the same promise: faith: but if any man draw back, 10 For he looked for a city my soul shall have no pleasure in which hath foundations, whose him.

c 39 But we are not of them who 11 Through faith also Sara her-

CHAP. XI.

dence of things not seen:

a more excellent sacrifice than 30 For we know him that hath Cain, by which he obtained wit-

c 5 By faith Enoch was translated. 31 It is a fearful thing to fall that he should not see death; and into the hands of the living God. was not found, because God had 32 But call to remembrance the translated him: for before his

t 6 But without faith it is impos-33 Partly, while ye were made sible to please him: for he that a gazing-stock both by reproaches cometh to God must believe that and afflictions; and partly, while he is, and that he is a rewarder of

c 7 By faith Noah, being warned b 34 For ye had compassion of me of God of things not seen as yet, in my bonds, and took joyfully the moved with fear, prepared an ark spoiling of your goods, knowing in to the saving of his house; by the yourselves that ye have in heaven which he condemned the world, a better and an enduring sub-and became heir of the righteousness which is by faith.

confidence, which hath great re-was called to go out into a place which he should after receive for 36 For ye have need of patience, an inheritance, obeyed; and he that, after ye have done the will went out, not knowing whither he

9 By faith he sojourned in the r 37 For yet a little while, and he land of promise, as in a strange that shall come will come, and country, dwelling in tabernacles with Isaac and Jacob, the heirs

builder and maker is God.

draw back unto perdition; but of self received strength to conceive

seed, and was delivered of a child parents, because they saw he was when she was past age, because a proper child; and they were she judged him faithful who had not afraid of the king's commandpromised.

of one, and him as good as dead, come to years, refused to be called so many as the stars of the sky in the son of Pharaoh's daughter; multitude, and as the sand which 25 Choosing rather to suffer afis by the sea-shore innumerable. fliction with the people of God, c 13 These all died in faith, not than to enjoy the pleasures of sin having received the promises, but for a season; on the earth.

country.

15 And truly, if they had been is invisible.

country, that is, a heavenly: the Red sea as by dry land: which wherefore God is not ashamed the Egyptians assaying to do were to be called their God: for he hath drowned.

prepared for them a city. c 17 By faith Abraham, when he fell down, after they were comwas tried, offered up Isaac: and passed about seven days.

received him in a figure.

c 20 By faith Isaac blessed Jacob vid also, and Samuel, and of the and Esau concerning things to prophets:

a dying, blessed both the sons of obtained promises, stopped the Joseph; and worshipped, leaning mouths of lions, upon the top of his staff.

died, made mention of the depart-out of weakness were made strong, ing of the children of Israel; and waxed valiant in fight, turned to gave commandment concerning flight the armies of the aliens.

c 23 By faith Moses, when he was raised to life again: and others born, was hid three months of his were tortured, not accepting de-

12 Therefore sprang there even c 24 By faith Moses, when he was

having seen them afar off, and e 26 Esteeming the reproach of were persuaded of them, and em-Christ greater riches than the braced them, and confessed that treasures in Egypt: for he had they were strangers and pilgrims respect unto the recompense of the reward.

14 For they that say such things 27 By faith he forsook Egypt, declare plainly that they seek a not fearing the wrath of the king: for he endured, as seeing him who

mindful of that country from 28 Through faith he kept the whence they came out, they might passover, and the sprinkling of have had opportunity to have re-blood, lest he that destroyed the first-born should touch them.

e 16 But now they desire a better 29 By faith they passed through

30 By faith the walls of Jericho

he that had received the promises c 31 By faith the harlot Rahab offered up his only-begotten son, perished not with them that be-18 Of whom it was said, That in lieved not, when she had received Isaac shall thy seed be called: | the spies with peace.

19 Accounting that God was 32 And what shall I say more? able to raise him up, even from for the time would fail me to tell the dead; from whence also he of Gedeon, and of Barak, and of Samson, and of Jephthae, of Da-

c 33 Who through faith subdued c 21 By faith Jacob, when he was kingdoms, wrought righteousness,

34 Quenched the violence of c 22 By faith Joseph, when he fire, escaped the edge of the sword,

35 Women received their dead

liverance; that they might obtain dealeth with you as with sons: for what son is he whom the a better resurrection:

36 And others had trial of cruel father chasteneth not? mockings and scourgings, yea, 8 But if ye be without chastisemoreover of bonds and imprison-ment, whereof all are partakers,

37 They were stoned, they were 9 Furthermore, we have had sawn asunder, were tempted, were fathers of our flesh which corslain with the sword: they wan-rected us, and we gave them redered about in sheep-skins, and verence: shall we not much ragoat-skins; being destitute, afflict-ther be in subjection unto the ed. tormented:

worthy:) they wandered in de-days chastened us after their own serts, and in mountains, and in pleasure; but he for our profit, dens and caves of the earth.

39 And these all, having ob-holiness.

perfect.

CHAP. XII.

also are compassed about knees: with so great a cloud of witnesses, 13 And make straight paths for let us lay aside every weight, and your feet, lest that which is lame us, and let us run with patience it rather be healed.

2 Looking unto Jesus the author and holiness, without which no and finisher of our faith; who, for man shall see the Lord: the joy that was set before him, d 15 Looking diligently, lest any endured the cross, despising the man fail of the grace of God; lest shame, and is set down at the any root of bitterness springing right hand of the throne of God. e 3 For consider him that endur- be defiled; ed such contradiction of sinners 16 Lest there be any fornicator, against himself, lest ye be wearied or profane person, as Esau, who and faint in your minds.

4 Ye have not yet resisted unto birthright.

blood, striving against sin.

exhortation which speaketh unto rited the blessing, he was rejectyou as unto children, My son, de-ed: for he found no place of respise not thou the chastening of pentance, though he sought it the Lord, nor faint when thou art carefully with tears. rebuked of him:

chasteneth, and scourgeth every ed, and that burned with fire, nor son whom he receiveth.

c 7 If ye endure chastening, God tempest,

then are ve bastards, and not sons.

Father of spirits, and live?

33 (Of whom the world was not b 10 For they verily for a few that we might be partakers of his

tained a good report through faith, b 11 Now no chastening for the received not the promise:

present seemeth to be joyous, but b 40 God having provided some grievous: nevertheless, afterward better thing for us, that they it yieldeth the peaceable fruit of without us should not be made righteousness unto them which are exercised thereby.

d 12 Wherefore lift up the hands TATHEREFORE, seeing we which hang down, and the feeble

the sin which doth so easily beset be turned out of the way; but let

the race that is set before us, | d 14 Follow peace with all men,

up, trouble you, and thereby many

for one morsel of meat sold his

17 For ye know how that after-

5 And ye have forgotten the ward, when he would have inhe-

18 For ye are not come unto b 6 For whom the Lord loveth he the mount that might be touch-

unto blackness, and darkness, and

CHAPTER XIII.

20 (For they could not endure being yourselves also in the body.

mountain, it shall be stoned, or mongers and adulterers God will thrust through with a dart:

Sion, and unto the city of the thee, nor forsake thee. living God, the heavenly Jerusa- 6 So that we may boldly say, lem, and to an innumerable com- The Lord is my helper, and I

pany of angels,

23 To the general assembly and unto me. church of the first-born, which d 7 Remember them which have are written in heaven, and to God the rule over you, who have the Judge of all, and to the spirits spoken unto you the word of God: of just men made perfect, whose faith follow, considering

blood of sprinkling, that speaketh day, and to-day, and for ever. better things than that of Abel.

p 25 See that we refuse not him that wers and strange doctrines: for it speaketh. For if they escaped not is a good thing that the heart be who refused him that spake on established with grace; not with earth, much more shall not we meats, which have not profited escape, if we turn away from him them that have been occupied that speaketh from heaven:

carth: but now he hath promised, they have no right to eat which

saying, Yet once more I shake not serve the tabernacle.

more, signifieth the removing of sanctuary by the high priest for those things that are shaken, as sin, are burned without the of things that are made, that those camp. things which cannot be shaken t 12 Wherefore Jesus also, that may remain.

d 28 Wherefore we receiving a his own blood, suffered without kingdom which cannot be moved, the gate.

let us have grace, whereby we d 13 Let us go forth therefore unto may serve God acceptably, with him without the camp, bearing reverence and godly fear:

t 29 For our God is a consuming

fire.

CHAP. XIII.

19 And the sound of a trumpet, tertain strangers: for thereby some and the voice of words; which have entertained angels unawares. that the word should not be bonds, as bound with them; and spoken to them any more: them which suffer adversity, as

that which was commanded, And 4 Marriage is honourable in all, if so much as a beast touch the and the bed undefiled : but whore-

judge.

21 And so terrible was the sight, d 5 Let your conversation be withthat Moses said, I exceedingly fear out covetousness; and be content and quake:) with such things as ye have: for t 22 But ye are come unto mount he hath said, I will never leave

will not fear what man shall do

t 24 And to Jesus the Mediator the end of their conversation:

of the new covenant, and to the to 3 Jesus Christ the same yester-

d 9 Be not carried about with ditherein.

26 Whose voice then shook the 10 We have an altar, whereof

the earth only, but also heaven. | 11 For the bodies of those heasts, 27 And this word, Yet once whose blood is brought into the

he might sanctify the people with

his reproach.

14 For here have we no continuing city, but we seek one to

ET brotherly love continue. d 15 By him therefore let us offer d 2 Be not forgetful to en- the sacrifice of praise to God continually, that is, the fruit of our of the sheep, through the blood of lips, giving thanks to his name. | the everlasting covenant,

b 16 But to do good, and to b 21 Make you perfect in every

pleased.

rule over you, and submit your-ever and ever. Amen. selves: for they watch for your 22 And I beseech you, brethren, souls, as they that must give ac-suffer the word of exhortation count, that they may do it with for I have written a letter unto iov, and not with grief: for that is you in few words.

unprofitable for you. d 18 Pray for us: for we trust we Timothy is set at liberty; with have a good conscience, in all whom, if he come shortly, I wil. things willing to live honestly.

19 But I beseech you the rather

to you the sooner.

t 20 Now the God of peace, that brought again from the dead our T Writen to the Hebrews from Lord Jesus, that great Shepherd Italy, by Timothy.

communicate, forget not: for good work, to do his will, work-with such sacrifices God is welling in you that which is wellpleasing in his sight, through Jed 17 Obey them that have the sus Christ; to whom be glory for

23 Know ye, that our brother

see vou.

24 Salute all them that have to do this, that I may be restored the rule over you, and all the saints. They of Italy salute you. 25 Grace be with you all. Amen.

¶ The General Epistle of JAMES.

CHAP, I. of the Lord Jesus Christ, to of the grass he shall pass away. tered abroad, greeting.

tions:

c 3 Knowing this, that the trying shall the rich man fade away in of your faith worketh patience.

and entire, wanting nothing. him ask of God, that giveth to all mised to them that love him. men liberally, and upbraideth not; t 13 Let no man say when he is and it shall be given him.

thing wavering. For he that wa- evil, neither tempteth he any man: vereth is like a wave of the seal driven with the wind and tossed.

7 For let not that man think own lust, and enticed. that he shall receive any thing of

stable in all his ways. d 9 Let the brother of low degree

rejoice in that he is exalted:

i 10 But the rich, in that he is TAMES, a servant of God and made low: because as the flower

the twelve tribes which are scat- 11 For the sun is no sooner risen with a burning heat, but it witherd 2 My brethren, count it all joy eth the grass, and the flower when ye fall into divers tempta-thereof falleth, and the grace of the fashion of it perisheth: so also

his ways.

4 But let patience have her per- b 12 Blessed is the man that enfect work, that ye may be perfect dureth temptation: for when he is tried, he shall receive the crown d 5 If any of you lack wisdom, let of life, which the Lord hath pro-

tempted, I am tempted of God: 6 But let him ask in faith, no-for God cannot be tempted with

14 But every man is tempted, when he is drawn away of his

15 Then, when lust hath conceived, it bringeth forth sin; and t 8 A double-minded man is un-sin, when it is finished, bringeth forth death.

16 Do not err, my beloved brethren.

cometh down from the Father of raiment; lights, with whom is no variable- 3 And ye have respect to him ness, neither shadow of turning. that weareth the gay clothing, t 18 Of his own will begat he us and say unto him, Sit thou here

his creatures.

d 19 Wherefore, my beloved bre- 4 Are ye not then partial in hren, let every man be swift to yourselves, and are become judges hear, slow to speak, slow to of evil thoughts?

wrath:

tiness, and receive with meekness love him? the ingrafted word, which is able

vour own selves.

word, and not a doer, he is like called? unto a man beholding his natural

face in a glass: 24 For he beholdeth himself, shalt love thy neighbour as thyand goeth his way, and straight-self, ye do well:

man he was.

perfect law of liberty, and con-gressors. tinueth therein, he being not a for- 10 For whosoever shall keep work, this man shall be blessed in one point, he is guilty of all.

to be religious, and bridleth not not kill. Now, if thou commit no heart, this man's religion is vaiu. art become a transgressor of the e 27 Pure religion and undefiled law.

To visit the fatherless and widows they that shall be judged by the in their affliction, and to keep him- law of liberty. self unspotted from the world.

CHAP. II.

faith of our Lord Jesus against judgment. Christ, the Lord of glory, with 14 What doth it profit, my brerespect of persons.

assembly, a man with a gold ring, faith save him?

t 17 Every good gift and every in goodly appearel, and there perfect gift is from above, and come in also a poor man in vile

with the word of truth, that we in a good place; and say to the should be a kind of first-fruits of poor, Stand thou there, or sit here under my footstool:

t 5 Hearken, my beloved bre-20 For the wrath of man work-thren, Hath not God chosen the eth not the righteousness of God. poor of this world rich in faith, d 21 Wherefore lay apart all fil- and heirs of the kingdom which thiness, and superfluity of naugh- he hath promised to them that

6 But ye have despised the to save your souls.

poor. Do not rich men oppress
t 22 But be ye doers of the word, you, and draw you before the

and not hearers only, deceiving judgment-seats?

7 Do not they blaspheme that 23 For if any be a hearer of the worthy name by the which ye are

> 8 If ye fulfil the royal law according to the scripture, Thou

way forgetteth what manner of 9 But if ye have respect to persons, ye commit sin, and are b 25 But whose looketh into the convinced of the law as trans-

getful hearer, but a doer of the the whole law, and yet offend in

11 For he that said, Do not c 26 If any man among you seem commit adultery; said also, Do his tongue, but deceiveth his own adultery, yet if thou kill, thou

before God and the Father is this, 12 So speak ve, and so do, as

t 13 For he shall have judgment without mercy that hath shewed TY brethren, have not the no mercy; and mercy rejoiceth

thren, though a man say he hath 2 For if there come unto your faith, and have not works? can

283

15 If a brother or sister be and able also to bridle the whole naked, and destitute of daily body.

food,

16 And one of you say unto horses' mouths, that they may them, Depart in peace, be yo obey us; and we turn about their warmed and filled; notwithstand-whole body. ing ye give them not those things i 4 Behold also the ships, which, which are needful to the body; though they be so great, and are what doth it profit?

t 17 Even so faith, if it hath not they turned about with a very works, is dead, being alone.

18 Yea, a man may say, Thou vernor listeth. hast faith, and I have works: 5 Even so the tongue is a little shew me thy faith without thy member, and boasteth great things. works, and I will shew thee my Behold, how great a matter a little faith by my works.

one God; thou doest well; the world of iniquity; so is the tongue devils also believe, and tremble.

man, that faith without works is on fire the course of nature; and

dead?

justified by works, when he had of birds, and of serpents, and of offered Isaac his son upon the things in the sea, is tamed, and

t 22 Seest thou how faith wrought 8 But the tongue can no man with his works, and by works was tame; it is an unruly evil, full of

faith made perfect?

led, which saith, Abraham be-the Father; and therewith curse lieved God, and it was imputed we men, which are made after the unto him for righteousness: and similitude of God.

works a man is justified, and not brethren, these things ought not so

by faith only.

when she had received the mes-bitter? sengers, and had sent them out 12 Can the fig-tree, my breanother way?

26 For as the body without the vine, figs? so can no fountain both spirit is dead, so faith without yield salt water and fresh.

works is dead also.

CHAP. III. Y brethren, be not many let fifth she works with meekshall receive the greater condem-ness of wisdom.

2 For in many things we offend and strife in your hearts, glory word, the same is a perfect man, 15 This wisdom descendeth not

i 3 Behold, we put bits in the

driven of fierce winds, yet are

small helm, whithersoever the go-

fire kindleth!

t 19 Thou believest that there is t 6 And the tongue is a fire, a among our members, that it de-20 But wilt thou know, O vain fileth the whole body, and setteth

it is set on fire of hell-

21 Was not Abraham our father 7 For every kind of beasts, and hath been tamed, of mankind:

deadly poison.

23 And the scripture was fulfil- 9 Therewith bless we God, even

he was called the Friend of God. p 10 Out of the same mouth pro-24 Ye see then how that by ceedeth blessing and cursing. My

to be.

25 Likewise also was not Rahab 11 Doth a fountain send forth the harlot justified by works, at the same place sweet water and

thren, bear olive-berries? either a

13 Who is a wise man and endued with knowledge among you? IV brethren, be not many let him shew out of a good con-

p 14 But if ye have bitter envying If any man offend not in not, and lie not against the truth.

from above, but is earthly, sen- p 11 Speak not evil one of anosual, devilish.

d 17 But the wisdom that is from thou judge the law, thou art not above is first pure, then peaceable, a doer of the law, but a judge. gentle, and easy to be entreated, 12 There is one lawgiver, who full of mercy and good fruits, is able to save, and to destroy: without partiality, and without who art thou that judgest anohypocrisy. ther?

ness is sown in peace of them that day or to-morrow we will go into make peace.

CHAP. IV.

NROM whence come wars and gain: they not hence, even of your lusts shall be on the morrow. For what that war in your members? | is your life? It is even a vapour,

2 Ye lust, and have not: ye kill, that appeareth for a little time. and desire to have, and cannot and then vanisheth away.

3 Ye ask, and receive not, be-do this, or that. cause ye ask amiss, that ye may 16 But now ye rejoice in your

es, know ye not that the friend-eth to do good, and doeth it not, ship of the world is enmity with to him it is sin. God? whosoever therefore will be

5 Do ye think that the scripture that shall come upon you.

dwelleth in us lusteth to envy? 6 But he giveth more grace. eaten.

the humble. d 7 Submit yourselves therefore eat your flesh as it were fire. Ye

will flee from you.

your hearts, ye double-minded. | back by fraud, crieth; and the

weep: let your laughter be turn-are entered into the ears of the ed to mourning, and your joy to Lord of Sabaoth.

heaviness.

you up.

ther, brethren. He that speaketh 16 For where envying and strife evil of his brother, and judgeth is, there is confusion and every his brother, speaketh evil of the law, and judgeth the law: but if

18 And the fruit of righteous- 13 Go to now, ye that say, Tosuch a city, and continue there a year, and buy, and sell, and get

fightings among you? come 14 Whereas ye know not what

obtain: ye fight and war, yet ye d 15 For that ye ought to say, If have not, because ye ask not. | the Lord will, we shall live, and

consume it upon your lusts. | boastings: all such rejoicing is evil.

p 4 Ye adulterers and adulteress- 17 Therefore to him that know-

a friend of the world is the enemy w G o to now, ye rich men, weep of God.

saith in vain, The spirit that 2 Your riches are corrupted, and your garments are moth-

Wherefore he saith, God resisteth 3 Your gold and silver is canthe proud, but giveth grace unto kered; and the rust of them shall be a witness against you, and shall to God. Resist the devil, and he have heaped treasure together for

the last days. d 8 Draw nigh to God, and he 4 Behold, the hire of the lawill draw nigh to you. Cleanse bourers who have reaped down your hands, ye sinners, and purify your fields, which is of you kept

9 Be afflicted, and mourn, and cries of them which have reaped

c 5 Ye have lived in pleasure on d 10 Humble yourselves in the the earth, and been wanton; ye sight of the Lord and he shall lift have nourished your hearts, as in a day of slaughter.

I. PETER.

6 Ye have condemned and kill-|d 13 Is any among you afflicted? ed the just; and he doth not resist let him pray. Is any merry? let him sing psalms.

unto the coming of the Lord. Be-him call for the elders of the hold, the husbandman waiteth for church; and let them pray over the precious fruit of the earth, him, anointing him with oil in the and hath long patience for it, name of the Lord: until he receive the early and 15 And the prayer of faith shall latter rain.

your hearts: for the coming of committed sins, they shall be forthe Lord draweth nigh. given him.

tience.

eth before the door. 10 Take, my brethren, the pro-leous man availeth much. phets, who have spoken in the 17 Elias was a man subject to name of the Lord, for an example like passions as we are, and he

by which endure. Ye have heard and six months. of the patience of Job, and have 18 And he prayed again, and

Lord is very pitiful, and of tender earth brought forth her fruit. mercy.

p 12 But above all things, my err from the truth, and one conbrethren, swear not, neither by vert him; heaven, neither by the earth, nei- 20 Let him know, that he which ther by any other oath: but let converteth the sinner from the your yea, be yea; and your nay, error of his way shall save a soul nay; lest ye fall into condemna- from death, and shall hide a multion.

d 7 Be patient therefore, brethren, d 14 Is any sick among you? let

save the sick, and the Lord shall d 8 Be ye also patient; establish raise him up; and if he have

9 Grudge not one against ano- d 16 Confess your faults one to ther, brethren, lest we be con-another, and pray one for anodemned: behold, the Judge stand-ther, that ye may be healed. The effectual fervent prayer of a right-

of suffering affliction, and of pa-prayed earnestly that it might not rain: and it rained not on the

11 Behold, we count them hap-earth by the space of three years

seen the end of the Lord; that the the heaven gave rain, and the

19 Brethren, if any of you do

titude of sins.

¶ The First Epistle general of PETER.

ETER, an apostle of Jesus lively hope by the resurrection of Christ, to the strangers seat Jewy Christ, tered throughout Pontus, Galatia, t 4 To an inheritance incorrupti-Cappadocia, Asia, and Bithynia, ble, and undefiled, and that fat* 2 Elect according to the fore-deth not away, reserved in heaven knowledge of God the Father, for you, through sanctification of the Spi-t 5 Who are kept by the power rit, unto obedience and sprinkling of God through faith unto salvaof the blood of Jesus Christ: tion, ready to be revealed in the Grace unto you, and peace, bellast time.

6 Wherein ye greatly rejoice, multiplied. t 3 Blessed be the God and Father though now for a season (if need of our Lord Jesus Christ, which, be) we are in heaviness through according to his abundant mercy, manifold temptations:

CHAPTER II.

7 That the trial of your faith, t 18 Forasmuch as ye know that being much more precious than of ye were not redeemed with corgold that perisheth, though it be ruptible things, as silver and gold, tried with fire, might be found from your vain conversation reunto praise, and honour, and ceived by tradition from your glory, at the appearing of Jesus fathers;

Christ: 19 But with the precious blood d 3 Whom having not seen, ye of Christ, as of a lamb without

love; in whom, though now ye see blemish and without spot; him not, yet believing, ye rejoice t 20 Who verily was fore-ordain-

with joy unspeakable, and full of ed before the foundation of the glory: world, but was manifest in these 9 Receiving the end of your last times for you,

faith, even the salvation of your 21 Who by him do believe in God, that raised him up from the 10 Of which salvation the pro-dead, and gave him glory; that

phets have inquired and searched your faith and hope might be in diligently, who prophesied of the God. grace that should come unto you: d 22 Seeing ye have purified your

11 Searching what, or what souls in obeying the truth through manner of time the Spirit of Christ the Spirit unto unfeigned love of which was in them did signify, the brethren, see that ye love one when it testified beforehand the another with a pure heart fersufferings of Christ, and the glory vently:

that should follow. t 23 Being born again, not of cor-

t 12 Unto whom it was revealed, ruptible seed, but of incorruptithat not unto themselves, hut unto ble, by the word of God, which us they did minister the things liveth and abideth for ever. which are now reported unto you 24 For all flesh is as grass, and by them that have preached the all the glory of man as the flower

gospel unto you, with the Holy of grass. The grass withereth, Ghost sent down from heaven; and the flower thereof falleth

which things the angels desire to away:

look into. 25 But the word of the Lord d 13 Wherefore gird up the loins endureth for ever. And this is of your mind, be sober, and hope the word which by the gospel is to the end for the grace that is to preached unto you.

be brought unto you at the reve-

lation of Jesus Christ:

d 14 As obedient children, not all malice, and all guile,

fashioning yourselves according and hypocrisies, and envies, and to the former lusts in your igno-all evil-speakings, rance:

d 15 But as he which hath called sincere milk of the word, that ye you is holy, so be ye holy in all may grow thereby: manner of conversation;

3 If so be ye have tasted that 16 Because it is written, Be ye the Lord is gracious:

holy; for I am holy. 4 To whom coming as unto a d 17 And if ye call on the Father, living stone, disallowed indeed of who without respect of persons men, but chosen of God, and judgeth according to every man's precious,

work, pass the time of your so- 5 Ye also, as lively stones, are journing here in fear: built up a spiritual house, a holy

CHAP. II.

d 2 As new-born babes, desire the

priesthood, to offer up spiritual! 16 As free, and not using your sacrifices, acceptable to God by liberty for a cloak of malicious-Jesus Christ.

a 6 Wherefore also it is contained d 17 Honour all men. in the scripture, Behold, I lay in brotherhood. Fear God. Honour Sion a chief corner-stone, elect, the king. precious: and he that believeth d 18 Servants, be subject to your

lieve he is precious: but unto the froward. them which be disobedient, the 19 For this is thank-worthy, if stone which the builders disallow- a man for conscience toward God

the corner,

a rock of offence, even to them shall take it patiently? but if, when which stumble at the word, being ye do well, and suffer for it, ye

were appointed.

d 9 But ye are a chosen generation, a royal priesthood, a holy called: because Christ also suffernation, a peculiar people; that ye ed for us, leaving us an example, should show forth the praises of that ye should follow his steps: him who hath called you out of 22 Who did no sin, neither was darkness into his marvellous light : guile found in his mouth: t 10 Which in time past were not d 23 Who, when he was reviled, a people, but are now the people reviled not again; when he suffer-

mercy. d 11 Dearly beloved, I beseech t 24 Who his own self bare our

war against the soul:

12 Having your conversation stripes ye were healed. honest among the Gentiles: that, 25 For ve were as sheep going whereas they speak against you astray; but are now returned as evil-doers, they may by your unto the Shepherd and Bishop of good works, which they shall be- your souls. hold, glorify God in the day of visitation.

d 13 Submit yourselves to every ordinance of man for the Lord's bands; that, if any obey not the

as supreme ;

14 Or unto governors, as unto of the wives; them that are sent by him for thel punishment of evil-doers, and for conversation coupled with fear. the praise of them that do well.

that with well-doing ye may put the hair, and of wearing of gold, to silence the ignorance of foolish or of putting on of apparel; men:

ness, but as the servants of God.

on him shall not be confounded. masters with all fear; not only to e 7 Unto you therefore which be- the good and gentle, but also to

ed, the same is made the head of endure grief, suffering wrongfully.

20 For what glory is it, if, when c 8 And a stone of stumbling, and ye be buffeted for your faults, ye disobedient: whereunto also they take it patiently, this is acceptable with God.

21 For even hereunto were ye

of God: which had not obtained ed, he threatened not; but commercy, but now have obtained mitted himself to him that judgeth

righteously:

you, as strangers and pilgrims, sins in his own body on the tree, abstain from fieshly lusts, which that we, being dead to sins, should live unto righteousness: by whose

CHAP, III.

d IKEWISE, ye wives, be in subjection to your own hussake: whether it be to the king, word, they also may without the word be won by the conversation

2 While they behold your chaste

3 Whose adorning let it not be 15 For so is the will of God, that outward adorning of plaiting to 4 But let it be the hidden man

CHAPTER IV.

of the heart, in that which is not hope that is in you, with meekcorruptible, even the ornament of a ness and fear. meek and quiet spirit, which is in d 16 Having a good conscience;

the sight of God of great price. that, whereas they speak evil of

who trusted in God, adorned good conversation in Christ. themselves, being in subjection 17 For it is better, if the will of unto their own husbands:

6 Even as Sara obeyed Abra-doing, than for evil-doing. ham, calling him lord: whose t 18 For Christ also hath once daughters ye are, as long as ye do suffered for sins, the just for the well, and are not afraid with any unjust, that he might bring us to

amazement.

d 7 Likewise, ye husbands, dwell flesh, but quickened by the Spirit: with them according to know- 19 By which also he went and ledge, giving honour unto the preached unto the spirits in prison; wife, as unto the weaker vessel, 20 Which sometime were disoand as being heirs together of the bedient, when once the long-sufgrace of life; that your prayers be fering of God waited in the days not hindered.

having compassion one of another; souls, were saved by water. love as brethren, be pitiful, be 21 The like figure whereunto,

are thereunto called, that ye God,) by the resurection of Jesus should inherit a blessing.

that they speak no guile:

d 11 Let him eschew evil, and do

over the righteous, and his ears the same mind: for he that hath are open unto their prayers: but suffered in the flesh hath ceased the face of the Lord is against from sin; them that do evil.

harm you, if ye be followers of the lusts of men, but to the will

that which is good?

ther be troubled;

your hearts: and be ready always ings, and abominable idolatries to give an answer to every man 4 Wherein they think it strange that asketh you a reason of the that ye run not with them to the

5 For after this manner in the you, as of evil-doers, they may be old time the holy women also, ashamed that falsely accuse your

God be so, that ye suffer for well-

God, being put to death in the

of Noah, while the ark was a pred 8 Finally, be ye all of one mind, paring, wherein few, that is, eight

even baptism, doth also now save d 9 Not rendering evil for evil, or us, (not the putting away of the railing for railing: but contrari-filth of the flesh, but the answer wise, blessing; knowing that ye of a good conscience toward

Christ:

d 10 For he that will love life, t 22 Who is gone into heaven, and see good days, let him refrain and is on the right hand of God; his tongue from evil, and his lips angels, and authorities, and powers being made subject unto him.

CHAP IV.

good: let him seek peace, and t PORASMUCH then as Christ ensue it. 12 For the eyes of the Lord are flesh, arm yourselves likewise with

2 That he no longer should live 13 And who is he that will the rest of his time in the flesh to

of God.

14 But and if ye suffer for right- 3 For the time past of our life. eousness' sake, happy are ye; and may suffice us to have wrought be not afraid of their terror, nei-the will of the Gentiles, when we walked in lasciviousness, lusts, exd 15 But sanctify the Lord God in cess of wine, revellings, banquet-

same excess of riot, speaking evil but let him glorify God on this behalf. of you:

t 5 Who shall give account to him 17 For the time is come that that is ready to judge the quick judgment must begin at the house

and the dead.

gespel preached also to them that obey not the gospel of God? are dead, that they might be judg- 18 And if the righteous scarcely ed according to men in the flesh, be saved, where shall the ungodly but live according to God in the and the sinner appear?

spirit. d 7 But the end of all things is at fer according to the will of God.

watch unto prayer.

d 8 And above all things have fer-faithful Creator. vent charity among yourselves: for charity shall cover the multi-d THE elders which are among tude of sins.

without grudging.

the gift, even so minister the same vealed: of the manifold grace of God.

speak as the oracles of God; if any willingly; not for filthy lucre, but man minister, let him do it as of the of a ready mind; ability which God giveth: that d 3 Neither as being lords over God in all things may be glorified God's heritage, but being ensamthrough Jesus Christ; to whom ples to the flock. be praise and dominion for ever b 4 And when the chief Shepherd and ever. Amen.

12 Beloved, think it not strange, crown of glory that fadeth not concerning the fiery trial which is away.

exceeding joy.

b 14 If ye be reproached for the under the mighty hand of God, name of Christ, happy are ye; for that he may exalt you in due time: the Spirit of glory and of God rest-t 7 Casting all your care upon eth upon you. On their part he is him; for he careth for you. evil spoken of, but on your part he d 8 Be sober, be vigilant; because is glorified.

a murderer, or as a thief, or as an ing whom he may devour: evil-doer, or as a busybody in other d 9 Whom resist steadfast in the

men's matters. faith, knowing that the same af-16 Yet if any man suffer as a flictions are accomplished in your Christian, let him not be ashamed; brethren that are in the world.

of God: and if it first begin at us. 6 For, for this cause was the what shall the end be of them that

d 19 Wherefore, let them that sufhand: be ye therefore sober, and commit the keeping of their souls to him in well-doing, as unto a

CHAP. V.

you I exhort, who am also d 9 Use hospitality one to another an elder, and a witness of the sufferings of Christ, and also a pard 10 As every man hath received taker of the glory that shall be re-

one to another, as good stewards d 2 Feed the flock of God which is among you, taking the overd 11 If any man speak, let him sight thereof, not by constraint, but

shall appear, ye shall receive a

to try you, as though some strange d 5 Likewise, ye younger, submit thing happened unto you: yourselves unto the elder. Yea, b 13 But rejoice, inasmuch as ye all of you be subject one to another, are partakers of Christ's suffer- and be clothed with humility: for ings; that, when his glory shall be God resisteth the proud, and givrevealed, ye may be glad also with eth grace to the humble.

d 6 Humble yourselves therefore

your adversary the devil, as a 15 But let none of you suffer as roaring lion, walketh about, seek-

CHAPTER I.

b 10 But the God of all grace, written briefly, exhorting, and tes-who hath called us unto his eter-tifying that this is the true grace nal glory by Christ Jesus, after that of God wherein ye stand. ye have suffered a while, make 13 The church that is at Babyyou perfect, establish, strengthen, lon, elected together with you, saluteth you; and so doth Marcus

11 To him be glory and do-my son. minion for ever and ever. Amen. b 14 Greet ye one another with a

12 By Silvanus, a faithful bro-kiss of charity. Peace be with you ther unto you, as I suppose, I have all that are in Christ Jesus. Amen.

The Second Epistle general of PETER.

CHAP. I. d 10 Wherefore the rather, bret* CIMON Peter, a servant and thren, give diligence to make your an apostle of Jesus Christ, calling and election sure: for if ye to them that have obtained like do these things, ye shall never precious faith with us through the fall: righteousness of God and our Sa-b 11 For so an entrance shall be

viour Jesus Christ:

2 Grace and peace be multiplied into the everlasting kingdom of unto you through the knowledge our Lord and Saviour Jesus Christ. t 3 According as his divine power ligent to put you always in rememhath given unto us all things that brance of these things, though ye pertain unto life and godliness, know them, and be established in through the knowledge of him the present truth.
that hath called us to glory and 13 Yea, I think it meet, as long

exceeding great and precious pro-brance; mises; that by these ye might be partakers of the divine nature, put off this my tabernacle, even is in the world through lust. | shewed me.

6 And to knowledge, tempe-in remembrance.

ness, charity.

e 8 For if these things be in you, his majesty. and abound, they make you that 17 For he received from God ye shall neither be barren nor un-the Father honour and glory,

things is blind, and cannot see afar well pleased.

off, and hath forgotten that he was 18 And this roice which came

purged from his old sins.

ministered unto you abundantly

as I am in this tabernacle, to stir b 4 Whereby are given unto us you up by putting you in remem-

having escaped the corruption that as our Lord Jesus Christ hath

d 5 And besides this, giving all diligence, add to your faith, virtue; and to virtue, knowledge;

rance; and to temperance, pa-tience; and to patience, godliness; cunningly devised fables, when we 7 And to godliness, brotherly made known unto you the power kindness; and to brotherly kind-and coming of our Lord Jesus Christ, but were eye-witnesses of

fruitful in the knowledge of our when there came such a voice to him from the excellent glory, This 9 But he that lacketh these is my beloved Son, in whom I am

from heaven we heard, when

mount.

d 19 We have also a more sure hearing, vexed his righteous soul word of prophecy; whereunto ye from day to day with their unlawdo well that ye take heed, as unto ful deeds;)

a light that shineth in a dark 9 The Lord knoweth how to deplace, until the day dawn, and the liver the godly out of temptations, day-star arise in your hearts:

20 Knowing this first, that no day of judgment to be punished: prophecy of the scripture is of any p 10 But chiefly them that walk

private interpretation. .

in old time by the will of man : ment. but holy men of God spake as they self-willed; they are not afraid to were moved by the Holy Ghost.

CHAP, II.

ple, even as there shall be false before the Lord. teachers among you, who privily w 12 But these, as natural brute shall bring in damnable heresies, beasts, made to be taken and deeven denying the Lord that bought stroyed, speak evil of the things them, and bring upon themselves that they understand not; and swift destruction.

2 And many shall follow their corruption: pernicious ways; by reason of 13 And shall receive the reward

evil spoken of.

judgment now of a long time lin-you; slumbereth not.

down to hell, and delivered them practices; cursed children: into chains of darkness, to be re- c 15 Which have forsaken the

served unto judgment;

but saved Noah the eighth person, son of Bosor, who loved the wages a preacher of righteousness, bring- of unrighteousness; ing in the flood upon the world of f 16 But was rebuked for his ini-

the ungodly;

6 And turning the cities of So-man's voice, forbade the madness dom and Gomorrah into ashes, of the prophet. unto those that after should live a tempest; to whom the mist of

c 7 And delivered just Lot, vexed 18 For when they speak great

wicked:

we were with him in the holy! 8 (For that righteous man dwelling among them, in seeing and

and to reserve the unjust unto the

after the flesh in the lust of un-21 For the prophecy came not cleanness, and despise govern-

Presumptuous are they,

speak evil of dignities.

11 Whereas angels, which are JUT there were false pro-greater in power and might, bring phets also among the peo-not railing accusation against them

shall utterly perish in their own

whom the way of truth shall be of unrighteousness, as they that count it pleasure to riot in the day-

3 And through covetousness time. Spots they are and blemishes. shall they with feigned words sporting themselves with their own make merchandise of you: whose deceivings while they feast with

gereth not, and their damnation p 14 Having eyes full of adultery, and that cannot cease from sin; t 4 For if God spared not the an-beguiling unstable souls: a beart gels that sinned, but cast them they have exercised with covetous

right way, and are gone astray, 5 And spared not the old world, following the way of Balaam the

quity: the dumb ass, speaking with

condemned them with an over-t 17 These are wells without wathrow, making them an ensample ter, clouds that are carried with

darkness is reserved for ever.

with the filthy conversation of the swelling words of vanity, they allure through the lusts of the flesh. through much wantonness, those | 7 Butthe heavens and the earth, that were clean escaped from them which are now, by the same word

who live in error.

19 While they promise them fire against the day of judgment liberty, they themselves are the and perdition of ungodly men. servants of corruption: for of t 8 But, beloved, be not ignorant whom a man is overcome, of the of this one thing, that one day is same is he brought in bondage. | with the Lord as a thousand years, w 20 For if after they have es- and a thousand years as one day. caped the pollutions of the world d 9 The Lord is not slack conthrough the knowledge of the cerning his promise, as some men Lord and Saviour Jesus Christ, count slackness; but is long-sufthey are again entangled therein, fering to us-ward, not willing that and overcome, the latter end is any should perish, but that all worse with them than the begin-should come to repentance. ning.

them not to have known the way the which the heavens shall pass of righteousness, than, after they away with a great noise, and the have known it, to turn from the elements shall melt with fervent

according to the true proverb, The things shall be dissolved, what dog is turned to his own vomit manner of persons ought ye to be again; and, The sow that was wash-in all holy conversation and goded, to her wallowing in the mire. liness,

CHAP. III.

2 That ye may be mindful of heat? tles of the Lord and Saviour: | dwelleth righteousness.

r 3 Knowing this first, that there d 14 Wherefore, beloved, seeing

promise of his coming? for since blameless. the fathers fell asleep, all things 15 And account that the long-

ginning of the creation. God the heavens were of old, and you; the earth standing out of the wa- c 16 As also in all his epistles, ter and in the water:

ter, perished: B b 2

are kept in store, reserved unto

t 10 But the day of the Lord will 21 For it had been better for come as a thief in the night; in holy commandment delivered unto heat, the earth also and the works that are therein shall be burned up. 22 But it is happened unto them d 11 Seeing then that all these

t 12 Looking for and hasting unto c THIS second epistle, beloved, the coming of the day of God, I now write unto you; in wherein the heavens being on fire both which I stir up your pure shall be disselved, and the eleminds by way of remembrance: ments shall melt with fervent

the words which were spoken be-r 13 Nevertheless we, according fore by the holy prophets, and of to his promise, look for new heathe commandment of us the apos-vens and a new earth, wherein

shall come in the last days scof-that ye look for such things, be fers, walking after their own lusts, diligent that ye may be found of 4 And saying, Where is the him in peace, without spot, and

continue as they were from the be-suffering of our Lord is salvation; even as our beloved brother Paul 5 For this they willingly are ig-also, according to the wisdom norant of, that by the word of given unto him, hath written unto

r and in the water: speaking in them of these things;
6 Whereby the world that then in which are some things hard to was, being overflowed with wa- be understood, which they that

I. JOHN.

as they do also the other scrip-with the error of the wicked, fall tures, unto their own destructfrom your own steadfastness.

18 But grow in grace, and in the d 17 Ye therefore, beloved, seeing knowledge of our Lord and Saye know these things before, be- viour Jesus Christ. To him be glory ware lest ve also, being led away both now and for ever.

The First Epistle general of JOHN.

CHAP. I. CHAP, II.

HAT which was from the the seginning, which we have heard, which we have seen with that ye sin not. And if any man our eyes, which we have looked sin, we have an advocate with the upon, and our hands have han-Father, Jesus Christ the righteous: dled, of the word of life; t 2 And he is the propitiation for

2 (For the life was manifested, our sins: and not for ours only, and we have seen it, and bear wit-but also for the sins of the whole ness, and shew unto you that eter-world.

and was manifested unto us;) we know him, if we keep his come 3 That which we have seen and mandments.

heard declare we unto you, that; 4 He that saith, I know him, ve also may have fellowship with and keepeth not his commandus: and truly our fellowship is ments, is a liar, and the truth is with the Father, and with his Son not in him. Jesus Christ.

unto you, that your joy may be perfected: hereby know we that full.

we have heard of him, and de-him, ought himself also so to walk, clare unto you, that God is light, even as he walked. and in him is no darkness at all. | 7 Brethren, I write no new com-

t 7 But if we walk in the light, as heard from the beginning. he is in the light, we have fellow- 8 Again, a new commandment I ship one with another, and the write unto you, which thing is blood of Jesus Christ his Soutrue in him and in you: because cleanseth us from all sin.

sin, we deceive ourselves, and the c 9 He that saith he is in the light, truth is not in us.

d 9 If we confess our sins, he is ness even until now. faithful and just to forgive us our 10 He that loveth his brother

sinned, we make him a liar, and ther is in darkness, and walketh his word is not in us.

nal life which was with the Father, e 3 And hereby we do know that

5 But whoso keepeth his word, 4 And these things write we in him verily is-the love of God

we are in him.

t 5 This then is the message which 6 He that saith he abideth in

6 If we say that we have fel-mandment unto you, but an old lowship with him, and walk in commandment which ve had from darkness, we lie, and do not the the beginning: The old commandment is the word which ye have

the darkness is past, and the true

8 If we say that we have no light now shineth

and hateth his brother, is in dark-

sins, and to cleanse us from all un-abideth in the light, and there is none occasion of stumbling in him.

10 If we say that we have not 11 But he that hateth his broin darkness, and knoweth not

whither he goeth, because that t 22 Who is a liar but he that darkness hath blinded his eyes. | denieth that Jesus is the Christ?

12 I write unto you, little chil- He is antichrist, that denieth the dren, because your sins are for-Father and the Son.

because ye have known him that is [but he that acknowledgeth the Son from the beginning. I write unto hath the Father also.] you, young men, because ye have 24 Let that therefore abide in overcome the wicked one. I you, which ye have heard from

Father.

fathers, because ye have known Father. him that is from the beginning. I b 25 And this is the promise that he have written unto you, young hath promised us, even eternal life. men, because ye are strong, and 26 These things have I written the word of God abideth in you, unto you concerning them that and ye have overcome the wicked seduce you.

d 15 Love not the world, neither have received of him abideth in

the lust of the flesh, and the lust even as it hath taught you, ye shall of the eyes, and the pride of life, abide in him. is not of the Father, but is of the d 28 And now, little children,

17 And the world passeth away, appear, we may have confidence, and the lust thereof: but he that and not be ashamed before him at doeth the will of God abideth for his coming.

ever. antichrist shall come, even now of him. are there many antichrists; whereby we know that it is the last time. t BEHOLD what manner of t 19 They went out from us, but they went out, that they might be it knew him not. all of us.

20 But ye have an unction pear what we shall be: but we from the Holy One, and ye know know that, when he shall appear,

all things.

21 I have not written unto you see him as he is. because we know not the truth, d 3 And every man that hath this no lie is of the truth.

given you for his name's sake. 23 Whosoever denieth the Son, c 13 I write unto you, fathers, the same hath not the Father:

write unto you, little children, the beginning. If that which ye because ye have known the have heard from the beginning shall remain in you, ye also shall 14 I have written unto you, continue in the Son, and in the

27 But the anointing which ye the things that are in the world. you, and ye need not that any If any man love the world, the man teach you: but as the same love of the Father is not in him. anointing teacheth you of all things, 16 For all that is in the world, and is truth, and is no lie, and

abide in him; that when he shall

t 29 If ye know that he is right-18 Little children, it is the last eous, ye know that every one time: and as ye have heard that that doeth righteousness is born

CHAP. III.

they were not of us; for if they stowed upon us, that we should be had been of us, they would no called the sons of God! therefore doubt have continued with us: but the world knoweth us not, because

made manifest that they were not b 2 Beloved, now are we the sons of God, and it doth not yet ap-

we shall be like him; for we shall

but because ye know it, and that hope in him purifieth himself, even as he is pure.

4 Whosoever committeth singgood, and seeth his brother have transgresseth also the law; for sin need, and shutteth up his bowels is the transgression of the law. of compassion from him, how t 5 And ye know that he was dwelleth the love of God in him?

and in him is no sin.

6 Whosoever abideth in him but in deed and in truth. sinneth not; whosever sinneth 19 And hereby we know that hath not seen him, neither known we are of the truth, and shall ashim.

7 Little children, let no man deceive you: he that doeth right-God is greater than our heart, and cousness is righteous, even as he knoweth all things.

is righteous.

the devil; for the devil sinneth dence toward God. from the beginning. For this pur- 22 And whatsoever we ask, we pose the Son of God was mani-receive of him, because we keep tested, that he might destroy the his commandments, and do those works of the devil.

9 Whosoever is born of God sight. doth not commit sin; for his seed d 23 And this is his commandsin, because he is born of God.

are manifest, and the children of lus commandment.

ye heard from the beginning, that which he hath given us. we should love one another.

13 Marvel not, my brethren, if 2 Hereby keeps world hate your and his brother's righteous.

the world hate you.

ed from death unto life, because flesh, is of God: we love the brethren. loyeth not his brother, abideth in eth not that Jesus Christ is come death.

ther, is a murderer: and ye know whereof ye have heard that it that no murderer bath eternal life should come; and even now al-

abiding in him.

t 16 Hereby perceive we the love c 4 Ye are of God, little children, of God, because he laid down his and have overcome them: because life for us: and we ought to lay greater is he that is in you, than down our lives for the brethren. he that is in the world.

c 47 But whose hath this world's 5 They are of the world: there-

manifested to take away our sins: 18 My little children, let us not

love in word, neither in tongue.

sure our hearts before him.

20 For if our heart condemn us:

21 Beloved, if our heart con-8 He that committeth sin is of demn us not, then have we confi-

things that are pleasing in his

remaineth in him; and he cannot ment; That we should believe on the name of his Son Jesus Christ, 10 In this the children of God and love one another, as he gave

the devil: whosoever doeth not 24 And he that keepeth his comrighteousness is not of God, neither mandments, dwelleth in him, and he that loveth not his brother. he in him. And hereby we know d 11 For this is the message that that he abideth in us, by the Spirit

CHĂP. IV.

12 Not as Cain, who was of that wicked one, and slew his brother.

And wherefore slew he him? Be-whether they are of God: because cause his own works were evil, many false prophets are gone out

2 Hereby know ye the Spirit of God: Every spirit that confesseth

c 14 We know that we have pass-that Jesus Christ is come in the

He that 3 And every spirit that confessin the flesh, is not of God. And 15 Whosoever hateth his bro-this is that spirit of antichrist, ready is it in the world.

first loved us.

the world heareth them.

6 We are of God. He that knoweth God, heareth us; he that hateth his brother, he is a liar. is not of God, heareth not us. For he that loveth not his brother, Hereby know we the spirit of whom he hath seen, how can truth, and the spirit of error.

c 7 Beloved, let us love one ano- seen? ther: for love is of God; and every one that loveth is born of we from him, That he who loveth God, and knoweth God.

love of God toward us, because of God: and every one that loveth that God sent his only-begotten him that begat, loveth him also Son into the world, that we might that is begotten of him.

live through him.

t 10 Herein is love, not that we the children of God, when we loved God, but that he loved us, love God, and keep his commandand sent his Son to be the propitia-ments. tion for our sins.

us, we ought also to love one and his commandments are not

another.

any time. If we love one another, God, overcometh the world: and God dwelleth in us, and his love this is the victory that overcometh is perfected in us.

cause he hath given us of his that Jesus is the Son of God?

Spirit.

Jesus is the Son of God, God is truth.

us. God is love: and he that these three are one. dwelleth in love, dwelleth in God,

and God in him.

fect, that we may have boldness these three agree in one. in the day of judgment: because 9 If we receive the witness of

perfect love casteth out fear: be-which he hath testified of his Son. cause fear hath torment. He that 10 He that believeth on the Son feareth, is not made perfect in of God hath the witness in himlove.

he love God, whom he hath not 21 And this commandment have

God, love his brother also.

20 If a man say, I love God, and

t 9 In this was manifested the love of God toward.

c 2 By this we know that we love

3 For this is the love of God. d 11 Beloved, if God so loved that we keep his commandments;

grievous.

12 No man hath seen God at c 4 For whatsoever is born of the world, even our faith.

13 Hereby know we that we 5 Who is he that overcometh dwell in him, and he in us, be-

t 6 This is he that came by water 14 And we have seen and do and blood, even Jesus Christ; not testify, that the Father sent the by water only, but by water and Son to be the Saviour of the world. blood. And it is the Spirit that t 15 Whosoever shall confess that beareth witness, because the Spirit

dwelleth in him, and he in God. It 7 For there are three that bear t 16 And we have known and record in heaven, the Father, the believed the love that God hath to Word, and the Holy Ghost: and

8 And there are three that bear witness in earth, the spirit, and 17 Herein is our love made per-the water, and the blood: and

as he is, so are we in this world. men, the witness of God is great-13 There is no fear in love; but er: for this is the witness of God

self: he that believeth not God,

hath made him a liar, because he sin a sin which is not unto death, believeth not the record that God he shall ask, and he shall give him gave of his Son. life for them that sin not unto 11 And this is the record, that death. There is a sin unto death: I

God hath given to us eternal life: do not say that he shall pray for it.

12 He that hath the Son, hath and there is a sin not unto death. life; and he that hath not the Son

of God, hath not life.

unto you that believe on the name himself, and that wicked one of the Son of God; that ye may toucheth him not. know that ye have eternal life, t 19 And we know that we are of and that ye may believe on the God, and the whole world lieth in name of the Son of God. wickedness.

14 And this is the confidence t 20 And we know that the Son

will, he heareth us:

us, whatsoever we ask, we know Son Jesus Christ. This is the true that we have the petitions that God, and eternal life. we desired of him.

and this life is in his Son. 17 All unrighteousness is sin:

18 We know that whosoever is

born of God, sinneth not; but he 13 These things have I written that is begotten of God, keepeth

that we have in him, that if we of God is come, and hath given us ask any thing according to his an understanding, that we may know him that is true; and we 15 And if we know that he hear are in him that is true, even in his

d 21 Little children, keep yourd 16 If any man see his brother selves from idols. Amen.

The Second Epistle of JOHN.

THE elder unto the elect lady, the commandment, That, as ye and her children whom there had been declared to the commandment. and her children, whom I have heard from the beginning, love in the truth; and not I only, ye should walk in it. but also all they that have known 7 For many deceivers are en-

tered into the world, who confess 2 For the truth's sake which not that Jesus Christ is come in dwelleth in us, and shall be with the flesh. This is a deceiver, and

t 3 Grace be with you, mercy, 8 Look to yourselves, that we and peace from God the Father, lose not those things which we and from the Lord Jesus Christ, have wrought, but that we receive the Son of the Father, in truth and a full reward.

love. of thy children walking in truth, Christ, hath not God. He that as we have received a command-abideth in the doctrine of Christ, ment from the Father.

d 5 And now I beseech thee, lady, Son. not as though I wrote a new com- p 10 If there come any unto you, that we love one another.

an antichrist.

9 Whosoever transgresseth, and 4 I rejoiced greatly, that I found abideth not in the doctrine of he hath both the Father and the

mandment unto thee, but that and bring not this doctrine, receive which we had from the beginning, him not into your house, neither bid him God speed:

6 And this is love, that we walk 11 For he that biddeth him God after his commandments. This is speed, is partaker of his evil deeds.

JUDE.

12 Having many things to write to face, that our joy may be unto you, I would not write with full. paper and ink: but I trust to 13 The children of thy elect come unto you, and speak face sister greet thee. Amen.

The Third Epistle of JOHN.

HE elder unto the well-belov-Diotrephes, who loveth to have ed Gaius, whom I love in the the pre-eminence among them, receiveth us not. truth.

things that thou mayest prosper remember his deeds which he doand be in health, even as thy soul eth, prating against us with mali-

prospereth.

thou walkest in the truth.

hear that my children walk in truth. which is evil, but that which is

thren, and to strangers;

6 Which have borne witness of 12 Demetrius hath good report thy charity before the church : of all men, and of the truth itself: whom if thou bring forward on yea, and we also bear record; and their journey after a godly sort, ye know that our record is true. thou shalt do well:

7 Because that for his name's but I will not with ink and pen sake they went forth, taking no-write unto thee:

thing of the Gentiles.

helpers to the truth.

2 Beloved, I wish above all p 10 Wherefore, if I come, I will cious words: and not content

3 For I rejoiced greatly, when therewith, neither doth he himself the brethren came and testified of receive the brethren, and forbidthe truth that is in thee, even as deth them that would, and casteth

them out of the church.

d 4 I have no greater joy than to d 11 Beloved, follow not that 5 Beloved, thou doest faithfully good. He that doeth good is of whatsoever thou doest to the bre-God: but he that doeth evil hath

not seen God.

13 I had many things to write.

14 But I trust I shall shortly 8 We therefore ought to receive see thee, and we shall speak face such, that we might be fellow-to face. Peace be to thee. Our friends salute thee. Greet the

9 I wrote unto the church: but friends by name.

¶ The General Epistle of JUDE.

t TUDE, the servant of Jesus t 4 For there are certain men Christ, and brother of James, crept in unawares, who were beto them that are sanctified by God fore of old ordained to this conthe Father, and preserved in Jesus demnation, ungodly men, turning hrist, and called: the grace of our God into lascivi-2 Mercy unto you, and peace, ousness, and denying the only Christ, and called:

Lord God, and our Lord Jesus and love, be multiplied.

d 3 Beloved, when I gave all di-Christ. ligence to write unto you of the 5 I will therefore put you in recommon salvation, it was needful membrance, though ye once knew for me to write unto you, and ex-this, how that the Lord, having hort you that ye should earnestly saved the people out of the land contend for the faith which was of Egypt, afterward destroyed once delivered unto the saints. | them that believed not.

t 6 And the angels which kept|saying, Behold, the Lord cometh not their first estate, but left their with ten thousand of his saints, own habitation, he hath reserved t 15 To execute judgment upon in everlasting chains under dark- all, and to convince all that are ness unto the judgment of the ungodly among them of all their

great day.

and the cities about them in like their hard speeches which ungodly manner, giving themselves over to sinners have spoken against him. fornication, and going after strange p 16 These are murmurers, comflesh, are set forth for an exam-plainers, walking after their own ple, suffering the vengeance of lusts; and their mouth speaketh eternal fire.

p 8 Likewise also these filthy persons in admiration because of dreamers defile the flesh, despise advantage.

nities.

when contending with the devil, Jesus Christ; he disputed about the body of Mo- 18 How that they told you there ses, durst not bring against him a should be mockers in the last time, railing accusation, but said, The who should walk after their own Lord rebuke thee.

what they know naturally, as the Spirit.

have gone in the way of Cain, and 21 Keep yourselves in the love laam for reward, and perished in our Lord Jesus Christ unto eternal the gainsaying of Core.

of charity, when they feast with sion, making a difference : you, feeding themselves without 23 And others save with fear, fear: clouds they are without wa- pulling them out of the fire; hating ter, carried about of winds; trees even the garment spotted by the whose fruit withereth, without flesh. fruit, twice dead, plucked up by b 24 Now unto him that is able to the roots:

foaming out their own shame; sence of his glory with exceeding wandering stars, to whom is re- joy, served the blackness of darkness

for ever.

14 And Enoch also, the seventh minion and power, both now and from Adam, prophesied of these, ever. Amen.

ungodly deeds which they have t 7 Even as Sodom and Gomorrah, ungodly committed, and of all

great swelling words, having men's

dominion, and speak evil of dig-d 17 But, beloved, remember ye the words which were spoken be-9 Yet Michael the archangel, fore of the apostles of our Lord

ungodly lusts.

c 10 But these speak evil of those things which they know not: but themselves, sensual, having not

brute beasts, in those things they d 20 But ye, beloved, building up v 11 Wo unto them! for they praying in the Holy Ghost,

ran greedily after the error of Ba- of God, looking for the mercy of

life.

12 These are spots in your feasts 22 And of some have compas-

keep you from falling, and to pre-13 Raging waves of the sea, sent you faultless before the pre-

> 25 To the only wise God our Saviour, be glory and majesty, do-

> > 300

The REVELATION of St. JOHN the Divine.

CHAP. I. Lord's day, and heard behind me THE Revelation of Jesus Christ, a great voice, as of a trumpet, which God gave unto him, t 11 Saying, I am Alpha and to shew unto his servants things Omega, the first and the last: and, which must shortly come to pass; What thou seest, write in a book, and he sent and signified it by his and send it unto the seven churchangel unto his servant John: es which are in Asia; unto Ephe-

Who bare record of the word sus, and unto Smyrna, and unto of God, and of the testimony of Pergamos, and unto Thyatira, and Jesus Christ, and of all things that unto Sardis, and unto Philadel-

phia, and unto Laodicea. b 3 Blessed is he that readeth, and 12 And I turned to see the voice they that hear the words of this that spake with me. And being prophecy, and keep those things turned, I saw seven golden canwhich are written therein: for the dlesticks;

time is at hand.

b 4 TOHN to the seven churches candlesticks one like unto the Son throne;

5 And from Jesus Christ, who is fire; the faithful Witness, and the first- 15 And his feet like unto fine begotten of the dead, and the brass, as if they burned in a fur-Prince of the kings of the earth. nace; and his voice as the sound Unto him that loved us, and wash- of many waters.

blood.

6 And hath made us kings and went a sharp two-edged sword priests unto God and his Father; and his countenance was as the to him be glory and dominion for sun shineth in his strength.

ever and ever. Amen. all kindreds of the earth shall wail and the last: because of him. Even so, Amen. 18 I am he that liveth, and was t 8 I am Alpha and Omega, the dead; and behold, I am alive for

Lord, which is, and which was, keys of hell and of death. and which is to come, the Al- 19 Write the things which thou

mighty.

9 I John, who also am your are, and the things which shall be brother, and companion in tribu-hereafter; lation, and in the kingdom and 20 The mystery of the seven patience of Jesus Christ, was in stars which thou sawest in my

imony of Jesus Christ.

which are in Asia: Grace of man, clothed with a garment be unto you, and peace, from him down to the foot, and girt about

which is, and which was, and the paps with a golden girdle. which is to come; and from the 14 His head and his hairs were seven Spirits which are before his white like wool, as white as snow; and his eyes were as a flame of

13 And in the midst of the seven

ed us from our sins in his own 16 And he had in his right hand seven stars: and out of his mouth

t 17 And when I saw him, I fell t 7 Behold, he cometh with clouds; at his feet as dead. And he laid and every eye shall see him, and his right hand upon me, saying they also which pierced him: and unto me, Fear not; I am the first

beginning and the ending, saith the evermore, Amen; and have the

hast seen, and the things which

he isle that is called Patmos, for right hand, and the seven golden he word of God, and for the tes-candlesticks. The seven stars are the angels of the seven church-! 10 I was in the Spirit on the es: and the seven candlesticks

which thou sawest are the seven and ye shall have tribulation ten churches.

CHAP. II.

INTO the angel of the church life. golden candlesticks;

c 2 I know thy works, and thy 12 And to the angel of the labour, and thy patience, and how church in Pergamos write; These thou canst not bear them which things saith he which hath the are evil; and thou hast tried them sharp sword with two edges; which say they are apostles, and c 13 I know thy works, and are not; and hast found them where thou dwellest, even where liars:

fainted.

4 Nevertheless, I have somewhat where Satan dwelleth.

left thy first love.

d 5 Remember therefore from there them that hold the doctrine whence thou art fallen, and re- of Balaam, who taught Balak to pent, and do the first works; or cast a stumbling-block before the else I will come unto thee quickly, children of Israel, to eat things saand will remove thy candlestick crificed unto idols, and to commit out of his place, except thou fornication. repent.

6 But this thou hast, that thou hold the doctrine of the Nicolaihatest the deeds of the Nicolai-tanes, which thing I hate.

tanes, which I also hate.

the churches; To him that over-my mouth. cometh will I give to eat of the b 17 He that hath an ear, let him tree of life, which is in the midst hear what the Spirit saith unto of the paradise of God.

lation, and poverty, (but thou art eth it. rich) and I know the blasphemy 18 And unto the angel of the of them which say they are Jews, church in Thyatira write; These and are not, but are the synagogue things saith the Son of God, who of Satan.

which thou shalt suffer. Behold, brass;

the devil shall cast some of you c 19 I know thy works, and chainto prison, that ye my be tried; rity, and service, and faith, and

days. Be thou faithful unto death, and I will give thee a crown of

of Ephesus write: These b 11 He that hath an ear, let him things saith he that holdeth the hear what the Spirit saith unto seven stars in his right hand, who the churches: He that overcomwalketh in the midst of the seven eth, shall not be hurt of the second

Satan's seat is: and thou holdest 3 And hast borne, and hast pa-fast my name, and hast not denied tience, and for my name's sake my faith, even in those days hast laboured, and hast not wherein Antipas was my faithful martyr, who was slain among you,

against thee, because thou hast 14 But I have a few things against thee, because thou hast

15 So hast thou also them that

d 16 Repent; or else I will come b 7 He that hath an ear, let him unto thee quickly, and will fight hear what the Spirit saith unto against them with the sword of

the churches: To him that overt 8 And unto the angel of the cometh will I give to eat of the church in Smyrna, write; These hidden manna, and will give him things saith the first and the last, a white stone, and in the stone a which was dead, and is alive; new name written, which no man c 9 I know thy works, and tribu-knoweth, saving he that receiv-

hath his eyes like unto a flame r 10 Fear none of those things of fire, and his feet are like fine

CHAPTER III.

thy patience, and thy works; that thou hast a name that thou and the last to be more than the livest, and art dead.

first:

p 20 Notwithstanding, I have a the things which remain, that are few things against thee, because ready to die: for I have not found thou sufferest that woman Jeze-thy works perfect before God. bel, which calleth herself a pro-phetess, to teach and to seduce hast received and heard, and hold my servants to commit fornica-fast, and repent. If therefore tion, and to eat things sacrificed thou shalt not watch, I will come unto idols.

pent of her fornication, and she upon thee.

repented not.

w 22 Behold, I will cast her into a in Sardis which have not defiled bed, and them that commit adultheir garments; and they shall tery with her into great tribulatwalk with me in white: for they tion, except they repent of their are worthy.

t 23 And I will kill her children shall be clothed in white raiment; with death; and all the churches and I will not blot out his name shall know that I am he which out of the book of life, but I will searcheth the reins and hearts: confess his name before my Father, and I will give unto every one of and before his angels. you according to your works.

24 But unto you I say, and unto hear what the Spirit saith unto the rest in Thyatira, As many as the churches.

ready, hold fast till I come.

b 26 And he that overcometh, man openeth: and keepeth my works unto the c 8 I know thy works: behold, I the nations:

a rod of iron; as the vessels of a my word, and hast not denied my potter shall they be broken to name. shivers:) even as I received of 9 Behold, I will make them of my Father.

morning-star.

hear what the Spirit saith unto thy feet, and to know that I have the churches.

CHAP. III.

seven stars; I know thy works, upon the earth.

d 2 Be watchful, and strengthen

on thee as a thief, and thou shalt 21 And I gave her space to re-not know what hour I will come

b 4 Thou hast a few names even

b 5 He that overcometh, the same

6 He that hath an ear, let him

have not this doctrine, and which t 7 And to the angel of the church have not known the depths of Sa-in Philadelphia write; These things tan, as they speak; I will put saith he that is holy, he that is upon you none other burden: true, he that hath the key of Da-25 But that which ye have al vid, he that openeth, and no man

shutteth; and shutteth, and no

end, to him will I give power over have set before thee an open door, and no man can shut it : for thou 27 (And he shall rule them with hast a little strength, and hast kept

the synagogue of Satan, which 28 And I will give him the say they are Jews, and are not, but do lie; behold, I will make 29 He that hath an ear, let him them to come and worship before

loved thee.

b 10 Because thou hast kept the A ND unto the angel of the word of my patience, I also will church in Sardis write; keep thee from the hour of temp-These things saith he that hath tation, which shall come upon all the seven Spirits of God, and the the world, to try them that dwell

d 11 Behold, I come quickly : set down with my Father in his hold that fast which thou hast, throne. that no man take thy crown.

make a pillar in the temple of my churches. God, and he shall go no more out: and I will write upon him the and I will write upon him the name of my God, and the name of my God, and the name of hold, a door was opened in the city of my God, which is new heaven: and the first voice which Jerusalem, which cometh down I heard, was as it were of a trumout of heaven from my God: and pet talking with me; which said, I will write upon him my new Come up hither, and I will shew name.

13 He that hath an ear, let him after. hear what the Spirit saith unto

the churches.

14 And unto the angel of the set in heaven, and one sat on the church of the Laodiceans write; throne. These things saith the Amen, the 3 And he that sat was to look faithful and true Witness, the be-upon like a jasper and a sardine ginning of the creation of God; stone: and there was a rainbow c 15 I know thy works, that thou round about the throne in sight art neither cold nor hot: I would like unto an emerald. thou wert cold or hot.

mouth:

c 17 Because thou sayest, I am their heads crowns of gold. and have need of nothing; and ceeded lightnings and thunderblind, and naked:

d 18 I counsel thee to buy of me Spirits of God. gold tried in the fire, that thou 6 And before the throne there mayest be rich; and white rai- was a sea of glass like unto crystal: ment, that thou mayest be clothed. And in the midst of the throne, and that the shame of thy naked- and round about the throne, were ness do not appear; and anoint four beasts full of eyes before and thine eyes with eye-salve, that behind. thou mayest see.

and repent.

d 20 Behold, I stand at the door, like a flying eagle. him, and he with me.

even as I also overcame, and am is to come.

22 He that hath an ear, let him b 12 Him that overcometh, will I hear what the Spirit saith unto the

CHAP. IV. thee things which must be here-

2 And immediately I was in the Spirit: and behold, a throne was

4 And round about the throne w 16 So then, because thou art were four and twenty seats; and lukewarm, and neither cold nor upon the seats I saw four and hot, I will spue thee out of my twenty elders sitting, clothed in white raiment; and they had on

rich, and increased with goods, 5 And out of the throne proknowest not that thou art wretch-lings and voices. And there were ed, and miserable, and poor, and seven lamps of fire burning before the throne, which are the seven

7 And the first beast was like a 19 As many as I love, I rebuke lion, and the second beast like a and chasten: be zealous therefore, calf, and the third beast had a face as a man, and the fourth beast was

and knock: If any man hear my t 8 And the four beasts had each voice, and open the door, I will of them six wings about him; and come in to him, and will sup with they were full of eyes within: and they rest not day and night, sayb 21 To him that overcometh will ing, Holy, holy, holy, Lord God I grant to sit with me in my throne, Almighty, which was, and is, and

CHAPTERS V. VI.

9 And when those beasts give harps, and golden vials full of glory, and honour, and thanks to odours, which are the prayers of

him that sat on the throne, who saints. liveth for ever and ever.

t 9 And they sung a new song, 10 The four and twenty elders saying, Thou art worthy to take fall down before him that sat on the book, and to open the seals the throne, and worship him that thereof: for thou wast slain, and liveth for ever and ever, and cast hast redeemed us to God by thy their crowns before the throne, blood out of every kindred, and tongue, and people, and nation;

t 11 Thou art worthy, O Lord, to 10 And hast made us unto our receive glory, and honour, and God kings and priests: and we power: for thou hast created all shall reign on the earth.

back side, sealed with seven seals, thousands;

claiming with a loud voice, Who Worthy is the Lamb that was is worthy to open the book, and to slain to receive power, and riches, loose the seals thereof? and wisdom, and strength, and

3 And no man in heaven, nor in honour, and glory, and blessing. earth, neither under the earth, 13 And every creature which is was able to open the book, neither in heaven, and on the earth, and

man was found worthy to open, heard I saying, Blessing, and hoand to read the book, neither to nour, and glory, and power, be look thereon.

unto me, Weep not: behold, the ever and ever. Lion of the tribe of Juda, the 14 And the four beasts said, Root of David, hath prevailed to Amen. And the four and twenty open the book, and to loose the elders fell down and worshipped

seven seals thereof.

t 6 And I beheld, and lo, in the midst of the throne, and of the four beasts, and in the midst of the elders, stood a Lamb as it had I heard, as it were the noise of been slain, having seven horns, thunder, one of the four beasts, and seven eyes, which are the saving, Come and see. seven Spirits of God sent forth into 2 And I saw, and behold, a all the earth.

that sat upon the throne. conquering, and to conquer.

book, the four beasts, and four and second seal, I heard the second twenty elders fell down before the beast say, Come and see. Lamb, having every one of them 4 And there went out another

things, and for thy pleasure they 11 And I beheld, and I heard are and were created. are and were created. the voice of many angels round about the throne, and the beasts, ND I saw in the right hand of and the elders: and the number him that sat on the throne a of them was ten thousand times book written within and on the ten thousand, and thousands of

2 And I saw a strong angel pro- t 12 Saying with a loud voice,

lunder the earth, and such as are 4 And I wept much, because no in the sea, and all that are in them, unto him that sitteth upon the 5 And one of the elders saith throne, and unto the Lamb, for

him that liveth for ever and ever.

CHAP. VI.

white horse; and he that sat on

7 And he came and took the him had a bow; and a crown was book out of the right hand of him given unto him: and he went forth

8 And when he had taken the r 3 And when he had opened the

horse that was red; and power was hair, and the moon became as given to him that sat thereon to blood:

take peace from the earth, and r 13 And the stars of heaven fell that they should kill one another: unto the earth, even as a fig-tree and there was given unto him a casteth her untimely figs, when

5 And when he had opened the 14 And the heaven departed as third seal, I heard the third beast a scroll when it is rolled together; say, Come and see. And I be- and every mountain and island held, and lo, a black horse; and were moved out of their places. he that sat on him had a pair of r 15 And the kings of the earth. balances in his hand.

midst of the four beasts say, A the mighty men, and every bondmeasure of wheat for a penny, man, and every free-man, hid themand three measures of barley for a selves in the dens and in the rocks penny; and see thou hurt not the of the mountains; oil and the wine.

fourth seal. I heard the voice of from the face of him that sitteth the fourth beast say, Come and on the throne, and from the wrath

see.

pale horse; and his name that sat wrath is come; and who shall be on him was Death, and hell fol-able to stand? lowed with him. And power was given unto them over the fourth part of the earth, to kill with four angels standing on the sword, and with hunger, and four corners of the earth, holding with death, and with the beasts the four winds of the earth, that the of the earth.

r 9 And when he had opened the nor on the sea, nor on any tree. fifth seal, I saw under the altar 2 And I saw another angel asthe souls of them that were slain cending from the east, having the for the word of God, and for the seal of the living God: and he testimony which they held: | cried with a loud voice to the four

voice, saving, How long, O Lord, burt the earth and the sea,

that dwell on the earth?

11 And white robes were given God in their foreheads. unto every one of them; and it 4 And I heard the number of was said unto them, that they them which were sealed: and there should rest yet for a little season, were sealed a hundred and forty until their fellow-servants also and and four thousand of all the tribes their brethren, that should be kill- of the children of Israel. ed as they were, should be ful- 5 Of the tribe of Juda were sealfilled.

12 And I beheld when he had of Renben were sealed twelve thouopened the sixth seal, and lo, there sand. Of the tribe of Gad were was a great earthquake; and the sealed twelve thousand. sun became black as sackcloth of 6 Of the tribe of Aser were seal-

she is shaken of a mighty wind.

and the great men, and the rich 6 And I heard a voice in the men, and the chief captains, and

16 And said to the mountains 7 And when he had opened the and rocks, Fall on us, and hide us

of the Lamb:

8 And I looked, and behold, a t 17 For the great day of his

CHAP, VII.

wind should not blow on the earth.

10 And they cried with a loud angels, to whom it was given to

holy and true, dost thou not judge t 3 Saying, Hurt not the earth, and avenge our blood on them neither the sea, nor the trees, till we have sealed the servants of our

ed twelve thousand. Of the tribe

ed twelve thousand. Of the tribe, 16 They shall hunger no more, ses were sealed twelve thousand. | any heat.

sealed twelve thousand. Of the the midst of the throne shall feed tribe of Levi were sealed twelve them, and shall lead them unto thousand. Of the tribe of Issachar living fountains of waters: and were sealed twelve thousand.

8 Of the tribe of Zabulon were from their eyes. sealed twelve thousand. Of the

r 9 After this I beheld, and lo, a 2 And I saw the seven angels great multitude, which no man which stood before God; and to could number, of all nations, and them were given seven trumpets. kindreds, and people, and tongues, t 3 And another angel came and, stood before the throne, and be-stood at the altar, having a golden fore the Lamb, clothed with white censer; and there was given unto robes, and palms in their hands; him much incense, that he should

saying, Salvation to our God which saints upon the golden altar which sitteth upon the throne, and unto was before the throne.

the Lamb.

round about the throne, and about saints, ascended up before God the elders and the four beasts, and out of the angel's hand.

and might, be unto our God for quake. ever and ever. Amen.

13 And one of the elders an-had the seven trumpets prepared swered, saving unto me, What themselves to sound.

c 14 And I said unto him, Sir, cast upon the earth: and the These are they which came out and all green grass was burnt up. Lamb.

b 15 Therefore are they before the sea became blood; the throne of God, and serve him 9 And the third part of the day and night in his temple: and creatures which were in the sea, he that sitteth on the throne shall and had life, died; and the third dwell among them.

of Nephthalim were sealed twelve neither thirst any more; neither thousand. Of the tribe of Manas-shall the sun light on them, nor

7 Of the tribe of Simeon were b 17 For the Lamb which is in God shall wipe away all tears

CHAP. VIII.

tribe of Joseph were sealed twelve thousand. Of the tribe of Benjamin were sealed twelve thou-lence in heaven about the space of half an hour.

10 And cried with a loud voice, offer it with the prayers of all

4 And the smoke of the incense, 11 And all the angels stood which came with the prayers of the

fell before the throne on their 5 And the angel took the censer, faces, and worshipped God, and filled it with fire of the altar, d 12 Saying, Amen: Blessing, and and cast it into the earth: and glory, and wisdom, and thanks-there were voices, and thundergiving, and honour, and power, ings, and lightnings, and an earth-

6 And the seven angels which

are these which are arraved in 7 The first angel sounded, and white robes? and whence came there followed hail and fire mingled with blood, and they were

thou knowest. And he said to me, third part of trees was burnt up, of great tribulation, and have 8 And the second angel soundwashed their robes, and made ed, and as it were a great mounthem white in the blood of the tain burning with fire was cast into the sea : and the third part of

part of the ships were destroyed.

REVELATION.

10 And the third angel sounded, five months: and their torment and there fell a great star from hea- was as the torment of a scorpion, yen, burning as it were a lamp, and when he striketh a man. it fell upon the third part of the r 6 And in those days shall men rivers, and upon the fountains of seek death, and shall not find it;

waters; 11 And the name of the star is shall flee from them.

wood; and many men died of the battle; and on their heads were

bitter.

12 And the fourth angel sound-men. ed, and the third part of the sun | 8 And they had hair as the hair was smitten, and the third part of of women, and their teeth were the moon, and the third part of as the teeth of lions. the stars; so as the third part of 9 And they had breast-plates, them was darkened, and the day as it were breast-plates of iron; shone not for a third part of it, and and the sound of their wings was the night likewise.

w 13 And I beheld, and heard an horses running to battle.
angel flying through the midst of 10 And they had tails like unto heaven, saying with a loud voice, scorpions, and there were stings in Wo, wo, wo, to the inhabiters of their tails: and their power was the earth, by reason of the other to hurt men five months. voices of the trumpet of the three | 11 And they had a king over

heaven unto the earth : and to Apollyon. him was given the key of the bot-w 12 One wo is past; and behold. tomless pit.

r 2 And he opened the bottomless after. pit; and there arose a smoke out 13 And the sixth angel sounded, of the pit, as the smoke of a great and I heard a voice from the four furnace; and the sun and the air horns of the golden altar which is were darkened by reason of the before God, smoke of the pit.

smoke locusts upon the earth: four angels which are bound in and unto them was given power, the great river Euphrates.

power.

that they should not hurt the and a year, for to slay the third grass of the earth, neither any part of men. green thing, neither any tree; but 16 And the number of the army only those men which have not of the horsemen were two hundred

5 And to them it was given that the number of them.

they should not kill them, but r 17 And thus I saw the horses in that they should be tormented the vision, and them that sat on

and shall desire to die, and death

called Wormwood: and the third 7 And the shapes of the locusts part of the waters became worm-were like unto horses prepared unto waters, because they were made as it were crowns like gold, and their faces were as the faces of

as the sound of chariots of many

angels, which are yet to sound! them, which is the angel of the bottomless pit, whose name in the ND the fifth angel sounded, Hebrew tongue is Abaddon, but and I saw a star fall from in the Greek tongue hath his name

there come two woes more here-

14 Saying to the sixth angel 3 And there came out of the which had the trumpet, Loose the

as the scorpions of the earth have 15 And the four angels were loosed, which were prepared for

4 And it was commanded them an hour, and a day, and a month,

the seal of God in their foreheads, thousand thousand: and I heard

CHAPTERS X, XI.

them, having breast-plates of fire, the earth, lifted up his hand to and of jacinth, and brimstone : heaven, and the heads of the horses were 6 And sware by him that liveth as the heads of lions; and out of for ever and ever, who created their mouths issued fire, and smoke, heaven, and the things that thereand brimstone.

part of men killed, by the fire, sea, and the things which are and by the smoke, and by the therein, that there should be time brimstone, which issued out of no longer:

their mouths.

mouth, and in their tails: for their shall begin to sound, the mystery tails were like unto serpents, and of God should be finished, as he had heads, and with them they do hath declared to his servants the

idols of gold, and silver, and brass, the sea and upon the earth. and stone, and of wood: which 9 And I went unto the angel, neither can see, nor hear, nor and said unto him, Give me the walk:

their murders, nor of their sor-shall make thy belly bitter, but it ceries, nor of their fornication, shall be in thy mouth sweet as nor of their thefts.

CHAP. X.

t A ND I saw another mighty an-out of the angel's hand, and ate it clothed with a cloud: and a rain- as honey: and as soon as I had bow was upon his head, and his eaten it my belly was bitter. face was as it were the sun, and r 11 And he said unto me, Thou his feet as pillars of fire:

book open: and he set his right and kings. foot upon the sea, and his left foot

on the earth,

as when a lion roareth: and when the angel stood, saying, Rise, and he had cried, seven thunders ut-measure the temple of God, and tered their voices.

4 And when the seven thunders therein. had uttered their voices, I was 2 But the court which is withabout to write: and I heard a out the temple, leave out, and voice from heaven saying unto measure it not; for it is given me, Seal up those things which unto the Gentiles: and the holy the seven thunders uttered, and city shall they tread under foot write them not.

5 And the angel which I saw 3 And I will give power unto my stand upon the sea and upon two witnesses, and they shall pro-

d brimstone.

in are, and the earth, and the 18 By these three was the third things that therein are, and the

7 But in the days of the voice 19 For their power is in their of the seventh angel, when he prophets.

20 And the rest of the men 3 And the voice which I heard which were not killed by these from heaven spake unto me again, plagues yet repented not of the and said, Go, and take the little works of their hands, that they book which is open in the hand of should not worship devils, and the angel which standeth upon

little book. And he said unto me, 21 Neither repented they of Take it, and eat it up; and it

honev. 10 And I took the little book A gel come down from heaven, up; and it was in my mouth sweet

must prophesy again before many 2 And he had in his hand a little peoples, and nations, and tongues.

CHAP, XI.

of the earth,

And cried with a loud voice,

ND there was given me a reed like unto a rod; and the altar, and them that worship

forty and two months.

phesy a thousand two hundred earthquake were slain of men seand threescore days, clothed in ven thousand: and the remnant sackcloth.

4 These are the two olive-trees, the God of heaven. and the two candlesticks standing w 14 The second wo is past;

before the God of the earth. 5 And if any man will hurt them, quickly.

fire proceedeth out of their mouth, 15 And the seventh angel soundand devoureth their enemies; and ed; and there were great voices in if any man will hurt them, he heaven, saying, The kingdoms of must in this manner be killed.

heaven, that it rain not in the days and he shall reign for ever and of their prophecy: and have pow-lever. er over waters to turn them to 16 And the four and twenty elblood, and to smite the earth with ders, which sat before God on their all plagues, as often as they will. seats, fell upon their faces, and

7 And when they shall have worshipped God, and kill them.

in the street of the great city, and thy wrath is come, and the which spiritually is called Sodom time of the dead, that they should and Egypt, where also our Lord be judged, and that thou shouldest was crucified.

three days and a half, and shall them which destroy the earth. not suffer their dead bodies to be 19 And the temple of God was put in graves.

gifts one to another; because these ings, and an earthquake, and great two prophets tormented them that hail.

dwelt on the earth.

tered into them, and they stood clothed with the sun, and the moon upon their feet; and great fear under her feet, and upon her head fell upon them which saw them. |a crown of twelve stars:

from heaven, saying unto them, cried, travailing in birth, and pain-Come up hither. And they ascend-ed to be delivered. ed up to heaven in a cloud; and 3 And there appeared another their enemies beheld them.

13 And the same hour was there great red dragon, having seven a great earthquake, and the tenth heads and ten horns, and seven part of the city fell, and in the crowns upon his heads.

were affrighted, and gave glory to

and behold, the third we cometh

this world are become the king-6 These have power to shut doms of our Lord, and of his Christ:

finished their testimony, the beast t 17 Saying, We give thee thanks, that ascendeth out of the bottom- O Lord God Almighty, which art, less pit shall make war against and wast, and art to come; bethem, and shall overcome them, cause thou hast taken to thee thy great power, and hast reigned.

8 And their dead bodies shall lie t 18 And the nations were angry, as crucified.

9 And they of the people, and prophets, and to the saints, and kindreds, and tongues, and na-them that fear thy name, small tions, shall see their dead bodies and great; and shouldest destroy

opened in heaven, and there was 10 And they that dwell upon seen in his temple the ark of his the earth shall rejoice over them, testament: and there were lightand make merry, and shall send nings, and voices, and thunder-

CHAP. XII.

11 And after three days and a half the Spirit of life from God en-

12 And they heard a great voice 2 And she, being with child,

wonder in heaven; and behold, a

CHAPTER XIII.

4 And his tail drew the third 14 And to the woman were given part of the stars of heaven, and two wings of a great eagle, that aid cast them to the earth: and she might fly into the wilderness. the dragon stood before the wo-linto her place, where she is nouman which was ready to be deli-rished for a time, and times, and vered, for to devour her child as half a time, from the face of the soon as it was born.

child, who was to rule all nations his mouth water as a flood, after with a rod of iron: and her child the woman, that he might cause was caught up unto God, and to her to be carried away of the

his throne.

wilderness, where she hath a place woman; and the earth opened prepared of God, that they should her mouth, and swallowed up the feed her there a thousand two flood which the dragon cast out of hundred and threescore days.

gon fought and his angels,

was their place found any more in mony of Jesus Christ.

10 And I heard a loud voice 2 And the beast which I saw accused them before our God day authority.

and night.

the blood of the Lamb, and by the his deadly wound was healed: word of their testimony; and they and all the world wondered after loved not their lives unto the death. the beast.

w 12 Therefore rejoice, ye heavens, 4 And they worshipped the draand ye that dwell in them. Wo to gon which gave power unto the the inhabiters of the earth, and of beast: and they worshipped the the sea! for the devil is come down beast, saying, Who is like unto unto you, having great wrath, be-the beast? who is able to make gause he knoweth that he hath war with him? but a short time.

brought forth the man-child.

serpent.

5 And she brought forth a man- 15 And the serpent cast out of

flood.

6 And the woman fled into the 16 And the earth helped the his mouth.

7 And there was war in hea- 17 And the dragon was wroth ven: Michael and his angels fought with the woman, and went to against the dragon; and the dra-make war with the remnant of her seed, which keep the command-8 And prevailed not; neither ments of God, and have the testi-

CHAP. XIII.

9 And the great dragon was cast A ND I stood upon the sand of out, that old serpent, called the A the sea, and saw a beast rise Devil, and Satan, which deceiveth up out of the sea, having seven the whole world: he was cast out heads and ten horns, and upon his into the earth, and his angels were horns ten crowns, and upon his cast out with him.

saying in heaven, Now is come was like unto a leopard, and his salvation, and strength, and the feet were as the feet of a bear, and kingdom of our God, and the pow-his mouth as the mouth of a lion: er of his Christ: for the accuser and the dragon gave him his of our brethren is cast down which power, and his seat, and great

3 And I saw one of his heads as c 11 And they overcame him by it were wounded to death; and

5 And there was given unto him 13 And when the dragon saw a mouth speaking great things and that he was cast unto the earth, blasphemies; and power was given he persecuted the woman which unto him to continue forty and two menths.

6 And he opened his mouth int 16 And he causeth all, both blasphemy against God, to blas-small and great, rich and poor, pheme his name, and his taber-free and bond, to receive a mark nacle, and them that dwell in in their right hand, or in their heaven.

make war with the saints, and to or sell, save he that had the mark, overcome them: and power was or the name of the beast, or the given him over all kindreds, and number of his name.

tongues, and nations.

t 8 And all that dwell upon the that bath understanding count the earth shall worship him, whose number of the beast: for it is the names are not written in the book number of a man; and his numof life of the Lamb slain from the ber is Six hundred threescore and foundation of the world.

9 If any man have an ear, let

him hear.

killeth with the sword, must be and four thousand, having his Fakilled with the sword. Here is ther's name written in their forethe patience and the faith of the heads. saints.

coming up out of the earth, and and as the voice of a great thunhe had two horns like a lamb, and der: and I heard the voice of

he spake as a dragon.

power of the first beast before him, new song before the throne, and and causeth the earth and them before the four beasts, and the which dwell therein to worship the elders: and no man could learn first beast, whose deadly wound that song but the hundred and

13 And he doeth great wonders, were redeemed from the earth.

sight of men.

that of men, are virgins. These are they which are virgins. These are they which are virgins. dwell on the earth by the means he goeth. These were redeemed of those miracles which he had from among men, being the firstpower to do in the sight of the fruits unto God and to the Lamb. beast; saying to them that dwell c 5 And in their mouth was found on the earth, that they should no guile: for they are without make an image to the beast, which fault before the throne of God. had the wound by a sword, and r 6 And I saw another angel fly did live.

15 And he had power to give everlasting gospel to preach unto life unto the image of the beast, them that dwell on the earth, and that the image of the beast should to every nation, and kindred, and both speak, and cause that as tongue, and people, many as would not worship the d 7 Saying with a loud voice,

inage of the beast should be Fear God, and give glory to him; or the hour of his judgment is

foreheads: 7 And it was given unto him to 17 And that no man might buy

18 Here is wisdom. Let him six.

CHAP, XIV.

m hear.

**In ND I looked, and lo, a Lamb

10 He that leadeth into captivi
**In ND I looked, and lo, a Lamb

stood on the mount Sion, ty shall go into captivity: he that and with him a bundred forty

2 And I heard a voice from hea-11 And I beheld another beast ven, as the voice of many waters, harpers harping with their harps:

12 And he exerciseth all the 3 And they sung as it were a forty and four thousand, which

so that he maketh fire come down c 4 These are they which were from heaven on the earth in the not defiled with women; for they

in the midst of heaven, having the

CHAPTER XV.

come: and worship him that made of the temple which is in heaven, heaven, and earth, and the sea, he also having a sharp sickle. and the fountains of waters.

18 And another angel came out
8 And there followed another from the altar, which had power

angel, saying, Babylon is fallen, is over fire; and cried with a loud fallen, that great city, because she cry to him that had the sharp made all nations drink of the wine sickle, saying, Thrust in thy sharp

of the wrath of her fornication. sickle, and gather the clusters of the third angel followed the vine of the earth; for her

his forehead, or in his hand,

t 10 The same shall drink of the into the great wine-press of the wine of the wrath of God, which wrath of God. is poured out without mixture into 20 And the wine-press was trodof the Lamb:

t 11 And the smoke of their torment ascendeth up for ever and ment ascendeth up for ever and ever; and they have no rest day A ND I saw another sign in heanor night, who worship the beast seven angels having the seven last and his image, and whosoever re-plagues; for in them is filled up ceiveth the mark of his name. | the wrath of God.

12 Here is the patience of the c 2 And I saw as it were a sea of

faith of Jesus.

b 13 And I heard a voice from over his mark, and over the numheaven, saying unto me, Write, ber of his name, stand on the sea Blessed are the dead which die in of glass, having the harps of God. the Lord from henceforth: Yea, t 3 And they sing the song of saith the Spirit, that they may rest Moses the servant of God, and the from their labours; and their song of the Lamb, saying, Great

works do follow them.

white cloud, and upon the cloud true are thy ways, thou King of one sat like unto the Son of man, saints. having on his head a golden crown, r 4 Who shall not fear thee, O

i 15 And another angel came out thou only art holy: for all nations of the temple, crying with a load shall come and worship before voice to him that sat on the cloud, thee; for thy judgments are made Thrust in thy sickle, and reap : for manifest.

thrust in his sickle on the earth; opened: and the earth was reaped.

Dd

them, saying with a loud voice, If grapes are fully ripe.

any man worship the beast and 19 And the angel thrust in his his image, and receive his mark in sickle into the earth, and gathered the vine of the earth, and cast it

the cup of his indignation; and he den without the city, and blood shall be tormented with fire and came out of the wine-press, even brimstone in the presence of the unto the horse-bridles, by the holy angels, and in the presence space of a thousand and six hundred furlongs.

CHAP. XV.

saints: here are they that keep the glass mingled with fire: and them commandments of God, and the that had gotten the victory over the beast, and over his image, and and marvellous are thy works, 14 And I looked, and behold, a Lord God Almighty; just and

and in his hand a sharp sickle. Lord, and glorify thy name? for

the time is come for thee to reap; 5 And after that I looked, and for the harvest of the earth is ripe, behold, the temple of the taberna-16 And he that sat on the cloud cle of the testimony in heaven was

6 And the seven angels came 17 And another angel came out out of the temple, having the

seven plagues, clothed in pureje 9 And men were scorched with and white linen, and having their great heat, and blasphemed the breasts girded with golden girdles. name of God, which hath power

gave unto the seven angels seven pented not to give him glory. golden vials full of the wrath of 10 And the fifth angel poured God, who liveth for ever and out his vial upon the seat of the ever.

8 And the temple was filled of darkness; and they gnawed with smoke from the glory of God, their tongues for pain, and from his power; and no man 11 And blasphemed the God of was able to enter into the temple, heaven, because of their pains and till the seven plagues of the seven their sores, and repented not of angels were fulfilled.

CHAP. XVI.

seven angels, Go your ways, and was dried up, that the way of the pour out the vials of the wrath of kings of the east might be pre-God upon the earth

and there fell a noisome and mouth of the dragon, and out of grievous sore upon the men which the mouth of the beast, and out of had the mark of the beast, and the mouth of the false prophet. upon them which worshipped his 14 For they are the spirits of

out his vial upon the sea; and it earth, and of the whole world, to became as the blood of a dead gather them to the battle of that man; and every living soul died in great day of God Almighty.

fountains of waters: and they naked, and they see his shame.

became blood.

t 5 And I heard the angel of the ther into a place called in the Hewaters say, Thou art righteous, O brew tongue Armageddon. Lord, which art, and wast, and 17 And the seventh angel pourshalt be, because thou hast judged ed out his vial into the air; and

of saints and prophets, and thou throne, saving. It is done: hast given them blood to drink;

for they are worthy.

thy judgments.

power was given unto him to cities of the nations fell: and great. scorch men with fire.

7 And one of the four beasts over these plagues: and they re-

beast; and his kingdom was full

their deeds.

12 And the sixth angel poured ND I heard a great voice out out his vial upon the great river of the temple, saying to the Euphrates; and the water thereof pared.

2 And the first went, and pour-ed out his vial upon the earth; spirits like frogs come out of the

devils, working miracles, which 3 And the second angel poured go forth unto the kings of the

b 15 Behold, I come as a thief. 4 And the third angel poured Blessed is he that watcheth, and out his vial upon the rivers and keepeth his garments, lest he walk

16 And he gathered them toge-

there came a great voice out of c 6 For they have shed the blood the temple of heaven, from the

18 And there were voices, and thunders, and lightnings; and 7 And I heard another out of there was a great earthquake, the altar say, Even so, Lord God such as was not since men were Almighty, true and righteous are upon the earth, so mighty an earthquake, and so great.

8 And the fourth angel poured 19 And the great city was di-out his vial upon the sun; and vided into three parts, and the Babylon came in remembrance

CHAPTER XVII.

before God, to give unto her the rieth her, which hath the seven cup of the wine of the fierceness heads, and ten horns. of his wrath.

20 And every island fled away, was, and is not; and shall ascend

great hail out of heaven, every on the earth shall wonder, (whose stone about the weight of a talent: names were not written in the and men blasphemed God because book of life from the foundation of of the plague of the hail; for the the world,) when they behold the plague thereof was exceeding beast that was, and is not, and great.

CHAP. XVII.

A seven angels which had the are seven mountains, on which seven vials, and talked with me, the woman sitteth. saying unto me, Come hither; I 10 And there are seven kings: will shew unto thee the judgment five are fallen, and one is, and the of the great whore that sitteth other is not yet come; and when upon many waters;

2 With whom the kings of the short space.

wine of her fornication.

coloured beast, full of names of but receive power as kings one blasphemy, having seven heads hour with the beast.

and ten horns.

4 And the woman was arrayed shall give their power and strength in purple and scarlet-colour, and unto the beast. tion:

5 And upon her forehead was and chosen, and faithful. a name written. MYSTERY, 15 And he saith unto me, The BABYLON THE GREAT, THE waters which thou sawest, where

EARTH.

8 The beast that thou sawest,

and the mountains were not found, out of the bottomless pit, and go 21 And there fell upon men a into perdition; and they that dwell

vet is.

9 And here is the mind which ND there came one of the hath wisdom. The seven heads

he cometh, he must continue a

earth have committed fornication, 11 And the beast that was, and and the inhabitants of the earth is not, even he is the eighth, and is have been made drunk with the of the seven, and goeth into per-

dition.

3 So he carried me away in the spirit into the wilderness: and I thou sawest are ten kings, which saw a woman sit upon a scarlet have received no kingdom as yet;

13 These have one mind, and

decked with gold and precious c 14 These shall make war with stones and pearls, having a golden the Lamb, and the Lamb shall cup in her hand full of abomina-overcome them: for he is Lord of tions and filthiness of her fornica-lords, and King of kings; and they that are with him are called,

MOTHER OF HARLOTS AND the whore sitteth, are peoples, ABOMINATIONS OF THE and multitudes, and nations, and

tongues.

6 And I saw the woman drunk- 16 And the ten horns which en with the blood of the saints, thou sawest upon the beast, these and with the blood of the martyrs shall hate the whore, and shall of Jesus: and when I saw her, I make her desolate and naked, and wondered with great admiration. shall eat her flesh, and burn her 7 And the angel said unto me, with fire.

Wherefore didst thou marvel? It 17 For God hath put in their will tell thee the mystery of the hearts to fulfil his will, and to woman, and of the beast that car-agree, and give their kingdom unto

the beast, until the words of God and lived deliciously with her. shall bewail her, and lament for shall be fulfilled.

18 And the woman which thou her, when they shall see the smoke sawest is that great city, which of her burning,

reigneth over the kings of the 10 Standing afar off for the fear

earth.

another angel come down ment come. from heaven, having great power; 11 And the merchants of the and the earth was lightened with earth shall weep and mourn over his glory.

strong voice, saying, Babylon the 12 The merchandise of gold, great is fallen, is fallen, and is and silver, and precious stones, become the habitation of devils, and of pearls, and fine linen, and and the hold of every foul spirit, purple, and silk, and scarlet, and and a cage of every unclean and all thyine wood; and all manner

hateful bird.

cation, and the kings of the earth 13 And cinnamon, and odours, have committed fornication with and ointments, and frankincense, her, and the merchants of the and wine, and oil, and fine flour, earth are waxed rich through the and wheat, and beasts, and sheep, abundance of her delicacies. and horses, and chariots, and slaves, d 4 And I heard another voice and souls of men. from heaven, saying, Come out of 14 And the fruits that thy soul

partakers of her sins, and that ye thee, and all things which were receive not of her plagues.

unto heaven, and God hath re-no more at all.

warded you, and double unto her shall stand afar off, for the fear of double according to her works: in her torment, weeping and wailing, the cup which she hath filled, fill 16 And saying, Alas, alas! that to her double.

herself, and lived deliciously, so decked with gold, and precious much torment and sorrow give stones, and pearls! her: for she saith in her heart, I 17. For in one hour so great

shall see no sorrow.

come in one day, death, and as many as trade by sea, stood mourning, and famine; and she afar off, shall be utterly burned with fire: 18 And cried when they saw judgeth her.

9 And the kings of the earth, city! who have committed fornication 19 And they cast dust on their

of her torment, saying, Alas, alas! CHAP. XVIII. that great city Babylon, that mighty ND after these things I saw city! for in one hour is thy judg-

her; for no man buyeth their

2 And he cried mightily with a merchandise any more:

vessels of ivory, and all manner 3 For all nations have drunk of vessels of most precious wood, and the wine of the wrath of her forni- of brass, and iron, and marble,

her, my people, that ye be not lusted after are departed from ceive not of her plagues. dainty and goodly are departed
5 For her sins have reached from thee, and thou shalt find them

membered her iniquities. 15 The merchants of these things 6 Reward her even as she re-which were made rich by her.

her double.

great city, that was clothed in fine
How much she hath glorified linen, and purple, and scarlet, and

sit a queen, and am no widow, and riches is come to nought. And all see no sorrow.

8 Therefore shall her plagues company in ships, and sailors, and

for strong is the Lord God who the smoke of her burning, saying, What city is like unto this great

316

CHAPTER XIX.

heads, and cried, weeping and wail-|and worshipped God that sat on ing, saying, Alas, alas! that great the throne, saying, Amen; Alcity, wherein wen made rich all leluia.

that had ships in the sea by reason d 5 And a voice came out of the of her costliness! for in one hour throne, saying, Praise our God, all is she made desolate.

20 Rejoice over her, thou hea-ven, and ye holy apostles and pro-phets; for God hath avenged you voice of a great multitude, and as

a stone like a great mill-stone, and saying, Alleluia: for the Lord God cast it into the sea, saying, Thus omnipotent reigneth. with violence shall that great city d 7 Let us be glad and rejoice, and Babylon be thrown down, and give honour to him: for the marshall be found no more at all.

musicians, and of pipers, and trum-c 8 And to her was granted that all in thee; and no craftsman of clean and white: for the fine linea whatsoever craft he be, shall be is the righteousness of saints. found any more in thee; and the b 9 And he saith unto me, Write, sound of a mill-stone shall be heard Blessed are they which are called no more at all in thee;

shall shine no more at all in thee; These are the true sayings of God. and the voice of the bridegroom t 10 And I fell at his feet to worand of the bride shall be heard no ship him. And he said unto me, more at all in thee: for thy mer- See thou do it not: I am thy fellowchants were the great men of the servant, and of thy brethren that earth; for by thy sorceries were have the testimony of Jesus: worall nations deceived.

24 And in her was found the sus is the spirit of prophecy. blood of prophets, and of saints, t 11 And I saw heaven opened. and of all that were slain upon and behold, a white horse; and

the earth.

CHAP. XIX.

A a great voice of much people war. in heaven, saying, Alleluia: Salva- 12 His eyes were as a flame of tion, and glory, and honour, and fire, and on his head were many power, unto the Lord our God:

2 For true and righteous are his ten, that no man knew, but he judgments: for he hath judged the himself. great whore, which did corrupt t 13 And he was clothed with a the earth with her fornication, and vesture dipped in blood: and his hath avenged the blood of his ser-name is called The Word of God. vants at her hand.

4 And the four and twenty el- 15 And out of his mouth goeth ders and the four beasts fell down a sharp sword, that with it he

ye his servants, and ye that fear

the voice of many waters, and as 21 And a mighty angel took up the voice of mighty thunderings,

riage of the Lamb is come, and

22 And the voice of harpers, and his wife hath made herself ready. peters, shall be heard no more at she should be arrayed in fine linen,

unto the marriage-supper of the 23 And the light of a candle Lamb. And he saith unto me.

ship God: for the testimony of Je-

he that sat upon him was called Faithful and True, and in right-ND after these things I heard eousness he doth judge and make

crowns; and he had a name writ-

14 And the armies which were '3 And again they said, Alleluia. in heaven followed him upon white And her smoke rose up for ever horses, clothed in fine linen, white and clean.

REVELATION.

should smite the nations: and he set a seal upon him, that he should shall rule them with a rod of iron: deceive the nations no more, till and he treadeth the wine-press of the thousand years should be fulthe fierceness and wrath of Al-filled; and after that he must be mighty God.

and on his thigh a name written, sat upon them, and judgment was KING OF KINGS, AND LORD given unto them: and I saw the

OF LORDS.

in the sun; and he cried with a the word of God, and which had loud voice, saying to all the fowls not worshipped the beast, neither that fly in the midst of heaven, his image, neither had received his Come, and gather yourselves to-mark upon their foreheads, or in gether unto the supper of the great their hands; and they lived and God:

18 That ye may eat the flesh of years. kings, and the flesh of captains, 5 But the rest of the dead lived that sit on them, and the flesh of resurrection.

small and great.

kings of the earth, and their armies, power, but they shall be priests of gathered together to make war God and of Christ, and shall reign against him that sat on the horse, with him a thousand years. and against his army.

t 20 And the beast was taken, and are expired, Satan shall be loosed with him the false prophet that out of his prison, wrought miracles before him, with 8 And shall go out to deceive which he deceived them that had the nations which are in the four received the mark of the beast, quarters of the earth, Gog and and them that worshipped his Magog, to gather them together image. These both were cast alive to battle : the number of whom is into a lake of fire burning with as the sand of the sea. brimstone.

fowls were filled with their flesh. ven, and devoured them.

CHAP. XX. ND I saw an angel come down them was cast into the lake of fire from heaven, having the key and brimstone, where the beast of the bottomless pit and a great and the false prophet are, and chain in his hand. shall be tormented day and night

t 2 And he laid hold on the dra-for ever and ever. gon, that old serpent, which is the t 11 And I saw a great white Devil, and Satan, and bound him throne, and him that sat on it, from a thousand years.

3 And cast him into the bot-ven fled away; and there was tomless pit, and shut him up, and found no place for them.

loosed a little season. t* 16 And he hath on his vesture c 4 And I saw thrones, and they souls of them that were beheaded

17 And I saw an angel standing for the witness of Jesus, and for reigned with Christ a thousand

and the flesh of mighty men, and not again until the thousand years the flesh of horses, and of them were finished. This is the first

all men, both free and bond, both b 6 Blessed and holy is he that hath part in the first resurrection:

19 And I saw the beast, and the on such the second death hath no

7 And when the thousand years

9 And they went up on the 21 And the remnant were slain breadth of the earth, and compasswith the sword of him that sat ed the camp of the saints about, upon the horse, which sword pro- and the beloved city: and fire ceeded out of his mouth: and all the came down from God out of heaw 10 And the devil that deceived

whose face the earth and the hea-

t 12 And I saw the dead, small b 7 He that overcometh shall inand great, stand before God; and herit all things; and I will be his the books were opened: and ano-God, and he shall be my son. ther book was opened, which is t 8 But the fearful, and unbelievthe book of life: and the dead were ing, and the abominable, and murjudged out of those things which derers, and whoremongers, and were written in the books, accord-sorcerers, and idolaters, and all ing to their works.

which were in it; and death and brimstone: which is the second hell delivered up the dead which death.

their works.

cast into the lake of fire. This is ing, Come hither, I will shew thee the second death.

15 And whosoever was not found c 10 And he carried me away in into the lake of fire.

CHAP. XXI.

ND I saw a new heaven and descending out of heaven from a new earth: for the first God, more sea.

2 And I John saw the holy city, stone, clear as crystal;

bernacle of God is with men, and the children of Israel. shall be his people, and God him-the north, three gates; on the self shall be with them, and be south, three gates; and on the

their God. sorrow, nor crying, neither shall of the Lamb.

there be any more pain: for the 15 And he that talked with me,

5 And he that sat upon the city, and the gates thereof, and throne said. Behold, I make all the wall thereof. things new. And he said unto me, 16 And the city lieth foursquare, Write: for these words are true and the length is as large as the

ginning and the end. I will give the breadth, and the height of it unto him that is athirst of the are equal. fountain of the water of life freely. 17 And he measured the wall

liars, shall have their part in the

13 And the sea gave up the dead lake which burneth with fire and

were in them: and they were 9 And there came unto me one judged every man according to of the seven angels, which had the seven vials full of the seven last t 14 And death and hell were plagues, and talked with me, saythe bride, the Lamb's wife.

written in the book of life was cast the spirit to a great and high mountain, and shewed me that great city, the holy Jerusalem.

heaven and the first earth were 11 Having the glory of God: passed away; and there was no and her light was like unto a stone most precious, even like a jasper-

new Jerusalem, coming down from 12 And had a wall great and God out of heaven, prepared as a high, and had twelve gates, and bride adorned for her husband. | at the gates twelve angels, and 6 3 And I heard a great voice out names written thereon, which are of heaven, saying, Behold, the ta-the names of the twelve tribes of

he will dwell with them, and they 13 On the east, three gates; on

west, three gates.

b 4 And God shall wipe away all 14 And the wall of the city had tears from their eyes; and there twelve foundations, and in them shall be no more death, neither the names of the twelve apostles

former things are passed away. had a golden reed to measure the

breadth: and he measured the t 6 And he said unto me, It is done. city with the reed, twelve thou-I am Alpha and Omega, the be-sand furlongs. The length, and

thereof, a hundred and forty and as crystal, proceeding out of the four cubits, according to the mea-throne of God and of the Lamb. sure of a man, that is, of the angel. 2 In the midst of the street of it.

of it was of jasper: and the city there the tree of life, which bare was pure gold, like unto clear twelve manner of fruits, and yield-

plass.

19 And the foundations of the leaves of the tree were for the healwall of the city were garnished ing of the nations. chalcedony; the fourth, an eme-servants shall serve him: rald:

20 The fifth, sardonyx; the and his name shall be in their foresixth, sardius; the seventh, chry-heads. solite; the eighth, beryl; the ninth, 5 And there shall be no night a topaz; the tenth, a chrysopra-there; and they need no candle, sus; the eleventh, a jacinth; the neither light of the sun; for the

twelfth, an amethyst.

21 And the twelve gates were they shall reign for ever and ever.

for the Lord God Almighty and shortly he done. the Lamb are the temple of it.

the sun, neither of the moon, to of the prophecy of this book. shine in it: for the glory of God 8 And I John saw these things,

which are saved shall walk in the angel which shewed me these light of it: and the kings of the things.

honour into it.

be shut at all by day: for there prophets, and of them which keep shall be no night there. the sayings of this book: worship

26 And they shall bring the God. glory and honour of the nations!

into it.

t 27 And there shall in ne wise this book: for the time is at hand. enter into it any thing that de- 11 He that is unjust, let him be fileth, neither whatsoever worketh unjust still: and he which is filthy, abomination, or maketh a lie; but let him be filthy still: and he that they which are written in the is righteous; let him be righteous Lamb's book of life. 1, 121

CHAP. XXII.

ND he shewed me a pure 12 And behold, I come quickly; river of water of life, clear and my reward is with me, to give

18 And the building of the wall and on either side of the river was

ed her fruit every month: and the

with all manner of precious stones. b 3 And there shall be no more The first foundation was jasper; curse: but the throne of God and the second, sapphire; the third, a of the Lamb shall be in it; and his

b 4 And they shall see his face:

Lord God giveth them light: and

twelve pearls; every several gate 6 And he said unto me. These was of one pearl; and the street sayings are faithful and true. And of the city was pure gold, as it the Lord God of the holy prophets were transparent glass. sent his angel to shew unto his t 22 And I saw no temple therein: servants the things which must

b 7 Behold, I come quickly: bless-23 And the city had no need of ed is he that keepeth the sayings

did lighten it, and the Lamb is the and heard them. And when I had heard and seen, I fell down to 24 And the nations of them worship before the feet of the

earth do bring their glory and 9 Then saith he unto me, See thou do it not: for I am thy fellow-25 And the gates of it shall not servant, and of thy brethren the

10 And he saith unto me, Seal not the sayings of the prophecy of

still: and he that is holy, let him be holy still.

CHAPTER XXII.

every man according as his work is athirst come. And whosoever shall be. will, let him take the water of life

t 13 I am Alpha and Omega, the freely.

beginning and the end, the first w 18 For I testify unto every man and the last. that heareth the words of the prob 14 Blessed are they that do his phecy of this book, If any man commandments, that they may shall add unto these things, God-have right to the tree of life, and shall add unto him the plagues may enter in through the gates that are written in this book:

into the city. w 19 And if any man shall take 15 For without are dogs, and away from the words of the book sorcerers, and whoremongers, and of this prophecy, God shall take murderers, and idolaters, and who-soever loveth and maketh a lie. life, and out of the book of

16 I Jesus have sent mine angel from the things which are written to testify unto you these things in in this book.

the churches. I am the root and d 20 He which testifieth these

the offspring of David, and the things saith, Surely I come quickbright and morning-star. ly: Amen. Even so, come, Lord b 17 And the Spirit and the bride Jesus.

say, Come. And let him that hear-b 21 The grace of our Lord Jesus eth say, Come. And let him that Christ be with you all. Amen.

THE END.

the for su

> of wa gla

wa with The the charak

six soli a t

twe twe was

of wer

for the

the shir did ligh

whi ligh eart hone

2i be s

glor into t 27 ente fileth abon

they Lam 76



fi Si

o u g

w W T th cl ra

si: a su tw

tw wa of we the third third third third third third third the show glo interference the Lar

t.t







